電子證書
e-Cert

第 32 期

第 二 組

澳門特別行政區公報
由第一組及第二組組成
二零二二年八月十日，星期三

Número 32

II

SÉRIE

do *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*, constituído pelas séries I e II

Quarta-feira, 10 de Agosto de 2022

澳門特別行政區公報
BOLETIM OFICIAL DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

目 錄

澳門特別行政區

行政長官辦公室：

第144/2022號行政長官批示，委任廉政公署人員紀律監察委員會成員。 13036

第145/2022號行政長官批示，委任“北京協和醫院澳門醫學中心/澳門醫院策略發展委員會”委員。 13036

政府總部事務局：

批示摘錄一份。 13037

聲明書一份。 13038

SUMÁRIO

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

Gabinete do Chefe do Executivo:

Despacho do Chefe do Executivo n.º 144/2022, que nomeia os membros da Comissão especializada para a fiscalização dos problemas relacionados com queixas contra a disciplina do pessoal do Comissariado contra a Corrupção. 13036

Despacho do Chefe do Executivo n.º 145/2022, que nomeia os membros da Comissão para o Desenvolvimento Estratégico do Centro Médico de Macau do *Peking Union Medical College Hospital*/Hospital de Macau. 13036

Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo:

Extracto de despacho. 13037

Declaração. 13038

印務局，澳門氹仔北安O1地段多功能政府大樓。電話：2857 3822 • 傳真：2859 6802 • 電子郵件：info@io.gov.mo
Imprensa Oficial, Lote O1 dos Aterros de Pac On, Edifício Multifuncional do Governo, Taipa, Macau.
Tel.: 2857 3822 • *Fax:* 2859 6802 • *E-mail:* info@io.gov.mo
網址*Website:* https://www.io.gov.mo

行政法務司司長辦公室：

批示摘錄數份。 13038

經濟財政司司長辦公室：

第66/2022號經濟財政司司長批示，續任一名法學士及一名法學碩士為稅務執行處助理處長。 ... 13039

第67/2022號經濟財政司司長批示，續任及委任會展業發展委員會成員。 13039

第68/2022號經濟財政司司長批示，將澳門金融管理局行政管理委員會委員的委任續期。 13040

第69/2022號經濟財政司司長批示，以定期委任方式委任消費者委員會執行委員會主席。 13040

批示摘錄數份。 13041

聲明書一份。 13042

社會文化司司長辦公室：

第51/2022號社會文化司司長批示，將若干權力轉授予澳門大學校長，作為簽訂為澳門大學應用物理及材料工程研究院供應及安裝納米生物、元素微分析及光電器件加工設備——採購項目清單（二）合同的簽署人。 13042

第56/2022號社會文化司司長批示，以兼任方式委任北京協和醫院澳門醫學中心/澳門醫院籌備辦公室主任。 13043

批示摘錄一份。 13044

廉政公署：

批示摘錄一份。 13045

審計署：

批示摘錄數份。 13045

警察總局：

聲明書一份。 13045

海關：

轉入第2/2022號行政法規附表一所載的海關關員編制人員名單。 13046

批示摘錄一份。 13127

終審法院院長辦公室：

批示摘錄數份。 13127

Gabinete do Secretário para a Administração e Justiça:

Extractos de despachos. 13038

Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças:

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 66/2022, que renova as nomeações de uma licenciada em Direito e uma mestrada em Direito para o cargo de chefes auxiliares da Repartição das Execuções Fiscais. 13039

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 67/2022, que renova o mandato e designa os membros da Comissão para o Desenvolvimento de Convenções e Exposições. 13039

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 68/2022, que renova a nomeação do vogal do Conselho de Administração da Autoridade Monetária de Macau. 13040

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 69/2022, que nomeia, em comissão de serviço, o presidente da Comissão Executiva do Conselho de Consumidores. 13040

Extractos de despachos. 13041

Declaração. 13042

Gabinete da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura:

Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 51/2022, que subdelega poderes no reitor da Universidade de Macau, como outorgante, no contrato relativo ao fornecimento e instalação de equipamentos de nanobiologia, de microanálise elementar e de fabricação de aparelhos optoelectrónicos para o Instituto de Física Aplicada e Engenharia de Materiais da Universidade de Macau — Lista de aquisição II. 13042

Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 56/2022, que nomeia, em regime de acumulação, o coordenador do Gabinete Preparatório do Centro Médico de Macau do *Peking Union Medical College Hospital*/Hospital de Macau. 13043

Extracto de despacho. 13044

Comissariado contra a Corrupção:

Extracto de despacho. 13045

Comissariado da Auditoria:

Extractos de despachos. 13045

Serviços de Polícia Unitários:

Declaração. 13045

Serviços de Alfândega:

Lista nominativa do pessoal do quadro de pessoal alfandegário dos Serviços de Alfândega que transita para os lugares do quadro constante do Anexo I do Regulamento Administrativo n.º 2/2022. 13046

Extracto de despacho. 13127

Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância:

Extractos de despachos. 13127

檢察長辦公室：

批示摘錄數份。 13128

聲明書一份。 13129

政策研究和區域發展局：

批示摘錄一份。 13130

新聞局：

批示摘錄數份。 13130

個人資料保護辦公室：

批示摘錄一份。 13131

聲明書一份。 13131

澳門駐里斯本經濟貿易辦事處：

批示摘錄一份。 13131

人才發展委員會：

批示摘錄數份。 13132

行政公職局：

批示摘錄數份。 13132

聲明書一份。 13133

法務局：

批示摘錄數份。 13134

聲明書一份。 13135

身份證明局：

聲明書一份。 13135

退休基金會：

批示摘錄數份。 13135

印務局：

批示摘錄數份。 13150

聲明書一份。 13151

經濟及科技發展局：

批示摘錄數份。 13152

財政局：

澳門特別行政區與CSI集團有限公司簽署之公證合同摘錄——氹仔客運碼頭商用空間管理及經營批給公證合同。 13152

批示摘錄數份。 13182

聲明書數份。 13183

旅遊局：

批示摘錄數份。 13192

聲明書一份。 13192

Gabinete do Procurador:

Extractos de despachos. 13128

Declaração. 13129

Direcção dos Serviços de Estudo de Políticas e Desenvolvimento Regional:

Extracto de despacho. 13130

Gabinete de Comunicação Social:

Extractos de despachos. 13130

Gabinete para a Protecção de Dados Pessoais:

Extracto de despacho. 13131

Declaração. 13131

Delegação Económica e Comercial de Macau, em Lisboa:

Extracto de despacho. 13131

Comissão de Desenvolvimento de Talentos:

Extractos de despachos. 13132

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública:

Extractos de despachos. 13132

Declaração. 13133

Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça:

Extractos de despachos. 13134

Declaração. 13135

Direcção dos Serviços de Identificação:

Declaração. 13135

Fundo de Pensões:

Extractos de despachos. 13135

Imprensa Oficial:

Extractos de despachos. 13150

Declaração. 13151

Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico:

Extractos de despachos. 13152

Direcção dos Serviços de Finanças:

Extracto do Contrato celebrado entre a Região Administrativa Especial de Macau e Grupo CSI, Limitada — Contrato da Concessão de Gestão e Exploração dos Espaços para Fins Comerciais do Terminal Marítimo de Passageiros da Taipa. 13152

Extractos de despachos. 13182

Declarações. 13183

Direcção dos Serviços de Turismo:

Extractos de despachos. 13192

Declaração. 13192

勞工事務局：

批示摘錄數份。 13192

統計暨普查局：

批示摘錄數份。 13193

聲明書一份。 13193

治安警察局：

批示摘錄一份。 13194

司法警察局：

批示摘錄數份。 13194

消防局：

轉入第20/2022號行政法規附件三所載的編制內人員名單。 13195

批示摘錄一份。 13272

懲教管理局：

批示摘錄數份。 13272

聲明書數份。 13274

澳門保安部隊事務局：

批示摘錄數份。 13274

金融情報辦公室：

批示摘錄一份。 13275

教育及青年發展局：

批示摘錄數份。 13275

聲明書數份。 13277

文化局：

批示摘錄數份。 13277

體育局：

批示摘錄一份。 13278

衛生局：

轉入根據第36/2021號行政法規第四條第二款及第三款規定的新官職名單。 13278

批示摘錄數份。 13279

藥物監督管理局：

批示摘錄數份。 13284

社會工作局：

聲明書一份。 13285

社會保障基金：

批示摘錄一份。 13287

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais:

Extractos de despachos. 13192

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos:

Extractos de despachos. 13193

Declaração. 13193

Corpo de Polícia de Segurança Pública:

Extracto de despacho. 13194

Polícia Judiciária:

Extractos de despachos. 13194

Corpo de Bombeiros:

Lista nominativa do pessoal do quadro que transita para os lugares do quadro constante do Anexo III do Regulamento Administrativo n.º 20/2022. 13195

Extracto de despacho. 13272

Direcção dos Serviços Correccionais:

Extractos de despachos. 13272

Declarações. 13274

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau:

Extractos de despachos. 13274

Gabinete de Informação Financeira:

Extracto de despacho. 13275

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude:

Extractos de despachos. 13275

Declarações. 13277

Instituto Cultural:

Extractos de despachos. 13277

Instituto do Desporto:

Extracto de despacho. 13278

Serviços de Saúde:

Lista nominativa dos actuais titulares de cargos de chefia que transitam para os novos cargos, nos termos dos n.os 2 e 3 do artigo 4.º do Regulamento Administrativo n.º 36/2021. 13278

Extractos de despachos. 13279

Instituto para a Supervisão e Administração Farmacêutica:

Extractos de despachos. 13284

Instituto de Acção Social:

Declaração. 13285

Fundo de Segurança Social:

Extracto de despacho. 13287

澳門理工大學：

聲明書一份。 13288

澳門旅遊學院：

批示摘錄數份。 13289

公共建設局：

批示摘錄一份。 13289

海事及水務局：

批示摘錄數份。 13290

郵電局：

聲明書數份。 13293

房屋局：

批示摘錄數份。 13295

聲明書一份。 13295

地球物理暨氣象局：

批示摘錄一份。 13295

政府機關通告及公告

海關佈告：

公告一則，關於為取得「關檢設備租賃服務」進行公開招標。 13296

初級法院佈告：

公告一則，關於宣告一有限公司處於破產狀態。 13297

行政公職局佈告：

通告一則，關於為填補一等文案（葡文）一缺的統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考。 13297

通告一則，關於更改為二等高級技術員資訊（應用軟件開發）範疇特別的專業或職務能力評估開考的合格投考人而進行的第二次分配任用程序的日期、時間及地點。 13303

通告一則，關於更改為二等高級技術員資訊（網絡基礎建設）範疇特別的專業或職務能力評估開考的合格投考人而進行的第二次分配任用程序的日期、時間及地點。 13303

市政署佈告：

公告一則，關於“為市政署轄下對外地點提供直飲式水機租用、保養維護及水質檢測服務”進行公開招標。 13304

公告一則，關於“為市政署提供食品包裝消毒服務”進行公開招標。 13305

Universidade Politécnica de Macau:

Declaração. 13288

Instituto de Formação Turística de Macau:

Extractos de despachos. 13289

Direcção dos Serviços de Obras Públicas:

Extracto de despacho. 13289

Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água:

Extractos de despachos. 13290

Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações:

Declarações. 13293

Instituto de Habitação:

Extractos de despachos. 13295

Declaração. 13295

Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos:

Extracto de despacho. 13295

Avisos e anúncios oficiais

Serviços de Alfândega:

Anúncio referente ao concurso público para a aquisição de «Serviços de arrendamento do equipamento para fiscalização aduaneira». 13296

Tribunal Judicial de Base:

Anúncio referente à declaração em estado de falência de uma companhia limitada. 13297

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública:

Aviso sobre o concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de uma vaga de letrado de 1.ª classe, língua portuguesa. 13297

Aviso sobre a alteração da data, hora e local do processo da segunda afectação dos candidatos aprovados no concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais especial para técnico superior de 2.ª classe, área de informática (desenvolvimento de software). 13303

Aviso sobre a alteração da data, hora e local do processo da segunda afectação dos candidatos aprovados no concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais especial para técnico superior de 2.ª classe, área de informática (infraestruturas de redes). 13303

Instituto para os Assuntos Municipais:

Anúncio referente ao concurso público para a «Prestação de serviço de aluguer de bebedouros, sua manutenção e análise da qualidade da água em locais do IAM abertos ao público». 13304

Anúncio referente ao concurso público para a «Prestação de serviço de desinfecção de embalagens de produtos alimentares para o IAM». 13305

公告一則，關於“為市政署轄下公共街市提供綜合管理服務”進行公開招標。 13306

退休基金會佈告：

告示一則，關於治安警察局一名已故退休警員的遺屬申請領取遺屬撫卹金的資格。 13307

告示一則，關於前政府總部輔助部門一名已故退休助理員的遺屬申請領取遺屬撫卹金的資格。 13307

財政局佈告：

告示一則，關於徵收2021年度所得補充稅。 13308

跨年度負擔的明細清單（核准日期為2022年6月）。 13308

澳門金融管理局佈告：

公告一則，關於行使申述權之公示通知。 13312

治安警察局佈告：

公告一則，關於張貼為填補治安警察局警官級別警務總長五缺晉升程序的通告。 13312

公告一則，關於張貼為填補治安警察局警官級別副警務總長十二缺晉升程序的通告。 13313

公告一則，關於張貼為填補治安警察局警官級別警司十二缺晉升程序的通告。 13313

司法警察局佈告：

通告一則，關於更改為填補二等法證高級技術員（物證範疇）五缺對外開考的典試委員會成員。 13314

通告數則，關於為填補二等督察八缺及副督察十四缺晉級開考的心理測驗的舉行日期、時間及地點。 13314

懲教管理局佈告：

通告一則，關於為填補技術工人（製衣管工範疇）一缺的統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考。 13315

教育及青年發展局佈告：

通告一則，關於已登記的高等教育課程：澳門旅遊學院的酒店及旅遊智慧科技理學碩士學位課程。 13321

通告一則，關於已登記的高等教育課程：澳門旅遊學院的酒店及旅遊智慧科技學士後文憑課程。 13321

通告一則，關於已登記的高等教育課程：澳門大學——工商管理學院的工商管理學士學位課程。 13322

Anúncio referente ao concurso público para a «Prestação de serviços de gestão integrada dos mercados públicos sob a gestão do IAM». 13306

Fundo de Pensões:

Édito respeitante à habilitação das interessadas na pensão de sobrevivência deixada por um falecido guarda, aposentado do Corpo de Polícia de Segurança Pública. 13307

Édito respeitante à habilitação da interessada na pensão de sobrevivência deixada por um falecido auxiliar, aposentado dos então Serviços de Apoio da Sede do Governo. 13307

Direcção dos Serviços de Finanças:

Edital referente à cobrança do imposto complementar de rendimentos respeitante ao exercício de 2021. 13308

Relação discriminada de encargos plurianuais (Data de autorização em Junho de 2022). 13308

Autoridade Monetária de Macau:

Anúncio sobre a notificação edital para exercício do direito de audiência. 13312

Corpo de Polícia de Segurança Pública:

Anúncio sobre a afixação do aviso do procedimento de promoção, para o preenchimento de cinco vagas de intendente da classe de oficiais do CPSP. 13312

Anúncio sobre a afixação do aviso do procedimento de promoção, para o preenchimento de doze vagas de subintendente da classe de oficiais do CPSP. 13313

Anúncio sobre a afixação do aviso do procedimento de promoção, para o preenchimento de doze vagas de comissário da classe de oficiais do CPSP. 13313

Polícia Judiciária:

Aviso sobre a alteração da composição do júri do concurso externo, para o preenchimento de cinco vagas de técnico superior de ciências forenses de 2.ª classe, área de provas materiais. 13314

Avisos sobre a data, hora e local da realização do exame psicológico dos concursos de acesso, para o preenchimento de oito vagas de inspector de 2.ª classe e catorze de subinspector. 13314

Direcção dos Serviços Correccionais:

Aviso sobre o concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de uma vaga de operário qualificado, área de mestre de alfaiataria. 13315

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude:

Aviso sobre o curso do ensino superior registado: curso de mestrado em Ciências de Tecnologia Inteligente em Hotelaria e Turismo do Instituto de Formação Turística de Macau. 13321

Aviso sobre o curso do ensino superior registado: curso de diploma de pós-licenciatura de Tecnologia Inteligente em Hotelaria e Turismo do Instituto de Formação Turística de Macau. 13321

Aviso sobre o curso do ensino superior registado: curso de licenciatura em Gestão de Empresas da Universidade de Macau — Faculdade de Gestão de Empresas. 13322

通告一則，關於已登記的高等教育課程：澳門大學——教育學院的教育學士學位（小學教育）課程。 13340

體育局佈告：

公告一則，關於「望廈體育中心的管理服務」的公開招標。 13345

公告一則，關於「體育局轄下的體育設施的草地及綠化帶護理服務」的公開招標。 13346

衛生局佈告：

公告一則，關於為仁伯爵綜合醫院聯合內窺鏡中心設計和裝修承包工程的公開招標。 13348

通告一則，關於委任投考整形外科專科最後評核考試的典試委員會成員。 13350

通告一則，關於為填補二等高級技術員（土木工程範疇）四缺的統一管理制度之專業或職務能力評估對外開考的准考人甄選面試的舉行日期、時間及地點。 13351

通告一則，關於為填補醫院職務範疇（腎科）主治醫生兩缺的普通對外開考。 13352

通告一則，關於為填補醫院職務範疇（耳鼻喉及頭頸外科）主治醫生兩缺的普通對外開考。 13358

通告一則，關於為填補醫院職務範疇（眼科）主治醫生一缺的普通對外開考。 13365

通告一則，關於為填補醫院職務範疇（胃腸科）主治醫生兩缺的普通對外開考。 13371

通告一則，關於為填補醫院職務範疇（麻醉科）主治醫生一缺的普通對外開考。 13377

通告一則，關於為填補醫院職務範疇（血液科）主治醫生兩缺的普通對外開考。 13383

社會工作局佈告：

通告一則，關於為填補一般行政技術輔助範疇二等技術輔導員三缺的統一管理制度的專業或職務能力評估對外開考的准考人甄選面試的舉行日期、時間及地點。 13389

土地工務局佈告：

將若干權限授予土地管理廳廳長。 13390

公共建設局佈告：

通告一則，關於「新城A區A5地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的補充說明。 13391

Aviso sobre o curso do ensino superior registado: curso de licenciatura em Educação (Ensino Primário) da Universidade de Macau — Faculdade de Educação. 13340

Instituto do Desporto:

Anúncio referente ao concurso público para os «Serviços de Gestão do Centro Desportivo Mong-Há». 13345

Anúncio referente ao concurso público para os «Serviços de tratamento de relvados e zonas verdes das instalações desportivas sob responsabilidade do Instituto do Desporto». 13346

Serviços de Saúde:

Anúncio referente ao concurso público para a empreitada de concepção e de remodelação do Centro Endoscópico do Centro Hospitalar Conde de São Januário. 13348

Aviso sobre a nomeação dos membros do júri para a realização do exame de avaliação final de graduação em cirurgia plástica. 13350

Aviso sobre a data, hora e local da entrevista de selecção dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de quatro vagas de técnico superior de 2.ª classe, área de engenharia civil. 13351

Aviso sobre o concurso comum, externo, para o preenchimento de duas vagas de médico assistente, área funcional hospitalar (nefrologia). 13352

Aviso sobre o concurso comum, externo, para o preenchimento de duas vagas de médico assistente, área funcional hospitalar (otorrinolaringologia e cirurgia de cabeça e pescoço). 13358

Aviso sobre o concurso comum, externo, para o preenchimento de uma vaga de médico assistente, área funcional hospitalar (oftalmologia). 13365

Aviso sobre o concurso comum, externo, para o preenchimento de duas vagas de médico assistente, área funcional hospitalar (gastrenterologia). 13371

Aviso sobre o concurso comum, externo, para o preenchimento de uma vaga de médico assistente, área funcional hospitalar (anestesiologia). 13377

Aviso sobre o concurso comum, externo, para o preenchimento de duas vagas de médico assistente, área funcional hospitalar (hematologia). 13383

Instituto de Acção Social:

Aviso sobre a data, hora e local da entrevista de selecção dos candidatos admitidos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de três vagas de adjunto-técnico de 2.ª classe, área de apoio técnico-administrativo geral. 13389

Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana:

Delegação de competências no chefe do Departamento de Gestão de Solos. 13390

Direcção dos Serviços de Obras Públicas:

Aviso referente à prestação de aclaração complementar relativa ao concurso público para «Empreitada de concepção e construção de habitação pública no lote A5 da Nova Zona de Aterro A». 13391

通告一則，關於「新城A區A6地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的解答及補充說明。 ... 13392

通告一則，關於「新城A區A10地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的解答及補充說明。 13392

通告一則，關於「新城A區A11地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的解答及補充說明。 13393

公證署公告及其他公告

澳門天體探索學會——章程。 13394

拾捌藝術團——章程。 13395

澳門中國文化發展國際交流協會——章程。 13396

鳴詩音樂學會（澳門）——章程。 13398

聖若瑟大學校友會——修改章程。 13398

澳門餐飲行業協會——修改章程。 13399

金屬24健身會——修改章程。 13399

澳門金屬工房健身會——修改章程。 13399

傳統老澳門協會——修改章程。 13400

郵政儲金局——試算表於二零二二年六月三十日。 13401

光大證券投資服務（香港）有限公司——澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13402

永豐商業銀行股份有限公司——澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13403

廣發銀行股份有限公司澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13404

中國農業銀行股份有限公司澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13405

葡萄牙商業銀行（澳門分行）——試算表於二零二二年六月三十日。 13406

華僑永亨銀行股份有限公司——試算表於二零二二年六月三十日。 13407

中信銀行（國際）有限公司澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13408

花旗銀行澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13409

恒生銀行有限公司（澳門分行）——試算表於二零二二年六月三十日。 13410

澳門通股份有限公司——試算表於二零二二年六月三十日。 13411

Aviso referente à prestação de esclarecimentos e aclaração complementar relativos ao concurso público para «Empreitada de concepção e construção de habitação pública no lote A6 da Nova Zona de Aterro A». 13392

Aviso referente à prestação de esclarecimentos e aclaração complementar relativos ao concurso público para «Empreitada de concepção e construção de habitação pública no lote A10 da Nova Zona de Aterro A». 13392

Aviso referente à prestação de esclarecimentos e aclaração complementar relativos ao concurso público para «Empreitada de concepção e construção de habitação pública no lote A11 da Nova Zona de Aterro A». 13393

Anúncios notariais e outros

Sociedade da Astronômico Exploração de Macau. — Estatutos. 13394

Trupe de Arte de Dezoito. — Estatutos. 13395

澳門中國文化發展國際交流協會. — Estatutos. 13396

鳴詩音樂學會（澳門）. — Estatutos. 13398

Associação dos Antigos Alunos da Universidade de São José. — Alteração dos estatutos. 13398

Macao Catering Industry Association. — Alteração dos estatutos. 13399

Metal 24 Fitness Club. — Alteração dos estatutos. 13399

澳門金屬工房健身會. — Alteração dos estatutos. 13399

Associação de Tradição de Antigo Macau. — Alteração dos estatutos. 13400

Caixa Económica Postal. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13401

Everbright Securities Investment Services (HK) Limited — Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13402

Bank Sinopac Company Limited — Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13403

Banco de Guangfa da China, S.A. — Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13404

Banco Agrícola da China Limitada, Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13405

Banco Comercial Português, S.A. — Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13406

Banco OCBC Weng Hang, S.A. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13407

Banco CITIC Internacional (China) Limitada, Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13408

Citibank N.A., Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13409

Hang Seng Bank Limited — Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13410

Macau Pass, S.A. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13411

香港上海滙豐銀行有限公司澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13412

星展銀行（香港）有限公司（澳門分行）——試算表於二零二二年六月三十日。 13413

海通國際證券有限公司澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13414

立橋銀行股份有限公司——試算表於二零二二年六月三十日。 13415

創興銀行有限公司（澳門分行）——試算表於二零二二年六月三十日。 13416

中國建設銀行股份有限公司澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13417

渣打銀行澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13418

澳門商業銀行股份有限公司——試算表於二零二二年六月三十日。 13419

中國銀行股份有限公司澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13420

海通銀行澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13421

澳門國際銀行股份有限公司——試算表於二零二二年六月三十日。 13422

螞蟻銀行（澳門）股份有限公司——試算表於二零二二年六月三十日。 13423

工銀（澳門）投資股份有限公司——試算表於二零二二年六月三十日。 13424

中國工商銀行股份有限公司澳門分行——試算表於二零二二年六月三十日。 13425

中國工商銀行（澳門）股份有限公司（綜合）——試算表於二零二二年六月三十日。 13426

中國工商銀行（澳門）股份有限公司——試算表於二零二二年六月三十日。 13427

大西洋銀行股份有限公司——試算表於二零二二年六月三十日。 13428

南光實業有限公司——二零二一年度營業帳目報告。 13429

The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited, Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13412

DBS Bank (Hong Kong) Ltd., Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13413

Haitong — Companhia de Valores Internacional, Lda., Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13414

Banco Well Link, S.A. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13415

Chong Hing Bank Ltd., Macau Branch. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13416

Banco de Construção da China, S.A., Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13417

Standard Chartered Bank, Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13418

Banco Comercial de Macau, S. A. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13419

Banco da China, Limitada, Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13420

Haitong Bank, Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13421

Banco Luso Internacional, S.A. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13422

Banco de Formiga (Macau) Sociedade Anónima. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13423

Sociedade Financeira ICBC (Macau) Capital, S.A. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13424

Banco Industrial e Comercial da China S.A., Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13425

Banco Industrial e Comercial da China (Macau), S.A. Group. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13426

Banco Industrial e Comercial da China (Macau), S.A. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13427

Banco Nacional Ultramarino, S.A. — Balancete do razão em 30 de Junho de 2022. 13428

Companhia de Gás Natural Nam Kwong, Limitada. — Relatório das contas do exercício de 2021. 13429

澳門特別行政區

行政長官辦公室

第 144/2022 號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據經第4/2012號法律修改的第10/2000號法律《澳門特別行政區廉政公署組織法》第三十八條第三款，以及經第199/2004號行政長官批示及第13/2006號行政長官批示修改的第164/2001號行政長官批示第三款、第四款及第六款（一）項的規定，作出本批示。

一、委任王禹、方泉、司徒民義、唐繼宗，以及戴嘉萍為廉政公署人員紀律監察委員會成員，並指定王禹擔任主席一職。

二、本批示自二零二二年八月十二日起產生效力。

二零二二年八月四日

行政長官　賀一誠

第 145/2022 號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據第142/2022號行政長官批示第六款的規定，作出本批示。

一、委任下列人士為第142/2022號行政長官批示第五款（一）項所指的“北京協和醫院澳門醫學中心/澳門醫院策略發展委員會”（下稱“委員會”）委員：

（一）趙玉沛院士，並由其擔任主席；

（二）張抒揚；

（三）李維；

（四）吳文銘。

二、委任下列人士依次為第142/2022號行政長官批示第五款（二）項至（五）項所指的委員會委員：

（一）何鈺珊；

（二）羅奕龍；

（三）何燕梅；

（四）李展潤。

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO

Despacho do Chefe do Executivo n.º 144/2022

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do n.º 3 do artigo 38.º da Lei n.º 10/2000 (Lei Orgânica do Comissariado contra a Corrupção da Região Administrativa Especial de Macau), na redacção dada pela Lei n.º 4/2012, e dos n.os 3 e 4 e da alínea 1) do n.º 6 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 164/2001, com a nova redacção dada pelos Despachos do Chefe do Executivo n.º 199/2004 e n.º 13/2006, o Chefe do Executivo manda:

1. São nomeados Wang Yu, Fang Quan, António José Dias Azedo, Tong Kai Chung e Tai Ka Peng, como membros da Comissão especializada para a fiscalização dos problemas relacionados com queixas contra a disciplina do pessoal do Comissariado contra a Corrupção, sendo Wang Yu designado para desempenhar funções de presidente.

2. O presente despacho produz efeitos a partir de 12 de Agosto de 2022.

4 de Agosto de 2022.

O Chefe do Executivo, *Ho Iat Seng.*

Despacho do Chefe do Executivo n.º 145/2022

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do n.º 6 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 142/2022, o Chefe do Executivo manda:

1. São nomeados membros da Comissão para o Desenvolvimento Estratégico do Centro Médico de Macau do *Peking Union Medical College Hospital*/Hospital de Macau, doravante designada por Comissão, referidos na alínea 1) do n.º 5 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 142/2022:

1) Académico Zhao Yupei, que preside;

2) Zhang Shuyang;

3) Li Wei;

4) Wu Wenming.

2. São nomeados membros da Comissão, referidos nas alíneas 2) a 5) do n.º 5 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 142/2022, sucessivamente:

1) Ho Ioc San;

2) Lo Iek Long;

3) Ho Silvestre In Mui;

4) Lei Chin Ion.

三、本批示委任的委員任期至二零二三年十二月三十一日。

四、本批示自二零二二年八月十一日起產生效力。

二零二二年八月四日

行政長官　賀一誠

二零二二年八月四日於行政長官辦公室

辦公室主任　許麗芳

3. O mandato dos membros nomeados pelo presente despacho tem a duração até ao dia 31 de Dezembro de 2023.

4. O presente despacho produz efeitos a partir do dia 11 de Agosto de 2022.

4 de Agosto de 2022.

O Chefe do Executivo, *Ho Iat Seng.*

Gabinete do Chefe do Executivo, aos 4 de Agosto de 2022. — A Chefe do Gabinete, *Hoi Lai Fong.*

政 府 總 部 事 務 局

批 示 摘 錄

透過行政長官二零二二年七月二十日的批示：

雷子燊——根據第15/2009號法律第二條第三款（一）項、第四條及第五條，第26/2009號行政法規第二條、第三條第一款、第五條、第七條及第九條第一款，現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十三條第二款a）項，以及第44/2020號行政法規第三條第二款（三）項及第十三條的規定，以定期委任方式獲委任為本局綜合事務廳廳長，自二零二二年八月十五日起，為期一年。

按照第15/2009號法律第五條第二款的規定，現公佈委任的依據和獲委任人的學歷及專業簡歷如下：

1. 委任的依據

——職位出缺（該職位經第44/2020號行政法規設立）；

——獲委任人的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任本局綜合事務廳廳長一職。

2. 學歷

——澳門大學中文學士。

3. 專業簡歷

——2008年11月至2014年12月，新聞局技術員；

——2015年1月至2021年1月，行政長官辦公室高級技術員；

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS DA SEDE DO GOVERNO

Extracto de despacho

Por despacho de S. Ex.ª o Chefe do Executivo, de 20 de Julho de 2022:

Loi Chi San — nomeado, em comissão de serviço, chefe do Departamento de Assuntos Genéricos destes Serviços, nos termos das disposições conjugadas da alínea 1) do n.º 3 do artigo 2.º e dos artigos 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009, do artigo 2.º, do n.º 1 do artigo 3.º, dos artigos 5.º e 7.º e do n.º 1 do artigo 9.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, da alínea a) do n.º 2 do artigo 23.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, em vigor, e da alínea 3) do n.º 2 do artigo 3.º e do artigo 13.º do Regulamento Administrativo n.º 44/2020, pelo período de um ano, a partir de 15 de Agosto de 2022.

Ao abrigo do n.º 2 do artigo 5.º da Lei n.º 15/2009, é publicada a nota relativa aos fundamentos da nomeação e ao currículo académico e profissional do nomeado:

1. Fundamentos da nomeação

— Vacatura do cargo (criado pelo Regulamento Administrativo n.º 44/2020);

— O nomeado possui competência profissional e aptidão para o exercício do cargo de chefe do Departamento de Assuntos Genéricos destes Serviços, conforme se comprova no seu *curriculum vitae.*

2. Currículo académico

— Licenciatura em Estudos Chineses pela Universidade de Macau.

3. Currículo profissional

— De Novembro de 2008 a Dezembro de 2014, técnico do Gabinete de Comunicação Social;

— De Janeiro de 2015 a Janeiro de 2021, técnico superior do Gabinete do Chefe do Executivo;

——2021年2月至今，政府總部事務局研究組織處處長，於據位人不在或因故不能視事期間以代任制度擔任該局綜合事務廳廳長的職務；

——2022年6月至今，於職位出缺期間以代任制度擔任政府總部事務局綜合事務廳廳長的職務。

— Desde Fevereiro de 2021 até presente, chefe da Divisão de Estudos e Organização da Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo, tendo exercido as funções de chefe do Departamento de Assuntos Genéricos da mesma direcção de serviços, em regime de substituição, durante as ausências ou impedimentos do titular do cargo;

— Desde Junho de 2022 até presente, em exercício das funções de chefe do Departamento de Assuntos Genéricos da Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo, em regime de substituição, durante a vacatura do cargo.

聲 明

雷子燊——根據第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第十七條第一款（二）項的規定，其在本局擔任研究組織處處長的定期委任，於二零二二年八月十五日開始擔任本局綜合事務廳廳長之日起自動終止。

二零二二年八月二日於政府總部事務局

局長　劉軍勵

Declaração

Loi Chi San — cessa, automaticamente, a sua comissão de serviço para o exercício do cargo de chefe da Divisão de Estudos e Organização destes Serviços, nos termos da alínea 2) do n.º 1 do artigo 17.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), a 15 de Agosto de 2022, data em que inicia o exercício do cargo de chefe do Departamento de Assuntos Genéricos destes Serviços.

Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo, aos 2 de Agosto de 2022. — A Directora dos Serviços, *Lao Kuan Lai da Luz.*

行政法務司司長辦公室

批示摘錄

摘錄自行政法務司司長於二零二二年七月七日作出的批示：

吳進發——根據現行《行政長官及司長辦公室通則》第十條第一款（六）項、第十八條第一款及第二款，以及第十九條第十款及第十一款的規定，調整其以定期委任方式在本辦公室擔任顧問高級技術員的職階為第三職階，自二零二二年七月三十一日起至二零二三年二月二十三日。

摘錄自行政法務司司長於二零二二年七月二十日作出的批示：

高炳坤——根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第八條的規定，因具備適當經驗及專業能力履行職務，其擔任行政公職局局長的定期委任，自二零二二年九月一日起續期一年。

二零二二年八月二日於行政法務司司長辦公室

辦公室主任　林智龍

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ADMINISTRAÇÃO E JUSTIÇA

Extractos de despachos

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 7 de Julho de 2022:

Ng Chon Fat — provido, em comissão de serviço, para o desempenho de funções neste Gabinete, alterado o seu escalão para técnico superior assessor, 3.º escalão, nos termos da alínea 6) do n.º 1 do artigo 10.º, dos n.os 1 e 2 do artigo 18.º e dos n.os 10 e 11 do artigo 19.º do Estatuto do Gabinete do Chefe do Executivo e dos Secretários, em vigor, a partir de 31 de Julho de 2022 até 23 de Fevereiro de 2023.

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 20 de Julho de 2022:

Kou Peng Kuan — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como director dos Serviços de Administração e Função Pública, nos termos do artigo 5.º da Lei n.º 15/2009 e do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, a partir de 1 de Setembro de 2022, por possuir experiência e capacidade profissionais adequadas para o exercício das suas funções.

Gabinete do Secretário para a Administração e Justiça, aos 2 de Agosto de 2022. — O Chefe do Gabinete, *Lam Chi Long.*

經 濟 財 政 司 司 長 辦 公 室

第 66/2022 號經濟財政司司長批示

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條及第6/1999號行政法規第三條賦予的職權，並根據七月二十六日第36/99/M號法令第二條第一款及第四款的規定，作出本批示。

一、續任Amélia Maria Minhava Afonso法學士及林秀敏法學碩士為稅務執行處助理處長，為期一年。

二、本批示自二零二二年八月一日起產生效力。

二零二二年七月二十九日

經濟財政司司長　李偉農

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA E FINANÇAS

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 66/2022

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, conjugado com o artigo 3.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, e nos termos dos n.os 1 e 4 do artigo 2.º do Decreto-Lei n.º 36/99/M, de 26 de Julho, o Secretário para a Economia e Finanças manda:

1. São renovadas as nomeações da licenciada em Direito Amélia Maria Minhava Afonso e da mestrada em Direito Lam Sao Man, para o cargo de chefes auxiliares da Repartição das Execuções Fiscais, pelo período de um ano.

2. O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Agosto de 2022.

29 de Julho de 2022.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Lei Wai Nong.*

第 67/2022 號經濟財政司司長批示

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據經第85/2016號行政長官批示修改的第56/2010號行政長官批示第四款及第五款的規定，作出本批示：

一、續任下列人士為經第85/2016號行政長官批示修改的第56/2010號行政長官批示第三款（四）至（六）及（九）至（十）項所指的會展業發展委員會（下稱“委員會”）成員：

（一）澳門貿易投資促進局代表李藻森；

（二）旅遊局代表許耀明；

（三）經濟及科技發展局代表陳子慧；

（四）澳門展貿協會代表陳思雅；

（五）澳門廣告商會代表鍾靜儀。

二、委任下列人士為經第85/2016號行政長官批示修改的第56/2010號行政長官批示第三款（三）、（七）至（八）及（十一）項所指的委員會成員：

（一）海關代表李煜輝；

（二）澳門中華總商會代表何海明；

（三）澳門會議展覽業協會代表潘耀榮；

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 67/2022

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos dos n.os 4 e 5 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 56/2010, alterado pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 85/2016, o Secretário para a Economia e Finanças manda:

1. É renovado o mandato dos seguintes membros da Comissão para o Desenvolvimento de Convenções e Exposições, doravante designada por Comissão, nos termos das alíneas 4) a 6) e 9) a 10) do n.º 3 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 56/2010, alterado pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 85/2016:

1) Jacinto Luiz, em representação do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau;

2) Hoi Io Meng, em representação da Direcção dos Serviços de Turismo;

3) Chan Tze Wai, em representação da Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico;

4) Paiva Chan Sze Nga Synthia, em representação da Associação de Comércio e Exposições de Macau;

5) Chung Ching Yee, em representação da Associação das Companhias e Serviços de Publicidade de Macau.

2. São designados como membros da Comissão, nos termos das alíneas 3), 7) a 8) e 11) do n.º 3 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 56/2010, alterado pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 85/2016:

1) Lei Iok Fai, em representação dos Serviços de Alfândega;

2) He Haiming, em representação da Associação Comercial de Macau;

3) Poon Yiu Wing Irwin, em representação da Associação de Convenções e Exposições de Macau;

（四）盧宏駿；

（五）翁月容；

（六）李雁蓮；

（七）譚秀嫦；

（八）何澤明。

三、上兩款所指委員會成員的任期為兩年。

四、本批示自二零二二年八月十二日起產生效力。

二零二二年八月四日

經濟財政司司長　李偉農

4) Lo Wang Chun;

5) Iong Ut Iong;

6) Lei Ngan Lin;

7) Tan Xiuchang;

8) Ho Chak Meng.

3. O mandato dos membros da Comissão referidos nos números anteriores tem a duração de dois anos.

4. O presente despacho produz efeitos a partir de 12 de Agosto de 2022.

4 de Agosto de 2022.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Lei Wai Nong.*

第 68/2022 號經濟財政司司長批示

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權及經第85/2021號行政命令修改的第181/2019號行政命令所授予的權限，並根據三月十一日第14/96/M號法令核准的《澳門金融管理局通則》第四條第二款a）項、第十四條及第十五條第一款及第四款、第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第一條第二款及第四條，以及第26/2009號行政法規《領導及主管人員通則的補充規定》第八條的規定，作出本批示。

黃立峰因具備適當經驗及專業能力履行職務，其擔任澳門金融管理局行政管理委員會委員的委任，自二零二二年十月二十日起獲續期一年。

二零二二年八月四日

經濟財政司司長　李偉農

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 68/2022

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e das competências que lhe foram delegadas pelo n.º 1 da Ordem Executiva n.º 181/2019, alterada pela Ordem Executiva n.º 85/2021, e nos termos da alínea a) do n.º 2 do artigo 4.º, do artigo 14.º e dos n.os 1 e 4 do artigo 15.º do Estatuto da Autoridade Monetária de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 14/96/M, de 11 de Março, do n.º 2 do artigo 1.º e do artigo 4.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), bem como do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 (Disposições complementares do estatuto do pessoal de direcção e chefia), o Secretário para a Economia e Finanças manda:

É renovada a nomeação de Vong Lap Fong, como vogal do Conselho de Administração da Autoridade Monetária de Macau, pelo período de um ano, a partir de 20 de Outubro de 2022, por possuir experiência e competência profissional adequadas para o exercício das respectivas funções.

4 de Agosto de 2022.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Lei Wai Nong.*

第 69/2022 號經濟財政司司長批示

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權及經第85/2021號行政命令修改的第181/2019號行政命令第一款所授予的權限，並根據經六月一日第1/98/M號法律修改的六月十二日第4/95/M號法律第九條及第十五條第一款、第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第四條及第五條，以及第26/2009號行政法規《領導及主管人員通則的補充規定》第九條的規定，作出本批示。

一、以定期委任方式委任梁碧珊為消費者委員會執行委員會主席，自二零二二年八月十三日起，為期一年。

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 69/2022

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e das competências que lhe foram delegadas pelo n.º 1 da Ordem Executiva n.º 181/2019, alterada pela Ordem Executiva n.º 85/2021, e nos termos dos artigos 9.º e 15.º, n.º 1, da Lei n.º 4/95/M, de 12 de Junho, alterada pela Lei n.º 1/98/M, de 1 de Junho, conjugados com os artigos 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia) e o artigo 9.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 (Disposições complementares do estatuto do pessoal de direcção e chefia), o Secretário para a Economia e Finanças manda:

1. É nomeada, em comissão de serviço, Leong Pek San para exercer o cargo de presidente da Comissão Executiva do Conselho de Consumidores, pelo período de um ano, a partir de 13 de Agosto de 2022.

二、以附件形式公佈委任理由及獲委任人的學歷及專業簡歷。

二零二二年八月五日

經濟財政司司長　李偉農

2. É publicada, em anexo, a nota relativa aos fundamentos da respectiva nomeação e ao currículo académico e profissional da nomeada.

5 de Agosto de 2022.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Lei Wai Nong.*

附件

委任梁碧珊擔任消費者委員會執行委員會主席的理由如下：

——職位出缺；

——梁碧珊的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任消費者委員會執行委員會主席一職。

學歷

2013　北京大學和國家行政學院合辦的公共管理碩士；

1998　加拿大The University of British Columbia經濟學學士。

專業簡歷

2021年6月至今　消費者委員會執行委員會全職委員；

2015—2021　消費者委員會職務主管（策略調研範疇）；

2005—2015　消費者委員會高級技術員；

2002—2005　消費者委員會技術員。

ANEXO

Fundamentos da nomeação de Leong Pek San para o cargo de presidente da Comissão Executiva do Conselho de Consumidores:

— Vacatura do cargo;

— Possui competência profissional e aptidão para o exercício do cargo por parte de Leong Pek San, que se demonstra pelo *curriculum vitae*.

Currículo académico:

2013 Mestrado em Administração Pública (MPA), pela Universidade de Pequim e pelo Instituto Nacional de Administração da China;

1998 Licenciatura em Economia, pela *The University of British Columbia*, no Canadá.

Currículo profissional:

6/2021 até à presente data	Vogal a tempo inteiro da Comissão Executiva do Conselho de Consumidores;
2015-2021	Chefia funcional do Conselho de Consumidores (na área de investigação e estudos estratégicos);
2005-2015	Técnica superior do Conselho de Consumidores;
2002-2005	Técnica do Conselho de Consumidores.

批 示 摘 錄

摘錄自簽署人於二零二二年四月四日作出的批示：

倪韋昕——根據第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條及第六條第四款的規定，其在本辦公室擔任第三職階顧問高級技術員的長期行政任用合同，自二零二二年四月三日起續期三年。

摘錄自經濟財政司司長於二零二二年五月十二日作出的批示：

倪韋昕——根據第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第六條第二款（二）項及第三款，以及第二十七條的規定，其在本辦公室擔任第三職階顧問高級技術員的長期行政任用合同修改為不具期限的行政任用合同，自二零二二年四月二日起生效。

Extractos de despachos

Por despacho da signatária, de 4 de Abril de 2022:

Ngai Wai Ian — renovado o seu contrato administrativo de provimento de longa duração, pelo período de três anos, como técnica superior assessora, 3.º escalão, neste Gabinete, nos termos do artigo 4.º e do n.º 4 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), a partir de 3 de Abril de 2022.

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 12 de Maio de 2022:

Ngai Wai Ian — alterado o seu contrato administrativo de provimento de longa duração para contrato administrativo de provimento sem termo, com referência à categoria de técnico superior assessor, 3.º escalão, nos termos da alínea 2) do n.º 2 e do n.º 3 do artigo 6.º e do artigo 27.º da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), a partir de 2 de Abril de 2022.

摘錄自經濟財政司司長於二零二二年五月二十四日作出的批示：

杜婧——根據第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第六條第二款（一）項及第三款，以及第二十七條的規定，其在本辦公室擔任第二職階顧問高級技術員的行政任用合同修改為長期行政任用合同，為期三年，自二零二二年五月十一日起生效。

摘錄自經濟財政司司長於二零二二年六月三十日作出的批示：

鄭藝婷——根據現行《行政長官及司長辦公室通則》第十八條第一款、第二款、第四款及第十九條第五款的規定，以定期委任方式委任其擔任經濟財政司司長辦公室顧問，自二零二二年七月一日起為期一年。

聲 明

茲聲明，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十五條的規定，鄭藝婷自二零二二年七月一日在經濟財政司司長辦公室開始以定期委任方式擔任顧問職務之日起，其在本辦公室擔任第一職階顧問高級技術員的定期委任自動終止。

二零二二年八月五日於經濟財政司司長辦公室

辦公室主任　辜美玲

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 24 de Maio de 2022:

Du Jing — alterado o seu contrato administrativo de provimento para contrato administrativo de provimento de longa duração, pelo período de três anos, com referência à categoria de técnico superior assessor, 2.º escalão, neste Gabinete, nos termos da alínea 1) do n.º 2 e do n.º 3 do artigo 6.º e do artigo 27.º da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), a partir de 11 de Maio de 2022.

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 30 de Junho de 2022:

Cheang Ngai Teng — nomeada, em comissão de serviço, para exercer o cargo de assessor do Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças, pelo período de um ano, nos termos dos n.os 1, 2 e 4 do artigo 18.º e do n.º 5 do artigo 19.º do Estatuto do Gabinete do Chefe do Executivo e dos Secretários, vigente, a partir de 1 de Julho de 2022.

Declaração

Para os devidos efeitos se declara que a comissão de serviço de Cheang Ngai Teng, como técnica superior assessora, 1.º escalão, cessa, automaticamente, nos termos do artigo 45.º do ETAPM, vigente, por motivo de nomeação, em comissão de serviço, como assessora deste Gabinete, a partir de 1 de Julho de 2022.

Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças, aos 5 de Agosto de 2022. — A Chefe do Gabinete, *Ku Mei Leng.*

社 會 文 化 司 司 長 辦 公 室

第 51/2022 號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據經第2/2021號行政法規重新公佈的第6/1999號行政法規《政府部門及實體的組織、職權與運作》第五條第二款和第七條，以及經第87/2021號行政命令修改的第183/2019號行政命令第一款、第二款和第五款的規定，作出本批示。

轉授一切所需的權力予澳門大學校長宋永華，以便作出下列行為：

（一）代表澳門特別行政區作為簽署人，與“博科科學儀器有限公司”簽訂為澳門大學應用物理及材料工程研究院供應及

GABINETE DA SECRETÁRIA PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E CULTURA

Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 51/2022

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do disposto no n.º 2 do artigo 5.º e no artigo 7.º, ambos do Regulamento Administrativo n.º 6/1999 (Organização, competências e funcionamento dos serviços e entidades públicos), republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 2/2021, conjugados com os n.os 1, 2 e 5 da Ordem Executiva n.º 183/2019, alterada pela Ordem Executiva n.º 87/2021, a Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

São subdelegados no reitor da Universidade de Macau, Song Yonghua, todos os poderes necessários para praticar os seguintes actos:

1) Representar a Região Administrativa Especial de Macau, como outorgante, no contrato a celebrar com a «Companhia de Científica Instrumento Pok Fo, Limitada», relativo ao fornecimento e instalação de equipamentos de nanobiologia, de

安裝納米生物、元素微分析及光電器件加工設備——採購項目清單（二）的合同；

（二）執行上項所指的合同，但關於單方解除合同及協定解除合同除外。

二零二二年八月二日

社會文化司司長　歐陽瑜

microanálise elementar e de fabricação de aparelhos optoelectrónicos para o Instituto de Física Aplicada e Engenharia de Materiais da Universidade de Macau – Lista de aquisição II;

2) Executar o contrato referido na alínea anterior, salvo no que respeita à rescisão e à resolução convencional do contrato.

2 de Agosto de 2022.

A Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, *Ao Ieong U.*

第 56/2022 號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據第143/2022號行政長官批示第五款、第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第三條、第四條及第五條、第26/2009號行政法規《領導及主管人員通則的補充規定》第二條、第七條及第九條的規定，作出本批示。

一、委任李偉成以兼任方式擔任北京協和醫院澳門醫學中心/澳門醫院籌備辦公室主任，任期至二零二三年十二月三十一日止。

二、以附件形式公佈委任理由及被委任人的學歷及專業簡歷。

三、本批示自二零二二年八月十一日起產生效力。

二零二二年八月八日

社會文化司司長　歐陽瑜

附件

委任李偉成擔任北京協和醫院澳門醫學中心/澳門醫院籌備辦公室主任一職的理由如下：

——李偉成的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任上述職位。

學歷：

——中國暨南大學醫學學士；

——北京大學公共管理碩士；

——香港中文大學醫療領袖專業證書課程。

Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 56/2022

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do disposto no n.º 5 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 143/2022, dos artigos 3.º, 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia) e dos artigos 2.º, 7.º e 9.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 (Disposições complementares do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), a Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

1. É nomeado, em regime de acumulação, Lei Wai Seng para exercer o cargo de coordenador do Gabinete Preparatório do Centro Médico de Macau do *Peking Union Medical College Hospital*/Hospital de Macau, até 31 de Dezembro de 2023.

2. É publicada, em anexo, a nota relativa aos fundamentos da nomeação e ao currículo académico e profissional do nomeado.

3. O presente despacho produz efeitos a partir de 11 de Agosto de 2022.

8 de Agosto de 2022.

A Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, *Ao Ieong U.*

ANEXO

Fundamentos de nomeação de Lei Wai Seng para exercer, em regime de acumulação, o cargo de coordenador do Gabinete Preparatório do Centro Médico de Macau do *Peking Union Medical College Hospital/*Hospital de Macau:

— Lei Wai Seng possui competência profissional e aptidão para o exercício do cargo acima referido, que se demonstra pelo *curriculum vitae.*

Currículo académico:

— Licenciado em Medicina pela Universidade de Jinan da República Popular da China;

— Mestrado em Administração Pública pela Universidade de Pequim;

— *Professional Certificate Programme — Health System Leadership* pela Universidade Chinesa de Hong Kong.

專業資格：

——澳門醫學專科學院急重症科分科學院（危重醫學科）院士；

——澳門醫學專科學院內科分科學院（肺科）院士；

——澳門醫學專科學院社區醫學分科學院（醫務行政科）院士。

專業簡歷：

——1990年11月至1992年6月，衛生局全科實習的實習醫生；

——1992年6月至1993年3月，衛生局全科醫生；

——1993年4月至1997年8月，衛生局專科培訓的實習醫生；

——1997年8月至2010年6月，衛生局主治醫生；

——2002年6月至今，衛生局仁伯爵綜合醫院深切治療部及燒傷科負責人；

——2005年11月至今，兼任衛生局仁伯爵綜合醫院急診部負責人；

——2008年4月至今，衛生局仁伯爵綜合醫院領導層助理；

——2010年6月至今，衛生局顧問醫生。

Habilitações profissionais:

— Membro do Colégio da área de Medicina Intensiva e de Urgência, Secção Medicina Intensiva da Academia Médica de Macau;

— Membro do Colégio da área de Medicina Interna, Secção de Pneumologia, da Academia Médica de Macau;

— Membro do Colégio da área de Medicina de Saúde Comunitária, Secção de Administração Médica, da Academia Médica de Macau.

Currículo profissional:

— Interno do internato geral dos Serviços de Saúde, de Novembro de 1990 a Junho de 1992;

— Médico de clínica geral dos Serviços de Saúde, de Junho de 1992 a Março de 1993;

— Interno do internato complementar dos Serviços de Saúde, de Abril de 1993 a Agosto de 1997;

— Médico assistente dos Serviços de Saúde, de Agosto de 1997 a Junho de 2010;

— Responsável do Serviço da Unidade dos Cuidados Intensivos e da Unidade de Queimados do Centro Hospitalar Conde de São Januário dos Serviços de Saúde, de Junho de 2002 até à presente data;

— Responsável do Serviço de Urgência do Centro Hospitalar Conde de São Januário dos Serviços de Saúde, em regime de acumulação, de Novembro de 2005 até à presente data;

— Médico adjunto da Direcção do Centro Hospitalar Conde de São Januário dos Serviços de Saúde, de Abril de 2008 até à presente data;

— Médico consultor dos Serviços de Saúde, de Junho de 2010 até à presente data.

批 示 摘 錄

透過社會文化司司長二零二二年七月十一日之批示：

黃穎欣——根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第一款（二）項及現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改其在本辦公室擔任職務的行政任用合同第三條款，晉階至第二職階二等翻譯員，薪俸點460點，自二零二二年七月十五日起生效。

二零二二年八月八日於社會文化司司長辦公室

辦公室主任　何鈺珊

Extracto de despacho

Por despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 11 de Julho de 2022:

Wong Weng Ian — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento para o exercício de funções neste Gabinete, progredindo para intérprete-tradutora de 2.ª classe, 2.º escalão, índice 460, nos termos da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), em vigor, e do n.º 2 do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), em vigor, a partir de 15 de Julho de 2022.

Gabinete da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, aos 8 de Agosto de 2022. — A Chefe do Gabinete, *Ho Ioc San*.

廉 政 公 署

批 示 摘 錄

摘錄自廉政專員於二零二二年七月二十九日批示如下：

黃國偉——根據第4/2012號法律修改的第10/2000號法律第十六條和第三十條，第3/2013號行政法規修改的第3/2009號行政法規第三十條第一款，第4/2017號及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十四條第一款（二）項、第二款、第三款及第四款，第21/2021號行政法規修改並重新公佈的第14/2016號行政法規第二條第三款及第五條，以及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條及第七條之規定，以附註形式修改其不具期限的行政任用合同第三條款，將其職位調整為第一職階顧問高級技術員，自本批示摘錄公佈日起生效。

二零二二年八月二日於廉政公署

辦公室主任　陳彥照

COMISSARIADO CONTRA A CORRUPÇÃO

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.mo Senhor Comissário contra a Corrupção, de 29 de Julho de 2022:

Wong Kuok Wai — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo com referência à categoria de técnico superior assessor, 1.º escalão, nos termos dos artigos 16.º e 30.º da Lei n.º 10/2000, com as alterações introduzidas pela Lei n.º 4/2012, 30.º, n.º 1, do Regulamento Administrativo n.º 3/2009, alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 3/2013, 14.º, n.os 1, alínea 2), 2, 3 e 4, da Lei n.º 14/2009, com as alterações introduzidas pelas Leis n.os 4/2017 e 2/2021, 2.º, n.º 3, e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e 4.º e 7.º da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Comissariado contra a Corrupção, aos 2 de Agosto de 2022. — O Chefe do Gabinete, *Chan In Chio.*

審 計 署

批 示 摘 錄

按照審計長於二零二二年七月二十九日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第六條第二款（二）項及第三款的規定，本署第一職階一等高級技術員吳智維的長期行政任用合同修改為不具期限的行政任用合同，自二零二二年六月四日起生效。

按照審計局局長於二零二二年八月一日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條及第六條第一款的規定，周浩然在本署擔任第一職階一等高級技術員職務的行政任用合同，自二零二二年八月十一日起續期一年。

二零二二年八月四日於審計長辦公室

辦公室主任　沙蓮達

COMISSARIADO DA AUDITORIA

Extractos de despachos

Por despacho do Ex.mo Senhor Comissário da Auditoria, de 29 de Julho de 2022:

Ng Chi Wai — alterado o contrato administrativo de provimento de longa duração para contrato administrativo de provimento sem termo, com referência à categoria de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, neste Comissariado, nos termos do artigo 6.º, n.os 2, alínea 2), e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 4 de Junho de 2022.

Por despacho do director dos Serviços de Auditoria, de 1 de Agosto de 2022:

Chao Hou In — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, neste Comissariado, nos termos dos artigos 4.º e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 11 de Agosto de 2022.

Gabinete do Comissário da Auditoria, aos 4 de Agosto de 2022. — A Chefe do Gabinete, *Ermelinda M. C. Xavier.*

警 察 總 局

聲 明

為著有關效力，茲聲明，何樹漢副警務總長在本局擔任民防

SERVIÇOS DE POLÍCIA UNITÁRIOS

Declaração

Para os devidos efeitos se declara que subintendente Ho Su Hon cessa, a seu pedido, a comissão de serviço como chefe da

規劃事務處處長的定期委任，應其要求，於二零二二年八月十七日期限屆滿後終止。

二零二二年八月三日於警察總局

局長辦公室協調員　趙汝民

Divisão dos Assuntos de Planeamento da Protecção Civil destes Serviços, a partir de 17 de Agosto de 2022.

Serviços de Polícia Unitários, aos 3 de Agosto de 2022. — O Coordenador do Gabinete do Comandante-geral, *Chio U Man*.

海 關

轉入第2/2022號行政法規附表一所載的海關關員編制人員名單

根據第13/2021號法律第二百零五條第一款、第二款及第2/2022號行政法規第三條的規定，轉入同一行政法規附表一所載的海關關員編制人員名單：

SERVIÇOS DE ALFÂNDEGA

Lista nominativa do pessoal do quadro de pessoal alfandegário dos Serviços de Alfândega que transita para os lugares do quadro constante do Anexo I do Regulamento Administrativo n.º 2/2022

Lista nominativa do pessoal do quadro de pessoal alfandegário dos Serviços de Alfândega que transita para os lugares do quadro constante do Anexo I do Regulamento Administrativo n.º 2/2022, nos termos dos n.os 1 e 2 do artigo 205.º da Lei n.º 13/2021 e do artigo 3.º do mesmo Regulamento Administrativo:

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
人員組別：關務總長						
黃文忠	關務總長	2	關務總長	2	確定委任	a
郭鳳美	關務總長	2	關務總長	2	確定委任	b
周見靄	關務總長	2	關務總長	2	確定委任	c
李煜輝	關務總長	2	關務總長	2	確定委任	d
鄭健聰	關務總長	2	關務總長	2	確定委任	e
周澤深	關務總長	2	關務總長	2	確定委任	
李思雅	關務總長	2	關務總長	2	確定委任	f
譚燕雯	關務總長	1	關務總長	1	確定委任	g
葉華釗	關務總長	1	關務總長	1	確定委任	g
吳嘉慧	關務總長	1	關務總長	1	確定委任	g
人員組別：副關務總長						
殷鎮玄	副關務總長	3	副關務總長	3	確定委任	h
余益銓	副關務總長	3	副關務總長	3	確定委任	i
黃志勇	副關務總長	3	副關務總長	3	確定委任	
布家明	副關務總長	3	副關務總長	3	確定委任	h
陳永禧	副關務總長	3	副關務總長	3	確定委任	
江慧儀	副關務總長	3	副關務總長	3	確定委任	i
黃永明	副關務總長	3	副關務總長	3	確定委任	i
人員組別：關務監督						
盧金燕	關務監督	3	關務監督	3	確定委任	j
麥煥賢	關務監督	3	關務監督	3	確定委任	k
黃冠偉	關務監督	3	關務監督	3	確定委任	k
曾雁鳴	關務監督	3	關務監督	3	確定委任	k
利開慶	關務監督	3	關務監督	3	確定委任	
林佛聯	關務監督	2	關務監督	2	確定委任	l

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
華麗梅	關務監督	2	關務監督	2	確定委任	k
譚碧翠	關務監督	2	關務監督	2	確定委任	
龔雄	關務監督	2	關務監督	2	確定委任	k
吳志嵐	關務監督	1	關務監督	1	確定委任	
葉立本	關務監督	1	關務監督	1	確定委任	
黃文彬	關務監督	1	關務監督	1	確定委任	
人員組別：副關務監督						
余展強	副關務監督	1	副關務監督	1	確定委任	
梁建華	副關務監督	1	副關務監督	1	確定委任	
林健軍	副關務監督	1	副關務監督	1	確定委任	
許永德	副關務監督	1	副關務監督	1	確定委任	
人員組別：關務督察						
盧文超	關務督察	6	關務督察	6	確定委任	
梁麗華	關務督察	6	關務督察	6	確定委任	
林彩紅	關務督察	6	關務督察	6	確定委任	
譚華瑞	關務督察	6	關務督察	6	確定委任	
鄭國雄	關務督察	6	關務督察	6	確定委任	
莊桂玉	關務督察	4	關務督察	4	確定委任	
高潔儀	關務督察	4	關務督察	4	確定委任	m
葉瑞珍	關務督察	4	關務督察	4	確定委任	
胡威雄	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
梁漢倫	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
鄭華錦	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
鄭謨琪	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
黃龍風	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
雷瑞逢	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
李嵐峰	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
譚家基	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
何錦紅	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
盧志雄	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
林智恆	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
陳秀定	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
張永強	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
戴玉燕	關務督察	2	關務督察	2	確定委任	
梁偉鵬	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
何家成	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
陳家輝	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
何永駿	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
蔣力行	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
黃志寧	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
黃汜	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
何文熙	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
梁達庭	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
蕭冠宇	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
方小萍	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
曾綺華	關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
徐健	機械專業關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
梁仲然	機械專業關務督察	1	關務督察	1	確定委任	
人員組別：副關務督察						
潘荻	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
梁橋帶	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
呂照裕	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
何雪艷	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
張玉冰	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
區德仁	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
劉志聰	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
潘清淵	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
余水意	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
湯永耀	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
陳志文	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
黃國輝	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
何潤明	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	j
黃文源	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
張長榮	副關務督察	4	副關務督察	4	確定委任	
朱宗輝	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
何志強	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
黃國權	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
關春蘭	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
何佩甄	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
王威	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
梁文雄	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
鄧紹漢	副關務督察	2	副關務督察	2	確定委任	
吳家傑	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
賴兆宏	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
古燕琼	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
馮家俊	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	j
古少儀	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
樊寶霖	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	j
趙輝	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
陳耀權	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
梁志強	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
鄺慧聰	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
霍民禮	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
鄭錦聲	副關務督察	3	副關務督察	3	確定委任	
黃建星	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
鄭振雄	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
葉智恆	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
高敏儀	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
盧嘉儀	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
林偉賢	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
陳德宏	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
余振輝	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
陳潤雄	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
黎鑑寬	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
陳正言	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
馮子宏	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
劉曉彤	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
楊國之	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
陳文興	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
譚祖成	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
盧啓康	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
胡永舜	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
葉兆基	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
吳進輝	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
劉枝鐮	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
梁美寶	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
劉健中	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
黃敏	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
郭家聰	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
孫子健	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
陳兵兵	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
林志文	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
葉瑞蘭	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
傅保雄	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
劉昌盛	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
陳頌恆	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
麥渭霖	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
林海歐	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
陳耀宗	副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
伍煥有	機械專業副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
陳浩堅	機械專業副關務督察	1	副關務督察	1	確定委任	
人員組別：首席關員						
李翠華	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	j
李秀英	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
鄧桂妹	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	j
鄧勇泉	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
陳偉安	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
何劍波	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
石健強	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
林錦波	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	j
林偉明	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
譚佩珊	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
劉彩蓮	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
楊偉恆	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
溫燕萍	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
蘇錦標	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
詹錦威	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳毅基	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
譚炳僑	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
高世榮	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
馬志明	機械專業首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳木文	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
崔耀南	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
張偉民	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
李偉雄	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
巫冰琦	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	m
麥輝榔	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
李贊彪	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
蘇慧儀	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
莫城志	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
呂綺婷	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	j
鄧國強	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
梅家和	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳輝	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	j
梁其生	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
高嘉輝	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
蘇穎彪	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
莊炳發	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
余泳娟	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳健基	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
梁清文	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳家文	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
蔡愛寧	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陸文輝	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳頌業	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
羅文龍	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
何長勝	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
麥國添	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
黃英華	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳家丰	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
馮日慧	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
梁惠邦	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
黎月雲	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
高國維	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
許敬文	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
何柱華	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
黃景羨	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
黃活金	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳小容	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
梁德傑	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
梁詠心	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
譚潤明	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
黃積祥	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陸建池	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
駱鎮濤	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
蕭自康	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	j
鄭漢明	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
周加明	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
江志偉	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳健輝	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳慧玲	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
劉淑華	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
林慶華	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
羅劍輝	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳偉海	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
伍華時	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
歐智毅	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳栢倫	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
潘偉亮	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
陳耀東	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
梁輝遠	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
何鎮星	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
廖長權	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
鄭麗顏	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
譚鍾麗芳	首席關員	4	首席關員	4	確定委任	
李晴峰	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
黃惠玲	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
王小燕	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
李芷玲	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
梁秀薇	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
謝宇	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
李志良	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
容玉華	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
徐震宇	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
霍偉雄	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
莫雷鷹	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
林華健	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
李健鵬	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
杜健寧	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
沙玉寶	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
關兆鵬	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
劉俊娜	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
郭麗欣	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
劉啓昇	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
孫立堅	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
許浩賢	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
蔡淑儀	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
賀航天	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
楊洋	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
李啟恩	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
余祥	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
原勁偉	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
陳國權	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
白志敏	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
趙汝銳	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
李海明	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
余惠姬	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
鄧俊偉	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
鄭業能	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
英偉鏘	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
陳健軍	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
李偉平	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
梁建康	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
鄧博文	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
曾炳偉	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
黃宇鋒	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
林健國	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
溫永輝	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
鄭志康	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
林華新	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
盧澤麟	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
郭志堅	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
張文洲	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
孔耀祥	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
梁景賢	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
林偉明	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
何玉明	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
李靠陽	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
蔣忠林	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
林狄山	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
林寶玉	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
陸弟啤	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
譚康瑞	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
談柏強	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
陳雪華	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
溫玉良	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
梁志堅	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
蘇惠勝	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
余政禧	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
蔣美蘭	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
劉灼怡	首席關員	3	首席關員	3	確定委任	j
鍾文耀	機械專業首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
阮衛山	機械專業首席關員	3	首席關員	3	確定委任	
楊衍玲	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
黃美元	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
陳永悄	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
蕭雁芝	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
周桂霞	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
梁子峰	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
黎宇亮	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
李穎兒	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
郭斌	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
伍月眉	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
黃啟明	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
鄭玉泉	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
彭娉婷	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
黃偉烽	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
黃佩詩	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
鄭偉昌	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
謝碩鴻	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
譚家祺	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
黃民君	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
古淑華	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
岑錦祥	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
梁仲昇	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
李嘉嘉	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
梁碧詩	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
潘家駿	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
何耀榮	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
陳開鋒	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
戴社大	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
張志誠	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
王國興	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
吳金滿	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
陸健榮	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
鍾樂兒	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
許文耀	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
何江偉	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
黎逸紋	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
李偉堅	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
鍾漢業	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
陳英傑	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
鄧家民	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
古麗儀	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
關志聰	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
葉國鵬	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
李忠	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
李煒良	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
麥頌偉	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
廖沛強	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
許美寬	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
黃銘磊	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
陳國超	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
黃志文	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
林杰雄	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
霍子洋	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
黎鎮明	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
葉偉棠	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
歐洪順	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
伍俊傑	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
劉國賢	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
陳忠敬	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
周潔心	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
繆仲強	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
王世炎	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
Cheom Manuel De Jesus	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
勞煒英	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
張泳恩	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
董潤添	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
譚俊其	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
王靜雅	首席關員	2	首席關員	2	確定委任	
鄭曉珊	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
黃福彬	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
譚亦霆	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李凱全	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
孫發耀	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李湘	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
梁俊鵬	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
程章星	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳文亨	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
張中治	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
王霆鈞	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳子浩	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳智琪	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
周聖山	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李志鵬	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
梁俊宇	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳家亮	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
吳子維	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
莫子揚	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
黃錦常	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
林慧敏	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
何燕清	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
劉志文	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
黃柏祥	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳志偉	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
馮妙霜	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
林嘉穎	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
古劍星	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
林東成	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
區健濠	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
蘇碧嫻	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
何旭昇	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	m
黃健樂	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
屈麗詩	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
張耀庭	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李志標	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李英靈	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳裕峰	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
周良恩	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
楊立德	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
張鳳霞	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李小玲	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
羅煌璋	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	m
譚順益	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
何其樂	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
歐比度	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
關卓	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
譚泳聰	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳白娜	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
胡錫芬	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
馮錦賢	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
周誠	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳保暉	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
鄭智堅	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
梁紹豪	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李華玲	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳國基	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
譚偉明	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李孟楓	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
胡卓豪	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
冼有娣	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
朱錦洪	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
黃文孝	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
郭錦波	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳軼	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
鄺永昌	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
譚子添	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
朱焯昇	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
潘珠香	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
鄭國華	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
施明巧	機械專業首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
趙超毅	機械專業首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
何啟聲	機械專業首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
麥翠姍	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
周文傑	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
林佳福	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
梁家豪	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
鄧俊傑	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
曹傑	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
許嘉琪	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
梁尚智	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
周耀東	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
郭家偉	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
林長龍	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
梁敏學	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
郭惠芳	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
黃嘉偉	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
高曉崎	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李嘉杰	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
杜薦斿	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
甘偉祺	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
黎振榮	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
趙雲	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
劉英俊	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
潘展華	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳子健	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
梁建明	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
王錦成	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
黃信永	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
梁志輝	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
趙家鴻	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
黃志豪	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
廖子浩	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
邱峻杰	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
楊景雄	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
梁榮昌	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
周偉聲	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
林嘉偉	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
高志斌	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
戚欣強	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
許偉堅	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
潘鳳儀	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
梁振聰	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
蘇文傑	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
黃國強	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
馮文達	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
雷嘉瑩	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
林濱波	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
廖永杰	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳更輝	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
羅家輝	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
蔡家威	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
羅嘉雄	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
董志榮	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
譚尚斐	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
鄺健強	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
鍾政亨	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
林錦星	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
孫淑葵	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
林愛忠	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李志成	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
卓阿明	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
吳海	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
簡祖熙	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
甘文棠	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳智遠	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
鄧耀棠	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
孫劍珊	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
吳啟華	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
劉炳輝	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李文偉	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
郭志光	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
何子健	首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
陳俊業	機械專業首席關員	1	首席關員	1	確定委任	
李繼華	機械專業首席關員	1	首席關員	1	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
人員組別：一等關員						
謝志雄	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
江志強	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
嚴潤森	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃康堯	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
唐勇泉	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
盧有慶	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁錦輝	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
吳少鵬	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃理光	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃國平	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃禮浩	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁耀佳	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
曹子豪	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃志軍	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
張震南	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃清	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
余永南	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
胡志雄	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
高志輝	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
高志德	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
宋國威	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黎學軍	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
麥志成	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
韓慧敏	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁偉健	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁耀強	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
李淑敏	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
張慧萍	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
戴惠見	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
潘佩群	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁惠玲	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
李詠儀	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
鄧錦有	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
甘錦輝	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
郭儉華	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳裕偉	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
張育明	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁先發	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳少玲	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
顏呈勝	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
吳小燕	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
劉堪澤	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
吳鎮輝	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃子蛟	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃玉群	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
王慧芳	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃景賢	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃炳森	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁秉權	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
葉偉森	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
林然	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
周凌子	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	m
吳桂芳	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
張雪麗	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
何錦麗	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
林錦雄	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
蔡婉貞	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳美娥	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
崔鄭露娟	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
謝日明	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
蔡廣坤	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
廖玉霞	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
鍾社悅	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
區秀梅	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
胡明珠	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
馮彩玉	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
鄭盛甫	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
司徒翠梅	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
鮑志祥	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
孔德霖	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
洪軍	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁培勝	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
張偉中	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
盧貴顯	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
劉小龍	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
何美容	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
吳一帆	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
韋連度	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
馮遠明	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
洪倩碧	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
李志榮	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黎偉倫	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁家民	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
羅萬壽	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁廣	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
高志偉	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
劉衛先	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
劉漢華	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
呂永康	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁惠儀	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃家傑	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
關永祥	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
劉銳和	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳勇謙	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
楊仲楚	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
霍兆敏	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
龔秋文	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁家輝	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
袁德美	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
林國新	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
趙麗香	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
戴穎豪	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
楊祉恆	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
岑觀賜	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
袁思傑	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳添華	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
許美芝	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
劉運心	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
施灝然	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃銀燕	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
譚燦雄	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳健龍	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
林永勝	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
林文安	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
庄海亮	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
林錦雄	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳偉歡	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
吳林勝	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
劉君亮	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
陳奇良	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳尚清	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
鄭華貞	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳惠媜	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁志城	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
蔡志強	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
李展恆	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁強偉	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
鄭綺微	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
溫雪嫻	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
周海傑	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
李健勇	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
霍嘉昌	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
林德明	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
吳金明	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
鄭飛	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
郭志強	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
潘耀俊	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
李朝光	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃兆基	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
吳松利	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
何子揚	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
黃偉鴻	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
區振濠	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	j
何偉明	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
施養達	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁湛生	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
伍東耀	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳錦鐘	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
何康傑	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
趙盈昌	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
馮駿駒	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳尚滔	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳尚東	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
何榮德	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
鍾穗英	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
劉福先	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁偉明	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
吳志偉	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
余家明	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
陳健忠	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁達榮	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁華添	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
劉海白	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
張海濤	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁英祥	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
陳佩欣	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
梁紀釗	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
何金明	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
鍾偉健	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
許樹發	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
鄧文鳴	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
鄭志成	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
嚴啟榮	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
羅永發	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
何鎮文	一等關員	4	一等關員	4	確定委任	
李顯升	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
鍾錦雄	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
黎金明	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
張國才	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
郭宇航	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
林曉雄	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
謝智宗	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
葉志輝	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
林業恆	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
李順來	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
歐家健	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
梁浩賢	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
藍偉明	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
談景福	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
林柏柳	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
李潔容	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
吳有恆	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	m
梁志華	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
林智聰	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
梁徑	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
林津	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
蔣浩麟	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
蕭廣川	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
陳子霞	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	j

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
譚順宏	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
傅早提	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
關金明	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
馮曦明	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
司徒煒麟	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
黃永昌	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
羅興來	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
葉達懷	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
陸健華	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
周游	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
郭志恆	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
李韋龍	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
楊有志	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
梁成滿	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
張錦雄	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
張華合	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
陳健雄	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
陳偉森	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
黃樹輝	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	j
張亦衡	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
崔永明	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
呂玉	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
劉金好	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
賴少榮	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
羅丹尼	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
余惠嫦	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
黃振雄	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
楊江強	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
鍾濤嶸	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
陳麗麗	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
楊秉鈞	一等關員	3	一等關員	3	確定委任	
梁衛國	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
林嘉麗	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
陳元尚	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
譚敏芝	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
鄭淑梅	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
梁建開	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
袁浩祥	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
陳萬雄	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
譚偉傑	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
何日民	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
李志霄	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
曾俊峰	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
冼金喜	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
雷康華	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
梁國鴻	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
鄧寶雄	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
冼文冬	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
周錦發	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
陳金細	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
黎文傑	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
詹耀昌	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
倫永濤	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
陳偉倫	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
呂威雄	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
曾文輝	機械專業一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
梁錫能	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
梁肇藝	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
洪漢威	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
彭康文	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
施北京	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
吳國富	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
趙華林	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
黃元泰	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
劉偉才	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
馬國洪	一等關員	2	一等關員	2	確定委任	
徐李盪	一等關員	1	一等關員	1	確定委任	
湯達滿	一等關員	1	一等關員	1	確定委任	
甘建偉	一等關員	1	一等關員	1	確定委任	
李保羅	一等關員	1	一等關員	1	確定委任	
譚偉尉	一等關員	1	一等關員	1	確定委任	
韓銘根	一等關員	1	一等關員	1	確定委任	
蔡偉東	一等關員	1	一等關員	1	確定委任	n
人員組別：關員						
林業基	關員	4	關員	4	確定委任	
吳紀生	關員	4	關員	4	確定委任	
溫仲良	關員	4	關員	4	確定委任	
崔漢城	關員	4	關員	4	確定委任	
梁少玲	關員	4	關員	4	確定委任	
張淑賢	關員	4	關員	4	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
楊永健	關員	4	關員	4	確定委任	m
陳幸君	關員	4	關員	4	確定委任	
陳奇峰	關員	4	關員	4	確定委任	
歐文輝	關員	4	關員	4	確定委任	
戴炳添	關員	4	關員	4	確定委任	
吳良梁	關員	4	關員	4	確定委任	
黃寶嬋	關員	4	關員	4	確定委任	
黎燕卿	關員	4	關員	4	確定委任	
張振強	關員	4	關員	4	確定委任	
吳銘權	關員	4	關員	4	確定委任	
趙志雄	機械專業關員	4	關員	4	確定委任	
楊志華	關員	4	關員	4	確定委任	
王耀偉	關員	4	關員	4	確定委任	
鄺璟珏	關員	4	關員	4	確定委任	
何文達	關員	4	關員	4	確定委任	
林鳳珊	關員	4	關員	4	確定委任	m
黃宗傑	關員	4	關員	4	確定委任	
陳家傑	關員	4	關員	4	確定委任	
馮達鋒	關員	4	關員	4	確定委任	
陳漢峰	關員	4	關員	4	確定委任	
何董偉	機械專業關員	4	關員	4	確定委任	
鄭志強	關員	4	關員	4	確定委任	
李國豪	關員	4	關員	4	確定委任	
陳藝強	關員	4	關員	4	確定委任	m
李滴龍	關員	4	關員	4	確定委任	
陳志強	關員	4	關員	4	確定委任	
梅庭輝	關員	4	關員	4	確定委任	
陳思傑	關員	4	關員	4	確定委任	
孫偉傑	關員	4	關員	4	確定委任	
岑志豪	關員	4	關員	4	確定委任	
廖偉興	關員	4	關員	4	確定委任	
黃澳星	關員	4	關員	4	確定委任	
關冠曦	關員	4	關員	4	確定委任	m
雷業其	關員	4	關員	4	確定委任	
曾浩	關員	4	關員	4	確定委任	m
施俊杰	關員	4	關員	4	確定委任	
李隆逸	關員	4	關員	4	確定委任	
何靈聰	關員	4	關員	4	確定委任	
馮庭政	關員	4	關員	4	確定委任	
鄺敏兒	關員	4	關員	4	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
李恩政	關員	4	關員	4	確定委任	
梁偉文	關員	4	關員	4	確定委任	
趙啟彬	關員	4	關員	4	確定委任	
羅堅祺	關員	4	關員	4	確定委任	
姚本昌	關員	4	關員	4	確定委任	
李家輝	關員	4	關員	4	確定委任	
楊耀安	關員	4	關員	4	確定委任	
李尚煒	關員	4	關員	4	確定委任	
馮文浩	關員	4	關員	4	確定委任	
郭惠紅	關員	4	關員	4	確定委任	
馮月嬋	關員	4	關員	4	確定委任	
余耀平	關員	4	關員	4	確定委任	
蘇富安	關員	4	關員	4	確定委任	m
趙卓恩	關員	4	關員	4	確定委任	
郭元亨	關員	4	關員	4	確定委任	
陳國良	關員	4	關員	4	確定委任	m
方嘉俊	關員	4	關員	4	確定委任	
梁嘉豪	關員	4	關員	4	確定委任	
洪楚詠	關員	4	關員	4	確定委任	m
郭志輝	關員	4	關員	4	確定委任	
李嘉良	關員	4	關員	4	確定委任	
盧家亮	關員	4	關員	4	確定委任	
陳麒斌	關員	4	關員	4	確定委任	
葉恩保	關員	4	關員	4	確定委任	
何偉東	關員	4	關員	4	確定委任	
陳偉健	關員	4	關員	4	確定委任	
林民強	關員	4	關員	4	確定委任	
勞琛濤	關員	4	關員	4	確定委任	
李安妮	關員	4	關員	4	確定委任	
何進傑	關員	4	關員	4	確定委任	
林緣珊	關員	4	關員	4	確定委任	
梁啓豪	關員	4	關員	4	確定委任	
梁達威	關員	4	關員	4	確定委任	
鄭嘉傑	關員	4	關員	4	確定委任	
李國威	關員	4	關員	4	確定委任	
鄭偉強	關員	4	關員	4	確定委任	
崔日龍	關員	4	關員	4	確定委任	
黎俊傑	關員	4	關員	4	確定委任	
楊富明	關員	4	關員	4	確定委任	
陳家駿	關員	4	關員	4	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
蔡建東	關員	4	關員	4	確定委任	
陳佩珊	關員	4	關員	4	確定委任	
鄭豪輝	關員	4	關員	4	確定委任	m
楊傑燊	關員	4	關員	4	確定委任	
程嘉輝	關員	4	關員	4	確定委任	
李曉慧	關員	4	關員	4	確定委任	
麥連娜	關員	4	關員	4	確定委任	
劉崑峰	關員	4	關員	4	確定委任	
黃慰	關員	4	關員	4	確定委任	
邵益源	關員	4	關員	4	確定委任	
丁景水	關員	4	關員	4	確定委任	
吳嘉銘	關員	4	關員	4	確定委任	
陳凱傑	關員	4	關員	4	確定委任	
文浩敬	關員	4	關員	4	確定委任	
吳嘉儀	關員	4	關員	4	確定委任	
鄭偉文	關員	4	關員	4	確定委任	
周力勤	關員	4	關員	4	確定委任	
鮑綺雯	關員	4	關員	4	確定委任	
林浩賢	關員	4	關員	4	確定委任	
嚴志琛	關員	4	關員	4	確定委任	
黃子濠	關員	4	關員	4	確定委任	
陳海興	關員	4	關員	4	確定委任	
王文雄	關員	4	關員	4	確定委任	
曹榮強	關員	4	關員	4	確定委任	
陳英豪	關員	4	關員	4	確定委任	
楊加進	關員	4	關員	4	確定委任	
林璟鋒	關員	4	關員	4	確定委任	
蘇慧成	關員	4	關員	4	確定委任	
陳俊成	關員	4	關員	4	確定委任	
何錦富	關員	4	關員	4	確定委任	
馮嘉雯	關員	3	關員	3	確定委任	
吳凱靖	關員	3	關員	3	確定委任	
黃泳發	關員	3	關員	3	確定委任	
杜志明	關員	3	關員	3	確定委任	
何苑靜	關員	3	關員	3	確定委任	
梁宇毅	關員	3	關員	3	確定委任	
雲天生	關員	3	關員	3	確定委任	
劉俊豪	關員	3	關員	3	確定委任	
徐杰宏	關員	3	關員	3	確定委任	
黃寧	關員	3	關員	3	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
周傑文	關員	3	關員	3	確定委任	
卓小軍	關員	3	關員	3	確定委任	
歐陽傑	關員	3	關員	3	確定委任	
霍浩基	關員	3	關員	3	確定委任	
歐陽偉祥	關員	3	關員	3	確定委任	
朱健池	關員	3	關員	3	確定委任	
周旭宏	關員	3	關員	3	確定委任	
吳文俊	關員	3	關員	3	確定委任	
胡家豪	關員	3	關員	3	確定委任	
俞晨迪	關員	3	關員	3	確定委任	
劉嘉偉	關員	3	關員	3	確定委任	
麥永德	關員	3	關員	3	確定委任	
梁家祺	關員	3	關員	3	確定委任	
林銘雄	關員	3	關員	3	確定委任	
謝浩暉	關員	3	關員	3	確定委任	
程曉杰	關員	3	關員	3	確定委任	
林潤聰	關員	3	關員	3	確定委任	
高詠康	關員	3	關員	3	確定委任	
余沛鋒	關員	3	關員	3	確定委任	
周多	機械專業關員	3	關員	3	確定委任	
歐陽家俊	機械專業關員	3	關員	3	確定委任	
張政	關員	2	關員	2	確定委任	
吳美賢	關員	2	關員	2	確定委任	
江耀天	關員	2	關員	2	確定委任	
譚才華	關員	2	關員	2	確定委任	
陳文德	關員	2	關員	2	確定委任	
李澤杲	關員	2	關員	2	確定委任	
黎善儀	關員	2	關員	2	確定委任	
許明响	關員	2	關員	2	確定委任	
譚家良	關員	2	關員	2	確定委任	
林洪	關員	2	關員	2	確定委任	
劉宇傑	關員	2	關員	2	確定委任	
陸傑	關員	2	關員	2	確定委任	
黃靖	關員	2	關員	2	確定委任	
吳俊龍	關員	2	關員	2	確定委任	
莫健文	關員	2	關員	2	確定委任	
梁文亮	關員	2	關員	2	確定委任	
劉瀚聰	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭嘉蔚	關員	2	關員	2	確定委任	
蔡俊暉	關員	2	關員	2	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
盧嘉傑	關員	2	關員	2	確定委任	
李嘉恆	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭曦朗	關員	2	關員	2	確定委任	
蘇比龍	關員	2	關員	2	確定委任	
阮志庭	關員	2	關員	2	確定委任	
麥偉棠	關員	2	關員	2	確定委任	
黃敬賢	關員	2	關員	2	確定委任	
李金嫻	關員	2	關員	2	確定委任	
劉勁峰	關員	2	關員	2	確定委任	
陶沛杰	關員	2	關員	2	確定委任	
曾玉娜	關員	2	關員	2	確定委任	
黃淑敏	關員	2	關員	2	確定委任	
吳思晴	關員	2	關員	2	確定委任	
邱美霞	關員	2	關員	2	確定委任	
鄧婉琪	關員	2	關員	2	確定委任	
趙雅仙	關員	2	關員	2	確定委任	
馮健豪	關員	2	關員	2	確定委任	
李忠漢	關員	2	關員	2	確定委任	
關健輝	關員	2	關員	2	確定委任	
歐陽家明	關員	2	關員	2	確定委任	
陳祖正	關員	2	關員	2	確定委任	
陳加盈	關員	2	關員	2	確定委任	
蘇志榮	關員	2	關員	2	確定委任	
林樹盈	關員	2	關員	2	確定委任	
廖詠詩	關員	2	關員	2	確定委任	
蘇智豪	關員	2	關員	2	確定委任	
李小明	關員	2	關員	2	確定委任	
陳柏豪	關員	2	關員	2	確定委任	
李詠強	關員	2	關員	2	確定委任	
黃永輝	關員	2	關員	2	確定委任	
李翊豪	關員	2	關員	2	確定委任	
梁偉德	關員	2	關員	2	確定委任	
林世傑	關員	2	關員	2	確定委任	
伍麗峰	關員	2	關員	2	確定委任	
李浩軒	關員	2	關員	2	確定委任	
劉嘉興	關員	2	關員	2	確定委任	
馬世臻	關員	2	關員	2	確定委任	
邱恆洲	關員	2	關員	2	確定委任	
黃梓瀅	關員	2	關員	2	確定委任	
陳兆培	關員	2	關員	2	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
葉健忠	關員	2	關員	2	確定委任	
余健樂	關員	2	關員	2	確定委任	
傅永盈	關員	2	關員	2	確定委任	
陳慧儀	關員	2	關員	2	確定委任	
李傑永	關員	2	關員	2	確定委任	
古嘉豪	關員	2	關員	2	確定委任	
王民貴	關員	2	關員	2	確定委任	
林均昌	關員	2	關員	2	確定委任	
梁嘉輝	關員	2	關員	2	確定委任	
蘇川輝	關員	2	關員	2	確定委任	
傅嘉韻	關員	2	關員	2	確定委任	
陳浪寬	關員	2	關員	2	確定委任	
歐嘉敏	關員	2	關員	2	確定委任	
張小龍	關員	2	關員	2	確定委任	
黃逸聰	關員	2	關員	2	確定委任	
陳錦榮	關員	2	關員	2	確定委任	
曹啓豪	關員	2	關員	2	確定委任	
方曉基	關員	2	關員	2	確定委任	
梁俊豪	關員	2	關員	2	確定委任	
樊榮燊	關員	2	關員	2	確定委任	
羅國成	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭傲	關員	2	關員	2	確定委任	
祁紹隆	關員	2	關員	2	確定委任	
黃文鋒	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭詩穎	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭豪杰	關員	2	關員	2	確定委任	
洪杰維	關員	2	關員	2	確定委任	
黎玉儀	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭子維	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭偉斌	關員	2	關員	2	確定委任	
阮穎凱	關員	2	關員	2	確定委任	
歐陽家豪	關員	2	關員	2	確定委任	
盧健一	關員	2	關員	2	確定委任	
林家威	關員	2	關員	2	確定委任	
楊希	關員	2	關員	2	確定委任	
李輝	關員	2	關員	2	確定委任	
張傑棠	關員	2	關員	2	確定委任	
黃懷藝	關員	2	關員	2	確定委任	
黃俊杰	關員	2	關員	2	確定委任	
尹家強	關員	2	關員	2	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
張美玲	關員	2	關員	2	確定委任	
梁婉玲	關員	2	關員	2	確定委任	
陳莉莉	關員	2	關員	2	確定委任	
吳小豪	關員	2	關員	2	確定委任	
蘇嘉樂	關員	2	關員	2	確定委任	
黃清俊	關員	2	關員	2	確定委任	
歐陽智豪	關員	2	關員	2	確定委任	
陳永康	關員	2	關員	2	確定委任	
梁延偉	關員	2	關員	2	確定委任	
趙家賢	關員	2	關員	2	確定委任	
何華亮	關員	2	關員	2	確定委任	
曾富駒	關員	2	關員	2	確定委任	
吳國勝	關員	2	關員	2	確定委任	
方晉賢	關員	2	關員	2	確定委任	
文博業	關員	2	關員	2	確定委任	
張越炯	關員	2	關員	2	確定委任	
蘇友財	關員	2	關員	2	確定委任	
馬俊龍	關員	2	關員	2	確定委任	
廖寶榮	關員	2	關員	2	確定委任	
施子楓	關員	2	關員	2	確定委任	
唐偉泉	關員	2	關員	2	確定委任	
黃詩詠	關員	2	關員	2	確定委任	
梁健朗	關員	2	關員	2	確定委任	
阮結文	關員	2	關員	2	確定委任	
戴德明	關員	2	關員	2	確定委任	
黃富康	關員	2	關員	2	確定委任	
黃家俊	關員	2	關員	2	確定委任	
蕭詠欣	關員	2	關員	2	確定委任	
甄健成	關員	2	關員	2	確定委任	
何司行	關員	2	關員	2	確定委任	
李君穎	關員	2	關員	2	確定委任	
古嘉倩	關員	2	關員	2	確定委任	
徐芯怡	關員	2	關員	2	確定委任	
林微熹	關員	2	關員	2	確定委任	
陳欣蕾	關員	2	關員	2	確定委任	
葉李欣	關員	2	關員	2	確定委任	
陳得盛	關員	2	關員	2	確定委任	
鄧耀文	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭雅斯	關員	2	關員	2	確定委任	
崔雪芬	關員	2	關員	2	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
陳登富	關員	2	關員	2	確定委任	
馬家俊	關員	2	關員	2	確定委任	
吳嘉盈	關員	2	關員	2	確定委任	
鍾燕紅	關員	2	關員	2	確定委任	
楊志高	關員	2	關員	2	確定委任	
林秀錦	關員	2	關員	2	確定委任	
林曉彤	關員	2	關員	2	確定委任	
施曉沁	關員	2	關員	2	確定委任	
高文豪	關員	2	關員	2	確定委任	
高瑞雯	關員	2	關員	2	確定委任	
陳志穎	關員	2	關員	2	確定委任	
劉綺君	關員	2	關員	2	確定委任	
李嘉慧	關員	2	關員	2	確定委任	
梁海斌	關員	2	關員	2	確定委任	
鄧詠豪	關員	2	關員	2	確定委任	
黃俊炫	關員	2	關員	2	確定委任	
李翠環	關員	2	關員	2	確定委任	
林裕能	關員	2	關員	2	確定委任	
張寶而	關員	2	關員	2	確定委任	
葉秀群	關員	2	關員	2	確定委任	
歐陽富	關員	2	關員	2	確定委任	
吳家傑	關員	2	關員	2	確定委任	
梁展宏	關員	2	關員	2	確定委任	
楊麗珍	關員	2	關員	2	確定委任	
容業壯	關員	2	關員	2	確定委任	
區君怡	關員	2	關員	2	確定委任	
關添鵬	關員	2	關員	2	確定委任	
劉啓言	關員	2	關員	2	確定委任	
林雅穎	關員	2	關員	2	確定委任	
張亞翔	關員	2	關員	2	確定委任	
徐振東	關員	2	關員	2	確定委任	
方麗明	關員	2	關員	2	確定委任	
陳錕浩	關員	2	關員	2	確定委任	
譚子曦	關員	2	關員	2	確定委任	
梁穎然	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭少倫	關員	2	關員	2	確定委任	
林文倩	關員	2	關員	2	確定委任	
陳嘉麟	關員	2	關員	2	確定委任	
李智誠	關員	2	關員	2	確定委任	
湯業輝	關員	2	關員	2	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
李家慶	關員	2	關員	2	確定委任	
蕭晉亨	關員	2	關員	2	確定委任	
麥偉雄	關員	2	關員	2	確定委任	
林敏龍	關員	2	關員	2	確定委任	
陳漢傑	關員	2	關員	2	確定委任	
林梓康	關員	2	關員	2	確定委任	
陳進文	關員	2	關員	2	確定委任	
徐穎欣	關員	2	關員	2	確定委任	
劉嘉和	關員	2	關員	2	確定委任	
黃銳	關員	2	關員	2	確定委任	
羅家宏	關員	2	關員	2	確定委任	
周梓楊	關員	2	關員	2	確定委任	
李啓俊	關員	2	關員	2	確定委任	
李慧琳	關員	2	關員	2	確定委任	
楊嘉寶	關員	2	關員	2	確定委任	
李嘉倩	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭錦基	關員	2	關員	2	確定委任	
何城聰	關員	2	關員	2	確定委任	
何珈寶	關員	2	關員	2	確定委任	
湯嘉裕	關員	2	關員	2	確定委任	
莊婷婷	關員	2	關員	2	確定委任	
周榮豪	關員	2	關員	2	確定委任	
梁俊豪	關員	2	關員	2	確定委任	
梁釗明	關員	2	關員	2	確定委任	
曾敏祥	關員	2	關員	2	確定委任	
張嘉俊	關員	2	關員	2	確定委任	
馬鎮理	關員	2	關員	2	確定委任	
陳穎珊	關員	2	關員	2	確定委任	
王兆輝	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭疊鈞	關員	2	關員	2	確定委任	
莫富文	關員	2	關員	2	確定委任	
林家俊	關員	2	關員	2	確定委任	
黃婉穎	關員	2	關員	2	確定委任	
任海峰	關員	2	關員	2	確定委任	
李文俊	關員	2	關員	2	確定委任	
梁焯明	關員	2	關員	2	確定委任	
楊寶添	關員	2	關員	2	確定委任	
陳永皓	關員	2	關員	2	確定委任	
陸錦良	關員	2	關員	2	確定委任	
余賢明	關員	2	關員	2	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
李焯庄	關員	2	關員	2	確定委任	
高凱宏	關員	2	關員	2	確定委任	
蕭家雄	關員	2	關員	2	確定委任	
潘家聲	關員	2	關員	2	確定委任	
莫永豪	關員	2	關員	2	確定委任	
麥咏嵐	關員	2	關員	2	確定委任	
李嘉熙	關員	2	關員	2	確定委任	
歐陽嘉豪	關員	2	關員	2	確定委任	
巫永芳	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭國俊	關員	2	關員	2	確定委任	
胡浚哲	關員	2	關員	2	確定委任	
黃遠澎	關員	2	關員	2	確定委任	
陳光明	關員	2	關員	2	確定委任	
蘇雅靜	關員	2	關員	2	確定委任	
李苑霞	關員	2	關員	2	確定委任	
周兆豐	關員	2	關員	2	確定委任	
林洛文	關員	2	關員	2	確定委任	
馬錦富	關員	2	關員	2	確定委任	
關俊明	關員	2	關員	2	確定委任	
盧煥文	關員	2	關員	2	確定委任	
黃鑫衢	關員	2	關員	2	確定委任	
黃嘉威	關員	2	關員	2	確定委任	
黃梓勤	關員	2	關員	2	確定委任	
林偉基	關員	2	關員	2	確定委任	
任民超	關員	2	關員	2	確定委任	
陳思穎	關員	2	關員	2	確定委任	
吳長鴻	關員	2	關員	2	確定委任	
何柏華	關員	2	關員	2	確定委任	
呂僑盛	關員	2	關員	2	確定委任	
蔡嘉明	關員	2	關員	2	確定委任	
梁宇森	關員	2	關員	2	確定委任	
容樂儀	關員	2	關員	2	確定委任	
霍敏珊	關員	2	關員	2	確定委任	
龐嘉融	關員	2	關員	2	確定委任	
陳光進	關員	2	關員	2	確定委任	
李偉恆	關員	2	關員	2	確定委任	
蕭曉楠	關員	2	關員	2	確定委任	
區俊杰	關員	2	關員	2	確定委任	
歐陽景輝	關員	2	關員	2	確定委任	
李韶榮	關員	2	關員	2	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
田利旋	關員	2	關員	2	確定委任	
余兆勤	關員	2	關員	2	確定委任	
王啓謙	關員	2	關員	2	確定委任	
吳家偉	關員	2	關員	2	確定委任	
林曉峯	關員	2	關員	2	確定委任	
羅俊生	關員	2	關員	2	確定委任	
曾敏耀	關員	2	關員	2	確定委任	
鄭子濠	關員	2	關員	2	確定委任	
何文鑌	關員	2	關員	2	確定委任	
陳嘉敏	關員	1	關員	1	確定委任	
梁嘉儀	關員	1	關員	1	確定委任	
施鴻榆	關員	1	關員	1	確定委任	
龔穎儀	關員	1	關員	1	確定委任	
陳嘉怡	關員	1	關員	1	確定委任	
郭健華	關員	1	關員	1	確定委任	
古嘉園	關員	1	關員	1	確定委任	
李冬怡	關員	1	關員	1	確定委任	
楊惠瑜	關員	1	關員	1	確定委任	
郭志傑	關員	1	關員	1	確定委任	
陳浩芊	關員	1	關員	1	確定委任	
袁文俊	關員	1	關員	1	確定委任	
李雄卿	關員	1	關員	1	確定委任	
黃卓帆	關員	1	關員	1	確定委任	
龐俊興	關員	1	關員	1	確定委任	
崔慧明	關員	1	關員	1	確定委任	
陳偉鍵	關員	1	關員	1	確定委任	
鍾小美	關員	1	關員	1	確定委任	
楊希文	關員	1	關員	1	確定委任	
李浚豪	關員	1	關員	1	確定委任	
陳逸燊	關員	1	關員	1	確定委任	
朱嘉儀	關員	1	關員	1	確定委任	
朱智豪	關員	1	關員	1	確定委任	
何俊裕	關員	1	關員	1	確定委任	
陳健卓	關員	1	關員	1	確定委任	
張帆航	關員	1	關員	1	確定委任	
陳桂英	關員	1	關員	1	確定委任	
葉烱康	關員	1	關員	1	確定委任	
蘇平平	關員	1	關員	1	確定委任	
吳燕杏	關員	1	關員	1	確定委任	
余俊洪	關員	1	關員	1	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
黃東成	關員	1	關員	1	確定委任	
趙悅文	關員	1	關員	1	確定委任	
余青青	關員	1	關員	1	確定委任	
古征	關員	1	關員	1	確定委任	
蔡華賢	關員	1	關員	1	確定委任	
陳偉業	關員	1	關員	1	確定委任	
梁志偉	關員	1	關員	1	確定委任	
劉偉民	關員	1	關員	1	確定委任	
雲天育	關員	1	關員	1	確定委任	
何凱瑩	關員	1	關員	1	確定委任	
陳煒華	關員	1	關員	1	確定委任	
梁可誼	關員	1	關員	1	確定委任	
鄭俊華	關員	1	關員	1	確定委任	
林文輝	關員	1	關員	1	確定委任	
伍靈傑	關員	1	關員	1	確定委任	
卓小琪	關員	1	關員	1	確定委任	
葉家兒	關員	1	關員	1	確定委任	
唐嘉韻	關員	1	關員	1	確定委任	
毛文俊	關員	1	關員	1	確定委任	
郭健豪	關員	1	關員	1	確定委任	
梁家俊	關員	1	關員	1	確定委任	
陳尚偉	關員	1	關員	1	確定委任	
李淑欣	關員	1	關員	1	確定委任	
盧德謙	關員	1	關員	1	確定委任	
彭曉東	關員	1	關員	1	確定委任	
勞志輝	關員	1	關員	1	確定委任	
馮嘉俊	關員	1	關員	1	確定委任	
殷耀新	關員	1	關員	1	確定委任	
詹鉅源	關員	1	關員	1	確定委任	
黃小敏	關員	1	關員	1	確定委任	
林冬琳	關員	1	關員	1	確定委任	
許瑞強	關員	1	關員	1	確定委任	
李曉丹	關員	1	關員	1	確定委任	
梁華釗	關員	1	關員	1	確定委任	
談鐵仁	關員	1	關員	1	確定委任	
蔡榮裕	關員	1	關員	1	確定委任	
楊望途	關員	1	關員	1	確定委任	
王志恆	關員	1	關員	1	確定委任	
黎俊聰	關員	1	關員	1	確定委任	
梁學俊	關員	1	關員	1	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
李保瑤	關員	1	關員	1	確定委任	
甘銘傑	關員	1	關員	1	確定委任	
張祖傑	關員	1	關員	1	確定委任	
李俊鴻	關員	1	關員	1	確定委任	
張煒景	關員	1	關員	1	確定委任	
鮑駿傑	關員	1	關員	1	確定委任	
洪藝俊	關員	1	關員	1	確定委任	
鄭康年	關員	1	關員	1	確定委任	
林博	關員	1	關員	1	確定委任	
方錦伙	關員	1	關員	1	確定委任	
吳鴻彬	關員	1	關員	1	確定委任	
黃永和	關員	1	關員	1	確定委任	
李嘉熙	關員	1	關員	1	確定委任	
彭嘉林	關員	1	關員	1	確定委任	
黃錦濤	關員	1	關員	1	確定委任	
林麟鋒	關員	1	關員	1	確定委任	
楊鍵鴻	關員	1	關員	1	確定委任	
卓少明	關員	1	關員	1	確定委任	
胡詠欣	關員	1	關員	1	確定委任	
甘仁杰	關員	1	關員	1	確定委任	
梁銳康	關員	1	關員	1	確定委任	
郭嘉怡	關員	1	關員	1	確定委任	
王偉權	關員	1	關員	1	確定委任	
吳美寶	關員	1	關員	1	確定委任	
黎纓珏	關員	1	關員	1	確定委任	
陳志成	關員	1	關員	1	確定委任	
李嘉瑩	關員	1	關員	1	確定委任	
任啓暉	關員	1	關員	1	確定委任	
梁志成	關員	1	關員	1	確定委任	
蕭政廉	關員	1	關員	1	確定委任	
歐陽嘉賢	關員	1	關員	1	確定委任	
鄭家宏	關員	1	關員	1	確定委任	
黎永旭	關員	1	關員	1	確定委任	
吳海泉	關員	1	關員	1	確定委任	
陳子豪	關員	1	關員	1	確定委任	
陳禮賢	關員	1	關員	1	確定委任	
余錦亮	關員	1	關員	1	確定委任	
梅榮瀚	關員	1	關員	1	確定委任	
吳恆延	關員	1	關員	1	確定委任	
黃文勇	關員	1	關員	1	確定委任	

人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
	職位/職級	職階	職位/職級	職階		
蘇可兒	關員	1	關員	1	確定委任	
李寶珠	關員	1	關員	1	確定委任	
張睿	關員	1	關員	1	確定委任	
馮曉晴	關員	1	關員	1	確定委任	
吳慶杰	關員	1	關員	1	確定委任	
甘國軒	關員	1	關員	1	確定委任	
鍾嘉成	關員	1	關員	1	確定委任	
熊敏玲	關員	1	關員	1	確定委任	
王嘉豪	關員	1	關員	1	確定委任	
黃啓杰	關員	1	關員	1	確定委任	
吳迪峰	關員	1	關員	1	確定委任	
梁東傑	關員	1	關員	1	確定委任	
吳子豪	關員	1	關員	1	確定委任	
黎輝慶	關員	1	關員	1	確定委任	
李家昌	關員	1	關員	1	確定委任	

a）被任命為海關關長。

b）以定期委任方式在其他部門擔任局長。

c）以定期委任方式擔任副關長。

d）以代任制度方式擔任助理關長。

e）以定期委任方式擔任顧問。

f）以定期委任方式在其他部門擔任廳長。

g）以定期委任方式擔任廳長。

h）以代任制度方式擔任廳長。

i）以定期委任方式擔任處長。

j）以徵用方式在其他部門執行職務。

k）以代任制度方式擔任處長。

l）以代任制度方式擔任職級等同於處長的主管職位。

m）以派駐方式在其他部門執行職務。

n）處於長期無薪假。

（經保安司司長於二零二二年八月一日的批示確認）

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Grupo de pessoal: Intendente alfandegário						
Vong Man Chong	Intendente alfandegário	2	Intendente alfandegário	2	Nomeação definitiva	a
Kok Fong Mei	Intendente alfandegária	2	Intendente alfandegária	2	Nomeação definitiva	b
Chau Kin Oi	Intendente alfandegária	2	Intendente alfandegária	2	Nomeação definitiva	c
Lei Iok Fai	Intendente alfandegário	2	Intendente alfandegário	2	Nomeação definitiva	d
Cheng Kin Chong	Intendente alfandegário	2	Intendente alfandegário	2	Nomeação definitiva	e
Chao Chak Sam	Intendente alfandegário	2	Intendente alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lee Sze Ngar	Intendente alfandegária	2	Intendente alfandegária	2	Nomeação definitiva	f
Tam In Man	Intendente alfandegária	1	Intendente alfandegária	1	Nomeação definitiva	g
Ip Wa Chio	Intendente alfandegário	1	Intendente alfandegário	1	Nomeação definitiva	g
Ung Ka Vai	Intendente alfandegária	1	Intendente alfandegária	1	Nomeação definitiva	g
Grupo de pessoal: Subintendente alfandegário						
Ian Chan Un	Subintendente alfandegário	3	Subintendente alfandegário	3	Nomeação definitiva	h
U Iek Chun	Subintendente alfandegário	3	Subintendente alfandegário	3	Nomeação definitiva	i
Wong Chi Iong	Subintendente alfandegário	3	Subintendente alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Pou José	Subintendente alfandegário	3	Subintendente alfandegário	3	Nomeação definitiva	h
Chan Weng Hei	Subintendente alfandegário	3	Subintendente alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Kong Wai Yi	Subintendente alfandegária	3	Subintendente alfandegária	3	Nomeação definitiva	i
Wong Weng Meng	Subintendente alfandegário	3	Subintendente alfandegário	3	Nomeação definitiva	i
Grupo de pessoal: Comissário alfandegário						
Lou Kam In	Comissária alfandegária	3	Comissária alfandegária	3	Nomeação definitiva	j
Mak Vun In	Comissária alfandegária	3	Comissária alfandegária	3	Nomeação definitiva	k
Wong Kun Wai	Comissário alfandegário	3	Comissário alfandegário	3	Nomeação definitiva	k
Chang Ngan Meng	Comissária alfandegária	3	Comissária alfandegária	3	Nomeação definitiva	k
Lei Hoi Heng	Comissário alfandegário	3	Comissário alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Fat Lun	Comissário alfandegário	2	Comissário alfandegário	2	Nomeação definitiva	l
Va Lai Mui	Comissária alfandegária	2	Comissária alfandegária	2	Nomeação definitiva	k
Tam Pek Choi	Comissária alfandegária	2	Comissária alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Kong Hong	Comissário alfandegário	2	Comissário alfandegário	2	Nomeação definitiva	k
Ng Chi Lam	Comissária alfandegária	1	Comissária alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Ip Lap Pun	Comissário alfandegário	1	Comissário alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Man Pan	Comissária alfandegária	1	Comissária alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Grupo de pessoal: Subcomissário alfandegário						
U Chin Keong	Subcomissário alfandegário	1	Subcomissário alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leung Kin Wah	Subcomissário alfandegário	1	Subcomissário alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lam Kin Kuan	Subcomissário alfandegário	1	Subcomissário alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Hoi Weng Tak	Subcomissário alfandegário	1	Subcomissário alfandegário	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Grupo de pessoal: Inspector alfandegário						
Lou Man Chiu	Inspector alfandegário	6	Inspector alfandegário	6	Nomeação definitiva	
Leong Lai Wa	Inspectora alfandegária	6	Inspectora alfandegária	6	Nomeação definitiva	
Lam Choi Hong	Inspectora alfandegária	6	Inspectora alfandegária	6	Nomeação definitiva	
Tam Wa Soi	Inspector alfandegário	6	Inspector alfandegário	6	Nomeação definitiva	
Cheang Kok Hong	Inspector alfandegário	6	Inspector alfandegário	6	Nomeação definitiva	
Chong Kuai Iok	Inspectora alfandegária	4	Inspectora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Kou Kit I	Inspectora alfandegária	4	Inspectora alfandegária	4	Nomeação definitiva	m
Ip Soi Chan	Inspectora alfandegária	4	Inspectora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Wu Wai Hong	Inspector alfandegário	2	Inspector alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Hon Lon	Inspector alfandegário	2	Inspector alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheang Wa Kam	Inspector alfandegário	2	Inspector alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheang Mou Kei	Inspector alfandegário	2	Inspector alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Long Fong	Inspector alfandegário	2	Inspector alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Loi Soi Fong	Inspectora alfandegária	2	Inspectora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lee Lam Fong	Inspector alfandegário	2	Inspector alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tam Ka Kei	Inspector alfandegário	2	Inspector alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ho Kam Hong	Inspectora alfandegária	2	Inspectora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lou Chi Hung	Inspector alfandegário	2	Inspector alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Chi Hang	Inspector alfandegário	2	Inspector alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Sao Teng	Inspectora alfandegária	2	Inspectora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Cheong Weng Keong	Inspector alfandegário	2	Inspector alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tai Iok In	Inspectora alfandegária	2	Inspectora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Leong Wai Pang	Inspector alfandegário	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ho Ka Seng	Inspector alfandegário	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Ka Fai	Inspector alfandegário	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ho Weng Chon	Inspector alfandegário	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Cheong Lek Hang	Inspector alfandegário	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Chi Neng	Inspector alfandegário	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Chi	Inspector alfandegário	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ho Man Hei	Inspector alfandegário	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Tat Teng	Inspector alfandegário	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Siu Koon Yu	Inspector alfandegário	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Fong Sio Peng	Inspectora alfandegária	1	Inspectora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Chang I Wa	Inspectora alfandegária	1	Inspectora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Choi Kin	Inspector alfandegário mecânico	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Chong In	Inspector alfandegário mecânico	1	Inspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Grupo de pessoal: Subinspector alfandegário						
Pun Tek	Subinspector alfandegário	4	Subinspector alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Kiu Tai	Subinspectora alfandegária	4	Subinspectora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Loi Chio U	Subinspector alfandegário	4	Subinspector alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Sut Im	Subinspectora alfandegária	4	Subinspectora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Cheong Ioc Peng	Subinspectora alfandegária	4	Subinspectora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Au Tak Yan	Subinspector alfandegário	4	Subinspector alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lao Chi Chong	Subinspector alfandegário	4	Subinspector alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Pun Cheng Un	Subinspector alfandegário	4	Subinspector alfandegário	4	Nomeação definitiva	
U Soi I	Subinspectora alfandegária	4	Subinspectora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Tong Weng Io	Subinspector alfandegário	4	Subinspector alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Chi Man	Subinspector alfandegário	4	Subinspector alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Kuok Fai	Subinspector alfandegário	4	Subinspector alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Ion Meng	Subinspector alfandegário	4	Subinspector alfandegário	4	Nomeação definitiva	j
Wong Man Un	Subinspector alfandegário	4	Subinspector alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheong Cheong Weng	Subinspector alfandegário	4	Subinspector alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chu Chong Fai	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ho Chi Keong	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Vong Kuok Kun	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Kuan Chon Lan	Subinspectora alfandegária	3	Subinspectora alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Ho Pui Ian	Subinspectora alfandegária	3	Subinspectora alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Wong Wai	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Leong Man Hong	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Tang Siu Hon	Subinspector alfandegário	2	Subinspector alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Ka Kit	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lai Sio Wang	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ku In Keng	Subinspectora alfandegária	3	Subinspectora alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Fung Ka Chun	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	j
Ku Sio I	Subinspectora alfandegária	3	Subinspectora alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Fan Pou Lam	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	j
Chio Fai	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chan Io Kun	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Leong Chi Keong	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Kuong Wai Chong	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Fok Man Lai	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheang Kam Seng	Subinspector alfandegário	3	Subinspector alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Wong Kin Seng	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Cheang Chan Hong	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Ip Chi Hang	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kou Man I	Subinspectora alfandegária	1	Subinspectora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Do Nascimento da Luz Anabela Carmo	Subinspectora alfandegária	1	Subinspectora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lam Wai In	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Tak Wan	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
U Chan Fai	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Ion Hong	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lai Kam Fun	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Cheng Un	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Fong Chi Vang	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lao Hio Tong	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ieong Kuok Chi	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Man Heng	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tam Chou Seng	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lou Kai Hong	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wu Weng Son	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ip Sio Kei António	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ung Chan Fai	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lao Chi Lim	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Mei Pou	Subinspectora alfandegária	1	Subinspectora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lao Kin Chong António	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Man	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kuok Ka Chong	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Suen Tsz Kin	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Peng Peng	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lam Chi Man	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ip Soi Lan	Subinspectora alfandegária	1	Subinspectora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Fu Pou Hong	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lao Cheong Seng	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Chong Hang	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Mac Wai Lam António	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lam Hoi Ao	Subinspectora alfandegária	1	Subinspectora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Chan Io Chong	Subinspector alfandegário	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ng Wun Iao	Subinspector alfandegário mecânico	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Hou Kin	Subinspector alfandegário mecânico	1	Subinspector alfandegário	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Grupo de pessoal: Verificador principal alfandegário						
Lei Choi Wa	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	j
Lei Sao Ieng	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Tang Kuai Mui	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	j
Tang Iong Chun	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Wai On	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Kim Po	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Seak Kin Keong	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lam Kam Po	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	j
Lam Vai Meng	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Tam Pui San	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lau Choi Lin	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Yeung Wai Hang	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wan In Peng	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Sou Kam Pio	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chim Kam Vai	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Ngai Kei	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Tam Peng Kio	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kou Sai Weng	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ma Chi Meng	Verificador principal alfandegário mecânico	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Mok Man	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Choi Iu Nam	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheong Wai Man	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Lei Vai Hong	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Mou Peng Kei	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	m
Mak Fai Long	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei Chan Pio	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Sou Wai I	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Mok Seng Chi	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Loi I Teng	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	j
Tang Kok Keong	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Mui Ka Wo	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Fai	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	j
Leong Kei Sang	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ko Ka Fai	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Sou Weng Pio	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chong Peng Fat	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
U Weng Kun	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Chan Kin Kei	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Cheng Man	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Ka Man	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Choi Oi Neng	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lok Man Fai	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Chong Ip	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lo Man Long	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Ho Cheung Shing	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Mak Kuok Tim	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Ieng Wa	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Ka Fong	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Fong Iat Wai	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Leong Wai Pong	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lai Ut Wan	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Kou Kuok Wai	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Hoi Keng Man	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Chu Wa	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Keng Sin	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Wut Kam	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Sio Iong	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Leong Tak Kit	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Weng Sam	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Tam Ion Meng	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Vong Chek Cheong	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lok Kin Chi	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lok Chan Tou	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Sio Chi Hong	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	j
Cheang Hon Meng	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chao Ka Meng	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Kong Chi Wai	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Kin Fai	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Vai Leng	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lao Sok Wa	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lam Heng Wa	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lo Kim Fai	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Wai Hoi	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Wa Si	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ao Chi Ngai	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Pak Lon	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Pun Wai Leong	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Io Tong	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Fai Un	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Chan Seng	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Henrique Lu	Verificador principal alfandegário	4	Verificador principal alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheang Lai Ngan	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Tam Chong Lai Fong	Verificadora principal alfandegária	4	Verificadora principal alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lei Cheng Fong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Wong Wai Leng	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Wong Sio In	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Lei Chi Leng	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Leong Sao Mei	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Che U	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lei Chi Leong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Iong Iok Wa	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Choi Chan U	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Fok Vai Hung	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Mok Loi Ieng	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Wa Kin	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lei Kin Pang	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Tou Kin Neng	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Sa Iok Pou	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Kuan Sio Pang	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lao Chon Na	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Kuok Lai Ian	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Lao Kai Seng	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Suen Lap Kin	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Hoi Hou In	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Choi Sok I	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Ho Hong Tin	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ieong Ieong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lei Kai Ian	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Iu Cheong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Iun Keng Wai	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Chan Kuok Kun	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Pak Chi Man	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chio U Ioi	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lei Hoi Meng	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
U Wai Kei	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Tang Chon Wai	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheang Ip Nang	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ieng Wai Cheong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chan Kin Kuan	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lei Wai Peng	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Leong Kin Hong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Tang Pok Man	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chang Peng Wai	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Wong U Fong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Kin Kuok	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Wan Weng Fai	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheang Chi Hong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Wa San	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lou Chak Lon	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Da Silva Kok Joaquim Arnaldo	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheong Man Chao	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Hong Io Cheong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Leong Keng In	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Wai Meng	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ho Iok Meng	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Lei Kao Ieong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheong Chong Lam	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Tek San	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Pou Iok	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Lok Tai Pe	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Tam Hong Soi	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Tam Pac Keong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chan Sut Wa	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Wan Iok Leong	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Leong Chi Kin	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Sou Wai Seng	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Dos Santos Iu Rui	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheong Mei Lan	Verificadora principal alfandegária	3	Verificadora principal alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Lao Cheok I	Verificador principal alfandegário	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	j
Chong Man Io	Verificador principal alfandegário mecânico	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Iun Vai San	Verificador principal alfandegário mecânico	3	Verificador principal alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ieong In Leng	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Wong Mei Un	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chan Weng Chio	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Sio Ngan Chi	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chao Kuai Ha	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Leong Chi Fong	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lai Yu Leong Alan	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Weng I	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Kuok Pan	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Ut Mei	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Wong Kai Meng	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheang Iok Chun	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Pang Peng Teng	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Vong Vai Fong	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Pui Si	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Cheang Wai Cheong	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Che Seak Hong Esteve	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tam Ka Kei	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Man Kuan	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ku Sok Va	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Sam Kam Cheong	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Chong Seng	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lee Ka Ka	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Leong Pek Si	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Pun Ka Chon	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Ho Io Weng	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Hoi Fong	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tai Se Tai	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheong Chi Seng	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Kuok Heng	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ung Kam Mun	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lok Kin Weng	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chong Lok I	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Hoi Man Io	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ho Kong Wai	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lai Iat Man	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Wai Kin	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chong Hon Ip	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Ieng Kit	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tang Ka Man	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ku Lai I	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Kwan Chi Chung	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ip Kuok Pang	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Chong	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Wai Leong	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Mak Chong Wai	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Liu Pui Keong	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Hoi Mei Fun	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Meng Loi	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Kuok Chio	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Vong Chi Man	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Kit Hong	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Fok Chi Ieong José	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lai Chun Ming	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ip Wai Tong	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Au Hung Son	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Chon Kit	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lao Kuok In	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Chong Keng	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chau Kit Sam	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Mio Chong Keong	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Sai Im	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheom Manuel de Jesus	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lou Vai Ieng	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheong Weng Ian	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tong Ion Tim	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tam Chon Kei	Verificador principal alfandegário	2	Verificador principal alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Cheng Nga	Verificadora principal alfandegária	2	Verificadora principal alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Cheang Hio San	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Wong Fok Pan	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tam Iek Teng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Hoi Chun	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Sun Fat Io	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Seong	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Leong Chon Pang	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Cheng Cheong Seng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Man Hang	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Cheong Chong Chi	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Teng Kuan	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Chi Hou	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Chi Kei	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Zhou Sheng Shan	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Chi Pang	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Chon U	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Ka Leong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ng Chi Wai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Mok Tsz Yeung	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Kam Seong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lam Wai Man	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Ho In Cheng	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lau Chi Man	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Wong Pak Cheong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Chi Wai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Fong Mio Seong	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
José Alda Belinda	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Ku Kim Seng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lam Tong Seng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ao Kin Hou	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Sou Pek Han	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Ho Iok Seng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	m
Wong Kin Lok	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wat Lai Si	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Cheong Io Teng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Chi Pio	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Ieng Leng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan U Fong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chao Leong Ian	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ieong Lap Tak	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Cheong Fong Ha	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lei Sio Leng	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lo Wong Cheong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	m
Tam Son Iek	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ho Kei Lok	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Alberto Quinn	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kuan Cheok	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tam Weng Chong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Pak Na	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Wu Sek Fan	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Fung Kam Iun	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chao Seng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Pou Fai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Cheang Chi Kin	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Sio Hou	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Wa Leng	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Chan Kuok Kei	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tam Wai Meng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Leo	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wu Cheok Hou	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Sin Iao Tai	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Chu Kam Hong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Vong Man Hao	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kuok Kam Po	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Tit	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kong Weng Cheong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tam Chi Tim	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Chu Cheok Seng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Pun Chu Heong	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Cheang Kok Wa	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Si Meng Hao	Verificador principal alfandegário mecânico	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chio Chio Ngai	Verificador principal alfandegário mecânico	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ho Kai Seng	Verificador principal alfandegário mecânico	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Mak Chui Shan	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Chao Man Kit	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lam Kai Fok	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Ka Hou	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tang Chon Kit João	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chou Kit	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Hoi Ka Kei	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Leong Seong Chi	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chao Io Tong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kuok Ka Wai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lin Changlong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Man Hok	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kuok Wai Fong	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Wong Ka Wai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kou Hio Kei	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Ka Kit	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Du Jianyou	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kam Wai Kei	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lai Chan Weng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chio Wan	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lao Ieng Chon	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Pun Chin Wa	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Chi Kin	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Kin Meng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Kam Seng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Son Weng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Chi Fai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chio Ka Hong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Chi Hou	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lio Chi Hou José	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Iao Chon Kit	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ieong Keng Hong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leung Weng Cheong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chao Wai Seng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lam Ka Wai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kou Chi Pan	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chek Ian Keong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Hoi Wai Kin	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Pun Fong I	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Leong Chan Chong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Sou Man Kit	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Kuok Keong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Fong Man Tat	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Loi Ka Ieng	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lam Pan Po	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lio Weng Kit	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Kang Fai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lo Ka Fai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Choi Ka Wai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lo Ka Hong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tong Chi Weng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tam Seong Fei	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kuong Kin Keong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chong Cheng Hang	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lam Kam Seng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Sun Sok Kuai	Verificadora principal alfandegária	1	Verificadora principal alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lam Oi Chong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lee Chi Shing	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Cheok O Meng	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ng Hoi	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Kan Chou Hei	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kam Man Tong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Chi Iun	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tang Io Tong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Sun Kim San	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ng Kai Wa	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lau Peng Fai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Man Vai	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kuok Chi Kuong	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ho Tsz Kin	Verificador principal alfandegário	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Chun Ip	Verificador principal alfandegário mecânico	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Kai Wa	Verificador principal alfandegário mecânico	1	Verificador principal alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Grupo de pessoal: Verificador de primeira alfandegário						
Che Chi Hong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kong Chi Keong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Im Ion Sam	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Hong Io	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Tong Iong Chun	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lou Iao Heng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Kam Fai	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Siu Pang	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Lei Kong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Kuok Peng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Wong Lai Hou	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leung Io Kai	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chou Chi Hou	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Chi Kuan	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheong Chan Nam	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Vong Cheng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
U Weng Nam	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wu Chi Hong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kou Chi Fai	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cordeiro, Cristóvão Manuel das Dores	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Song Kuok Wai	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lai Hok Kuan	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Mak Chi Seng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Hon Wai Man	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Leong Wai Kin	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Io Keong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei Sok Man	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Cheong Vai Peng	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Tai Wai Kin	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Pun Pui Kuan	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Leong Wai Leng	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lei Veng Iu	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Tang Kam Iao	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kam Kam Fai	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kok Kim Wa	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan U Wai	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chang Iok Meng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Sin Fat	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Sio Leng	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Ngan Cheng Seng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ung Sio In	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lao Ham Chak	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Chan Fai	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Chi Kao	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Vong Ioc Kuan	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Wong Vai Fong	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Vong Keng Iun	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Peng Sam	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Peng Kun	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ip Wai Sam	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lam In	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chau Leng Chi	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	m
Ng Kuai Fong	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Cheong Sut Lai	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Ho Kam Lai	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lam Kam Hung	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Choi Iun Cheng	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Chan Mei Ngo	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Choi Cheang Lou Kun	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Che Iat Meng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Choi Kuong Kuan	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Liu Iok Ha	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Chong Se Ut	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Au Sau Mui	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Vu Meng Chu	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Fong Choi Ioc	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Cheang Seng Pou	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Si Tou Choi Mui	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Pao Chi Cheong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Hong Tak Lam	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Hong Kuan	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Pui Seng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheong Wai Chong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lou Kuai Hin	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lao Sio Long	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Mei Iong	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Ng Iat Fan	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Veiga, Arlindo Vicente Sou	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Fung Shum Miguel António	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Hong Sin Pek	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lei Chi Weng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lai Wai Lon	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leung Ka Man	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lo Man Sao	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Kuong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Couto António Marcial	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lao Wai Sin	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lao Hon Wa	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Loi Veng Hong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Wai I	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Wong Ka Kit	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kuan Weng Cheong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lao Ioi Wo	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Iong Him	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ieong Chong Cho	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Fok Sio Man	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kong Chao Man	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Leong Ka Fai	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Iun Tak Mei	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lam Kuok San	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chio Lai Heong	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Tai Veng Hou	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ieong Chi Hang	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Sam Kun Chi	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Un Si Kit	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Tim Wa	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Hoi Mei Chi	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lau Van Sam	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
De Assis Luís Augusto	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Vong Ngan In	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Tam Chan Hung	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Kin Long	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lam Veng Seng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lam João Carlos	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chong Hoi Leong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lam Kam Hung	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Wai Fun	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Lam Seng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lao Kuan Leong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Kei Leong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Chan Seong Cheng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chiang Wa Cheng	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Chan Wai Cheng	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Leung Chi Seng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Choy Chi Keung	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lee Chin Hang	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Keong Wai	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheang I Mei	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Van Sut Han	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Chau Hoi Kit Stephen	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei Kin Iong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Fok Ka Cheong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lam Tak Meng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Kam Ming	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheang Fei	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kuok Chi Keong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Pun Yiu Chun	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei Chio Kuong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Vong Sio Kei	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Chong Lei	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Tsz Yeung	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Vong Vai Hong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Ao Chan Hou	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	j
Ho Wai Meng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Si Ieong Tat	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Cham Sang	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Tong Iu	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Kam Chong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
De Almeida Júlio	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chio Ieng Cheong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Fong Chon Koi	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Seong Tou	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Seong Tong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Weng Tak	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chong Soi Ieng	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lao Fok Sin	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Vai Meng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Chi Wai	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
U Ka Meng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Kin Chong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Tat Weng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leung Wah Tim	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lao Hoi Pak	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheong Hoi Tou	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Leong Ieng Che-ong	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Pui Ian	Verificadora de primeira alfandegária	4	Verificadora de primeira alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Leong Kei Chio	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Kam Ming	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chung Wai Kin	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Hoi Su Fat	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Tang Man Meng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheang Chi Seng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Im Kai Weng	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lo Weng Fat	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Tsan Man	Verificador de primeira alfandegário	4	Verificador de primeira alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei Hin Seng	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chong Kam Hong	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lai Kam Meng	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheong Kuok Choi	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Kuok U Hong	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Hio Hong	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Che Chi Chong	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ip Chi Fai	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Ip Hang	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lei Son Loi	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ao Ka Kin	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Leong Hou In	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Wai Meng	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Tam Keng Fok	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Pak Lao	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lei Kit Iong	Verificadora de primeira alfandegária	3	Verificadora de primeira alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Ng Iao Hang	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	m
Leong Chi Wa	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Chi Chong	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Leong Keng	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Chon	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheong Hou Lon	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Sio Kuong Chun	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chan Chi Ha	Verificadora de primeira alfandegária	3	Verificadora de primeira alfandegária	3	Nomeação definitiva	j
Tam Son Wang	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Fu Chou Tai	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Kuan Kam Meng	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Fong Hei Meng	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Si Tou Wai Lon	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Wong Weng Cheong	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lo Heng Loi	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ip Tat Wai	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lok Kin Va	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Chao Iao	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Kok Chi Hang	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lei Vai Long	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ieong Iao Chi	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Leong Seng Mun	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheong Kam Hong	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheung Wah Hop	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chan Kin Hong	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chan Wai Sum	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Wong Su Fai	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	j
Cheong Iek Hang	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Choi Weng Meng	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Loi Yok	Verificadora de primeira alfandegária	3	Verificadora de primeira alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Lao Kam Hou	Verificadora de primeira alfandegária	3	Verificadora de primeira alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Lai Sio Weng	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Do Nascimento Meira Veloso Daniel	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
U Wai Seong	Verificadora de primeira alfandegária	3	Verificadora de primeira alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Vong Chan Hong	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ieong Kong Keong	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chong Tou Weng	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chan Lai Lai	Verificadora de primeira alfandegária	3	Verificadora de primeira alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Ieong Peng Kuan	Verificador de primeira alfandegário	3	Verificador de primeira alfandegário	3	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Leong Vai Kok	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Ka Lai	Verificadora de primeira alfandegária	2	Verificadora de primeira alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chan Un Seong	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tam Man Chi	Verificadora de primeira alfandegária	2	Verificadora de primeira alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Cheang Sok Mui	Verificadora de primeira alfandegária	2	Verificadora de primeira alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Leong Kin Hoi	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Yuen Ho Cheung	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Man Hong	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tam Wai Kit	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ho Iat Man	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Chi Sio	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chang Chon Fong	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Sin Kam Hei	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Loi Hong Wa	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Kuok Hong	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tang Pou Hong	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Sin Man Tong	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chau Kam Faat	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Kam Sai	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lai Man Kit José	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Jim Io Cheong	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lon Weng Tou	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Chan Wai Lon	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Loi Wai Hong	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chang Man Fai	Verificador de primeira alfandegário mecânico	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Sek Nang	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Sio Ngai	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Hung Hon Wai Eric	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Pang Hong Man	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Si Pak Keng	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Kuok Fu	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chio Wa Lam	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Un Tai	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lao Wai Choi	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ma Kuok Hong	Verificador de primeira alfandegário	2	Verificador de primeira alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Choi Lei Ton	Verificador de primeira alfandegário	1	Verificador de primeira alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tong Tat Mun	Verificador de primeira alfandegário	1	Verificador de primeira alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kam Kin Wai	Verificador de primeira alfandegário	1	Verificador de primeira alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Guerra Paulo	Verificador de primeira alfandegário	1	Verificador de primeira alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tam Wai Wai	Verificador de primeira alfandegário	1	Verificador de primeira alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Hon Meng Kan	Verificador de primeira alfandegário	1	Verificador de primeira alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Choi Wai Tong	Verificador de primeira alfandegário	1	Verificador de primeira alfandegário	1	Nomeação definitiva	n
Grupo de pessoal: Verificador alfandegário						
Lam Ip Kei	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Kei Sang	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wan Chong Leong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Choi Hon Seng	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Siu Leng	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Cheong Sok In	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Ieong Veng Kin	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	m
Chan Hang Kuan	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Kei Fong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ao Man Fai	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Tai Peng Tim	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Leong Leong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Pou Sim	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lai In Heng	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Cheong Chan Keong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Meng Kun	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chio Chi Hong	Verificador alfandegário mecânico	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ieong Chi Wa	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Io Wai	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kuong Keng Kok Marcos	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Man Tat	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lam Fong San	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	m
Wong Chong Kit	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Ka Kit	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Fong Tat Fong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Alberto	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Tong Wai	Verificador alfandegário mecânico	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheang Chi Keong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei Kuok Hou	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Ngai Keong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	m
Lei Tek Long	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Chi Keong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Mui Teng Fai	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Si Kit	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Suen Wai Kit	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Sam Chi Hou	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lio Wai Heng	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Ou Seng	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kuan Kun Hei	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	m
Loi Ip Kei	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Chang Hou	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	m
Si Chon Kit	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei Long Iat	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Leng Chong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Fong Teng Cheng	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kuong Man I	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lei Ian Cheng	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Wai Man	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chio Kai Pan	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lo Kin Kei	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Io Pun Cheong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei Ka Fai	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ieong Io On	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei Seong Wai	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Fong Man Hou	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kuok Wai Hong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Fong Ut Sim	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
U Io Peng	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Sou Fu On	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	m
Chio Cheok Ian	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Kwok Yuen Hang	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Kuok Leong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	m
Fong Ka Chun	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Ka Hou	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Hong Chor Wing	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	m
Kuok Chi Fai	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei Ka Leong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lou Ka Leong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Kei Pan	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ip Ian Pou	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Wai Tong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Wai Kin	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lam Man Keong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lou Sam Tou	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei On Nei	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Ho Chon Kit	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lam Un San	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Leong Kai Hou	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Leong Tat Wai	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheang Ka Kit	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Lei Kuok Wai	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Zheng Weiqiang	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Choi Iat Long	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lai Chon Kit	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ieong Fu Meng	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Ka Chon	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Choi Kin Tong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Pui San	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Cheang Hou Fai	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	m
Ieong Kit San	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Cheng Ka Fai	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lei Hio Wai	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Mak Lin Na	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lao Kuan Fong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Wai	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Sio Iek Un	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Teng Keng Soi	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Ka Meng	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Hoi Kit	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Man Hou Keng Tomás	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ng Ka I	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Cheang Wai Man	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chau Lek Kan	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Pao I Man	Verificadora alfandegária	4	Verificadora alfandegária	4	Nomeação definitiva	
Lam Hou In	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Yim Chi Sam	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Chi Hou	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chen Haixing	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Wong Man Hong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chou Weng Keong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Ieng Hou	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Yang Jiajin	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Lam Keng Fong	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Sou Wai Seng	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Chan Chon Seng	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Ho Kam Fu	Verificador alfandegário	4	Verificador alfandegário	4	Nomeação definitiva	
Fong Ka Man	Verificadora alfandegária	3	Verificadora alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Ng Hoi Cheng	Verificadora alfandegária	3	Verificadora alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Wong Weng Fat	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Tou Chi Meng	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ho Un Cheng	Verificadora alfandegária	3	Verificadora alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Leong U Ngai	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Wan Tin Sang	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lao Chon Hou	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Choi Kit Wang	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Wong Neng	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chao Kit Man	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheok Sio Kuan	Verificadora alfandegária	3	Verificadora alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Ao Ieong Kit	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Fok Hou Kei	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Au Yeung Wai Cheong	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chu Kin Chi	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Chau Iok Wang	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ng Man Chon	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Wu Ka Hou	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Yu Chendi	Verificadora alfandegária	3	Verificadora alfandegária	3	Nomeação definitiva	
Lao Ka Wai	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Mak Weng Tak	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Leong Ka Kei	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Meng Hong	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Che Hou Fai	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Cheng Xiaojie	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Lam Ion Chong	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Go Wing Hong	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
U Pui Fong	Verificador alfandegário	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Zhou Duo	Verificador alfandegário mecânico	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Ao Ieong Ka Chon	Verificador alfandegário mecânico	3	Verificador alfandegário	3	Nomeação definitiva	
Zhang Zheng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Mei In	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Kong Io Tin	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tam Choi Wa	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Man Tak	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Chak Kou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lai Sin I	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Hoi Meng Heong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tam Ka Leong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Hong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Lau U Kit	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lok Kit	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Cheng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Chon Long	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Mok Kin Man	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Man Leong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lao Hon Chong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Zheng Jiawei	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Choy Chon Fai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lou Ka Kit	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Ka Hang	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chiang Hei Long	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Sou Pei Long	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Un Chi Ting	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Mak Wai Tong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Keng In	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Kam Han	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lau Keng Fung	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tou Pui Kit	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chang Iok Na	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Wong Sok Man	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Ng Si Cheng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Iao Mei Ha	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Tang Un Kei	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chio Nga Sin	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Fong Kin Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Chong Hon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Kuan Kin Fai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ao Ieong Ka Meng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Chou Cheng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Ka Ieng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Sou Chi Weng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Su Ieng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lio Weng Si	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Sou Chi Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Sio Meng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Pak Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Weng Keong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Weng Fai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Iek Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Leong Wai Tak	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Sai Kit	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Lai Fong	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lei Hou Hin	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lao Ka Heng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ma Sai Chon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Iao Hang Chao	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Vong Chi Ieng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chan Sio Pui	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ip Kin Chong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
U Kin Lok	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Fu Weng Ieng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chen Huiyi	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lei Kit Weng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ku Ka Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Vong Man Kuai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Kuan Cheong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Ka Fai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Sou Chun Fai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Fu Ka Wan	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chan Long Fun	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ao Ka Man	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Cheong Sio Long	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Iat Chong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Kam Weng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chou Kai Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Fong Hio Kei	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Chon Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Fan Wing Sun	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lo Kuok Seng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheng Ngou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ki Alfred	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Man Fong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chiang Si Weng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Cheang Hou Kit	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Hong Kit Wai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lai Iok I	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Cheang Chi Wai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheang Wai Pan	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Un Weng Hoi	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Ao Ieong Ka Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lou Kin Iat	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Ka Wai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Yang Xi	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Fai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheong Kit Tong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Wai Ngai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Chun Kit	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wan Ka Keong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheong Mei Leng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Leong Un Leng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chan Lei Lei	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Ng Sio Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Sou Ka Lok	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Cheng Chon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Au Yeung Chi Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Wing Hong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Liang Yen Wei	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chio Ka In	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Ho Wa Leong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chang Fu Koi	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Kuok Seng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Fong Chon In	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Man Pok Ip	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Zhang Yuejiong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Sou Iao Choi	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ma Chon Long	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lio Pou Weng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Si Chi Fong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tong Wai Chun	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Si Weng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Leung Kin Long	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Un Kit Man	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Tai Tak Meng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Fu Hong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Ka Chon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Sio Weng Ian	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Ian Kin Seng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ho Si Hang	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Li Junying	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Ku Ka Sin	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Choi Sam I	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lin Weixi	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chan Ian Loi	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Ip Lei Ian	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chan Tak Seng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tang Io Man	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheang Nga Si	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Choi Sut Fan	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chan Tang Fu	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ma Ka Chon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Ka Ieng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chong In Hong	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Ieong Chi Kou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lin Xiujin	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lam Hio Tong	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Shi Xiaoqin	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Kou Man Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Kou Soi Man	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chan Chi Weng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lao I Kuan	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lei Ka Wai	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Leong Hoi Pan	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tang Weng Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Chon Un	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Choi Wan	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lam U Nang	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheong Pou I	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Ip Sao Kuan	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Ao Ieong Fu	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Ka Kit	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Chin Wang	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ieong Lai Chan	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Iong Ip Chong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ao Kuan I	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Kuan Tim Pang	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lao Kai In	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Nga Weng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Cheong A Cheong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Choi Chan Tong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Fong Lai Meng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chan Kuan Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tam Chi Hei	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Liang Yingran	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Zheng Shaolun	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Man Sin	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chan Ka Lon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Chi Seng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tong Ip Fai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Ka Heng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Sio Chon Hang	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Mak Wai Hong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Man Long	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Hon Kit	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Chi Hong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Chon Man	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Choi Weng Ian	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lao Ka Wo	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Ioi	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lo Ka Wang	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Zhou Ziyang	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Kai Chon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Wai Lam	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Ieong Ka Pou	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lei Ka Sin	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Cheng Kam Kei	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ho Seng Chong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ho Ka Pou	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Tong Ka U	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chong Teng Teng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chao Weng Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Chon Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Chio Meng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chang Man Cheong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheong Ka Chon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ma Chan Lei	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Weng San	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Wong Sio Fai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Cheang Tip Kuan	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Mok Fu Man	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Ka Chon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Un Weng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Iam Hoi Fong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lee Man Chon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong Cheok Meng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ieong Pou Tim	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Weng Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lok Kam Leong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
U In Meng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Cheok Chong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Kou Hoi Wang	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Sio Ka Hong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Pun Ka Seng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Mok Weng Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Mai Yonglan	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lei Ka Hei	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ao Ieong Ka Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Mou Weng Fong	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Cheang Kuok Chon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wu Chon Chit	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Un Pang	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Kuong Meng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Sou Nga Cheng	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Lei Un Ha	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Chao Sio Fong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Lok Man	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ma Kam Fu	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Kuan Chon Meng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lo Wun Man	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Kam Koi	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Ka Wai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Chi Kan	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lin Weiji	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Iam Man Chio	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Si Weng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Cheong Hong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Ho Pak Wa	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Loi Kio Seng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Choi Ka Meng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Leong U Sam	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Iong Lok I	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Fok Man San	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Pong Ka Iong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chan Kuong Chon	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Wai Hang	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Sio Hio Nam	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
Ou Junjie	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ao Ieong Keng Fai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lei Sio Weng	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Tin Lei Sun	Verificadora alfandegária	2	Verificadora alfandegária	2	Nomeação definitiva	
U Sio Kan	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Wong Kai Him	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ng Ka Wai	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lam Hio Fong	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Lo Chon Sang	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chang Man Io	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Cheang Chi Hou	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Ho Man Pan	Verificador alfandegário	2	Verificador alfandegário	2	Nomeação definitiva	
Chen Jiamin	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Leong Ka I	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Shi Hongyu	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kong Weng I	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Chan Ka I	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Kuok Kin Wa	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ku Ka Un	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lei Tong I	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Ieong Wai U	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Koc Chi Kit	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Hou Chin	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Un Man Chon	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Li Hong Heng	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Cheok Fan	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Pong Chon Heng	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Choi Wai Meng	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Wai Kin	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Zhong Sio Mei	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Yeung Hei Man	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lei Chon Hou	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Iat San	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chu Ka I	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Chu Chi Hou	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ho Chon U	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Kin Cheok	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Zhang Fanhang	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Kuai Ieng	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Ip Kueng Hong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Sou Peng Peng	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Ng In Hang	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
U Chon Hong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Tong Seng	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chio Ut Man	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
U Cheng Cheng	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Ku Cheng	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Choi Wa In	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Wai Yip	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Chi Wai	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lao Wai Man	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wan Tin Iok	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Osório Vitória	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Chan Wai Wa	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Ho I	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Cheang Chon Wa	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lam Man Fai	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ng Leng Kit	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Cheok Sio Kei	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Ip Ka I	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Tong Ka Wan	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Mou Man Chon	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kuok Kin Hou	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Ka Chon	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Seong Wai	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Sok Ian	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lou Tak Him	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Pang Hio Tong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lou Chi Fai	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Fong Ka Chon	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Ian Io San	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chim Koi Un	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Sio Man	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lam Tong Lam	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Hoi Soi Keong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Li Xiaodan	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Leong Wa Chio	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Tam Tit Ian	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Choi Weng U	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ieong Mong Tou	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Chi Hang	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lai Chon Chong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Hok Chon	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Pou Io	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Kam Meng Kit	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Cheong Chou Kit	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Chon Hong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Zhang Weijing	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Pao Chon Kit	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Hong Ngai Chon	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chiang Hong Nin	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lam Pok	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Fang Jinhuo	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ng Hong Pan	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Huang Yonghe	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Ka Hei	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Pang Ka Lam	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Kam Tou	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lam Lon Fong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ieong Kin Hong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Cheok Sio Meng	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wu Weng Ian	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Kam Ian Kit	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Ioi Hong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kuok Ka I	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Wong Wai Kun	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ng Mei Pou	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lai Ieng Kok	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Chi Seng	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Ka Ieng	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	

Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/09/2021		Situação em 15/09/2021		Forma de provimento	Obs.
	Cargo/Posto	Escalão	Cargo/Posto	Escalão		
Iam Kai Fai	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Chi Seng	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Sio Cheng Lim	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ao Ieong Ka In	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Cheang Ka Wang	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lai Weng Iok	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ng Hoi Chun	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Chi Hou	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chan Lai In	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Yu Jinliang	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Mui Weng Hon	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ng Hang In	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Man Iong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
So Ho I	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Lei Pou Chu	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Cheong Ioi	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Fung Hiu Ching	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Ng Heng Kit	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Kam Kuok Hin	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Chong Ka Seng	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Hong Man Leng	Verificadora alfandegária	1	Verificadora alfandegária	1	Nomeação definitiva	
Wong Ka Hou	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Wong Kai Kit	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ng Tek Fong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Leong Tong Kit	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Ng Chi Hou	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lai Fai Heng	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	
Lei Ka Cheong	Verificador alfandegário	1	Verificador alfandegário	1	Nomeação definitiva	

a) Nomeado como Director-geral dos Serviços de Alfândega (SA).

b) Exerce, em comissão de serviço, o cargo de Comandante em outro Serviço.

c) Exerce, em comissão de serviço, o cargo de Subdirector-geral dos SA.

d) Exerce, em regime de substituição, o cargo de Adjunto do Director-geral dos SA.

e) Exerce, em comissão de serviço, o cargo de assessor.

f) Exerce, em comissão de serviço, o cargo de chefe em outro Serviço.

g) Exerce, em comissão de serviço, o cargo de chefe de departamento.

h) Exerce, em regime de substituição, o cargo de chefe de departamento.

i) Exerce, em comissão de serviço, o cargo de chefe de divisão.

j) Exerce, em regime de requisição, funções em outro Serviço.

k) Exerce, em regime de substituição, o cargo de chefe de divisão.

l) Exerce, em regime de substituição, cargo equiparado a chefe de divisão.

m) Exerce funções, em regime de destacamento, em outro Serviço.

n) Na situação de licença sem vencimento de longa duração.

(Homologado por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 1 de Agosto de 2022).

批 示 摘 錄

摘錄自保安司司長於二零二二年七月二十二日所作之批示：

根據第15/2009號法律第五條、第26/2009號行政法規第八條，以及經第2/2022號行政法規修改及重新公佈之第21/2001號行政法規第二十二條及第三十五條第一款的規定，鑑於海關沿岸巡邏處處長副關務總長陳永禧，編號07981，具備適當經驗及專業能力履行職務，故其定期委任自二零二二年九月二十一日起，續期一年。

二零二二年八月四日於海關

關長　黃文忠

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 22 de Julho de 2022:

Chan Weng Hei, subintendente alfandegário n.º 07981 — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, para exercer o cargo de chefe da Divisão de Policiamento Litoral dos Serviços de Alfândega, nos termos do artigo 5.º da Lei n.º 15/2009, do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, conjugados com o artigo 22.º e o n.º 1 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 21/2001, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 2/2022, a partir de 21 de Setembro de 2022, por possuir experiência e competência profissionais adequadas para o exercício das respectivas funções.

Serviços de Alfândega, aos 4 de Agosto de 2022. — O Director-geral, *Vong Man Chong.*

終 審 法 院 院 長 辦 公 室

批 示 摘 錄

摘錄自終審法院院長於二零二二年七月二十八日作出的批示：

根據經十二月十九日第39/2011號行政法規重新公佈的三月六日第19/2000號行政法規第六條及第十三條第三款的規定，以定期委任方式續任陳玉蓮碩士為終審法院院長辦公室主任，為期一年，由二零二二年八月十二日起生效。

摘錄自終審法院院長辦公室主任於二零二二年七月二十八日作出的批示：

根據經十二月十九日第39/2011號行政法規重新公佈的三月六日第19/2000號行政法規第十三條第一款、八月三日第14/2009

GABINETE DO PRESIDENTE DO TRIBUNAL DE ÚLTIMA INSTÂNCIA

Extractos de despachos

Por despacho do Presidente do Tribunal de Última Instância, de 28 de Julho de 2022:

Mestre Chan Iok Lin — renovada a comissão de serviço, por um ano, como chefe do Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, nos termos dos artigos 6.º e 13.º, n.º 3, do Regulamento Administrativo n.º 19/2000, de 6 de Março, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 39/2011, de 19 de Dezembro, a partir de 12 de Agosto de 2022.

Por despacho da chefe do Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, de 28 de Julho de 2022:

Fong Wong Un Chi, auxiliar, 2.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento de longa duração, deste Gabinete — alterado o seu índice salarial para o 3.º escalão,

號法律第十三條第二款（二）項、第四款、八月十七日第12/2015號法律第四條，以及第3/GPTUI/2016號終審法院院長批示第一款（六）項的規定，本辦公室第二職階勤雜人員馮黃婉志的長期行政任用合同獲更改為第三職階，薪俸點130，自二零二二年七月一日起生效。

二零二二年八月四日於終審法院院長辦公室

辦公室主任　陳玉蓮

índice 130, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, do Regulamento Administrativo n.º 19/2000, de 6 de Março, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 39/2011, de 19 de Dezembro, artigo 13.º, n.os 2, alínea 2), 4, da Lei n.º 14/2009, de 3 de Agosto, e artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, de 17 de Agosto, conjugado com o n.º 1, alínea 6), do Despacho do Presidente do Tribunal de Última Instância n.º 3/GPTUI/2016, desde 1 de Julho de 2022.

Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, aos 4 de Agosto de 2022. — A Chefe do Gabinete, *Chan Iok Lin*.

檢 察 長 辦 公 室

批 示 摘 錄

摘錄自辦公室主任於二零二二年六月六日的批示：

鄧尾仲——根據第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條及第六條第四款的規定，其在本辦公室擔任第二職階勤雜人員的長期行政任用合同，自二零二二年八月二十八日起續期三年。

摘錄自辦公室主任於二零二二年六月十四日的批示：

周建華——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第二款（三）項及第三款，以及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改其在本辦公室的不具期限的行政任用合同第三條款，自二零二二年六月十日起晉階為第五職階輕型車輛司機。

方國興——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第一款（二）項及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改其在本辦公室的不具期限的行政任用合同第三條款，自二零二二年六月十二日起晉階為第三職階特級技術員。

摘錄自辦公室代主任於二零二二年六月十七日的批示：

李英偉——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第一款（二）項，以及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改其在本辦公室的行政任用合同第三條款，自二零二二年六月九日起晉階為第二職階二等高級技術員。

GABINETE DO PROCURADOR

Extractos de despachos

Por despacho do chefe deste Gabinete, de 6 de Junho de 2022:

Tang Mei Chong — renovado o seu contrato administrativo de provimento de longa duração, pelo período de três anos, como auxiliar, 2.º escalão, neste Gabinete, nos termos dos artigos 4.º e 6.º, n.º 4, da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), a partir de 28 de Agosto de 2022.

Por despachos do chefe deste Gabinete, de 14 de Junho de 2022:

Chao Kin Wa — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo deste Gabinete, progredindo para motorista de ligeiros, 5.º escalão, nos termos do artigo 13.º, n.os 2, alínea 3), e 3, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), a partir de 10 de Junho de 2022.

Fong Kuok Heng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo deste Gabinete, progredindo para técnico especialista, 3.º escalão, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), a partir de 12 de Junho de 2022.

Por despacho da chefe do Gabinete, substituta, de 17 de Junho de 2022:

Lei Ieng Wai — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento deste Gabinete, progredindo para técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), a partir de 9 de Junho de 2022.

摘錄自辦公室主任於二零二二年七月二十五日的批示：

李順英——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第二款（四）項及第三款，以及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改其在本辦公室的不具期限的行政任用合同第三條款，自二零二二年六月二十四日起晉階為第七職階勤雜人員。

卓關田——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第二款（三）項及第三款，以及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改其在本辦公室的不具期限的行政任用合同第三條款，自二零二二年六月二十八日起晉階為第六職階輕型車輛司機。

梁彬元——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第二款（一）項，以及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款、第六條第二款（一）項及第三款的規定，以附註形式修改其在本辦公室的行政任用合同第二及第三條款，自二零二二年六月二十九日起，修改為長期行政任用合同，並由同日起晉階為第二職階輕型車輛司機。

盧志明——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第二款（三）項，以及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改其在本辦公室的不具期限的行政任用合同第三條款，自二零二二年七月九日起晉階為第五職階重型車輛司機。

李艷芬——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第二款（二）項，以及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改其在本辦公室的長期行政任用合同第三條款，自二零二二年七月十六日起晉階為第三職階勤雜人員。

聲 明

茲聲明，本辦公室確定委任的第四職階檢察院特級書記員甘珈汶，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項的規定，因自願退休而離職，自二零二二年七月十八日起生效。

二零二二年八月一日於檢察長辦公室

辦公室主任　譚炳棠

Por despachos do chefe deste Gabinete, de 25 de Julho de 2022:

Lei Son Ieng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo deste Gabinete, progredindo para auxiliar, 7.º escalão, nos termos do artigo 13.º, n.os 2, alínea 4), e 3, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), a partir de 24 de Junho de 2022.

Cheok Kuan Tin — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo deste Gabinete, progredindo para motorista de ligeiros, 6.º escalão, nos termos do artigo 13.º, n.os 2, alínea 3), e 3, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), a partir de 28 de Junho de 2022.

Leong Pan Un — alteradas, por averbamento, as cláusulas 2.ª e 3.ª do seu contrato administrativo de provimento deste Gabinete, e alterado o respectivo contrato para contrato administrativo de provimento de longa duração, progredindo para motorista de ligeiros, 2.º escalão, nos termos do artigo 13.º, n.º 2, alínea 1), da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), conjugado com os artigos 4.º, n.º 2, e 6.º, n.os 2, alínea 1), e 3, da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), a partir de 29 de Junho de 2022.

Lou Chi Meng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo deste Gabinete, progredindo para motorista de pesados, 5.º escalão, nos termos do artigo 13.º, n.º 2, alínea 3), da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), a partir de 9 de Julho de 2022.

Lei Im Fan — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento de longa duração deste Gabinete, progredindo para auxiliar, 3.º escalão, nos termos do artigo 13.º, n.º 2, alínea 2), da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), a partir de 16 de Julho de 2022.

Declaração

Para os devidos efeitos se declara que Carmen Campos de Souza, escrivã do Ministério Público especialista, 4.º escalão, de nomeação definitiva, deste Gabinete, foi desligada do serviço para efeitos de aposentação voluntária, nos termos do artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, vigente, a partir de 18 de Julho de 2022.

Gabinete do Procurador, 1 de Agosto de 2022. — O Chefe do Gabinete, *Tam Peng Tong.*

政策研究和區域發展局

批示摘錄

摘錄自本局局長於二零二二年七月二十九日之批示：

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款（一）項及第二款，以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第二十二條第一款的規定，以附註形式修改第三職階顧問高級技術員張元元在本局擔任職務的個人勞動合同第四條款，晉級為第一職階首席顧問高級技術員，薪俸點為660點，自本批示摘錄公佈日起生效。

二零二二年八月五日於政策研究和區域發展局

局長　張作文

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTUDO DE POLÍTICAS E DESENVOLVIMENTO REGIONAL

Extracto de despacho

Por despacho do director destes Serviços, de 29 de Julho de 2022:

Zhang Yuanyuan, técnico superior assessor, 3.º escalão — alterada, por averbamento, a cláusula 4.ª do seu contrato individual de trabalho ascendendo a técnico superior assessor principal, 1.º escalão, índice 660, nestes Serviços, nos termos do artigo 14.º, n.os 1, alínea 1), e 2, da Lei n.º 14/2009, em vigor, conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, e 22.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Direcção dos Serviços de Estudo de Políticas e Desenvolvimento Regional, aos 5 de Agosto de 2022. — O Director dos Serviços, *Cheong Chok Man*.

新聞局

批示摘錄

摘錄自局長於二零二二年七月二十八日作出的批示：

梁英慧，第二職階二等技術輔導員——根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條第一款（二）項、第二款、第三款及第四款，以及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a）項的規定，獲確定委任為本局人員編制內技術輔導員職程第一職階一等技術輔導員，薪俸點305點，自本批示摘錄公佈日起生效。

摘錄自局長於二零二二年七月二十九日作出的批示：

鄭佩儀，第二職階首席技術員——根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條第一款（二）項、第二款、第三款及第四款，以及現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款之規定，以附註形式修改其在本局的不具期限的行政任用合同第三條款，晉級為第一職階特級技術員，薪俸點505點，自本批示摘錄公佈日起生效。

二零二二年八月一日於新聞局

局長　陳露

GABINETE DE COMUNICAÇÃO SOCIAL

Extractos de despachos

Por despacho da directora do Gabinete, de 28 de Julho de 2022:

Leong Ieng Wai, adjunta-técnica de 2.ª classe, 2.º escalão, — nomeada, definitivamente, adjunta-técnica de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 305, da carreira de adjunto-técnico do quadro do pessoal deste Gabinete, nos termos dos artigos 14.º, n.os 1, alínea 2), 2, 3 e 4, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente, e 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, vigente, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Por despacho da directora do Gabinete, de 29 de Julho de 2022:

Cheang Pui I, técnica principal, 2.º escalão — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo ascendendo a técnica especialista, 1.º escalão, índice 505, neste Gabinete, nos termos dos artigos 14.º, n.os 1, alínea 2), 2, 3 e 4, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente, e 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), vigente, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Gabinete de Comunicação Social, 1 de Agosto de 2022. — A Directora do Gabinete, *Chan Lou*.

個 人 資 料 保 護 辦 公 室

批 示 摘 錄

摘錄自主任於二零二二年七月二十六日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條，以及現行第14/2009號法律第十三條第一款（二）項及第四款的規定，以附註方式修改徐英儀在本辦公室擔任職務的行政任用合同第三條款，晉階為第三職階特級技術輔導員，薪俸點430點，自二零二二年七月十日起生效。

聲 明

李莉——根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十五條之規定，其自二零二二年七月二十五日在法律及司法培訓中心修讀“第六屆進入法院及檢察院司法官團的培訓課程及實習”起，自動終止在個人資料保護辦公室以行政任用合同方式擔任第一職階二等高級技術員的職務。

二零二二年八月二日於個人資料保護辦公室

主任　楊崇蔚

GABINETE PARA A PROTECÇÃO DE DADOS PESSOAIS

Extracto de despacho

Por despacho do coordenador do Gabinete, de 26 de Julho de 2022:

Choi Ieng I — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento, progredindo para adjunta-técnica especialista, 3.º escalão, índice 430, neste Gabinete, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, vigente, e conjugado com o artigo 13.º, n.os 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, a partir de 10 de Julho de 2022.

Declaração

Lei Lei — cessa, automaticamente, o seu contrato administrativo de provimento como técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, no Gabinete para a Protecção de Dados Pessoais, nos termos do artigo 45.º do ETAPM, em vigor, a partir de 25 de Julho de 2022, data em que inicia a frequência do 6.º Curso e Estágio de Formação para Ingresso nas Magistraturas Judicial e do Ministério Público, no Centro de Formação Jurídica e Judiciária.

Gabinete para a Protecção de Dados Pessoais, aos 2 de Agosto de 2022. — O Coordenador do Gabinete, *Yang Chongwei*.

澳 門 駐 里 斯 本 經 濟 貿 易 辦 事 處

批 示 摘 錄

摘錄自行政長官於二零二二年八月二日作出的批示：

Lúcia Abrantes dos Santos——根據第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第五條第一款及第26/2009號行政法規《領導及主管人員通則的補充規定》第八條，以及經第161/2019號行政長官批示修改的第125/2007號行政長官批示第一款（一）項及第三款的規定，因具備適當經驗及專業能力履行職務，在本辦事處擔任副主任職務之定期委任，自二零二二年十一月一日起續期兩年。

二零二二年八月三日於澳門駐里斯本經濟貿易辦事處

辦事處主任　譚俊榮

DELEGAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL DE MACAU, EM LISBOA

Extracto de despacho

Por despacho de S. Ex.ª o Chefe do Executivo, de 2 de Agosto de 2022:

Lúcia Abrantes dos Santos — renovada a comissão de serviço, pelo período de dois anos, como adjunta do chefe desta Delegação, nos termos do n.º 1 do artigo 5.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 (Disposições complementares do estatuto do pessoal de direcção e chefia), e da alínea 1) do n.º 1 e n.º 3 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 125/2007, na redacção dada pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 161/2019, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 1 de Novembro de 2022.

Delegação Económica e Comercial de Macau, em Lisboa, aos 3 de Agosto de 2022. — O Chefe da Delegação, *Tam Chon Weng*.

人 才 發 展 委 員 會

批 示 摘 錄

按照簽署人於二零二二年八月三日作出之批示：

何浩禎，根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項及第四款，以及第12/2015號法律第四條第二款的規定，以附註形式修改行政任用合同第三條款，轉為第二職階一等技術員，薪俸點為420，自二零二二年八月三日起生效。

何浩禎，根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十四條第一款（二）項、第二款及第四款、經第21/2021號行政法規重新公佈的第14/2016號行政法規第五條，以及第12/2015號法律第四條第二款的規定，以附註形式修改行政任用合同第三條款，晉升為第一職階首席技術員，薪俸點為450，自公佈日起生效。

二零二二年八月三日於人才發展委員會

秘書長　周昶行

COMISSÃO DE DESENVOLVIMENTO DE TALENTOS

Extractos de despachos

Por despachos do signatário, de 3 de Agosto de 2022:

Ho Hou Cheng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato administrativo de provimento para técnica de 1.ª classe, 2.º escalão, índice 420, nos termos do artigo 13.º, n.os 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, alterada pelas Lei n.º 4/2017 e Lei n.º 2/2021, e do artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, a partir de 3 de Agosto de 2022.

Ho Hou Cheng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato administrativo de provimento para técnica principal, 1.º escalão, índice 450, nos termos do artigo 14.º, n.os 1, alínea 2), 2 e 4, da Lei n.º 14/2009, alterada pelas Lei n.º 4/2017 e Lei n.º 2/2021, do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e do artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, a partir da data da publicação.

Comissão de Desenvolvimento de Talentos, aos 3 de Agosto de 2022. — O Secretário-geral, *Chao Chong Hang*.

行 政 公 職 局

批 示 摘 錄

按局長於二零二二年六月七日作出的批示：

根據第12/2015號法律第四條第二款及第六條第四款的規定，丘靜在本局擔任第三職階顧問高級技術員的長期行政任用合同，自二零二二年八月六日起續期三年，薪俸點為650點。

按副局長於二零二二年六月十日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款（二）項、第四款及現行第12/2015號法律第四條第二款的規定，以附註形式修改林莉娜、鄭棋欣及楊嘉韻在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，晉階為第二職階首席技術輔導員，薪俸點為365點，並自二零二二年六月十日起生效；

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款（二）項、第四款及現行第12/2015號法律第四條第二款的規定，以附註形式修改阮錫源、林詩雅及鍾慧貞在本局擔任職務的長期行政任用合同

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

Extractos de despachos

Por despacho do director dos Serviços, de 7 de Junho de 2022:

Iao Cheng — renovado o seu contrato administrativo de provimento de longa duração, pelo período de três anos, como técnica superior assessora, 3.º escalão, índice 650, nestes Serviços, nos termos dos artigos 4.º, n.º 2, e 6.º, n.º 4, da Lei n.º 12/2015, a partir de 6 de Agosto de 2022.

Por despachos da subdirectora dos Serviços, de 10 de Junho de 2022:

Lam Lei Na, Cheang Kei Ian e Ieong Ka Wan — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento sem termo, progredindo à categoria de adjunto-técnico principal, 2.º escalão, índice 365, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.os 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, em vigor, conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 10 de Junho de 2022.

Un Sek Un, Lam Si Nga e Chong Wai Cheng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento de longa duração, progredindo à categoria de adjunto-técnico principal, 2.º escalão, índice 365, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.os 1, alínea 2),

第三條款，晉階為第二職階首席技術輔導員，薪俸點為365點，並自二零二二年六月十日起生效。

按行政法務司司長於二零二二年七月十三日作出的批示：

根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第八條的規定，本局副局長馮若儀因具備合適的管理能力及專業經驗，故其定期委任自二零二二年八月二十六日起獲續期一年。

按局長於二零二二年七月二十八日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款（二）項及第二款、經第21/2021號行政法規修改並重新公佈的第14/2016號行政法規第五條，以及現行第12/2015號法律第四條的規定，以附註方式修改黃家和在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，改為擔任第一職階首席高級技術員（心理學範疇），薪俸點540點，自本批示摘要於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效。

按行政法務司司長於二零二二年七月二十九日作出的批示：

根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第八條的規定，本局公務人員關係廳廳長許錦漢因具備合適的管理能力及專業經驗，故其定期委任自二零二二年九月二十一日起獲續期一年；

根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第八條的規定，本局組織績效處處長陳淑貞因具備合適的管理能力及專業經驗，故其定期委任自二零二二年九月十九日起獲續期一年。

聲 明

本局個人勞動合同人員Duarte Jorge Rodrigues Esmeriz，應其要求，自二零二二年八月一日起，解除其在本局之職務。

二零二二年八月四日於行政公職局

局長　高炳坤

e 4, da Lei n.º 14/2009, em vigor, conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 10 de Junho de 2022.

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 13 de Julho de 2022:

Joana Maria Noronha — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como subdirectora destes Serviços, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir capacidade de gestão e experiência profissional adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 26 de Agosto de 2022.

Por despacho do director dos Serviços, de 28 de Julho de 2022:

Wong Ka Wo — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo para técnico superior principal, 1.º escalão, índice 540, área de psicologia, da carreira de técnico superior, nestes Serviços, nos termos do artigo 14.º, n.os 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009, em vigor, do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, conjugados com o artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir da data da sua publicação no *Boletim Oficial da RAEM*.

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 29 de Julho de 2022:

Hui Kam Hon — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe do Departamento das Relações entre os Trabalhadores dos Serviços Públicos destes Serviços, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir capacidade de gestão e experiência profissional adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 21 de Setembro de 2022.

Chan Sok Cheng — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe da Divisão do Desempenho Organizacional destes Serviços, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir capacidade de gestão e experiência profissional adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 19 de Setembro de 2022.

Declaração

Duarte Jorge Rodrigues Esmeriz, rescindido, a seu pedido, o contrato individual de trabalho, na Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, a partir de 1 de Agosto de 2022.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aos 4 de Agosto de 2022. — O Director dos Serviços, *Kou Peng Kuan*.

法 務 局

批 示 摘 錄

按簽署人於二零二二年三月二十五日作出之批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款a項的規定，應屬確定委任之登記及公證機關第一職階首席助理員梁錦潮的要求，由二零二二年六月二十日起，免除在該機關的職務。

按行政法務司司長於二零二二年六月七日作出的批示：

根據第26/2015號行政法規第二十九條第六款及現行《澳門公共行政工作人員通則》第三十二條的規定，本局人員編制第二職階登記官及公證員梁潔歡以同一職級及職階調任到登記及公證機關人員編制內，自二零二二年七月一日起生效。

按行政法務司司長於二零二二年六月十日作出的批示：

根據第26/2009號行政法規第八條的規定，因具備合適的專業能力及才幹履行職務，黃嬌真在本局擔任條約處處長的定期委任，自二零二二年八月十日起續期壹年。

根據第26/2009號行政法規第八條的規定，因具備合適的專業能力及才幹履行職務，馬理章在本局擔任公共關係處處長的定期委任，自二零二二年八月十日起續期壹年。

按簽署人於二零二二年八月二日作出之批示：

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款（二）項、第二款及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a項之規定，本局一般行政技術輔助範疇第二職階首席技術輔導員郭日龍，獲確定委任為本局人員編制技術輔助人員人員組別一般行政技術輔助範疇第一職階特級技術輔導員，自本批示摘錄公佈日起生效。

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款（二）項、第二款及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a項之規定，本局公共行政管理範疇第二職階二等高級技術員王寶賢，獲確定委任為本局人員編制高級技術員人員組別公共行政管理範疇第一職階一等高級技術員，自本批示摘錄公佈日起生效。

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款（二）項、第二款、第12/2015號法律第四條第二款及第三款之規定，本局資

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA

Extractos de despachos

Por despacho do signatário, de 25 de Março de 2022:

Leong Kam Chio, ajudante principal, 1.º escalão, de nomeação definitiva, dos Serviços dos registos e do notariado — exonerado, a seu pedido, do seu lugar nos mesmos Serviços, nos termos do artigo 44.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, vigente, a partir de 20 de Junho de 2022.

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 7 de Junho de 2022:

Leong Kit Fun, conservadora e notária, 2.º escalão, do quadro do pessoal destes Serviços — transferida para o quadro do pessoal dos Serviços dos registos e do notariado, na mesma categoria e escalão, nos termos do artigo 29.º, n.º 6, do Regulamento Administrativo n.º 26/2015, conjugado com o artigo 32.º do ETAPM, vigente, a partir de 1 de Julho de 2022.

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 10 de Junho de 2022:

Wong Kio Chan — renovada a comissão de serviço, por mais um ano, no cargo de chefe da Divisão de Tratados destes Serviços, nos termos do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir competência profissional e aptidão adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 10 de Agosto de 2022.

Ma Lei Cheong — renovada a comissão de serviço, por mais um ano, no cargo de chefe da Divisão de Relações Públicas destes Serviços, nos termos do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir competência profissional e aptidão adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 10 de Agosto de 2022.

Por despachos do signatário, de 2 de Agosto de 2022:

Kuok Iat Long, adjunto-técnico principal, 2.º escalão, da área de apoio técnico-administrativo geral — nomeado, definitivamente, adjunto-técnico especialista, 1.º escalão, da área de apoio técnico-administrativo geral, do grupo de pessoal técnico de apoio do quadro do pessoal destes Serviços, nos termos do artigo 14.º, n.os 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009, conjugado com o artigo 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, em vigor, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Wong Pou In, técnica superior de 2.ª classe, 2.º escalão, da área de gestão e administração pública — nomeada, definitivamente, técnica superior de 1.ª classe, 1.º escalão, da área de gestão e administração pública, do grupo de pessoal técnico superior do quadro do pessoal destes Serviços, nos termos do artigo 14.º, n.os 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009, conjugado com o artigo 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, em vigor, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Leong In Fai, técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, da área de informática (desenvolvimento de software), destes Serviços — alterada a cláusula 3.ª do contrato administrativo de

訊（應用軟件開發）範疇第二職階二等高級技術員梁燕輝的行政任用合同第三條款修改為第一職階一等高級技術員，薪俸點485，自本批示摘錄公佈日起生效。

provimento, para técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 485, nos termos do artigo 14.º, n.os 1, alínea 2), 2, da Lei n.º 14/2009, conjugado com o artigo 4.º, n.os 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

聲 明

登記及公證機關人員編制第三職階一等助理員李雪梅自二零二二年七月二十五日起，因退休而離職。

特此聲明

二零二二年八月三日於法務局

局長　劉德學

Declaração

Para os devidos efeitos, se declara que Lei Sut Mui, primeira ajudante, 3.º escalão, do quadro do pessoal dos serviços dos registos e do notariado, desligou do serviço para efeitos de aposentação, a partir de 25 de Julho de 2022.

Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça, aos 3 de Agosto de 2022. — O Director dos Serviços, *Liu Dexue.*

身 份 證 明 局

聲 明

為著有關效力，茲聲明，本局編制人員第四職階首席特級行政技術助理員歐美蓮，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項規定，自二零二二年六月二十日起自願退休。

二零二二年七月二十八日於身份證明局

代局長　周偉迎

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE IDENTIFICAÇÃO

Declaração

Para os devidos efeitos se declara que Florinda Fátima de Almeida Gomes, assistente técnica administrativa especialista principal, 4.º escalão, do quadro do pessoal destes Serviços, desligada do serviço, para efeitos de aposentação voluntária, nos termos do artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, vigente, a partir de 20 de Junho de 2022.

Direcção dos Serviços de Identificação, aos 28 de Julho de 2022. — O Director dos Serviços, substituto, *Chao Wai Ieng.*

退 休 基 金 會

批 示 摘 錄

退休/撫卹金的訂定

按照行政法務司司長於二零二二年七月八日作出的批示：

（一）統計暨普查局退休首席特級對外貿易編碼員梁志偉之遺孀李鳳琼及兒子梁家禧，退休及撫卹制度會員編號37516，每月的撫卹金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及按照現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十四條第四款，並配合第二百七十一條第一款及第十款規定，由二零二二年四月十六日開始以相等於現行薪俸索引表內的170點訂出，該撫卹金為死者所收取退休金的百分之五十金額，並在有關金額

FUNDO DE PENSÕES

Extractos de despachos

Fixação de pensões

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 8 de Julho de 2022:

1. Lei Fong Keng e Leung Ka Hei, viúva e filho de Humberto de Jesus Leung que foi codificador de comércio externo especialista principal, aposentado da Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, com o número de subscritor 37516 do Regime de Aposentação e Sobrevivência — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 16 de Abril de 2022, uma pensão mensal a que corresponde o índice 170 correspondente a 50% da pensão do falecido, nos termos do artigo 264.º, n.º 4, conjugado com o artigo 271.º, n.os 1 e 10, do ETAPM, em vigor, a que acresce o montante relativo a

上加上六個根據第2/2011號法律第九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金之百分之五十。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）衛生局第五職階普通科醫生梁麗萍，退休及撫卹制度會員編號208167，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十二條第一款a）項，即已屆服務年齡上限而離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其十七年工作年數作計算，由二零二二年六月二十日開始以相等於現行薪俸索引表內的255點訂出，並在有關金額上加上三個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

按照行政法務司司長於二零二二年七月二十六日作出的批示：

（一）地圖繪製暨地籍局第四職階首席特級地形測量員黃婉兒，退休及撫卹制度會員編號84719，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第一款a）項之規定，以其三十六年工作年數作計算，由二零二二年六月十七日開始以相等於現行薪俸索引表內的515點訂出，並在有關金額上加上七個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）行政公職局第四職階首席特級行政技術助理員吳淑儀，退休及撫卹制度會員編號99139，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十三年工作年數作計算，由二零二二年七月一日開始以相等於現行薪俸索引表內的320點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

50% dos 6 prémios de antiguidade do mesmo, nos termos do artigo 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da Região Administrativa Especial de Macau.

1. Leong Lai Peng, médica geral, 5.º escalão, dos Serviços de Saúde, com o número de subscritor 208167 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 262.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação por limite de idade — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 20 de Junho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 255 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 17 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 3 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 26 de Julho de 2022:

1. Vong Iun I, topógrafa especialista principal, 4.º escalão, da Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, com o número de subscritor 84719 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, com início em 17 de Junho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 515 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 1, alínea a), ambos do referido estatuto, por contar 36 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 7 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Ng Sok I, assistente técnica administrativa especialista principal, 4.º escalão, da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, com o número de subscritor 99139 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 1 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 320 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 33 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

（一）前澳門海事署退休三管輪郭泉坤之遺孀彭淑玲，退休及撫卹制度會員編號23191，每月的撫卹金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及按照現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十四條第四款，並配合第二百七十一條第一款及第十款規定，由二零二二年五月二十二日開始以相等於現行薪俸索引表內的75點訂出，該撫卹金為死者所收取退休金的百分之五十金額，並在有關金額上加上五個根據第2/2011號法律第九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金之百分之五十。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）以定期委任方式擔任處長之新聞局第一職階首席特級技術輔導員謝惠玲，退休及撫卹制度會員編號99643，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十二年工作年數作計算，由二零二二年七月一日開始以相等於現行薪俸索引表內的620點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

按照行政法務司司長於二零二二年七月二十七日作出的批示：

（一）衛生局第一職階主任醫生彭興華，退休及撫卹制度會員編號176753，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十一年工作年數作計算，由二零二二年七月五日開始以相等於現行薪俸索引表內的685點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

按照行政法務司司長於二零二二年七月二十八日作出的批示：

（一）政府總部事務局第一職階首席特級行政技術助理員麥泰錕，退休及撫卹制度會員編號180467，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十二條第一款a）項，即已屆服

1. Pang Sok Leng, viúva de Kok Chun Kuan, que foi condutor mecânico marítimo, aposentado da então Capitania dos Portos de Macau, com o número de subscritor 23191 do Regime de Aposentação e Sobrevivência — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 22 de Maio de 2022, uma pensão mensal a que corresponde o índice 75 correspondente a 50% da pensão do falecido, nos termos do artigo 264.º, n.º 4, conjugado com o artigo 271.º, n.os 1 e 10, do ETAPM, em vigor, a que acresce o montante relativo a 50% dos 5 prémios de antiguidade do mesmo, nos termos do artigo 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da Região Administrativa Especial de Macau.

1. Che Vai Leng, adjunta-técnica especialista principal, 1.º escalão, do Gabinete de Comunicação Social, exercendo em comissão de serviço o cargo de chefe de divisão, com o número de subscritor 99643 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 1 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 620 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 32 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 27 de Julho de 2022:

1. Pang Heng Va, chefe de serviço médico, 1.º escalão, dos Serviços de Saúde, com o número de subscritor 176753 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 5 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 685 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 31 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 28 de Julho de 2022:

1. Mak Tai Kuan, assistente técnico administrativo especialista principal, 1.º escalão, da Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo, com o número de subscritor 180467 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 262.º, n.º 1, alínea

務年齡上限而離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其二十二年工作年數作計算，由二零二二年七月二十一日開始以相等於現行薪俸索引表內的190點訂出，並在有關金額上加上四個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）地球物理暨氣象局第四職階首席顧問高級技術員林國揚，退休及撫卹制度會員編號134325，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十一年工作年數作計算，由二零二二年七月一日開始以相等於現行薪俸索引表內的570點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）交通事務局第二職階首席顧問高級技術員鄧惠蓮，退休及撫卹制度會員編號186791，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十二條第一款a）項，即已屆服務年齡上限而離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其二十年工作年數作計算，由二零二二年七月五日開始以相等於現行薪俸索引表內的345點訂出，並在有關金額上加上四個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）海關第三職階關務監督林佛聯，退休及撫卹制度會員編號85251，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款b）項，而申請自願離職退休。其每月的退休金是根據上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第一款a）項之規定，以其三十六年工作年數作計算，由二零二二年七月八日開始以相等於現行薪俸索引表內的690點訂出，並在有關金額上加上七個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação por limite de idade — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 21 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 190 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 22 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 4 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Lam Kuok Ieong, técnico superior assessor principal, 4.º escalão, da Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, com o número de subscritor 134325 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 1 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 570 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 31 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Tang Wai Lin, técnica superior assessora principal, 2.º escalão, da Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego, com o número de subscritor 186791 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 262.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação por limite de idade — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 5 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 345 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 20 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 4 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Lam Fat Lun, comissário alfandegário, 3.º escalão, dos Serviços de Alfândega, com o número de subscritor 85251 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea b), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por requerimento — fixada, com início em 8 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 690 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 1, alínea a), ambos do referido estatuto, por contar 36 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 7 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）勞工事務局科長Belinda de Lemos Ferreira，退休及撫卹制度會員編號86282，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十年工作年數作計算，由二零二二年七月十九日開始以相等於現行薪俸索引表內的375點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）身份證明局第四職階首席特級行政技術助理員歐美蓮，退休及撫卹制度會員編號86266，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第一款a）項之規定，以其三十六年工作年數作計算，由二零二二年六月二十日開始以相等於現行薪俸索引表內的385點訂出，並在有關金額上加上七個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）以定期委任方式擔任房屋局廳長之第二職階首席顧問高級技術員胡俊華，退休及撫卹制度會員編號105333，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十一年工作年數作計算，由二零二二年七月一日開始以相等於現行薪俸索引表內的660點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

按照行政法務司司長於二零二二年七月二十九日作出的批示：

（一）行政公職局第三職階顧問翻譯員霍惠敏，退休及撫卹制度會員編號105279，因符合現行《澳門公共行政工作人員

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Belinda de Lemos Ferreira, chefe de secção, da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, com o número de subscritor 86282 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 19 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 375 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 30 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Florinda Fátima de Almeida Gomes, assistente técnica administrativa especialista principal, 4.º escalão, da Direcção dos Serviços de Identificação, com o número de subscritor 86266 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, com início em 20 de Junho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 385 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 1, alínea a), ambos do referido estatuto, por contar 36 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 7 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Vu Chon Va, técnico superior assessor principal, 2.º escalão, exercendo em comissão de serviço o cargo de chefe de departamento do Instituto de Habitação, com o número de subscritor 105333 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 1 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 660 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 31 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 29 de Julho de 2022:

1. Fok Wai Man, intérprete-tradutora assessora, 3.º escalão, da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, com o número de subscritor 105279 do Regime de Aposen-

通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十一年工作年數作計算，由二零二二年七月二十一日開始以相等於現行薪俸索引表內的555點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

按照行政法務司司長於二零二二年八月二日作出的批示：

（一）房屋局第二職階首席特級技術輔導員趙國光，退休及撫卹制度會員編號168637，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十二條第一款a）項，即已屆服務年齡上限而離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其二十三年工作年數作計算，由二零二二年七月十一日開始以相等於現行薪俸索引表內的270點訂出，並在有關金額上加上四個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）衛生局第一職階首席顧問診療技術員陳秀珍，退休及撫卹制度會員編號105228，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十二年工作年數作計算，由二零二二年七月一日開始以相等於現行薪俸索引表內的575點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）衛生局第二職階首席顧問診療技術員鄭幸立，退休及撫卹制度會員編號105260，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第

tação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 21 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 555 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 31 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 2 de Agosto de 2022:

1. Chio Kuok Kuong, adjunto-técnico especialista principal, 2.º escalão, do Instituto de Habitação, com o número de subscritor 168637 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 262.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação por limite de idade — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 11 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 270 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 23 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 4 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Chan Sau Chan, técnica de diagnóstico e terapêutica assessora principal, 1.º escalão, dos Serviços de Saúde, com o número de subscritor 105228 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 1 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 575 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 32 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Chiang Hang Lap, técnica de diagnóstico e terapêutica assessora principal, 2.º escalão, dos Serviços de Saúde, com o número de subscritor 105260 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 1 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 590 da tabela em vigor, calculada

二百六十五條第二款之規定，以其三十二年工作年數作計算，由二零二二年七月一日開始以相等於現行薪俸索引表內的590點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）衛生局第二職階首席顧問診療技術員卓漢球，退休及撫卹制度會員編號105236，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十二年工作年數作計算，由二零二二年七月一日開始以相等於現行薪俸索引表內的590點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）衛生局第一職階首席顧問診療技術員張淑華，退休及撫卹制度會員編號105252，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十二年工作年數作計算，由二零二二年七月一日開始以相等於現行薪俸索引表內的575點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

（一）衛生局第三職階護士長趙崇本，退休及撫卹制度會員編號173002，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a）項，而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十年工作年數作計算，由二零二二年六月二十日開始以相等於現行薪俸索引表內的465點訂出，並在有關金額上加上六個根據第2/2011號法律第七至九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

（二）有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 32 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Cheok Hon Kao, técnico de diagnóstico e terapêutica assessor principal, 2.º escalão, dos Serviços de Saúde, com o número de subscritor 105236 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 1 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 590 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 32 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Cheong Sok Va, técnica de diagnóstico e terapêutica assessora principal, 1.º escalão, dos Serviços de Saúde, com o número de subscritor 105252 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 1 de Julho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 575 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 32 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Chiu Luis, enfermeiro-chefe, 3.º escalão, dos Serviços de Saúde, com o número de subscritor 173002 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 20 de Junho de 2022, uma pensão mensal correspondente ao índice 465 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.os 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 30 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

權益歸屬比率的訂定

按照行政法務司司長於二零二二年七月二十七日作出的批示：

文化局技術輔導員鄧華超，供款人編號3008672，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二二年六月十一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十九年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

海事及水務局技術輔導員楊永平，供款人編號3012610，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十四年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

政府總部事務局輕型車輛司機梁國洪，供款人編號6006718，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月二十七日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十四年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

終審法院院長辦公室勤雜人員梁秀珍，供款人編號6018406，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十三日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十三年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

公共建設局助理員何麗梅，供款人編號6019828，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十二日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿十七年，根據同一法律第十四條第一款及第四十條第四款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百，以及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之七十六。

Fixação das taxas de reversão

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 27 de Julho de 2022:

Tang Va Chio, adjunto-técnico do Instituto Cultural, com o número de contribuinte 3008672, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 11 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 39 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Ieong Weng Peng, adjunto-técnico da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, com o número de contribuinte 3012610, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 10 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 34 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Leong Koc Hong, motorista de ligeiros da Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo, com o número de contribuinte 6006718, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 27 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 34 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Leong Sao Chan, auxiliar do Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, com o número de contribuinte 6018406, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 13 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 33 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Ho Lai Mui, auxiliar da Direcção dos Serviços de Obras Públicas, com o número de contribuinte 6019828, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 12 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta Especial», e 76% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 17 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 40.º, n.º 4, do mesmo diploma.

體育局勤雜人員梁文權，供款人編號6023191，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十七日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿十九年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百，以及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之八十二。

懲教管理局警員Kumar Rai，供款人編號6054348，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二二年六月十一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十三年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之九十四。基於該供款人之註銷登記原因並不符合現行第25/96/M號法令第七條第一款之規定，根據第8/2006號法律第四十條第四款之規定，訂定其無權取得「特別帳戶」的任何結餘。另基於該供款人為長期服務獎勵金效力而計算的供款時間少於二十五年，根據同一法律第二十一條第一款之規定，訂定其無權取得長期服務獎勵金。

政府總部事務局工作人員蘇中財，供款人編號6163937，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月二十四日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿九年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之二十五。

按照行政法務司司長於二零二二年七月二十八日作出的批示：

環境保護局技術工人石鳳茹，供款人編號6002682，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月二十日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十四年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百，以及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之九十七。

終審法院院長辦公室輕型車輛司機袁志堅，供款人編號6022802，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十六日起註銷其在公積金制度之登記。

Leong Man Kun, auxiliar do Instituto do Desporto, com o número de contribuinte 6023191, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 17 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta Especial», e 82% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 19 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Kumar Rai, guarda da Direcção dos Serviços Correccionais, com o número de contribuinte 6054348, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 11 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 94% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 23 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma; determinado não ter o mesmo direito ao saldo da «Conta Especial», nos termos do artigo 40.º, n.º 4, da Lei n.º 8/2006, por o motivo de cancelamento da inscrição não corresponder ao estipulado no artigo 7.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 25/96/M, em vigor; e determinado não ter o mesmo direito ao prémio de prestação de serviço a longo prazo, nos termos do artigo 21.º, n.º 1, do mesmo diploma, por contar menos de 25 anos de tempo de contribuição para efeitos do cálculo do prémio de prestação de serviço a longo prazo.

Sou Chong Choi, trabalhador da Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo, com o número de contribuinte 6163937, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 24 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 25% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 9 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 28 de Julho de 2022:

Seak Fong U, operária qualificada da Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, com o número de contribuinte 6002682, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 20 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta Especial», e 97% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 24 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Un Chi Kin, motorista de ligeiros do Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, com o número de contribuinte 6022802, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 16 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as

其在公積金制度下之供款時間滿十七年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百，以及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之七十六。

市政署重型車輛司機張德滿，供款人編號6046248，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十五日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十四年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

市政署技術工人吳馬九，供款人編號6046620，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十二日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十七年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

市政署勤雜人員黃達庭，供款人編號6048313，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十三年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

按照行政法務司司長於二零二二年七月二十九日作出的批示：

勞工事務局廳長林玉章，供款人編號3010367，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二二年六月二十七日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

市政署勤雜人員林玉珍，供款人編號6021610，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十五日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿十七年，根據同一法律第十四條第一款及第四十條

taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta Especial», e 76% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 17 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Cheong Tak Mun, motorista de pesados do Instituto para os Assuntos Municipais, com o número de contribuinte 6046248, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 15 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 34 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Ng Ma Kao, operário qualificado do Instituto para os Assuntos Municipais, com o número de contribuinte 6046620, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 12 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 37 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Wong Tat Teng, auxiliar do Instituto para os Assuntos Municipais, com o número de contribuinte 6048313, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 10 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 33 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 29 de Julho de 2022:

Lam Iok Cheong, chefe de departamento da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, com o número de contribuinte 3010367, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 27 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 30 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Lam Iok Chan, auxiliar do Instituto para os Assuntos Municipais, com o número de contribuinte 6021610, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 15 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, corres-

第四款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百，以及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之七十六。

懲教管理局警員Ramchandra Shrestha，供款人編號6040606，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二二年六月十七日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十三年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之九十四。基於該供款人之註銷登記原因並不符合現行第25/96/M號法令第七條第一款之規定，根據第8/2006號法律第四十條第四款之規定，訂定其無權取得「特別帳戶」的任何結餘。另基於該供款人為長期服務獎勵金效力而計算的供款時間少於二十五年，根據同一法律第二十一條第一款之規定，訂定其無權取得長期服務獎勵金。

終審法院院長辦公室法院首席書記員Etelvina Maria Ferreira Soares Ferrão Gomes，供款人編號6063797，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十六日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十二年，根據同一法律第十四條第一款及第四十條第四款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百，以及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之九十一。

按照行政法務司司長於二零二二年八月二日作出的批示：

登記及公證機關首席助理員梁錦潮，供款人編號3016764，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二二年六月二十日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十五年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

法務局輕型車輛司機李維漢，供款人編號6001732，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月二十日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十五年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

pondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta Especial», e 76% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 17 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 40.º, n.º 4, do mesmo diploma.

Ramchandra Shrestha, guarda da Direcção dos Serviços Correccionais, com o número de contribuinte 6040606, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 17 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 94% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 23 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma; determinado não ter o mesmo direito ao saldo da «Conta Especial», nos termos do artigo 40.º, n.º 4, da Lei n.º 8/2006, por o motivo de cancelamento da inscrição não corresponder ao estipulado no artigo 7.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 25/96/M, em vigor; e determinado não ter o mesmo direito ao prémio de prestação de serviço a longo prazo, nos termos do artigo 21.º, n.º 1, do mesmo diploma, por contar menos de 25 anos de tempo de contribuição para efeitos do cálculo do prémio de prestação de serviço a longo prazo.

Etelvina Maria Ferreira Soares Ferrão Gomes, escrivã judicial principal do Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, com o número de contribuinte 6063797, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 16 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta Especial», e 91% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 22 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 40.º, n.º 4, do mesmo diploma.

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 2 de Agosto de 2022:

Leong Kam Chio, ajudante principal dos Serviços dos Registos e do Notariado, com o número de contribuinte 3016764, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 20 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 25 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Lei Wai Hon, motorista de ligeiros da Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça, com o número de contribuinte 6001732, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 20 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 35 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

教育及青年發展局勤雜人員趙惠嫦，供款人編號6012394，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月二十二日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十一年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

教育及青年發展局勤雜人員石苟妹，供款人編號6013897，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月二十日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十二年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

市政署勤雜人員林志華，供款人編號6021873，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十七日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十年，根據同一法律第十四條第一款及第四十條第四款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百，以及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之八十五。

市政署技術工人譚良華，供款人編號6036730，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月十七日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十年，根據同一法律第十四條第一款及第四十條第四款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百，以及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之八十五。

教育及青年發展局勤雜人員霍永全，供款人編號6038180，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年六月二十七日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十一年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

Chio Wai Seong, auxiliar da Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, com o número de contribuinte 6012394, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 22 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 31 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Sek Kao Mui, auxiliar da Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, com o número de contribuinte 6013897, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 20 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 32 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Lam Chi Wa, auxiliar do Instituto para os Assuntos Municipais, com o número de contribuinte 6021873, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 17 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta Especial», e 85% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 20 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 40.º, n.º 4, do mesmo diploma.

Tam Leong Wa, operário qualificado do Instituto para os Assuntos Municipais, com o número de contribuinte 6036730, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 17 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta Especial», e 85% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 20 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 40.º, n.º 4, do mesmo diploma.

Fok Weng Chun, auxiliar da Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, com o número de contribuinte 6038180, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 27 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 31 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

澳門保安部隊事務局勤雜人員譚素梅，供款人編號6038822，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（一）項之規定，自二零二二年七月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿三十一年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

市政署公關督導員鄭秀蓮，供款人編號6051535，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二二年七月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十一年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之八十八。另基於該供款人之註銷登記原因並不符合現行第25/96/M號法令第七條第一款之規定，根據第8/2006號法律第四十條第四款之規定，訂定其無權取得「特別帳戶」的任何結餘。

市政署高級技術員陳芷穎，供款人編號6060089，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二二年七月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之八十五。另基於該供款人之註銷登記原因並不符合現行第25/96/M號法令第七條第一款之規定，根據第8/2006號法律第四十條第四款之規定，訂定其無權取得「特別帳戶」的任何結餘。

市政署獸醫樊偉賢，供款人編號6091260，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二二年六月三十日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿十三年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之五十。

治安警察局警員司徒映余，供款人編號6212172，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二二年六月三十日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿五年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分

Tam Sou Mui, auxiliar da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, com o número de contribuinte 6038822, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Julho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 31 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1, e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Cheang Sao Lin, assistente de relações públicas do Instituto para os Assuntos Municipais, com o número de contribuinte 6051535, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Julho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 88% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 21 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma; e determinado não ter a mesma direito ao saldo da «Conta Especial», nos termos do artigo 40.º, n.º 4, da Lei n.º 8/2006, por o motivo de cancelamento da inscrição não corresponder ao estipulado no artigo 7.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 25/96/M, em vigor.

Chan Tsz Wing, técnica superior do Instituto para os Assuntos Municipais, com o número de contribuinte 6060089, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Julho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 85% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 20 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma; e determinado não ter a mesma direito ao saldo da «Conta Especial», nos termos do artigo 40.º, n.º 4, da Lei n.º 8/2006, por o motivo de cancelamento da inscrição não corresponder ao estipulado no artigo 7.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 25/96/M, em vigor.

Fan Wai In, médico veterinário do Instituto para os Assuntos Municipais, com o número de contribuinte 6091260, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 30 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 50% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 13 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Si Tou Ieng U, guarda do Corpo de Polícia de Segurança Pública, com o número de contribuinte 6212172, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 30 de Junho de 2022, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 25% do sal-

之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之二十五。

按行政管理委員會代主席於二零二二年五月二十七日作出的批示：

根據經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十二條第一款，以及《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第一款的規定，在二零二零年七月八日《澳門特別行政區公報》第二十八期第二組內公佈的統一管理制度的專業或職務能力評估對外開考的最後成績名單中，排名第八的合格應考人張綺華，獲臨時委任為本會人員編制技術輔導員職程的第一職階二等技術輔導員（一般行政技術輔助範疇）。

摘錄自行政法務司司長於二零二二年八月一日的批示：

根據第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第二條第三款（一）項、第四條及第五條，以及第26/2009號行政法規《領導及主管人員通則的補充規定》第二條、第三條第一款、第五條及第七條，結合第180/2019號行政命令第一款之規定，以定期委任方式委任何志良為退休基金會公積金制度廳廳長，自二零二二年八月十五日起為期一年。

按照第15/2009號法律第五條第二款的規定，現刊登委任理由及獲委任人的學歷和專業簡歷如下：

委任理由：

——職位出缺；

——何志良的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任公積金制度廳廳長一職。

學歷：

——中國政法大學法學學士；

——Master of Professional Accounting – The University of Southern Queensland, Australia（專業會計學碩士）；

——澳門大學工商管理學士。

專業簡歷：

——澳洲註冊會計師（CPA）專業資格；

——1996年9月至1999年12月——退休基金會二等高級技術員；

——1999年12月至2002年5月——退休基金會一等高級技術員；

do da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 5 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Por despacho da presidente do Conselho de Administração, substituta, de 27 de Maio de 2022:

Cheong I Wa, candidata classificada em 8.º lugar no concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, a que se refere a lista classificativa final inserta no *Boletim Oficial da RAEM* n.º 28/2020, II Série, de 8 de Julho — nomeada, provisoriamente, adjunta-técnica de 2.ª classe, 1.º escalão, área de apoio técnico-administrativo geral, da carreira de adjunto-técnico do quadro do pessoal deste Fundo, nos termos do artigo 12.º, n.º 1, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), alterada pela Lei n.º 4/2017, conjugado com o artigo 22.º, n.º 1, do ETAPM.

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 1 de Agosto de 2022:

Ho Chi Leong — nomeado, em comissão de serviço, pelo período de um ano, chefe do Departamento do Regime de Previdência do Fundo de Pensões, nos termos dos artigos 2.º, n.º 3, alínea 1), 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), e dos artigos 2.º, 3.º, alínea 1), 5.º e 7.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 (Disposições Complementares do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), conjugados com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 180/2019, a partir de 15 de Agosto de 2022.

Ao abrigo do artigo 5.º, n.º 2, da Lei n.º 15/2009 é publicada a nota relativa aos fundamentos da respectiva nomeação e o currículo académico e profissional do nomeado:

Fundamentos da nomeação:

— Vacatura do cargo;

— Ho Chi Leong possui competência profissional e aptidão para o exercício do cargo de chefe do Departamento do Regime de Previdência do Fundo de Pensões, o que se demonstra pelo *curriculum vitae*.

Currículo académico:

— Licenciatura em Direito pela Universidade da Ciência Política e Direito da China;

— *Master of Professional Accounting — The University of Southern Queensland, Australia*;

— Licenciatura em Gestão de Empresas pela Universidade de Macau.

Currículo profissional:

— Qualificação profissional da contabilista registado, Austrália (*Certified Practising Accountant — CPA*)

— De Setembro de 1996 a Dezembro de 1999 — técnico superior de 2.ª classe do Fundo de Pensões;

— De Dezembro de 1999 a Maio de 2002 — técnico superior de 1.ª classe do Fundo de Pensões;

——2002年5月至2004年11月——退休基金會首席高級技術員；

——2004年11月至2014年4月——退休基金會顧問高級技術員；

——2014年4月至今——退休基金會首席顧問高級技術員；

——2018年8月至2019年1月——退休基金會公積金供款管理處代處長；

——2019年2月至今——退休基金會公積金供款管理處處長；

——2022年2月至2022年8月——退休基金會公積金制度廳代廳長。

根據第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第二條第三款（二）項、第四條及第五條，以及第26/2009號行政法規《領導及主管人員通則的補充規定》第二條、第三條第二款、第五條及第七條，結合第180/2019號行政命令第一款之規定，以定期委任方式委任麥永健為公積金供款管理處處長，自二零二二年八月十五日起為期一年。

按照第15/2009號法律第五條第二款的規定，現刊登委任理由及獲委任人的學歷和專業簡歷如下：

委任理由：

——職位出缺；

——麥永健的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任公積金供款管理處處長一職。

學歷：

——澳門大學經濟及國際金融學士；

——國家行政學院公共管理碩士。

專業簡歷：

——2008年3月至2011年9月——退休基金會二等高級技術員；

——2011年9月至2014年3月——退休基金會一等高級技術員；

——2014年3月至2016年9月——退休基金會首席高級技術員；

——2016年9月至今——退休基金會顧問高級技術員；

— De Maio de 2002 a Novembro de 2004 — técnico superior principal do Fundo de Pensões;

— De Novembro de 2004 a Abril de 2014 — técnico superior assessor do Fundo de Pensões;

— De Abril de 2014 até à presente data — técnico superior assessor principal do Fundo de Pensões;

— De Agosto de 2018 a Janeiro de 2019 — chefe da Divisão de Gestão das Contribuições para o Regime de Previdência, substituto, do Fundo de Pensões;

— De Fevereiro de 2019 até à presente data — chefe da Divisão de Gestão das Contribuições para o Regime de Previdência do Fundo de Pensões;

— De Fevereiro de 2022 a Agosto de 2022 — chefe do Departamento do Regime de Previdência, substituto, do Fundo de Pensões.

Mak Weng Kin — nomeado, em comissão de serviço, pelo período de um ano, chefe da Divisão de Gestão das Contribuições para o Regime de Previdência do Fundo de Pensões, nos termos dos artigos 2.º, n.º 3, alínea 2), 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), e dos artigos 2.º, 3.º, n.º 2, 5.º e 7.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 (Disposições Complementares do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), conjugados com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 180/2019, a partir de 15 de Agosto de 2022.

Ao abrigo do artigo 5.º, n.º 2, da Lei n.º 15/2009 é publicada a nota relativa aos fundamentos da respectiva nomeação e o currículo académico e profissional do nomeado:

Fundamentos da nomeação:

— Vacatura do cargo;

— Mak Weng Kin possui competência profissional e aptidão para o exercício do cargo de chefe da Divisão de Gestão das Contribuições para o Regime de Previdência do Fundo de Pensões, o que se demonstra pelo *curriculum vitae*.

Currículo académico:

— Licenciatura em Economia e Finanças Internacionais pela Universidade de Macau;

— Mestrado em Administração Pública pela *Chinese Academy of Governance*.

Currículo profissional:

— De Março de 2008 a Setembro de 2011 — técnico superior de 2.ª classe do Fundo de Pensões;

— De Setembro de 2011 a Março de 2014 — técnico superior de 1.ª classe do Fundo de Pensões;

— De Março de 2014 a Setembro de 2016 — técnico superior principal do Fundo de Pensões;

— De Setembro de 2016 até à presente data — técnico superior assessor do Fundo de Pensões;

——2022年2月至2022年8月——公積金供款管理處代處長。

二零二二年八月四日於退休基金會

行政管理委員會主席　高舒婷

— De Fevereiro de 2022 a Agosto de 2022 — chefe da Divisão de Gestão das Contribuições para o Regime de Previdência, substituto, do Fundo de Pensões.

Fundo de Pensões, aos 4 de Agosto de 2022. — A Presidente do Conselho de Administração, *Diana Maria Vital Costa*.

印 務 局

批 示 摘 錄

按照行政法務司司長於二零二二年五月三十一日的批示：

施培琳——根據經第21/2021號行政法規修改及重新公佈的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第四十二條，以及經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條及第五條的規定，以行政任用合同方式聘用為本局資訊（應用軟件開發）範疇第一職階二等高級技術員，薪俸點為430點，試用期六個月，由二零二二年八月一日起生效。

按照本人於二零二二年七月五日的批示：

本局第六職階技術工人謝金林，屬不具期限的行政任用合同人員——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第二款（四）項及第三款，並配合第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改合同第三條款，轉為第七職階技術工人，薪俸點240點，自二零二二年六月二十二日起生效。

按照本人於二零二二年七月二十六日的批示：

本局第一職階二等技術輔導員陳曉慧，屬長期行政任用合同人員——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第一款（二）項，並配合第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階二等技術輔導員，薪俸點275點，自二零二二年七月二十日起生效。

本局第三職階技術工人李迪浩，屬不具期限的行政任用合同人員——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第二款（二）項，並配合第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改合同第三條款，轉為第四職階技術工人，薪俸點180點，自二零二二年七月十九日起生效。

IMPRENSA OFICIAL

Extractos de despachos

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 31 de Maio de 2022:

Si Pui Lam — contratado por contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, como técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, área de informática (desenvolvimento de software), índice 430, nesta Imprensa, nos termos do artigo 42.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, Selecção e Formação para efeitos de Acesso dos Trabalhadores dos Serviços Públicos», alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e dos artigos 4.º e 5.º da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 1 de Agosto de 2022.

Por despacho da signatária, de 5 de Julho de 2022:

Che Kam Lam, operário qualificado, 6.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, desta Imprensa — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de operário qualificado, 7.º escalão, índice 240, nos termos do artigo 13.º, n.os 2, alínea 4), e 3, da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», a partir de 22 de Junho de 2022.

Por despachos da signatária, de 26 de Julho de 2022:

Chan Hiu Wai, adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento de longa duração, desta Imprensa — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de adjunto-técnico de 2.ª classe, 2.º escalão, índice 275, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», a partir de 20 de Julho de 2022.

Lei Tek Hou, operário qualificado, 3.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, desta Imprensa — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de operário qualificado, 4.º escalão, índice 180, nos termos do artigo 13.º, n.º 2, alínea 2), da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», a partir de 19 de Julho de 2022.

聲 明 書

Declaração

摘要

Extrato

二零二二年財政年度第五次預算修改

5.ª alteração orçamental do ano económico de 2022

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二二）款項轉移：

Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2022):

分類 Classificação			名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
組織 Orgân.	功能 Func.	經濟 Económica			
703001			印務局 **IMPRENSA OFICIAL**		
	7-06-0	31-01-01-01-00	編制人員 Pessoal dos quadros	90,000.00	
	7-06-0	31-01-01-02-00	行政任用合同人員 Pessoal do contrato administrativo de provimento		660,000.00
	7-06-0	31-02-01-04-00	超時工作 Horas extraordinárias	400,000.00	
	7-06-0	31-02-01-07-00	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	120,000.00	
	7-06-0	31-02-02-02-00	家庭津貼 Subsídio de família	50,000.00	
	7-06-0	32-01-02-00-00	燃料及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	50,000.00	
	7-06-0	32-01-09-00-00	清潔用品 Material de limpeza	30,000.00	
	7-06-0	32-02-04-00-00	衛生及清潔 Higiene e limpeza		80,000.00
			總額 Total	740,000.00	740,000.00
核准依據: Referente à autorização :			01/08/2022之行政法務司司長批示 Despacho do Exm.º Sr. Secretário para a Administração e Justiça, de 01/08/2022		

二零二二年八月三日於印務局——局長　梁葆瑩

Imprensa Oficial, aos 3 de Agosto de 2022. — A Administradora, *Leong Pou Ieng.*

經 濟 及 科 技 發 展 局

批 示 摘 錄

根據經濟財政司司長於二零二二年七月十三日作出的批示：

按照二月八日第1/86/M號法律第四條第一款D項的規定，批准給予金燕澳葡食品廠一人有限公司下列稅務鼓勵：

——削減購置澳門漁翁街166-190號永好工業大廈3樓A座單位的不動產移轉印花稅50%。

（是項刊登費用為 $408.00）

根據簽署人於二零二二年七月二十七日之批示，並按照經六月二十日第8/2005號行政法規修改的一月二十九日第7/96/M號法令之規定，批准轉運企業“中澳科技藥業有限公司”更新資料如下：

——中澳科技藥業有限公司　准照編號02/2021

——CMST COMPANHIA TECNOLOGIA FARMACÊUTICA LIMITADA

——CMST PHARMACEUTICAL TECHNOLGY COMPANY LIMITED

（是項刊登費用為 $496.00）

二零二二年七月二十八日於經濟及科技發展局

局長　戴建業

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA E DESENVOLVIMENTO TECNOLÓGICO

Extractos de despachos

Por despacho do Ex.mo senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 13 de Julho de 2022:

Foi autorizada, ao abrigo da alínea d) do n.º 1 do artigo 4.º da Lei n.º 1/86/M, de 8 de Fevereiro, a atribuição do incentivo fiscal, a Kam In Macau Portugal Fábrica de Alimentos, Sociedade Unipessoal Limitada, a saber:

— Redução de 50% do imposto do selo sobre a transmissão de bens imóveis pela aquisição da fracção sita na Rua dos Pescadores n.os 166-190, Edf. Industrial Veng Hou, 3.º andar A, Macau.

(Custo desta publicação $ 408,00)

Por despacho do signatário, de 27 de Julho de 2022, e nos termos do Decreto-Lei n.º 7/96/M, de 29 de Janeiro, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 8/2005, de 20 de Junho, foi autorizada a actualização dos seguintes dados da empresa transitária «CMST COMPANHIA TECNOLOGIA FARMACÊUTICA LIMITADA»:

— 中澳科技藥業有限公司　Licença n.º 02/2021

— CMST COMPANHIA TECNOLOGIA FARMACÊUTICA LIMITADA

— CMST PHARMACEUTICAL TECHNOLGY COMPANY LIMITED

(Custo desta publicação $ 496,00)

Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico, aos 28 de Julho de 2022. — O Director dos Serviços, *Tai Kin Ip*.

財 政 局

澳門特別行政區
與
CSI 集團有限公司簽署之公證合同摘錄

氹仔客運碼頭商用空間管理及經營批給公證合同

茲證明：2022年6月29日財政局公證處第395A簿冊第94頁至113頁繕立之《氹仔客運碼頭商用空間管理及經營批給公證合同》內容摘錄如下：

“第一條（標的）

一、透過合同將以專營方式管理及經營氹仔客運碼頭商用空間的權利移轉予乙方，由其自行負責及承擔風險。

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

Extracto do Contrato celebrado entre a Região Administrativa Especial de Macau e Grupo CSI, Limitada

Contrato da Concessão de Gestão e Exploração dos Espaços para Fins Comerciais do Terminal Marítimo de Passageiros da Taipa

Certifico que por contrato de 29 de Junho de 2022, lavrado a folhas 94 a 113 do Livro 395A da Divisão de Notariado da Direcção dos Serviços de Finanças, foi celebrado o «Contrato da Concessão de Gestão e Exploração dos Espaços para Fins Comerciais do Terminal Marítimo de Passageiros da Taipa», passando a ter a seguinte redacção:

«Cláusula 1.ª (Objecto)

1. Através do contrato, são transferidas à Segunda Outorgante o poder de, em exclusivo, explorar e gerir, por sua conta e risco, os espaços para fins comerciais do TMPT.

二、本批給不妨礙公共部門行使法律賦予之權力。

第二條（批給期）

一、本批給的批給期限為六十個月，但不影響甲方按照合同的規定行使贖回權或解除權的情況，且不影響下款的規定。

二、基於公共利益的特殊原因，上款所指的批給期可經雙方協議以相同或更短的期間續期。

三、在本批給的批給期屆滿前十二個月，甲方將就或有的續期通知乙方並舉行會議協商。

四、監察實體將因應氹仔客運碼頭的營運安排，在不早於2022年7月1日及不遲於2023年1月1日的期間內，指定其中一個月份的首日作為本批給的起始日。

五、監察實體將提前不少於三十日以書面方式通知乙方本批給的起始日；但經雙方同意，上述通知期間得少於三十日。

第三條（商用空間的定義）

一、商用空間由商業空間、營運空間及廣告宣傳空間三部份所組成：

（一）商業空間：係指為提供商品或服務而設置的空間；

（二）營運空間：係指專門供設在客運碼頭內、與海上客運、碼頭管理與運作或航空活動有直接相關的實體使用的空間；

（三）廣告宣傳空間：係指可放置廣告燈箱、電子顯示屏、拉布橫幅、擺設展示等廣告媒介進行廣告及宣傳活動的空間。

二、營運空間主要包括以下類別：

（一）第一類營運空間：作客運碼頭營運空間用途，用於辦公室、員工休息室、員工餐廳、貴賓室、維修工場、倉庫或營運設備房；如作分營，此類營運空間僅供氹仔客運碼頭之空中或海上客運營運公司、或與碼頭管理與運作有直接相關的公司分營；

（二）第二類營運空間：作空中或海上客運行李登記櫃檯用途，用於辦理票務登記手續及行李托運服務；如作分營，此類營運空間僅供氹仔客運碼頭之空中或海上客運營運公司分營；

2. A presente concessão não impede os serviços públicos de exercer os poderes que lhe forem conferidos por lei.

Cláusula 2.ª (Prazo da concessão)

1. A presente concessão tem um prazo de 60 meses, sem prejuízo do disposto no número seguinte e do exercício, pela Primeira Outorgante, dos direitos de resgate ou rescisão, nos termos deste Contrato.

2. Por razões especiais de interesse público, o prazo da concessão referido no número anterior pode ser renovado por prazo idêntico ou mais curto, mediante acordo mútuo.

3. Doze meses antes do término do prazo da presente concessão, a Primeira Outorgante comunicará à Segunda Outorgante sobre a eventual renovação e reunir-se-ão para negociar.

4. Tendo em vista o funcionamento do TMPT, a entidade fiscalizadora indicará o primeiro dia de qualquer um dos meses entre 1 de Julho de 2022 e 1 de Janeiro de 2023, como a data de início da presente concessão.

5. A entidade fiscalizadora notificará à Segunda Outorgante por escrito da data de início da presente concessão, com antecedência mínima de 30 dias; no entanto, por acordo mútuo, o prazo de notificação supracitado poderá ser inferior a 30 dias.

Cláusula 3.ª (Definição dos espaços para fins comerciais)

1. Os espaços para fins comerciais são compostos por três segmentos que são espaços para comércio, espaços para exploração e espaços para publicidade e divulgação:

1) Espaços para comércio: espaços destinados à prestação de produtos ou serviços;

2) Espaços para exploração: espaços destinados ao uso pelas entidades instaladas no TMPT que exercem actividades relacionadas directamente com transporte marítimo de passageiros, gestão e funcionamento ou actividades de aviação no TMPT;

3) Espaços para publicidade e divulgação: espaços destinados à colocação de meios publicitários como reclamos luminosos, LCD, banner e exibição para publicidade e divulgação.

2. Os espaços para exploração abarcam as seguintes categorias:

1) Espaços para exploração da categoria I: Espaços passíveis de operação do transporte marítimo de passageiros, incluindo escritórios, sala para descanso do pessoal, refeitório do pessoal, salas VIP, oficina, armazéns ou casas de máquinas para exploração; no caso de subconcessão, estes espaços destinam-se apenas às operadoras do transporte marítimo ou aéreo de passageiros no TMPT ou empresas que estejam directamente relacionadas com a gestão e funcionamento do TMPT;

2) Espaço para exploração da categoria II: Espaços passíveis de funcionamento dos balcões do registo de bagagens para transporte marítimo ou aéreo de passageiros, destinados ao registo de bilhetes e despacho de bagagens; no caso de subconcessão, estes espaços destinam-se apenas às operadoras do transporte marítimo ou aéreo de passageiros no TMPT;

（三）第三類營運空間：作空中或海上客運售票空間用途，用於空中或海上客運航班之售票處或自助票務服務機；如作分營，此類營運空間僅供氹仔客運碼頭之空中或海上客運營運公司分營；

（四）第四類營運空間：作公眾電話機放置用途，用於放置公眾收費電話機設備；如作分營，此類營運空間僅供澳門特許專營權經營之公共電信服務公司分營；

（五）第五類營運空間：作碼頭基礎設備放置用途，用於放置通訊設備及與碼頭相關的基礎設備；如作分營，此類營運空間僅供固定公共電信網絡及服務或公共地面流動電信網絡及服務之公司分營。

第四條（商用空間交付乙方管理及經營）

一、氹仔客運碼頭的商用空間具體範圍已標示於第四十三條第一款（四）項所指的各份圖紙中，其包括商業空間、營運空間、廣告宣傳空間。

二、氹仔客運碼頭商用空間各間隔單位編號及其尺寸資料詳見《承投規則》之附表1——“商用空間間隔單位清單”。

三、氹仔客運碼頭商用空間自本批給的起始日起交予乙方管理及經營。

第五條（給予甲方的回報）

一、乙方須按照本條之規定，向甲方支付本批給的回報。

二、自本批給的起始日，本批給的回報以每三個月為一期計算。

三、自本批給的起始日起兩個月後，乙方應向甲方支付氹仔客運碼頭商用空間的回報；而本批給的起始日起首兩個月的回報獲豁免向甲方支付。

四、乙方向甲方支付的每月回報金額為MOP850,100.00（澳門元捌拾伍萬零壹佰圓正）。

五、乙方須於每三個月為一期之首月前往監察實體完成支付當期的回報。

六、因失效、贖回或解除而終止本批給，回報應在該日期起計九十日內支付。

3) Espaço para exploração da categoria III: Espaços passíveis da venda de bilhetes do transporte marítimo ou aéreo de passageiros, destinados a bilheteiras ou máquinas automáticas de venda de bilhetes do transporte marítimo ou aéreo de passageiros; no caso de subconcessão, estes espaços destinam-se apenas às operadoras do transporte marítimo ou aéreo de passageiros no TMPT;

4) Espaços para exploração da categoria IV: Espaços passíveis de colocação de telefones públicos, destinados à colocação de equipamentos de telefones públicos; no caso de subconcessão, estes espaços destinam-se apenas à concessionária do serviço público de telecomunicações de Macau;

5) Espaços para exploração da categoria V: Espaços passíveis de colocação de equipamentos essenciais do terminal, destinados à colocação de equipamentos de telecomunicações e equipamentos de infra-estrutura relacionados com o TMPT; no caso de subconcessão, estes espaços destinam-se apenas às operadoras de redes e serviços públicos de telecomunicações fixas, e às operadoras de redes e serviços públicos de telecomunicações móveis terrestres.

Cláusula 4.ª (Gestão e exploração dos espaços para fins comerciais transferidas à Segunda Outorgante)

1. Os espaços para fins comerciais do TMPT estão assinalados nas Plantas previstas na alínea 4) do n.º 1 da cláusula 43.ª, incluindo os espaços para comércio, os espaços para exploração e os espaços para publicidade e divulgação.

2. As informações sobre os números e as áreas das divisões dos espaços para fins comerciais do TMPT constam do Anexo 1 ao Caderno de encargos — «Relação das divisões dos espaços para fins comerciais».

3. A gestão e exploração dos espaços para fins comerciais do TMPT são transferidas à Segunda Outorgante na data de início da presente concessão.

Cláusula 5.ª (Retribuição paga à Primeira Outorgante)

1. A Segunda Outorgante paga, nos termos da presente cláusula, à Primeira Outorgante a retribuição pela presente concessão.

2. A prestação de retribuição da concessão é trimestral, a contar da data de início da concessão.

3. Dois meses após a data de início desta concessão, a Segunda Outorgante paga à Primeira Outorgante a retribuição dos espaços para fins comerciais do TMPT; é isento o pagamento à Primeira Outorgante da retribuição dos espaços para fins comerciais dos primeiros dois meses a contar da data de início desta concessão.

4. A Segunda Outorgante paga à Primeira Outorgante uma retribuição mensal no valor de $850 100,00 (Oitocentas e cinquenta mil e cem patacas).

5. A Segunda Outorgante deve deslocar-se à entidade fiscalizadora para pagar a retribuição da prestação a que se reporta, no primeiro mês de cada prestação trimestral.

6. No término da presente concessão, por caducidade, resgate ou rescisão, a retribuição é paga dentro do prazo de 90 dias a contar dessa data.

七、倘乙方遲交回報須繳逾期利息，逾期利息按《民法典》第五百五十二條所指的法定利率計算。

第六條（用水用電之開支）

一、除上條規定的本批給的回報外，自本批給的起始日起乙方尚須分擔氹仔客運碼頭用水用電總費用中百分之八（8%）的開支。

二、上款所指之氹仔客運碼頭用水用電總費用係以當期氹仔客運碼頭的各水費單及電費單中的總金額為準；批給期內第一個月或最後一個月的用水用電總費用，按計費日數的比例計算。

三、為確保乙方履行分擔用水用電費用的義務，乙方須向監察實體預繳一個定額費用以作用水用電費用之扣除，預繳費用的金額為MOP1,000,000.00（澳門元壹佰萬圓正），乙方須在本批給起始日起計十五日內前往監察實體繳付預繳費用，繳付之金額不存在任何利息、補貼之情況。

四、監察實體每個月按本條第一款及第二款計算出乙方須繳付的用水用電實際費用後，在乙方提交的預繳費用中直接作出扣除，並以書面方式通知乙方，乙方須在接到通知後十五日內前往監察實體補足上款所指之預繳金額。

五、如乙方當期須繳付的用水用電實際費用超出乙方提交的預繳費用而出現不足以用作扣除的情況，則由監察實體以書面方式通知乙方，乙方須在接到通知後在監察實體指定的期間內前往監察實體直接繳付當期用水用電實際費用。

六、本批給期滿、贖回、解除、雙方協議或因公共利益而消滅時，且乙方已履行義務完全繳付所需分擔的用水用電費用起三十日內，乙方應以書面方式向監察實體提出退還已繳交的預繳費用餘額的要求。

七、基於出現第三十三條所指之不可抗力的情況或不可歸責於乙方的事實，應乙方的書面申請，甲方得調整或豁免乙方須支付的用水用電費用。

八、乙方不可向設在氹仔客運碼頭的政府部門及公共機構收取用水用電費用。

7. Verificando-se atraso no pagamento da retribuição, a Segunda Outorgante paga juros de mora, calculados conforme a taxa dos juros legais estipulada no artigo 552.º do Código Civil.

Cláusula 6.ª (Despesas com água e luz)

1. Além da retribuição desta concessão prevista na cláusula anterior, a partir da data de início desta concessão, a Segunda Outorgante paga 8% das despesas totais com água e luz do TMPT.

2. As despesas totais com água e luz do TMPT previstas no número anterior referem-se à quantia total somada das facturas com água e luz do TMPT; as despesas totais com água e luz do primeiro mês ou do último mês de vigência do contrato de concessão são calculadas proporcionalmente tendo em conta o número dos dias de consumo.

3. De forma a garantir o cumprimento da obrigação de pagamento das despesas devidas com água e luz, a Segunda Outorgante presta antecipadamente à entidade fiscalizadora uma quantia fixa para deduzir despesas com água e luz, sendo a quantia pré-paga de $1 000 000,00 (um milhão de patacas), deve a Segunda Outorgante deslocar-se à entidade fiscalizadora para prestar antecipadamente esta quantia no prazo de 15 dias a contar da data de início desta concessão, não sendo incluídos na quantia paga quaisquer juros nem bonificação.

4. Calculadas o valor das despesas mensais efectivas com água e luz a pagar pela Segunda Outorgante nos termos do n.º 1 e n.º 2 da presente cláusula, a entidade fiscalizadora deduz este valor directamente da quantia pré-paga pela Segunda Outorgante, e notifica, por escrito, a Segunda Outorgante, que deve, no prazo de 15 dias contados da recepção da notificação, deslocar-se à entidade fiscalizadora para repor a quantia pré-paga prevista no número anterior.

5. Caso o valor das despesas mensais efectivas com água e luz a pagar pela Segunda Outorgante exceda a quantia pré-paga pela Segunda Outorgante e que a quantia pré-paga não seja suficiente para proceder à dedução de despesas, a entidade fiscalizadora notificará, por escrito, a Segunda Outorgante, que deve, no prazo indicado, deslocar-se à entidade fiscalizadora para pagar directamente o valor das despesas mensais efectivas com água e luz.

6. Em caso de extinção da concessão por termo, resgate, rescisão, acordo mútuo ou interesse público, a Segunda Outorgante pode, no prazo de 30 dias a contar do seu cumprimento de todas as obrigações de pagar todas as despesas devidas com água e luz, enviar um pedido escrito à entidade fiscalizadora para restituir o saldo da quantia previamente prestada.

7. Em casos de força maior previstos na cláusula 33.ª ou factos inimputáveis à Segunda Outorgante, a pedido escrito da Segunda Outorgante, a Primeira Outorgante pode efectuar ajustes ou isentar a Segunda Outorgante do pagamento das despesas com água e luz.

8. Não pode a Segunda Outorgante cobrar despesas com água e luz aos serviços públicos e entidades públicas instaladas no TMPT.

第七條（新增、撤銷或替換商用空間間隔單位）

一、監察實體得基於氹仔客運碼頭管理或規劃的需要：

（一）新增未標示於第四十三條第一款（四）項所述的各份圖紙中的商用空間間隔單位；

（二）撤銷已標示於第四十三條第一款（四）項所述的各份圖紙中的商用空間間隔單位；

（三）以未標示於第四十三條第一款（四）項所述的各份圖紙中的商用空間間隔單位，替換已標示於第四十三條第一款（四）項所述的各份圖紙中的商用空間間隔單位。

二、按照本條規定新增、撤銷或替換商用空間間隔單位，合共的總面積不應超過2,500平方米。

三、按照本條規定新增、撤銷或替換商用空間間隔單位，監察實體得提前九十日將生效日期通知乙方。

四、經雙方同意，上款所指之期間得予以縮減，但不少於十五日。

五、如因緊急及重大的公共利益而新增、撤銷或替換商用空間間隔單位，監察實體得提前十五日將生效日期通知乙方。

第八條（給予甲方的回報的調整）

一、基於出現第三十三條所指之不可抗力的情況或不可歸責於乙方的事實，應乙方的書面申請，甲方得調整或豁免乙方須支付的回報。

二、自新增、撤銷或替換商用空間間隔單位生效日起，乙方須向甲方支付的回報作相應增加或扣減。

三、新增、撤銷或替換商用空間間隔單位的回報調整，按以下方式計算：

（一）商業空間和廣告宣傳空間：按該空間間隔單位的面積及“每平方米價格”來計算（回報調整 = 面積 x 每平方米價格），而“每平方米價格”以乙方於投標書中《商用空間每平方米價格書》填報的“商用空間每平方米價格（II欄）”作為計算的依據；

Cláusula 7.ª (Aumento, extinção ou substituição das divisões dos espaços para fins comerciais)

1. Tendo em vista as necessidades de gestão ou planeamento do TMPT, pode a entidade fiscalizadora:

1) Aumentar divisões dos espaços para fins comerciais não assinaladas nas plantas previstas na alínea 4) do n.º 1 da cláusula 43.ª;

2) Extinguir divisões dos espaços para fins comerciais assinaladas nas plantas previstas na alínea 4) do n.º 1 da cláusula 43.ª;

3) Substituir divisões dos espaços para fins comerciais assinaladas nas plantas previstas na alínea 4) do n.º 1 da cláusula 43.ª pelas divisões dos espaços para fins comerciais não assinaladas nas plantas previstas na alínea 4) do n.º 1 da cláusula 43.ª.

2. A área total das divisões dos espaços para fins comerciais a aumentar, extinguir ou substituir de acordo com esta cláusula não pode exceder 2500 metros quadrados.

3. A entidade fiscalizadora notifica, com antecedência de 90 dias, a Segunda Outorgante da data de vigência de aumento, extinção ou substituição das divisões dos espaços para fins comerciais, nos termos da presente cláusula.

4. Por acordo mútuo, o prazo de notificação previsto no número anterior pode ser encurtado, mas não pode ser inferior a 15 dias.

5. Caso o aumento, extinção ou substituição das divisões dos espaços para fins comerciais seja em prol de interesse público de carácter urgente e importante, a entidade fiscalizadora pode notificar a Segunda Outorgante, com antecedência de 15 dias, da data de sua vigência.

Cláusula 8.ª (Actualização de retribuição paga à Primeira Outorgante)

1. Com base na ocorrência de casos de força maior ou factos inimputáveis à Segunda Outorgante previstos na cláusula 33.ª, a pedido escrito da Segunda Outorgante, a Primeira Outorgante pode ajustar ou isentar o montante da retribuição devida pela Segunda Outorgante.

2. A partir da data da vigência do aumento, extinção ou substituição das divisões dos espaços para fins comerciais, a Segunda Outorgante paga à Primeira Outorgante uma retribuição aumentada ou reduzida, conforme o caso.

3. É actualizada a retribuição devido ao aumento, extinção ou substituição das divisões dos espaços para fins comerciais, de seguinte forma:

1) Espaços para comércio e espaços para publicidade e divulgação: são calculados com base na área e no preço por metro quadrado das divisões desses espaços (valor de retribuição actualizado = Área x Preço por metro quadrado), sendo que o preço por metro quadrado é calculado com base no «preço por metro quadrado dos espaços para fins comerciais — coluna II» constante da «lista do preço por metro quadrado dos espaços para fins comerciais» na proposta da Segunda Outorgante;

（二）營運空間：按該空間間隔單位的面積及“每平方米回報調整金額”來計算（回報調整 = 面積 x 每平方米回報調整金額），而“每平方米回報調整金額”按以下情況定出：

1. 新增營運空間：根據《承投規則》之附表2——“受使用費限制的營運空間清單”中，按新增營運空間的類別，以此類別的營運空間間隔單位最高價格的“每平方米回報調整金額”作為計算的依據；

2. 撤銷營運空間：根據《承投規則》之附表2——“受使用費限制的營運空間清單”中，按被撤銷的營運空間間隔單位的“每平方米回報調整金額”作為計算的依據；

3. 替換營運空間：根據《承投規則》之附表2——“受使用費限制的營運空間清單”中，按被替換的新營運空間的類別，以此類別的營運空間間隔單位最高價格的“每平方米回報調整金額”作為計算的依據，而被撤銷的原營運空間則按該空間間隔單位的“每平方米回報調整金額”作為計算的依據。

四、所有未在當期支付的回報中作出金額調整的款項，在下一期支付的回報中作相應的調整。

五、為著第四款之效力，乙方須於新增、撤銷或替換商用空間間隔單位的生效日後十日內向監察實體提交調整的回報金額的報告，並須應監察實體要求提供相應的說明。

六、如監察實體對上款所指的報告有異議，則乙方應按照監察實體的修訂意見對結算報告作出修改，並按照經修改的結算金額支付本批給的回報。

第九條（基本要求）

一、乙方須負責維持氹仔客運碼頭良好的營商環境，適時提供商用空間營運的技術支援及建議，確保向市民及旅客提供多元化及優質服務。

二、乙方須於本批給起始日起計一個月內，以書面方式向監察實體提供氹仔客運碼頭商用空間的整體規劃方案作審批，有關規劃方案必須滿足合同之各項要求及乙方在投標書所承諾之

2) Espaços para exploração: são calculados com base na área e no valor de retribuição actualizado por metro quadrado das divisões desses espaços (Valor de retribuição actualizado = Área x valor de retribuição actualizado por metro quadrado), sendo que o «valor de retribuição actualizado por metro quadrado» é calculado de seguinte forma:

(1) Espaços para exploração aumentados: são calculados, de acordo com a categoria dos espaços para exploração aumentados, na base do «valor máximo de retribuição por metro quadrado» das divisões desta categoria dos espaços para exploração, consoante a «Relação dos espaços para exploração sujeitos às taxas de utilização» da Tabela 2 em anexo ao Caderno de encargos.

(2) Espaços para exploração extintos: são calculados, de acordo com a categoria dos espaços para exploração extintos, na base do «valor de retribuição por metro quadrado» das divisões desta categoria dos espaços para exploração, consoante a «Relação dos espaços para exploração sujeitos às taxas de utilização» da Tabela 2 em anexo ao Caderno de encargos.

(3) Espaços para exploração substitutos: são calculados, de acordo com a categoria dos espaços para exploração substitutos, na base do «valor máximo de retribuição por metro quadrado» das divisões desta categoria dos espaços para exploração, consoante a «Relação dos espaços para exploração sujeitos às taxas de utilização» da Tabela 2 em anexo ao Caderno de encargos; o «valor de retribuição por metro quadrado» das divisões dos espaços para exploração originais extintos serve de base de cálculo.

4. Todas as retribuições cujo valor não tenha sido ajustado na própria prestação serão actualizadas na próxima prestação de retribuição.

5. Para os efeitos do n.º 4, a Segunda Outorgante deve submeter à entidade fiscalizadora, no prazo de 10 dias a contar da data de vigência do aumento, extinção ou substituição das divisões dos espaços para fins comerciais, um relatório sobre o montante da retribuição ajustado e prestar esclarecimentos de acordo com as exigências da entidade fiscalizadora.

6. Quando a entidade fiscalizadora tiver reclamado sobre o relatório referido no número anterior, a Segunda Outorgante deve proceder à alteração ao relatório de liquidação, conforme opinião da entidade fiscalizadora, e deve pagar a retribuição da concessão de acordo com o valor de liquidação alterado.

Cláusula 9.ª (Requisitos fundamentais)

1. É responsabilidade da Segunda Outorgante manter bom ambiente de negócios no TMPT, prestar oportunamente apoios e sugestões técnicos sobre a exploração dos espaços para fins comerciais, bem como garantir a prestação de serviços diversificados e de alta qualidade aos cidadãos e passageiros.

2. A Segunda Outorgante deve submeter, por escrito, no prazo de 1 mês a contar da data de início desta concessão, à aprovação pela entidade fiscalizadora, um plano geral dos espaços para fins comerciais do TMPT que satisfaça os diversos requisitos do contrato e do plano assumido pela Segunda Outorgante na sua proposta, a aprovação pela entidade fiscalizadora

計劃，監察實體將按照上述資料及以下原則考慮是否批准有關方案，且監察實體可因應氹仔客運碼頭的實際需要作修改：

（一）商用空間的服務種類之位置佈局應相對集中，且應配合現場環境，以及方便旅客及不影響碼頭秩序；

（二）確保氹仔客運碼頭的秩序良好、環境美觀及正常運作；

（三）能向使用氹仔客運碼頭的市民及旅客提供更佳及多元化的服務；

（四）能更有效益地使用氹仔客運碼頭的商用空間；

（五）能提升氹仔客運碼頭的形象。

三、氹仔客運碼頭商用空間內的一切裝潢、改動工程及設備添置，均由乙方負責，且有關工程須按第二十一條的規定進行。

四、因應經營需要，乙方在預先獲監察實體的批准後，得對第四十三條第一款（四）項所述的各份圖紙中所示的相同類別商用空間進行合併或分拆經營，但其面積或尺寸不可超過《承投規則》之附表1——“商用空間間隔單位清單”所規定之限度，且須確保與周邊環境美觀協調。

五、乙方須負責維持商用空間的秩序，確保不影響碼頭的運作。

六、乙方須負責商用空間內的清潔工作，並負責將商用空間產生的垃圾運離碼頭至合法地點，確保碼頭環境美觀、清潔和衛生，不作出違反清潔、衛生及公眾健康方面的行為。

七、乙方須負責商用空間內的設施正常及安全運作，對所交付的設施、設備及物件進行妥善維護，且一切維修、保養及更換等費用由乙方負責。

八、在本批給期內，商用空間內的獨立或專用設施及設備（例如空調及通風設備、照明設備、供電設備、消防設備、供排水設備等）的維修和保養均由乙方負責。

九、乙方須為澳門特別行政區或澳門特別行政區委託之實體進行氹仔客運碼頭的清潔、保安及設施保養與維修工作提供一切便利。

depende dos dados acima referidos e dos seguintes princípios, podendo a entidade fiscalizadora fazer alteração tendo em vista as necessidades reais do TMPT:

1) A localização dos diversos serviços nos espaços para fins comerciais seja concentrada, harmoniosa com o ambiente e conveniente para visitantes, não pondo em causa a ordem do TMPT;

2) Sejam garantidas a boa ordem, bom ambiente e regular funcionamento do TMPT;

3) Seja capaz de prestar bons e diversificados serviços a cidadãos e turistas que utilizam o TMPT;

4) Seja capaz de promover a utilização eficiente dos espaços para fins comerciais;

5) Seja capaz de melhorar a imagem do TMPT.

3. As obras de decoração e modificação e aquisição de equipamentos para os espaços para fins comerciais do TMPT são responsabilidades da Segunda Outorgante, as obras devem ser executadas de acordo com o disposto na cláusula 21.ª.

4. Pela necessidade de exploração, tendo a autorização prévia concedida pela entidade fiscalizadora, a Segunda Outorgante pode explorar, através de fusão ou em separado, as divisões dos espaços para fins comerciais da mesma categoria assinalada nas plantas em anexo, previstas na alínea 4) do n.º 1 da cláusula 43.ª, contudo, a área ou a dimensão não podem exceder o limite fixado na «Relação das divisões dos espaços para fins comerciais» da Tabela 1 em anexo ao Caderno de encargos, e deve ser assegurada a harmonia com o ambiente circundante.

5. É responsabilidade da Segunda Outorgante manter a ordem dos espaços para fins comerciais e o regular funcionamento do TMPT.

6. É responsabilidade da Segunda Outorgante manter limpos os espaços para fins comerciais, transportar lixo gerado nos espaços para fins comerciais do TMPT a locais legais, garantir que o ambiente do TMPT seja agradável, limpo e salubre, não praticar qualquer comportamento contrário às exigências de limpeza, higiene e salubridade pública.

7. É responsabilidade da Segunda Outorgante assegurar o regular e seguro funcionamento das instalações nos espaços para fins comerciais, proceder à manutenção adequada das instalações, equipamentos e artigos que lhe foram entregues e suportar por todos os custos de reparação, manutenção e substituição.

8. Durante o prazo desta concessão, é responsabilidade da Segunda Outorgante reparar e manter as instalações e equipamentos com fins únicos ou específicos (por exemplo, aparelhos de ar condicionado e equipamentos de ventilação, equipamentos de iluminação, de alimentação eléctrica, equipamentos de combate a incêndio, abastecimento e drenagem de água etc.) nos espaços para fins comerciais.

9. A Segunda Outorgante deve disponibilizar facilidades à Região Administrativa Especial de Macau (doravante designada por «RAEM») ou às entidades consignadas pela RAEM, para limpeza, prestação dos serviços de segurança, manutenção e reparação das instalações do TMPT.

十、商用空間過渡方案：

（一）對於在2022年6月30日當日透過合法名義仍為氹仔客運碼頭商業空間或廣告宣傳空間使用者之實體，乙方得無需進行招商而直接與此等實體簽訂有效期不多於十八個月的分營協議；

（二）對於在2022年6月30日當日透過合法名義仍為氹仔客運碼頭營運空間使用者之實體，乙方須直接與此等實體簽訂分營協議，且分營期限不得多於本批給期限，但此等實體拒絕按照合同所訂條件簽署分營協議者除外；

（三）對於在2022年6月30日當日使用第四十三條第一款（四）項所述的各份圖紙中的營運空間之碼頭外判實體（尤其包括：保安、清潔及設施保養），乙方須與此等外判實體協商簽訂營運空間分營協議，並因應外判實體的營運需要在分營協議尤其訂定：

1. 作分營的營運空間位置及間隔；

2. 分營營運空間的使用費，但相關使用費不能超過《承投規則》之附表2《受使用費限制的營運空間清單》中所列之“使用費上限”的金額；

3. 對營運空間作出分營的期限，但分營期屆滿之日不得超過該外判實體與特區政府簽署有關碼頭外判服務合同期限之日。

十一、在本批給期限屆滿時，乙方須騰空所有商用空間，並須採取一切措施恢復其原狀，但合同另有規定或獲監察實體許可除外；乙方不得拆除監察實體要求保留的基礎設施，且有關基礎設施自本批給期限屆滿時無償歸屬甲方所有。

十二、在本批給期限屆滿之日起計三十日內，乙方須完成所有商用空間的一切交接工作，尤其包括但不僅限於：清空商用空間、完成辦理倘有的行政牌照/准照之撤銷手續等；倘乙方未在指定之期間內完成交接工作，監察實體得自行或透過第三人為之，相關之費用由乙方承擔。

十三、乙方倘須在氹仔客運碼頭設置其業務所需的辦公室、員工休息室、維修工場、儲物室等空間，只可使用標示於第

10. Plano transitório dos espaços para fins comerciais:

1) Em relação às entidades que sejam ainda utentes, no dia 30 de Junho de 2022, a título legal, dos espaços para comércio ou dos espaços para publicidade e divulgação, a Segunda Outorgante pode, dispensando a promoção de negócios, celebrar directamente com as mesmas entidades, acordos de subconcessão pelo prazo de validade não superior a 18 meses;

2) Em relação às entidades que sejam ainda utentes, no dia 30 de Junho de 2022, a título legal, dos espaços para exploração, a Segunda Outorgante deve celebrar directamente com as mesmas entidades, acordos de subconcessão pelo prazo de validade não superior ao prazo da presente concessão, com excepção das entidades que recusam celebrar acordos de subconcessão conforme as condições estipuladas no contrato;

3) Em relação às entidades que sejam ainda adjudicatórios (nomeadamente dos serviços de segurança, limpeza e manutenção das instalações), no dia 30 de Junho de 2022, dos espaços para exploração do TMPT assinalados nas plantas previstas na alínea 4) do n.º 1 da cláusula 43.ª, a Segunda Outorgante deve celebrar directamente com as referidas entidades, acordos de subconcessão de exploração dos referidos espaços, e estipular nos acordos de subconcessão, conforme a necessidade de exploração dos adjudicatários, o seguinte:

(1) A localização e a divisão dos espaços para exploração subconcessionados;

(2) A taxa de utilização dos espaços para exploração subconcessionados, contudo, o valor desta taxa de utilização não pode ultrapassar o valor da taxa de utilização máximo previsto na «Relação dos espaços para exploração sujeitos às taxas de utilização» da Tabela 2 em anexo ao Caderno de encargos;

(3) O prazo estabelecido para a subconcessão dos espaços para exploração, contudo, a data do término do prazo de subconcessão não pode ser após a data do término do contrato sobre adjudicação do serviço celebrado entre a entidade adjudicatária e o Governo da RAEM.

11. No término da vigência da presente concessão, a Segunda Outorgante deve desocupar todos os espaços para fins comerciais e tomar todas as medidas para repor o seu estado original, salvo casos contrários previstos no contrato ou casos autorizados pela entidade fiscalizadora; a Segunda Outorgante não pode tirar as infra-estruturas que a entidade fiscalizadora manda manter, além disso, essas infra-estruturas revertem a favor da Primeira Outorgante, a título gratuito, a partir do término da vigência da presente concessão.

12. No prazo de 30 dias a contar do término da presente concessão, a Segunda Outorgante deve concluir a transferência dos trabalhos relacionados com os espaços para fins comerciais, incluindo mas não se limitando a: desocupação dos espaços para fins comerciais, conclusão das formalidades de extinção de alvarás/licença administrativos, entre outros; caso a Segunda Outorgante não tenha concluído a transferência no prazo fixado, pode a entidade fiscalizadora concluir a transferência por si próprio ou por intermediário de outrem, sendo as despesas suportadas pela Segunda Outorgante.

13. Caso a Segunda Outorgante pretenda criar no TMPT escritório, sala para descanso do pessoal, oficina e arrecadação necessários ao exercício da sua actividade, pode apenar usar

四十三條第一款（四）項所述的各份圖紙中的商用空間間隔單位，但在使用該等空間前須以書面方式予監察實體備案。

十四、乙方須根據氹仔客運碼頭的實際情況，制訂一套適合氹仔客運碼頭商用空間的緊急應變計劃及適時更新，該計劃內容尤其包括當碼頭發生突發事故的應對措施、處理程序、通報機制等，突發事故如：設施或設備故障、火警、停電、停水、惡劣天氣、旅客滯留、盜竊事件、傳染病、人員傷亡等情況；並實施經監察實體核准的緊急應變計劃。

十五、因應本澳主要節日（包括農曆新年和聖誕節），乙方須在氹仔客運碼頭內提供及佈置適當的裝飾物，以提升碼頭形象，有關佈置方案須事前獲監察實體同意。

第十條（商業空間的經營）

一、在本批給期內，乙方必須持續地確保氹仔客運碼頭的商業空間實際使用及經營的狀況符合《承投規則》之附表3——“經營氹仔客運碼頭商業空間基本要求”中所列之要求。

二、基於出現第三十三條所指之不可抗力的情況或不可歸責於乙方的事實，應乙方的書面申請，甲方得調整第一款所列之要求。

三、所有自助服務設施必須在設施當眼處設有清晰的操作說明及24小時緊急聯絡方式。

四、關於間隔單位編號為“1312”的商業空間之規劃及經營，有以下要求：

（一）該商業空間可作明火煮食，但須預先獲監察實體的贊同意見，且不妨礙其他有權限實體的批准或監管；

（二）該商業空間內須設置一個面積不少於800平方米的餐飲服務區域；

（三）該商業空間內須設置一個免費對外開放的旅客等候區，該區域內須設有以下設施、設備及報章：

1. 不少於150個備有座椅的座位；

2. 不少於1台各類手提電話及手提電腦充電之設施；

3. 不少於2個報紙架，及每天提供不少於4份本地報章。

as divisões dos espaços para fins comerciais assinaladas nas plantas previstas na alínea 4) do n.º 1 da cláusula 43.ª, contudo, antes de usar os referidos espaços, deve comunicar com antecedência por escrito à entidade fiscalizadora para efeito de registo.

14. Tendo em conta a circunstância concreta no TMPT, a Segunda Outorgante deve elaborar um pacote de planos de contingência adequados aos espaços para fins comerciais do TMPT e actualizá-los oportunamente, incluindo, nomeadamente, medidas de resposta, procedimentos, mecanismos de comunicação sobre incidentes ocorridos no TMPT, por exemplo: avaria de instalações ou equipamentos, incêndios, interrupção de electricidade e de água, maus tempos, passageiros retidos, furtos, doenças transmissíveis, feridos e mortes, entre outros, e deve implementar planos de contingência aprovados pela entidade fiscalizadora.

15. Para as principais festas e festividades de Macau (incluindo Ano Novo Chinês e Natal), a Segunda Outorgante deve fornecer e providenciar decorações adequadas no TMPT, para realçar a imagem do TMPT, devendo o projecto de decoração ser previamente aprovado pela entidade fiscalizadora.

Cláusula 10.ª (Exploração dos espaços para comércio)

1. Durante o prazo da concessão, a Segunda Outorgante deve assegurar continuadamente que a utilização efectiva e a exploração dos espaços para comércio do TMPT cumprem os requisitos discriminados na Tabela 3 do Caderno de Encargos — «Requisitos fundamentais para a exploração dos espaços para comércio do Terminal Marítimo de Passageiros da Taipa».

2. Para os casos de força maior ou factos inimputáveis à Segunda Outorgante previstos na cláusula 33.ª, a Primeira Outorgante pode ajustar os requisitos previstos no n.º 1, a pedido por escrito da Segunda Outorgante.

3. Para todas as máquinas de auto-serviços, devem ser afixadas em locais visíveis instruções claras de operação e contacto de emergência 24 horas por dia.

4. O planeamento e a exploração das divisões com número «1312» dos espaços para comércio ficam sujeitos ao seguinte:

1) Nestes espaços para comércio, pode-se cozinhar com lume, mas carece de parecer favorável da entidade fiscalizadora e sem prejuízo de autorização ou fiscalização de demais entidades competentes;

2) Nestes espaços para comércio, deve ser delimitada uma área de serviços de restauração não inferior a 800 metros quadrados;

3) Nestes espaços para comércio, deve ser disponibilizada uma área de espera com acesso livre e gratuito destinada a passageiros, devendo ter as seguintes instalações, equipamentos e jornais:

(1) Ter pelo menos 150 lugares de cadeiras;

(2) Ter pelo menos 1 conjunto de carregadores para diversos modelos de telemóveis e de computadores portáteis;

(3) Ter pelo menos 2 porta-jornais e disponibilizar diariamente, no mínimo, 4 jornais locais.

（四）該商業空間內的佈局須考慮設有公眾通道，並須配合碼頭現有的出入口、洗手間、設備房等位置進行規劃，且須符合本澳現行所適用之法例/法規；

（五）乙方須應監察實體的要求，負責於該商業空間內提供及安裝指示設施；

（六）該商業空間內的設施、設備及報章之供應、安裝、更換、維修、保養及清潔皆由乙方負責；

（七）監察實體得在該商業空間內設置公共設施（例如：航班資訊顯示屏、閉路電視設備），乙方必須配合。

第十一條（營運空間的經營）

一、凡列於《承投規則》之附表2——“受使用費限制的營運空間清單”中的商用空間間隔單位，則相關間隔單位的分營協議中所訂的使用費應以該清單中所列之“使用費上限”的金額為上限。

二、為著空中或海上客運營運公司的營運需要、或與碼頭管理與運作有直接相關的公司的營運需要，監察實體得提前九十日要求乙方：

（一）向指定的空中或海上客運營運公司、或與碼頭管理與運作有直接相關的公司分營第三條第二款所指之營運空間；

（二）將特別指定之營運空間交予指定的空中或海上客運營運公司、或與碼頭管理與運作有直接相關的公司分營。

三、倘監察實體按照本條第二款作出要求時，但該營運空間已由乙方或分營人使用，則乙方必須停止使用或終止有關分營協議，並確保在本條第二款所指的期間內將相關營運空間交予監察實體指定的空中或海上客運營運公司、或與碼頭管理與運作有直接相關的公司分營。

四、經監察實體及乙方同意，本條第二款所指的通知期間得縮減至不少於三十日。

五、除間隔單位編號為“1381”及“2381”的營運空間或經監察實體許可的營運空間外，其他營運空間位置不得設置自助票務服務機。

4) Ao organizar e planear os espaços para comércio, deve ter-se em conta a disponibilização de vias públicas e a articulação com as existentes entradas e saídas, WC e casas de máquinas, devendo estar em conformidade com as leis/diplomas legais em vigor em Macau;

5) A pedido da entidade fiscalizadora, a Segunda Outorgante é responsável por fornecimento e colocação de sinalizações nos espaços para comércio;

6) O fornecimento, colocação, substituição, reparação, manutenção e limpeza das instalações, equipamentos e jornais são da responsabilidade da Segunda Outorgante.

7) A entidade fiscalizadora pode colocar nos espaços para comércio instalações públicas (por exemplo: ecrã digital de informações sobre itinerários, CCTV), devendo a Segunda Outorgante prestar colaboração.

Cláusula 11.ª (Operação dos espaços para exploração)

1. Para todas as divisões dos espaços para fins comerciais constante da «Relação dos espaços para exploração sujeitos às taxas de utilização» da Tabela 2 em anexo ao Caderno de encargos, as taxas de utilização estipuladas num acordo de subconcessão das respectivas divisões têm como limite máximo o montante máximo das taxas de utilização discriminadas na respectiva relação.

2. Para atender às necessidades de exploração das operadoras de transporte marítimo ou aéreo de passageiros ou às necessidades de exploração das empresas relacionadas directamente com a gestão e funcionamento do TMPT, a entidade fiscalizadora pode solicitar, com antecedência de 90 dias, à Segunda Outorgante que:

1) Subconcessione às indicadas operadoras de transporte marítimo ou aéreo de passageiros ou empresas relacionadas directamente com a gestão e funcionamento do TMPT, espaços para exploração previstos no n.º 2 da cláusula 3.ª;

2) Subconcessione os espaços para exploração especialmente indicados às indicadas operadoras de transporte marítimo ou aéreo de passageiros ou às empresas relacionadas directamente com a gestão e funcionamento do TMPT.

3. Caso no momento de solicitação pela entidade fiscalizadora nos termos do n.º 2 da presente cláusula, o espaço para exploração em causa encontre-se utilizado pela Segunda Outorgante ou subconcessionária, a Segunda Outorgante deve deixar de o utilizar ou cessar o respectivo acordo de subconcessão, bem como garantir a entrega do referido espaço às indicadas operadoras de transporte marítimo ou aéreo de passageiros ou empresas relacionadas directamente com a gestão e funcionamento do TMPT, no prazo previsto no n.º 2 desta cláusula.

4. Por concordância da entidade fiscalizadora e da Segunda Outorgante, o prazo de notificação referido no n.º 2 desta cláusula pode ser encurtado, mas nunca pode ser inferior a 30 dias.

5. Com excepção dos espaços para exploração com números «1381» e «2381» ou os espaços para exploração que sejam autorizados pela entidade fiscalizadora, não é permitida a colocação de máquinas de venda automática de bilhetes nos restantes espaços para exploração.

六、乙方須確保氹仔客運碼頭地面層及第一層之非限制區域和限制區域，每一區域內最少設置一台公眾收費電話機，但獲監察實體書面許可除外。

七、在經過不少於三次招商活動仍然沒有競投者競投的第一類及第二類營運空間，乙方可因應經營氹仔客運碼頭商用空間的發展及實際情況，將該營運空間替換為商業空間或廣告宣傳空間用途，但須提前以書面方式向監察實體申請，並獲監察實體批准後方可進行，且有關替換所涉及的一切費用及工序由乙方承擔。

八、上款所作之替換情況，須按照第七條的相關規定進行，以及須按照第八條的規定對回報金作相應調整。

第十二條（廣告宣傳空間的經營）

一、廣告及宣傳的活動受有關廣告及宣傳的法例規範。

二、廣告及宣傳裝置僅可放置在廣告宣傳空間內。

三、廣告及宣傳裝置的供應、安裝、更換、清潔、維修、保養與拆除皆由乙方負責，且乙方在供應、安裝、更換、拆除廣告及宣傳裝置前須提前最少十個工作日向監察實體書面申請，並獲監察實體批准後進行。

四、所有由乙方按上款規定在氹仔客運碼頭安裝的廣告及宣傳裝置，乙方不得在未經監察實體同意下拆除，且有關裝置在批給期限屆滿之日起無償歸屬甲方所有。

五、所有由乙方在氹仔客運碼頭安裝的廣告及宣傳裝置，其尺寸不可超過《承投規則》之附表1——“商用空間間隔單位清單”所規定之限度，且須確保與周邊環境美觀協調。

六、如廣告及宣傳裝置有可能對公眾構成潛在危險，利害關係人須購買“裝設宣傳品及廣告品的民事責任保險”。

七、在張貼或播放廣告及宣傳前，乙方須提前最少七個工作日將廣告及宣傳的內容送監察實體備案。

八、如有以下任一情況，乙方必須在監察實體指定的期間內停止或撤除相關廣告與宣傳：

（一）基於有關廣告及宣傳的內容違反本條第一款所指的法

6. A Segunda Outorgante deve colocar, pelo menos, um telefone público em cada área restrita e não restrita no rés-do-chão e no 1.º piso do TMPT, salvo autorização por escrito da entidade fiscalizadora.

7. Realizadas pelo menos 3 sessões de promoção de negócios, não havendo candidatos aos concursos para operar os espaços para exploração das categorias I e II, pode a Segunda Outorgante substituir os espaços para exploração pelos espaços para comércio ou pelos espaços para publicidade e divulgação, tendo em conta o desenvolvimento e a realidade dos espaços para fins comerciais do TMPT, no entanto, é necessário submeter previamente pedido por escrito à entidade fiscalizadora, e os referidos espaços só podem ser substituídos com autorização da entidade fiscalizadora, sendo os custos relativos à substituição suportados pela Segunda Outorgante.

8. As substituições previstas no número anterior devem ser realizadas nos termos da cláusula 7.ª, e a respectiva retribuição deve ser ajustada em conformidade com a cláusula 8.ª.

Cláusula 12.ª (Operação dos espaços para publicidade e divulgação)

1. As actividades publicitárias e de divulgação regem-se pela lei que estabelece o regime geral da actividade publicitária.

2. Os suportes publicitários e de divulgação só podem ser colocados nos espaços para publicidade e divulgação.

3. A Segunda Outorgante é responsável pelo fornecimento, instalação, substituição, limpeza, reparação, manutenção e remoção de suportes publicitários e de divulgação, e deve notificar, com antecedência de 10 dias úteis, à entidade fiscalizadora, sobre o fornecimento, instalação, substituição e remoção dos suportes publicitários e de divulgação, devendo obter previamente aprovação da entidade fiscalizadora antes de execução dos respectivos trabalhos.

4. Todos os suportes publicitários e de divulgação colocados pela Segunda Outorgante no TMPT, nos termos do número anterior, reverterão para a Primeira Outorgante, a título gratuito, a partir do término do prazo de vigência da concessão, não podendo a Segunda Outorgante remover os suportes publicitários e de divulgação sem autorização da entidade fiscalizadora.

5. As dimensões de todos os suportes publicitários e de divulgação montados no TMPT, pela Segunda Outorgante, não podem exceder as dimensões definidas na «Relação das divisões dos espaços para fins comerciais» constante da Tabela 1 em anexo ao Caderno de encargos, devendo ser assegurada a harmonia com o ambiente circunvizinho.

6. Sempre que os suportes publicitários e de divulgação constituam perigo para a segurança pública, o interessado é obrigado a subscrever o «seguro de responsabilidade civil referente à afixação de material de propaganda e publicidade».

7. Antes de afixação ou difusão de publicidade ou de divulgação, a Segunda Outorgante deve enviar, com antecedência mínima de 7 dias úteis, o conteúdo dessa publicidade e de divulgação à entidade fiscalizadora para efeito de registo.

8. Numa das seguintes situações, a Segunda Outorgante deve suspender ou remover a respectiva publicidade e divulgação no prazo determinado pela entidade fiscalizadora:

1) Caso o conteúdo da publicidade e divulgação tenha violado a lei referida no n.º 1 da presente cláusula ou tenha pre-

例，或者有關廣告與宣傳的內容有損澳門特別行政區利益或形象，監察實體在本條第七款所指的期間內將反對意見通知乙方；

（二）基於有權限實體的反對意見，監察實體在任何時候將反對意見通知乙方。

第十三條（商用空間招商）

一、乙方須訂定公平、公正、詳實的招商方案及甄選規則，並由乙方預先送交監察實體核准；如監察實體對招商方案及甄選規則有修訂意見，則乙方須按照監察實體的意見對招商方案及甄選規則作出修改。

二、乙方須每六個月至少一次透過刊登於澳門較多人閱讀的中文報章及葡文報章的通告，對商用空間的分營進行招商；倘在所有商用空間分營後，乙方可暫停進行招商活動，直至商用空間再次出現空置情況。

三、乙方需建立一個任何人士均可查閱的互聯網網頁，使任何人均可在網頁上查看招商廣告、招商方案及甄選規則。

四、乙方須提交招商活動報告，說明招商狀況、甄選分析過程及甄選結果，並須提交與招商有關的文件複印本供監察實體備案。

五、每期招商截止日後一個月內，乙方須將甄選結果通知監察實體。

六、如招商程序或結果違反了經監察實體核准的招商方案及甄選規則，則乙方須立即糾正，並消除影響。

七、乙方必須與商用空間分營人簽署分營協議，而分營協議的條款不得抵觸合同，尤其不影響乙方應負的義務；在簽署分營協議後十五日內，將分營協議副本送交監察實體備案。

八、如在招商程序中存在嚴重違反公平、公正原則的情況，即使已簽署分營協議，乙方亦須解除有關分營協議。

judicado o interesse ou imagem da RAEM, e que a entidade fiscalizadora tenha notificado o parecer desfavorável, no prazo definido no n.º 7 da presente cláusula, à Segunda Outorgante;

2) Tendo em conta o parecer desfavorável da entidade competente, a entidade fiscalizadora tenha notificado a todo momento à Segunda Outorgante sobre o parecer desfavorável.

Cláusula 13.ª (Promoção de negócios para espaços para fins comerciais)

1. A Segunda Outorgante deve elaborar um programa de promoção de negócios e definir regras de selecção, de forma justa, imparcial e detalhada, e deve entregá-los previamente à aprovação da entidade fiscalizadora; sempre que a entidade fiscalizadora tenha sugestões sobre a alteração do programa de promoção de negócios e regras de selecção, a Segunda Outorgante deve proceder à alteração, tendo em conta o parecer da entidade fiscalizadora.

2. A Segunda Outorgante deve publicar, pelo menos, semestralmente, nos jornais de línguas chinesa e portuguesa mais lidos em Macau, anúncios para a promoção de negócios da subconcessão dos espaços para fins comerciais; a Segunda Outorgante pode suspender esta promoção, quando tiver feito a subconcessão de todos os espaços para fins comerciais, até à desocupação dos espaços para fins comerciais.

3. A Segunda Outorgante deve criar uma página electrónica de acesso livre para que possam ser consultados livremente os anúncios de promoção de negócios, programa para a promoção de negócios e regras de selecção.

4. A Segunda Outorgante deve submeter à entidade fiscalizadora relatório de actividades sobre a promoção de negócios, onde se detalham o ponto de situação de promoção de negócios, processo analítico de selecção e o resultado de selecção, deve submeter ainda à entidade fiscalizadora fotocópias dos documentos relacionados com a promoção de negócios para efeitos de registo.

5. Num prazo de um mês a contar da data limite de cada promoção de negócios, a Segunda Outorgante notificará à entidade fiscalizadora sobre o resultado de selecção.

6. Caso o procedimento de promoção de negócios ou o resultado se revelem ter infringido o programa de promoção de negócios e regras de selecção aprovadas pela entidade fiscalizadora, a Segunda Outorgante deve proceder imediatamente à correcção e à remoção do impacto causado.

7. A Segunda Outorgante tem de celebrar acordo de subconcessão dos espaços para fins comerciais com subconcessionárias, e as cláusulas do acordo de subconcessão não podem contrariar o Contrato, nomeadamente no que diz respeito às obrigações da Segunda Outorgante; a fotocópia do acordo de subconcessão é enviada, no prazo de 15 dias a contar da assinatura do acordo de subconcessão, à entidade fiscalizadora para efeito de registo.

8. Caso no procedimento de promoção de negócios se verifique infracção grave ao princípio da justiça e princípio da imparcialidade, a Segunda Outorgante deve rescindir os respectivos acordos de subconcessão, mesmo que eles já tenham sido assinados.

第十四條（經營商用空間的其他義務）

一、除法例及合同規定外，乙方亦須遵守以下經營商用空間的義務：

（一）凡不處於招商狀態的間隔單位，須持續展開活動，但具合理理由且經監察實體許可者除外；

（二）僅可使用合同限定的商用空間；

（三）未經監察實體事先同意，不得變更商用空間的間隔與用途；

（四）負責所有商用空間的清潔及設施維護工作，以及維持商用空間的秩序；

（五）確保有關活動不對人身或財產構成危險；

（六）僅可從事合同所允許的活動，但經監察實體事先同意者除外；

（七）不存放任何危險品、有毒物品或會產生令人不安的氣味的物品；

（八）不攜帶動物進入，但經監察實體或監察人員批准者除外；

（九）不進行會妨礙客運碼頭正常運作、會妨礙其他使用者的活動及影響公共秩序的行為；

（十）不作出可阻礙設備、設施及供公眾使用之物的運作或使之損毀的行為；

（十一）不作出危及公眾或令公眾不安的行為；

（十二）不阻礙公眾通行；

（十三）不對他人造成煩擾或不便；

（十四）不在已明示標示禁止停留、攝影、攝錄或其他活動的區域進行作出被禁止的行為，但獲監察實體許可者除外；

（十五）不作出有損澳門特別行政區利益之行為；

（十六）對所交付的設施、設備及物件進行妥善保養，使之保持良好狀態，並在合同終止時完好地交還；

（十七）在任何情況下均須准許執法人員進入有關空間執行監察工作，並向其提供便利；

（十八）不得作出在具體情況中可被視為違反風俗教化的行為；

（十九）不得展示含有色情、淫褻、暴力、犯罪或違法活動的內容的物品；

Cláusula 14.ª (Outras obrigações relativas à exploração dos espaços para fins comerciais)

1. Além das obrigações previstas na legislação e no contrato, a Segunda Outorgante deve ainda cumprir as seguintes obrigações relativas à exploração dos espaços para fins comerciais:

1) Manter activas as divisões que não sejam alvo de promoção de negócios, salvo com motivos fundamentados e autorizados pela entidade fiscalizadora;

2) Utilizar apenas os espaços para fins comerciais fixados no contrato;

3) Não alterar as divisões e finalidades dos espaços para fins comerciais, sem autorização prévia da entidade fiscalizadora;

4) Ser responsável pela limpeza e manutenção das instalações de todos os espaços para fins comerciais e manter a ordem dos referidos espaços;

5) Assegurar que as respectivas actividades não constituam perigo para pessoas ou bens;

6) Praticar apenas actividades permitidas no contrato, salvo actividades autorizadas previamente pela entidade fiscalizadora;

7) Não armazenar produtos perigosos, tóxicos ou que produzam odor desagradável;

8) Não entrar com animais, salvo nos casos autorizados pela entidade fiscalizadora ou pelo agente de autoridade;

9) Não praticar actos susceptíveis de impedir o regular funcionamento do TMPT, as actividades de outros utentes e a ordem pública;

10) Não praticar actos susceptíveis de impedir o funcionamento dos equipamentos, das instalações e dos bens destinados ao uso público ou susceptíveis de os danificar;

11) Não praticar actos que atentem contra a segurança pública ou causem inquietação pública;

12) Não obstruir a circulação de pessoas;

13) Não causar incómodo ou inconveniência a outros;

14) Não praticar actos proibidos nas áreas em que esteja expressamente assinalada a proibição de permanecer, fotografar, filmar ou exercer outras actividades proibidas noutras zonas, salvo nos casos autorizados pela entidade fiscalizadora;

15) Não praticar actos susceptíveis de prejudicar o interesse da RAEM;

16) Efectuar a manutenção adequada das instalações, equipamentos e bens recebidos e proceder à sua devolução em boas condições, no término da vigência do contrato;

17) Permitir, em qualquer circunstância, a entrada nos respectivos espaços, dos agentes de autoridade para exercer funções de fiscalização e fornecer-lhes facilidades;

18) Não praticar actos susceptíveis de contrariar os costumes e culturas, nas situações concretas;

19) Não exibir material de conteúdo pornográfico, obsceno, violento, criminal ou relacionado com actividade ilegal;

（二十）不得發出可不必要滋擾他人的噪音；

（二十一）不得使用會發出令人不適的光線的燈光裝置；

（二十二）倘未獲監察實體書面許可，禁止在經營地點內、外張貼或擺放任何宣傳物品；

（二十三）倘因商用空間間隔單位的用途改動，導致與碼頭現有指示牌的方向或內容不一致的情況，乙方須負責作更改；

（二十四）不可在商用空間內飼養或存放動物；

（二十五）不可在商用空間內展示或出售令人驚恐的物件；

（二十六）每一商用空間間隔單位之經營須符合相應的用途規劃與要求；

（二十七）在颱風期間，須維持基本的餐飲及零售服務，但具合理理由且經監察實體許可者除外；

（二十八）確保有關活動不構成對人的歧視或侮辱，或不令人恐懼或厭惡；

（二十九）妥善處理因使用商用空間而產生的油煙、垃圾、廢水、廢氣、廢料、副產品及其他污染物；

（三十）在商用空間進行各類活動所產生的廢棄物，應按照監察實體的指示存放、搬運或處理；

（三十一）出售食物或物品時不應沾污氹仔客運碼頭；

（三十二）未經監察實體事先同意，不得在商用空間內進行明火煮食；

（三十三）遵守現場執法人員或監察實體指定的人員就維持客運碼頭良好運作而發出的指示；

（三十四）按照適用的法例取得有權限實體的批准；

（三十五）配合澳門特別行政區政府的管理政策與規劃；

（三十六）不在非明示標示的出入口進出客運碼頭及其限制區域；

（三十七）不擅入明示限制進入的區域，但獲監察實體許可者除外；

（三十八）配合監察實體就氹仔客運碼頭的每個地點所作的限制性規則，以及由監察人員為著客運碼頭良好運作及秩序

20) Não produzir ruído susceptível de, desnecessariamente, incomodar outras pessoas;

21) Não utilizar dispositivos luminosos susceptíveis de incomodar a visão;

22) Sem autorização da entidade fiscalizadora por escrito, é proibido afixar ou colocar materiais publicitários e de divulgação, dentro e fora das divisões onde se exercem actividades;

23) No caso de alteração das finalidades das divisões dos espaços para fins comerciais, e que tornem incompatíveis a direcção ou o conteúdo das sinalizações existentes no TMPT, a Segunda Outorgante deve proceder à respectiva actualização;

24) Não criar ou guardar animais nos espaços para fins comerciais;

25) Não exibir ou vender, nos espaços para fins comerciais, coisas que possam causar medo;

26) Cada divisão dos espaços para fins comerciais deve ser operada em conformidade com as finalidades planeadas e as exigências correspondentes;

27) Continuar a prestar serviço de restauração e de venda a retalho, durante a passagem de tufão, salvo casos justificados e autorizados pela entidade fiscalizadora;

28) Garantir que as respectivas actividades não constituem discriminação, insulto, medo ou desgosto para as pessoas;

29) Tratar adequadamente os fumos, lixos, águas residuais, ar poluído, resíduos, subprodutos e outros contaminantes resultantes da utilização dos espaços para fins comerciais;

30) Depositar, transportar ou tratar os resíduos resultantes da realização das actividades nos espaços para fins comerciais no TMPT, de acordo com as instruções da entidade fiscalizadora;

31) Não sujar o TMPT, durante a venda de comidas ou outros artigos;

32) Sem consentimento prévio da entidade fiscalizadora, não cozinhar com lume nos espaços para fins comerciais;

33) Cumprir as instruções que visam manter o regular funcionamento do TMPT emitidas pelo agente de autoridade ou pela pessoa designada pela entidade fiscalizadora;

34) Obter autorização da entidade competente de acordo com a legislação aplicável;

35) Articular-se com as políticas de gestão e planeamento do Governo da RAEM;

36) Não entrar ou sair do TMPT e das suas áreas restritas através de entradas e saídas não expressamente indicadas;

37) Não aceder às áreas cuja entrada esteja expressamente condicionada, salvo casos autorizados pela entidade fiscalizadora;

38) Articular-se com as regras restritivas aplicadas em cada área do TMPT pela entidade fiscalizadora, bem como as instruções legítimas emitidas directamente pelos agentes de auto-

向其直接發出的正當指示，尤其是人流控制及通行安排方面的指示；

（三十九）向分營人派發各類信函，以及應監察實體的要求向分營人收集資料、數據、意見或建議；

（四十）遵守監察實體向其發出的命令、指示、指令、提議及指引。

二、乙方須遵守所有適用於澳門特別行政區的現行法例、將來公佈的相關法例，以及公共行政機關的指引和規定。

三、乙方須負責履行法定義務或合同義務而所需的一切開支、費用與稅項。

四、在本批給期間屆滿前，乙方尚須：

（一）公司總址設於澳門特別行政區；

（二）在澳門特別行政區設有適當的行政和經營機構及其他必要設施。

五、乙方還須按照8月12日第14/96/M號法律《承批公司所必須公佈的事項》第一條的規定每年在《澳門特別行政區公報》公佈：

（一）資產負債表；

（二）行政或管理報告；

（三）監事會或核數師的意見書。

六、未經甲方預先批准，乙方不得：

（一）更改公司宗旨；

（二）縮減公司資本額；

（三）變更、分立、合併或解散公司。

第十五條（移轉與分營）

一、乙方不得以任何方式將本批給全部或部分移轉。

二、乙方可將商用空間全部或部份分營，但須遵從第九條第二款的相關原則。

三、禁止再分營商用空間，但由乙方或分營人承接的廣告宣傳業務不視為分營或再分營。

四、乙方應承擔之責任或應履行之義務不受上兩款所指之分營影響。

ridade que visam manter o regular funcionamento e a ordem do TMPT, nomeadamente no que diz respeito ao controlo de multidões e circulação de pessoas;

39) Entregar às subconcessionárias, todos os tipos de correspondência e junto das mesmas recolher informações, dados, opiniões ou sugestões, a pedido da entidade fiscalizadora;

40) Cumprir as ordens, instruções, directivas, recomendações e orientações que lhe sejam emitidas pela entidade fiscalizadora.

2. A Segunda Outorgante deve cumprir todas as legislações vigentes e aplicáveis na RAEM, as legislações relacionadas a publicar, assim como as orientações e normas emitidas pela Administração Pública.

3. A Segunda Outorgante é responsável por todas as despesas, taxas e impostos necessários ao cumprimento das obrigações legais ou contratuais.

4. Até ao término do prazo da vigência da presente concessão, a Segunda Outorgante fica ainda obrigada a:

1) Ter a sede na RAEM;

2) Ter na RAEM órgãos de administração e de gestão adequados e outras instalações necessárias.

5. Nos termos do artigo 1.º da Lei n.º 14/96/M, de 12 de Agosto — Publicações obrigatórias das concessionárias, a Segunda Outorgante é obrigada a publicar, anualmente, no *Boletim Oficial da RAEM:*

1) O balanço;

2) O relatório da administração ou da gerência;

3) O parecer do conselho fiscal ou do auditor.

6. Sem autorização prévia da Primeira Outorgante, a Segunda Outorgante não pode realizar:

1) Alteração do objecto social;

2) Redução do capital social;

3) Transformação, fusão, cisão ou dissolução da sociedade.

Cláusula 15.ª (Transmissão e subconcessão)

1. Não pode a Segunda Outorgante transmitir a presente concessão no todo ou em parte a qualquer título.

2. Pode a Segunda Outorgante subconceder os espaços para fins comerciais no todo ou em parte, contudo, deve obedecer os respectivos princípios estipulados no n.º 2 da cláusula 9.ª.

3. É proibido subconceder mais uma vez os espaços para fins comerciais, no entanto, não são consideradas subconcessão ou subconcessão por mais uma vez as actividades publicitárias ou de divulgação realizadas pela Segunda Outorgante ou pelas subconcessionárias.

4. O disposto nos dois números anteriores sobre a subconcessão não afecta a assunção de responsabilidades nem o cumprimento das obrigações pela Segunda Outorgante.

第十六條（管理及內部控制）

一、乙方須具備經適當組織並持續更新資料的會計系統，該系統須專為履行合同而設並能提供所需資料作為擬實施商用空間管理及經營的依據，該會計系統須符合以下要求：

（一）採用符合澳門特別行政區法例規定的會計準則編制其帳目；

（二）在其公司總址存備經適當編制的、最新的且以澳門特別行政區流通貨幣表示的帳目及其組成文件，並須遵守適用法例的規定；

（三）乙方所提供的固定資產的清單須能使人易於清楚識別其全部組成部份；

（四）除下項規定的情況外，乙方須於每年3月31日或以前向監察實體提交上一年的財務報告，並附同外部核數師意見及相關資料，而監察實體亦可在任何時候要求乙方提供相關資料；

（五）有關本批給期限屆滿之年的財務報告、外部核數師意見及相關資料，乙方須於本批給期滿之日起計九十日內向監察實體提交。

二、乙方須建立處理經營商用空間申請的系統，並持續更新有關資料及數據，以便公平、公正、合理、具依據地處理使用商用空間的申請。

三、乙方須按照商用空間的區域、用途及間隔，建立商用空間的資料及統計數據系統，以便有規律地跟進商用空間的管理及經營的發展情況。

四、乙方須根據實際情況，每週定期更新以上各系統的數據及資料。

五、監察實體得隨時進入第一至三款所指的資訊系統查閱資料，並下載報告；為此，乙方須為監察實體提供透過互聯網接入相關系統的途徑及便利。

六、如果監察實體對第一至三款所指的資訊系統有改善或修訂意見，則乙方應在監察實體指定的期間內對資訊系統進行改善。

七、乙方須妥善分類保管其履行合同所涉及的各式文件與資料，以便在任何時候向監察實體提供其要求之文件與資料。

Cláusula 16.ª (Gestão e controlo interno)

1. A Segunda Outorgante deve manter, devidamente organizado e actualizado, um sistema contabilístico especialmente adaptado ao cumprimento contratual, capaz de fornecer a informação necessária à fundamentação de gestão e exploração dos espaços para fins comerciais, devendo o sistema contabilístico preencher os seguintes requisitos:

1) Manter organizadas as suas contas segundo as normas de contabilidade que respeitam a legislação em vigor na RAEM;

2) Manter, na sua sede, contabilidade devidamente organizada e em dia, expressa em moeda corrente da RAEM, bem como os documentos que dela fazem parte integrante, obedecendo ao disposto na legislação aplicável;

3) O inventário do imobilizado corpóreo fornecido pela Segunda Outorgante deverá ser elaborado de forma a permitir identificar perfeitamente todos os seus componentes;

4) Salvo a situação prevista na alínea seguinte, a Segunda Outorgante deve apresentar à entidade fiscalizadora, até 31 de Março de cada ano, o relatório financeiro do ano anterior, juntamente com o parecer do auditor externo e os respectivos elementos, podendo a entidade fiscalizadora solicitar à Segunda Outorgante, a todo momento, o fornecimento dos elementos relativos;

5) A Segunda Outorgante deve apresentar à entidade fiscalizadora, no prazo de 90 dias contados da data do término da presente concessão, o relatório financeiro do ano do término da presente concessão, o parecer do auditor externo e os respectivos elementos.

2. A Segunda Outorgante deve estabelecer um sistema de processamento de pedidos de exploração dos espaços para fins comerciais e actualizar constantemente as informações e dados relevantes, de modo a processar, de forma justa, imparcial, racional e fundamentada, os pedidos de utilização dos espaços para fins comerciais.

3. A Segunda Outorgante deve estabelecer um sistema de informações e dados estatísticos dos espaços para fins comerciais, de acordo com cada área, finalidade e divisão, a fim de acompanhar regularmente a gestão e exploração das mesmas.

4. A Segunda Outorgante deve actualizar com regularidade semanal os elementos estatísticos e as informações dos sistemas acima referidos, de acordo com a situação concreta.

5. A entidade fiscalizadora pode, a todo momento, consultar os dados dos sistemas previstos nos n.os 1 a 3 e baixar os relatórios; para este efeito, a Segunda Outorgante deve proporcionar à entidade fiscalizadora meios e facilidades que permitem aceder aos respectivos sistemas através da Internet.

6. Sempre que a entidade fiscalizadora apresente sugestões para melhorar ou alterar os sistemas referidos nos n.os 1 a 3, a Segunda Outorgante deve, no prazo indicado pela entidade fiscalizadora, proceder-se à melhoria dos mesmos.

7. A Segunda Outorgante deve categorizar e aguardar devidamente todos os tipos de documentos e informações referentes ao cumprimento do contrato, para fornecer a todo momento documentos e dados que lhe forem solicitados pela entidade fiscalizadora.

第十七條（監察及情況匯報）

一、乙方須安排人員巡查及監管氹仔客運碼頭商用空間的運作情況，以及處理涉及商用空間管理與運作的事務。

二、乙方須將發生於商用空間內的異常情況作記錄，並透過智能手機或同類設備向監察實體指定的人員匯報，有關設備、流動電話及數據傳輸費用由乙方承擔。

三、如在商用空間內發生人員傷亡、設施重大損毀等重大事件，乙方須立即採取必要的應急措施及補救措施，並須立即將有關情況向監察實體指定的人員報告。

四、如有上款所述的情況，乙方須在三個工作日內向監察實體呈交書面報告。

五、為持續監察乙方執行本批給的整體質量情況，監察實體會指派人員透過定期及不定期實地巡查進行監察，以及對乙方定期提交的報告進行文件審查。

六、監察實體人員將會透過實地巡查及文件審查評估各項工作的執行情況，並透過會議或書面文件方式將巡查發現的問題或不足之處通知乙方，乙方必須於監察實體指定之期間內作出糾正。

七、在監察實體人員要求時，乙方或其指派之人員應在筆錄上簽署確認筆錄之內容屬實。

八、當監察實體就商用空間事宜須與乙方進行會議商討時，乙方應委派具代表權的人士出席會議。

第十八條（停止活動）

一、如有下列任一情況，乙方須立即停止或促使有關分營人停止有關商用空間內的活動：

（一）從事有損澳門特別行政區利益的活動；

（二）有關活動擾亂客運碼頭的整體或局部秩序或運作；

（三）存在嚴重的安全或公共衛生問題；

Cláusula 17.ª (Fiscalização e relato da situação)

1. A Segunda Outorgante destaca pessoal para patrulhar e fiscalizar o funcionamento dos espaços para fins comerciais do TMPT, bem como lida com assuntos referentes à gestão e funcionamento dos mesmos.

2. A Segunda Outorgante regista anomalias ocorridas nos espaços para fins comerciais e comunica à pessoa designada pela entidade fiscalizadora, através de smartphone ou dispositivo similar, os encargos com o respectivo dispositivo, telemóvel e transmissão de dados são suportados pela Segunda Outorgante.

3. No caso de ocorrência de incidentes que tenham causado feridos e vítimas mortais, danos graves às instalações nos espaços para fins comerciais, a Segunda Outorgante tomará imediatamente as necessárias medidas de emergência e medidas correctivas e, relatará imediatamente a situação à pessoa designada pela entidade fiscalizadora.

4. Em caso de ocorrer situações acima referidas, a Segunda Outorgante submeterá, no prazo de 3 dias úteis, um relatório por escrito à entidade fiscalizadora.

5. Tendo por objectivo fiscalizar permanentemente a qualidade da execução da presente concessão pela Segunda Outorgante, a entidade fiscalizadora designa pessoas para proceder, periódica e não periodicamente, à inspecção in loco, e aprecia os relatórios entregues periodicamente pela Segunda Outorgante.

6. Através de inspecções in loco e avaliação documental, as pessoas designadas pela entidade fiscalizadora avaliarão a situação de execução dos diversos trabalhos, e através de reunião ou documento por escrito, notificarão a Segunda Outorgante dos problemas ou insuficiências identificadas, devendo a Segunda Outorgante proceder às correcções no período indicado pela entidade fiscalizadora.

7. Quando solicitada pela pessoa designada pela entidade fiscalizadora, a Segunda Outorgante ou a pessoa designada pela Segunda Outorgante assinará o auto com vista a confirmar a veracidade do mesmo.

8. A Segunda Outorgante designará pessoas que tenham representatividade para participar nas reuniões entre a entidade fiscalizadora e a Segunda Outorgante sobre a exploração dos espaços para fins comerciais.

Cláusula 18.ª (Suspensão de actividades)

1. Numa das seguintes situações, a Segunda Outorgante deve suspender imediatamente ou exortar as respectivas subconcessionárias a suspender as actividades relevantes nos espaços para fins comerciais:

1) Prática de actividade que prejudique o interesse da RAEM;

2) Prática de actividade que perturbe no todo ou em parte a ordem ou funcionamento do TMPT;

3) Existência de problemas graves que ponham em causa a segurança ou a saúde pública;

（四）進行與合同所限的用途不符的活動；

（五）未經監察實體事先同意，變更商用空間的間隔；

（六）攜帶以下物品進入客運碼頭，但經監察實體或監察人員批准者除外：

1. 爆竹、煙花或任何其他煙火類物品；

2. 液化石油氣、汽油或柴油；

3. 有毒物品及/或腐蝕性物品；

4. 散發令人不適的氣味的物品；

5. 發出滋擾性噪音的物品；

6. 其他會妨礙客運碼頭安全、衛生與運作的物品。

二、乙方須立即停止或促使有關分營人停止在有關商用空間範圍以外作出以下活動：

（一）準備出售、出售或分發任何東西；

（二）提供任何服務；

（三）以任何方式進行廣告或宣傳，但經監察實體批准者除外；

（四）進行任何其他商業活動；

（五）以任何方式招攬顧客。

三、在第一款或第二款所指的情況下，如乙方未能即時停止有關活動，監察實體得採取必要措施停止有關的活動，而相關費用由乙方承擔。

四、當監察實體應乙方的申請核實了導致作出停止活動的原因已消除，則可恢復有關商用空間內的活動。

第十九條（中止營業）

一、倘乙方或分營人因特別原因而需中止商用空間的營業超過連續十日，則乙方須提前七個工作日向監察實體提出申請，且獲監察實體書面許可方可為之，但不可抗力情況除外，如屬不可抗力情況，乙方必須在中止營業後三個工作日內向監察實體提交書面報告。

二、除經監察實體批准外，如分營人中止商用空間營業超過三十日，則乙方應解除有關分營協議。

4) Prática de actividade que seja incompatível com a finalidade definida no contrato;

5) Modificação das divisões dos espaços para fins comerciais sem autorização prévia da entidade fiscalizadora;

6) Transporte dos seguintes artigos para o TMPT, salvo nos casos autorizados pela entidade fiscalizadora ou agente de autoridade:

(1) Panchões, fogos-de-artifício ou quaisquer outros artigos pirotécnicos;

(2) GPL, gasolina ou gasóleo;

(3) Substâncias tóxicas e/ou corrosivas;

(4) Coisas que emitem odores desagradáveis;

(5) Coisas que emitem ruído perturbador;

(6) Objectos que ponham em causa a segurança, saneamento e funcionamento do TMPT.

2. A Segunda Outorgante deve suspender imediatamente ou exortar a respectiva subconcessionária a suspender as seguintes actividades fora dos espaços para fins comerciais:

1) Tentar vender, vender ou distribuir qualquer coisa;

2) Prestar quaisquer serviços;

3) Fazer publicidade ou divulgação independentemente da forma, salvo com autorização pela entidade fiscalizadora;

4) Praticar qualquer outra actividade comercial;

5) Angariar clientes, independentemente da forma.

3. Numa das situações previstas no n.º 1 ou no n.º 2, caso a Segunda Outorgante não seja capaz de suspender imediatamente as referidas actividades, pode a entidade fiscalizadora tomar todas as diligências para as suspender, as despesas relevantes serão suportadas pela Segunda Outorgante.

4. Só poderão ser reiniciadas as actividades nos espaços para fins comerciais, a pedido da Segunda Outorgante, após a confirmação pela entidade fiscalizadora, da eliminação das causas de suspensão das actividades.

Cláusula 19.ª (Suspensão de exploração)

1. Quando, por razões especiais, a Segunda Outorgante ou as subconcessionárias tiverem a necessidade de suspender a exploração dos espaços para fins comerciais por 10 dias consecutivos, a Segunda Outorgante deve formular um pedido à entidade fiscalizadora com antecedência de 7 dias úteis, a exploração só poderá ser suspensa depois da autorização escrita da entidade fiscalizadora, com excepção de casos de força maior; em casos de força maior, a Segunda Outorgante deve submeter um relatório por escrito à entidade fiscalizadora, dentro de 3 dias úteis a contar da data de suspensão de exploração.

2. Caso a exploração das actividades seja suspensa pelo prazo superior a 30 dias pelas subconcessionárias, a Segunda Outorgante anulará o acordo de subconcessão, salvo com autorização da entidade fiscalizadora.

第二十條（商用空間的停用）

如氹仔客運碼頭的商用空間因建築物檢修或保安理由而停用，乙方無權要求澳門特別行政區給予補償，亦無權要求減免乙方須承擔的義務或負擔，但屬第八條第一款規定除外。

第二十一條（在商用空間內進行的工程）

一、如乙方擬在商用空間內進行工程，尤其是下列活動，須預先獲監察實體的贊同意見，且不妨礙其他有權限實體的批准或監管：

（一）對商用空間的間隔作出改動；

（二）在商用空間內進行裝修；

（三）安裝或拆除設備；

（四）安裝、拆除或變更水電設施、消防設施、供排水管道、通風及空調管道、監控設施等；

（五）為進行有關工程需短暫佔用商用空間以外的空間。

二、倘工程須獲有權限實體批准後方可施工，則乙方尚須在施工前向監察實體提交有權限實體的批准施工文件。

三、在工程期間，乙方須以圍板安全圍封整個施工區域，並應儘量減輕對旅客及其他使用碼頭人士所造成的滋擾及不便，以及不應影響碼頭現有消防系統、供水系統、電力系統、通訊系統及其他設備的正常運作。

四、倘商用空間內的設施線路須連接至碼頭現有系統內，有關工作由乙方負責，且在施工前須獲監察實體批准。

五、監察實體有權監督施工過程。

六、乙方須確保商用空間設施符合澳門現行法例的規定，尤其是消防、工程、衛生、旅遊等方面法例。

七、如屬本條第一款（五）項之情況，乙方尚須在工程完成時恢復其佔用之空間的原狀，但經監察實體許可者除外。

Cláusula 20.ª (Suspensão da utilização dos espaços para fins comerciais)

Caso a utilização dos espaços para fins comerciais do TMPT seja suspensa, por realização de vistoria da edificação ou por motivo de segurança, a Segunda Outorgante não tem direito de pedir indemnização à RAEM, nem pedir redução ou isenção da sua obrigação ou encargo devido, com excepção do n.º 1 da cláusula 8.ª.

Cláusula 21.ª (Execução de obra nos espaços para fins comerciais)

1. Se a Segunda Outorgante pretender executar obras nos espaços para fins comerciais, nomeadamente as obras abaixo indicadas, deve obter previamente parecer favorável da entidade fiscalizadora, sem prejuízo de aprovação ou fiscalização por outras entidades competentes:

1) Reformar as divisões dos espaços para fins comerciais;

2) Renovar o interior dos espaços para fins comerciais;

3) Instalar ou desmontar equipamentos;

4) Instalar, remover ou alterar as instalações de fornecimento de água e de electricidade, equipamentos de combate a incêndios, canalizações de abastecimento e drenagem de água, tubos de ventilação e de aparelhos de ar condicionado, sistemas de vigilância, etc.;

5) Ocupar, por um curto período de tempo, espaço fora dos espaços para fins comerciais, devido à execução de obras.

2. Quando se trate de uma obra cuja execução depende da autorização prévia da entidade fiscalizadora, a Segunda Outorgante submeterá, antes da execução de obras, à entidade fiscalizadora os documentos aprovados pela entidade competente.

3. Durante a execução de obras, a Segunda Outorgante deve colocar vedações na área onde se executa a obra, minimizar os incómodos e inconveniências causados a visitantes e outros utentes do TMPT, e ao mesmo tempo, não deve afectar o regular funcionamento dos sistemas existentes no terminal, nomeadamente os sistemas de segurança contra incêndios, de abastecimento de água, de energia, de telecomunicações e outros equipamentos.

4. Caso os circuitos das instalações dos espaços para fins comerciais precisem de ser ligados aos existentes sistemas do TMPT, a Segunda Outorgante é responsável pelo respectivo trabalho, sendo necessário obter autorização prévia da entidade fiscalizadora, antes da execução de obras.

5. Compete à entidade fiscalizadora supervisionar a execução de obras.

6. A Segunda Outorgante garante que as instalações nos espaços para fins comerciais estejam em conformidade com as legislações vigentes de Macau, especialmente a legislação no âmbito de segurança contra incêndios, obras, saneamento, turismo, etc.

7. Em situação referida na alínea 5) do n.º 1 desta cláusula, a Segunda Outorgante deve ainda repor o estado inicial da área ocupada, depois da conclusão das obras, salvo os casos com autorização da entidade fiscalizadora.

第二十二條（商用空間間隔單位的編號及號牌）

一、乙方須按照監察實體要求的號牌樣式、尺寸、材質，在每一商用空間間隔單位顯眼處張貼號牌，而每一間隔單位的編號應與第四十三條第一款（四）項所述的各份圖紙中所述之編號一致。

二、乙方須在接到監察實體的通知後三十日內安裝完畢號牌。

三、乙方可基於其管理及經營之需要，另外為全部或部份商用空間間隔單位訂定識別方式，但需在訂定識別方式後十五日內送監察實體備案。

四、如監察實體對乙方訂定的識別方式有修訂意見，則乙方須按照監察實體的意見作出修訂。

第二十三條（管理報告）

一、乙方須每兩月制定一份管理報告，報告內容須包括但不僅限於以下事項：

（一）商用空間的使用狀況及數據，以及在商用空間進行分營者的名單及其基本資料；

（二）經營的收入明細表；

（三）在商用空間內發生的異常事件、或一切影響商用空間正常運作的問題，包括但不僅限於設施及設備不妥善、人員受傷、災難、不可抗力的情況及不可歸責於乙方的其他事實，應附文字說明及相片；

（四）由氹仔客運碼頭使用者就商用空間提出的任何投訴個案及乙方的跟進方案及跟進結果；

（五）對氹仔客運碼頭商用空間的檢討、分析及建議適當的措施，以改善異常情況或欠缺之處；

（六）監察實體明確要求的其他事實。

二、管理報告須於隨後月份的首7（七）日之內送交予監察實體備案。

第二十四條（交接）

一、由監察實體安排氹仔客運碼頭商用空間的交接事宜。

Cláusula 22.ª (Enumeração e placas numeradas das divisões dos espaços para fins comerciais)

1. A Segunda Outorgante deve afixar, de acordo com as exigências da entidade fiscalizadora, em termos de modelo, dimensionamento e materiais, placas numeradas, num local visível de cada divisão, devendo a divisão dos espaços para fins comerciais serem enumeradas de acordo com os números estipulados nas plantas previstas na alínea 4) do n.º 1 da cláusula 43.ª.

2. A Segunda Outorgante deve concluir a instalação das placas numeradas no prazo de 30 dias a contar da recepção da notificação da entidade fiscalizadora.

3. Pelas necessidades de gestão e exploração, a Segunda Outorgante pode definir um outro modelo identificativo para todas ou algumas divisões dos espaços para fins comerciais, mas deve entregá-lo à entidade fiscalizadora para efeito de registo, no prazo de 15 dias a contar da definição do modelo em causa.

4. Caso a entidade fiscalizadora queira alterar o modelo identificativo definido pela Segunda Outorgante, a Segunda Outorgante proceder-se-á à alteração de acordo com opinião da entidade fiscalizadora.

Cláusula 23.ª (Relatório de gestão)

1. Compete à Segunda Outorgante elaborar relatório de gestão bimestral que inclui, mas não se limita a:

1) Ponto da situação e os dados referentes à utilização dos espaços para fins comerciais e a relação das subconcessionárias dos espaços para fins comerciais e os seus dados básicos;

2) Quadro detalhado das receitas e despesas referentes à exploração;

3) Anomalias ou problemas que afectam o funcionamento regular dos espaços para fins comerciais, incluindo mas não se limitando a: inadequação de instalações e equipamentos, ferimento de pessoas, desastres, casos de força maior e outros factos inimputáveis à Segunda Outorgante, devem ser acompanhados de explicação escrita e fotos;

4) Todas as queixas reportadas pelos utentes do TMPT sobre os espaços para fins comerciais, e as soluções e resultado do acompanhamento pela Segunda Outorgante;

5) Revisão, análise e medidas de melhoria propostas dos espaços para fins comerciais do TMPT, tendo por objectivo corrigir a anomalia e colmatar as insuficiências;

6) Outros factos solicitados especificamente pela entidade fiscalizadora.

2. O relatório de gestão é submetido à entidade fiscalizadora nos primeiros sete dias do mês seguinte para efeito de registo.

Cláusula 24.ª (Transferência)

1. A entidade fiscalizadora é responsável pelos assuntos relativos à transferência dos espaços para fins comerciais do TMPT.

二、凡監察實體認為處於正常運作狀況的氹仔客運碼頭商用空間，均視為具備條件交予乙方進行管理及經營。

第二十五條（保險）

一、乙方必須在設於澳門特別行政區的保險公司購買僱員保險、火險、水險、第三者民事責任保險、中止經營業務保險，並在監察實體要求時，乙方須提供保單副本。

二、上款所指的相關保費由乙方承擔，而不得另行向甲方要求支付。

第二十六條（確定保證金）

一、乙方須向甲方提供確定保證金，以確保完全履行合同的義務，以及繳付倘有的罰款。

二、保證金的金額為MOP10,000,000.00（澳門元壹仟萬圓正）。

三、保證金須在簽署合同之前提供。

四、保證金可透過現金存款，或銀行擔保之方式提供。

五、用於確定保證金之現金存款須以現金或保付支票（保付支票抬頭人為「海事及水務局」）方式提交予海事及水務局大樓一樓行政及財政廳之財政處。

六、用於確定保證金之銀行擔保需由依法獲許可在澳門特別行政區從事業務的銀行發出。

七、如乙方未在相關期限屆滿前繳付合同要求的款項或甲方科處的罰款，則甲方得自行在保證金中扣除相關款項。

八、當甲方按照合同之規定而動用保證金時，乙方須在接獲通知之日起計二十日內重置保證金。

九、本批給期限屆滿、批給被贖回、雙方協議或因公共利益而消滅本批給，且乙方已履行合同所有義務起三十日內，應以書面方式向監察實體提出解除或退還已繳交保證金的要求。

十、提供、重置、提取、補足、解除或退還確定擔保金的一切費用，均由乙方負責。

2. Os espaços para fins comerciais do TMPT que sejam considerados pela entidade fiscalizadora como reunidas as condições de funcionamento regular podem ser entregues à gestão e exploração pela Segunda Outorgante.

Cláusula 25.ª (Seguros)

1. A Segunda Outorgante deve subscrever, junto das seguradoras constituídas na RAEM, seguro de acidente de trabalho para os seus empregados, seguro contra incêndios, seguro contra inundações, seguro de responsabilidade civil contra terceiros e seguro de suspensão da exploração de actividades, deve entregar fotocópias das apólices destes seguros à entidade fiscalizadora quando solicitada pela entidade fiscalizadora.

2. Os prémios previstos no número anterior são suportados pela Segunda Outorgante, não podendo esta exigir o pagamento dos mesmos à Primeira Outorgante.

Cláusula 26.ª (Caução definitiva)

1. A Segunda Outorgante presta à Primeira Outorgante uma caução definitiva, a fim de garantir o cumprimento cabal das obrigações do contrato, e o pagamento das multas, se for o caso.

2. A quantia da caução é no valor de $10 000 000,00 (dez milhões de patacas).

3. A caução é prestada antes da assinatura do contrato.

4. A caução pode ser prestada por meio de depósito em dinheiro ou garantia bancária.

5. O depósito em numerário da caução definitiva é prestado mediante depósito em numerário ou cheque visado (emitido à ordem da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água), efectuado na Divisão Financeira do Departamento de Administração e Finanças no 1.º andar do Edifício da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água.

6. A garantia bancária que serve de caução definitiva é emitida por um estabelecimento bancário legalmente autorizado a exercer actividade na RAEM.

7. Até ao término do prazo, caso a Segunda Outorgante não tenha pago o valor previsto no contrato, ou não tenha pago as multas que lhe foram aplicadas pela Primeira Outorgante, a Primeira Outorgante pode deduzi-los da caução definitiva.

8. Sempre que seja utilizada a caução nos termos do contrato pela Primeira Outorgante, a caução deve ser reconstituída pela Segunda Outorgante no prazo de 20 dias a contar da recepção da notificação.

9. Em caso de extinção da concessão por termo, resgate, mútuo acordo ou por interesse público, a Segunda Outorgante pode, no prazo de 30 dias a contar do seu cumprimento de todas as obrigações contratuais, enviar um pedido escrito à entidade fiscalizadora para liberar ou restituir a caução definitiva prestada.

10. Todas as despesas relacionadas com a prestação, reconstituição, levantamento, reposição libertação ou restituição da caução definitiva são suportadas pela Segunda Outorgante.

第二十七條（監察實體）

一、合同的監察實體為海事及水務局，並由該局負責以甲方的名義監察合同的執行。

二、監察實體得採取其認為適宜的措施，以監察乙方履行合同義務的情況。

三、乙方應執行由監察實體按照法律及合同的規定所作出有關履行合同責任的指令。

四、乙方必須向監察實體提供監察合同的執行所需之解釋及資料，並為監察工作提供一切便利。

五、乙方應按照監察實體所訂的條件及期限履行其義務、糾正或彌補因其行為而造成的後果；倘監察實體認為乙方存在未完全履行合同的情況，則通知乙方在規定的期限內完全履行其義務並糾正或彌補因其行為而造成的後果。

六、在不影響本條第一款至第五款規定之情況下，監察實體得委託第三方對乙方履行本合同的情況進行監察。

七、在上款所指的情況下，乙方須為監察實體委託進行監察工作的第三方提供一切便利。

第二十八條（執行投標書中之承諾）

一、在滿足合同各項要求的前提下，乙方尚須嚴格執行其投標書中所述之各項工作計劃、方案及措施，但不妨礙以下兩款之規定。

二、就乙方投標書中所述之各項計劃、方案及措施，監察實體得應乙方之申請或在聽取乙方意見後，另行核准有關計劃、方案及措施。

三、如有上款之情況，乙方須按照經監察實體核准之計劃、方案及措施執行。

第二十九條（保密義務）

一、對於任何與合同有關的，以及在履行合同期間所取得的任何資料，乙方同意保守秘密，亦會採取措施確保倘有的分營人保守秘密。

Cláusula 27.ª (Entidade fiscalizadora)

1. A entidade fiscalizadora deste contrato é a Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, que é responsável, em nome da Primeira Outorgante, pela fiscalização da execução do contrato.

2. A entidade fiscalizadora pode tomar as medidas que considere adequadas, a fim de fiscalizar o cumprimento das obrigações contratuais da Segunda Outorgante.

3. A Segunda Outorgante deve executar as directrizes para o cumprimento das responsabilidades contratuais, emitidas pela entidade fiscalizadora nos termos legais e contratuais.

4. A Segunda Outorgante deve prestar, à entidade fiscalizadora, as justificações e elementos necessários à fiscalização da execução do contrato, e fornecer todas as facilidades para o exercício da fiscalização.

5. A Segunda Outorgante deve cumprir, de acordo com as condições e prazo definidos pela entidade fiscalizadora, as suas obrigações, corrigir ou reparar as consequências causadas pelos seus actos; caso a entidade fiscalizadora entenda que o contrato não tenha sido executado cabalmente pela Segunda Outorgante, a entidade fiscalizadora notificará a Segunda Outorgante para, no prazo que lhe fixar, cumprir integralmente as suas obrigações e corrigir ou reparar as consequências dos seus actos.

6. Sem prejuízo do disposto nos n.os 1 a 5 da presente cláusula, a entidade fiscalizadora pode consignar um terceiro para fiscalizar a execução do contrato pela Segunda Outorgante.

7. Na situação prevista no número anterior, a Segunda Outorgante deve proporcionar todas as facilidades ao terceiro consignado pela entidade fiscalizadora para o exercício da fiscalização.

Cláusula 28.ª (Assunção do compromisso na proposta)

1. Tendo como premissa o cumprimento dos diversos requisitos do contrato, a Segunda Outorgante deve ainda implementar rigorosamente os planos de trabalho, soluções e medidas na sua proposta, sem prejuízo da aplicação do disposto nos dois números seguintes.

2. Em relação aos planos, soluções e medidas na proposta da Segunda Outorgante, a entidade fiscalizadora pode aprovar outros planos, soluções e medidas, a pedido da Segunda Outorgante ou ouvida a Segunda Outorgante.

3. Na situação prevista no número anterior, a Segunda Outorgante executará planos, soluções e medidas aprovadas pela entidade fiscalizadora.

Cláusula 29.ª (Dever de sigilo)

1. Para quaisquer informações relacionadas com o contrato ou para quaisquer informações obtidas durante o cumprimento do contrato, a Segunda Outorgante concordará em mantê-las em segredo, e também tomará diligências para garantir que as referidas informações sejam mantidas em segredo pelas eventuais subconcessionárias.

二、保密義務不適用於以下資料：

（一）在公共領域中已存在的資料；

（二）在獲取資料之前已知悉的資料；

（三）在不違反任何保密義務的前提下從第三方取得的資料；

（四）應具管轄權的法院、行政機關、其他權力機關或立法機關的要求而透露的資料。

三、合同期滿或者終止後，保密義務繼續有效。

第三十條（損害賠償）

一、乙方須對可歸責於其、其工作人員或分營人因工作上的疏忽或不稱職所造成的錯誤或遺漏負責。

二、因乙方、其工作人員或分營人的行為造成對第三者及設施的傷害及損失，其責任均由乙方承擔。

三、甲方不承擔或不分擔因乙方或分營人以及此等實體之工作人員作出的或為其等利益作出的、涉及或可能涉及民事責任或其他責任的行為而可能構成的甲方須負的任何責任。

第三十一條（糾正措施）

一、倘乙方出現未能完全符合合同規定的情況，則監察實體得要求乙方在指定之期間內採取措施予以糾正，而此等期間最長不超過五日，但因不可抗力的情況或經監察實體另作規定之期間除外。

二、乙方採取糾正措施後，得以書面方式或由監察實體指定之方式通知監察實體。

三、在糾正期間屆滿後，監察實體將進行查核，並因應查核結果認定以下情況：

（一）乙方已按照合同或監察實體之要求完成糾正措施；

（二）乙方未按照合同或監察實體之要求完成糾正措施。

四、經監察實體認定乙方未按照合同或監察實體之要求完成糾正措施之情況，監察實體得按照前三款之規定，再次要求乙方採取糾正措施，倘若乙方仍未按照合同或監察實體之要求完

2. O dever de sigilo não é aplicável às seguintes informações:

1) Informações já existentes do acesso público;

2) Informações já obtidas antes do acesso às mesmas;

3) Informações obtidas através do terceiro, sob premissa de não violar qualquer dever de sigilo;

4) Informações reveladas em resposta à solicitação dos tribunais competentes, órgão executivo, outros órgãos de autoridade ou órgão legislativo.

3. Após o término ou rescisão do contrato, o dever de sigilo continua a permanecer válido.

Cláusula 30.ª (Indemnização)

1. A Segunda Outorgante é responsável por erros ou omissões imputáveis a si próprio, aos seus trabalhadores ou às suas subconcessionárias, por negligência ou inaptidão profissional.

2. A Segunda Outorgante responderá pelos danos e perdas causados a terceiros e instalações, por actos praticados por si, pelos seus trabalhadores ou pelas suas subconcessionárias.

3. A Primeira Outorgante não assumirá nem partilhará qualquer responsabilidade que possa resultar de actos praticados pela Segunda Outorgante, pelas subconcessionárias, ou pelos trabalhadores destas subconcessionárias, ou de actos praticados por conta deles, que envolvam, ou possam envolver, responsabilidade civil ou outras responsabilidades.

Cláusula 31.ª (Medidas de correcção)

1. Caso se verifiquem situações que não estejam em plena conformidade com as cláusulas contratuais, a entidade fiscalizadora pode exigir à Segunda Outorgante que tome as medidas de correcção no prazo estabelecido, sendo que este prazo não pode ser superior a 5 dias, salvo casos de força maior ou disposição em contrário estabelecida pela entidade fiscalizadora.

2. A Segunda Outorgante, depois de ter tomado as medidas de correcção, notificará à entidade fiscalizadora por escrito ou por outra forma indicada pela entidade fiscalizadora.

3. No término do prazo de correcção, a entidade fiscalizadora procederá à verificação e confirmará o seguinte, tendo em conta o resultado da verificação:

1) As medidas de correcção foram concluídas pela Segunda Outorgante, de acordo com as cláusulas contratuais ou de acordo com as exigências da entidade fiscalizadora;

2) As medidas de correcção não foram concluídas pela Segunda Outorgante, de acordo com as cláusulas contratuais ou de acordo com as exigências da entidade fiscalizadora.

4. Na situação confirmada pela entidade fiscalizadora em que as medidas de correcção não foram concluídas pela Segunda Outorgante, de acordo com as cláusulas contratuais ou de acordo com as exigências da entidade fiscalizadora, esta pode, em conformidade com o disposto nos três números anteriores, exigir mais uma vez à Segunda Outorgante a aplicação das medidas de correcção, caso a Segunda Outorgante ainda não tenha aplicado medidas de correcção de acordo com o contrato ou de acordo com as exigências da entidade fiscalizadora, a

成糾正措施，則監察實體再次認定乙方未按照合同或監察實體之要求完成糾正措施。

五、如出現第一款之情況，監察實體將以公函通知乙方，或以監察實體派駐碼頭負責監管工作之工作人員以筆錄方式通知乙方。

六、在上款之通知中，監察實體將明確列出不符之處、需採取之措施以及採取糾正措施之期限。

第三十二條（罰款）

一、如監察實體按照第三十一條第四款的規定，再次認定乙方未按照合同或監察實體之要求完成糾正措施，則甲方有權科處乙方罰款。

二、罰款按照乙方違反每一項義務的次數計算，每次違反可被科處相當於MOP60,000.00（澳門元陸萬圓正）的罰款。

三、在計算罰款時，監察實體按照本條第一款認定乙方未按照合同或監察實體之要求完成糾正措施，視為一項違反義務之行為。

四、為適用本條的規定，凡由乙方或分營人以及此等實體之工作人員作出的違反合同任一規定者，皆視為乙方違反合同所規定的義務。

五、如乙方實施了數項違反合同及其組成文件的行為，則甲方得對乙方實施的數項違反義務之行為科處一個罰款金額，其金額為各違反義務之行為可被科處之罰款的總和。

六、甲方在科處乙方罰款前，應以書面方式將科處罰款的原因通知乙方；乙方如欲提出辯護，則應在收到通知起十五日內以書面方式為之。

七、對於甲方的罰款決定，乙方得依法提起申訴。

八、經甲方確定的罰款，應在十五日內向監察實體繳交；逾期未繳交的罰款，可在確定保證金中扣除。

九、科處本條所規定的罰款並不免除乙方承擔對第三者或有的責任以及其他依法應承擔的責任，且不妨礙甲方向乙方追討甲方蒙受的一切損失及喪失利益。

entidade fiscalizadora confirmará novamente que a Segunda Outorgante não tenha aplicado medidas de correcção de acordo com o contrato ou de acordo com as exigências da entidade fiscalizadora.

5. Na situação prevista no n.º 1, a Segunda Outorgante será notificada pela entidade fiscalizadora por ofício ou pelo trabalhador responsável pela supervisão no TMPT destacado pela entidade fiscalizadora, por auto.

6. Na notificação prevista no número anterior, a entidade fiscalizadora indica explicitamente as inconformidades, as medidas que devam ser aplicadas e o prazo de aplicação das medidas de correcção.

Cláusula 32.ª (Multas)

1. Pode a Primeira Outorgante aplicar multas à Segunda Outorgante, quando a entidade fiscalizadora tenha confirmado novamente, de acordo com o n.º 4 da cláusula 31.ª, que as medidas de correcção não foram concluídas pela Segunda Outorgante, de acordo com as cláusulas contratuais ou exigências da entidade fiscalizadora.

2. As multas são calculadas pelo número de violações de cada obrigação cometidas pela Segunda Outorgante, sendo cada violação punível com multa de $60 000,00 (sessenta mil patacas).

3. No cálculo das multas, é considerada uma violação da obrigação a confirmação feita, nos termos do n.º 1 da presente cláusula, pela entidade fiscalizadora, de que a Segunda Outorgante não concluiu as medidas de correcção, de acordo com as cláusulas contratuais ou exigências da entidade fiscalizadora.

4. Para os efeitos desta cláusula, a violação de qualquer disposição prevista no contrato cometida pela Segunda Outorgante ou suas subconcessionárias ou trabalhadores de ambos, é considerada violação de obrigação contratual pela Segunda Outorgante.

5. Quando a Segunda Outorgante tenha praticado várias violações do contrato e dos elementos que instruem o contrato, a Primeira Outorgante pode passar-lhe uma única multa pelas violações das obrigações, sendo que o seu montante é a soma das multas aplicáveis a cada violação das obrigações.

6. A aplicação de multas pela Primeira Outorgante é precedida de notificação, por escrito, à Segunda Outorgante, referindo expressamente os motivos da sua aplicação; no caso de defesa, a Segunda Outorgante poderá apresentá-la, no prazo de 15 dias, a contar da data da recepção da notificação.

7. Da decisão sancionatória da Primeira Outorgante cabe impugnação nos termos legais.

8. As multas confirmadas pela Primeira Outorgante deverão ser pagas à entidade fiscalizadora no prazo de 15 dias; as multas poderão ser deduzidas da caução definitiva, se não forem pagas no prazo definido.

9. A aplicação das multas previstas nesta cláusula não isenta a Segunda Outorgante da eventual responsabilidade perante terceiros e outras responsabilidades que lhe couberem nos termos da lei, sem prejuízo do direito a indemnização da RAEM contra a Segunda Outorgante por perdas e danos sofridos pela RAEM.

第三十三條（不可抗力的情況及其他不可歸責於乙方的事實）

一、如出現不可抗力的情況或任何其他不可歸責於乙方的事實，導致乙方履行不能、瑕疵履行或延遲履行合同的義務，且乙方能作出適當證明並獲甲方確認，則免除乙方的相應責任。

二、不可抗力的情況係指不可預見、不可抵抗且所產生的後果係不取決於乙方的意願或個別情況的事實或狀況，如戰爭、侵略、顛覆、恐怖主義、罷工、疫症、核輻射、火災、爆炸、災難、嚴重水災、颶風、颱風、地震及其他直接影響履行合同的自然災害。

三、在乙方或分營人已良好、妥當及全面地完成其營運責任的情況下，由非乙方或非分營人之第三者作出、且乙方或分營人沒有以任何方式提供協助的行為，視為不可歸責於乙方的事實。

四、發生應視為不可抗力的情況或其他不可歸責於乙方的事實時，乙方須以文書或法律採納之其他證據方法證明之，且自知悉有關情況之日起十五日內要求甲方確認該事實及確定其後果，以便有關責任可予免除。

第三十四條（接管）

一、當出現以下情況，甲方可接管本批給，並可使用有關的員工、設施及設備：

（一）乙方在未經許可或非因不可抗力的情況而造成或即將造成管理及經營工作全部中斷或導致嚴重影響管理及經營工作的大部分中斷；

（二）乙方本身在組織、運作上出現嚴重動盪或缺失，或用於本批給的設施及設備上出現嚴重缺陷或不足。

二、為適用第一款（二）項的規定，乙方或其債權人向法院申請宣告乙方破產，均被視為乙方出現嚴重動盪的情況之一。

三、在接管情況下，為維持本批給運作正常及日常的負擔，包括為恢復正常運作的倘有額外費用，概由乙方承擔。

Cláusula 33.ª (Casos de força maior e factos inimputáveis à Segunda Outorgante)

1. É isenta a responsabilidade da Segunda Outorgante, quando se verifique a falta de cumprimento, cumprimento defeituoso ou atrasado no cumprimento das obrigações do Contrato causados por casos de força maior ou por outros factos inimputáveis à Segunda Outorgante, compete à Segunda Outorgante comprová-lo devidamente e obter a verificação da Primeira Outorgante.

2. Consideram-se casos de força maior os casos imprevisíveis, irresistíveis e cujos efeitos se produzem independentemente de vontade da Segunda Outorgante ou de factos ou condições das circunstâncias individuais, tais como, actos de guerra, invasão, subversão, terrorismo, greves, epidemias, radiações nucleares, incêndios, explosões, calamidades, inundações graves, furacões, tufões, tremores de terra e quaisquer outras catástrofes naturais que afectam directamente o cumprimento do presente Contrato.

3. Consideram-se factos inimputáveis à Segunda Outorgante, actos que sejam praticados por terceiros, em vez de pela Segunda Outorgante ou pelas subconcessionárias, e que a Segunda Outorgante ou as subconcessionárias não tenham colaborado na sua prática, tendo assumido a responsabilidade de gestão de forma boa, adequada e integral pela Segunda Outorgante ou pelas subconcessionárias.

4. Ocorrendo facto que deva ser considerado caso de força maior ou outros factos inimputáveis à Segunda Outorgante, compete à Segunda Outorgante comprová-lo através de documento ou de outro meio de prova admitido em direito, devendo, nos 15 dias seguintes àquele em que tome conhecimento da ocorrência, requerer à Primeira Outorgante que reconheça a verificação do facto e a determinação dos seus efeitos, a fim de poder ser isento da responsabilidade.

Cláusula 34.ª (Sequestro)

1. A Primeira Outorgante pode, mediante sequestro, tomar a seu cargo a presente concessão, utilizando os respectivos trabalhadores, instalações e equipamentos, quando se verificar qualquer das seguintes situações:

1) Quando a Segunda Outorgante causar, ou estiver iminente a causar, sem autorização ou não for por casos de força maior, a interrupção total ou da maior parte dos trabalhos relativos à gestão e exploração, que afecte gravemente a sua gestão e exploração;

2) Quando se verificarem perturbações ou deficiências graves na organização e funcionamento da Segunda Outorgante, ou defeitos ou insuficiências graves nas instalações e equipamentos afectos à presente concessão.

2. Para efeitos do disposto na alínea 2) do n.º 1, considera-se uma das perturbações graves da Segunda Outorgante, a apresentação, por parte da Segunda Outorgante ou seus credores, do pedido de declaração de falência da Segunda Outorgante junto do tribunal.

3. No caso de sequestro, são suportados pela Segunda Outorgante os encargos e correntes para a manutenção do regular funcionamento da presente concessão, incluindo as eventuais despesas extraordinárias resultantes da retomada do regular funcionamento da presente concessão.

四、導致接管的因素一旦消失，乙方將獲通知在指定時間內以正常條件恢復管理及經營本批給，並獲交還有關的設施及設備。

五、倘乙方不接受恢復管理及經營，甲方可即時以不履行合同義務為由解除本批給。

第三十五條（由甲方解除批給）

一、倘出現以下情況，甲方可單方解除本批給，乙方無權要求任何賠償，且不影響甲方向乙方追討甲方蒙受的一切損失及損害的賠償權利：

（一）乙方放棄或無故中斷全部或部分合同標的；

（二）乙方不遵守監察實體就執行合同義務以書面方式作出的指示，且在接獲通知後仍未在指定期間內履行其義務而使批給明顯受到損害；

（三）乙方全部或部分轉移合同地位；

（四）乙方被科處罰款的總金額超過MOP2,400,000.00（澳門元貳佰肆拾萬圓正），或十二個月內被科處罰款超過八次；

（五）乙方破產、解散或轉讓資產而嚴重影響本批給的正常運作，又或在司法程序中訂立債權人協議或協定；

（六）就有關合同的執行的任何事宜，乙方因提供虛假聲明而被法院裁定有罪，且有關判決已轉為確定；

（七）乙方不按照第二十六條的規定重置確定保證金；

（八）出現上條第五款規定的情況。

二、甲方保留基於公共利益可於任何時候解除本批給的權利，而無須事先聽取乙方的意見。

三、因第一款所述的原因解除本批給時，甲方將以書面方式通知乙方，並說明原因，以便乙方於十日期間內提出答辯。

4. Logo que cessem os factores que determinaram o sequestro, a Segunda Outorgante será notificada para retomar, no prazo que lhe for fixado, a gestão e exploração da presente concessão em condições normais e serão lhe devolvidas as instalações e os equipamentos.

5. Se a Segunda Outorgante não aceitar retomar a gestão e exploração, pode a Primeira Outorgante proceder à imediata rescisão da presente concessão por incumprimento das obrigações contratuais.

Cláusula 35.ª (Rescisão da concessão pela Primeira Outorgante)

1. Sem prejuízo do direito a indemnização da Primeira Outorgante contra a Segunda Outorgante por perdas e danos sofridos pela RAEM, a Primeira Outorgante pode rescindir unilateralmente a presente concessão, sem que a Segunda Outorgante tenha direito a indemnização, nos seguintes casos:

1) Quando a Segunda Outorgante abandonar ou interromper sem justificação a exploração total ou parcial do objecto do Contrato;

2) Quando a Segunda Outorgante não cumprir a instrução dada por escrito pela entidade fiscalizadora em relação à execução das obrigações contratuais, e continuar a não cumprir as suas obrigações no prazo estabelecido, depois de ter sido notificada, resultando daí prejuízos visíveis ao serviço concessionado;

3) Quando transmitir, total ou parcialmente, a sua posição contratual;

4) Quando o montante total das multas aplicadas à Segunda Outorgante ultrapassar $2 400 000,00 (dois milhões e quatrocentas mil patacas) ou forem aplicadas à mesma mais de 8 multas em 12 meses;

5) Quando ocorrer falência, dissolução ou alienação de bens da Segunda Outorgante que afecte gravemente o regular funcionamento dos serviços referidos na presente concessão, ou quando celebrar concordata ou acordo de credores em processo judicial;

6) Quando a Segunda Outorgante tiver sido condenada por sentença transitada em julgado pela prestação de falsas declarações em qualquer matéria sobre a execução do presente Contrato;

7) Quando a Segunda Outorgante não reconstituir a caução nos termos da cláusula 26.ª;

8) Quando ocorrer a situação prevista no n.º 5 da cláusula anterior.

2. A Primeira Outorgante reserva-se, ainda, o direito de rescindir, em qualquer momento, a presente concessão, por interesse público, sem que necessite de ouvir previamente a Segunda Outorgante.

3. Em caso de rescisão da presente concessão, por motivos referidos no n.º 1, a Primeira Outorgante notificará a Segunda Outorgante, fundamentadamente e por escrito, para que esta, querendo, apresente a sua defesa no prazo de 10 dias.

四、倘因第一款所述的原因解除本批給時，乙方將喪失已提交的確定保證金，該保證金撥歸甲方所有。

第三十六條（批給所使用財物之歸屬）

一、因本批給期滿、贖回、解除或雙方協議而消滅時，用於本批給所涉及的財產和權利的歸屬按本條的規定處理。

二、在本批給因期限屆滿而消滅時，因本合同規定或監察實體指定乙方不得拆除的用於本批給所涉及的財產和權利無償歸屬甲方，尤其包括但不限於本合同第九條第十一款及第十二條第四款所指之基礎設施及廣告宣傳裝置，乙方無權收取補償或賠償。

三、倘因公共利益而解除本批給或贖回本批給時，用於本批給所涉及的財產和權利一概歸屬甲方，乙方將有權收取一筆金額作為補償，該補償金額是根據歸屬日為基礎，以用於本批給的財產的經核數帳面價值並按照法律規定進行折舊及攤銷後計算。

四、倘因公共利益而解除本批給或贖回本批給時，用於本批給所涉及的財產和權利一概歸屬甲方，乙方有權收取一筆金額作為賠償，該賠償金額由歸屬日起至本批給正常期限屆滿前尚餘的完整月份數目除以十二，乘以解除或贖回通知日前的整年數（以1月至12月為一整年）的平均年度稅後純利的積數計算，但該稅後純利的計算並不包括經甲方批准的經營本批給以外的其他業務的成本及收入。

五、倘甲方根據第三十五條第一款的規定解除本批給，則用於本批給的財產和權利均無償歸屬甲方，乙方無權收取補償或賠償。

六、倘因雙方協議消滅本批給時，將透過雙方協議訂定用於本批給所涉及的財產和權利的歸屬，以及倘有的補償及賠償。

第三十七條（歸屬的程序）

一、當出現歸屬的情況，甲方將提前九十日通知乙方有關歸屬的程序。

二、交付上條所述的財產時，乙方必須確保該等財產處於良好的運作、保養及安全狀況，但屬為遵守合同的規定而使用該等財產時所造成的正常損耗除外；此外，亦須確保該等財產不負任何責任或負擔。

4. A rescisão da presente concessão, por motivos referidos no n.º 1, implica a perda da caução definitiva a favor da Primeira Outorgante.

Cláusula 36.ª (Reversão dos bens afectos à concessão)

1. Em caso de extinção da presente concessão por termo, resgate, rescisão ou mútuo acordo, a reversão dos bens e direitos afectos à presente concessão será determinada nos termos da presente cláusula.

2. No caso de extinção da presente concessão por término do prazo de concessão, os bens e direitos envolvidos na presente concessão que não sejam desmantelados por causa das cláusulas contratuais ou indicações da entidade fiscalizadora, reverterão a favor da Primeira Outorgante, a título gratuito, incluindo designadamente mas não se limitando às infra-estruturas e suportes publicitários de divulgação, previstos no n.º 11 da cláusula 9.ª e no n.º 4 da cláusula 12.ª deste Contrato, não tendo a Segunda Outorgante o direito a compensação ou indemnização.

3. No caso de rescisão ou resgate da presente concessão por interesse público, os bens e direitos envolvidos na presente concessão reverterão a favor da Primeira Outorgante, tendo a Segunda Outorgante o direito de receber um valor de compensação, calculado com base na data da reversão e no valor das contas auditadas dos bens afectos à concessão, depois da depreciação e amortização nos termos legais.

4. Em caso de rescisão ou resgate da concessão por interesse público, os bens e direitos envolvidos na presente concessão reverterão a favor da Primeira Outorgante, tendo a Segunda Outorgante o direito de receber um valor de indemnização igual ao produto do número de meses inteiros que faltarem para o termo normal da concessão, dividido por doze, pela média dos lucros líquidos anuais depois de impostos dos anos inteiros anteriores à notificação da rescisão ou do resgate (sendo um ano inteiro os meses de Janeiro a Dezembro), não incluindo, porém, esses lucros líquidos depois de impostos os custos e as receitas de outras actividades que não se inserem no serviço objecto da presente concessão autorizado pela Primeira Outorgante.

5. Em caso de rescisão da presente concessão pela Primeira Outorgante nos termos do n.º 1 da cláusula 35.ª, os bens e direitos envolvidos na presente concessão reverterão a favor da Primeira Outorgante, a título gratuito, não tendo a Segunda Outorgante o direito a compensação ou indemnização.

6. Em caso de extinção da presente concessão por acordo mútuo, a reversão dos bens e direitos envolvidos na presente concessão será determinada por acordo mútuo, bem como a compensação e indemnização, se houver.

Cláusula 37.ª (Procedimento da reversão)

1. Em caso de reversão, a Primeira Outorgante informa a Segunda Outorgante do procedimento de reversão com antecedência de 90 dias.

2. Na entrega dos bens referidos na cláusula anterior, a Segunda Outorgante deve entregá-los em perfeito estado de conservação, funcionamento e segurança, salvo o normal desgaste causado pelo seu uso para efeitos do presente Contrato, devendo assegurar também que estejam livres de quaisquer ónus ou encargos.

三、當出現歸屬的情況，甲方有權取代乙方已簽訂而仍生效的所有與本批給有關的合同和協議地位。

四、在上款所指的情況下，將不影響甲方因取代該等合同或協議地位所承擔債務而對乙方行使索償權。

第三十八條（稅項、費用及損失的承擔）

一、乙方須承擔為履行合同或執行監察實體依照法律或合同發出的各項指令而須承擔的各項稅項與費用。

二、在任何情況下，乙方皆不可就其為履行合同或執行監察實體依照法律或合同發出的各項指令而遭受的實際或潛在損失，向甲方要求賠償。

三、在合同範圍內，甲方不承擔或不分擔乙方或分營人的任何實際或潛在損失。

第三十九條（合同屆滿或解除後之責任）

在合同期滿或合同遭解除後，乙方仍須承擔與監察實體或監察實體指定之管理實體妥善辦理一切交接手續及提供必要資料和協助義務。

第四十條（贖回）

一、基於公共利益，甲方可於自本批給起始日起計一年後將批給贖回。

二、倘贖回本批給，將提前六個月通知乙方。

三、甲方自贖回日起將承擔乙方為經營合同範圍內業務而依法簽訂的合同所產生的權利和義務，以及取得經營本批給涉及的所有財產。

四、自接獲通知之日起，未經甲方明示批准，乙方不得以任何名義將上款所指的財產轉讓或設定負擔。

第四十一條（批給消滅時乙方工作人員的安排）

一、不論基於任何原因而消滅本批給，乙方須採取適當措施處理其工作人員事宜。

3. Em caso de reversão, a Primeira Outorgante pode assumir a posição da Segunda Outorgante em contratos e acordos por ela outorgados, ainda em vigor e relacionados com a presente concessão.

4. As situações previstas no número anterior não obstam ao direito de regresso da Primeira Outorgante junto da Segunda Outorgante pelas obrigações assumidas, na sequência da substituição da posição da mesma nos referidos contratos ou acordos.

Cláusula 38.ª (Pagamento de impostos, taxas e prejuízos)

1. A Segunda Outorgante deve pagar impostos e taxas resultantes do cumprimento do contrato ou das directrizes emitidas pela entidade fiscalizadora nos termos legais e contratuais.

2. Em qualquer caso, a Segunda Outorgante não pode pedir indemnização à Primeira Outorgante por prejuízos efectivos ou potenciais resultantes do cumprimento do contrato ou das directrizes emitidas pela entidade fiscalizadora nos termos legais e contratuais.

3. No âmbito do contrato, a Primeira Outorgante não assume nem compartilha quaisquer prejuízos efectivos ou potenciais da Segunda Outorgante ou das subconcessionárias.

Cláusula 39.ª (Responsabilidade assumida depois do término da vigência do contrato ou da rescisão do contrato)

No término da vigência do contrato ou na rescisão do contrato, a Segunda Outorgante deve, de acordo com as exigências da entidade fiscalizadora, proceder adequadamente a todos os trâmites de transferência, assumir o dever de fornecer as informações e colaboração necessária à entidade fiscalizadora ou à entidade de gestão designada pela entidade fiscalizadora.

Cláusula 40.ª (Resgate)

1. Atendendo ao interesse público, a Primeira Outorgante pode resgatar a concessão um ano depois, a contar da data de início da presente concessão.

2. No caso de resgate, a Segunda Outorgante será notificada com antecedência de 6 meses.

3. A Primeira Outorgante assumirá, a partir da data do resgate, os direitos e obrigações da Segunda Outorgante emergentes dos contratos legalmente celebrados para a exploração das actividades prosseguidas no âmbito deste Contrato, bem como obterá todos os bens afectos à exploração do serviço concessionado.

4. A partir da data da recepção da notificação, a Segunda Outorgante não poderá alienar ou onerar, a qualquer título, os bens a que se refere o número anterior, sem autorização expressa da Primeira Outorgante.

Cláusula 41.ª (Solução para os trabalhadores da Segunda Outorgante aquando da extinção da concessão)

1. Independentemente dos motivos que justifiquem a extinção da presente concessão, a Segunda Outorgante deve tomar providências adequadas ao tratamento dos assuntos relativos aos seus trabalhadores.

二、乙方不可設置任何障礙，令其工作人員無法在消滅本批給後轉職往其他可能經營與本批給相關的實體。

第四十二條（政府代表）

一、澳門特別行政區行政長官可透過批示指派一名政府代表長期跟進乙方的業務，其在執行職務時具法定的職責及權限。

二、上款所指代表的報酬由乙方負擔，並由上款所指的行政長官批示訂定。

第四十三條（規範合同履行的文件）

一、合同的履行受以下文件規範：

（一）合同正文；

（二）《承投規則》及此等文件的附加解釋；

（三）《承投規則》之附表：

1. 附表1——“商用空間間隔單位清單”；

2. 附表2——“受使用費限制的營運空間清單”；

3. 附表3——“經營氹仔客運碼頭商業空間基本要求”。

（四）《承投規則》之附圖：

1. 附圖1：氹仔客運碼頭地庫層商用空間平面圖；

2. 附圖1-1：氹仔客運碼頭地庫層商用空間平面圖截圖1A；

3. 附圖2：氹仔客運碼頭地面層商用空間平面圖；

4. 附圖2-1：氹仔客運碼頭地面層商用空間平面圖截圖2A；

5. 附圖2-2：氹仔客運碼頭地面層商用空間平面圖截圖2B；

6. 附圖2-3：氹仔客運碼頭地面層商用空間平面圖截圖2C；

7. 附圖3：氹仔客運碼頭第一層商用空間平面圖；

8. 附圖3-1：氹仔客運碼頭第一層商用空間平面圖截圖3A；

9. 附圖3-2：氹仔客運碼頭第一層商用空間平面圖截圖3B；

2. A Segunda Outorgante não pode colocar qualquer obstáculo que impossibilite os seus trabalhadores, depois de ser extinta a presente concessão, de passar a trabalhar para outras entidades que eventualmente explorem a presente concessão.

Cláusula 42.ª (Delegado do Governo)

1. A actividade da Segunda Outorgante será ainda acompanhada, em permanência, por um delegado, designado por despacho do Chefe do Executivo da RAEM, e que, no exercício das suas funções, possua as atribuições e competências legalmente definidas.

2. A remuneração do delegado, a que se refere o número anterior, constitui encargo da Segunda Outorgante e é fixada por despacho do Chefe do Executivo aludido no número anterior.

Cláusula 43.ª (Elementos que regulam a execução do contrato)

1. A execução do contrato é regulada pelos seguintes elementos:

1) Original do contrato;

2) Justificação adicional ao Caderno de encargos e aos referidos elementos;

3) Tabelas em anexo ao Caderno de encargos:

(1) Tabela 1: «Relação das divisões dos espaços para fins comerciais»;

(2) Tabela 2: «Relação dos espaços para exploração sujeitos à taxa de utilização»;

(3) Tabela 3: «Requisitos fundamentais para a exploração dos espaços para comércio do Terminal Marítimo de Passageiros da Taipa.

4) Plantas em anexo ao Caderno de encargos:

(1) Planta 1: Planta dos espaços para fins comerciais da cave do TMPT;

(2) Planta 1-1: Planta dos espaços para fins comerciais da cave do TMPT - Fragmento da 1A;

(3) Planta 2: Planta dos espaços para fins comerciais do rés-do-chão do TMPT;

(4) Planta 2-1: Planta dos espaços para fins comerciais do rés-do-chão dos espaços para fins comerciais do TMPT - Fragmento da 2A;

(5) Planta 2-2: Planta dos espaços para fins comerciais do rés-do-chão do TMPT - Fragmento da 2B;

(6) Planta 2-3: Planta dos espaços para fins comerciais do rés-do-chão do TMPT - Fragmento da 2C;

(7) Planta 3: Planta dos espaços para fins comerciais do piso 1 do TMPT;

(8) Planta 3-1: Planta dos espaços para fins comerciais do piso 1 - Fragmento da 3A;

(9) Planta 3-2: Planta dos espaços para fins comerciais do piso 1 - Fragmento da 3B;

10. 附圖3-3：氹仔客運碼頭第一層商用空間平面圖截圖3C。

（五）乙方之投標書及其附加澄清。

二、倘上款所指的文件之間出現矛盾，將按上款所列文件的先後次序決定其優先性。

第四十四條（期間的計算）

一、合同所指的期間以日曆日計算，但指明以工作日計算者除外。

二、工作日係指澳門特別行政區政府辦公日。

第四十五條（合同的協議修改或解除）

一、雙方可透過書面同意修改或解除合同。

二、經協議修改或解除合同的效力須在該協議內訂出。

第四十六條（暫時中止執行判給或合同）

一、如甲方收到法院按照經第110/99/M號法令核准的《行政訴訟法典》第一百二十五條的規定作出的中止行為效力之請求的傳喚，且海事及水務局按照上述《行政訴訟法典》第一百二十六條第一款的規定向乙方作出中止執行判給或合同的通知，則乙方須在接獲通知後立即中止執行或中止繼續執行判給或合同。

二、在中止執行判給或合同的期間內，有關合同的回報不需支付，且有關合同的批給期亦按中止期作相應順延。

三、甲方不承擔乙方因中止執行判給或合同而產生的任何損失。

第四十七條（其他規定）

合同將按照5月14日第3/90/M號法律《公共工程及公共服務批給制度的基礎》第二十四條c）項的規定刊登在《澳門特別行政區公報》。

第四十八條（適用法例）

一、合同之履行適用澳門特別行政區現行法例，此等法例尤其是指5月14日第3/90/M號法律《公共工程及公共服務批給制度的基礎》以及8月12日第14/96/M號法律《承批公司所必須公佈的事項》。

(10) Planta 3-3: Planta dos espaços para fins comerciais do piso 1 - Fragmento da 3C.

5) Proposta da Segunda Outorgante e seus esclarecimentos adicionais.

2. Se houver contradição entre os elementos referidos no número anterior, a prioridade será determinada pela ordem referida no número anterior.

Cláusula 44.ª (Contagem dos prazos)

1. Os prazos previstos no Contrato são calculados em dias de calendário, salvo os previstos para serem calculados em dias úteis.

2. Os dias úteis referem-se ao horário de expediente do Governo da RAEM.

Cláusula 45.ª (Alteração ou resolução convencional do contrato)

1. As partes podem, por mútuo acordo, por escrito, alterar ou resolver o contrato.

2. Os efeitos de alteração ou resolução convencional do contrato devem ser fixados no mesmo acordo.

Cláusula 46.ª (Suspensão provisória da execução de adjudicação ou de contrato)

1. Recebida pela Primeira Outorgante a citação da suspensão de eficácia do acto proferida pelo tribunal, nos termos do artigo 125.º do Código do Procedimento Administrativo Contencioso, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 110/99/M, a DSAMA envia à Segunda Outorgante uma notificação sobre a suspensão do prosseguimento de adjudicação ou contrato, conforme o n.º 1 do artigo 126.º do Código do Procedimento Administrativo Contencioso, a Segunda Outorgante deve, recebida a notificação, suspender imediatamente a execução ou suspender o prosseguimento de adjudicação ou contrato.

2. Durante a suspensão do prosseguimento de adjudicação ou contrato, não há lugar ao pagamento das retribuições, e o prazo da concessão será prolongado correspondentemente pelo prazo igual ao da suspensão.

3. A Primeira Outorgante não assume quaisquer prejuízos da Segunda Outorgante resultantes da suspensão do prosseguimento de adjudicação ou contrato.

Cláusula 47.ª (Outras disposições)

O contrato será publicado no *Boletim Oficial da RAEM*, nos termos da alínea c) do artigo 24.º da Lei n.º 3/90/M, de 14 de Maio (Bases do Regime das Concessões de Obras Públicas e Serviços Públicos).

Cláusula 48.ª (Legislação aplicável)

1. Ao presente Contrato aplica-se a legislação em vigor na RAEM, nomeadamente, a Lei n.º 3/90/M, de 14 de Maio (Bases do Regime das Concessões de Obras Públicas e Serviços Públicos), e a Lei n.º 14/96/M, de 12 de Agosto (Publicações Obrigatórias das Concessionárias).

二、乙方必須遵守澳門特別行政區的法例，並放棄以免除履行其必須履行的或施加於其身上的義務或行為為目的而援引澳門特別行政區以外地方的法例。

第四十九條（仲裁）

一、合同雙方之間就執行合同引起的任何衝突，倘雙方未能協商解決，將交由一仲裁庭解決；該仲裁庭將在澳門特別行政區運作，由三名仲裁員組成，其一由甲方委任，另一由乙方委任，第三名由雙方協議產生並主持仲裁。

二、倘任何一方在接獲委任仲裁員的通知日起計三十日內仍未能委任其仲裁員時，或在同一期間內，未能就第三名仲裁員的委任達成共識，則由澳門特別行政區行政法院應任何一方的請求選定仲裁員。

三、仲裁庭將規定仲裁的負擔，並訂定雙方在此方面的責任。

四、仲裁庭作出裁決前，雙方就合同的理解及執行須遵循澳門特別行政區的決定。

二零二二年六月二十九日於財政局

專責公證員　何艷媚

2. A Segunda Outorgante deve cumprir a legislação aplicável na RAEM, renunciando a invocar legislação do exterior da RAEM, nomeadamente para se eximir ao cumprimento de obrigações ou condutas a que esteja obrigada ou que sobre ela impendam.

Cláusula 49.ª (Arbitragem)

1. Quaisquer conflitos entre as duas partes sobre a execução do presente Contrato e não sanáveis por acordo das partes serão resolvidos por um tribunal arbitral, que funcionará na RAEM e será composto por três árbitros, sendo um nomeado pela Primeira Outorgante, outro pela Segunda Outorgante e um terceiro que funcionará como presidente, a designar por acordo entre as duas partes.

2. Se qualquer das partes não designar o seu árbitro no prazo de 30 dias a contar da data de recepção da notificação de designação de árbitro, ou se, no mesmo prazo não chegarem a acordo quanto à designação do terceiro árbitro, a escolha de árbitros será feita pelo Tribunal Administrativo da RAEM, a requerimento de qualquer delas.

3. O tribunal arbitral estabelecerá os encargos de arbitragem, fixando as responsabilidades das partes nesta matéria.

4. Até à decisão do tribunal arbitral, será observada pelas partes a decisão da RAEM quanto à interpretação e execução do presente Contrato.»

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 29 de Junho de 2022. — A Notária Privativa, *Ho Im Mei.*

批 示 摘 錄

按本局局長於二零二二年七月八日之批示：

湛蓁——根據經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律第十四條及第12/2015號法律第四條之規定，以附註形式修改其在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，轉為第一職階一等技術輔導員，薪俸點為305。

應Marina Paula Duarte de Carvalho的請求，在本局擔任第二職階首席特級技術輔導員職務的不具期限的行政任用合同自二零二二年八月一日起予以解除。

按照經濟財政司司長於二零二二年七月十三日之批示：

根據第26/2009號行政法規第八條之規定，郭日海因具備適當經驗及專業能力履行職務，故其在本局擔任公共審計暨稅務稽查訟務廳廳長的定期委任自二零二二年八月一日起獲續期壹年。

Extractos de despachos

Por despachos do director dos Serviços, de 8 de Julho de 2022:

Cham Chon — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento com referência à categoria de adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 305, nestes Serviços, nos termos dos artigos 14.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017, e 4.º da Lei n.º 12/2015.

Marina Paula Duarte de Carvalho — rescindido, a seu pedido, o contrato administrativo de provimento sem termo nas funções de adjunto-técnico especialista principal, 2.º escalão, nestes Serviços, a partir de 1 de Agosto de 2022.

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 13 de Julho de 2022:

Kuok Iat Hoi — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, no cargo de chefe do Departamento de Auditoria, Inspecção e Justiça Tributária destes Serviços, nos termos do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, a partir de 1 de Agosto de 2022, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das respectivas funções.

按照本局局長於二零二二年七月二十七日之批示：

黎家健——根據經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律第十四條及第12/2015號法律第四條之規定，以附註形式修改其在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為第一職階特級技術員，薪俸點為505。

范世楊、黃嘉碧及林智恆——根據經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律第十四條及第12/2015號法律第四條之規定，以附註形式修改其在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為第一職階首席特級督察，薪俸點為480。

袁青——根據經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律第十四條及第12/2015號法律第四條之規定，以附註形式修改其在本局擔任職務的長期行政任用合同第三條款，轉為第一職階一等技術輔導員，薪俸點為305。

根據經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律第十四條及十二月二十一日第87/89/M號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a）項的規定，以下工作人員獲確定委任為本局人員編制、下指職位及薪俸點：

岑詠詩——為行政技術助理員職程，第一職階首席行政技術助理員，薪俸點為265點；

馮穎芝及黃雪連——為行政技術助理員職程，第一職階一等行政技術助理員，薪俸點為230點。

Por despachos do director dos Serviços, de 27 de Julho de 2022:

Lai Ka Kin — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo com referência à categoria de técnico especialista, 1.º escalão, índice 505, nestes Serviços, nos termos dos artigos 14.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017, e 4.º da Lei n.º 12/2015.

Fan Sai Ieong, Wong Ka Pek e Lam Chi Hang — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento sem termo com referência à categoria de inspector especialista principal, 1.º escalão, índice 480, nestes Serviços, nos termos dos artigos 14.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017, e 4.º da Lei n.º 12/2015.

Un Cheng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento de longa duração com referência à categoria de adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 305, nestes Serviços, nos termos dos artigos 14.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017, e 4.º da Lei n.º 12/2015.

Os trabalhadores abaixo mencionados — nomeados, definitivamente, para os lugares, carreiras e índices a cada um indicados, do quadro do pessoal destes Serviços, nos termos do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017, conjugada com a alínea a) do n.º 8 do artigo 22.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro:

Sam Weng Si, para o lugar de assistente técnico administrativo principal, 1.º escalão, da carreira de assistente técnico administrativo, índice 265;

Fong Weng Chi e Wong Sut Lin, para o lugar de assistente técnico administrativo de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de assistente técnico administrativo, índice 230.

聲 明

茲聲明，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c）項及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第十五條（一）項之規定，本局以不具期限的行政任用合同方式任用的第五職階勤雜人員甘麗蘭，因達年齡上限，自二零二二年八月十一日起終止在本局之職務。

茲聲明，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c）項及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第十五條（一）項之規定，本局以不具期限的行政任用合同方式任用的第九職階技術工人林耀鎮，因達年齡上限，自二零二二年八月十三日起終止在本局之職務。

Declarações

Para os devidos efeitos se declara que Kam Lai Lan, auxiliar, 5.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, destes Serviços, rescindido o contrato, por atingir o limite de idade, nos termos do artigo 44.º, n.º 1, alínea c), do ETAPM, vigente, conjugado com o artigo 15.º, alínea 1), da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), a partir de 11 de Agosto de 2022.

— Para os devidos efeitos se declara que Lam Io Chan, operário qualificado, 9.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, destes Serviços, rescindido o contrato, por atingir o limite de idade, nos termos do artigo 44.º, n.º 1, alínea c), do ETAPM, vigente, conjugado com o artigo 15.º, alínea 1), da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), a partir de 13 de Agosto de 2022.

摘要

Extracto

行政當局投資與發展開支計劃

Plano de Investimentos e Despesas de Desenvolvimento da Administração

2022年財政年度

Ano Económico de 2022

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條的規定，茲公佈下列（行政當局投資與發展開支計劃/二零二二）款項轉帳：

Nos termos dos artigos 52.º e 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (PIDDA/2022):

分類 Classificação				名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
部門編號 N.º Serv.	功能 Função	活動 Acção	經濟分類 Económica			
60110800				**運輸工務司司長辦公室** **Gabinete do Secretário para os Transportes e Obras Públicas**		
	6-02-0	16058006	41-01-02-00-00	房屋 Habitações	250,468.87	
	6-02-0	16058015	41-01-02-00-00	房屋 Habitações		250,468.87
				總額 Total	250,468.87	250,468.87

核准依據: Referente à autorização :	09/06/2022之運輸工務司司長批示 Despacho do Exm.º Sr. Secretário para os Transportes e Obras Públicas de 09/06/2022

摘要
Extracto

行政當局投資與發展開支計劃
Plano de Investimentos e Despesas de Desenvolvimento da Administração

2022年財政年度
Ano Económico de 2022

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條的規定，茲公佈下列（行政當局投資與發展開支計劃/二零二二）款項轉帳：

Nos termos dos artigos 52.º e 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (PIDDA/2022):

分類 Classificação				名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
部門編號 N.º Serv.	功能 Função	活動 Acção	經濟分類 Económica			
60110800				運輸工務司司長辦公室 **Gabinete do Secretário para os Transportes e Obras Públicas**		
	8-05-1	10007026	41-01-04-01-00	路橋及航道 Estradas e pontes, e canais de navegação		479,779.14
	8-05-1	18001012	41-01-04-01-00	路橋及航道 Estradas e pontes, e canais de navegação	479,779.14	
				總額 Total	479,779.14	479,779.14

核准依據: Referente à autorização :	01/06/2022之運輸工務司司長批示 Despacho do Exm.º Sr. Secretário para os Transportes e Obras Públicas de 01/06/2022

摘要
Extracto

行政當局投資與發展開支計劃
Plano de Investimentos e Despesas de Desenvolvimento da Administração

2022年財政年度
Ano Económico de 2022

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條的規定，茲公佈下列（行政當局投資與發展開支計劃/二零二二）款項轉帳：

Nos termos dos artigos 52.º e 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (PIDDA/2022):

分類 Classificação				名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
部門編號 N.º Serv.	功能 Função	活動 Acção	經濟分類 Económica			
60120200				財政局 **Direcção dos Serviços de Finanças**		
	1-01-3	21040009	41-01-03-00-00	樓宇及場所 Edifícios e estabelecimentos		3,750.00
	1-01-3	21040010	41-01-03-00-00	樓宇及場所 Edifícios e estabelecimentos	3,750.00	
				總額 Total	3,750.00	3,750.00
核准依據: Referente à autorização :				21/06/2022之經濟財政司司長批示 Despacho do Exm.º Sr. Secretário para a Economia e Finanças de 21/06/2022		

摘要
Extracto

行政當局投資與發展開支計劃
Plano de Investimentos e Despesas de Desenvolvimento da Administração

2022年財政年度
Ano Económico de 2022

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條的規定，茲公佈下列（行政當局投資與發展開支計劃/二零二二）款項轉帳：

Nos termos dos artigos 52.º e 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (PIDDA/2022):

分類 Classificação				名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
部門編號 N.º Serv.	功能 Função	活動 Acção	經濟分類 Económica			
60121000				**土地工務局** **Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana**		
	8-05-1	15036014	41-01-04-01-00	路橋及航道 Estradas e pontes, e canais de navegação	3,728,926.07	
	8-05-1	21076001	41-01-04-01-00	路橋及航道 Estradas e pontes, e canais de navegação		3,728,926.07
				總額 Total	3,728,926.07	3,728,926.07

核准依據: Referente à autorização :	01/06/2022之運輸工務司司長批示 Despacho do Exm.º Sr. Secretário para os Transportes e Obras Públicas de 01/06/2022

摘要
Extracto

勞工事務局——部門預算
Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais — Orçamento do Serviço

二零二二年財政年度第三次預算修改
3.ª alteração orçamental do ano económico de 2022

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二二）款項轉移：

Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2022):

分類 Classificação			名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
組織 Orgân.	功能 Func.	經濟 Económica			
20900100			**勞工事務局－部門預算** **Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais - Orçamento do Serviço**		
	7-07-0	38-02-01-99-00	其他—財團、社團及組織 Outras - Fundações, associações e organizações		2,000,000.00
	7-07-0	38-02-98-02-00	援助抗疫專項計劃 Planos de projectos específicos sobre apoio ao combate à epidemia	116,653,056.00	
61200100			**共用開支－共用預算** **Despesas Comuns - Orçamentos Comuns**		
	9-04-0	39-01-00-00-00	備用撥款 Dotação provisional		114,653,056.00
			總額 Total	116,653,056.00	116,653,056.00

核准依據: Referente à autorização :	19/07/2022之經濟財政司司長批示 Despacho do Exm.º Sr. Secretário para a Economia e Finanças de 19/07/2022

摘要

Extracto

金融情報辦公室——部門預算

Gabinete de Informação Financeira — Orçamento do Serviço

二零二二年財政年度第二次預算修改

2.ª alteração orçamental do ano económico de 2022

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二二）款項轉移：

Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2022):

分類 Classificação			名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
組織 Orgân.	功能 Func.	經濟 Económica			
30400100			**金融情報辦公室－部門預算** **Gabinete de Informação Financeira - Orçamento do Serviço**		
	1-01-2	32-01-05-00-00	食品及飲品 Alimentos e bebidas		1,300.00
	1-01-2	32-01-07-02-00	診療消耗品 Material de consumo clínico	60,000.00	
	1-01-2	32-01-08-00-00	宣傳品及獎品 Materiais promocionais e ofertas		7,000.00
	1-01-2	32-01-09-00-00	清潔用品 Material de limpeza	32,800.00	
	1-01-2	32-02-01-02-00	軟件及資訊網絡 Software e rede informática		40,000.00
	1-01-2	32-02-08-01-00	不動產 Bens imóveis		25,000.00
	1-01-2	32-02-09-99-00	其他－交通負擔 Outras - Encargos de transportes		62,700.00
	1-01-2	32-02-10-00-00	招待費 Representação		1,300.00
	1-01-2	32-02-16-00-00	文康活動 Actividades culturais e recreativas		18,000.00
	1-01-2	32-02-19-00-00	研究及顧問 Estudos e consultadoria	65,000.00	
	1-01-2	32-02-99-00-00	其他－勞務的取得 Outras - Aquisição de serviços		2,500.00

分類 Classificação			名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
組織 Orgân.	功能 Func.	經濟 Económica			
	1-01-2	41-02-13-00-00	文儀及辦公用品 Artigos de escritório e papelarias	40,000.00	
	1-01-2	41-02-99-00-00	其他一動產 Outros - Bens móveis		27,000.00
	1-01-2	41-03-01-00-00	軟件及版權 Software e direitos		13,000.00
			總額 Total	197,800.00	197,800.00
核准依據: Referente à autorização :			21/07/2022之財政局局長批示 Despacho do Exm.º Sr. Director dos Serviços de Finanças de 21/07/2022		

摘要
Extracto

旅遊局——部門預算
Direcção dos Serviços de Turismo — Orçamento do Serviço

二零二二年財政年度第二次預算修改
2.ª alteração orçamental do ano económico de 2022

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二二）款項轉移：

Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2022):

分類 Classificação			名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
組織 Orgân.	功能 Func.	經濟 Económica			
51500100			**旅遊局－部門預算** **Direcção dos Serviços de Turismo - Orcamento do Servico**		
	8-08-0	32-01-09-00-00	清潔用品 Material de limpeza	150,000.00	
	8-08-0	32-02-01-01-00	設施及設備 Instalações e equipamentos		884,700.00
	8-08-0	32-02-01-02-00	軟件及資訊網絡 Software e rede informática	734,700.00	
	8-08-0	32-02-09-01-00	公幹交通費 Passagens para missão oficial	3,340,000.00	
	8-08-0	32-02-09-99-00	其他－交通負擔 Outras - Encargos de transportes		3,340,000.00
	8-08-0	41-02-09-00-00	傢具 Mobílias		22,000.00
	8-08-0	41-02-10-00-00	資訊及系統設備 Equipamentos informáticos e sistemáticos	122,000.00	
	8-08-0	41-02-99-00-00	其他－動產 Outros - Bens móveis		100,000.00
			總額 Total	4,346,700.00	4,346,700.00
核准依據: Referente à autorização :			19/07/2022之經濟財政司司長批示 Despacho do Exm.º Sr. Secretário para a Economia e Finanças de 19/07/2022		

二零二二年八月四日於財政局——局長　容光亮

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 4 de Agosto de 2022. — O Director dos Serviços, *Iong Kong Leong.*

旅 遊 局

批 示 摘 錄

摘錄自經濟財政司司長於二零二二年五月五日作出的批示：

蔡昌鴻——根據第26/2009號行政法規第八條第二款及第三款之規定，在本局擔任資訊處處長之定期委任，自二零二二年八月十一日起續期一年。

摘錄自經濟財政司司長於二零二二年五月十六日作出的批示：

霍慧蘭——根據第26/2009號行政法規第八條第二款及第三款之規定，在本局擔任旅遊推廣廳廳長之定期委任，自二零二二年八月十七日起續期一年。

黃麗坤——根據第26/2009號行政法規第八條第二款及第三款之規定，在本局擔任市場處處長之定期委任，自二零二二年八月二十三日起續期一年。

聲 明

為著有關效力，茲聲明本局人員編制內第一職階特級技術員鄭藝婷，因獲確定委任為勞工事務局人員編制內第一職階二等高級技術員，自二零二二年七月十四日起自動終止本局之職務。

二零二二年八月四日於旅遊局

局長　文綺華

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE TURISMO

Extractos de despachos

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 5 de Maio de 2022:

Choi Cheong Hong — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe da Divisão de Informática destes Serviços, nos termos do artigo 8.º, n.os 2 e 3, do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, a partir de 11 de Agosto de 2022.

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 16 de Maio de 2022:

Fok Wai Lan Betty — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe do Departamento de Promoção Turística destes Serviços, nos termos do artigo 8.º, n.os 2 e 3, do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, a partir de 17 de Agosto de 2022.

Vong Lai Kuan — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como chefe da Divisão de Mercados destes Serviços, nos termos do artigo 8.º, n.os 2 e 3, do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, a partir de 23 de Agosto de 2022.

Declaração

Para os devidos efeitos se declara que Cheang Ngai Teng, técnica especialista, 1.º escalão, do quadro do pessoal destes Serviços, cessou, automaticamente, as funções, a partir de 14 de Julho de 2022, data em que foi nomeada, definitivamente, técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, do quadro do pessoal da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais.

Direcção dos Serviços de Turismo, aos 4 de Agosto de 2022. — A Directora dos Serviços, *Maria Helena de Senna Fernandes.*

勞 工 事 務 局

批 示 摘 錄

摘錄自經濟財政司司長於二零二二年六月十三日作出的批示：

根據第12/2015號法律第四條、第六條第二款（一）項及第三款的規定，以附註形式修改徐潔華在本局擔任第三職階顧問高級技術員職務的行政任用合同第二條款，轉為長期行政任用合同，為期三年，自二零二二年六月一日起生效。

摘錄自本人於二零二二年七月六日作出的批示：

根據第14/2009號法律第十三條第一款（二）項連同第12/2015號法律第四條的規定，以附註方式修改鍾子豪在本局擔

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS

Extractos de despachos

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 13 de Junho de 2022:

Choi Kit Wa — alterada, por averbamento, a cláusula 2.ª do seu contrato administrativo de provimento para o contrato administrativo de provimento de longa duração, pelo período de três anos, com referência à categoria de técnico superior assessor, 3.º escalão, nestes Serviços, nos termos dos artigos 4.º e 6.º, n.os 2, alínea 1), e 3, da Lei n.º 12/2015, a partir de 1 de Junho de 2022.

Por despacho do signatário, de 6 de Julho de 2022:

Chong Chi Hou — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo para inspector especialista, 2.º escalão, índice 440, nestes

任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，改為第二職階特級督察，薪俸點440點，由二零二二年七月一日起生效。

二零二二年八月二日於勞工事務局

局長　黃志雄

Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009, conjugado com o artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, a partir de 1 de Julho de 2022.

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, aos 2 de Agosto de 2022. — O Director dos Serviços, *Wong Chi Hong.*

統 計 暨 普 查 局

批 示 摘 錄

摘錄自本人於二零二二年五月三十一日作出的批示：

林婉晴、梁嘉慧及鄧婷欣，為本局第一職階一等普查暨調查員，屬行政任用合同——根據第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項及第四款的規定，以及第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條第二款的規定，以附註形式修改有關合同第三條款，轉為第二職階一等普查暨調查員，薪俸點為240，自二零二二年五月二十七日起生效。

摘錄自經濟財政司司長於二零二二年六月六日作出的批示：

麥恆珍——根據第26/2009號行政法規第八條的規定，因具備適當經驗及專業能力履行職務，故其在本局擔任副局長的定期委任獲續期六個月，自二零二二年八月十五日起生效。

摘錄自本人於二零二二年八月二日作出的批示：

根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十四條第一款（一）項及第二款、現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a）項的規定，第三職階特級技術員區坤健獲確定委任為本局人員編制技術員組別的第一職階首席特級技術員，薪俸點為560，並自本批示摘要於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效。

聲 明

為著有關效力，茲聲明本局第七職階重型車輛司機樊北喜，屬不具期限的行政任用合同，因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條之規定，自二零二二年八月一日起終止職務。

二零二二年八月三日於統計暨普查局

局長　楊名就

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS

Extractos de despachos

Por despachos do signatário, de 31 de Maio de 2022:

Lam Un Cheng, Leong Ka Wai e Tang Teng Ian, agentes de censos e inquéritos de 1.ª classe, 1.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do referido contrato com referência à mesma categoria, 2.º escalão, índice 240, nos termos dos artigos 13.º, n.os 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, com as alterações introduzidas pelas Leis n.os 4/2017 e 2/2021, e 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 27 de Maio de 2022.

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 6 de Junho de 2022:

Mak Hang Chan — renovada a comissão de serviço, por mais seis meses, no cargo de subdirector destes Serviços, nos termos do artigo 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, a partir de 15 de Agosto de 2022, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções.

Por despacho do signatário, de 2 de Agosto de 2022:

Ao Kuan Kin, técnico especialista, 3.º escalão — nomeado, definitivamente, técnico especialista principal, 1.º escalão, índice 560, do grupo do pessoal técnico do quadro do pessoal destes Serviços, nos termos dos artigos 14.º, n.os 1, alínea 1), e 2, da Lei n.º 14/2009, com as alterações introduzidas pelas Leis n.os 4/2017 e 2/2021 e 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, vigente, a partir da data da publicação no *Boletim Oficial da RAEM* do presente extracto de despacho.

Declaração

Para os devidos efeitos se declara que Fan Pak Hei, motorista de pesados, 7.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, nestes Serviços, cessará as suas funções, por ter atingido o limite de idade, nos termos do artigo 44.º do ETAPM, em vigor, a partir de 1 de Agosto de 2022.

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, aos 3 de Agosto de 2022. — O Director dos Serviços, *Ieong Meng Chao.*

治 安 警 察 局

批 示 摘 錄

摘錄自保安司司長於二零二二年七月二十五日作出的批示：

根據第13/2021號法律《保安部隊及保安部門人員通則》第一百七十條，《澳門公共行政工作人員通則》第三百一十五條第三款及第三百四十九條第一款、第二款、第三款d項及第六款之規定批准治安警察局前一等警員編號217921陳志輝的恢復權利申請，把撤職處分轉為強迫退休處分。

二零二二年八月二日於治安警察局

局長　吳錦華警務總監

CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 25 de Julho de 2022:

Chan Chi Fao, ex-guarda de primeira n.º 217921, deste Corpo de Polícia — autorizado o seu pedido de reabilitação e é convertida a pena de demissão em aposentação compulsiva, nos termos do artigo 170.º da Lei n.º 13/2021, Estatuto dos Agentes das Forças e Serviços de Segurança, com referência aos artigos 315.º, n.º 3, e 349.º, n.os 1, 2, 3, alínea d), e 6, do ETAPM.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 2 de Agosto de 2022. — O Comandante, *Ng Kam Wa*, superintendente-geral.

司 法 警 察 局

批 示 摘 錄

摘錄自保安司司長於二零二二年五月二十日作出之第032/SS/2022號批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第三百條第一款e）項、第三百零五條、第三百一十一條以及第三百一十五條第一款及第二款h）項和o）項之規定，決定對司法警察局首席刑事偵查員潘乾敏科處撤職處分，自二零二二年六月三日起執行。

摘錄自保安司司長於二零二二年五月二十日作出之第033/SS/2022號批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第三百條第一款e）項、第三百零五條、第三百一十一條以及第三百一十五條第一款及第二款h）項和o）項之規定，決定對司法警察局首席刑事偵查員陳毅堅科處撤職處分，自二零二二年六月三日起執行。

摘錄自本人於二零二二年五月二十日作出的批示：

余穎茵，以長期行政任用合同方式在本局擔任第一職階首席行政技術助理員。應其要求，自二零二二年八月三日起終止其在本局之職務。

摘錄自本人於二零二二年七月二十六日作出的批示：

周偉濠，司法警察局不具期限的行政任用合同第二職階首席技術員。根據現行第14/2009號法律第十四條第一款（二）項及第二款，經第21/2021號行政法規修改並重新公佈的第14/2016號行政法規第五條，現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條，並聯同經第14/2020號法律修改的第5/2006號法律第十一條第一款，現行《澳門公共行政工作人員通則》第九十七

POLÍCIA JUDICIÁRIA

Extractos de despachos

Por Despacho do Secretário para a Segurança n.º 032/SS/2022, de 20 de Maio de 2022:

Pun Kin Man, investigador criminal principal, desta Polícia — aplicada a pena de demissão, nos termos dos artigos 300.º, n.º 1, alínea e), 305.º, 311.º e 315.º, n.os 1 e 2, alíneas h) e o), todos do ETAPM, vigente, a partir de 3 de Junho de 2022.

Por Despacho do Secretário para a Segurança n.º 033/SS/2022, de 20 de Maio de 2022:

Chan Ngai Kin, investigador criminal principal, desta Polícia — aplicada a pena de demissão, nos termos dos artigos 300.º, n.º 1, alínea e), 305.º, 311.º e 315.º, n.os 1 e 2, alíneas h) e o), todos do ETAPM, vigente, a partir de 3 Junho de 2022.

Por despacho do signatário, de 20 de Maio de 2022:

U Weng Ian, assistente técnica administrativa principal, 1.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento de longa duração, desta Polícia — cessou, a seu pedido, as suas funções na mesma Polícia, a partir de 3 de Agosto de 2022.

Por despacho do signatário, de 26 de Julho de 2022:

Chao Wai Hou, técnico principal, 2.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, da Polícia Judiciária — alterada, por averbamento, a cláusula 3.a do seu contrato administrativo de provimento sem termo ascendendo à categoria de técnico especialista, 1.º escalão, índice 505, nos termos do artigo 14.º, n.os 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009, vigente, dos artigos 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e 4.º da Lei n.º 12/2015, Regime do Contrato de Trabalho

條第六款之規定，以附註形式修改其不具期限的行政任用合同第三條款，晉級為第一職階特級技術員，薪俸點為505點，自本批示摘錄公佈日起生效。

二零二二年八月三日於司法警察局

局長　薛仲明

nos Serviços Públicos, vigente, conjugados com o artigo 11.º, n.º 1, da Lei n.º 5/2006, alterada pela Lei n.º 14/2020, e do artigo 97.º, n.º 6, do ETAPM, vigente, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Polícia Judiciária, aos 3 de Agosto de 2022. — O Director, *Sit Chong Meng.*

消 防 局

根據第13/2021號法律第二百零五條第一款及第20/2022號行政法規第七十七條的規定，轉入同一行政法規附件三所載的編制內人員名單：

CORPO DE BOMBEIROS

Lista nominativa do pessoal do quadro que transita para os lugares do quadro constante do Anexo III do Regulamento Administrativo n.º 20/2022, nos termos do n.º 1 do artigo 205.º da Lei n.º 13/2021 e do artigo 77. º do mesmo Regulamento Administrativo:

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
人員組別：消防總長							
433891	梁毓森	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	a
400971	王健	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	g
445891	區耀榮	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	b
401971	蔡惠濠	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	g
410871	林壘立	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	g
409981	鄺逸富	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	b
401961	李盤志	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	
400961	余頌顯	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	
402971	傅文佳	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	j
404911	尤潤當	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	c
403971	黃偉源	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	c
470921	林曉帆	消防總長	2	消防總長	2	確定委任	g
人員組別：副消防總長							
402961	何志輝	副消防總長	3	副消防總長	3	確定委任	g
404971	陳健武	副消防總長	3	副消防總長	3	確定委任	g
407971	李榮健	副消防總長	3	副消防總長	3	確定委任	i
401051	陳明德	副消防總長	3	副消防總長	3	確定委任	d
403991	陳國棠	副消防總長	3	副消防總長	3	確定委任	k
401991	吳家偉	副消防總長	3	副消防總長	3	確定委任	d
400091	張智宏	副消防總長	3	副消防總長	3	確定委任	e
403031	林俊生	副消防總長	3	副消防總長	3	確定委任	e
404031	李龍傑	副消防總長	3	副消防總長	3	確定委任	e
408981	張建華	副消防總長	2	副消防總長	2	確定委任	d
402091	陳明	副消防總長	1	副消防總長	1	確定委任	e
403091	曾偉邦	副消防總長	1	副消防總長	1	確定委任	d

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
人員組別：一等消防區長							
406971	古敬豪	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
405971	李經策	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
400051	黃勁松	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
400981	陳志文	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
401091	陳志偉	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	i
421971	黃志濠	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
404091	沈家豪	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	f
400121	劉皓瑋	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	f
401121	陳新賢	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
428981	陳杰華	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	f
410041	尚樺	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	f
400011	朱子彬	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
402120	鄭穎瑤	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
435981	黃銘輝	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
411051	張燕寧	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
403121	謝偉新	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
404121	吳俊亮	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	
422901	勞杰志	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	c
402031	劉崇威	一等消防區長	3	一等消防區長	3	確定委任	f
人員組別：副一等消防區長							
434951	李向榮	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
400141	黃志強	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
401011	林偉強	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
401141	施曉恩	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
400071	梁偉成	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
402141	郭斌	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
413021	馮建文	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
400161	陳浩然	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
406031	楊世安	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
401161	譚健明	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
402161	劉德昌	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
402101	曾偉基	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
403161	何國順	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
404161	吳意嵐	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
414071	馮偉業	副一等消防區長	3	副一等消防區長	3	確定委任	
400180	黎嘉韻	副一等消防區長	2	副一等消防區長	2	確定委任	
420041	黃仲勝	副一等消防區長	2	副一等消防區長	2	確定委任	i
524111	黃勇強	副一等消防區長	2	副一等消防區長	2	確定委任	
401181	溫嘉浩	副一等消防區長	2	副一等消防區長	2	確定委任	
401081	盧榮照	副一等消防區長	2	副一等消防區長	2	確定委任	
402181	麥健強	副一等消防區長	2	副一等消防區長	2	確定委任	
403181	黃思添	副一等消防區長	2	副一等消防區長	2	確定委任	
480111	陳維強	副一等消防區長	2	副一等消防區長	2	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
404181	李梓豪	副一等消防區長	2	副一等消防區長	2	確定委任	
411091	蔡偉基	副一等消防區長	2	副一等消防區長	2	確定委任	
405181	林永俊	副一等消防區長	2	副一等消防區長	2	確定委任	
515111	黃烈根	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	
400211	黃俊龍	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	
401211	黃漢揚	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	
404101	張卓添	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	
402211	高英生	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	
403211	陳孝儒	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	
404211	張皓天	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	
403141	吳楚峰	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	
403131	蔡啓存	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	i
403111	盧振康	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	
405211	林進浩	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	
518111	關傑威	副一等消防區長	1	副一等消防區長	1	確定委任	
人員組別：消防區長							
400931	黃子基	消防區長	6	消防區長	6	確定委任	
400930	馬阡娜	消防區長	6	消防區長	6	確定委任	
400921	羅燈泉	消防區長	6	消防區長	6	確定委任	
412911	林永強	消防區長	6	消防區長	6	確定委任	
410931	何展鵬	消防區長	6	消防區長	6	確定委任	
414931	何少成	消防區長	6	消防區長	6	確定委任	
406911	張達煒	消防區長	6	消防區長	6	確定委任	
420921	何樹輝	消防區長	6	消防區長	6	確定委任	
409911	何永康	消防區長	5	消防區長	5	確定委任	
407911	馮少明	消防區長	5	消防區長	5	確定委任	
487921	黃家鏘	消防區長	5	消防區長	5	確定委任	
415931	羅穎翔	消防區長	4	消防區長	4	確定委任	
409930	陳瑪莉	消防區長	4	消防區長	4	確定委任	
427921	胡家曉	消防區長	4	消防區長	4	確定委任	
430921	吳志堅	消防區長	4	消防區長	4	確定委任	
425911	劉振輝	消防區長	4	消防區長	4	確定委任	
411931	程炳強	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
402911	古敬聰	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
403961	冼有根	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
443901	羅權輝	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
436901	鄭澤軍	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
435921	DOS SANTOS LEWIS, LEONARDO FRANCO	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
428911	林春明	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
424961	黃宗達	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
400951	黃健深	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
414951	何柏恩	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
476921	區家廉	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
423961	李恩濂	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
412961	梁偉傑	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
444941	曾競發	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
411951	黎振雄	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
402930	何慧儀	消防區長	3	消防區長	3	確定委任	
414971	黃偉業	消防區長	2	消防區長	2	確定委任	
414941	何春成	消防區長	2	消防區長	2	確定委任	
404931	黃保健	消防區長	2	消防區長	2	確定委任	
433981	曾華迎	消防區長	2	消防區長	2	確定委任	
422921	朱松光	消防區長	2	消防區長	2	確定委任	
408931	鄭永漢	消防區長	2	消防區長	2	確定委任	
400941	陳倫	消防區長	2	消防區長	2	確定委任	
410971	張浩然	消防區長	2	消防區長	2	確定委任	
420961	梁少雄	消防區長	2	消防區長	2	確定委任	
410891	余健聰	消防區長	2	消防區長	2	確定委任	
401911	黃東山	消防區長	2	消防區長	2	確定委任	
430961	梁偉基	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
432941	留榮軍	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
405931	郭康生	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	i
478921	胡永祥	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
422961	何福熾	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
418981	李卓敏	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
411981	陳忠	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
422951	楊潮堅	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
413961	賴偉明	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
412971	陳遠輝	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
407961	許錦文	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
439951	黃兆恩	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
427971	黃起君	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
406991	陳海生	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
429941	陳俊文	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
418961	許藻傑	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
463921	麥懿榮	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
426931	區偉強	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
424951	潘佳蔚	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	
403921	王志鵡	消防區長	1	消防區長	1	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
人員組別：副消防區長							
468921	郭肇洪	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
410930	郭佩珊	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
414911	蘇東海	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
415911	林永佳	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
422911	馮俊光	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
408911	高金喜	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	i
410911	葉德龍	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
423921	方宇洪	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
442941	吳嘉俊	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
425941	許振翔	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
411930	李可欣	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
420931	梁國榮	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
402951	冼國禧	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
426911	吳偉明	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
403930	譚淑貞	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
439941	林儉波	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
404961	趙國基	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	i
428951	蕭偉鴻	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
412981	林尤典	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
401981	黃志輝	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
431951	陳中浩	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
432951	潘松發	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
420971	楊結偉	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
429951	陳英球	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
464921	潘偉康	副消防區長	4	副消防區長	4	確定委任	
415961	黃濤	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	m
424981	黎春華	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
428991	吳文迪	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
421951	黃永鎮	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
416961	張國威	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
426951	馬喜明	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
421961	蕭保宗	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
407991	梁仲能	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
409971	鄭貴廉	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
416991	何永銓	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
405981	黃燦雄	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
451981	林國強	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
432981	蕭偉明	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
406951	李健中	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
431961	蔡冬超	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
426961	羅志恆	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
438941	JOSE EDUARDO DOS SANTOS IU	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
410961	黎海文	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
450941	朱錫熺	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
423991	葉國輝	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
409941	譚國楨	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
400991	朱逸曦	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
405961	余焯濤	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
425951	譚炳強	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	i
410991	吳志峰	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
411991	梁耀明	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
409961	劉志昌	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
447981	張志明	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
443951	徐綺航	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
431911	趙立榮	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
410951	陳禮興	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
449921	利建鴻	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
410981	岑志遠	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
405991	黃永達	副消防區長	3	副消防區長	3	確定委任	
404991	方貴傑	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
411971	容家宏	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
407981	潘廣田	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
408991	李海天	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
412951	戚錦強	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
424991	林少華	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
419971	趙子杰	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
437951	陳澤富	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
445981	彭長錦	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
416971	楊俊凱	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
405941	李敬豪	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
455981	李輝雄	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
456981	羅偉強	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
433941	劉根龍	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
452921	郭志遠	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	i
400031	林耀生	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
404011	張彥斐	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
405011	余汝華	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
437981	吳志偉	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
423951	冼容根	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
427981	鄭國倫	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
420991	潘永棠	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
409991	冼偉雄	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
420981	方錫禧	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
442951	伍子聰	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
429991	陳文熙	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
413971	李顯明	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
404981	劉文斌	副消防區長	2	副消防區長	2	確定委任	
402940	林妙卿	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
403011	韋健斌	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
430981	吳偉傑	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
421981	詹耀彬	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
439981	周成滿	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
425991	鄭永武	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
403911	黃偉祥	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
401071	彭永強	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
402051	林兆斌	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
432991	劉偉業	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
401031	鄧浩昌	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
405041	李成康	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
415011	呂幹恆	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
407011	李偉健	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
401041	鍾俊華	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
419011	黃海泉	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
404970	郭秀雲	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
411011	龍沛恆	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
408011	何智聰	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
409011	梁嘉威	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
423011	蔡冬躍	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
414021	郭健安	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
425011	何永春	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
408021	李君	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
412011	袁家輝	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
411041	黃劍明	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
402991	梁德濤	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
433951	鄭國鑫	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
407021	馬有維	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
445951	何展基	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
452981	梁偉悅	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
436951	蘇建國	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
408951	黃錦釗	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
430951	黃裕豐	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
421931	黃保琪	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
407941	寧長華	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
417931	甄瑩武	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
446941	梁達祥	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
410031	楊世潮	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
434921	周堅永	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
428941	鄭漢民	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
458981	陳鴻新	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
418951	廖少倫	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
461981	莫華東	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
415971	黎志遠	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
416981	冼志輝	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
407951	周炳濯	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
410941	林永洪	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
434961	伍業枝	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
462921	鄧湛銓	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
408921	練亦強	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
428931	李穎民	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
483921	林繼輝	副消防區長	1	副消防區長	1	確定委任	
人員組別：首席消防員							
400940	張綺霞	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
432911	李素添	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
413911	唐惠承	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
436921	薛振業	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
425921	何景昌	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
417951	陳啓添	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
412931	楊廣華	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
401940	蘇春珍	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
401930	陳碧紅	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	m
411961	黃廣權	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
456921	余偉安	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
450921	龍志寧	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
429981	馮俊豪	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
423981	邱凱華	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
410940	鍾雪美	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
419961	吳錦添	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
428961	林國健	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
427961	林勤	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
424941	溫家汶	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
403970	麥玉玲	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
438951	鄭柏年	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
477921	陳金沛	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
455921	黃炳權	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
445941	李長威	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	i
404921	呂健超	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
429961	鮑柏麟	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
402970	梁麗芳	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
441981	詹行亮	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
406981	施永德	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
418991	黃錦程	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
424921	鮑耀強	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
416930	游燕萍	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
403931	鄭慶孝	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
420951	朱錦輝	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
441951	楊小龍	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
405921	陳少強	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
408971	徐道貴	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
400970	梁笑嫻	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
414991	李偉錢	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
432961	黃啓明	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
421991	柯曉光	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
481921	何汝國	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
403951	高景豪	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
444981	高永樂	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
451941	莫國賢	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
431991	杜國文	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
449941	梁志雄	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
407930	陳寶琴	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
417971	謝偉忠	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
434981	林智豪	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
449981	甄偉財	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
454981	李勁峰	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
446981	原家輝	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
415991	葉誠德	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	i
416951	李祖輝	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
439921	謝紹康	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
406930	黃紅玉	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
459921	區建恩	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
438981	周偉強	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
448981	楊建途	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
448941	鄧智聰	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
405930	溫翠環	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
424971	林培興	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
448921	孫偉波	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
412930	余麗琼	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
401021	戴世挺	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
404021	麥圻照	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	m
403021	容啓光	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
426011	唐德智	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
413941	梁健林	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
425961	黃國良	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
405951	英永祥	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
413991	林祥欽	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
416011	潘在僧	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
429011	黃德恩	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
406940	林慧儀	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
427941	張國威	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
409951	林懷為	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
417021	周興熾	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
422971	嚴樂安	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
441941	鄒錦倫	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
453981	高國輝	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
418971	陳翊駒	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
404930	曾紅梅	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
417011	李喬納	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
413051	楊偉豪	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
406021	林志強	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
421011	李德澤	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
406011	陳耀文	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
408031	胡少偉	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
417981	許榮龍	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
419991	林康輝	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
411031	郭嘉駿	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
414011	林鴻輝	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
426991	伍約我	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
459981	馬耀恆	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
435961	伍業東	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
433961	甘少勇	首席消防員	4	首席消防員	4	確定委任	
402061	李炳良	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
426981	古振林	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
414051	劉浩波	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
403051	鄭家樑	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
419051	洪卓康	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
404051	梁錦鵬	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
402041	梁兆富	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
405021	黃小輝	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
423051	周偉祥	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
401951	梁志達	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
415051	張震宇	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
404041	黃漢超	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
405071	梁耀新	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
443981	吳鴻急	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
406041	劉景亭	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
428011	彭宗慶	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
409041	劉博峰	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
422041	鄔俊傑	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
426941	劉祖榮	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
417041	胡文龍	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
427991	馮耀輝	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
411021	楊志堅	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
418021	李自強	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
427951	郭明慈	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	i
430941	梁健軍	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
431981	陳展聰	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
409031	胡敖霆	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
421041	王伊寧	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
457981	陳錦燦	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	i
444951	李穗非	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
400021	黎玉榮	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
440941	馮立藝	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
415941	盧任豪	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
430011	袁剛勤	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
429911	陳金有	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
408930	蘇衍娥	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
490921	周思健	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
418041	高仁	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
443921	楊永強	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
423971	譚健聰	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
410051	李志良	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
414961	林主峰	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
446951	龐漢生	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
400080	曾嘉雯	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
410021	陳柱錦	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
406071	李浩銘	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
431081	黃崇昇	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
402081	李國偉	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
403061	宋越明	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
416081	甄子維	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
407041	梁門發	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
440081	李銘基	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
419061	鄧仲文	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
417060	徐婷楓	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
404081	馮運達	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
416041	余志強	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
418061	吳競邦	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
417081	岑展鴻	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
433081	陳百全	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
416060	洪雪芬	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
418071	鄭俊杰	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
415081	馬順祺	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
408071	吳卓斌	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
413981	郭健龍	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
424081	林俊杰	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
414041	王耀鍵	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
435951	陳繼鉛	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
420021	鄧仲錦	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
412041	廖志清	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
460981	蕭仲思	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
423071	梁健忠	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
416940	劉章旋	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
423931	梁炳威	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
416941	梁家恩	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
409931	梁家彬	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
405911	謝國全	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
440951	梁以孝	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
417941	張培華	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
421051	嚴世傑	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
444921	趙偉明	首席消防員	3	首席消防員	3	確定委任	
425081	黃偉然	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
411060	湯倩笙	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
408091	關新光	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
438081	戴俊傑	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
406060	關海燕	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
430081	李雄	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
409060	李鳳儀	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
441081	柯仲江	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
408081	呂志力	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
436081	羅嘉鳴	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
415091	古家輝	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
406051	黃子傑	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
413061	鍾志輝	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
449091	梁立德	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
445081	古錦壽	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
403081	盧嘉耀	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
427081	顏植南	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
409071	鄭健輝	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
435081	徐志偉	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
461091	黃志峰	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
436981	江浩	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
413091	李健威	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
437081	楊鑑賢	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
411940	黃健秀	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
434081	古立俊	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
420011	何昆義	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
413041	馮偉健	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
403940	吳少玲	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
423081	李俊傑	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
407931	周世豪	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
409940	歐陽少卿	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
402931	高松英	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
486921	梁全輝	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
411081	彭健輝	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
418081	黃志遠	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
436091	梁建邦	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
431941	吳鏡棠	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
418051	陳家明	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
432081	麥偉濠	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
408101	何文浩	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
407060	李小紅	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
410091	高比德	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
404061	阮煜駿	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
466111	林春旺	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
420061	馮宇明	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
421081	梁嘉賢	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
446091	甄子俊	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
424091	李健業	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
414091	李嘉豪	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
429101	蔡敬生	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
430091	黃庭烽	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
412060	潘慧娟	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
405081	梁偉堯	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
407101	黎志強	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
409111	周嘉濠	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
413081	梁俊光	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
422071	吳小龍	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
423101	梁少明	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
443081	陳業鴻	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
410081	趙敏杰	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
421091	鄭正康	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
420071	陳燕飛	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
409081	龍文威	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
422060	盧嘉蓮	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
411071	吳正源	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
455091	黃劍鋒	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
448081	霍勝威	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
442091	葉嘉裕	首席消防員	2	首席消防員	2	確定委任	
400101	余興	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
409101	林偉立	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
428111	李敬燊	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
438091	鄧浩邦	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
434111	歐陽景傑	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
426111	蔡國盛	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
462111	陳啓聰	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
401101	王嘉衛	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
464111	鄭一華	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
409091	許俊傑	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
433111	阮藝聰	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
400131	鄭嘉樂	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
437091	張安達	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
424060	張慧珊	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
406101	鄭日偉	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
415121	王准勇	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
419091	龔政豪	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
447081	林金坡	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
448091	潘啓明	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
410101	徐文釗	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
425051	龍海明	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
444081	陳偉康	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
514111	吳呈聳	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
426091	龔嘉駿	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
402021	陳一飛	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
451081	劉成偉	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
420081	黃培基	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
430991	麥穎賢	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
501111	歐陽堂	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
420091	李學勤	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
406081	陳偉源	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
452081	柴盛鋆	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
428091	黃嘉敏	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
450091	林偉健	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
432011	區偉光	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
422081	李健楓	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
417940	黎佩英	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
416071	許鵬力	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
465091	陳健強	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
470111	王飛虎	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
434941	何炳坤	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
414081	李潘南	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
454921	陳錦強	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
412091	林加進	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
429111	黃卓漢	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	h
498111	黃昌盛	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
503111	鄭曉東	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
418141	高俊	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
427141	施迪龍	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
422091	梁嘉興	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
430111	林偉傑	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
438111	蔡嘉俊	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
456091	林志強	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
413071	彭兆川	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
401111	郭泳恆	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
432111	李振煌	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
407111	陶啓宏	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
440091	雷勁豪	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
472111	梁意濱	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
411111	蔣遠明	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
431111	李鍵鑌	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
447091	林文迪	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
467110	關淑賢	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
539111	曾國祥	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
463111	阮德偉	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
461110	葉翠兒	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
423091	施正強	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
417101	李錦鴻	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
426101	張嘉華	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
465111	李敬斌	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
406091	程嘉霖	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
447111	賴嘉威	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
402011	禤建華	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
528111	蕭振鴻	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
431091	吳志豪	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
443091	李文中	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
415101	陳健明	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
481111	鄧偉麟	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
453111	何源海	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
429091	譚偉基	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
442111	李穎聰	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
432091	鄭家健	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
427091	溫少和	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
435111	梁家泳	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
405111	梁啓鴻	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
453091	甘志林	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
440111	曹治謙	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
445091	李天賜	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
419081	李兆江	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
449081	林兆昇	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
462091	甘志榮	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
419981	余明亮	首席消防員	1	首席消防員	1	確定委任	
人員組別：一等消防員							
420911	李漢基	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
417911	趙保威	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
427911	陳永游	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
430911	陳錦強	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
436911	謝啓輝	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
435911	華國雄	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
411921	梁耀威	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
412921	林景勳	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
413921	吳華添	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
414921	梁錦洪	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
406921	劉炳雄	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
401921	黃漢基	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
419921	莫容光	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
428921	吳志山	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
433921	容志強	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
429921	黃宗鼎	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
432921	黃炳鈞	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
437921	譚子建	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
441921	葉北銘	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
445921	李有威	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
460921	龔學文	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
461921	李炳煌	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
466921	李健華	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
440921	張志康	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
469921	盧世根	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
471921	陳少生	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
473921	廖冠中	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
474921	林炳輝	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
479921	卓裕成	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
480921	陳小棠	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
488921	周永全	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
491921	郭炳昆	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
489921	陳國權	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
485921	黃偉賢	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
472921	徐溢明	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
457921	徐沛明	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
406931	趙振華	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
475921	羅容根	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
414930	梁笑勤	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
415930	李鳳萍	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
425931	林金榮	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
427931	鄭北泉	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
429931	曹沛棠	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
417930	周潔麗	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
413930	楊彩虹	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
420930	張玉珍	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
404940	黃少珍	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
401941	龔文權	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
413940	陳麗蓉	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
414940	趙春兒	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
412941	黃錦江	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	i
423941	陳金賢	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
408940	張瑞香	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
406941	鄭俊源	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
407940	黃銀英	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
403941	陳添定	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
405940	李美蓮	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
415940	廖寶嘉	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
418930	黃梅英	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
442921	劉振楊	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
455941	李盛權	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
447941	張偉文	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
413951	廖炳同	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
419951	張健武	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
404951	蔡炯臻	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
415951	施家樂	一等消防員	4	一等消防員	4	確定委任	
447951	何志強	一等消防員	3	一等消防員	3	確定委任	
465921	陳衛民	一等消防員	3	一等消防員	3	確定委任	
425971	吳嘉華	一等消防員	3	一等消防員	3	確定委任	
428971	黃仲榮	一等消防員	3	一等消防員	3	確定委任	
403981	陳錫斌	一等消防員	2	一等消防員	2	確定委任	
414981	林育軍	一等消防員	2	一等消防員	2	確定委任	
425981	林偉中	一等消防員	2	一等消防員	2	確定委任	
440981	劉健榮	一等消防員	2	一等消防員	2	確定委任	
442981	陳文龍	一等消防員	2	一等消防員	2	確定委任	
450981	黃永漢	一等消防員	2	一等消防員	2	確定委任	
408941	黃健培	一等消防員	2	一等消防員	2	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
417991	陳剛	一等消防員	2	一等消防員	2	確定委任	
412991	杜明智	一等消防員	2	一等消防員	2	確定委任	
401970	黃結英	一等消防員	2	一等消防員	2	確定委任	
426971	龍少權	一等消防員	2	一等消防員	2	確定委任	
407921	李富華	一等消防員	1	一等消防員	1	確定委任	
418011	梁廷禧	消防員	4	一等消防員	1	確定委任	
482921	許錦隆	消防員	4	一等消防員	1	確定委任	
416021	戴華輝	消防員	4	一等消防員	1	確定委任	
415021	郭玉桂	消防員	4	一等消防員	1	確定委任	
419021	張展峰	消防員	4	一等消防員	1	確定委任	
人員組別：消防員							
431011	羅志倫	消防員	1	消防員	1	確定委任	
424051	劉啓豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
426061	蕭志剛	消防員	4	消防員	4	確定委任	
403041	盧偉強	消防員	4	消防員	4	確定委任	
401060	黃靜雯	消防員	4	消防員	4	確定委任	
412081	彭泰	消防員	4	消防員	4	確定委任	
450081	黃斯諾	消防員	4	消防員	4	確定委任	
446081	梁志豐	消防員	4	消防員	4	確定委任	
454081	林錫雄	消防員	4	消防員	4	確定委任	
407091	梁家豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
416091	蔡嘉龍	消防員	4	消防員	4	確定委任	
418091	黃健揮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
425091	劉彬騰	消防員	4	消防員	4	確定委任	
433091	李潔強	消防員	4	消防員	4	確定委任	i
454091	梁國華	消防員	4	消防員	4	確定委任	
457091	梁偉興	消防員	4	消防員	1	確定委任	
458091	何偉杰	消防員	4	消防員	4	確定委任	
459091	謝偉良	消防員	4	消防員	4	確定委任	
460091	陳浩民	消防員	4	消防員	4	確定委任	
467091	宋嘉誠	消防員	4	消防員	4	確定委任	
439091	吳嘉俊	消防員	4	消防員	4	確定委任	
466091	黃思歷	消防員	4	消防員	4	確定委任	
452091	戴海迪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
464091	馮超	消防員	4	消防員	4	確定委任	
463091	卓春豪	消防員	4	消防員	1	確定委任	
434091	梁健豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
403101	梁立民	消防員	4	消防員	4	確定委任	
405101	黃毅祥	消防員	4	消防員	4	確定委任	
411101	關志偉	消防員	4	消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
413101	馬振盛	消防員	4	消防員	4	確定委任	
414101	張兆文	消防員	4	消防員	4	確定委任	
416101	陸權鋒	消防員	4	消防員	4	確定委任	
418101	呂玉麟	消防員	4	消防員	4	確定委任	
419101	黃嘉豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
420101	孫椿曉	消防員	4	消防員	4	確定委任	
421101	陳德淵	消防員	4	消防員	4	確定委任	
422101	陳國慶	消防員	4	消防員	4	確定委任	
427101	周健明	消防員	4	消防員	4	確定委任	
428101	黃岳彬	消防員	4	消防員	4	確定委任	
430101	何建興	消防員	4	消防員	4	確定委任	
431101	羅嘉銘	消防員	4	消防員	4	確定委任	
432101	陳偉龍	消防員	4	消防員	4	確定委任	
433101	曾智榮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
412101	莊達威	消防員	4	消防員	4	確定委任	
400111	趙子俊	消防員	4	消防員	4	確定委任	
402111	何啟聰	消防員	4	消防員	4	確定委任	
404111	鄭永輝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
408111	張家俊	消防員	4	消防員	4	確定委任	
410111	陳志龍	消防員	4	消防員	4	確定委任	
412111	蘇百豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
413111	蔡清奕	消防員	4	消防員	4	確定委任	
414111	鄭文正	消防員	4	消防員	4	確定委任	
415111	冼健成	消防員	4	消防員	4	確定委任	
416111	許紹成	消防員	4	消防員	4	確定委任	
418111	王漢鴻	消防員	4	消防員	4	確定委任	
419111	殷理基	消防員	4	消防員	4	確定委任	
421111	黃聖淳	消防員	4	消防員	4	確定委任	
422111	李偉良	消防員	4	消防員	4	確定委任	
423111	陳偉	消防員	4	消防員	4	確定委任	
417111	楊嘉華	消防員	4	消防員	4	確定委任	
424110	鄭寶珊	消防員	4	消防員	4	確定委任	
425111	鄭達宏	消防員	4	消防員	4	確定委任	
427111	卓啓健	消防員	4	消防員	4	確定委任	
436111	鄭錦良	消防員	4	消防員	4	確定委任	
437111	李錦興	消防員	4	消防員	4	確定委任	
439111	馬光耀	消防員	4	消防員	4	確定委任	
441111	伍家安	消防員	4	消防員	4	確定委任	
443111	黃仕勇	消防員	4	消防員	4	確定委任	
444111	何嘉賢	消防員	4	消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
445111	黃鴻標	消防員	4	消防員	4	確定委任	
446111	潘國彬	消防員	4	消防員	4	確定委任	
448111	陳偉達	消防員	4	消防員	4	確定委任	
449111	袁健文	消防員	4	消防員	4	確定委任	
450111	冼偉軒	消防員	4	消防員	4	確定委任	
451111	黃潤發	消防員	4	消防員	4	確定委任	
452111	宋偉霖	消防員	4	消防員	4	確定委任	
454111	黎志強	消防員	4	消防員	4	確定委任	
455111	吳志安	消防員	4	消防員	4	確定委任	
456111	徐偉棠	消防員	4	消防員	4	確定委任	
457111	詹子成	消防員	4	消防員	4	確定委任	
458111	梅子威	消防員	4	消防員	4	確定委任	
459111	張家華	消防員	4	消防員	4	確定委任	
460111	吳志強	消防員	4	消防員	4	確定委任	
468111	吳爾斯	消防員	4	消防員	4	確定委任	
469111	甘偉杰	消防員	4	消防員	4	確定委任	
473111	林煒燊	消防員	4	消防員	4	確定委任	
474111	王大成	消防員	4	消防員	4	確定委任	
475111	方志航	消防員	4	消防員	4	確定委任	
476111	蕭偉賢	消防員	4	消防員	4	確定委任	
477111	馬俊業	消防員	4	消防員	4	確定委任	
478111	廖榮鑫	消防員	4	消防員	4	確定委任	
482111	張文康	消防員	4	消防員	4	確定委任	
483111	伍于豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
484111	胡家浩	消防員	4	消防員	4	確定委任	
485111	區健珩	消防員	4	消防員	4	確定委任	
486111	陳財添	消防員	4	消防員	4	確定委任	
487111	李灝輝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
488111	李國君	消防員	4	消防員	4	確定委任	
489111	文仲健	消防員	4	消防員	4	確定委任	
491111	黃家榮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
492111	梁滿榮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
493111	江國強	消防員	4	消防員	4	確定委任	
494111	孫志浩	消防員	4	消防員	4	確定委任	
495111	潘寶明	消防員	4	消防員	4	確定委任	
496111	何仲恆	消防員	4	消防員	4	確定委任	
497111	李炳昌	消防員	4	消防員	4	確定委任	
499111	李超華	消防員	4	消防員	4	確定委任	
500111	何韋詮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
502111	朱進明	消防員	4	消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
504111	麥安迪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
505111	許青僑	消防員	4	消防員	4	確定委任	
506111	李欽源	消防員	4	消防員	4	確定委任	
507111	黃小明	消防員	4	消防員	4	確定委任	
508111	林錦勝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
509111	顏金柏	消防員	4	消防員	4	確定委任	
510111	陳永勝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
511111	駱俊超	消防員	4	消防員	4	確定委任	
512111	趙文光	消防員	4	消防員	4	確定委任	
513111	莫偉迪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
516111	黃群星	消防員	4	消防員	4	確定委任	
519111	郭健文	消防員	4	消防員	4	確定委任	
520111	麥家偉	消防員	4	消防員	4	確定委任	
521111	陳俊傑	消防員	4	消防員	4	確定委任	
522111	崔寶智	消防員	4	消防員	4	確定委任	
523111	陳永森	消防員	4	消防員	4	確定委任	
525111	甘劍仁	消防員	4	消防員	4	確定委任	
526111	楊兆康	消防員	4	消防員	4	確定委任	
527111	龍冠傑	消防員	4	消防員	4	確定委任	
529111	蕭文賀	消防員	4	消防員	4	確定委任	
530111	張國偉	消防員	4	消防員	4	確定委任	
531111	黃金華	消防員	4	消防員	4	確定委任	
532111	張志強	消防員	4	消防員	4	確定委任	
533111	吳偉文	消防員	4	消防員	4	確定委任	
534111	區文鍵	消防員	4	消防員	4	確定委任	
535111	梁嘉濠	消防員	4	消防員	4	確定委任	
536111	高啓龍	消防員	4	消防員	4	確定委任	
537111	郭烟坪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
538111	阮家豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
540111	陳偉	消防員	4	消防員	4	確定委任	
541111	黃啓君	消防員	4	消防員	4	確定委任	
542111	阮景峰	消防員	4	消防員	4	確定委任	
543111	詹迪濠	消防員	4	消防員	4	確定委任	
544111	梁子健	消防員	4	消防員	4	確定委任	
545111	王曉霖	消防員	4	消防員	4	確定委任	
546111	蘇浪廷	消防員	4	消防員	4	確定委任	
547111	譚釗明	消防員	4	消防員	4	確定委任	
548111	黃志強	消防員	4	消防員	4	確定委任	
549111	張宏浩	消防員	4	消防員	4	確定委任	
551111	古文政	消防員	4	消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
552111	蔡培龍	消防員	4	消防員	4	確定委任	
553111	陳佳龍	消防員	4	消防員	4	確定委任	
554111	何炬華	消防員	4	消防員	4	確定委任	
555111	梁健平	消防員	4	消防員	4	確定委任	
556111	楊林龍	消防員	4	消防員	4	確定委任	
558111	陳啓樂	消防員	4	消防員	4	確定委任	
559111	鄭瀚揚	消防員	4	消防員	4	確定委任	
560111	陳永誠	消防員	4	消防員	4	確定委任	
562111	廖舒懷	消防員	4	消防員	4	確定委任	
563111	駱志濠	消防員	4	消防員	4	確定委任	
564111	鍾宇暉	消防員	4	消防員	4	確定委任	
565111	庄永杰	消防員	4	消防員	4	確定委任	
566111	陳振豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
567111	何文樂	消防員	4	消防員	4	確定委任	
568111	陳振興	消防員	4	消防員	4	確定委任	
569111	梁健城	消防員	4	消防員	4	確定委任	
570111	黃嘉偉	消防員	4	消防員	4	確定委任	
471111	李富榮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
550111	黎沛耀	消防員	4	消防員	4	確定委任	
406121	陳德榮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
407121	阮嘉寶	消防員	4	消防員	4	確定委任	
408121	張衛良	消防員	4	消防員	4	確定委任	
409121	范志華	消防員	4	消防員	4	確定委任	
410121	甘健東	消防員	4	消防員	4	確定委任	
411121	張健新	消防員	4	消防員	4	確定委任	
412121	何文匡	消防員	4	消防員	4	確定委任	
413121	黃劍雄	消防員	4	消防員	4	確定委任	
414121	呂國豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
416121	方啓昌	消防員	4	消防員	4	確定委任	
417121	陸春成	消防員	4	消防員	4	確定委任	
418121	周銘進	消防員	4	消防員	4	確定委任	
419121	鍾偉光	消防員	4	消防員	4	確定委任	
420121	黃嘉鴻	消防員	4	消防員	4	確定委任	
421121	龍俊濠	消防員	4	消防員	4	確定委任	
422121	鄭家雄	消防員	4	消防員	4	確定委任	
423121	李達明	消防員	4	消防員	4	確定委任	
424121	伍嘉明	消防員	4	消防員	4	確定委任	
425121	關偉良	消防員	4	消防員	4	確定委任	
426121	馮志明	消防員	4	消防員	4	確定委任	
427121	趙德昌	消防員	4	消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
428121	易劍輝	消防員	4	消防員	4	確定委任	i
557111	陳嘉麟	消防員	3	消防員	3	確定委任	
414060	葉穎雯	消防員	4	消防員	4	確定委任	
429121	鍾詠豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
430121	區永輝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
431121	陶永強	消防員	4	消防員	4	確定委任	
432121	黃子斌	消防員	4	消防員	4	確定委任	
433121	陳景雲	消防員	4	消防員	4	確定委任	
434121	甄漢斯	消防員	4	消防員	4	確定委任	
435121	陳智峰	消防員	4	消防員	4	確定委任	
437121	馮威	消防員	4	消防員	4	確定委任	
438121	陳偉鋒	消防員	4	消防員	4	確定委任	
439121	黃凱斌	消防員	4	消防員	4	確定委任	
440121	陳卓君	消防員	4	消防員	4	確定委任	
441121	陳偉傑	消防員	4	消防員	4	確定委任	
442121	陳煒豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
443121	李志恆	消防員	4	消防員	4	確定委任	
444121	鄧智宇	消防員	4	消防員	4	確定委任	
445121	張錦輝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
446121	林佑淮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
448121	黃健威	消防員	4	消防員	4	確定委任	
449121	司徒羨強	消防員	4	消防員	4	確定委任	
450121	周遠健	消防員	4	消防員	4	確定委任	
452121	歐陽漢文	消防員	4	消防員	4	確定委任	
453121	許偉強	消防員	4	消防員	4	確定委任	
454121	許偉健	消防員	4	消防員	4	確定委任	
455121	吳志雄	消防員	4	消防員	4	確定委任	
457121	汪海倫	消防員	4	消防員	4	確定委任	
458121	張國福	消防員	4	消防員	4	確定委任	
459121	勞一鳴	消防員	4	消防員	4	確定委任	
460121	梁德輝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
461121	黃家勁	消防員	4	消防員	4	確定委任	
462121	林進文	消防員	4	消防員	4	確定委任	
463121	李杰鋒	消防員	4	消防員	4	確定委任	
464121	傅俊鑫	消防員	4	消防員	4	確定委任	
465121	余均龍	消防員	4	消防員	4	確定委任	
456121	梁展聰	消防員	4	消防員	4	確定委任	
424101	楊澤成	消防員	4	消防員	4	確定委任	l
517111	余永健	消防員	4	消防員	4	確定委任	
401131	胡志華	消防員	4	消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
402131	黃達昌	消防員	4	消防員	4	確定委任	
404131	羅千尚	消防員	4	消防員	4	確定委任	
405131	區家樑	消防員	4	消防員	4	確定委任	
406131	李翰祥	消防員	4	消防員	4	確定委任	
407131	李錦山	消防員	4	消防員	4	確定委任	
409131	郭家偉	消防員	4	消防員	4	確定委任	
411131	張品良	消防員	4	消防員	4	確定委任	
412131	李子謙	消防員	4	消防員	4	確定委任	
413131	黃忠浩	消防員	4	消防員	4	確定委任	
414131	王志剛	消防員	4	消防員	4	確定委任	
415131	李文南	消防員	4	消防員	4	確定委任	
416131	李偉昌	消防員	4	消防員	4	確定委任	
417131	黃偉豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
418131	林威威	消防員	4	消防員	4	確定委任	
419130	陳慧彥	消防員	4	消防員	4	確定委任	
420131	劉杰	消防員	4	消防員	4	確定委任	h
421131	薛潤華	消防員	4	消防員	4	確定委任	
422131	劉東興	消防員	4	消防員	4	確定委任	
423131	蕭書榮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
424131	黃偉毓	消防員	4	消防員	4	確定委任	
425131	陳庭峰	消防員	4	消防員	4	確定委任	
410131	崔家俊	消防員	4	消防員	4	確定委任	
451121	余永暉	消防員	4	消防員	4	確定委任	
447121	歐展鵬	消防員	4	消防員	4	確定委任	
426131	吳志勇	消防員	4	消防員	4	確定委任	
427131	吳仲熹	消防員	4	消防員	4	確定委任	
428131	鄭宇軒	消防員	4	消防員	4	確定委任	
429131	賴景祥	消防員	4	消防員	4	確定委任	
430131	黃富源	消防員	4	消防員	4	確定委任	
431131	陳立琪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
432131	梁祺輝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
433131	吳國輝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
434131	陳海強	消防員	4	消防員	4	確定委任	
435131	梁文進	消防員	4	消防員	4	確定委任	
436131	盧志文	消防員	4	消防員	4	確定委任	
437131	鄭楚建	消防員	4	消防員	4	確定委任	
438131	黃建平	消防員	4	消防員	4	確定委任	
439131	湯庭輝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
440131	葉敬豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
441131	麥皓進	消防員	4	消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
442131	周嘉明	消防員	4	消防員	4	確定委任	
443131	廖彥彬	消防員	4	消防員	4	確定委任	
444131	周啓業	消防員	4	消防員	4	確定委任	
445131	謝富榮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
446131	張世浩	消防員	4	消防員	4	確定委任	
447131	麥俊智	消防員	4	消防員	4	確定委任	
448131	劉傑	消防員	4	消防員	4	確定委任	
449131	林鴻輝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
450131	李日輝	消防員	4	消防員	4	確定委任	
451131	蔡富	消防員	4	消防員	4	確定委任	
452131	張傑	消防員	4	消防員	4	確定委任	
453131	周俊豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
454131	林柏謙	消防員	4	消防員	4	確定委任	
455131	林楚源	消防員	4	消防員	4	確定委任	
456131	劉誌堅	消防員	4	消防員	4	確定委任	
457131	梁家勁	消防員	4	消防員	4	確定委任	
407071	何卓賢	消防員	4	消防員	4	確定委任	1
436121	文偉駿	消防員	3	消防員	3	確定委任	
404141	陳有華	消防員	4	消防員	4	確定委任	
405141	鄭德揚	消防員	4	消防員	4	確定委任	
407141	梁仲衡	消防員	4	消防員	4	確定委任	
408141	鄧子豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
409141	黃梓豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
410141	黃文豐	消防員	4	消防員	4	確定委任	
411141	何梓峰	消防員	4	消防員	4	確定委任	
412141	黃勇遵	消防員	4	消防員	4	確定委任	
413141	梁順偉	消防員	4	消防員	4	確定委任	
414141	蘇景鋒	消防員	4	消防員	4	確定委任	
415141	陳詠豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
416141	古傑龍	消防員	4	消防員	4	確定委任	
417141	關志明	消防員	4	消防員	4	確定委任	
419141	冼漢榮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
420141	勞家良	消防員	4	消防員	4	確定委任	
421141	布國豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
422141	何俊賢	消防員	4	消防員	4	確定委任	
423141	林永昌	消防員	4	消防員	4	確定委任	
424141	譚俊文	消防員	4	消防員	4	確定委任	
425141	高健崚	消防員	4	消防員	4	確定委任	
426141	鄭沛新	消防員	4	消防員	4	確定委任	
428141	韓峻峘	消防員	4	消防員	4	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
429141	黃俊傑	消防員	4	消防員	4	確定委任	
430141	黃志	消防員	4	消防員	4	確定委任	
431141	劉子健	消防員	4	消防員	4	確定委任	
432141	李雲華	消防員	4	消防員	4	確定委任	
433141	高嘉寶	消防員	4	消防員	4	確定委任	
434141	黃劍亮	消防員	4	消防員	4	確定委任	
435141	馮景燊	消防員	4	消防員	4	確定委任	
406141	廖啟豪	消防員	4	消防員	4	確定委任	
400151	蕭俊強	消防員	3	消防員	3	確定委任	
401151	黃炳強	消防員	3	消防員	3	確定委任	
402151	李耀寧	消防員	3	消防員	3	確定委任	
403151	陳峻峰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
404151	鄺家榮	消防員	3	消防員	3	確定委任	
405151	葉家進	消防員	3	消防員	3	確定委任	
406151	歐陽偉傑	消防員	3	消防員	3	確定委任	h
407151	李仲杰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
408151	陳俊賢	消防員	3	消防員	3	確定委任	
409151	林文勇	消防員	3	消防員	3	確定委任	
410151	李智斌	消防員	3	消防員	3	確定委任	
411151	張祺	消防員	3	消防員	3	確定委任	
412151	李家銘	消防員	3	消防員	3	確定委任	
413151	陳德濠	消防員	3	消防員	3	確定委任	
414151	蔡余生	消防員	3	消防員	3	確定委任	
415151	麥嘉豪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
416151	周恆樂	消防員	3	消防員	3	確定委任	
417151	王冠深	消防員	3	消防員	3	確定委任	
418151	陳偉恩	消防員	3	消防員	3	確定委任	
419151	李子宏	消防員	3	消防員	3	確定委任	
420151	張澤南	消防員	3	消防員	3	確定委任	
421151	馬佳偉	消防員	3	消防員	3	確定委任	
422151	區澤明	消防員	3	消防員	3	確定委任	
423151	羅振東	消防員	3	消防員	3	確定委任	
424151	譚展鵬	消防員	3	消防員	3	確定委任	
425151	冼偉豪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
426151	歐陽偉	消防員	3	消防員	3	確定委任	
427151	謝嘉偉	消防員	3	消防員	3	確定委任	
428151	梁嘉傑	消防員	3	消防員	3	確定委任	
429151	吳吳樊	消防員	3	消防員	3	確定委任	
430151	葉偉立	消防員	3	消防員	3	確定委任	
431151	林志文	消防員	3	消防員	3	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
432151	林健榮	消防員	3	消防員	3	確定委任	
433151	歐陽海鋒	消防員	3	消防員	3	確定委任	
434151	龍銘軒	消防員	3	消防員	3	確定委任	
435151	黃智偉	消防員	3	消防員	3	確定委任	
436151	鄭樹能	消防員	3	消防員	3	確定委任	
437151	楊傑	消防員	3	消防員	3	確定委任	
438151	關震鋒	消防員	3	消防員	3	確定委任	
439151	林小明	消防員	3	消防員	3	確定委任	
440151	梁毅鴻	消防員	3	消防員	3	確定委任	
441151	留德興	消防員	3	消防員	3	確定委任	
442151	張仰嘉	消防員	3	消防員	3	確定委任	
443151	戴偉波	消防員	3	消防員	3	確定委任	
444151	岑展鵬	消防員	3	消防員	3	確定委任	
445151	陳偉傑	消防員	3	消防員	3	確定委任	
447151	朱隆基	消防員	3	消防員	3	確定委任	
449151	何漢傑	消防員	3	消防員	3	確定委任	
450151	關永生	消防員	3	消防員	3	確定委任	
451151	梁嘉成	消防員	3	消防員	3	確定委任	
452150	林婉婷	消防員	3	消防員	3	確定委任	
453151	蔡偉源	消防員	3	消防員	3	確定委任	
454151	李權杰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
455151	陳鴻碩	消防員	3	消防員	3	確定委任	
448151	黃奮然	消防員	3	消防員	3	確定委任	
446151	甘慧聰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
405161	龔浩然	消防員	3	消防員	3	確定委任	
406161	夏鏈成	消防員	3	消防員	3	確定委任	
407160	陳雅玲	消防員	3	消防員	3	確定委任	
408161	陳賢杰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
409161	唐潤佳	消防員	3	消防員	3	確定委任	
410161	歐凱潔	消防員	3	消防員	3	確定委任	
411161	黃凱瑋	消防員	3	消防員	3	確定委任	
413161	游頌豪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
414161	黃文輝	消防員	3	消防員	3	確定委任	
415161	吳振華	消防員	3	消防員	3	確定委任	
416161	林海峰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
417161	李柏林	消防員	3	消防員	3	確定委任	
418161	楊偉榮	消防員	3	消防員	3	確定委任	
419161	周家樂	消防員	3	消防員	3	確定委任	
420161	林自森	消防員	3	消防員	3	確定委任	
421161	李子源	消防員	3	消防員	3	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
422161	黃鴻偉	消防員	3	消防員	3	確定委任	
423161	梁裕聰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
424161	何志添	消防員	3	消防員	3	確定委任	
425161	司徒偉康	消防員	3	消防員	3	確定委任	
426161	施朝興	消防員	3	消防員	3	確定委任	
428161	梁家俊	消防員	3	消防員	3	確定委任	
429161	劉健源	消防員	3	消防員	3	確定委任	
430161	劉海俊	消防員	3	消防員	3	確定委任	
431161	余億淇	消防員	3	消防員	3	確定委任	
432161	許福榮	消防員	3	消防員	3	確定委任	
433161	黃文濤	消防員	3	消防員	3	確定委任	
434161	張偉豪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
435161	羅廣騰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
436161	梁嘉權	消防員	3	消防員	3	確定委任	
437161	鄧兆峰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
438161	方郭榮	消防員	3	消防員	3	確定委任	
439161	羅頌達	消防員	3	消防員	3	確定委任	
440161	盧瑞鴻	消防員	3	消防員	3	確定委任	
412161	林志軒	消防員	3	消防員	3	確定委任	
441160	莫欣欣	消防員	3	消防員	3	確定委任	
442161	吳宣龍	消防員	3	消防員	3	確定委任	
443160	向曉彤	消防員	3	消防員	3	確定委任	
444160	何嘉祺	消防員	3	消防員	3	確定委任	
445161	梁均盛	消防員	3	消防員	3	確定委任	
446161	鄭偉濠	消防員	3	消防員	3	確定委任	
447161	黃子濠	消防員	3	消防員	3	確定委任	
448161	許友斌	消防員	3	消防員	3	確定委任	
449161	林君洪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
450161	殷卓德	消防員	3	消防員	3	確定委任	
451161	梁志華	消防員	3	消防員	3	確定委任	
452161	梁榮傑	消防員	3	消防員	3	確定委任	
453161	王家濠	消防員	3	消防員	3	確定委任	
454161	吳雄耀	消防員	3	消防員	3	確定委任	
455161	梁家駒	消防員	3	消防員	3	確定委任	
456161	張志雄	消防員	3	消防員	3	確定委任	
457161	羅偉康	消防員	3	消防員	3	確定委任	
458161	唐杰亮	消防員	3	消防員	3	確定委任	
459161	鄧家俊	消防員	3	消防員	3	確定委任	
460161	劉恩浩	消防員	3	消防員	3	確定委任	
461161	繆瑞祺	消防員	3	消防員	3	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
462161	林啓盈	消防員	3	消防員	3	確定委任	
463161	洪宏偉	消防員	3	消防員	3	確定委任	
464161	李嘉豪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
465161	高志成	消防員	3	消防員	3	確定委任	
466161	周潤林	消防員	3	消防員	3	確定委任	
467161	司徒健文	消防員	3	消防員	3	確定委任	
468161	羅韋圖	消防員	3	消防員	3	確定委任	
469161	陳雄勝	消防員	3	消防員	3	確定委任	
470161	程遠琛	消防員	3	消防員	3	確定委任	
471161	容悅城	消防員	3	消防員	3	確定委任	
472161	胡易銘	消防員	3	消防員	3	確定委任	
473161	林振邦	消防員	3	消防員	3	確定委任	
475161	葉嘉安	消防員	3	消防員	3	確定委任	
476161	何曉曦	消防員	3	消防員	3	確定委任	
477161	彭梓維	消防員	3	消防員	3	確定委任	
478161	區志峰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
479161	林鎮威	消防員	3	消防員	3	確定委任	
480161	梁俊星	消防員	3	消防員	3	確定委任	
481161	馮偉健	消防員	3	消防員	3	確定委任	
482161	周啓賢	消防員	3	消防員	3	確定委任	
483161	陳煌	消防員	3	消防員	3	確定委任	
484161	張雋濠	消防員	3	消防員	3	確定委任	
485161	蔣永祥	消防員	3	消防員	3	確定委任	
486161	梁永新	消防員	3	消防員	3	確定委任	
487161	林偉文	消防員	3	消防員	3	確定委任	
488161	陳梓雋	消防員	3	消防員	3	確定委任	
489161	嚴子傑	消防員	3	消防員	3	確定委任	
490161	伍家楹	消防員	3	消防員	3	確定委任	
491161	梁杰鋒	消防員	3	消防員	3	確定委任	
492161	江展敖	消防員	3	消防員	3	確定委任	
493161	蘇釗賢	消防員	3	消防員	3	確定委任	
494161	陳裕東	消防員	3	消防員	3	確定委任	
495161	王冬興	消防員	3	消防員	3	確定委任	
496161	趙國雄	消防員	3	消防員	3	確定委任	
497161	陸嘉雄	消防員	3	消防員	3	確定委任	
498161	李浩軒	消防員	3	消防員	3	確定委任	
499161	容善恆	消防員	3	消防員	3	確定委任	
500161	岑俊民	消防員	3	消防員	3	確定委任	
501161	李家豪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
502161	吳加華	消防員	3	消防員	3	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
503161	蘇家俊	消防員	3	消防員	3	確定委任	
504161	劉兆棠	消防員	3	消防員	3	確定委任	
505161	周家明	消防員	3	消防員	3	確定委任	
506161	李益能	消防員	3	消防員	3	確定委任	
507161	梁祖利	消防員	3	消防員	3	確定委任	
508161	歐陽杰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
509161	林家文	消防員	3	消防員	3	確定委任	
510161	陳文澤	消防員	3	消防員	3	確定委任	
511161	譚海豪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
427161	陳世豪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
400171	梁國邦	消防員	3	消防員	3	確定委任	
401171	何啓生	消防員	3	消防員	3	確定委任	
402171	謝國雄	消防員	3	消防員	3	確定委任	
403171	李厚德	消防員	3	消防員	3	確定委任	
404171	鍾家祺	消防員	3	消防員	3	確定委任	
405171	莊俊軒	消防員	3	消防員	3	確定委任	
406171	甄栢霖	消防員	3	消防員	3	確定委任	
408171	袁偉傑	消防員	3	消防員	3	確定委任	
409171	周健澎	消防員	3	消防員	3	確定委任	
410171	李嘉遙	消防員	3	消防員	3	確定委任	
411171	游其	消防員	3	消防員	3	確定委任	
412171	甘浩勤	消防員	3	消防員	3	確定委任	
413171	謝運成	消防員	3	消防員	3	確定委任	
414171	蔡文軒	消防員	3	消防員	3	確定委任	
415171	林家平	消防員	3	消防員	3	確定委任	
416171	巢醒欽	消防員	3	消防員	3	確定委任	
417171	黃松森	消防員	3	消防員	3	確定委任	
418171	陳文均	消防員	3	消防員	3	確定委任	
419171	陳錫煉	消防員	3	消防員	3	確定委任	
420171	吳敏聰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
421171	藍瑋迪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
422171	陳偉建	消防員	3	消防員	3	確定委任	
423171	譚嘉成	消防員	3	消防員	3	確定委任	
424171	李春輝	消防員	3	消防員	3	確定委任	
425171	吳健雄	消防員	3	消防員	3	確定委任	
426171	黃嘉麟	消防員	3	消防員	3	確定委任	
427171	梁志輝	消防員	3	消防員	3	確定委任	
428171	黃宏歷	消防員	3	消防員	3	確定委任	
429171	劉化倫	消防員	3	消防員	3	確定委任	
430171	高尚軒	消防員	3	消防員	3	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
431171	高耀暉	消防員	3	消防員	3	確定委任	
432171	關啓曦	消防員	3	消防員	3	確定委任	
433171	何家耀	消防員	3	消防員	3	確定委任	
434171	朱俊豪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
435171	洪祜彥	消防員	3	消防員	3	確定委任	
436171	梁德威	消防員	3	消防員	3	確定委任	
437171	劉梓謙	消防員	3	消防員	3	確定委任	
438171	郭遠圖	消防員	3	消防員	3	確定委任	
439171	林劍峯	消防員	3	消防員	3	確定委任	
441171	蔡永達	消防員	3	消防員	3	確定委任	
442171	賀卓鴻	消防員	3	消防員	3	確定委任	
443171	朱浩賢	消防員	3	消防員	3	確定委任	
444171	何敬業	消防員	3	消防員	3	確定委任	
445171	何兆豪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
446171	廖澤鴻	消防員	3	消防員	3	確定委任	
447171	陳漢杰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
448171	譚錦洪	消防員	3	消防員	3	確定委任	
449171	謝紫彬	消防員	3	消防員	3	確定委任	
450171	蔡裕尊	消防員	3	消防員	3	確定委任	
451171	高偉杰	消防員	3	消防員	3	確定委任	
452171	傅子偉	消防員	3	消防員	3	確定委任	
453171	梁嘉輝	消防員	3	消防員	3	確定委任	
454171	梁釗鴻	消防員	3	消防員	3	確定委任	
455171	洪少朗	消防員	3	消防員	3	確定委任	
440171	高嘉瞬	消防員	3	消防員	3	確定委任	
456171	吳嘉豪	消防員	2	消防員	2	確定委任	
457171	鍾錦鏘	消防員	2	消防員	2	確定委任	
458171	米高佐治	消防員	2	消防員	2	確定委任	
459171	劉柏銘	消防員	2	消防員	2	確定委任	
460171	陳冠豪	消防員	2	消防員	2	確定委任	
461171	彭家聰	消防員	2	消防員	2	確定委任	
462171	徐鈺昌	消防員	2	消防員	2	確定委任	
463171	梁啓俊	消防員	2	消防員	2	確定委任	
464171	杜文偉	消防員	2	消防員	2	確定委任	
465171	李翊銘	消防員	2	消防員	2	確定委任	
467171	白偉章	消防員	2	消防員	2	確定委任	
468171	馮盛	消防員	2	消防員	2	確定委任	
469171	陳敏	消防員	2	消防員	2	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
470171	容卓輝	消防員	2	消防員	2	確定委任	
471171	鄭承駿	消防員	2	消防員	2	確定委任	
472171	岑志峰	消防員	2	消防員	2	確定委任	
473171	馮子倫	消防員	2	消防員	2	確定委任	
474171	陳耀華	消防員	2	消防員	2	確定委任	
475171	何永鋒	消防員	2	消防員	2	確定委任	
476171	梁建雄	消防員	2	消防員	2	確定委任	
477171	翁正燊	消防員	2	消防員	2	確定委任	
478171	譚金榮	消防員	2	消防員	2	確定委任	
479171	呂康俊	消防員	2	消防員	2	確定委任	
481171	莊俞風	消防員	2	消防員	2	確定委任	
482171	李偉雄	消防員	2	消防員	2	確定委任	
483171	李寶樂	消防員	2	消防員	2	確定委任	
484171	梁嘉明	消防員	2	消防員	2	確定委任	
485171	彭天日	消防員	2	消防員	2	確定委任	
486171	鄭敬恩	消防員	2	消防員	2	確定委任	
488171	鄺志豪	消防員	2	消防員	2	確定委任	
489171	林家進	消防員	2	消防員	2	確定委任	
491171	高先禮	消防員	2	消防員	2	確定委任	
492171	蔡偉源	消防員	2	消防員	2	確定委任	
493171	蕭嘉琪	消防員	2	消防員	2	確定委任	
494171	李志豪	消防員	2	消防員	2	確定委任	
495171	鄧兆彤	消防員	2	消防員	2	確定委任	
496171	黃旭成	消防員	2	消防員	2	確定委任	
497171	梁永浩	消防員	2	消防員	2	確定委任	
498171	何永達	消防員	2	消防員	2	確定委任	
499171	許嘉煥	消防員	2	消防員	2	確定委任	
480171	馮寶華	消防員	2	消防員	2	確定委任	
466171	麥梓揚	消防員	2	消防員	2	確定委任	
487171	羅志豪	消防員	2	消防員	2	確定委任	
490171	余永康	消防員	2	消防員	2	確定委任	
406180	庄曉玲	消防員	2	消防員	2	確定委任	
407181	阮德恩	消防員	2	消防員	2	確定委任	
408181	梁黃傑	消防員	2	消防員	2	確定委任	h
409181	白元	消防員	2	消防員	2	確定委任	
410181	胡文健	消防員	2	消防員	2	確定委任	
411181	吳嘉威	消防員	2	消防員	2	確定委任	
412181	彭駿佳	消防員	2	消防員	2	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
413181	劉梓峰	消防員	2	消防員	2	確定委任	
414181	楊俊偉	消防員	2	消防員	2	確定委任	
415181	陳子恆	消防員	2	消防員	2	確定委任	
416181	盧永謙	消防員	2	消防員	2	確定委任	
417181	王曉東	消防員	2	消防員	2	確定委任	
418181	許釗源	消防員	2	消防員	2	確定委任	
419181	趙浚言	消防員	2	消防員	2	確定委任	
420181	馮嘉域	消防員	2	消防員	2	確定委任	
421181	簡錦賢	消防員	2	消防員	2	確定委任	
422181	李永濠	消防員	2	消防員	2	確定委任	
423181	陸穎龍	消防員	2	消防員	2	確定委任	
424181	黃祐安	消防員	2	消防員	2	確定委任	
425181	陳浩暉	消防員	2	消防員	2	確定委任	
426181	蔣兆龍	消防員	2	消防員	2	確定委任	
427181	馮紫龍	消防員	2	消防員	2	確定委任	
428181	潘嘉俊	消防員	2	消防員	2	確定委任	
429181	廖智豪	消防員	2	消防員	2	確定委任	
430181	陳杰明	消防員	2	消防員	2	確定委任	
431181	司徒永傑	消防員	2	消防員	2	確定委任	
432181	朱啓宏	消防員	2	消防員	2	確定委任	
433181	鄭叠龍	消防員	2	消防員	2	確定委任	
434181	姚嘉樂	消防員	2	消防員	2	確定委任	
435181	袁健源	消防員	2	消防員	2	確定委任	
436181	梁梓恆	消防員	2	消防員	2	確定委任	
437181	李偉傑	消防員	2	消防員	2	確定委任	
438181	黎健忠	消防員	2	消防員	2	確定委任	
439181	李星華	消防員	2	消防員	2	確定委任	
440181	甘致豪	消防員	2	消防員	2	確定委任	
441181	胡浚航	消防員	2	消防員	2	確定委任	
442181	施偉強	消防員	2	消防員	2	確定委任	
443181	林明杰	消防員	2	消防員	2	確定委任	
444181	楊文聰	消防員	2	消防員	2	確定委任	
445181	歐陽振強	消防員	2	消防員	2	確定委任	
446181	吳啓樂	消防員	2	消防員	2	確定委任	
448181	麥俊傑	消防員	2	消防員	2	確定委任	
449181	崔嘉銘	消防員	2	消防員	2	確定委任	
450181	尹候晶	消防員	2	消防員	2	確定委任	
451181	關耀豪	消防員	2	消防員	2	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
452181	龐俊	消防員	2	消防員	2	確定委任	
453181	李志均	消防員	2	消防員	2	確定委任	
454181	嚴子豪	消防員	2	消防員	2	確定委任	
455181	梁嘉進	消防員	2	消防員	2	確定委任	
456181	蔡家樂	消防員	2	消防員	2	確定委任	
457181	蘇嘉洋	消防員	2	消防員	2	確定委任	
458181	包順城	消防員	2	消防員	2	確定委任	
459181	伍思浚	消防員	2	消防員	2	確定委任	
460181	戴耀明	消防員	2	消防員	2	確定委任	
461181	周家樂	消防員	2	消防員	2	確定委任	
462181	鍾志峯	消防員	2	消防員	2	確定委任	
463181	崔浩源	消防員	2	消防員	2	確定委任	
464181	麥浩佳	消防員	2	消防員	2	確定委任	
465181	陳浩然	消防員	3	消防員	3	確定委任	
466181	阮德富	消防員	2	消防員	2	確定委任	
467181	梁文賓	消防員	2	消防員	2	確定委任	
468181	蘇譽明	消防員	2	消防員	2	確定委任	
400191	甘振華	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
401191	張洪威	消防員	1	消防員	1	確定委任	
402191	邱宗煌	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
403191	譚承宗	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	h
404191	蔡顯韜	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
405191	黎偉康	消防員	1	消防員	1	確定委任	
406191	張業華	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
407191	關裕亨	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
408191	吳振豪	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
409191	黎偉明	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
410191	呂俊邦	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
411191	盧健華	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
412191	洪維新	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
413191	鄭一輝	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
414191	羅嘉俊	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
415191	吳文希	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
416191	余俊傑	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
417191	施嘉杰	消防員	1	消防員	1	確定委任	
418191	袁世傑	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
419191	梁耀中	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
420191	梁健榮	消防員	1	消防員	1	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
421191	胡志強	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
422191	何英傑	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
423191	吳家毅	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
424191	楊明悅	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
425191	梁家就	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
426191	黃曉暉	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
427191	林少傑	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
428191	馬偉基	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
429191	邱永賢	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
430191	趙子鋒	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
431191	陳旭誠	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
432191	歐陽偉強	消防員	1	消防員	1	確定委任	
433191	陳世東	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
434191	黎德華	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
435191	區嘉輝	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
436191	李俊宇	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
437191	麥銘波	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
438191	陳凱峰	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
439191	冼進傑	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
440191	梁偉杰	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
441191	許澤明	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
442191	黃浩遠	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
443191	張家俊	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
444191	李昇亮	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
445191	蔡君銘	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
446191	郭錦華	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
447191	黃棟星	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
448191	田澤霖	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
449191	盧志明	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
450191	黃光立	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
451191	歐陽效然	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
452191	陳國煇	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
453191	徐英傑	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
454191	傅灝章	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
400200	李楚盈	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
401201	張廣峰	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
402201	談立寧	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
403201	彭梓亨	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
404201	盧嘉桓	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
405201	梁家樂	消防員	1	--	--	--	n
406201	賴偉立	消防員	1	消防員	1	確定委任	
407201	梁家希	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
408201	甘家聲	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
409201	蔡子興	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
410201	何浩然	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
411201	何崇熙	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
412201	黃志新	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
413201	林福星	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
414201	蔡康毅	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
415201	陳浩邦	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
416201	陳永順	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
417201	麥嘉俊	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
418201	陳嘉杰	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
419201	馮鍵	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
420201	陸兆浩	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
421201	陳家樂	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
422201	馮家勁	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
423201	陳澤熙	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
424201	歐陽顯樺	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
425201	梁愷峰	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
426201	勞嘉為	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
427201	張建榮	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
428201	葉嘉樂	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
429201	劉豪傑	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
430201	楊健壹	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
431201	黎振輝	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
432201	余俊昇	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
433201	唐健明	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
434201	李俊豪	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
435201	李嘉明	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
436201	鄧偉琪	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
437201	李家豪	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
438201	馮以健	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
439201	張政良	消防員	1	--	--	--	n
440201	魏錦乾	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
441201	勞銳邦	消防員	1	消防員	1	確定委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
442201	胡藝寶	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
443201	施綽杰	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
444201	楊兆龍	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
445201	黃志豪	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
446201	張潤發	消防員	1	消防員	1	臨時委任（續任）	
406211	李家謙	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
407211	鄭珈俊	消防員	1	消防員	1	確定委任	
408211	黃偉業	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
409211	李鎮光	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
410211	林榮海	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
411211	葉响俊	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
412211	禤承葵	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
413211	吳連城	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
414211	馮志華	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
415211	黃金融	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
416211	鄭浩文	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
417211	洪泉悅	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
418211	胡小東	消防員	1	消防員	1	確定委任	
419211	梁韻樂	消防員	1	消防員	1	確定委任	
420211	吳家濠	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
421211	陳國榮	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
422211	周家洛	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
423211	陳星豪	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
424211	余立賢	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
425211	李子豪	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
426211	黃偉杰	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
427211	黃家俊	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
428211	陳雲傑	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
429211	梁健豪	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
430211	胡錦安	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
431211	岑志勇	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
432211	甘珏熙	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
433211	陸力祺	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
434211	崔信樂	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
435211	范文龍	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
436211	吳僑利	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
437211	陳嘉俊	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
438211	張皓政	消防員	1	消防員	1	臨時委任	

編號	人員組別及姓名	二零二一年九月十四日的狀況		二零二一年九月十五日的狀況		任用方式	備註
		職位/職級	職階	職位/職級	職階		
439211	歐陽應龍	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
440211	麥潤慷	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
441211	葉漢文	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
442211	伍桂華	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
443211	郭俊文	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
444211	李智華	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
445211	唐明威	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
446211	鄭慧成	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
447211	尹宗耀	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
448211	鄭家濠	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
449211	吳僑藝	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
450211	羅星達	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
451211	陳峰	消防員	1	消防員	1	臨時委任	
452211	陳僥岐	消防員	1	消防員	1	臨時委任	

備註：

a）以定期委任方式擔任局長。

b）以定期委任方式擔任副局長。

c）以定期委任方式擔任廳長。

d）以定期委任方式擔任處長。

e）以代任制度擔任廳長。

f）以代任制度擔任處長。

g）以一般定期委任方式在其他部門擔任官職。

h）以一般定期委任方式修讀消防官培訓課程。

i）以一般定期委任方式在其他部門執行職務。

j）以臨時定期委任方式在颱風委員會秘書處執行職務。

k）以派駐方式在其他部門提供服務，並獲定期委任擔任官職。

l）處於長期無薪假。

m）根據第13/2021號法律《保安部隊及保安部門人員通則》第四十四條（四）項所指之狀況。

n）於二零二一年九月十五日起免除工作。

（經保安司司長於二零二二年八月一日的批示確認）

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
Grupo de pessoal: Chefe Principal							
433891	Leong Iok Sam	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	a
400971	Wong Kin	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	g
445891	Au Io Weng	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	b
401971	Choi Wai Hou	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	g
410871	Lam Loi Lap	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	g
409981	Kong Iat Fu	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	b
401961	Lei Pun Chi	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	
400961	Iu Chong Hin	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	
402971	Fu Man Kai	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	j
404911	Iao Ion Tong	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	c
403971	Wong Wai Un	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	c
470921	Lam Io Fan	Chefe Principal	2	Chefe Principal	2	Nomeação definitiva	g
Grupo de pessoal: Chefe-ajudante							
402961	Ho Chi Fai	Chefe-ajudante	3	Chefe-ajudante	3	Nomeação definitiva	g
404971	Chan Kin Mou	Chefe-ajudante	3	Chefe-ajudante	3	Nomeação definitiva	g
407971	Li Veng Kin	Chefe-ajudante	3	Chefe-ajudante	3	Nomeação definitiva	i
401051	Chan Meng Tak	Chefe-ajudante	3	Chefe-ajudante	3	Nomeação definitiva	d
403991	Chan Kuok Tong	Chefe-ajudante	3	Chefe-ajudante	3	Nomeação definitiva	k
401991	Ng Ka Wai	Chefe-ajudante	3	Chefe-ajudante	3	Nomeação definitiva	d
400091	Cheong Chi Wang	Chefe-ajudante	3	Chefe-ajudante	3	Nomeação definitiva	e
403031	Lam Chon Sang	Chefe-ajudante	3	Chefe-ajudante	3	Nomeação definitiva	e
404031	Lei Long Kit	Chefe-ajudante	3	Chefe-ajudante	3	Nomeação definitiva	e
408981	Cheong Kin Wa	Chefe-ajudante	2	Chefe-ajudante	2	Nomeação definitiva	d
402091	Chan Meng	Chefe-ajudante	1	Chefe-ajudante	1	Nomeação definitiva	e
403091	Tsang David	Chefe-ajudante	1	Chefe-ajudante	1	Nomeação definitiva	d
Grupo de pessoal: Chefe de Primeira							
406971	Ku Keng Hou	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	
405971	Lei Keng Chak	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	
400051	Wong Keng Chong	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	
400981	Chan Chi Man	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	
401091	Chan Chi Wai	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	i
421971	Wong Chi Hou	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	
404091	Sam, Ka Hou	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	f
400121	Lao Hou Wai	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	f
401121	Chan San In	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	
428981	Chan Kit Wa	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	f
410041	Seong Wa	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	f
400011	Chu Chi Pan	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	
402120	Chiang Weng Io	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
435981	Wong Meng Fai	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	
411051	Cheong In Neng	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	
403121	Che Wai San	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	
404121	Ng Chon Leong	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	
422901	Lou Kit Chi	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	c
402031	Lao Song Wai	Chefe de Primeira	3	Chefe de Primeira	3	Nomeação definitiva	f
Grupo de pessoal: Chefe assistente							
434951	Lei Heong Weng	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
400141	Wong Chi Keong	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
401011	Lam Wai Keong	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
401141	Si Hio Ian	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
400071	Leong Wai Seng	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
402141	Kuok Pan	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
413021	Fong Kin Man	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
400161	Chan Hou In	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
406031	Ieong Sai On	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
401161	Tam Kin Meng	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
402161	Lao Tak Cheong	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
402101	Chang Wai Kei	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
403161	Ho Kuok Son	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
404161	Ng I Lam	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
414071	Fong Wai Ip	Chefe assistente	3	Chefe assistente	3	Nomeação definitiva	
400180	Lai Ka Wan	Chefe assistente	2	Chefe assistente	2	Nomeação definitiva	
420041	Wong Chong Seng	Chefe assistente	2	Chefe assistente	2	Nomeação definitiva	i
524111	Wong Iong Keong	Chefe assistente	2	Chefe assistente	2	Nomeação definitiva	
401181	Wan Ka Hou	Chefe assistente	2	Chefe assistente	2	Nomeação definitiva	
401081	Lou Weng Chio	Chefe assistente	2	Chefe assistente	2	Nomeação definitiva	
402181	Mak Kin Keong	Chefe assistente	2	Chefe assistente	2	Nomeação definitiva	
403181	Wong Si Tim	Chefe assistente	2	Chefe assistente	2	Nomeação definitiva	
480111	Chan Wai Keong	Chefe assistente	2	Chefe assistente	2	Nomeação definitiva	
404181	Lei Chi Hou	Chefe assistente	2	Chefe assistente	2	Nomeação definitiva	
411091	Choi Wai Kei	Chefe assistente	2	Chefe assistente	2	Nomeação definitiva	
405181	Lam Weng Chon	Chefe assistente	2	Chefe assistente	2	Nomeação definitiva	
515111	Wong Lit Kan	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	
400211	Wong Chon Long	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	
401211	Vong Hon Ieong	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	
404101	Cheong Cheok Tim	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	
402211	Kou Ieng Sang	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	
403211	Chan Hao U	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	
404211	Zhang Haotian	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
403141	Ng Alberto	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	
403131	Choi Kai Chun	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	i
403111	Lou Chan Hong	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	
405211	Lam Chon Hou	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	
518111	Kwan Kit Wai	Chefe assistente	1	Chefe assistente	1	Nomeação definitiva	
Grupo de pessoal: Chefe/Chefe feminino							
400931	Afonso António Dos Santos	Chefe	6	Chefe	6	Nomeação definitiva	
400930	Madeira, Elizabete	Chefe feminino	6	Chefe feminino	6	Nomeação definitiva	
400921	Lo Tang Chun	Chefe	6	Chefe	6	Nomeação definitiva	
412911	Lam Weng Keong	Chefe	6	Chefe	6	Nomeação definitiva	
410931	Ho Chin Pang	Chefe	6	Chefe	6	Nomeação definitiva	
414931	Ho Sio Seng	Chefe	6	Chefe	6	Nomeação definitiva	
406911	Cheong Tat Wai	Chefe	6	Chefe	6	Nomeação definitiva	
420921	Ho Su Fai	Chefe	6	Chefe	6	Nomeação definitiva	
409911	Ho Weng Hong	Chefe	5	Chefe	5	Nomeação definitiva	
407911	Fong Sio Meng	Chefe	5	Chefe	5	Nomeação definitiva	
487921	Wong Ka Cheong	Chefe	5	Chefe	5	Nomeação definitiva	
415931	Lo Weng Cheong	Chefe	4	Chefe	4	Nomeação definitiva	
409930	Chan Ma Lei Mary	Chefe feminino	4	Chefe feminino	4	Nomeação definitiva	
427921	Wu Ka Io	Chefe	4	Chefe	4	Nomeação definitiva	
430921	Ng Chi Kin	Chefe	4	Chefe	4	Nomeação definitiva	
425911	Lau Chun Fai	Chefe	4	Chefe	4	Nomeação definitiva	
411931	Cheng Peng Keong	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
402911	Ku King Chung	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
403961	Sin Iao Kan	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
443901	Lo Kun Fai	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
436901	Cheang Chak Kuan	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
435921	Dos Santos Lewis, Leonardo Franco	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
428911	Lam Chon Meng	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
424961	Wong Chong Tat	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
400951	Vong Kin Sam	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
414951	Ho Pak Ian	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
476921	Au Ka Lim	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
423961	Lei Ian Lim	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
412961	Leong Wai Kit	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
444941	Chang Keng Fat	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
411951	Lai Chan Hong	Chefe	3	Chefe	3	Nomeação definitiva	
402930	Ho Wai I	Chefe feminino	3	Chefe feminino	3	Nomeação definitiva	
414971	Wong Wai Ip	Chefe	2	Chefe	2	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
414941	Robinson Joa Lee	Chefe	2	Chefe	2	Nomeação definitiva	
404931	Wong Pou Kin	Chefe	2	Chefe	2	Nomeação definitiva	
433981	Chang Wa Ieng	Chefe	2	Chefe	2	Nomeação definitiva	
422921	Chu Chong Kuong	Chefe	2	Chefe	2	Nomeação definitiva	
408931	Cheng Veng Hon	Chefe	2	Chefe	2	Nomeação definitiva	
400941	Chan Lon	Chefe	2	Chefe	2	Nomeação definitiva	
410971	Cheong Hou In	Chefe	2	Chefe	2	Nomeação definitiva	
420961	Leong Sio Hong	Chefe	2	Chefe	2	Nomeação definitiva	
410891	U Kin Chong	Chefe	2	Chefe	2	Nomeação definitiva	
401911	Wong Tung Shan	Chefe	2	Chefe	2	Nomeação definitiva	
430961	Leong Vai Kei	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
432941	Lao Weng Kuan	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
405931	Kuok Hong Sang	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	i
478921	Vu Veng Cheong	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
422961	Ho Fook Chi	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
418981	Lei Cheuk Man	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
411981	Chan Chong	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
422951	Ieong Chio Kin	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
413961	Lai Wai Meng	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
412971	Chan Un Fai	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
407961	Hui Kam Man	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
439951	Wong Sio Ian	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
427971	Wong Hei Kuan	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
406991	Chan Hoi Sang	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
429941	Chan Chon Man	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
418961	Hoi Chou Kit	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
463921	Mak I Weng	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
426931	Ao Wai Keong	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
424951	Pun Kai Wai	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
403921	Wong Chi Mou	Chefe	1	Chefe	1	Nomeação definitiva	
Grupo de pessoal: Subchefe/Subchefe feminino							
468921	Kok Sio Hung	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
410930	Kuok Pui San	Subchefe feminino	4	Subchefe feminino	4	Nomeação definitiva	
414911	Sou Tong Hoi	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
415911	Lam Weng Kai	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
422911	Fong Tchon Kong	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
408911	Kou Kam Hei	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	i
410911	Ip Tak Long	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
423921	Fong U Hong	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
442941	Ng Ka Chun	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
425941	Hoi Chan Cheong	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
411930	Lei Ho Ian	Subchefe feminino	4	Subchefe feminino	4	Nomeação definitiva	
420931	Leong Kuoc Veng	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
402951	Sin Kuok Hei	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
426911	Ng Wai Meng	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
403930	Tam Sok Cheng	Subchefe feminino	4	Subchefe feminino	4	Nomeação definitiva	
439941	Lam Kim Po	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
404961	Chio Kuok Kei	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	i
428951	Sio Wai Hong	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
412981	Lam Iao Tin	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
401981	Vong Chi Fai	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
431951	Chan Chung Ho Paul	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
432951	Poon Chong Fat	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
420971	Ieong Kit Wai	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
429951	Chan Ieng Kao	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
464921	Pun Wai Hong	Subchefe	4	Subchefe	4	Nomeação definitiva	
415961	Wong Tou	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	m
424981	Lai Chon Wa	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
428991	Ng Man Tek	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
421951	Wong Weng Chan	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
416961	Cheong Kuok Wai	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
426951	Chan Mah, Carlos Emanuel	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
421961	Sio Pou Chong	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
407991	Leong Chong Nang	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
409971	Chiang Kuai Lim	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
416991	Ho Veng Chun	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
405981	Wong Chan Hong	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
451981	Lam Kuok Keong	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
432981	Siu Wai Meng	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
406951	Lei Kin Chong	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
431961	Choi Tong Chio	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
426961	Lo Chi Hang	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
438941	Jose Eduardo Dos Santos Iu	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
410961	Lai Hoi Man	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
450941	Chu Sek Hei	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
423991	Ip Kuok Fai	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
409941	Tam Kuok Cheng	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
400991	Chu Iat Hei	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
405961	U Cheok Tou	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
425951	Tam Peng Keong	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	i
410991	Ng Chi Fong	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
411991	Leong Io Meng	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
409961	Lao Chi Cheong	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
447981	Cheong Chi Meng	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
443951	Choi I Hong	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
431911	Chiu Lap Weng	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
410951	Chan Lai Heng	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
449921	Lee Kin Hung	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
410981	Shum Chi Yuen Chester	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
405991	Vong Veng Tat	Subchefe	3	Subchefe	3	Nomeação definitiva	
404991	Fong Kuai Kit	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
411971	Iong Ka Wang	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
407981	Pun Kuong Tin	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
408991	Lei Hoi Tin	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
412951	Chek Kam Keong	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
424991	Lam Sio Wa	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
419971	Chiu Chi Kit	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
437951	Chan Chak Fu	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
445981	Pang Cheong Kam	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
416971	Ieong Chon Hoi	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
405941	Lei Keng Hou	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
455981	Lei Fai Hung	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
456981	Lo Vai Keong	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
433941	Lao Kan Long	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
452921	Kok Chi In	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	i
400031	Lam Io Sang	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
404011	Cheong In Fei	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
405011	U U Wa	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
437981	Ung Chi Wai	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
423951	Sin Iong Kan	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
427981	Chiang Kok Lon	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
420991	Pun Weng Tong	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
409991	Sin Wai Hong	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
420981	Fong Sek Hei	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
442951	Ng Chi Chong	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
429991	Chan Man Hei	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
413971	Lee Hin Meng	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
404981	Lao Man Pan	Subchefe	2	Subchefe	2	Nomeação definitiva	
402940	Lam Mio Heng	Subchefe feminino	1	Subchefe feminino	1	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
403011	Wai Kin Pan	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
430981	Ng Wai Kit	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
421981	Jim Io Pan	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
439981	Chao Seng Mun	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
425991	Cheang Weng Mou	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
403911	Wong Wai Cheong	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
401071	Pang Weng Keong	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
402051	Lam Sio Pan	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
432991	Lao Wai Ip	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
401031	Tang Hou Cheong	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
405041	Lei Seng Hong	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
415011	Loi Kon Hang	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
407011	Lei Wai Kin	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
401041	Chong Chon Wa	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
419011	Wong Hoi Chun	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
404970	Kwok Sao Wan	Subchefe feminino	1	Subchefe feminino	1	Nomeação definitiva	
411011	Long Pui Hang	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
408011	Ho Chi Chong	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
409011	Leong Nuno	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
423011	Choi Tong Ieok	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
414021	Kuok Kin On	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
425011	Ho Weng Chon	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
408021	Lei Kuan	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
412011	Un Ka Fai	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
411041	Wong Kim Meng	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
402991	Leong Tak Tou	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
433951	Cheang Kuok Kam	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
407021	Ma Iao Wai	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
445951	Ho Chin Kei	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
452981	Leong Wai Ut	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
436951	Sou Kin Kuok	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
408951	Wong Kam Chio	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
430951	Wong U Fong	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
421931	Wong Pou Kei	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
407941	Neng Cheong Wa	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
417931	Ian Ieng Mou	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
446941	Leong Tat Cheong	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
410031	Ieong Sai Chio	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
434921	Chao Kin Weng	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
428941	Cheang Hon Man	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
458981	Chan Hong San	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
418951	Lio Sio Lon	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
461981	Mok Wa Tong	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
415971	Lai Chi Un	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
416981	Sin Chi Fai	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
407951	Chao Peng Chok	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
410941	Lam Weng Hong	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
434961	Ng Ip Chi	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
462921	Tang Cham Chun	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
408921	Lin Iek Keong	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
428931	Lei Veng Man	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
483921	Lam Kai Fai	Subchefe	1	Subchefe	1	Nomeação definitiva	
Grupo de pessoal: Bombeira Principal/Bombeira Principal							
400940	Cheong I Ha	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
432911	Lei Sou Tim	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
413911	Tong Wai Seng	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
436921	Sit Paulo	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
425921	Ho Keng Cheong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
417951	Chan Kai Tim	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
412931	Ieong Kong Va	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
401940	Sou Chon Chan	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
401930	Chan Pek Hong	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	m
411961	Wong Kuong Kun	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
456921	Iu Wai On	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
450921	Long Chi Neng	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
429981	Fung Chun Ho	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
423981	Iao Hoi Wa	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
410940	Chong Sut Mei	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
419961	Ng Kam Tim	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
428961	Lam Kwok Kin	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
427961	Lam Kan	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
424941	Van Ka Man	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
403970	Mak Iok Leng	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
438951	Cheang Pak Nin	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
477921	Chan Kam Pui	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
455921	Wong Peng Kun	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
445941	Lei Cheong Vai	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	i
404921	Loi Kin Chio	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
429961	Pau Pak Lon	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
402970	Leong Lai Fong	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
441981	Chim Hang Leong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
406981	Henrique Da Silva	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
418991	Wong Kam Cheng	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
424921	Pau Io Keong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
416930	Yau Yin Ping	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
403931	Chiang Heng Hao	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
420951	Chu Kam Fai	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
441951	Ieong Sio Long	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
405921	Chan Sio Keong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
408971	Choi Tou Kuai	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
400970	Leong Sio Han	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
414991	Lei Wai Chin	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
432961	Vong Kai Meng	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
421991	O Hio Kuong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
481921	Ho U Kuok	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
403951	Kou Keng Hou	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
444981	Kou Weng Lok	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
451941	Mok Kuok In	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
431991	Tou Koc Man	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
449941	Leong Chi Hong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
407930	Chan Pou Kam	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
417971	Che Wai Chong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
434981	Lam Chi Hou	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
449981	Ian Wai Choi	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
454981	Lee King Fung	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
446981	Un Ka Fai	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
415991	Ip Seng Tak	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	i
416951	Lei Chou Fai	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
439921	Che Sio Hong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
406930	Wong Hong Iok	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
459921	Au Kin Ian	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
438981	Chau Wai Keong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
448981	Ieong Kin Tou	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
448941	Tang Chi Chong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
405930	Van Choi Van	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
424971	Lam Pui Heng	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
448921	Sun Wai Po	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
412930	U Lai Keng	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
401021	Tai Sai Teng	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
404021	Mac Kei Chiu	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	m

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
403021	Iong Kai Kuong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
426011	Tong Tak Chi	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
413941	Leong Kin Lam	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
425961	Wong Kuok Leong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
405951	Ieng Weng Cheong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
413991	Lam Cheong Iam	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
416011	Pun Choi Chang	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
429011	Wong Tak Ian	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
406940	Lam Wai I	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
427941	Cheong Kuoc Vai	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
409951	Lam Wai Wai	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
417021	Chao Hing Chi	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
422971	Im Lok On	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
441941	Chao Kam Lon	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
453981	Kou Kuok Fai	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
418971	Chan U Kui	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
404930	Chang Hong Mui	Bombeira Principal	4	Bombeira Principal	4	Nomeação definitiva	
417011	Lei Kiu Nap	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
413051	Ieong, Vai Hou	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
406021	Lam Chi Keong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
421011	Lei Tak Chak	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
406011	Chan Io Man	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
408031	Vu Sio Wai	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
417981	Hoi Weng Long	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
419991	Lam Hong Fai	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
411031	Kuok Ka Chon	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
414011	Lam Hong Fai	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
426991	Ng Ieok Ngo	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
459981	Ma Io Hang	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
435961	Ng Ip Tong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
433961	Kam Sio Iong	Bombeiro Principal	4	Bombeiro Principal	4	Nomeação definitiva	
402061	Li, Peng Leong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
426981	Ku Chan Lam	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
414051	Lao Hou Po	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
403051	Chiang Ka Leong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
419051	Hong Cheok Hong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
404051	Leong Kam Pang	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
402041	Leong Sio Fu	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
405021	Wong Sio Fai	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
423051	Chao Wai Cheong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
401951	Leong Chi Tat	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
415051	Cheong Chan U	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
404041	Wong Hon Chio	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
405071	Leong Io San	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
443981	Ng Hong Kap	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
406041	Lau Keng Teng	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
428011	Pang Chong Heng	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
409041	Lao Pok Fong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
422041	Woo Chun Kit	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
426941	Lao Chou Weng	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
417041	Wu Man Long	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
427991	Fong Io Fai	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
411021	Ieong Chi Kin	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
418021	Lei Chi Keong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
427951	Kok Meng Chi	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	i
430941	Leong Kin Kuan	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
431981	Chan Chin Chong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
409031	Wu Ngou Teng	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
421041	Wong I Neng	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
457981	Chan Kam Chan	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	i
444951	Lei Soi Fei	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
400021	Lai Iok Weng	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
440941	Fong Lap Ngai	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
415941	Lou Iam Hou	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
430011	Un Kong Kan	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
429911	Chan Kam Iao	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
408930	Sou In Ngo	Bombeira Principal	3	Bombeira Principal	3	Nomeação definitiva	
490921	Chau See Kin	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
418041	Antonio Anacleto Oondar Gomes	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
443921	Ieong Veng Keong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
423971	Tam Kin Chong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
410051	Lei Chi Leong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
414961	Lam Chu Fong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
446951	Pong Hon Sang	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
400080	Chang Ka Man	Bombeira Principal	3	Bombeira Principal	3	Nomeação definitiva	
410021	Chan Chu Kam	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
406071	Lei Hou Meng	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
431081	Wong Song Seng	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
402081	Lei Kuok Wai	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
403061	Song Ut Meng	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
416081	Ian Chi Wai	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
407041	Leong Mun Fat	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
440081	Lei Meng Kei	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
419061	Tang Chong Man	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
417060	Choi Teng Fong	Bombeira Principal	3	Bombeira Principal	3	Nomeação definitiva	
404081	Fong Wan Tat	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
416041	U Chi Keong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
418061	Ng Keng Pong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
417081	Sam Chin Hong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
433081	Chan Pak Chun	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
416060	Hong Sut Fan	Bombeira Principal	3	Bombeira Principal	3	Nomeação definitiva	
418071	Cheang Chon Kit	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
415081	Ma Son Kei	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
408071	Ng Cheok Pan	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
413981	Kuok Kin Long	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
424081	Lam Chon Kit	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
414041	Wong Io Kin	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
435951	Chan Kai Iun	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
420021	Tang Chong Kam	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
412041	Lio Chi Cheng	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
460981	Siu Luis	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
423071	Leong Kin Chong	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
416940	Lao Cheong Sun	Bombeira Principal	3	Bombeira Principal	3	Nomeação definitiva	
423931	Leong Peng Vai	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
416941	Leong Ka Yan	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
409931	Leong Ka Pan	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
405911	Che Kuok Chun	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
440951	Leong I Hao	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
417941	Cheong Pui Wa	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
421051	Im Sai Kit	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
444921	Chiu Wai Meng	Bombeiro Principal	3	Bombeiro Principal	3	Nomeação definitiva	
425081	Wong Wai In	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
411060	Tong Sin Sang	Bombeira Principal	2	Bombeira Principal	2	Nomeação definitiva	
408091	Kuan San Kuong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
438081	Tai Chon Kit	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
406060	Kuan Hoi In	Bombeira Principal	2	Bombeira Principal	2	Nomeação definitiva	
430081	Lei Hong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
409060	Lei Fong I	Bombeira Principal	2	Bombeira Principal	2	Nomeação definitiva	
441081	O Chong Kong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
408081	Loi Chi Lek	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
436081	Lo Ka Meng	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
415091	Ku Ka Fai	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
406051	Wong Chi Kit	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
413061	Chong Chi Fai	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
449091	Leong Lap Tak	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
445081	Ku Kam Sao	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
403081	Lou Ka Io	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
427081	Ngan Chek Nam	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
409071	Cheang Kin Fai	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
435081	Choi Chi Wai	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
461091	Wong Chi Fong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
436981	Kong Hou	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
413091	Lei Kin Wai	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
437081	Ieong Kam In	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
411940	Wong Kin Sao	Bombeira Principal	2	Bombeira Principal	2	Nomeação definitiva	
434081	Ku Lap Chon	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
420011	Ho Kuan I	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
413041	Fung Wai Kin	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
403940	Ung Sio Leng	Bombeira Principal	2	Bombeira Principal	2	Nomeação definitiva	
423081	Lei Chon Kit	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
407931	Chau Sai Ho	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
409940	Ao Ieong Sio Heng	Bombeira Principal	2	Bombeira Principal	2	Nomeação definitiva	
402931	Kou Chong Ieng	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
486921	Leong Chun Fai	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
411081	Pang Kin Fai	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
418081	Wong Chi Un	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
436091	Leong Kin Pong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
431941	Ng Keang Tong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
418051	Chan Ka Meng	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
432081	Mak Wai Hou	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
408101	Ho Man Hou	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
407060	Lei Sio Hong	Bombeira Principal	2	Bombeira Principal	2	Nomeação definitiva	
410091	Kou Pei Tak	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
404061	Un Iok Chon	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
466111	Lam Chon Wong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
420061	Fong U Meng	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
421081	Leong Ka In	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
446091	Ian Chi Chon	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
424091	Lei Kin Ip	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
414091	Lei Ka Hou	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
429101	Choi Keng Sang	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
430091	Vong Teng Fong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
412060	Pun Wai Kun	Bombeira Principal	2	Bombeira Principal	2	Nomeação definitiva	
405081	Leung Wai Yiu	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
407101	Lai Chi Keong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
409111	Chao Ka Hou	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
413081	Leong Chon Kong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
422071	Ng Sio Long	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
423101	Leong Sio Meng	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
443081	Chan Ip Hong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
410081	Chio Man Kit	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
421091	Chiang Cheng Hong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
420071	Chan In Fei	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
409081	Long Man Wai	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
422060	Lou Ka Lin	Bombeira Principal	2	Bombeira Principal	2	Nomeação definitiva	
411071	Ng Cheng Un	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
455091	Wong Kim Fong	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
448081	Fok Seng Wai	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
442091	Ip Ka U Domingos	Bombeiro Principal	2	Bombeiro Principal	2	Nomeação definitiva	
400101	U Heng	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
409101	Lam Wai Lap	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
428111	Lei Keng San	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
438091	Tang Hou Pong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
434111	Ao Ieong Keng Kit	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
426111	Choi Kuok Seng	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
462111	Chan Kai Chong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
401101	Wong Ka Wai	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
464111	Cheang Iat Wa	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
409091	Hoi Chon Kit	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
433111	Un Ngai Chong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
400131	Cheang Ka Lok	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
437091	Cheong On Tat	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
424060	Cheong Wai San	Bombeira Principal	1	Bombeira Principal	1	Nomeação definitiva	
406101	Cheang Iat Wai	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
415121	Wong Chon Iong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
419091	Kong Cheng Hou	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
447081	Lam Kam Po	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
448091	Pun Kai Meng	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
410101	Choi Man Chio	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
425051	Long Hoi Meng	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
444081	Chan Wai Hong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
514111	Ng Cheng Song	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
426091	Kong Ka Chon	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
402021	Chan Iat Fei	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
451081	Lao Seng Wai	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
420081	Vong Pui Kei	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
430991	Mak Weng In	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
501111	Ao Ieong Tong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
420091	Lei Hok Kan	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
406081	Chan Wai Un	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
452081	Chai Seng Wan	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
428091	Wong Ka Man	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
450091	Lam Wai Kin	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
432011	Ao Wai Kuong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
422081	Lei Jino	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
417940	Lai Pui Ieng	Bombeira Principal	1	Bombeira Principal	1	Nomeação definitiva	
416071	Hoi Pang Lek	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
465091	Chan Kin Keong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
470111	Wong Fei Fu	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
434941	Ho Peng Kuan	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
414081	Lei Pun Nam	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
454921	Chan Kam Keong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
412091	Lam Ka Chon	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
429111	Wong Cheok Hon	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	h
498111	Wong Cheong Seng	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
503111	Zheng Xiaodong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
418141	Goitia Matos Amancio Manuel	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
427141	Silva Adriano Manuel Da	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
422091	Leong Ka Heng	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
430111	Lam Wai Kit	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
438111	Choi Ka Chon	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
456091	Lam Chi Keong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
413071	Pang Sio Chun	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
401111	Kuok Weng Hang	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
432111	Lei Chan Wong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
407111	Tou Kai Wang	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
440091	Loi Keng Hou	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
472111	Leong I Pan	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
411111	Cheong Un Meng	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
431111	Lei Kin Pan	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
447091	Lam Man Tek	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
467110	Kuan Sok In	Bombeira Principal	1	Bombeira Principal	1	Nomeação definitiva	
539111	Chang Kuok Cheong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
463111	Un Tak Wai	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
461110	Ip Choi I Sofia	Bombeira Principal	1	Bombeira Principal	1	Nomeação definitiva	
423091	Si Cheng Keong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
417101	Lei Kam Hong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
426101	Cheong Ka Wa	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
465111	Lee Keng Pan	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
406091	Cheng Ka Lam	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
447111	Lai Ka Wai	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
402011	Hun Kin Wa	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
528111	Sio Chan Hong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
431091	Ng Chi Hou	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
443091	Lee Man Chung	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
415101	Chan Kin Meng	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
481111	Tang Wai Lon	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
453111	Ho Un Hoi	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
429091	Tam Wai Kei	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
442111	Lei Weng Chong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
432091	Cheang Ka Kin	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
427091	Wan Sio Wo	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
435111	Leong Ka Weng	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
405111	Leung Kai Hong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
453091	Kam Chi Lam	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
440111	Chou Chi Him	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
445091	Lei Tin Chi	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
419081	Lei Sio Kong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
449081	Lam Sio Seng	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
462091	Kam Chi Weng	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
419981	U Meng Leong	Bombeiro Principal	1	Bombeiro Principal	1	Nomeação definitiva	
Grupo de pessoal: Bombeiro de Primeira/Bombeira de Primeira							
420911	Lei Hon Kei	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
417911	Chio Pou Wai	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
427911	Chan Weng Iao	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
430911	Chan Kam Keong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
436911	Che Kai Fai	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
435911	Va Kuok Hong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
411921	Leong Io Vai	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
412921	Lam Keng Fan	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
413921	Ng Va Tim	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
414921	Leong Kam Hung	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
406921	Lao Peng Hong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
401921	Wong Hon Kei	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
419921	Mok Iong Kuong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
428921	Ng Chi San	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
433921	Yung Chi Keong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
429921	Wong Chong Teng	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
432921	Wong Peng Kuan	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
437921	Tam Chi Kin	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
441921	Ip Pak Meng	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
445921	Lei Iao Wai	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
460921	Kong Hok Man	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
461921	Lei Peng Wong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
466921	Lei Kin Wa	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
440921	Cheong Chi Hong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
469921	Lou Sai Kan	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
471921	Chan Sio Sang	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
473921	Lio Kun Chong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
474921	Lam Peng Fai	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
479921	Cheuk U Seng	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
480921	Chan Sio Tong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
488921	Chau Weng Chun	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
491921	Kuok Peng Kuan	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
489921	Chan Kuok Kun	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
485921	Vong Vai Hin	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
472921	Choi Iat Meng	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
457921	Choi Pui Meng	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
406931	Chio Chan Wa	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
475921	Lo Iong Kan	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
414930	Leong Sio Kan	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
415930	Lei Fong Peng	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
425931	Lam Kam Veng	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
427931	Cheang Pak Chun	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
429931	Chou Pui Tong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
417930	Chau Kit Lai	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
413930	Ieong Choi Hong	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
420930	Cheong Iok Chan	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
404940	Wong Sio Chan	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
401941	Tavares Gonçalves Eulírio	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
413940	Chan Lai Yung	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
414940	Chio Chon I	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
412941	Wong Kam Kong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	i
423941	Chan Kam In	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
408940	Cheong Soi Heong	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
406941	Cheang Chong Iun	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
407940	Wong Ngan Ieng	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
403941	Chan Tim Teng	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
405940	Lee Mei Lin	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
415940	Liu Po Ka	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
418930	Wong Mui Ieng	Bombeira de Primeira	4	Bombeira de Primeira	4	Nomeação definitiva	
442921	Lao Chan Ieong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
455941	Lei Seng Kun	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
447941	Cheong Wai Man	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
413951	Lio Peng Tong	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
419951	Cheong Kin Mou	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
404951	Choi Kueng Chon	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
415951	Silva, Carlos Da	Bombeiro de Primeira	4	Bombeiro de Primeira	4	Nomeação definitiva	
447951	Ho Chi Keong	Bombeiro de Primeira	3	Bombeiro de Primeira	3	Nomeação definitiva	
465921	Chan Wai Man	Bombeiro de Primeira	3	Bombeiro de Primeira	3	Nomeação definitiva	
425971	Ng Ka Wa	Bombeiro de Primeira	3	Bombeiro de Primeira	3	Nomeação definitiva	
428971	Wong Chong Weng	Bombeiro de Primeira	3	Bombeiro de Primeira	3	Nomeação definitiva	
403981	Chan Sek Pan	Bombeiro de Primeira	2	Bombeiro de Primeira	2	Nomeação definitiva	
414981	Lam Iok Kuan	Bombeiro de Primeira	2	Bombeiro de Primeira	2	Nomeação definitiva	
425981	Lam Wai Chong	Bombeiro de Primeira	2	Bombeiro de Primeira	2	Nomeação definitiva	
440981	Lao Kin Weng	Bombeiro de Primeira	2	Bombeiro de Primeira	2	Nomeação definitiva	
442981	Victor Manuel Garcia	Bombeiro de Primeira	2	Bombeiro de Primeira	2	Nomeação definitiva	
450981	Vong Veng Hon	Bombeiro de Primeira	2	Bombeiro de Primeira	2	Nomeação definitiva	
408941	Wong Kin Pui	Bombeiro de Primeira	2	Bombeiro de Primeira	2	Nomeação definitiva	
417991	Chan Kong	Bombeiro de Primeira	2	Bombeiro de Primeira	2	Nomeação definitiva	
412991	Tou Ming Chi	Bombeiro de Primeira	2	Bombeiro de Primeira	2	Nomeação definitiva	
401970	Wong Kit Ieng	Bombeira de Primeira	2	Bombeira de Primeira	2	Nomeação definitiva	
426971	Long Sio Kun	Bombeiro de Primeira	2	Bombeiro de Primeira	2	Nomeação definitiva	
407921	Lei Fu Wa	Bombeiro de Primeira	1	Bombeiro de Primeira	1	Nomeação definitiva	
418011	Leong Teng Hei	Bombeiro	4	Bombeiro de Primeira	1	Nomeação definitiva	
482921	Hoi Kam Long	Bombeiro	4	Bombeiro de Primeira	1	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
416021	Tai Wa Fai	Bombeiro	4	Bombeiro de Primeira	1	Nomeação definitiva	
415021	Kuok Iok Kuai	Bombeiro	4	Bombeiro de Primeira	1	Nomeação definitiva	
419021	Cheung Chin Fung	Bombeiro	4	Bombeiro de Primeira	1	Nomeação definitiva	
Grupo de pessoal: Bombeiro/Bombeira							
431011	Lo Chi Lon	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
424051	Lau Kai Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
426061	Sio Chi Kong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
403041	Lou Wai Keong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
401060	Wong Cheng Man	Bombeira	4	Bombeira	4	Nomeação definitiva	
412081	Pang Tai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
450081	Wong Si Nok	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
446081	Leong Chi Fong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
454081	Lam Sek Hong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
407091	Leong Ka Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
416091	Choi Ka Lung	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
418091	Wong Kin Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
425091	Lao Pan Tang	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
433091	Lei Kit Keong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	i
454091	Leong Kuok Wa	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
457091	Leong Wai Heng	Bombeiro	4	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
458091	Ho Wai Kit	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
459091	Che Wai Leong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
460091	Chan Hou Man	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
467091	Song Ka Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
439091	Ng Ka Chun	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
466091	Wong Si Lek	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
452091	Tai Hoi Tek	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
464091	Fong Chio	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
463091	Cheok Chon Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
434091	Leong Kin Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
403101	Leong Lap Man	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
405101	Wong Ngai Cheong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
411101	Kwan Chi Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
413101	Ma Chan Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
414101	Cheong Sio Man	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
416101	Lok Kun Fong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
418101	Loi Iok Lon	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
419101	Wong Ka Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
420101	Sun Chon Hio	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
421101	Chan Tak Un	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
422101	Chan Kuok Heng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
427101	Chao Kin Meng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
428101	Wong Ngok Pan	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
430101	Ho Kin Heng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
431101	Lo Ka Meng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
432101	Chan Wai Long	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
433101	Chang Chi Weng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
412101	Chong Tat Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
400111	Chiu Tsz Chun	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
402111	Ho Kai Chung	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
404111	Cheang Weng Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
408111	Cheung Ka Chon	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
410111	Chan Chi Long	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
412111	Sou Pak Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
413111	Choi Cheng Iek	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
414111	Cheang Man Cheng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
415111	Sin Kin Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
416111	Hoi Sio Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
418111	Wong Hon Hong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
419111	Wong Filipe Henrique Ventura	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
421111	Wong Seng Son	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
422111	Lei Wai Leong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
423111	Chan Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
417111	Ieong Ka Wa	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
424110	Cheang Pou San	Bombeira	4	Bombeira	4	Nomeação definitiva	
425111	Cheang Tat Wang	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
427111	Cheok Kai Kin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
436111	Cheang Kam Leong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
437111	Lei Kam Heng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
439111	Ma Kuong Io	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
441111	Ng Ka On	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
443111	Wong Si Iong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
444111	Ho Ka In	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
445111	Wong Hong Pio	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
446111	Pun Kuok Pan	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
448111	Chan Wai Tat	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
449111	Un Kin Man	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
450111	Sin Wai Hin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
451111	Wong Ion Fat	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
452111	Song Wai Lam	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
454111	Lai Chi Keong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
455111	Ng Chi On	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
456111	Tsui Wai Tong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
457111	Chim Chi Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
458111	Mui Chi Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
459111	Cheung Ka Wa	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
460111	Ng Chi Keong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
468111	Ung I Si	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
469111	Kam Wai Kit	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
473111	Lam Wai San	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
474111	Wong Tai Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
475111	Fong Chi Hong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
476111	Siu Wai Yin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
477111	Ma Chon Ip	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
478111	Lio Weng Kam	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
482111	Cheong Man Hong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
483111	Ng U Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
484111	Wu Ka Ho	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
485111	Ao Kin Hang	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
486111	Chan Choi Tim	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
487111	Lei Hou Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
488111	Lei Kuok Kuan	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
489111	Man Chong Kin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
491111	Wong Ka Weng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
492111	Leong Mun Weng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
493111	Kong Kuok Keong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
494111	Sun Chi Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
495111	Poon Pou Meng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
496111	Ho Chong Hang	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
497111	Lei Peng Cheong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
499111	Lei Chio Wa	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
500111	Ho Wai Chun	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
502111	Chu Chon Meng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
504111	Mak On Tek	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
505111	Hoi Cheng Kio	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
506111	Lei Iam Un	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
507111	Wong Sio Meng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
508111	Lam Kam Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
509111	Ngan Kam Pak	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
510111	Chan Weng Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
511111	Lok Chon Chio	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
512111	Chio Man Kuong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
513111	Mok Wai Tek	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
516111	Wong Kuan Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
519111	Kuok Kin Man	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
520111	Mak Ka Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
521111	Chan Chon Kit	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
522111	Choi Pou Chi	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
523111	Chan Weng Sam	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
525111	Kam Kim Ian	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
526111	Ieong Sio Hong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
527111	Long Kun Kit	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
529111	Sio Man Ho	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
530111	Cheong Kuok Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
531111	Wong Kam Wa	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
532111	Cheong Chi Keong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
533111	Ng Wai Man	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
534111	Ao Man Kin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
535111	Leong Ka Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
536111	Kou Kai Long	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
537111	Kuok In Peng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
538111	Iun Ka Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
540111	Chan Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
541111	Wong Kai Kuan	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
542111	Un Keng Fong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
543111	Chim Tek Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
544111	Leong Chi Kin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
545111	Wong Hio Lam	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
546111	Sou Long Teng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
547111	Tam Chio Meng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
548111	Wong Chi Keong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
549111	Cheong Wang Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
551111	Ku Man Cheng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
552111	Choi Pui Long	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
553111	Chan Kai Long	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
554111	Ho Koi Wa	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
555111	Leong Kin Peng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
556111	Ieong Lam Long	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
558111	Chan Justino	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
559111	Cheang Hon Ieong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
560111	Chan Wing Shing	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
562111	Lio Su Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
563111	Lok Chi Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
564111	Chong U Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
565111	Chong Weng Kit	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
566111	Chan Chan Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
567111	Ho Man Lok	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
568111	Chan Chan Heng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
569111	Leong Kin Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
570111	Wong Ka Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
471111	Lei Fu Weng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
550111	Lai Pui Io	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
406121	Chan Tak Weng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
407121	Un Ka Pou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
408121	Cheong Wai Leong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
409121	Fan Chi Wa	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
410121	Kam Kin Tong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
411121	Cheong Kin San	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
412121	Ho Man Hong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
413121	Wong Kim Hong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
414121	Loi Kuok Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
416121	Fong Kai Cheong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
417121	Lok Chon Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
418121	Chau Meng Chon	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
419121	Chung Wai Kwong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
420121	Wong Ka Hong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
421121	Long Chon Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
422121	Cheang Ka Hong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
423121	Lee Tat Ming	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
424121	Ung Ka Meng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
425121	Kuan Wai Leong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
426121	Fong Chi Meng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
427121	Chio Tak Cheong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
428121	Iek Kim Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	i
557111	Chan Ka Lon	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
414060	Ip Weng Man	Bombeira	4	Bombeira	4	Nomeação definitiva	
429121	Chong Weng Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
430121	Ao Weng Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
431121	Tou Weng Keong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
432121	Wong Chi Pan	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
433121	Chan Keng Wan	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
434121	Ian Hon Si	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
435121	Chan Chi Fong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
437121	Fong Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
438121	Chan Wai Fong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
439121	Wong Hoi Pan	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
440121	Chan Cheok Kuan	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
441121	Chan Wai Kit	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
442121	Chan Wai Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
443121	Lei Chi Hang	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
444121	Tang Chi U	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
445121	Cheong Kam Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
446121	Lam Iao Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
448121	Wong Kin Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
449121	Si Tou Sin Keong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
450121	Chao Un Kin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
452121	Ao Ieong Hon Man	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
453121	Hoi Wai Keong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
454121	Hoi Wai Kin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
455121	Ng Chi Hong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
457121	Wong Hoi Lon	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
458121	Cheong Kuok Fok	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
459121	Lou Iat Meng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
460121	Leong Tak Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
461121	Wong Ka Keng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
462121	Lam Chon Man	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
463121	Lei Kit Fong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
464121	Fu Chon Kam	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
465121	U Kuan Long	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
456121	Leong Chin Chong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
424101	Ieong Chak Seng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	1
517111	U Weng Kin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
401131	Wu Chi Wa	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
402131	Wong Tat Cheong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
404131	Law Chin Sheung	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
405131	Ao Ka Leong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
406131	Lei Hon Cheong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
407131	Lei Kam San	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
409131	Kuok Ka Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
411131	Cheong Pan Leong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
412131	Lei Chi Him	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
413131	Wong Chong Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
414131	Wong Chi Kong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
415131	Lee Man Nam	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
416131	Lei Wai Cheong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
417131	Wong Wai Ho	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
418131	Lam Wai Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
419130	Chan Wai In	Bombeira	4	Bombeira	4	Nomeação definitiva	
420131	Lao Kit	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	h
421131	Sit Ion Wa	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
422131	Lao Tong Heng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
423131	Sio Su Weng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
424131	Wong Wai Iok	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
425131	Chan Teng Fong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
410131	Choi Ka Chon	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
451121	U Weng Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
447121	Ao Chin Pang	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
426131	Ng Chi Iong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
427131	Ng Chong Hei	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
428131	Cheang U Hin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
429131	Lai Keng Cheong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
430131	Wong Fu Un	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
431131	Chan Lap Kei	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
432131	Leong Kei Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
433131	Ng Kuok Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
434131	Chan Hoi Keong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
435131	Leong Man Chon	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
436131	Lo Chi Man	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
437131	Chiang Cho Kin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
438131	Wong Kin Peng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
439131	Tong Teng Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
440131	Ip Keng Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
441131	Mak Hou Chon	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
442131	Chao Ka Meng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
443131	Lio In Pan	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
444131	Chau Kai Yip	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
445131	Che Fu Weng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
446131	Cheong Sai Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
447131	Mak Chon Chi	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
448131	Lau Kit	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
449131	Lam Hong Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
450131	Lei Iat Fai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
451131	Choi Fu	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
452131	Cheong Kit	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
453131	Chao Chon Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
454131	Lam Pak Him	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
455131	Lam Cho Un	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
456131	Lao Chi Kin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
457131	Leong Ka Keng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
407071	Ho Cheok In	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	1
436121	Man Wai Chon	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
404141	Chan Iao Wa	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
405141	Cheang Tak Ieong Wilson	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
407141	Leong Chong Hang	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
408141	Tang Chi Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
409141	Wong Chi Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
410141	Wong Man Fong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
411141	Ho Chi Fong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
412141	Huang Yongzun	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
413141	Leong Son Wai	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
414141	Sou Keng Fong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
415141	Chan Weng Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
416141	Ku Kit Long	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
417141	Kuan Chi Meng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
419141	Sin Hon Weng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
420141	Lou Ka Leong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
421141	Pou Kuok Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
422141	Ho Chon In	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
423141	Lam Weng Cheong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
424141	Tam Chon Man	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
425141	Kou Kin Leng	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
426141	Cheang Pui San	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
428141	Hon Chon Wun	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
429141	Wong Chun Kit	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
430141	Wong Chi	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
431141	Lao Chi Kin	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
432141	Lei Wan Wa	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
433141	Kou Ka Pou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
434141	Wong Kim Leong	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
435141	Fong Keng San	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
406141	Lio Kai Hou	Bombeiro	4	Bombeiro	4	Nomeação definitiva	
400151	Sio Chon Keong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
401151	Wong Peng Keong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
402151	Lei Io Neng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
403151	Chan Chon Fong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
404151	Kuong Ka Weng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
405151	Ip Ka Chon	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
406151	Au Yeung Wai Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	h
407151	Lei Chong Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
408151	Chan Chon In	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
409151	Lam Man Iong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
410151	Lei Chi Pan	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
411151	Cheong Kei	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
412151	Lei Ka Meng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
413151	Chan Tak Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
414151	Choi U Sang	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
415151	Mak Ka Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
416151	Chao Hang Lok	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
417151	Wong Kun Sam	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
418151	Chan Wai Ian	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
419151	Li Chi Wang	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
420151	Cheong Chak Nam	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
421151	Ma Kai Wai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
422151	Ao Chak Meng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
423151	Lo Chan Tong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
424151	Tam Chin Pang	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
425151	Sin Wai Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
426151	Ao Ieong Wai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
427151	Che Ka Wai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
428151	Leong Ka Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
429151	Ng Ng Fan	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
430151	Ip Wai Lap	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
431151	Lam Chi Man	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
432151	Lam Kin Weng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
433151	Ao Ieong Hoi Fong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
434151	Long Meng Hin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
435151	Wong Chi Wai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
436151	Cheang Su Nang	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
437151	Yeung Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
438151	Kwan Chan Fong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
439151	Lam Sio Meng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
440151	Leong Ngai Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
441151	Lao Tak Heng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
442151	Cheong Ieong Ka	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
443151	Tai Wai Po	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
444151	Sam Chin Pang	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
445151	Chan Wai Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
447151	Zhu Longji	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
449151	Ho Hon Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
450151	Kuan Weng Sang	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
451151	Leong Ka Seng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
452150	Lam Un Teng	Bombeira	3	Bombeira	3	Nomeação definitiva	
453151	Choi Wai Un	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
454151	Lei Kun Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
455151	Chan Hong Seak	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
448151	Wong Fan In	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
446151	Kam Wai Chong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
405161	Kong Hou In	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
406161	Xia Liancheng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
407160	Chan Nga Leng	Bombeira	3	Bombeira	3	Nomeação definitiva	
408161	Chan In Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
409161	Tong Ion Kai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
410161	Ou Kaijie	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
411161	Wong Hoi Wai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
413161	Iao Chong Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
414161	Wong Man Fai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
415161	Wu Zhenhua	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
416161	Lam Hoi Fong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
417161	Lei Pak Lam	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
418161	Yeung Wai Weng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
419161	Chow Ka Lok	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
420161	Lam Chi Sam	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
421161	Lee Chi Un	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
422161	Wong Hong Wai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
423161	Leung Yu Chung	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
424161	Ho Chi Tim	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
425161	Si Tou Wai Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
426161	Si Chio Heng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
428161	Leung Ka Chun	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
429161	Lao Kin Un	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
430161	Lao Hoi Chon	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
431161	Iu Henrique	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
432161	Hoi Fok Weng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
433161	Wong Man Tou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
434161	Cheong Wai Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
435161	Lo Kuong Tang	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
436161	Leong Ka Kun	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
437161	Tang Siu Fung	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
438161	Fong Kuok Weng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
439161	Lo Chong Tat	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
440161	Lou Soi Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
412161	Lam Chi Hin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
441160	Mok Ian Ian	Bombeira	3	Bombeira	3	Nomeação definitiva	
442161	Ng Sun Long	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
443160	Heong Hio Tong	Bombeira	3	Bombeira	3	Nomeação definitiva	
444160	Ho Ka Kei	Bombeira	3	Bombeira	3	Nomeação definitiva	
445161	Leong Kuan Seng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
446161	Chiang Wai Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
447161	Wong Chi Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
448161	Xu Youbin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
449161	Lam Kuan Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
450161	Ian Cheok Tak	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
451161	Leong Chi Wa	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
452161	Leong Weng Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
453161	Wong Ka Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
454161	Ng Hong Io	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
455161	Leong Ka Koi	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
456161	Cheung Chi Hung	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
457161	Lo Wai Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
458161	Tong Kit Leong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
459161	Tang Ka Chon	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
460161	Lao Ian Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
461161	Mio Soi Kei	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
462161	Lam Kai Ieng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
463161	Hong Wang Wai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
464161	Lei Ka Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
465161	Kou Chi Seng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
466161	Chao Ion Lam	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
467161	Panya Albino Celestino	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
468161	Dos Santos Robarts António José	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
469161	Chan Hong Seng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
470161	Cheng Un Sam	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
471161	Iong Ut Seng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
472161	Wu I Meng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
473161	Lam Chan Pong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
475161	Ip Ka On	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
476161	Ho Hio Hei	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
477161	Pang Chi Wai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
478161	Ao Chi Fong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
479161	Lam Chan Wai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
480161	Leong Chon Seng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
481161	Fong Wai Kin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
482161	Chau Kai Yin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
483161	Chan Wong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
484161	Cheong Chon Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
485161	Cheong Weng Cheong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
486161	Leong Weng San	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
487161	Lam Wai Man	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
488161	Chan Tsz Chun	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
489161	Im Chi Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
490161	Ng Ka Ieng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
491161	Leong Kit Fong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
492161	Kong Chin Ngou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
493161	Sou Chio In	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
494161	Chan U Tong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
495161	Wong Tong Heng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
496161	Chiu Kuok Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
497161	Lok Ka Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
498161	Lei Hou Hin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
499161	Iong Sin Hang	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
500161	Shum Chon Man	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
501161	Lei Ka Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
502161	Ng Ka Wa	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
503161	Sou Ka Chon	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
504161	Lao Sio Tong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
505161	Chao Ka Meng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
506161	Lei Iek Nang	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
507161	Leong Chou Lei	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
508161	Ao Ieong Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
509161	Lam Ka Man	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
510161	Chan Man Chak	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
511161	Tam Hoi Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
427161	Chan Sai Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
400171	Leong Kuok Pong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
401171	Ho Kai Sang	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
402171	Che Kuok Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
403171	Lei Hao Tak	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
404171	Chong Ka Kei	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
405171	Chong Chon Hin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
406171	Ian Pak Lam	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
408171	Un Wai Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
409171	Chao Kin Pang	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
410171	Lei Ka Io	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
411171	Iao Kei	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
412171	Kam Hou Kan	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
413171	Che Wan Seng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
414171	Tchoi Man Hin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
415171	Lam Ka Peng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
416171	Chao Xingqin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
417171	Wong Chong Sam	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
418171	Chan Man Kuan	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
419171	Chan Sek Lin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
420171	Ng Man Chong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
421171	Lam Wai Tek	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
422171	Chan Wai Kin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
423171	Tam Ka Seng	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
424171	Lei Chon Fai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
425171	Ng Kin Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
426171	Wong Ka Lon	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
427171	Leong Chi Fai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
428171	Wong Wang Lek	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
429171	Lao Fa Lon	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
430171	Kou Seong Hin	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
431171	Kou Io Fai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
432171	Guan Qixi	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
433171	Ho Ka Io	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
434171	Chu Chon Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
435171	Hong Wu In	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
436171	Leong Tak Wai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
437171	Lao Chi Him	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
438171	Kuok Un Tou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
439171	Lam Kim Fong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
441171	Choi Weng Tat	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
442171	Ho Cheok Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
443171	Chu Hou In	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
444171	Ho Keng Ip	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
445171	Ho Sio Hou	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
446171	Lio Chak Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
447171	Chan Hon Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
448171	Tam Kam Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
449171	Che Chi Pan	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
450171	Cai Yuzun	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
451171	Kou Wai Kit	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
452171	Fu Chi Wai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
453171	Leong Ka Fai	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
454171	Leong Chio Hong	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
455171	Hong Sio Long	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
440171	Kou Ka Son	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
456171	Ng Ka Hou	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
457171	Chong Kam Cheong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
458171	Rodrigues Miguel Jorge Mendes	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
459171	Lau Pak Meng	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
460171	Chan Kun Hou	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
461171	Pang Ka Chong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
462171	Choi Iok Cheong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
463171	Leong Kai Chon	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
464171	Tou Man Wai	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
465171	Lei Iek Meng	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
467171	Bai Weizhang	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
468171	Fong Seng	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
469171	Chan Man	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
470171	Iong Cheok Fai	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
471171	Cheng Seng Chon	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
472171	Sam Chi Fong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
473171	Fong Chi Lon	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
474171	Chan Io Wa	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
475171	Ho Weng Fong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
476171	Leong Kin Hong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
477171	Weng Zhengshen	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
478171	Tam Kam Weng	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
479171	Loi Hong Chon	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
481171	Chin U Fong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
482171	Lei Wai Hong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
483171	Lee Pou Lok	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
484171	Leong Ka Meng	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
485171	Pang Tin Iat	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
486171	Cheang Keng Ian	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
488171	Kuong Chi Hou	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
489171	Lam Ka Chon	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
491171	Kou Sin Lai	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
492171	Choi Wai Un	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
493171	Sio Ka Kei	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
494171	Lei Chi Hou	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
495171	Tang Sio Tong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
496171	Wong Iok Seng	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
497171	Leong Weng Hou	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
498171	Ho Weng Tat	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
499171	Hoi Ka Wun	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
480171	Fong Pou Wa	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
466171	Mak Chi Ieong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
487171	Lo Chi Hou	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
490171	U Weng Hong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
406180	Chong Hio Leng	Bombeira	2	Bombeira	2	Nomeação definitiva	
407181	Un Tak Ian	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
408181	Leong Wong Kit	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	h
409181	Pak Un	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
410181	Wu Man Kin	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
411181	Ng Ka Wai	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
412181	Pang Chon Kai	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
413181	Lau Chi Fong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
414181	Ieong Chon Wai	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
415181	Chan Chi Hang	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
416181	Lo Wing Lim	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
417181	Wong Hio Tong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
418181	Hoi Chio Un	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
419181	Chio Chon In	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
420181	Fong Ka Wek	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
421181	Kan Kam In	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
422181	Lei Weng Hou	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
423181	Lok Weng Long	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
424181	Wong Iao On	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
425181	Chan Hou Fai	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
426181	Cheong Sio Long	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
427181	Fong Chi Long	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
428181	Pun Ka Chon	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
429181	Lio Chi Hou	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
430181	Chen Jieming	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
431181	Si Tou Weng Kit	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
432181	Chu Kai Wang	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
433181	Cheang Tip Long	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
434181	Iu Ka Lok	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
435181	Yuan Jianyuan	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
436181	Leong Chi Hang	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
437181	Lei Wai Kit	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
438181	Lai Kin Chong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
439181	Lei Seng Wa	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
440181	Kam Chi Hou	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
441181	Wu Chon Hong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
442181	Shih Wei Chiang	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
443181	Lam Meng Kit	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
444181	Ieong Man Chong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
445181	Ao Ieong Chan Keong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
446181	Ng Kai Lok	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
448181	Mak Chon Kit	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
449181	Choi Ka Meng	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
450181	Wan Hao Cheng	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
451181	Kuan Io Hou	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
452181	Pong Chon	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
453181	Lei Chi Kuan	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
454181	Im Chi Hou	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
455181	Leong Ka Chon	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
456181	Choi Ka Lok	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
457181	Sou Ka Ieong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
458181	Pau Son Seng	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
459181	Ng Si Chon	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
460181	Tai Io Meng	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
461181	Chao Ka Lok	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
462181	Chong Chi Fong	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
463181	Choi Hou Un	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
464181	Mak Hou Kai	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
465181	Chan Hou In	Bombeiro	3	Bombeiro	3	Nomeação definitiva	
466181	Yuen Tak Fu	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
467181	Leung Man Pan	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
468181	Sou U Meng	Bombeiro	2	Bombeiro	2	Nomeação definitiva	
400191	Kam Chan Wa	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
401191	Cheong Hong Wai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
402191	Iao Chong Wong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
403191	Tam Seng Chong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	h
404191	Choi Hin Tou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
405191	Lai Wai Hong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
406191	Cheong Ip Wa	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
407191	Kuan U Hang	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
408191	Ng Chan Hou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
409191	Lai Wai Meng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
410191	Loi Chon Pong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
411191	Lou Kin Wa	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
412191	Hong Wai San	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
413191	Cheang Iat Fai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
414191	Lo Ka Chon	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
415191	Ng Man Hei	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
416191	U Chon Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
417191	Si Ka Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
418191	Un Sai Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
419191	Leong Io Chong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
420191	Leong Kin Weng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
421191	Wu Chi Keong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
422191	Ho Ieng Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
423191	Ng Ka Ngai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
424191	Ieong Meng Ut	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
425191	Leong Ka Chao	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
426191	Wong Hio Fai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
427191	Lam Sio Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
428191	Ma Wai Kei	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
429191	Iao Weng In	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
430191	Chio Chi Fong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
431191	Chan Iok Seng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
432191	Ao Ieong Wai Keong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
433191	Chan Sai Tong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
434191	Lai Tak Wa	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
435191	Ao Ka Fai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
436191	Lei Chon U	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
437191	Mak Meng Po	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
438191	Chan Hoi Fong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
439191	Sin Chon Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
440191	Leong Wai Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
441191	Hoi Chak Meng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
442191	Wong Hou Un	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
443191	Cheong Ka Chon	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
444191	Lei Seng Leong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
445191	Choi Kuan Meng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
446191	Kuok Kam Wa	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
447191	Wong Tong Seng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
448191	Tin Chak Lam	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
449191	Lo Chi Ming	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
450191	Wong Kuong Lap	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
451191	Ao Ieong Hao In	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
452191	Chan Kuok Fai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
453191	Choi Ieng Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
454191	Fu Hou Cheong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
400200	Lei Cho Ieng	Bombeira	1	Bombeira	1	N.Prov. (Recond.)	
401201	Cheong Kuong Fong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
402201	Tam Lap Neng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
403201	Pang Chi Hang	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
404201	Lou Ka Wun	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
405201	Leong Ka Lok	Bombeiro	1	--	--	--	n
406201	Lai Wai Lap	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
407201	Leong Ka Hei	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
408201	Kam Ka Seng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
409201	Choi Chi Heng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
410201	Ho Hou In	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
411201	Ho Song Hei	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
412201	Wong Chi San	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
413201	Lin Fuxing	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
414201	Choi Hong Ngai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
415201	Chan Hou Pong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
416201	Chan Weng Son	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
417201	Mak Ka Chon	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
418201	Chan Ka Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
419201	Fong Kin	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
420201	Lok Sio Hou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
421201	Chan Ka Lok	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
422201	Feng Lin Jiajing	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
423201	Chan Chak Hei	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
424201	Ao Ieong Hin Wa	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
425201	Leong Hoi Fong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
426201	Lou Ka Wai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
427201	Cheong Kin Weng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
428201	Ip Ka Lok	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
429201	Lao Hou Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
430201	Ieong Kin Iat	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
431201	Lai Chan Fai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
432201	U Chun Sing	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
433201	Tong Kin Meng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
434201	Lei Chon Hou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
435201	Lei Ka Meng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
436201	Tang Wai Kei	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
437201	Lei Ka Hou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
438201	Cheong Cheng Leong	Bombeiro	1	--	--	--	n
439201	Fong I Kin	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
440201	Ngai Kam Kin	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
441201	Lou Ioi Pong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
442201	Wu Ngai Pou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
443201	Leung Silva Lesly	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
444201	Ieong Sio Long	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
445201	Wong Chi Hou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
446201	Cheong Ion Fat	Bombeiro	1	Bombeiro	1	N.Prov. (Recond.)	
406211	Lei Ka Him	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
407211	Cheng Ka Chon	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
408211	Wong Wai Ip	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
409211	Lei Chan Kuong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
410211	Lin Ronghai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
411211	Ip Heong Chon	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
412211	Hun Seng Kuai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
413211	Ng Lin Seng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
414211	Fong Chi Wa	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
415211	Wong Kam Iong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
416211	Cheang Hou Man	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	

Número	Grupo de pessoal e nome	Situação em 14/9/2021		Situação em 15/9/2021		Forma de provimento	Obs.
		Cargo/Categoria	Esc.	Cargo/Categoria	Esc.		
417211	Hong Chun Ut	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
418211	Wu Sio Tong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
419211	Leong Wan Lok	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação definitiva	
420211	Ng Ka Hou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
421211	Chan Kuok Weng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
422211	Chao Ka Lok	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
423211	Chan Seng Hou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
424211	U Lap In	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
425211	Lei Chi Hou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
426211	Wong Wai Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
427211	Wong Ka Chon	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
428211	Chan Wan Kit	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
429211	Leong Kin Hou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
430211	Wu Kam On	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
431211	Sam Chi Iong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
432211	Kam Marcelino Ferreira	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
433211	Luk Lek Kei	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
434211	Choi Son Lok	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
435211	Francisco Noel Alberto	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
436211	Ng Kio Lei	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
437211	Chan Ka Chon	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
438211	Cheong Hou Cheng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
439211	Ao Ieong Ieng Long	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
440211	Mak Ion Hong	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
441211	Ip Hon Man	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
442211	Ng Kuai Wa	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
443211	Kuok Chon Man	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
444211	Lei Chi Wa	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
445211	Tong Meng Wai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
446211	Cheang Wai Seng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
447211	Wan Chong Io	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
448211	Cheang Ka Hou	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
449211	Ng Kio Ngai	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
450211	Lo Seng Tat	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
451211	Chen Feng	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	
452211	Chan Hio Kei	Bombeiro	1	Bombeiro	1	Nomeação provisória	

Observações:

a) Exerce, em comissão de serviço, o cargo de Comandante.

b) Exerce, em comissão de serviço, o cargo de 2.º Comandante.

c) Exerce, em comissão de serviço, o cargo de Chefe de departamento.

d) Exerce, em comissão de serviço, o cargo de Chefe de divisão.

e) Exerce, em regime de substituição, o cargo de Chefe de departamento.

f) Exerce, em regime de substituição, o cargo de Chefe de divisão.

g) Exerce funções de chefia noutros Serviços em regime de Comissão de serviço normal.

h) Frequenta o Curso de Formação de Oficiais em regime de Comissão de serviço normal.

i) Exerce funções noutros Serviços em regime de Comissão de serviço normal.

j) Exerce funções no Secretariado do Comité dos Tufões em regime de Comissão eventual de serviço.

k) Presta serviços noutros Serviços em regime de Destacamento, que exerce, em comissão de serviço, funções de chefia.

l) Em licença sem vencimento de longa duração.

m) Situação referida na alínea 4 do artigo 44.º da Lei n.º 13/2021, Estatuto dos Agentes das Forças e Serviços de Segurança.

n) Dispensa de serviço no dia 15 de Setembro de 2021.

(Homologada por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 1 de Agosto de 2022).

批 示 摘 錄

按照二零二二年七月二十日第88/2022號保安司司長批示：

根據第108/2022號行政長官批示及根據第13/2021號法律《保安部隊及保安部門人員通則》第三十七條第二款及第四十四條（一）項之規定，消防局傅文佳消防總長、編號402971，自二零二二年七月十七日至二零二三年七月十六日，維持“附於編制”狀況。

二零二二年八月四日於消防局

局長　梁毓森消防總監

Extracto de despacho

Por Despacho do Secretário para a Segurança n.º 88/2022, de 20 de Julho de 2022:

Fu Man Kai, chefe principal n.º 402971, do Corpo de Bombeiros — mantém a sua situação de «adido ao quadro», nos termos do Despacho do Chefe do Executivo n.º 108/2022 e dos artigos 37.º, n.º 2, e 44.º, alínea 1), da Lei n.º 13/2021 (Estatuto dos agentes das Forças e Serviços de Segurança), a partir de 17 de Julho de 2022 a 16 de Julho de 2023.

Corpo de Bombeiros, aos 4 de Agosto de 2022. — O Comandante, *Leong Iok Sam*, chefe-mor.

懲 教 管 理 局

批 示 摘 錄

摘錄自保安司司長於二零二二年四月十一日作出的批示：

駱健強——根據第12/2015號法律第三條第二款、第四條第一款及第五條第一款，以及經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規第三十七條的規定，在二零二零年八月五日第三十二期《澳門特別行政區公報》第二組公佈的統一管理制度之專業或職務能力評估對外開考的最後成績名單中，排名第九名的合格投考人，以行政任用合同制度獲聘用為第一職階二等高級技術員（公共財政管理範疇），薪俸點為430點，自二零二二年六月二十七日起生效，試用期為期六個月。

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS CORRECCIONAIS

Extractos de despachos

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 11 de Abril de 2022:

Lok Kin Keong, candidato classificado em 9.º lugar no concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, a que se refere a lista classificativa final inserta no *Boletim Oficial da RAEM* n.º 32/2020, II Série, de 5 de Agosto — contratado em regime de contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, como técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, área gestão financeira pública, índice 430, nos termos dos artigos 3.º, n.º 2, 4.º, n.º 1, e 5.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, conjugado com o artigo 37.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, a partir de 27 de Junho de 2022.

摘錄自保安司司長於二零二二年五月三日作出的批示：

黃敏華——根據第12/2015號法律第三條第二款、第四條第一款及第五條第一款，以及經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規第三十七條的規定，在二零二零年七月二十九日第三十一期《澳門特別行政區公報》第二組公佈的統一管理制度之專業或職務能力評估對外開考的最後成績名單中，排名第七名的女性合格投考人，以行政任用合同制度獲聘用為第一職階二等技術輔導員（輔導及監管範疇），薪俸點為260點，自二零二二年七月十四日起生效，試用期為期六個月。

摘錄自簽署人於二零二二年六月十六日作出的批示：

陳家強，第一職階二等高級技術員——根據現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款，以及第六條第一款的規定，其行政任用合同獲續期一年，自二零二二年八月二十八日起生效。

譚金鎮，第四職階技術人員——根據現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款，以及第六條第一款的規定，其行政任用合同獲續期一年，自二零二二年八月二十八日起生效。

摘錄自保安司司長於二零二二年七月六日作出的批示：

林錦秀，路環監獄獄長，屬定期委任——根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第七條及第八條的規定，因具備適當經驗及專業能力履行職務，其定期委任獲得續期一年，自二零二二年十月一日起生效。

黃妙玲，資源及資訊管理廳廳長，屬定期委任——根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第七條及第八條的規定，因具備適當經驗及專業能力履行職務，其定期委任獲得續期一年，自二零二二年十月一日起生效。

劉遠程，保安及看守處處長，屬定期委任——根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第七條及第八條的規定，因具備適當經驗及專業能力履行職務，其定期委任獲得續期一年，自二零二二年十月一日起生效。

何少薇，社會援助、教育及培訓處處長，屬定期委任——根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第七條及第八條的規定，因具備適當經驗及專業能力履行職務，其定期委任獲得續期一年，由二零二二年十月一日起生效。

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 3 de Maio de 2022:

Wong Man Wa, candidato classificado em 7.º lugar no concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, a que se refere a lista classificativa final do sexo feminino inserta no *Boletim Oficial da RAEM* n.º 31/2020, II Série, de 29 de Julho — contratado em regime de contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, como adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, área de aconselhamento e vigilância, índice 260, nos termos dos artigos 3.º, n.º 2, 4.º, n.º 1, e 5.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, conjugado com o artigo 37.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, a partir de 14 de Julho de 2022.

Por despachos do signatário, de 16 de Junho de 2022:

Chan Ka Keong, técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, nos termos dos artigos 4.º, n.os 2 e 3, e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 28 de Agosto de 2022.

Tam Kam Chan, operário qualificado, 4.º escalão — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, nos termos dos artigos 4.º, n.os 2 e 3, e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 28 de Agosto de 2022.

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 6 de Julho de 2022:

Lam Kam Sau — renovada a comissão de serviço, por mais um ano, como director do Estabelecimento Prisional de Coloane, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 7.º e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 1 de Outubro de 2022.

Wong Mio Leng — renovada a comissão de serviço, por mais um ano, como chefe do Departamento de Gestão de Recursos e Informática, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 7.º e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 1 de Outubro de 2022.

Lao Iun Cheng — renovada a comissão de serviço, por mais um ano, como chefe da Divisão de Segurança e Vigilância, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 7.º e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 1 de Outubro de 2022.

Ho Sio Mei — renovada a comissão de serviço, por mais um ano, como chefe da Divisão de Apoio Social, Educação e Formação, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 7.º e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir competência profissional e experiência adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 1 de Outubro de 2022.

摘錄自保安司司長於二零二二年七月八日作出的批示：

鄔燕蘭及張子謙，第一職階首席技術員，屬長期行政任用合同——根據現行第12/2015號法律第六條第二款（二）項及第三款的規定，其合同獲許可修改為不具期限的行政任用合同，分別自二零二二年五月二十日及六月四日起生效。

梁思維，懲教管理局確定委任之第四職階警員——根據現行第7/2006號法律第十五條第一款三）項、第十六條第二款及第四款，以及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十條第一款a）項及第二十二條第八款a）項之規定，獲確定委任為懲教管理局編制內第一職階一等警員，自二零二二年六月十六日起生效。

聲 明

懲教管理局第一職階警員歐陽偉聰，屬臨時委任——應其要求終止於本局之職務，自二零二二年六月二十日起生效。

懲教管理局第一職階二等高級技術員葉錦棋，屬行政任用合同——應其要求終止於本局之職務，自二零二二年六月二十三日起生效。

懲教管理局第一職階二等高級技術員陳佳妮，屬長期行政任用合同——應其要求終止於本局之職務，自二零二二年七月二十五日起生效。

懲教管理局第一職階警員吳銘信，屬臨時委任——應其要求終止於本局之職務，自二零二二年七月二十五日起生效。

二零二二年八月三日於懲教管理局

局長　趙崇遠副局長代行

Por despachos do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 8 de Julho de 2022:

Wu In Lan e Cheung Chi Him, técnicos principais, 1.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento de longa duração — alterados os contratos para contratos administrativos de provimento sem termo, nos termos do artigo 6.º, n.os 2, alínea 2), e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 20 de Maio e 4 de Junho de 2022, respectivamente.

Leong Si Wai, guarda, 4.º escalão, de nomeação definitiva, destes Serviços — nomeado, definitivamente, guarda de primeira, 1.º escalão, do quadro do pessoal destes Serviços, nos termos dos artigos 15.º, n.º 1, alínea 3), 16.º, n.os 2 e 4, da Lei n.º 7/2006, vigente, 20.º, n.º 1, alínea a), e 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, vigente, a partir de 16 de Junho de 2022.

Declarações

Ao Ieong Wai Chong, guarda, 1.º escalão, da DSC, de nomeação provisória — cessou as funções nestes Serviços, a seu pedido, a partir de 20 de Junho de 2022.

— Ip Kam Kei, técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da DSC, em regime de contrato administrativo de provimento — cessou as funções nestes Serviços, a seu pedido, a partir de 23 de Junho de 2022.

— Chan Kai Nei, técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da DSC, em regime de contrato administrativo de provimento de longa duração — cessou as funções nestes Serviços, a seu pedido, a partir de 25 de Julho de 2022.

— Ng Meng Son, guarda, 1.º escalão, da DSC, de nomeação provisória — cessou as funções nestes Serviços, a seu pedido, a partir de 25 de Julho de 2022.

Direcção dos Serviços Correccionais, aos 3 de Agosto de 2022. — Pel'O Director dos Serviços, *Chio Song Un,* subdirector.

澳 門 保 安 部 隊 事 務 局

批 示 摘 錄

摘錄自保安司司長於二零二二年七月十五日之批示：

根據第12/2015號法律第六條第二款（一）項及第三款之規定，本局下列工作人員之行政任用合同修改至期間為三年的長期行政任用合同，並自相應之日期開始生效：

自二零二二年六月十四日起：

姓名	職級	職階
黃德潮	二等高級技術員	2

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

Extractos de despachos

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 15 de Julho de 2022:

O contrato do trabalhador abaixo mencionado, destes Serviços — alterado para CAP de longa duração, pelo período de três anos, nos termos do artigo 6.º, n.os 2, alínea 1), e 3, da Lei n.º 12/2015, a partir da data seguinte:

A partir de 14 de Junho de 2022:

Nome	Categoria	Escalão
Wong Tak Chio	Técnico superior de 2.ª classe	2

摘錄自簽署人於二零二二年七月二十六日之批示：

根據現行第14/2009號法律第十四條及第12/2015號法律第四條之規定，本局與吳嘉威簽訂之行政任用合同，以附註方式修改第三條款，晉級至第一職階首席特級技術稽查，薪俸點為395，並自本批示摘錄於《澳門特別行政區公報》公佈之日起生效。

二零二二年七月二十八日於澳門保安部隊事務局

局長　郭鳳美關務總監

Por despacho da signatária, de 26 de Julho de 2022:

Ng Ka Wai — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu CAP ascendendo a fiscal técnico especialista principal, 1.º escalão, índice 395, nestes Serviços, nos termos do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009, vigente, e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho no *Boletim Oficial da RAEM*.

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aos 28 de Julho de 2022. — A Directora dos Serviços, *Kok Fong Mei,* superintendente-geral alfandegária.

金 融 情 報 辦 公 室

批 示 摘 錄

摘錄自辦公室副主任於二零二二年七月二十九日所作出的批示：

根據第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款、第三款及第六條第一款的規定，黃康寧在本辦公室擔任第一職階二等高級技術員職務的行政任用合同，自二零二二年八月二十二日起續期一年，薪俸點為430點。

二零二二年八月二日於金融情報辦公室

辦公室主任　朱婉儀

GABINETE DE INFORMAÇÃO FINANCEIRA

Extracto de despacho

Por despacho da coordenadora-adjunta do Gabinete, de 29 de Julho de 2022:

Wong Hong Neng — renovado o seu contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 430, neste Gabinete, nos termos dos artigos 4.º, n.os 2 e 3, e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), a partir de 22 de Agosto de 2022.

Gabinete de Informação Financeira, aos 2 de Agosto de 2022. — A Coordenadora do Gabinete, *Chu Un I.*

教 育 及 青 年 發 展 局

批 示 摘 錄

摘錄自本人二零二二年五月二十五日批示：

應Rebeca Fellini de Oliveira的請求，其在本局以長期行政任用合同擔任第二職階中學教育一級教師的職務，自二零二二年八月一日起予以終止。

摘錄自本人二零二二年五月二十七日批示：

應Susana Alexandre Ferreira Pereira de Campos Esmeriz的請求，其在本局以個人勞動合同擔任專業技術人員的職務，自二零二二年八月一日起予以終止。

摘錄自本局行政廳廳長二零二二年七月八日批示：

何詩慧——根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條，第2/2021號

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E DE DESENVOLVIMENTO DA JUVENTUDE

Extractos de despachos

Por despacho do signatário, de 25 de Maio de 2022:

Rebeca Fellini de Oliveira — cessou, a seu pedido, o contrato administrativo de provimento de longa duração, como docente do ensino secundário de nível 1, 2.º escalão, nestes Serviços, a partir de 1 de Agosto de 2022.

Por despacho do signatário, de 27 de Maio de 2022:

Susana Alexandre Ferreira Pereira de Campos Esmeriz — cessou, a seu pedido, o contrato individual de trabalho, como técnica especializada, nestes Serviços, a partir de 1 de Agosto de 2022.

Por despachos do chefe do Departamento de Administração destes Serviços, de 8 de Julho de 2022:

Ho Si Wai — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento com referência à categoria de assistente técnica administrativa especialista,

法律第五條第一款（二）項、第二款、第十二條及其附件二表二、以及經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條的規定，以附註形式修改行政任用合同第三條款，轉為本局第二職階特級行政技術助理員，薪俸點為315，自二零二二年六月十日起生效。

根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條及附件一表二、以及經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條的規定，下列工作人員在本局擔任如下職務的行政任用合同，以附註形式修改合同第三條款，日期、職程、職級、職階及薪俸點如下：

林劍輝，自二零二二年六月二十二日起轉為第二職階二等高級技術員，薪俸點為455；

許高鵬、李銘光、林劍航、盧毓源及黃美娜，自二零二二年六月二十九日起轉為第二職階二等高級技術員，薪俸點為455；

陳曉冬，自二零二二年六月十七日起轉為第二職階特級技術員，薪俸點為525；

溫楚君，自二零二二年六月十日起轉為第二職階首席技術員，薪俸點為470；

余佩珊，自二零二二年六月十日起轉為第二職階一等技術員，薪俸點為420；

陳伺彥、陳家賢、周婉琪、葉建敏、梁靜婷、施榮超、蘇淑儀、鄧碧琪、尹智灝、黃家豪、黃雅意及張宇飛，自二零二二年六月十五日起轉為第二職階二等技術輔導員，薪俸點為275；

黃敏欣，自二零二二年六月十五日起轉為第二職階技術工人，薪俸點為160；

羅生，自二零二二年六月二十八日起轉為第九職階勤雜人員，薪俸點為220；

梁仲懿，自二零二二年六月十五日起轉為第二職階勤雜人員，薪俸點為120；

劉超群及吳少峰，自二零二二年六月二十二日起轉為第二職階勤雜人員，薪俸點為120。

摘錄自本人二零二二年七月十一日批示：

應Carina Inês Faria Rodrigues的請求，其在本局以不具期限的行政任用合同擔任第三職階幼兒教育及小學教育一級教師（幼兒）的職務，自二零二二年七月二十六日起予以終止。

摘錄自本人二零二二年七月二十日批示：

應Maria Joana Gonçalves Cortes Simões的請求，其在本局以不具期限的行政任用合同擔任第三職階幼兒教育及小學教育一級教師（幼兒）的職務，自二零二二年八月一日起予以終止。

2.º escalão, índice 315, nestes Serviços, nos termos dos artigos 5.º, n.os 1, alínea 2), e 2, e 12.º, e do mapa 2 do anexo II da Lei n.º 2/2021, e 13.º da Lei n.º 14/2009 «Regime das Carreiras dos Trabalhadores dos Serviços Públicos», alterada pelas Leis n.os 4/2017 e 2/2021, e 4.º da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 10 de Junho de 2022.

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento para as carreiras, categorias, escalões, índices e datas a cada um indicados, para exercerem as funções nestes Serviços, nos termos dos artigos 13.º e do mapa 2 do anexo I da Lei n.º 14/2009 «Regime das Carreiras dos Trabalhadores dos Serviços Públicos», alterada pelas Leis n.os 4/2017 e 2/2021, e 4.º da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», alterada pela Lei n.º 2/2021:

Lam Kim Fai, para técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, índice 455, a partir de 22 de Junho de 2022;

Hoi Kou Pang, Lei Meng Kuong, Lin Kim Hong, Lou Iok Un e Wong Mei Na, para técnicos superiores de 2.ª classe, 2.º escalão, índice 455, a partir de 29 de Junho de 2022;

Chan Hio Tong, para técnico especialista, 2.º escalão, índice 525, a partir de 17 de Junho de 2022;

Wan Cho Kuan, para técnica principal, 2.º escalão, índice 470, a partir de 10 de Junho de 2022;

U Pui San, para técnica de 1.ª classe, 2.º escalão, índice 420, a partir de 10 de Junho de 2022;

Chan Chi In, Chan Ka In, Chao Un Kei, Ip Kin Man, Leong Cheng Teng, Si Weng Chio, Sou Sok I, Tang Pek Kei, Wan Chi Hou, Wong Ka Hou, Wong Nga I e Zhang Yufei, para adjuntos-técnicos de 2.ª classe, 2.º escalão, índice 275, a partir de 15 de Junho de 2022;

Wong Man Ian, para operária qualificada, 2.º escalão, índice 160, a partir de 15 de Junho de 2022;

Lo Sang, para auxiliar, 9.º escalão, índice 220, a partir de 28 de Junho de 2022;

Liang Zhongyi, para auxiliar, 2.º escalão, índice 120, a partir de 15 de Junho de 2022;

Lao Chio Kuan e Ng Sio Fong, para auxiliares, 2.º escalão, índice 120, a partir de 22 de Junho de 2022.

Por despacho do signatário, de 11 de Julho de 2022:

Carina Inês Faria Rodrigues — cessou, a seu pedido, o contrato administrativo de provimento sem termo, como docente dos ensinos infantil e primário de nível 1 (infantil), 3.º escalão, nestes Serviços, a partir de 26 de Julho de 2022.

Por despacho do signatário, de 20 de Julho de 2022:

Maria Joana Gonçalves Cortes Simões — cessou, a seu pedido, o contrato administrativo de provimento sem termo, como docente dos ensinos infantil e primário de nível 1 (infantil), 3.º escalão, nestes Serviços, a partir de 1 de Agosto de 2022.

聲 明

為應有之效力，茲聲明在本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第九職階勤雜人員之陳春蓮，因達擔任公共職務之年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條之規定，自二零二二年七月二十二日起終止職務。

為應有之效力，茲聲明在本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第八職階中學教育一級教師之賴健萍，因達擔任公共職務之年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條之規定，自二零二二年七月二十二日起終止職務。

為應有之效力，茲聲明在本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第八職階勤雜人員之鄭鳳映，因達擔任公共職務之年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條之規定，自二零二二年七月二十三日起終止職務。

二零二二年八月三日於教育及青年發展局

局長　龔志明

Declarações

Para os devidos efeitos se declara que Chan Chon Lin, auxiliar, 9.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, nestes Serviços, cessou as suas funções, por ter atingido o limite máximo de idade para o exercício de funções públicas, nos termos do artigo 44.º do «Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau», vigente, a partir de 22 de Julho de 2022.

— Para os devidos efeitos se declara que Lai Kin Peng, docente do ensino secundário de nível 1, 8.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, nestes Serviços, cessou as suas funções, por ter atingido o limite máximo de idade para o exercício de funções públicas, nos termos do artigo 44.º do «Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau», vigente, a partir de 22 de Julho de 2022.

— Para os devidos efeitos se declara que Cheang Fong Ieng, auxiliar, 8.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, nestes Serviços, cessou as suas funções, por ter atingido o limite máximo de idade para o exercício de funções públicas, nos termos do artigo 44.º do «Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau», vigente, a partir de 23 de Julho de 2022.

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, aos 3 de Agosto de 2022. — O Director dos Serviços, *Kong Chi Meng.*

文 化 局

批 示 摘 錄

摘錄自社會文化司司長於二零二二年七月十三日作出的批示：

根據第12/2015號法律第九條的規定，交通事務局長期行政任用合同第一職階一等高級技術員黃智忠，自二零二二年八月一日起以相同職程、職級及職階調職至本局。

摘錄自簽署人於二零二二年七月二十九日作出的批示：

根據第12/2015號法律第四條，第12/2010號法律第七條第一款及第二款，以及第4/2021號法律第七條第一款的規定，以附註形式修改黃天恩在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，晉階至第二職階中學教育二級教師，薪俸點為455，自二零二二年八月三日起生效。

二零二二年八月四日於文化局

局長　梁惠敏

INSTITUTO CULTURAL

Extractos de despachos

Por despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 13 de Julho de 2022:

Wong Chi Chong, técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, contratado por contrato administrativo de longa duração da Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego — mudou-se para este Instituto, na mesma carreira, categoria e escalão, nos termos do artigo 9.º da Lei n.º 12/2015, a partir de 1 de Agosto de 2022.

Por despacho da signatária, de 29 de Julho de 2022:

Vong Tin Ian — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento, progredindo para docente do ensino secundário de nível 2, 2.º escalão, índice 455, neste Instituto, nos termos dos artigos 4.º da Lei n.º 12/2015, 7.º, n.os 1 e 2, da Lei n.º 12/2010 e 7.º, n.º 1, da Lei n.º 4/2021, a partir de 3 de Agosto de 2022.

Instituto Cultural, aos 4 de Agosto de 2022. — A Presidente do Instituto, *Leong Wai Man*.

體 育 局

批 示 摘 錄

摘錄自本件簽署人於二零二二年七月二十九日作出的批示：

根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條，以及經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條的規定，以附註方式修改本局下列工作人員在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉入下述職級及薪俸點，自下述日期起生效：

蔡加榮，晉階至第六職階技術工人，薪俸點為220點，自二零二二年七月二十九日起生效；

梁麗琴、盧燦業及黃秀芬，晉階至第六職階勤雜人員，薪俸點為160點，自二零二二年七月二十九日起生效；

楊國強、林華耀、梁順利及黃國峰，晉階至第四職階技術工人，薪俸點為180點，自二零二二年七月三十日起生效；

梁振添及黃梁玉霞，晉階至第九職階勤雜人員，薪俸點為220點，自二零二二年八月一日起生效；

Reinaldo Vasconcelos e Sousa Machado，晉階至第九職階技術工人，薪俸點為280點，自二零二二年八月二日起生效；

二零二二年八月五日於體育局

局長　潘永權

INSTITUTO DO DESPORTO

Extracto de despacho

Por despachos do signatário, de 29 de Julho de 2022:

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento sem termo com referência às categorias e índices, para o exercício de funções neste Instituto, nos termos dos artigos 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pelas Leis n.os 4/2017 e 2/2021, e 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir das datas abaixo indicadas:

Choi Ka Weng, progride para operário qualificado, 6.º escalão, índice 220, a partir de 29 de Julho de 2022;

Leong Lai Kam, Lou Chan Ip e Wong Sao Fan progridem para auxiliares, 6.º escalão, índice 160, a partir de 29 de Julho de 2022;

Ieong Kuok Keong, Lam Wa Io, Leong Son Lei e Wong Kuok Fong, progridem para operários qualificados, 4.º escalão, índice 180, a partir de 30 de Julho de 2022;

Leong Chan Tim e Wong Leong Iok Ha, progridem para auxiliares, 9.º escalão, índice 220, a partir de 1 de Agosto de 2022;

Reinaldo Vasconcelos e Sousa Machado, progride para operário qualificado, 9.º escalão, índice 280, a partir de 2 de Agosto de 2022.

Instituto do Desporto, aos 5 de Agosto de 2022. — O Presidente do Instituto, *Pun Weng Kun*.

衛 生 局

現有的主管官職的據位人根據第36/2021號行政法規第四條第二款及第三款的規定轉入新官職的名單：

姓名	於二零二一年十二月三十一日狀況		於二零二二年一月一日狀況	
	主管官職	任用方式	主管官職	任用方式
人員組別：主管				
郭秋莎	技術協調室主任	定期委任	社區醫療衛生廳廳長	定期委任
梁基雄	組織暨電腦廳廳長	定期委任	資訊科技廳廳長	定期委任
黃靜波	研究暨策劃室主任	定期委任	研究策劃處處長	定期委任

SERVIÇOS DE SAÚDE

Lista nominativa dos actuais titulares de cargos de chefia que transitam para os novos cargos, nos termos dos n.os 2 e 3 do artigo 4.º do Regulamento Administrativo n.º 36/2021:

Nome	Situação em 31/12/2021		Nova situação em 01/01/2022	
	Cargos de chefia	Forma de provimento	Cargos de chefia	Forma de provimento
Grupo de Pessoal: Chefia				
Kwok Chau Sha	Chefe do Gabinete de Coordenação Técnica	Comissão de serviço	Chefe do Departamento de Cuidados de Saúde Comunitários	Comissão de serviço

Nome	Situação em 31/12/2021		Nova situação em 01/01/2022	
	Cargos de chefia	Forma de provimento	Cargos de chefia	Forma de provimento
Leong Kei Hong	Chefe do Departamento de Organização e Informática	Comissão de serviço	Chefe do Departamento de Tecnologia Informática	Comissão de serviço
Wong Cheng Po	Chefe do Gabinete de Estudos e Planeamento	Comissão de serviço	Chefe da Divisão de Estudos e Planeamento	Comissão de serviço

（經二零二二年八月三日社會文化司司長的批示核准）

(Aprovada por despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 3 de Agosto de 2022).

批 示 摘 錄

摘錄自本局代局長於二零二一年十二月十七日作出的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，劉雅文在本局擔任行政任用合同第二職階顧問高級技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第三職階顧問高級技術員，自二零二一年十二月二十七日起生效。

摘錄自本局局長於二零二二年一月三十一日作出的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第四款的規定，本局第四職階一般服務助理員鄭兆妹的行政任用合同獲續期三年，自二零二二年二月十八日起生效。

摘錄自本局局長於二零二二年四月一日作出的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，黃嘉永和程嘉麗在本局擔任行政任用合同第一職階首席技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階首席技術員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月五日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，李麗華和李銀麗在本局擔任行政任用合同第一職階一等行政技術助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階一等行政技術助理員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月五日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）

Extractos de despachos

Por despacho do director dos Serviços, substituto, de 17 de Dezembro de 2021:

Lao Nga Man, técnica superior assessora, 2.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de técnico superior assessor, 3.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 27 de Dezembro de 2021.

Por despacho do director dos Serviços, de 31 de Janeiro de 2022:

Chiang Sio Mui, auxiliar de serviços gerais, 4.º escalão, destes Serviços — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de três anos, nos termos do n.º 4 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 18 de Fevereiro de 2022.

Por despachos do director dos Serviços, de 1 de Abril de 2022:

Wong Ka Weng e Ching Ka Lai, técnicos principais, 1.º escalão, contratados por contratos administrativos de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos contratos com referência à categoria de técnico principal, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 5 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Lei Ana Maria e Lei Ngan Lai, assistentes técnicas administrativas de 1.ª classe, 1.º escalão, contratadas por contratos administrativos de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos contratos com referência à categoria de assistente técnico administrativo de 1.ª classe, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 5 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Chan Chi Kuan, Wong Sam Mui e Leong Sio Lai, adjuntas-técnicas especialistas, 1.º escalão, contratadas por contratos

項的規定，陳紫君、黃三妹及梁少麗在本局擔任行政任用合同第一職階特級技術輔導員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階特級技術輔導員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月二十六日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，梁細霞在本局擔任行政任用合同第一職階首席翻譯員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階首席翻譯員，自二零二二年四月七日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，黎佩娟在本局擔任行政任用合同第一職階首席行政技術助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階首席行政技術助理員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月二十六日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，何咏妍在本局擔任行政任用合同第一職階首席技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階首席技術員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月二十六日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，彭詠思和黃煒琪在本局擔任行政任用合同第一職階顧問高級技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階顧問高級技術員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月五日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，張錦堂在本局擔任行政任用合同第一職階首席技術輔導員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階首席技術輔導員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月五日起生效。

administrativos de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos contratos com referência à categoria de adjunto-técnico especialista, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 26 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Leong Sai Ha, intérprete-tradutora principal, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de intérprete-tradutora principal, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 7 de Abril de 2022.

Lai Pui Kuen, assistente técnica administrativa principal, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de assistente técnico administrativo principal, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 26 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Ho Weng In, técnica principal, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de técnico principal, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 26 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Pang Weng Si e Wong Wai Kei, técnicas superiores assessoras, 1.º escalão, contratadas por contratos administrativos de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos contratos com referência à categoria de técnico superior assessor, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 5 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Cheong Kam Tong, adjunto-técnico principal, 1.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de adjunto-técnico principal, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 5 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，馮美貴在本局擔任行政任用合同第一職階首席行政技術助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階首席行政技術助理員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月五日起生效。

Fong Mei Kuai Flora, assistente técnica administrativa principal, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de assistente técnico administrativo principal, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 5 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，李麗在本局擔任行政任用合同第一職階特級技術輔導員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階特級技術輔導員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月五日起生效。

Lei Lai, adjunta-técnica especialista, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de adjunto-técnico especialista, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 5 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，鄭德雯在本局擔任行政任用合同第一職階二等高級技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階二等高級技術員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年三月九日起生效。

Chiang Tak Man, técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 9 de Março de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，陳永發在本局擔任行政任用合同第一職階一等行政技術助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階一等行政技術助理員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月二十六日起生效。

Chan Weng Fat, assistente técnico administrativo de 1.ª classe, 1.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de assistente técnico administrativo de 1.ª classe, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 26 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，蔡致煒在本局擔任行政任用合同第一職階顧問高級技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階顧問高級技術員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月二十六日起生效。

Choi Chi Wai, técnico superior assessor, 1.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de técnico superior assessor, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 26 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，黃亞發在本局擔任行政任用合同第一職階顧問高級

Wong Ah Fat, técnico superior assessor, 1.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de técnico superior assessor, 2.º

技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階顧問高級技術員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二一年七月二十四日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，馬耀玲在本局擔任行政任用合同第一職階二等高級技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階二等高級技術員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月二十四日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第二款（三）項的規定，潘健成在本局擔任行政任用合同第四職階重型車輛司機，以附註形式修改合同第三條款，轉為第五職階重型車輛司機，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年一月二十七日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第二款（二）項的規定，郭漢寧在本局擔任行政任用合同第二職階重型車輛司機，以附註形式修改合同第三條款，轉為第三職階重型車輛司機，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年一月三日起生效。

摘錄自本局局長於二零二二年五月十二日作出的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，張學成在本局擔任行政任用合同第一職階首席技術輔導員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階首席技術輔導員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月五日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，洪麗春在本局擔任行政任用合同第一職階一等行政技術助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階一等

escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 24 de Julho de 2021, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Ma Io Leng, técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 24 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Pun Kin Seng, motorista de pesados, 4.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de motorista de pesados, 5.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 3) do n.º 2 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 27 de Janeiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Kwok Hon Ning, motorista de pesados, 2.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de motorista de pesados, 3.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 2 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 3 de Janeiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Por despachos do director dos Serviços, de 12 de Maio de 2022:

Cheong Hok Seng, adjunto-técnico principal, 1.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de adjunto-técnico principal, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 5 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Hong Lai Chon, assistente técnica administrativa de 1.ª classe, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de assistente técnico administrativo de 1.ª classe, 2.º escalão, nos termos

行政技術助理員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年三月二十五日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，馮麗珊在本局擔任行政任用合同第一職階首席技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階首席技術員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月二十六日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，黃麗英在本局擔任行政任用合同第一職階首席技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階首席技術員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年三月二十五日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和第9/2010號法律第七條第一款（二）項的規定，鄭鳳玲在本局擔任行政任用合同第三職階一般服務助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第四職階一般服務助理員，自二零二二年五月十九日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和第9/2010號法律第七條第一款（二）項的規定，樊灶蓮在本局擔任行政任用合同第三職階一般服務助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第四職階一般服務助理員，自二零二二年五月二十六日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和第9/2010號法律第七條第一款（二）項的規定，陳子健在本局擔任行政任用合同第三職階一般服務助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第四職階一般服務助理員，自二零二二年六月九日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和第9/2010號法律第七條第一款（三）項的規定，廖杏銀在本局擔任行政任用合同第四職階一般服務助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第五職階一般服務助理員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年一月二十日起生效。

do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 25 de Março de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Fong Lai San, técnica principal, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de técnico principal, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 26 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Wong Lai Ieng, técnica principal, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de técnico principal, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos a partir de 25 de Março de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Cheang Fong Leng, auxiliar de serviços gerais, 3.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de auxiliar de serviços gerais, 4.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 7.º da Lei n.º 9/2010, a partir de 19 de Maio de 2022.

Fan Chou Lin, auxiliar de serviços gerais, 3.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de auxiliar de serviços gerais, 4.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 7.º da Lei n.º 9/2010, a partir de 26 de Maio de 2022.

Chan Chi Kin, auxiliar de serviços gerais, 3.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de auxiliar de serviços gerais, 4.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 2) do n.º 1 do artigo 7.º da Lei n.º 9/2010, a partir de 9 de Junho de 2022.

Lio Hang Ngan, auxiliar de serviços gerais, 4.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de auxiliar de serviços gerais, 5.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 3) do n.º 1 do artigo 7.º da Lei n.º 9/2010, com efeitos retroactivos a partir de 20 de Janeiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和第9/2010號法律第七條第一款（三）項的規定，梁嬋仙在本局擔任行政任用合同第四職階一般服務助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第五職階一般服務助理員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年二月十六日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和第9/2010號法律第七條第一款（三）項的規定，鄭兆妹在本局擔任行政任用合同第四職階一般服務助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第五職階一般服務助理員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a）項，追溯自二零二二年三月十八日起生效。

二零二二年八月五日於衛生局

局長　羅奕龍

Leong Sim Sin, auxiliar de serviços gerais, 4.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de auxiliar de serviços gerais, 5.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 3) do n.º 1 do artigo 7.º da Lei n.º 9/2010, com efeitos retroactivos a partir de 16 de Fevereiro de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Chiang Sio Mui, auxiliar de serviços gerais, 4.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato com referência à categoria de auxiliar de serviços gerais, 5.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e alínea 3) do n.º 1 do artigo 7.º da Lei n.º 9/2010, com efeitos retroactivos a partir de 18 de Março de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Serviços de Saúde, aos 5 de Agosto de 2022. — O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

藥 物 監 督 管 理 局

批 示 摘 錄

按照局長於二零二二年八月三日之批示：

核准准照編號為第15號“德成藥房”及第30號“維康藥房”的東主——榮豐集團有限公司總辦事處的變更，新址位於澳門工業園北街60-72號4樓A座。

（是項刊登費用為 $363.00）

核准准照編號為第5號的“新城市藥房”及第45號“萬輝藥房”的東主——吳美娟女士地址的變更，新址位於澳門工業園北街60-72號4樓A座。

（是項刊登費用為 $363.00）

核准准照編號為第7號的“飛萬里藥房”的東主——陳婉珊女士地址的變更，新址位於澳門工業園北街60-72號4樓A座。

（是項刊登費用為 $340.00）

二零二二年八月三日於藥物監督管理局

局長　蔡炳祥

INSTITUTO PARA A SUPERVISÃO E ADMINISTRAÇÃO FARMACÊUTICA

Extractos de despachos

Por despachos do presidente do Instituto, de 3 de Agosto de 2022:

Foi autorizada a mudança da sede do Grupo de Weng Fong, Limitada, titular do alvará n.º 15 pertencente à Farmácia «Tak Seng» e titular do alvará n.º 30 pertencente à Farmácia «Vai Hong». O novo endereço da sede está situado na Rua Norte do Parque Industrial n.os 60-72, 4.º andar «A», Macau.

(Custo desta publicação $ 363,00)

Foi autorizada a mudança da residência de Ng Mei Kun, titular do alvará n.º 5 pertencente à Farmácia «Nova Cidade» e titular do alvará n.º 45 pertencente à Farmácia «Man Fai». O novo endereço do titular está situado na Rua Norte do Parque Industrial n.os 60-72, 4.º andar «A», Macau.

(Custo desta publicação $ 363,00)

Foi autorizada a mudança da residência de Chan Un San, titular do alvará n.º 7 pertencente à Farmácia «Fernandes». O novo endereço do titular está situado na Rua Norte do Parque Industrial n.os 60-72, 4.º andar «A», Macau.

(Custo desta publicação $ 340,00)

Instituto para a Supervisão e Administração Farmacêutica, aos 3 de Agosto de 2022. — O Presidente do Instituto, *Choi Peng Cheong.*

社 會 工 作 局
INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL

聲 明 書
Declaração

摘要
Extrato

二零二二年財政年度第二次預算修改
2.ª alteração orçamental do ano económico de 2022

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二二）款項轉移：

Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2022):

分類 Classificação			名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
組織 Orgân.	職能 Func.	經濟 Económica			
70200100			**社會工作局 Instituto de Acção Social**		
	5-01-0	32-01-07-02-00	診療消耗品 Material de consumo clínico	1,400,000.00	
	5-01-0	32-02-01-01-00	設施及設備 Instalações e equipamentos	300,000.00	
	5-01-0	32-02-09-01-00	公幹交通費 Passagens para missão oficial		-400,000.00
	5-01-0	32-02-18-00-00	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços		-1,000,000.00
	5-01-0	32-02-99-00-00	其他—勞務的取得 Outras - Aquisição de serviços		-300,000.00

分類 Classificação			名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
組織 Orgân.	職能 Func.	經濟 Económica			
	5-01-0	38-02-01-05-00	社會援助活動 Actividades de apoio social	40,000,000.00	
	5-01-0	38-02-02-99-00	其他—企業 Outras - Empresas	4,200,000.00	
	5-01-0	38-02-03-99-00	其他—家庭及個人 Outras - Famílias e indivíduos		-44,200,000.00
			總額 Total	45,900,000.00	-45,900,000.00
核准依據: Referente à autorização :			29/07/2022之社會文化司司長批示 Despacho do Exm.º Sra. Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 29/07/2022		

二零二二年八月三日於社會工作局——局長　韓衛

Instituto de Acção Social, aos 3 de Agosto de 2022. — O Presidente do Instituto, *Hon Wai*.

社 會 保 障 基 金

批 示 摘 錄

摘錄自簽署人於二零二二年八月二日作出的批示：

根據第12/2015號法律第四條第二款，經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律第十四條第一款（二）項、第二款、第三款及第四款，以及經第21/2021號行政法規修改並重新公佈的第14/2016號行政法規第二條（三）項及第五條的規定，以附註形式修改譚詠儀在本基金擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，自公佈日起任用為技術輔導員職程第一職階特級技術輔導員，薪俸點為400點。

二零二二年八月二日於社會保障基金

行政管理委員會主席　容光耀

FUNDO DE SEGURANÇA SOCIAL

Extracto de despacho

Por despacho do signatário, de 2 de Agosto de 2022:

Tam Weng I — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo para adjunta-técnica especialista, 1.º escalão, índice 400, da carreira de adjunto-técnico, neste FSS, nos termos dos artigos 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, 14.º, n.os 1, alínea 2), 2, 3 e 4, da Lei n.º 14/2009, na redacção da Lei n.º 4/2017, e 2.º, alínea 3), e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, a partir da data da sua publicação.

Fundo de Segurança Social, aos 2 de Agosto de 2022. — O Presidente do Conselho de Administração, *Iong Kong Io.*

澳 門 理 工 大 學
UNIVERSIDADE POLITÉCNICA DE MACAU

聲 明 書
Declaração

摘要
Extrato

二零二二年財政年度第三次預算修改
3.ª alteração orçamental do ano económico de 2022

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二二）款項轉移：

Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2022):

分類 Classificação			名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
組織 Orgân.	功能 Func.	經濟 Económica			
70700100			**澳門理工大學** **Universidade Politécnica de Macau**		
	3-02-4	32-01-06-00-00	服裝 Vestuário	300,000.00	
	3-02-4	32-01-99-00-00	其他—非耐用品 Outros - Bens não duradouros		160,000.00
	3-02-4	32-02-09-01-00	公幹交通費 Passagens para missão oficial		200,000.00
	3-02-4	32-02-13-00-00	刊物製作 Produção de publicações		160,000.00
	3-02-4	32-02-16-00-00	文康活動 Actividades culturais e recreativas	220,000.00	
	3-02-4	39-01-00-00-00	備用撥款 Dotação provisional		1,040,000.00
	3-02-4	41-02-04-00-00	教育及文康用品 Material de educação, cultura e recreio	180,000.00	
	3-02-4	41-02-07-00-00	住所用品 Artigos de habitação	860,000.00	
			總額 Total	1,560,000.00	1,560,000.00
核准依據: Referente à autorização :			06/07/2022之社會文化司司長批示 Despacho da Ex.ma Sr.ª Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 06/07/2022		

二零二二年八月二日於澳門理工大學——秘書長　李惠芳

Universidade Politécnica de Macau, aos 2 de Agosto de 2022. — A Secretária-geral, *Lei Vai Fong.*

澳 門 旅 遊 學 院

批 示 摘 錄

根據社會文化司司長於二零二二年七月十四日之批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第二款（一）項的規定，下列人員的行政任用合同修改為長期行政任用合同，為期三年：

何嘉敏，第一職階一等技術輔導員，自二零二二年六月八日起生效。

根據本院院長於二零二二年七月二十八日之批示：

吳浩然，本學院第一職階首席行政技術助理員，屬長期行政任用合同——根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第四款的規定，其合同獲續期三年，並屬同一職級及職階，由二零二二年九月一日起生效。

湯錦華，本學院第五職階重型車輛司機，屬不具期限的行政任用合同——根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第二款（三）項及第四款之規定，以附註方式修改合同第三條款，晉階為第六職階重型車輛司機，由二零二二年八月四日起生效。

二零二二年八月二日於澳門旅遊學院

副院長　羅曼儀

INSTITUTO DE FORMAÇÃO TURÍSTICA DE MACAU

Extractos de despachos

Por despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 14 de Julho de 2022:

O seguinte pessoal de contrato administrativo de provimento deste Instituto — alterado para regime de contrato administrativo de provimento de longa duração, pelo período de três anos, de acordo com o artigo 6.º, n.º 2, alínea 1), da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021:

Ho Ka Man, adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, a partir de 8 de Junho de 2022.

Por despachos da presidente do Instituto, de 28 de Julho de 2022:

Ng Hou In, assistente técnico administrativo principal, 1.º escalão, com contrato administrativo de provimento de longa duração, deste Instituto — renovado o referido contrato, pelo período de três anos, na mesma categoria e escalão, nos termos do artigo 6.º, n.º 4, da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 1 de Setembro de 2022.

Tong Kam Wah, motorista de pesados, 5.º escalão, com contrato administrativo de provimento sem termo, deste Instituto — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato progredindo para motorista de pesados, 6.º escalão, nos termos do artigo 13.º, n.os 2, alínea 3), e 4, da Lei n.º 14/2009, alterada pelas Lei n.º 4/2017 e Lei n.º 2/2021, a partir de 4 de Agosto de 2022.

Instituto de Formação Turística de Macau, aos 2 de Agosto de 2022. — A Vice-Presidente do Instituto, *Diamantina Luíza do Rosário Sá Coimbra*.

公 共 建 設 局

批 示 摘 錄

摘錄自本局局長於二零二二年七月二十八日作出的批示：

譚安安——根據現行第14/2009號法律第十四條第一款（二）項、第二款，以及現行第12/2015號法律第四條的規定，以附註形式修改在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，轉為第一職階一等高級技術員，薪俸點485，自本批示摘錄於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效。

二零二二年八月三日於公共建設局

代局長　沈榮臻

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE OBRAS PÚBLICAS

Extracto de despacho

Por despacho do director destes Serviços, de 28 de Julho de 2022:

Tam On On — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento com referência à categoria de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 485, nestes Serviços, nos termos dos artigos 14.º, n.os 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009, em vigor, e 4.º da Lei n.º 12/2015, a partir da data da publicação do presente extracto do despacho no *Boletim Oficial da RAEM*.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 3 de Agosto de 2022. — O Director dos Serviços, substituto, *Sam Weng Chon*.

海 事 及 水 務 局

批 示 摘 錄

摘錄自簽署人於二零二二年五月十七日作出的批示：

本局技術工人甄耀坤於二零二二年六月二十九日起因達年齡上限，故其不具期限的行政任用合同亦於同日起失效。

摘錄自運輸工務司司長於二零二二年五月十八日作出的批示：

Ana Brito Teixeira de Sousa，本局確定委任第三職階顧問高級技術員，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第一百三十八條第二款的規定，應其要求自二零二二年七月一日起終止其長期無薪假。

摘錄自簽署人於二零二二年五月二十六日作出的批示：

Ana Brito Teixeira de Sousa，本局確定委任第三職階顧問高級技術員，應其要求自二零二二年七月一日起免職。

摘錄自簽署人於二零二二年六月十四日作出的批示：

根據第12/2015號法律第六條第一款及第五款的規定，趙志峰在本局擔任第一職階二等海上交通控制員職務的行政任用合同，自二零二二年八月二十二日起續期一年。

摘錄自簽署人於二零二二年六月十五日作出的批示：

本局確定委任一等海事人員樊勝因達擔任公共職務之年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c）項及第二款的規定，自二零二二年七月二十五日起終止職務。

摘錄自簽署人於二零二二年六月十六日作出的批示：

根據第12/2015號法律第六條第二款（一）項、第三款及第四款的規定，本局下列人員之行政任用合同修改為長期行政任用合同，為期三年，生效日期如下：

第二職階勤雜人員周紅玲及詹麗暖，自二零二二年五月六日起生效。

根據第12/2015號法律第六條第二款（二）項、第三款的規定，本局下列人員之長期行政任用合同修改為不具期限的行政任用合同，生效日期如下：

第一職階首席技術員王雅倫，自二零二二年五月八日起生效；

第一職階首席水文員麥家捷及梁偉麟，自二零二二年五月八日起生效；

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA

Extractos de despachos

Por despacho da signatária, de 17 de Maio de 2022:

Ian Iu Kuan, operário qualificado, destes Serviços — rescindido o contrato administrativo de provimento sem termo, por atingir o limite de idade, desde 29 de Junho de 2022.

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 18 de Maio de 2022:

Ana Brito Teixeira de Sousa, técnica superior assessora, 3.º escalão, de nomeação definitiva, destes Serviços — cessa, a seu pedido, a licença sem vencimento de longa duração, desde 1 de Julho de 2022, nos termos do artigo 138.º, n.º 2, do ETAPM, vigente.

Por despacho da signatária, de 26 de Maio de 2022:

Ana Brito Teixeira de Sousa — exonerada, a seu pedido, do quadro do pessoal destes Serviços, como técnica superior assessora, 3.º escalão, de nomeação definitiva, desde 1 de Julho de 2022.

Por despacho da signatária, de 14 de Junho de 2022:

Chio Chi Fong — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como controlador de tráfego marítimo de 2.ª classe, 1.º escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 6.º, n.os 1 e 5, da Lei n.º 12/2015, a partir de 22 de Agosto de 2022.

Por despacho da signatária, de 15 de Junho de 2022:

Fan Seng, pessoal marítimo de 1.ª classe, de nomeação definitiva, destes Serviços — cessou o exercício das suas funções, por atingir o limite máximo de idade para o exercício de funções públicas, nos termos do artigo 44.º, n.os 1, alínea c), e 2, do ETAPM, vigente, desde 25 de Julho de 2022.

Por despachos da signatária, de 16 de Junho de 2022:

Os contratos dos trabalhadores abaixo mencionados, destes Serviços — alterados para os contratos administrativos de provimento de longa duração, pelo período de três anos, nos termos do artigo 6.º, n.os 2, alínea 1), 3 e 4, da Lei n.º 12/2015, a partir das datas seguintes:

Chao Hong Leng e Zhan Linuan, como auxiliares, 2.º escalão, a partir de 6 de Maio de 2022.

Os contratos administrativos de provimento de longa duração dos trabalhadores abaixo mencionados, destes Serviços — alterados para contratos administrativos de provimento sem termo, nos termos do artigo 6.º, n.os 2, alínea 2), e 3, da Lei n.º 12/2015, a partir das datas seguintes:

Wong Nga Lon, como técnica principal, 1.º escalão, a partir de 8 de Maio de 2022;

Mak Ka Chit e Leong Wai Lon, como hidrógrafos principais, 1.º escalão, a partir de 8 de Maio de 2022;

第二職階二等高級技術員陳家輝，自二零二二年五月十五日起生效；

第一職階二等海事人員陳少昆、林嘉豪、陳永康及王啓謙，自二零二二年五月二十二日起生效；

第二職階二等海事人員梁清照，自二零二二年五月二十二日起生效；

第三職階技術工人羅展鋒及黃偉富，自二零二二年五月二十二日起生效；

第一職階首席技術員黃綺婷及曾志豪，自二零二二年五月二十九日起生效。

摘錄自簽署人於二零二二年七月四日作出的批示：

根據第12/2015號法律第六條第一款及第五款的規定，洪炳良在本局擔任第一職階二等高級技術員職務的行政任用合同，自二零二二年九月一日起續期一年。

摘錄自簽署人於二零二二年七月十九日作出的批示：

根據第12/2015號法律第六條第二款（一）項、第三款及第四款的規定，本局下列人員之行政任用合同修改為長期行政任用合同，為期三年，生效日期如下：

第二職階二等高級技術員陳志熙，自二零二二年六月三日起生效；

第二職階重型車輛司機鄭翁遵、蘇寶藏及梁文嘉，自二零二二年六月十日起生效。

根據第12/2015號法律第六條第二款（二）項、第三款的規定，本局下列人員之長期行政任用合同修改為不具期限的行政任用合同，生效日期如下：

第一職階二等海事人員陳善行，自二零二二年六月一日起生效；

第二職階二等海事人員高凱濤，自二零二二年六月一日起生效；

第一職階重型車輛司機謝國鋒，自二零二二年六月一日起生效；

第一職階二等高級技術員鄧志恆，自二零二二年六月五日起生效。

摘錄自簽署人於二零二二年七月二十七日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條第一款（二）項及第二款，以及十二月二十一日第87/89/M號法令核准的現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a）項的規定：

謝錦康，獲確定委任為高級技術員職程第一職階一等高級技術員，薪俸點485點。

Chan Ka Fai, como técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, a partir de 15 de Maio de 2022;

Chan Sio Kuan, Lam Ka Hou, Chan Weng Hong e Wong Kai Him, como pessoais marítimos de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 22 de Maio de 2022;

Leong Cheng Chio, como pessoal marítimo de 2.ª classe, 2.º escalão, a partir de 22 de Maio de 2022;

Lo Chin Fong e Wong Wai Fu, como operários qualificados, 3.º escalão, a partir de 22 de Maio de 2022;

Wong I Teng e Chang Chi Hou, como técnicos principais, 1.º escalão, a partir de 29 de Maio de 2022.

Por despacho da signatária, de 4 de Julho de 2022:

Hong Peng Leong — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, nestes Serviços, nos termos do artigo 6.º, n.os 1 e 5, da Lei n.º 12/2015, a partir de 1 de Setembro de 2022.

Por despachos da signatária, de 19 de Julho de 2022:

Os contratos dos trabalhadores abaixo mencionados, destes Serviços — alterados para contratos administrativos de provimento de longa duração, pelo período de três anos, nos termos do artigo 6.º, n.os 2, alínea 1), 3 e 4, da Lei n.º 12/2015, a partir das datas seguintes:

Chan Chi Hei, como técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, a partir de 3 de Junho de 2022;

Cheang Iong Chon, Sou Pou Chong e Leong Man Ka, como motoristas de pesados, 2.º escalão, a partir de 10 de Junho de 2022.

Os contratos administrativos de provimento de longa duração dos trabalhadores abaixo mencionados, destes Serviços — alterados para contratos administrativos de provimento sem termo, nos termos do artigo 6.º, n.os 2, alínea 2), e 3, da Lei n.º 12/2015, a partir das datas seguintes:

Chan Sin Hang, como pessoal marítimo de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 1 de Junho de 2022;

Kou Hoi Tou, como pessoal marítimo de 2.ª classe, 2.º escalão, a partir de 1 de Junho de 2022;

Che Kuok Fong, como motorista de pesados, 1.º escalão, a partir de 1 de Junho de 2022;

Tang Chi Hang, como técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 5 de Junho de 2022.

Por despachos da signatária, de 27 de Julho de 2022:

Nos termos do artigo 14.º, n.os 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente, conjugado com o artigo 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, vigente, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro:

Che Cam Hong, nomeado, definitivamente, técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 485, da carreira de técnico superior do quadro do pessoal destes Serviços.

根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條第一款（二）項以及第二款的規定，批准本局下列人員職級變更至相應之職級、薪俸點，並自本批示摘要於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效：

陳家賢，以不具期限的行政任用合同擔任第一職階一等高級技術員，薪俸點485點；

陳志熙，以長期行政任用合同擔任第一職階一等高級技術員，薪俸點485點。

二零二二年八月三日於海事及水務局

局長　黃穗文

Os trabalhadores abaixos mencionados — autorizada a mudança de categoria com referência às categorias e índices abaixo indicados, nos termos do artigo 14.º, n.os 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente, a partir da data da publicação deste despacho no *Boletim Oficial da RAEM*:

Chan Ka In, para técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 485, contratado por contrato administrativo de provimento sem termo;

Chan Chi Hei, para técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 485, contratado por contrato administrativo de provimento de longa duração.

Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, aos 3 de Agosto de 2022. — A Directora dos Serviços, *Wong Soi Man*.

郵 電 局
DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CORREIOS E TELECOMUNICAÇÕES

聲 明 書
Declarações

摘要
Extracto

二零二二年財政年度第二次預算修改
2.ª alteração orçamental do ano económico de 2022

本摘要所載的預算款項轉移是根據第2/2018號行政法規第五十二條的規定經由運輸工務司司長29/07/2022之批示許可，現根據同一法規第五十三條第五款的規定予以公佈：

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas de 29/07/2022, foram aprovadas, nos termos do artigo 52.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, as transferências de verbas orçamentais constantes do presente extracto que ora se publica nos termos do n.º 5 do artigo 53.º do mesmo regulamento:

組織分類 Classificação Orgânica	經濟分類 Código económico	名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
90100100		**郵電局** **Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações**		
	31-01-05-99-00	其他—各項酬勞 Outras - gratificações diversas		20,000.00
	31-02-03-05-00	往外就讀補助 Abono de estudos no exteriror	30,000.00	
	31-02-99-00-00	其他—其他報酬、津貼、補助及獎賞 Outros - Outras remunerações, subsídios, abonos e prémios		10,000.00
	32-01-06-00-00	服裝 Vestuário		250,000.00
	32-01-09-00-00	清潔用品 Material de limpeza	225,000.00	
	32-01-99-00-00	其他—非耐用品 Outros - Bens não duradouros	100,000.00	
	32-02-01-01-00	設施及設備 Instalações e equipamentos		1,225,000.00
	32-02-01-02-00	軟件及資訊網絡 Software e rede informática	500,000.00	
	32-02-04-00-00	衛生及清潔 Higiene e limpeza	100,000.00	
	32-02-07-01-00	由澳門特別行政區實體提供的服務 Serviços prestados por entidades da RAEM	20,000.00	
	32-02-07-02-00	由澳門特別行政區以外實體提供的服務 Serviços prestados por entidades fora da RAEM	20,000.00	
	32-02-99-00-00	其他—勞務的取得 Outras - Aquisição de serviços	10,000.00	
	32-03-01-00-00	呆帳準備 Provisões para créditos de cobrança duvidosa	500,000.00	
	38-02-01-99-00	其他—財團、社團及組織 Outras - Fundações, associações e organizações		10,000.00
	38-02-03-99-00	其他—家庭及個人 Outras - Famílias e indivíduos	10,000.00	
		總額 Total	1,515,000.00	1,515,000.00
備註: Observações:				

摘要

Extracto

二零二二年財政年度第一次投資預算修改

1.ª alteração orçamental de investimento do ano económico de 2022

本摘要所載的預算款項轉移是根據第2/2018號行政法規第五十二條的規定經由運輸工務司司長29/07/2022之批示許可，現根據同一法規第五十三條第五款的規定予以公佈：

Por despacho do Ex.mo Sr. Secretário para os Transportes e Obras Públicas de 29/07/2022, foram aprovadas, nos termos do artigo 52.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, as transferências de verbas orçamentais constantes do presente extracto que ora se publica nos termos do n.º 5 do artigo 53.º do mesmo regulamento:

組織分類 Classificação Orgânica	資產分類 Classificação de activos	名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
90100100		**郵電局** **Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações**		
	51-01-02-01-00	車輛-成本 Viaturas - custos		50,000.00
	51-01-03-01-00	設備-成本 Equipamentos - custos		1,870,000.00
	51-99-01-00-00	其他固定及無形資產—成本 Outros activos tangíveis e intangíveis - custos	1,920,000.00	
		總額 Total	1,920,000.00	1,920,000.00
備註: Observações:				

二零二二年七月二十八日於郵電局——行政委員會——劉惠明、劉蘭華、葉頌華、譚韻儀、鄭秋明、鍾煥玲、吳美琪、孫君煬、徐芬、葉智勤及李貝濤

Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, aos 28 de Julho de 2022. — O Conselho de Administração — *Lau Wai Meng, Lao Lan Wa, Ip Chong Wa, Tam Van Iu, Chiang Chao Meng, Chong Vun Leng, Ng Mei Kei, Sun Kuan Ieong, Choi Fan, Ip Chi Kan Billy* e *Pedro Miguel Rodrigues Cardoso das Neves.*

房 屋 局

批 示 摘 錄

摘錄自簽署人於二零二二年七月二十七日作出的批示：

根據經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律第十四條第一款（二）項、第二款及第四款，經第21/2021號行政法規修改並重新公佈的第14/2016號行政法規第五條及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a）項的規定，陳玉霞獲確定委任為房屋局人員編制第一職階特級技術員，薪俸點505，並自本批示摘錄公佈日起生效。

根據經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律第十四條第一款（二）項、第二款及第四款，經第21/2021號行政法規修改並重新公佈的第14/2016號行政法規第五條及第12/2015號法律第四條第二款的規定，以附註形式修改下列工作人員在房屋局擔任職務之不具期限的相應行政任用合同第三條款，並自本批示摘錄公佈日起生效：

袁偉恆，晉升為第一職階特級技術輔導員，薪俸點400；

馬立明，晉升為第一職階特級技術稽查，薪俸點350。

聲 明

為著應有效力，茲聲明，房屋局人員編制第二職階首席特級技術輔導員趙國光，因達擔任公職之年齡上限，自二零二二年七月十一日起須離職待退休。

二零二二年八月四日於房屋局

副局長　郭惠嫻

INSTITUTO DE HABITAÇÃO

Extractos de despachos

Por despachos da signatária, de 27 de Julho de 2022:

Chan Iok Ha — nomeada, definitivamente, técnica especialista, 1.º escalão, índice 505, do quadro do pessoal do Instituto de Habitação, nos termos da alínea 2) do n.º 1 e dos n.os 2 e 4 do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017, do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e da alínea a) do n.º 8 do artigo 22.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento sem termo, para o exercício de funções no Instituto de Habitação, nos termos da alínea 2) do n.º 1 e dos n.os 2 e 4 do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017, do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e do n.º 2 do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, a partir da data da sua publicação no *Boletim Oficial da RAEM:*

Un Wai Hang, para adjunto-técnico especialista, 1.º escalão, índice 400;

Kulrat Ponrat, para fiscal técnico especialista, 1.º escalão, índice 350.

Declaração

Para os devidos efeitos se declara que Chio Kuok Kuong, adjunto-técnico especialista principal, 2.º escalão, do quadro do pessoal do Instituto de Habitação, se desligou do serviço para efeitos de aposentação, a partir de 11 de Julho de 2022, por ter atingido o limite de idade para o exercício de funções públicas.

Instituto de Habitação, aos 4 de Agosto de 2022. — A Vice-presidente do Instituto, *Kuoc Vai Han*.

地 球 物 理 暨 氣 象 局

批 示 摘 錄

摘錄自地球物理暨氣象局局長於二零二二年七月二十六日作出之批示：

根據第12/2015號法律第四條第二款及第六條第一款的規定，李偉傑在本局擔任第一職階二等技術員職務之行政任用合同，自二零二二年八月一日起續期一年。

二零二二年八月二日於地球物理暨氣象局

局長　梁永權

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS METEOROLÓGICOS E GEOFÍSICOS

Extracto de despacho

Por despacho do director da Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, de 26 de Julho de 2022:

Lei Wai Kit — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, nestes Serviços, nos termos dos artigos 4.º, n.º 2, e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, a partir de 1 de Agosto de 2022.

Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, aos 2 de Agosto de 2022. — O Director dos Serviços, *Leong Weng Kun*.

政府機關通告及公告 AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

海關

公告

第04/2022/DAF/SA號公開招標

根據保安司司長於二零二二年五月十九日作出的批示，澳門特別行政區海關為取得「關檢設備租賃服務」進行公開招標。

有關《招標方案》及《承投規則》存放於媽閣上街嘉路一世船塢西南端，澳門特別行政區海關大樓之“辦事處”內，有意者可於辦公時間內到上址參閱，如欲索取上述文件之影印本，須繳付影印費用或於本部門網頁（www.customs.gov.mo）內免費下載，招標程序於上址進行。

標書必須於二零二二年九月六日下午五時前遞交至上述之澳門特別行政區海關辦事處。

投標人除須遞交《招標方案》及《承投規則》所要求之文件外，尚須遞交已繳付臨時擔保$614,000.00（澳門元陸拾壹萬肆仟元）之證明文件。該擔保須以現金、支票、本票（抬頭人為「澳門特別行政區海關」）或銀行擔保方式遞交，倘以現金、支票或本票方式，則應交予澳門特別行政區海關行政財政廳司庫；倘屬銀行擔保，該擔保不得附條件或受終止性期限約束。

開標日期將於二零二二年九月七日上午十時於媽閣上街嘉路一世船塢西南端，澳門特別行政區海關大樓內舉行。

二零二二年七月十四日於海關

關長　黃文忠

（是項刊登費用為 $2,323.00）

SERVIÇOS DE ALFÂNDEGA

Anúncio

Concurso Público n.º 04/2022/DAF/SA

Os Serviços de Alfândega de Macau fazem público que, de acordo com o despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 19 de Maio de 2022, se encontra aberto o concurso público para a aquisição de «Serviços de arrendamento do equipamento para fiscalização aduaneira».

O respectivo programa do concurso e o caderno de encargos encontram-se disponíveis na Secretaria do Edifício dos Serviços de Alfândega de Macau, sito na Rua de S. Tiago da Barra, Doca D. Carlos I, SW, Macau, onde decorrerá o processo do concurso, podendo os mesmos ser consultados nos dias úteis e nas horas de expediente. Os interessados precisam de pagar para adquirirem as fotocópias dos documentos acima referidos ou podendo aceder à página electrónica destes Serviços para fazer o respectivo descarregamento gratuito (www.customs.gov.mo).

As propostas devem ser entregues à Secretaria dos Serviços de Alfândega de Macau até às 17,00 horas, do dia 6 de Setembro de 2022.

Para além dos documentos acima referidos, exigidos no respectivo programa do concurso e no caderno de encargos, deve o concorrente entregar ainda o documento comprovativo da efectivação da caução provisória no valor de seiscentas e catorze mil patacas ($ 614 000,00). A respectiva caução deve ser prestada em numerário, cheque, livrança (em nome de Serviços de Alfândega da RAEM) ou por garantia bancária. Caso seja prestada em numerário, cheque ou livrança, deverá ser entregue na Tesouraria do Departamento Administrativo e Financeiro dos Serviços de Alfândega de Macau; caso seja prestada em garantia bancária, esta não pode ser sujeita a condição ou termo resolutivo.

A abertura das propostas realizar-se-á no Edifício dos Serviços de Alfândega, sito na Rua de S. Tiago da Barra, Doca D. Carlos I, SW, Macau, pelas 10,00 horas, no dia 7 de Setembro de 2022.

Serviços de Alfândega, aos 14 de Julho de 2022.

O Director-geral, *Vong Man Chong*.

(Custo desta publicação $ 2 323,00)

初 級 法 院

公 告

破產案第CV2-22-0002-CFI號 第二民事庭

聲請人：威尼斯人路氹股份有限公司（Venetian Cotai S.A.），法人住所設於澳門氹仔望德聖母灣大馬路澳門威尼斯人渡假村酒店行政辦公室二樓。

被聲請人：瑪嘉斯科技（澳門）有限公司（Companhia Tecnologia Marcus (Macau) Limitada），法人住所位於澳門北京街230至246號澳門金融中心10樓K座。

現公佈，法院於二零二二年七月二十九日對上述案件作出判決，宣告上述被聲請人瑪嘉斯科技（澳門）有限公司（Companhia Tecnologia Marcus (Macau) Limitada）（註冊及登錄於澳門商業及動產登記局，編號：30715（SO），法人住所位於澳門北京街230至246號澳門金融中心10樓K座）處於破產狀態，債權人提出清償債權要求之期間定為六十日。根據一九九九年澳門【民事訴訟法典】第一千零八十九條規定，上指期間自判決在《澳門特別行政區公報》內公告之日起計算。

二零二二年八月一日於初級法院

法官　戎奇

首席書記員　黎偉漩

（是項刊登費用為 $1,417.00）

TRIBUNAL JUDICIAL DE BASE

Anúncio

Proc. Falência n.º CV2-22-0002-CFI 2.º Juízo Cível

Requerente: Venetian Cotai S.A. (威尼斯人路氹股份有限公司), com sede em Macau, Taipa, na Estrada da Baía de Nossa Senhora da Esperança, The Venetian Macao Resort Hotel, Executive Offices — L2.

Requerida: Companhia Tecnologia Marcus (Macau) Limitada (瑪嘉斯科技（澳門）有限公司), com sede em Macau, na Rua de Pequim, n.os 230-246, Edifício Macau Finance Centre, 10.º andar «K».

Faz-se saber que nos autos acima indicados, foi, por sentença de 29 de Julho de 2022 declarada em estado de falência a requerida Companhia Tecnologia Marcus (Macau) Limitada (瑪嘉斯科技（澳門）有限公司), registada e matriculada na Conservatória do Registo Comercial e Bens Móveis da RAEM sob o n.º 30715 (SO), com sede em Macau, na Rua de Pequim, n.os 230-246, Edifício Macau Finance Centre, 10.º andar «K», tendo sido fixado em 60 (sessenta) dias, contados da publicação do anúncio a que se refere o artigo 1089.º do C.P.C.M. de 1999, no *Boletim Oficial da RAEM*, o prazo para os credores reclamarem os seus créditos.

Tribunal Judicial de Base, 1 de Agosto de 2022.

O Juiz, *Rong Qi*.

A Escrivã Judicial Principal, *Lai Wai Sun*.

(Custo desta publicação $ 1 417,00)

行 政 公 職 局

通 告

普通的專業或職務能力評估開考通告

按照二零二二年六月七日行政法務司司長批示，並根據經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》，以及根據經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》的規定，行政公職局進行統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考，以填補文案職程第一職階一等文案（葡文）編制內一個職

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

Avisos

Aviso do concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais comum

Faz-se público que, por despacho do Secretário para a Administração e Justiça, de 7 de Junho de 2022, e nos termos do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, se encontra aberto o concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago de letrado de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de letrado (língua portuguesa), do quadro do pessoal da Direcção dos Serviços de Administração e

缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的以相同任用方式填補的職缺。

1. 開考類別及有效期

本開考屬統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考，旨在對擔任文案（葡文）所需的特定勝任力進行評估。

本開考有效期兩年，自最後成績名單公佈於公職開考網頁之日起計，旨在填補本局以相同任用方式填補的同一職程及職級出現的職缺。

2. 職務內容

輔助翻譯員修訂葡文翻譯的文本；提供葡文的撰寫服務；為葡文所撰文件提供專家意見；撰寫有關葡文文本、文件或相關範圍所涉技術文辭問題的研究和報告。

3. 薪俸、權利及福利

第一職階一等文案的薪俸點為經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》附件一表八所載的430點，並享有公職一般制度規定的權利及福利。

4. 報考條件

凡於報考期限屆滿前（二零二二年八月二十二日前）具有葡萄牙語言、葡萄牙文學、葡文傳意、以葡文為授課語言的法律或相類學科的學士學位或同等學歷，又或不頒授學士學位的連讀碩士學位或連讀博士學位，並符合現行法律規定的擔任公職的一般要件，特別是：澳門特別行政區永久性居民、成年、具任職能力、身體健康及精神健全，以及符合經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第十二條第二款規定的人士，均可報考。

5. 報考方式及期限

5.1 報考期限為八個工作日，自本通告公佈於《澳門特別行政區公報》之日緊接的首個工作日起計（即二零二二年八月十一日至八月二十二日）；

5.2 報考須以紙張方式或電子方式提交經第4/2021號行政法務司司長批示核准的申請書《專業或職務能力評估開考報名

Função Pública, e dos que vierem a verificar-se nesta Direcção de Serviços, na mesma forma de provimento, até ao termo da validade do concurso:

1. Tipo de concurso e validade

Trata-se do concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada e consiste na avaliação das competências específicas necessárias ao exercício de funções de letrado (língua portuguesa).

A validade do concurso é de dois anos, a contar da data da publicação da lista classificativa final na página electrónica dos concursos da função pública, para o preenchimento do lugar vago e dos que venham a vagar nesta Direcção de Serviços, na mesma forma de provimento, na mesma carreira e categoria.

2. Conteúdo funcional

Coadjuva os intérpretes-tradutores, revendo a tradução em língua portuguesa; efectua serviços de redacção em língua portuguesa; presta serviços de peritagem oficial em documentos escritos em língua portuguesa; elabora estudos e informações sobre questões técnico-linguísticas de textos, documentos ou aspectos relacionados com a redacção em língua portuguesa.

3. Vencimento, direitos e regalias

O letrado de 1.ª classe, 1.º escalão, vence pelo índice 430 da tabela indiciária, constante do Mapa 8 do Anexo I da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pelas Leis n.º 4/2017 e n.º 2/2021, e usufrui dos direitos e regalias previstos no regime geral da Função Pública.

4. Condições de candidatura

Podem candidatar-se os indivíduos que possuam licenciatura ou equiparado, ou mestrado ou doutoramento que corresponda a um ciclo de estudos integrados que não confira grau de licenciatura, em língua portuguesa, em literatura portuguesa, em comunicação em língua portuguesa ou em Direito ministrado em português ou afins, e que satisfaçam os demais requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, nos termos da legislação em vigor, nomeadamente: ser residente permanente da Região Administrativa Especial de Macau; maioridade; capacidade profissional, aptidão física e mental, até ao termo do prazo da apresentação de candidatura (até ao dia 22 de Agosto de 2022) e se encontrem nas situações indicadas no n.º 2 do artigo 12.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

5. Formas e prazo de apresentação de candidaturas

5.1 O prazo para a apresentação de candidaturas é de oito dias úteis, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* (11 de Agosto a 22 de Agosto de 2022);

5.2 A candidatura ao concurso é formalizada em suporte papel ou em suporte electrónico, mediante a apresentação de requerimento «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de

表》並附同報考要件的證明文件，及支付金額為澳門元三百元（$300.00）的報考費。

經社會工作局適當證明在報考時正處於有經濟困難狀況的投考人，獲豁免支付報考費。視乎以紙張或以電子方式報考，在報考時分別由公共部門或經電子報考服務系統就經濟困難的狀況予以核實。

5.2.1 紙張方式

須在報考期限內的辦公時間（週一至週四，上午九時至下午五時四十五分；週五，上午九時至下午五時三十分），由投考人親身或由他人（無須提交授權書）到澳門水坑尾街162號公共行政大樓地下大堂行政公職局接待櫃台遞交經投考人簽署的《專業或職務能力評估開考報名表》，並支付報考費（接受以現金或可透過"政付通"機具進行支付，包括VISA、Master Card、銀聯、銀聯閃付、銀聯雲閃付、中銀手機銀行支付、豐付寶、廣發銀行移動支付、國際付、工銀e支付、極易付、微信支付及支付寶；又或可透過澳門通、澳門錢包MPAY的方式支付）。

5.2.2 電子方式

投考人須在報考期限內，透過統一電子平台提供的統一管理制度的電子報考服務（可透過公職開考網頁http://concurso-uni.safp.gov.mo/以及"一戶通"手機應用程式進入）填寫及提交《專業或職務能力評估開考報名表》電子表格，並支付報考費（可透過"政付通"線上支付平台進行電子支付）。

以電子方式報考，自報考期限首日早上九時起，並須於期限最後一日下午五時四十五分前提交。

6. 報考須提交的文件

6.1 報考時，投考人須提交下列文件：

a）有效的身份證明文件副本；

b）本通告所要求的學歷證明文件副本（可一併提交相關的曾修讀科目證明，以助審查准考資格）；

Competências Profissionais ou Funcionais», aprovado por Despacho do Secretário para a Administração e Justiça n.º 4/2021, acompanhado dos documentos comprovativos dos requisitos de candidatura, e o pagamento da taxa de candidatura no valor de $300,00 (trezentas patacas).

Estão isentos de pagamento da taxa de candidatura os candidatos que, no acto de apresentação da candidatura, se encontrem em situação de carência económica devidamente comprovada pelo Instituto de Acção Social. A verificação da situação de carência económica é efectuada no momento de apresentação da candidatura pelo serviço público ou através do sistema do serviço electrónico de apresentação de candidaturas, consoante seja apresentada em suporte papel ou electrónico.

5.2.1 Em suporte papel

A entrega da «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais», assinada pelo candidato, deve ser efectuada pelo próprio candidato ou por qualquer outra pessoa, sem necessidade de apresentação de procuração, dentro do prazo de apresentação de candidaturas e no horário de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 17,45 horas e sexta-feira entre as 9,00 e as 17,30 horas), no balcão de atendimento da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, sito na Rua do Campo, n.º 162, Edifício Administração Pública, r/c, Macau. O pagamento da taxa de candidatura deve ser efectuado no mesmo momento (Formas de pagamento: em numerário ou através das máquinas e aparelhos da «GovPay», nomeadamente por VISA, Master Card, UnionPay, UnionPay Quick Pass, UnionPay App, BOC Pay, Tai Fung Pay, CGB Pay, LusoPay, ICBC ePay, UePay, WeChat Pay e Alipay; ou por cartão Macau Pass e MPay).

5.2.2 Em suporte electrónico

O candidato deve preencher e apresentar a «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais» em formulário electrónico no serviço electrónico para apresentação de candidaturas ao regime de gestão uniformizada, disponibilizado através da plataforma electrónica uniformizada (o acesso à plataforma pode ser feito através da página electrónica http://concurso-uni.safp.gov.mo/ e da aplicação para telemóvel «Conta Única de Macau»), dentro do prazo de apresentação de candidaturas. O pagamento da taxa requerida deve ser efectuado no mesmo momento (através da plataforma de pagamento *online* da «GovPay»).

A candidatura efectuada por meios electrónicos tem início a partir das 9,00 horas do primeiro dia do prazo, devendo, a sua apresentação, ser enviada até às 17,45 horas do último dia do prazo.

6. Documentos a apresentar na candidatura

6.1 Os candidatos devem entregar os seguintes documentos na apresentação da candidatura:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas exigidas no presente aviso (pode ser acompanhada de documentos comprovativos das disciplinas do curso para efeitos de aferição da habilitação do candidato para a admissão ao concurso);

c）填妥並經投考人簽署的第4/2021號行政法務司司長批示核准的《開考履歷表》，以及附同相關證明文件（如學歷、工作經驗、職業補充培訓及專業資格等）副本。

6.2 如屬經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第十二條第二款（一）項至（五）項所指任一情況的投考人，尚須提交由所屬部門發出的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本。

6.3 如投考人與公共部門有聯繫，而其個人檔案已存有第6.1點所指的證明文件以及個人資料紀錄或證明職務狀況的文件，則無須提交該等文件，但須於報考時作出聲明。

6.4 第6.1點所指的證明文件的副本，以及第6.2點所指文件的副本，可以是普通副本或經認證的副本。

6.5 如投考人在報考時未提交第6.1點所指的文件，或倘要求的第6.2點所指文件，投考人須在初步名單所定期間內補交，否則在投考人最後名單中除名。

6.6 上指的《專業或職務能力評估開考報名表》及《開考履歷表》可從印務局網頁下載或到印務局購買。

6.7 如投考人於報考時所提交的第6.1點及第6.2點所指的證明文件為普通副本，須於向部門提交組成任用卷宗所需文件的期間，提交該等文件的正本或經認證的副本。

7. 甄選方法

7.1 甄選方法包括：

a）第一項甄選方法——知識考試（筆試，時間為三小時），具淘汰性質；

b）第二項甄選方法——甄選面試；

c）第三項甄選方法——履歷分析。

7.2 缺席或放棄任何一項考試的投考人即除名。

7.3 如知識考試（筆試）中合格的投考人少於二十人，則全部合格的投考人進入甄選面試。

c) «Nota Curricular para Concurso», de modelo aprovado por Despacho do Secretário para a Administração e Justiça n.º 4/2021, devidamente preenchida e assinada pelo candidato, acompanhada de cópias dos documentos comprovativos (de habilitação académica, experiência profissional, formação profissional complementar e habilitação profissional etc.).

6.2 Cópia do registo biográfico ou da certidão emitida pelo serviço a que pertencem que permita comprovar a sua situação funcional, quando se trate de candidatos que se encontrem numa das situações referidas nas alíneas 1) a 5) do n.º 2 do artigo 12.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

6.3 Os candidatos vinculados aos serviços públicos ficam dispensados da apresentação dos documentos comprovativos referidos no ponto 6.1, e do registo biográfico ou documento que comprova a situação funcional, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo tal facto ser declarado na apresentação da candidatura.

6.4 As cópias dos documentos comprovativos referidos no ponto 6.1 e dos documentos referidos no ponto 6.2 podem ser simples ou autenticadas.

6.5 Na apresentação de candidatura, caso falte a apresentação dos documentos referidos no ponto 6.1 ou os documentos referidos no ponto 6.2 quando solicitados, o candidato deve apresentar os documentos em falta no prazo indicado na lista preliminar, sob pena de ficar excluído da lista final de candidatos.

6.6 Os formulários acima referidos «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais» e «Nota Curricular para Concurso» podem ser descarregados na página electrónica da Imprensa Oficial ou adquiridos, mediante pagamento, na mesma.

6.7 Se o candidato tiver apresentado na candidatura cópia simples dos documentos comprovativos referidos no ponto 6.1 e no ponto 6.2, deve entregar os originais ou cópias autenticadas dos referidos documentos dentro do prazo para a entrega dos documentos necessários à instrução do processo de provimento.

7. Métodos de selecção

7.1 São métodos de selecção os seguintes:

a) 1.º método de selecção — Prova de conhecimentos (prova escrita, com a duração de três horas), com carácter eliminatório;

b) 2.º método de selecção — Entrevista de selecção;

c) 3.º método de selecção — Análise curricular.

7.2 O candidato que falte ou desista de qualquer prova é automaticamente excluído.

7.3 Se os candidatos aprovados na prova escrita de conhecimentos forem em número inferior a 20, passarão todos à entrevista de selecção.

7.4 如知識考試（筆試）中合格的投考人為二十人或以上，則按得分由高至低排列次序，排在首二十個名額的合格投考人可進入甄選面試，若在最後名額中出現多於一名得分相同的投考人，則所有得分相同的合格投考人均可進入甄選面試。

8. 甄選方法的目的

知識考試——評估投考人擔任某一職務所須具備的技術能力及/或一般知識或專門知識的水平；

甄選面試——根據職務要求的特點，確定並評估投考人是否適合所投考的組織的文化以及擔任所投考的職務；

履歷分析——藉衡量投考人的學歷、專業資格、工作資歷、工作經驗、工作成果及職業補充培訓，審核其擔任某一職務的能力。

9. 評分制度

在各項甄選方法中取得的成績均以0分至100分表示。

在淘汰試或最後成績中得分低於50分者，均被淘汰。

不獲通知進入甄選面試者，均被淘汰。

10. 最後成績

最後成績為在各項甄選方法中得分的加權算術平均數，計算方法如下：

知識考試 = 60%；

甄選面試 = 30%；

履歷分析 = 10%。

11. 優先條件

如投考人得分相同，則按經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第一款及第二款規定的優先條件排序。

12. 公佈名單及考核的安排

投考人初步名單、投考人最後名單、各甄選方法的考核地點、日期及時間、知識考試成績名單及最後成績名單張貼於澳門水坑尾街162號公共行政大樓地下大堂並上載於公職開考網頁

7.4 Se os candidatos aprovados na prova escrita de conhecimentos forem em número igual ou superior a 20, passarão à entrevista de selecção os candidatos aprovados que se encontrem nos primeiros vinte lugares, por ordem decrescente de classificação. No caso de haver mais do que um candidato com a mesma classificação posicionado em último lugar, podem passar à entrevista de selecção todos os candidatos com igualdade de classificação.

8. Objectivos dos métodos de selecção

Prova de conhecimentos — avaliar as competências técnicas e/ou o nível de conhecimentos gerais ou específicos, exigíveis para o exercício de determinada função;

Entrevista de selecção — determinar e avaliar a adequação dos candidatos à cultura organizacional e às funções a que se candidatam, face ao respectivo perfil de exigências funcionais;

Análise curricular — examinar a preparação do candidato para o desempenho de determinada função, ponderando a habilitação académica e profissional, a qualificação e experiências profissionais, os trabalhos realizados e a formação profissional complementar.

9. Sistema de classificação

Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 100.

Consideram-se excluídos os candidatos que na prova eliminatória ou na classificação final obtenham classificação inferior a 50 valores.

Serão excluídos os candidatos que não forem convocados para a entrevista de selecção.

10. Classificação final

A classificação final resulta da média ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados, da seguinte forma:

Prova de conhecimentos = 60%;

Entrevista de selecção = 30%;

Análise curricular = 10%.

11. Condições de preferência

Em caso de igualdade de classificação, os candidatos serão ordenados, de acordo com as condições de preferência previstas nos n.os 1 e 2 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

12. Publicação das listas e organização das provas

As listas preliminar e final de candidatos, a lista classificativa da prova de conhecimentos e final, bem como o local, data e hora da realização das provas dos métodos de selecção são afixados no balcão de atendimento da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, sito na Rua do Campo, n.º 162, Edifício Administração Pública, r/c, Macau, e colocados na página electrónica dos concursos da função

http://concurso-uni.safp.gov.mo/及行政公職局網頁http://www.safp.gov.mo/。

13. 考試範圍

13.1《中華人民共和國澳門特別行政區基本法》；

13.2 第24/2011號行政法規——《行政公職局的組織及運作》；

13.3 現行《澳門公共行政工作人員通則》；

13.4 根據典試委員會選定的題目撰寫葡文文章或公務文書；

13.5 葡萄牙語言及文學的知識；

13.6 修改及潤飾典試委員會指定的文章。

知識考試時，投考人僅可查閱本通告所定考試範圍內的法例（除原文外，不得有另外的文字標註或附有任何註釋）。

14. 適用法例

本開考受經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》及經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定規範。

15. 注意事項

投考人提供的資料僅作招聘之用，所有報考資料將按第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定處理。

16. 典試委員會的組成

主席：廳長　黃桂英

正選委員：首席顧問高級技術員　Fernanda de Almeida Ferreira

顧問翻譯員　Manuela Teresa Sousa Aguiar

候補委員：處長　孔潔心

顧問翻譯員　Idalete Célia Dias

二零二二年八月二日於行政公職局

局長　高炳坤

（是項刊登費用為 $13,420.00）

pública, em http://concurso-uni.safp.gov.mo/, bem como na página electrónica da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, em http://www.safp.gov.mo/.

13. Programa das provas

13.1 Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau da República Popular da China;

13.2 Regulamento Administrativo n.º 24/2011 — Organização e Funcionamento da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública;

13.3 Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente;

13.4 Elaboração de textos e documentos oficiais em português segundo os temas escolhidos pelo júri;

13.5 Conhecimentos gerais de língua e literatura portuguesa;

13.6 Correcção e aperfeiçoamento dos textos a disponibilizar pelo júri do concurso.

Aos candidatos apenas é permitida na prova de conhecimentos a consulta da legislação referida no respectivo programa do aviso (na sua versão original, sem anotações do editor e sem qualquer nota ou registo pessoal).

14. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, e do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

15. Observação

Os dados que o candidato apresente servem apenas para efeitos de recrutamento. Todos os dados da candidatura serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005 «Lei da Protecção de Dados Pessoais».

16. Composição do júri

Presidente: Vong Kuai Ieng, chefe de departamento.

Vogais efectivas: Fernanda de Almeida Ferreira, técnica superior assessora principal; e

Manuela Teresa Sousa Aguiar, intérprete-tradutora assessora.

Vogais suplentes: Kong Telo Mexia Kit Sam, chefe de divisão; e

Idalete Célia Dias, intérprete-tradutora assessora.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aos 2 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Kou Peng Kuan*.

(Custo desta publicação $ 13 420,00)

特別的專業或職務能力評估開考的
合格投考人的分配任用程序

因受新型冠狀病毒肺炎疫情影響，刊登於二零二二年六月十五日第二十四期《澳門特別行政區公報》第二組的通告，為填補高級技術員職程第一職階二等高級技術員資訊（應用軟件開發）範疇七個職缺、對有關高級技術員職程第一職階二等高級技術員資訊（應用軟件開發）範疇特別的專業或職務能力評估開考的合格投考人而進行的第二次分配任用程序須延期。現重新公佈第二次分配任用的日期、時間及地點如下：

二零二二年八月十七日上午十時在投考人面前進行分配任用，地點為澳門水坑尾街162號公共行政大樓地庫一樓演講廳。

而關於第二次分配任用程序的出現職位空缺的公共部門、職缺數目及任用方式、投考人身份資料、分配任用的進行，則維持不變，可參閱刊登於二零二二年六月十五日第二十四期《澳門特別行政區公報》第二組內的相關通告。新的授權書範本可於公職開考網頁（https://concurso-uni.safp.gov.mo）下載。

二零二二年八月五日於行政公職局

局長　高炳坤

（是項刊登費用為 $1,541.00）

Processo de afectação dos candidatos aprovados no concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais especial

Tendo em conta que devido ao impacto do surto epidémico do novo tipo coronavírus, o processo da segunda afectação dos candidatos aprovados no concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais especial para técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de informática (desenvolvimento de software), com vista ao preenchimento de sete lugares vagos de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de informática (desenvolvimento de software), publicado por aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 24, II Série, de 15 de Junho de 2022 teve que ser adiado, torna-se público a nova data, hora e local da segunda afectação de acordo com o abaixo indicado:

A afectação é realizada perante os candidatos, no dia 17 de Agosto de 2022, às 10,00 horas, no Auditório, sito na Rua do Campo, n.º 162, Edifício Administração Pública, Cave 1, Macau.

A identificação dos serviços públicos onde existem vagas, o número de lugares vagos e a forma de provimento, a identificação dos candidatos e a realização da afectação, referentes ao processo da segunda afectação, mantêm-se inalteradas e podem ser consultadas no aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 24, II Série, de 15 de Junho de 2022. O novo modelo de procuração encontra-se disponível para descarregamento na página electrónica dos concursos da função pública (https://concurso-uni.safp.gov.mo).

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aos 5 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Kou Peng Kuan*.

(Custo desta publicação $ 1 541,00)

特別的專業或職務能力評估開考的合格
投考人的分配任用程序

因受新型冠狀病毒肺炎疫情影響，刊登於二零二二年六月十五日第二十四期《澳門特別行政區公報》第二組的通告，為填補高級技術員職程第一職階二等高級技術員資訊（網絡基礎建設）範疇六個職缺、對有關高級技術員職程第一職階二等高級技術員資訊（網絡基礎建設）範疇特別的專業或職務能力評估開考的合格投考人而進行的第二次分配任用程序須延期。現重新公佈第二次分配任用的日期、時間及地點如下：

二零二二年八月十七日上午十時三十分在投考人面前進行分配任用，地點為澳門水坑尾街162號公共行政大樓地庫一樓演講廳。

Processo de afectação dos candidatos aprovados no concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais especial

Tendo em conta que devido ao impacto do surto epidémico do novo tipo coronavírus, o processo da segunda afectação dos candidatos aprovados no concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais especial para técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de informática (infraestruturas de redes), com vista ao preenchimento de seis lugares vagos de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de informática (infraestruturas de redes), publicado por aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 24, II Série, de 15 de Junho de 2022 teve que ser adiado, torna-se público a nova data, hora e local da segunda afectação de acordo com o abaixo indicado:

A afectação é realizada perante os candidatos, no dia 17 de Agosto de 2022, às 10,30 horas, no Auditório, sito na Rua do Campo, n.º 162, Edifício Administração Pública, Cave 1, Macau.

而關於第二次分配任用程序的出現職位空缺的公共部門、職缺數目及任用方式、投考人身份資料、分配任用的進行，則維持不變，可參閱刊登於二零二二年六月十五日第二十四期《澳門特別行政區公報》第二組內的相關通告。新的授權書範本可於公職開考網頁（https://concurso-uni.safp.gov.mo）下載。

二零二二年八月五日於行政公職局

局長　高炳坤

（是項刊登費用為 $1,586.00）

A identificação dos serviços públicos onde existem vagas, o número de lugares vagos e a forma de provimento, a identificação dos candidatos e a realização da afectação, referentes ao processo da segunda afectação, mantêm-se inalteradas e podem ser consultadas no aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 24, II Série, de 15 de Junho de 2022. O novo modelo de procuração encontra-se disponível para descarregamento na página electrónica dos concursos da função pública (https://concurso-uni.safp.gov.mo).

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aos 5 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Kou Peng Kuan*.

(Custo desta publicação $ 1 586,00)

市 政 署

公 告

第004/DGF/2022號公開招標

為市政署轄下對外地點提供直飲式水機租用、保養維護及水質檢測服務

按照二零二二年六月七日行政法務司司長之批准，現就“為市政署轄下對外地點提供直飲式水機租用、保養維護及水質檢測服務”進行公開招標。

有意投標人，可於辦公時間內到澳門亞美打利庇盧大馬路（新馬路）163號地下市政署文書及檔案中心索取有關招標方案及承投規則；亦可登入本署網頁（http://www.iam.gov.mo）免費下載。如有意投標人從本署網頁下載上述文件，有責任在提交投標書的期間，從本署網頁查閱倘有的更新或修正等資料。

截止遞交標書日期為二零二二年八月三十日下午五時正。參與競投之人士請將有關標書及文件送交本署文書及檔案中心，並須繳交臨時擔保澳門元壹拾貳萬圓正（$120,000.00），臨時擔保可以現金存款或銀行擔保提供。若以現金方式，須前往市政署財務處出納提交、或帶同本標書之存款憑證（一式三份）前往澳門大西洋銀行繳交，並於繳付後將存款憑證交回市政署財務處出納以換取正式收據，若以銀行擔保方式，則必須前往市政署財務處出納繳交，因提供擔保而導致的所有開支費用，概由投標人負責。

INSTITUTO PARA OS ASSUNTOS MUNICIPAIS

Anúncios

Concurso Público n.º 004/DGF/2022

Prestação de serviço de aluguer de bebedouros, sua manutenção e análise da qualidade da água em locais do IAM abertos ao público

Faz-se público que, por autorização do Secretário para a Administração e Justiça, do dia 7 de Junho de 2022, se acha aberto o concurso público para a «Prestação de serviço de aluguer de bebedouros, sua manutenção e análise da qualidade da água em locais do IAM abertos ao público».

O programa do concurso e o caderno de encargos podem ser obtidos, durante o horário de expediente, no Núcleo de Expediente e Arquivo do IAM, sito na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, Macau, ou descarregados gratuitamente da página electrónica do IAM (http://www.iam.gov.mo). Os concorrentes que pretendam fazer o descarregamento dos referidos documentos assumem também a responsabilidade pela consulta de eventuais actualizações e alterações das informações na nossa página electrónica, durante o período de entrega das propostas.

O prazo para a entrega das propostas termina às 17,00 horas do dia 30 de Agosto de 2022. Os concorrentes devem entregar as propostas e os documentos no Núcleo de Expediente e Arquivo do IAM e prestar uma caução provisória no valor de $ 120 000,00 (cento e vinte mil patacas). A caução provisória pode ser prestada em numerário ou garantia bancária. Caso seja em numerário, a prestação da caução deve ser efectuada na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do IAM ou no Banco Nacional Ultramarino de Macau, juntamente com a guia de depósito (em triplicado), havendo ainda que entregar a referida guia na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do Instituto, após a prestação da caução, para efeitos de levantamento do respectivo recibo oficial. Caso seja sob a forma de garantia bancária, a prestação da caução deve ser, obrigatoriamente, efectuada na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do IAM. As despesas resultantes da prestação de cauções constituem encargos do concorrente.

是次公開招標之開標日期定於二零二二年八月三十一日上午十時正，於本署培訓中心（南灣大馬路中華廣場6樓）進行。

此外，本署安排於二零二二年八月十八日上午十時，於本署培訓中心（南灣大馬路中華廣場6樓）舉行公開解釋會。

二零二二年八月一日於市政署

市政管理委員會委員　林紹源

（是項刊登費用為 $2,447.00）

O acto público do concurso realizar-se-á no Centro de Formação do IAM, sito na Avenida da Praia Grande, Edifício China Plaza, 6.º andar, pelas 10,00 horas do dia 31 de Agosto de 2022.

O IAM organizará uma sessão pública de esclarecimento no Centro de Formação do IAM, sito na Avenida da Praia Grande, Edifício China Plaza, 6.º andar, pelas 10,00 horas do dia 18 de Agosto de 2022.

Instituto para os Assuntos Municipais, 1 de Agosto de 2022.

O Administrador do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *Lam Sio Un*.

(Custo desta publicação $ 2 447,00)

“為市政署提供食品包裝消毒服務”

第002/DGF/2022號公開招標

按二零二二年七月十四日行政法務司司長之批准，現就“為市政署提供食品包裝消毒服務”進行公開招標。

有意投標者，可於辦公時間內到澳門亞美打利庇盧大馬路（新馬路）163號地下本署文書及檔案中心索取有關招標章程及承投規則，或可登入本署網頁（http://www.iam.gov.mo）免費下載，如有意投標者從本署網頁下載上述文件，有責任在提交投標書的期間，從本署網頁查閱倘有的更新或修正等資料。

截止遞交標書日期為二零二二年八月二十九日中午十二時正。投標人或其代表請將有關標書及文件送交本署文書及檔案中心，並須繳交臨時保證金澳門元貳拾肆萬元（$240,000.00）。臨時保證金可以現金或銀行擔保提供。若以現金方式，須前往市政署財務處出納提交、或帶同本標書之存款憑證（一式三份）前往澳門大西洋銀行繳交，並於繳付後將存款憑證交回本署財務處出納以換取正式收據。若以銀行擔保方式，則必須前往市政署財務處出納繳交。因繳付保證金而導致的所有開支費用，概由投標人負責。

開標日期為二零二二年八月三十日上午十時正，於本署培訓中心（南灣大馬路中華廣場6樓）舉行。

«Prestação de serviço de desinfecção de embalagens de produtos alimentares para o IAM»

Concurso Público n.º 002/DGF/2022

Faz-se público que, por deliberação do Secretário para a Administração e Justiça, de 14 de Julho de 2022, se acha aberto o concurso público para a «Prestação de serviço de desinfecção de embalagens de produtos alimentares para o IAM».

O programa do concurso e o caderno de encargos podem ser obtidos, em todos os dias úteis e dentro do horário normal de expediente, no Núcleo de Expediente e Arquivo do Instituto para os Assuntos Municipais (IAM), sito na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, Macau, ou descarregados de forma gratuita através da página electrónica deste Instituto (http://www.iam.gov.mo). Se os concorrentes quiserem podem descarregar os documentos acima referidos, sendo também da sua responsabilidade a consulta de actualizações e alterações das informações na nossa página electrónica durante o período de entrega das propostas.

O prazo para a entrega das propostas termina às 12,00 horas do dia 29 de Agosto de 2022. Os concorrentes ou os seus representantes devem entregar as propostas e os documentos no Núcleo de Expediente e Arquivo do IAM e prestar uma caução provisória no valor de $240 000,00 (duzentas e quarenta mil patacas). A caução provisória pode ser prestada em numerário ou garantia bancária. Caso seja em numerário, a prestação da caução deve ser efectuada na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do IAM ou no Banco Nacional Ultramarino de Macau, juntamente com a guia de depósito (em triplicado), tendo ainda que entregar a referida guia na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do Instituto, após a prestação da caução, para efeitos de levantamento do respectivo recibo oficial. Caso seja sob a forma de garantia bancária, a prestação da caução deve ser, obrigatoriamente, efectuada na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do IAM. As despesas resultantes da prestação da caução constituem encargos do concorrente.

O acto público de abertura das propostas realizar-se-á no Centro de Formação do IAM, sito na Avenida da Praia Grande, Edifício China Plaza, 6.º andar, pelas 10,00 horas do dia 30 de Agosto de 2022.

此外，本署安排於二零二二年八月十七日上午十時正，於本署培訓中心（南灣大馬路中華廣場6樓）舉行公開解釋會。

二零二二年八月二日於市政署

市政管理委員會委員　林紹源

（是項刊登費用為 $2,413.00）

O IAM organizará uma sessão de esclarecimento pública no Centro de Formação do IAM, sito na Avenida da Praia Grande, Edifício China Plaza, 6.º andar, pelas 10,00 horas do dia 17 de Agosto de 2022.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 2 de Agosto de 2022.

O Administrador do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *Lam Sio Un*.

(Custo desta publicação $ 2 413,00)

第001/DIS/2022號公開招標

為市政署轄下公共街市提供綜合管理服務

按照二零二二年七月二十九日行政法務司司長之批准，現就“為市政署轄下公共街市提供綜合管理服務”進行公開招標。

有意投標人，可於辦公時間內到澳門亞美打利庇盧大馬路（新馬路）163號地下市政署文書及檔案中心索取有關招標方案及承投規則，亦可登入本署網頁（http://www.iam.gov.mo）免費下載。如有意投標人從本署網頁下載上述文件，有責任在提交投標書的期間，從本署網頁查閱倘有的更新或修正等資料。

截止遞交標書日期為二零二二年九月五日中午十二時正。參與投標之人士請將有關標書及文件送交本署文書及檔案中心，並須按投標項目繳交相應的臨時擔保（金額請見下表），臨時擔保可以現金存款或銀行擔保提供。若以現金存款，可前往市政署財務處出納提交、或帶同本標書之存款憑證（一式三份）前往澳門大西洋銀行繳交，並於繳付後將存款憑證交回市政署財務處出納以換取正式收據。因提供擔保而導致的所有開支費用，概由投標人負責。

組別	繳交之臨時擔保
第1組　下環街市	$ 184,000.00
第2組　氹仔街市及路環街市	$ 114,000.00
第3組　台山街市	$ 122,000.00

Concurso Público n.º 001/DIS/2022

Prestação de Serviços de Gestão Integrada dos Mercados Públicos sob a Gestão do IAM

Faz-se público que, por autorização do Secretário para a Administração e Justiça, de 29 de Julho de 2022, se acha aberto o concurso público para a «Prestação de Serviços de Gestão Integrada dos Mercados Públicos sob a Gestão do IAM».

O programa do concurso e o caderno de encargos podem ser obtidos, durante o horário de expediente, no Núcleo de Expediente e Arquivo do IAM, sito na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, Macau, como também ser descarregados gratuitamente da página electrónica do IAM (http://www.iam.gov.mo). Os concorrentes que pretendam fazer o descarregamento dos documentos acima referidos assumem também a responsabilidade pela consulta de eventuais actualizações e alterações das informações na nossa página electrónica durante o período de entrega das propostas.

O prazo para a entrega das propostas termina às 12,00 horas do dia 5 de Setembro de 2022. Os concorrentes ou seus representantes devem entregar as suas propostas e os documentos no Núcleo de Expediente e Arquivo do IAM, e prestar uma caução provisória, de acordo com o grupo a que pretendem concorrer (*vide* tabela seguinte, para o montante). A caução provisória pode ser prestada em numerário ou garantia bancária. Caso seja em numerário, a prestação da caução deve ser efectuada na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do IAM ou no Banco Nacional Ultramarino de Macau, juntamente com a guia de depósito (em triplicado), havendo ainda que entregar a referida guia na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do Instituto, após a prestação da caução, para efeitos de levantamento do respectivo recibo oficial. As despesas resultantes de prestação da garantia constituem encargos do concorrente.

Grupo	Caução provisória
Grupo 1: Mercado Municipal de S. Lourenço	$ 184 000,00
Grupo 2: Mercado Municipal da Taipa e Mercado Municipal de Coloane	$ 114 000,00
Grupo 3: Mercado Municipal Tamagnini Barbosa	$ 122 000,00

開標日期定於二零二二年九月六日上午十時正，於澳門南灣大馬路804號中華廣場六樓市政署培訓及資料儲存處進行。

此外，本署安排於二零二二年八月十八日上午十時正，於澳門下環街市市政綜合大樓四樓舉行公開解釋會及於二零二二年八月十八日中午十二時正，將安排投標人進行實地視察。

二零二二年八月三日於市政署

市政管理委員會委員　林紹源

（是項刊登費用為 $2,765.00）

O acto público do concurso realizar-se-á na Divisão de Formação e Documentação do IAM, sita na Avenida da Praia Grande, n.º 804, Edifício China Plaza, 6.º andar, Macau, pelas 10,00 horas do dia 6 de Setembro de 2022.

O IAM organizará uma sessão pública de esclarecimento no Complexo Municipal do Mercado de S. Lourenço, 4.º andar, Macau, pelas 10,00 horas do dia 18 de Agosto de 2022, e uma visita *in loco*, pelas 12,00 horas do dia 18 de Agosto de 2022.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 3 de Agosto de 2022.

O Administrador do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *Lam Sio Un*.

(Custo desta publicação $ 2 765,00)

退 休 基 金 會

三十日告示

茲公佈，治安警察局退休警員曾錦義之遺孀梁助燕及女兒曾海兒，現向本退休基金會申請遺屬撫卹金；如有人士認為具權利領取該項撫卹金，應自本告示刊登於《澳門特別行政區公報》之日起計三十日內，向本會申請應有之權益。如於上述期間內未接獲任何異議，則現申請人之要求將被接納。

二零二二年八月二日於退休基金會

行政管理委員會主席　高舒婷

（是項刊登費用為 $986.00）

茲公佈，前政府總部輔助部門退休助理員鄭有興之遺孀蕭桂芳，現向本退休基金會申請遺屬撫卹金；如有人士認為具權利領取該項撫卹金，應自本告示刊登於《澳門特別行政區公報》之日起計三十日內，向本會申請應有之權益。如於上述期間內未接獲任何異議，則現申請人之要求將被接納。

二零二二年八月二日於退休基金會

行政管理委員會主席　高舒婷

（是項刊登費用為 $793.00）

FUNDO DE PENSÕES

Éditos de 30 dias

Faz-se público que Leong Cho In e Chang Hoi I, viúva e filha de Chang Kam I, que foi guarda, aposentado do Corpo de Polícia de Segurança Pública, tendo requerido a pensão de sobrevivência deixada pelo mesmo, devem todos os que se julgam com direito à percepção da mesma pensão, requerer a este Fundo de Pensões, no prazo de trinta dias, a contar da data da publicação do presente édito no *Boletim Oficial da RAEM*, a fim de deduzirem os seus direitos, pois que, não havendo impugnação será resolvida a pretensão das requerentes, findo que seja esse prazo.

Fundo de Pensões, aos 2 de Agosto de 2022.

A Presidente do Conselho de Administração, *Diana Maria Vital Costa*.

(Custo desta publicação $ 986,00)

Faz-se público que Sio Kuai Fong, viúva de Cheang Iao Heng, que foi auxiliar, aposentado dos então Serviços de Apoio da Sede do Governo, tendo requerido a pensão de sobrevivência deixada pelo mesmo, devem todos os que se julgam com direito à percepção da mesma pensão, requerer a este Fundo de Pensões, no prazo de trinta dias, a contar da data da publicação do presente édito no *Boletim Oficial da RAEM*, a fim de deduzirem os seus direitos, pois que, não havendo impugnação será resolvida a pretensão da requerente, findo que seja esse prazo.

Fundo de Pensões, aos 2 de Agosto de 2022.

A Presidente do Conselho de Administração, *Diana Maria Vital Costa*.

(Custo desta publicação $ 793,00)

財 政 局

告 示

徵收2021年度所得補充稅

按照九月九日第21/78/M號法律核准並經四月二十八日第37/84/M號法令修訂之《所得補充稅規章》第五十八條第四款之規定，茲特公告，本局財稅廳收納處定於本年九月份開庫徵收所得補充稅。

倘稅款超過三千元者，按照六月四日第4/90/M號法律修改之上述規章第五十七條之規定，得分兩期於九月及十一月份繳納。

二零二二年七月二十五日於財政局

局長　容光亮

（是項刊登費用為 $1,144.00）

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

Edital

Cobrança do Imposto Complementar de Rendimentos respeitante ao Exercício de 2021

Faz-se saber que, nos termos do n.º 4 do artigo 58.º do Regulamento do Imposto Complementar de Rendimentos, aprovado pela Lei n.º 21/78/M, de 9 de Setembro, com a nova redacção que lhe foi dada pelo Decreto-Lei n.º 37/84/M, de 28 de Abril, que durante o mês de Setembro próximo, estará aberto o cofre da Recebedoria da Repartição de Finanças de Macau destes Serviços para a cobrança do referido imposto.

Mais se faz saber que, tratando-se de colecta superior a $3 000,00 (três mil patacas), a mesma pode ser paga em duas prestações vencíveis em Setembro e Novembro, de harmonia com o disposto no artigo 57.º do mencionado regulamento, com a nova redacção que lhe foi dada pela Lei n.º 4/90/M, de 4 de Junho.

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 25 de Julho de 2022.

O Director dos Serviços, *Iong Kong Leong*.

(Custo desta publicação $ 1 144,00)

跨年度負擔明細清單

根據第15/2017號法律第三十五條第一款及第2/2018號行政法規第四十條第二款的規定，茲公佈經行政長官核准的跨年度負擔：

Relação discriminada de encargos plurianuais

Nos termos do n.º 1 do artigo 35.º da Lei n.º 15/2017 e do n.º 2 do artigo 40.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se os encargos plurianuais aprovados pelo Chefe do Executivo:

分段支付編號 Código do escalonamento	: 2022-P024
承擔預算部門 O serviço a que o orçamento respeita	: 運輸工務司司長辦公室（PIDDA） Gabinete do Secretário para os Transportes e Obras Públicas (PIDDA)
組織分類 Classificação orgânica	: 60110800
獲判給實體 Adjudicatário	: 三友建築置業有限公司 Companhia de Fomento Predial Sam Yau, Limitada
判給事項 Assunto da adjudicação	: 奧林匹克游泳館圓形地周邊路網重整——西南匝道橋建造工程 Reordenamento da Rede Viária Periférica da Rotunda da Piscina Olímpica — Construção da Rampa de Acesso Sudoeste
總金額 Valor total	: $77,568,000.00
核准日期 Data de autorização	: 2022/06/07

分段支付年度 Ano de escalonamento	金額 Valor
2022	$37,223,000.00
2023	$38,066,600.00
2024	$2,278,400.00

分段支付編號 : 2022-P025
Código do escalonamento
承擔預算部門 : 運輸工務司司長辦公室（PIDDA）
O serviço a que o orçamento respeita Gabinete do Secretário para os Transportes e Obras Públicas (PIDDA)
組織分類 : 60110800
Classificação orgânica
獲判給實體 : 建鵬——長億合作經營
Adjudicatário Consórcio Companhia de Kin Pang – Cheung Yb
判給事項 : 新城A區公共道路及排放網絡建造工程——西側道路
Assunto da adjudicação Empreitada de construção de vias públicas e rede de drenagem na Zona A dos Novos Aterros Urbanos – Arruamentos da Zona Oeste
總金額 : $104,030,000.00
Valor total
核准日期 : 2022/06/07
Data de autorização

分段支付年度 Ano de escalonamento	金額 Valor
2022	$40,441,426.00
2023	$63,588,574.00

分段支付編號 : 2022-P027
Código do escalonamento
承擔預算部門 : 房屋局（PIDDA）
O serviço a que o orçamento respeita Instituto de Habitação (PIDDA)
組織分類 : 60170400
Classificação orgânica
獲判給實體 : 新建設——廣建興——閩建合作經營
Adjudicatário
判給事項 : 房屋局大樓重建工程——地庫連上蓋工程
Assunto da adjudicação Obra de reconstrução do edifício do Instituto de Habitação – Obras de caves e de superestrutura
總金額 : $259,584,417.75
Valor total
核准日期 : 2022/06/16
Data de autorização

分段支付年度 Ano de escalonamento	金額 Valor
2022	$39,525,753.60
2023	$111,063,507.20
2024	$108,995,156.95

分段支付編號 : 2022-P028
Código do escalonamento
承擔預算部門 : 法務局（PIDDA）
O serviço a que o orçamento respeita Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça (PIDDA)
組織分類 : 60121600
Classificação orgânica
獲判給實體 : 阿里雲澳門有限公司
Adjudicatário Alibaba Cloud (Macau) Limitada
判給事項 : 第一階段登記公證資訊系統重構
Assunto da adjudicação Primeira Fase da reestruturação de sistema informático dos registos e do notariado

總金額 : $94,962,567.00
Valor total
核准日期 : 2022/06/16
Data de autorização

分段支付年度 Ano de escalonamento	金額 Valor
2022	$28,986,782.00
2023	$57,179,014.00
2024	$8,796,771.00

分段支付編號 : 2022-D007
Código do escalonamento
承擔預算部門 : 衛生局——部門預算
O serviço a que o orçamento respeita Serviços de Saúde – Orçamento do Serviço
組織分類 : 70100100
Classificação orgânica
獲判給實體 : 利華行有限公司
Adjudicatário Agência Lei Va Hong Limitada
判給事項 : 向衛生局供應醫院藥集內藥物（組別二）
Assunto da adjudicação Fornecimento de medicamentos do formulário hospitalar (Grupo 2) aos Serviços de Saúde
總金額 : $36,229,908.00
Valor total
核准日期 : 2022/06/28
Data de autorização

分段支付年度 Ano de escalonamento	金額 Valor
2022	$15,095,795.00
2023	$18,114,954.00
2024	$3,019,159.00

分段支付編號 : 2022-D008
Código do escalonamento
承擔預算部門 : 衛生局——部門預算
O serviço a que o orçamento respeita Serviços de Saúde – Orçamento do Serviço
組織分類 : 70100100
Classificação orgânica
獲判給實體 : 科達有限公司
Adjudicatário Four Star Companhia Limitada
判給事項 : 向衛生局供應醫院藥集內藥物（組別二）
Assunto da adjudicação Fornecimento de medicamentos do formulário hospitalar (Grupo 2) aos Serviços de Saúde
總金額 : $69,666,216.50
Valor total
核准日期 : 2022/06/28
Data de autorização

分段支付年度 Ano de escalonamento	金額 Valor
2022	$29,027,591.00
2023	$34,833,109.00
2024	$5,805,516.50

分段支付編號 : 2022-D009
Código do escalonamento
承擔預算部門 : 衛生局——部門預算
O serviço a que o orçamento respeita Serviços de Saúde – Orçamento do Serviço
組織分類 : 70100100
Classificação orgânica
獲判給實體 : 康寧葯業有限公司
Adjudicatário The Glory Medicina Limitada
判給事項 : 向衛生局供應醫院藥集內藥物（組別二）
Assunto da adjudicação Fornecimento de medicamentos do formulário hospitalar (Grupo 2) aos Serviços de Saúde
總金額 : $37,504,499.70
Valor total
核准日期 : 2022/06/28
Data de autorização

分段支付年度 Ano de escalonamento	金額 Valor
2022	$15,626,875.00
2023	$18,752,250.00
2024	$3,125,374.70

根據第15/2017號法律第三十五條第一款及第2/2018號行政法規第四十條第二款的規定，茲公佈經行政長官核准修改的跨年度負擔：

Nos termos do n.º 1 do artigo 35.º da Lei n.º 15/2017 e do n.º 2 do artigo 40.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as alterações dos encargos plurianuais aprovadas pelo Chefe do Executivo:

分段支付編號 : 2019-P024-01
Código do escalonamento
已公佈資料 : 澳門特別行政區公報2019年第28期第二組
Informações publicadas *Boletim Oficial da RAEM* n.º 28, Série II, de 2019
承擔預算部門 : 懲教管理局（PIDDA）
O serviço a que o orçamento respeita Direcção dos Serviços Correccionais (PIDDA)
組織分類 : 60150800
Classificação orgânica
獲判給實體 : 上海建工集團（澳門）有限公司
Adjudicatário Sociedade de Construção e Engenharia – Grupo de Construção de Xangai – SCG (Macau), Limitada
判給事項 : 澳門新監獄工程——第三期
Assunto da adjudicação Obra do Novo Estabelecimento Prisional de Macau – Fase III
總金額 : $739,718,181.19
Valor total
核准日期 : 2022/06/14
Data de autorização

分段支付年度 Ano de escalonamento	金額 Valor
2019	$70,000,000.00
2020	$138,576,887.96
2021	$139,039,650.11
2022	$392,101,643.12

二零二二年七月二十九日於財政局

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 29 de Julho de 2022.

局長　容光亮

O Director dos Serviços, *Iong Kong Leong*.

（是項刊登費用為 $8,822.00）

(Custo desta publicação $ 8 822,00)

澳 門 金 融 管 理 局

公 告

行使申述權之公示通知

鑒於澳門金融管理局向名為“泰國產品中心”（商業場所登記編號XX8847）的商業場所的負責人Jirayu Phomtham［持澳門居民身份證，編號：XXX1403（2）及稅務編號：XX25403］提起第002/2022號違法行為程序，因其在未經許可下，於2020年9月至2021年7月期間，在澳門特別行政區以慣常及營利方式，於第三人交付相應款項後，為第三人從事非法兌換及現金速遞業務，違反了九月十五日第39/97/M號法令第三條j）項、第八條及第九條，以及五月五日第15/97/M號法令第六條及第十七條第二款的規定，故根據《行政程序法典》第七十二條的規定，通知上述被訴人（詳細資料如前述）於2022年8月16日下午3時來臨澳門東望洋斜巷24及26號澳門金融管理局大樓，以便參與是次程序。

根據《金融體系法律制度》第一百三十二條第一款規定，倘若在指定的日期、時間及地點沒有來臨本局，且於該指定日起計5日內，沒有提供任何解釋或提供不合理的解釋，將被科處澳門元一百元至一萬元的罰款。

二零二二年七月二十八日於澳門金融管理局

行政管理委員會

主席：陳守信

委員：劉杏娟

（是項刊登費用為 $1,654.00）

AUTORIDADE MONETÁRIA DE MACAU

Anúncio

Notificação Edital para Exercício do Direito de Audiência

Tendo sido instaurado o processo de infracção n.º 002/2022 pela Autoridade Monetária de Macau, a Jirayu Phomtham, titular do BIRM n.º XXX1403(2) e contribuinte n.º XX25403, este na qualidade de responsável do estabelecimento comercial denominado «Thailand Products Centre», estabelecimento com o número de cadastro n.º XX8847, por exercício na RAEM de actividades ilegais de comércio de câmbios e de entrega rápida de valores em numerário, por ordem de terceiros, após a entrega por estes da respectiva contrapartida, com carácter habitual e intuito lucrativo, no período compreendido entre Setembro de 2020 a Julho de 2021, sem para tal estar autorizado, o que constitui violação dos artigos 3.º, alínea j), 8.º e 9.º do Decreto-Lei n.º 39/97/M, de 15 de Setembro, e dos artigos 6.º e 17.º, n.º 2, do Decreto-Lei n.º 15/97/M, de 5 de Maio, notifica-se o autuado acima melhor identificado, ao abrigo do artigo 72.º do Código do Procedimento Administrativo, para se deslocar ao Edifício-Sede desta Autoridade, sito na Calçada do Gaio, números 24-26, em Macau, no próximo dia 16 de Agosto de 2022, pelas 15,00 horas, a fim de intervir no processo.

A não comparência no dia, hora e local mencionados, sem apresentação, no prazo de 5 dias a contar da data fixada, de qualquer justificação ou com justificação julgada inatendível é sancionada com multa a fixar entre cem e dez mil patacas, nos termos do n.º 1 do artigo 132.º do RJSF.

Autoridade Monetária de Macau, aos 28 de Julho de 2022.

Pel'O Conselho de Administração

Presidente: Chan Sau San.

Administradora: Lau Hang Kun.

(Custo desta publicação $ 1 654,00)

治 安 警 察 局

公 告

按照保安司司長於二零二二年七月二十八日所作之批示，根據第13/2021號法律、第20/2022號行政法規、第84/2022號保安司司長批示的相關規定，治安警察局將以履歷評審方式進行限制性晉升程序，目的為填補治安警察局警官級別第一職階警務總長五缺。

上述開考通告張貼於澳門十月一號前地治安警察局總部大樓三樓資源管理廳人力資源處，並上載於本局網頁內。參與者應

CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA

Anúncios

Faz-se público que, por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 28 de Julho de 2022, e nos termos do disposto na Lei n.º 13/2021, Regulamento Administrativo n.º 20/2022 e Despacho do Secretário para a Segurança n.º 84/2022, o Corpo de Polícia de Segurança Pública (CPSP) irá desenvolver o procedimento de promoção por avaliação curricular, condicionado, para o preenchimento de cinco lugares de intendente, 1.º escalão, da classe de oficiais do CPSP.

O aviso de abertura do referido concurso encontra-se afixado na Divisão de Recursos Humanos do Departamento de Gestão de Recursos, no 3.º andar do Edifício do Comando do CPSP, sita na Praceta de 1 de Outubro, Macau, e disponibilizado no *website* desta corporação. O participante deve apresentar o pedido

自本公告公佈於《澳門特別行政區公報》之日起計八個工作日內作出申請。

二零二二年八月四日於治安警察局

局長　吳錦華警務總監

（是項刊登費用為 $1,258.00）

no prazo de oito dias úteis, contados da data da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 4 de Agosto de 2022.

O Comandante, *Ng Kam Wa*, superintendente-geral.

(Custo desta publicação $ 1 258,00)

按照保安司司長於二零二二年七月二十八日所作之批示，根據第13/2021號法律、第20/2022號行政法規、第84/2022號保安司司長批示的相關規定，治安警察局將以履歷評審方式進行限制性晉升程序，目的為填補治安警察局警官級別第一職階副警務總長十二缺。

上述開考通告張貼於澳門十月一號前地治安警察局總部大樓三樓資源管理廳人力資源處，並上載於本局網頁內。參與者應自本公告公佈於《澳門特別行政區公報》之日起計八個工作日內作出申請。

二零二二年八月四日於治安警察局

局長　吳錦華警務總監

（是項刊登費用為 $1,020.00）

Faz-se público que, por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 28 de Julho de 2022, e nos termos do disposto na Lei n.º 13/2021, Regulamento Administrativo n.º 20/2022 e Despacho do Secretário para a Segurança n.º 84/2022, o Corpo de Polícia de Segurança Pública (CPSP) irá desenvolver o procedimento de promoção por avaliação curricular, condicionado, para o preenchimento de doze lugares de subintendente, 1.º escalão, da classe de oficiais do CPSP.

O aviso de abertura do referido concurso encontra-se afixado na Divisão de Recursos Humanos do Departamento de Gestão de Recursos, no 3.º andar do Edifício do Comando do CPSP, sita na Praceta de 1 de Outubro, Macau, e disponibilizado no *website* desta corporação. O participante deve apresentar o pedido no prazo de oito dias úteis, contados da data da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 4 de Agosto de 2022.

O Comandante, *Ng Kam Wa*, superintendente-geral.

(Custo desta publicação $ 1 020,00)

按照保安司司長於二零二二年七月二十八日所作之批示，根據第13/2021號法律、第20/2022號行政法規、第84/2022號保安司司長批示的相關規定，治安警察局將以履歷評審方式進行限制性晉升程序，目的為填補治安警察局警官級別第一職階警司十二缺。

上述開考通告張貼於澳門十月一號前地治安警察局總部大樓三樓資源管理廳人力資源處，並上載於本局網頁內。參與者應自本公告公佈於《澳門特別行政區公報》之日起計八個工作日內作出申請。

二零二二年八月四日於治安警察局

局長　吳錦華警務總監

（是項刊登費用為 $1,020.00）

Faz-se público que, por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 28 de Julho de 2022, e nos termos do disposto na Lei n.º 13/2021, Regulamento Administrativo n.º 20/2022 e Despacho do Secretário para a Segurança n.º 84/2022, o Corpo de Polícia de Segurança Pública (CPSP) irá desenvolver o procedimento de promoção por avaliação curricular, condicionado, para o preenchimento de doze lugares de comissário, 1.º escalão, da classe de oficiais do CPSP.

O aviso de abertura do referido concurso encontra-se afixado na Divisão de Recursos Humanos do Departamento de Gestão de Recursos, no 3.º andar do Edifício do Comando do CPSP, sita na Praceta de 1 de Outubro, Macau, e disponibilizado no *website* desta corporação. O participante deve apresentar o pedido no prazo de oito dias úteis, contados da data da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 4 de Agosto de 2022.

O Comandante, *Ng Kam Wa,* superintendente-geral.

(Custo desta publicação $ 1 020,00)

司 法 警 察 局

通 告

就刊登於二零二一年六月九日第二十三期第二組《澳門特別行政區公報》內，有關司法警察局以考核方式進行對外開考，錄取合格者進行實習，以填補本局人員編制內法證高級技術員職程之第一職階二等法證高級技術員（物證範疇）五缺，現按照保安司司長於二零二二年七月二十二日的批示，許可更改典試委員會成員如下：

主席：副局長　梁文照

正選委員：廳長　趙德欽

處長　黃春蘭

候補委員：廳長　岑錦榮

首席顧問法證高級技術員　尤伶

二零二二年七月二十九日於司法警察局

局長　薛仲明

（是項刊登費用為 $1,258.00）

POLÍCIA JUDICIÁRIA

Avisos

Faz-se público que, por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 22 de Julho de 2022, foi autorizada a alteração da composição do júri do concurso externo, de prestação de provas, para a admissão dos candidatos considerados aptos, com destino à frequência de estágio, com vista ao preenchimento de cinco lugares de técnico superior de ciências forenses de 2.ª classe, 1.º escalão, área de provas materiais, da carreira de técnico superior de ciências forenses, do grupo de pessoal do quadro da Polícia Judiciária, publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 23, II Série, de 9 de Junho de 2021, com os seguintes elementos:

Presidente: Luis Leong, subdirector.

Vogais efectivos: Chio Tak Iam, chefe de departamento; e

Wong Chon Lan, chefe de divisão.

Vogais suplentes: Sam Kam Weng, chefe de departamento; e

Iao Leng, técnica superior de ciências forenses assessora principal.

Polícia Judiciária, aos 29 de Julho de 2022.

O Director, *Sit Chong Meng.*

(Custo desta publicação $ 1 258,00)

茲公佈，司法警察局通過考核及有限制方式進行晉級開考，並設有關培訓課程，以填補本局編制內刑事偵查人員組別之第一職階二等督察八缺，有關開考通告刊登於二零二零年三月十八日第十二期第二組《澳門特別行政區公報》，本局定於二零二二年八月十八日上午十時正開始，在澳門南灣大馬路517號南通商業大廈十三樓司法警察學校舉行心理測驗。

參加心理測驗的准考人的日期及時間安排等詳細資料以及與准考人有關的其他重要資訊，將於二零二二年八月十日張貼於澳門友誼大馬路823號司法警察局大樓十八樓人事及行政處及上載於本局網頁，以供查閱。

二零二二年八月四日於司法警察局

局長　薛仲明

Torna-se público que, o concurso de acesso, de prestação de provas, condicionado, tendo em vista a admissão ao curso de formação, para o preenchimento de oito lugares de inspector de 2.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal de investigação criminal do quadro da Polícia Judiciária, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 12, II Série, de 18 de Março de 2020, o exame psicológico será realizado no dia 18 de Agosto de 2022, a partir das 10,00 horas, na Escola de Polícia Judiciária, sita na Avenida da Praia Grande, n.º 517, Edf. Comercial Nam Tung, 13.º andar, Macau.

Informação mais detalhada sobre a data e hora a que cada candidato se deve apresentar para a realização do exame psicológico, bem como outras informações de interesse dos candidatos serão afixadas no dia 10 de Agosto de 2022, na Divisão de Pessoal e Administrativa, no 18.º andar do Edifício da Polícia Judiciária, sito na Avenida da Amizade, n.º 823, Macau, sendo também disponibilizadas no sítio da *internet* desta Polícia.

Polícia Judiciária, aos 4 de Agosto de 2022.

O Director, *Sit Chong Meng.*

茲公佈，司法警察局通過考核及有限制方式進行晉級開考，並設有關培訓課程，以填補本局編制內刑事偵查人員組別之第一職階副督察十四缺，有關開考通告刊登於二零二零年三月十八

Torna-se público que, o concurso de acesso, de prestação de provas, condicionado, tendo em vista a admissão ao curso de formação, para o preenchimento de catorze lugares de subinspector, 1.º escalão, do grupo de pessoal de investigação crimi-

日第十二期第二組《澳門特別行政區公報》，本局定於二零二二年八月十八日下午二時三十分開始，在澳門南灣大馬路517號南通商業大廈十三樓司法警察學校舉行心理測驗。

參加心理測驗的准考人的日期及時間安排等詳細資料以及與准考人有關的其他重要資訊，將於二零二二年八月十日張貼於澳門友誼大馬路823號司法警察局大樓十八樓人事及行政處及上載於本局網頁，以供查閱。

二零二二年八月四日於司法警察局

局長　薛仲明

（是項刊登費用為 $2,085.00）

nal do quadro da Polícia Judiciária, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 12, II Série, de 18 de Março de 2020, o exame psicológico será realizado no dia 18 de Agosto de 2022, a partir das 14,30 horas, na Escola de Polícia Judiciária, sita na Avenida da Praia Grande, n.º 517, Edf. Comercial Nam Tung, 13.º andar, Macau.

Informação mais detalhada sobre a data e hora a que cada candidato se deve apresentar para a realização do exame psicológico, bem como outras informações de interesse dos candidatos serão afixadas no dia 10 de Agosto de 2022, na Divisão de Pessoal e Administrativa, no 18.º andar do Edifício da Polícia Judiciária, sito na Avenida da Amizade, n.º 823, Macau, sendo também disponibilizadas no sítio da *internet* desta Polícia.

Polícia Judiciária, aos 4 de Agosto de 2022.

O Director, *Sit Chong Meng.*

(Custo desta publicação $ 2 085,00)

懲 教 管 理 局

通 告

普通的專業或職務能力評估開考通告

按照二零二二年六月七日保安司司長作出的批示，並根據現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》、現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》及現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》的規定，懲教管理局進行統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考，以行政任用合同制度填補技術工人職程第二職階技術工人（製衣管工範疇）一個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的以相同任用方式填補的職缺。（開考編號：2022/I04/AP/OQ）

1. 開考類別及有效期

1.1. 本開考屬統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考，旨在對擔任製衣管工範疇技術工人所需的特定勝任力進行評估。

1.2. 本開考有效期兩年，自最後成績名單公佈於公職開考網頁之日起計，旨在填補本局以相同任用方式填補的同一職程及職務範疇出現的職缺。

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS CORRECCIONAIS

Aviso

Aviso do concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais comum

Faz-se público que, por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 7 de Junho de 2022, e nos termos do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos» e da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», vigentes, se encontra aberto o concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago, em regime de contrato administrativo de provimento, de operário qualificado, 2.º escalão, da carreira de operário qualificado, área de mestre de alfaiataria, da Direcção dos Serviços Correccionais, e dos que vierem a verificar-se nesta Direcção de Serviços, na mesma forma de provimento, até ao termo da validade do concurso (Concurso n.º: 2022/I04/AP/OQ):

1. Tipo de concurso e validade

1.1. Trata-se de um concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada e consiste na avaliação das competências específicas necessárias ao exercício de funções de operário qualificado, área de mestre de alfaiataria.

1.2. A validade do concurso é de dois anos, a contar da data da publicação da lista classificativa final na página electrónica dos concursos da função pública, para o preenchimento do lugar vago e dos que venham a vagar nesta Direcção de Serviços, na mesma forma de provimento, na mesma carreira e área funcional.

2. 職務內容特徵

須具備專業資格或相關工作經驗，以便擔任既定一般指示中具一定複雜程度的人手或機械操作的生產活動方面或維修及保養方面的執行性職務。

3. 職務內容

在製衣工場內擔任既定一般指示中具一定複雜程度的人手或機械操作的生產活動或維修及保養方面的執行性職務。包括：協助管理製衣工場，負責製衣工場的一切運作；制定工房培訓計劃；按指示完成各項衣物製造及修改之工作；指導職訓在囚人學習縫紉或製衣技術並督促在囚人遵守工房紀律；為在囚人重返社會而作出的勞動及職業發展的培訓工作。

4. 薪俸、權利及福利

第二職階技術工人的薪俸點為現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》附件一表二所載第二級別的160點，並享有公職一般制度規定的權利及福利。

5. 任用形式

以行政任用合同方式聘用，根據現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第五條規定，試用期為期六個月。

6. 報考條件

6.1. 凡於報考期限屆滿前（二零二二年八月二十二日前），具有小學畢業學歷，並符合現行法律規定的擔任公職的一般要件，特別是：澳門特別行政區永久性居民、成年、具任職能力、身體健康及精神健全，以及符合現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第十二條第二款規定的人士。

6.2. 且符合以下任一要求：

6.2.1. 具有不少於30小時培訓時數的製衣範疇專業資格，且具有不少於2年相關範疇的工作經驗；

6.2.2. 具有不少於4年製衣範疇的工作經驗。

（製衣範疇專業資格——須透過完成由公共教育機構、公共部門或專門獲賦予所需資格的私人實體舉辦的培訓課程取得或由公共部門發出職業技能證明文件取得；

2. Caracterização do conteúdo funcional

Funções de natureza executiva de carácter manual ou mecânico, de actividades produtivas e de reparação ou manutenção, com graus de complexidade variáveis, enquadradas em instruções gerais bem definidas, requerendo habilitação profissional ou respectiva experiência de trabalho.

3. Conteúdo funcional

Funções de natureza executiva de carácter manual ou mecânica, de actividades produtivas e de reparação ou manutenção, com graus de complexidade variáveis, enquadradas em instruções gerais bem definidas, designadamente, auxiliar na gestão da oficina de alfaiataria; responsabilizar-se por todas as operações da oficina de alfaiataria; definir planos de formação de oficina; concluir várias tarefas de confecção e modificação de roupas conforme as instruções; instruir os reclusos da formação profissional a aprender as técnicas de costura e confecção de roupas e supervisionar os reclusos para cumprir a disciplina da oficina; e prestar serviços referentes à formação laboral e profissional a favor da reinserção social dos reclusos.

4. Vencimento, direitos e regalias

O operário qualificado, 2.º escalão, vence pelo índice de vencimento 160, nível 2, constante do Mapa 2 do Anexo I da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos» vigente, e usufrui dos direitos e regalias previstos no regime geral da Função Pública.

5. Forma de provimento

A contratação é feita mediante contrato administrativo de provimento, precedida de seis meses de período experimental, nos termos do artigo 5.º da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos» vigente.

6. Condições de candidatura

6.1 Podem candidatar-se todos os indivíduos que, até ao termo do prazo de candidatura (antes do dia 22 de Agosto de 2022) que estejam habilitados com ensino primário completo e reúnam as condições para o desempenho de funções públicas, nos termos da legislação em vigor, nomeadamente: ser residente permanente da Região Administrativa Especial de Macau, ter maioridade, capacidade profissional, aptidão física e mental, e preenchem requisitos gerais previstos no n.º 2 do artigo 12.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos» vigente.

6.2 Satisfaçam uma das seguintes exigências:

6.2.1. Possuir a experiência profissional na área de alfaiataria por um período não inferior a 30 horas, e possuir a formação profissional na referida área por um período não inferior a 2 anos;

6.2.2. Possuir a experiência profissional na área de alfaiataria por um período não inferior a 4 anos.

(A habilitação profissional na área de alfaiataria é adquirida em cursos de formação ministrados por estabelecimento oficial de ensino, pelos serviços públicos ou por entidades privadas para tal habilitadas ou através de certificado de qualificação profissional emitido pelos serviços públicos;

工作經驗——須以取得該經驗所任職機構的僱主發出的文件證明；在經適當說明理由的例外情況下，按情況而定，可由典試委員會決定接納其他適合的證明文件。）

7. 報考方式及期限：

7.1. 報考期限為八個工作日，自本通告公佈於《澳門特別行政區公報》之日緊接的首個工作日起計（即二零二二年八月十一日至八月二十二日）。

7.2. 報考須以紙張方式或電子方式提交經第4/2021號行政法務司司長批示核准的申請書《專業或職務能力評估開考報名表》並附同符合報考要件的證明文件，及支付金額為澳門元三百元（$300.00）的報考費。

經社會工作局適當證明在報考時正處於有經濟困難狀況的投考人，獲豁免支付報考費。視乎以紙張或以電子方式報考，在報考時分別由公共部門或經電子報考服務系統就經濟困難的狀況予以核實。

7.2.1. 紙張方式

須在報考期限內的辦公時間（週一至週四，上午九時至下午五時四十五分；週五，上午九時至下午五時三十分；中午不休息），由投考人親身或由他人（無須提交授權書）到澳門南灣大馬路中華廣場八樓A座之懲教管理局服務諮詢中心接待櫃台，提交經投考人簽署的《專業或職務能力評估開考報名表》，並支付報考費（接受以現金或可透過“政付通”機具進行支付，包括銀聯閃付、銀聯雲閃付、中銀手機銀行支付、豐付寶、廣發銀行移動支付、國際付、工銀e支付、極易付、微信支付及支付寶；又或可透過澳門通、澳門錢包MPAY的方式支付）。

7.2.2. 電子方式

投考人須在報考期限內，透過統一電子平台提供的統一管理制度的電子報考服務（可透過網頁http://concurso-uni.safp.gov.mo/以及“澳門公共服務一戶通”手機應用程式進入）填寫及提交《專業或職務能力評估開考報名表》電子表格，並支付報考費（可透過“政付通”線上支付平台進行電子支付）。

A experiência profissional demonstra-se por documento emitido pela entidade empregadora onde foi obtida ou mediante declaração do candidato sob compromisso de honra).

7. Formas e prazo de apresentação de candidaturas

7.1. O prazo para a apresentação de candidaturas é de oito dias úteis, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* (11 de Agosto a 22 de Agosto de 2022).

7.2. A candidatura ao concurso é formalizada em suporte papel ou em suporte electrónico, mediante a apresentação de requerimento «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais», aprovado por Despacho do Secretário para a Administração e Justiça n.º 4/2021, acompanhado dos documentos comprovativos dos requisitos de candidatura, e o pagamento da taxa de candidatura no valor de $300,00 (trezentas patacas).

Estão isentos de pagamento da taxa de candidatura os candidatos que, no acto de apresentação da candidatura, se encontrem em situação de carência económica devidamente comprovada pelo Instituto de Acção Social. A verificação da situação de carência económica é efectuada no momento de apresentação da candidatura pelo serviço público ou através do sistema do serviço electrónico de apresentação de candidaturas, consoante seja apresentada em suporte papel ou electrónico.

7.2.1. Em suporte de papel

A entrega da «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais», assinada pelo candidato, tem de ser efectuada pessoalmente, pelo próprio ou por qualquer outra pessoa, sem necessidade de apresentação de procuração, dentro do prazo de apresentação de candidaturas e no horário de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 17,45 horas, e sexta-feira entre as 9,00 e as 17,30 horas, sem interrupção à hora do almoço), no balcão de atendimento do Centro de Informação e Atendimento da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, sito na Avenida da Praia Grande, China Plaza, 8.º andar «A», Macau. O pagamento da taxa de candidatura deve ser efectuado no mesmo momento (Formas de pagamento: em numerário ou através das máquinas e aparelhos da «GovPay», nomeadamente por UnionPay Quick Pass, UnionPay App, Pagamento por Mobile Banking do Banco da China, Tai Fung Pay, GuangfaPay, LusoPay, ICBC ePay, UePay, WeChat Pay e Alipay; ou por cartão Macau Pass e Mpay).

7.2.2. Em suporte electrónico

O candidato deve preencher e apresentar a «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais» em formulário electrónico no serviço electrónico para apresentação de candidaturas ao regime de gestão uniformizada, disponibilizado através da plataforma electrónica uniformizada (o acesso à plataforma pode ser feito através da página electrónica http://concurso-uni.safp.gov.mo/ e da aplicação do telemóvel «Acesso comum aos serviços públicos da RAEM»), dentro do prazo de apresentação de candidaturas. O pagamento da taxa requerida deve ser efectuado no mesmo momento (através da plataforma de pagamento *online* da «GovPay»).

以電子方式報考，自報考期限首日早上九時起，並須於期限最後一日下午五時四十五分前提交。

8. 報考須提交的文件：

8.1. 報考時，投考人須提交下列文件：

a） 有效的身份證明文件副本；

b） 本通告所要求的學歷證明文件副本；

c） 填妥並經投考人簽署的第4/2021號行政法務司司長批示核准的《開考履歷表》，以及附同相關的證明文件副本（如學歷、工作經驗、職業補充培訓及專業資格等）；

d） 本通告第6.2點所要求的工作經驗及/或專業資格證明文件副本。

8.2. 如屬現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第十二條第二款（一）項至（五）項所指任一情況規定的投考人，尚須提交由所屬部門發出的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明文件副本。

8.3. 如投考人與公共部門有聯繫，而其個人檔案已存有第8.1點a）、b）、c）和d）項所指的證明文件以及個人資料紀錄或證明職務狀況的文件，則無須提交該等文件，但須於報考時作出聲明。

8.4. 第8.1點a）、b）、c）和d）項所指的證明文件的副本，以及第8.2點所指文件的副本，可以是普通副本或經認證的副本。

8.5. 如投考人在報考時未提交第8.1點a）、b）、c）和d）項所指的文件，或倘要求的第8.2點所指文件，投考人須在投考人初步名單所定期間內補交，否則在投考人最後名單中除名。

8.6. 上指的《專業或職務能力評估開考報名表》及《開考履歷表》可從印務局網頁下載或到印務局購買。

8.7. 投考人應在報考申請書指明考試時擬使用中文或葡文作答。

8.8. 如投考人於報考時所提交的第8.1點a）、b）、c）和d）項及第8.2點所指的證明文件為普通副本，須於向部門提交組

A candidatura efectuada por meios electrónicos tem início a partir das 9,00 horas do primeiro dia do prazo, devendo a sua apresentação ser enviada até às 17,45 horas do último dia do prazo.

8. Documentos a apresentar na candidatura

8.1. Os candidatos devem entregar os seguintes documentos na apresentação de candidatura:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas exigidas no presente aviso;

c) «Nota Curricular para Concurso», de modelo aprovado por Despacho do Secretário para a Administração e Justiça n.º 4/2021, devidamente preenchida e assinada pelo candidato, acompanhada de cópia dos documentos comprovativos (e.g. habilitação académica, experiência profissional, formação profissional complementar e habilitação profissional, etc.);

d) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas, da habilitação profissional e/ou experiência profissional exigidas no ponto 6.2. do presente aviso.

8.2. Cópia do registo biográfico ou da certidão emitida pelo Serviço a que pertencem que permita comprovar a sua situação funcional, quando se trate de candidatos que se encontrem numa das situações referidas nas alíneas 1) a 5) do n.º 2 do artigo 12.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», vigente.

8.3. Os candidatos vinculados aos serviços públicos ficam dispensados da apresentação dos documentos comprovativos referidos nas alíneas a), b), c) e d) do ponto 8.1., e o registo biográfico ou documento que comprova a situação funcional, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, tendo tal facto ser declarado na apresentação da candidatura.

8.4. As cópias dos documentos comprovativos referidos nas alíneas a), b), c) e d) do ponto 8.1. e dos documentos referidos no ponto 8.2. podem ser simples ou autenticadas.

8.5. Na apresentação de candidatura, caso falte a apresentação dos documentos referidos nas alíneas a), b), c) e d) do ponto 8.1., ou os documentos referidos no ponto 8.2. quando solicitados, o candidato deve apresentar os documentos em falta no prazo indicado na lista preliminar de candidatos, sob pena de ficar excluído da lista final de candidatos.

8.6. Os formulários acima referidos «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais» e «Nota Curricular para Concurso» podem ser descarregados na página electrónica da Imprensa Oficial ou adquiridos, mediante pagamento, na mesma.

8.7. No requerimento de admissão, o candidato deve indicar a língua, chinesa ou portuguesa, que irá utilizar nas provas.

8.8. Se o candidato tiver apresentado na candidatura, cópia simples dos documentos comprovativos referidos nas alíneas a), b), c) e d) do ponto 8.1. e no ponto 8.2., deve entregar os ori-

成任用卷宗所需文件的期間，提交該等文件的正本或經認證的副本。

9. 甄選方法

9.1. 甄選方法包括：

a）第一項甄選方法——知識考試 （實踐考試，時間為3小時），具淘汰性質；

b）第二項甄選方法——甄選面試；

c）第三項甄選方法——履歷分析。

9.2. 缺席或放棄任何一項考試的投考人即被除名，但不影響現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十二條第十一款的規定的適用。

10. 甄選方法的目的

知識考試——評估投考人擔任某一職務所須具備的技術能力及/或一般知識或專門知識的水平。

甄選面試——根據職務要求的特點，確定並評估投考人是否適合所投考的組織的文化以及擔任所投考的職務。

履歷分析——藉衡量投考人的學歷、專業資格、工作資歷、工作經驗、工作成果及職業補充培訓，審核其擔任投考職務的能力。

11. 評分制度

11.1. 在各項甄選方法中取得的成績均以0分至100分表示。

11.2. 在淘汰試或最後成績中得分低於50分者，均被淘汰。

12. 最後成績

最後成績為在各項甄選方法中得分的加權算術平均數，計算方法如下：

a）知識考試 = 50%；

b）甄選面試 = 30%；

c）履歷分析 = 20%。

13. 優先條件

如投考人得分相同，則按現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第一款及第二款規定的優先條件排序。

ginais ou cópias autenticadas dos referidos documentos dentro do prazo para a entrega dos documentos necessários à instrução do processo de provimento.

9. Métodos de selecção

9.1. São métodos de selecção os seguintes:

a) 1.º método de selecção — Provas de conhecimentos (prova prática, com a duração de 3 horas), com carácter eliminatório;

b) 2.º método de selecção — Entrevista de selecção;

c) 3.º método de selecção — Análise curricular.

9.2. O candidato que falte ou desista de qualquer prova é automaticamente excluído, sem prejuízo do disposto no n.º 11 do artigo 32.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos» vigente.

10. Objectivos dos métodos de selecção

Provas de conhecimentos — avaliar as competências técnicas e/ou o nível de conhecimentos gerais ou específicos exigíveis aos candidatos para o exercício das funções a que se candidatam.

Entrevista de selecção — determinar e avaliar a adequação dos candidatos à cultura organizacional e às funções a que se candidatam, face ao respectivo perfil de exigências funcionais.

Análise curricular — examinar a preparação do candidato para o desempenho das funções a que se candidatam, ponderando a habilitação académica e profissional, a qualificação e experiência profissionais, os trabalhos realizados e a formação profissional complementar.

11. Sistema de classificação

11.1. Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 100.

11.2. Serão excluídos os candidatos que nas provas eliminatórias ou na classificação final obtenham classificação inferior a 50 valores.

12. Classificação final

A classificação final resulta da média ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados, da seguinte forma:

a) Provas de conhecimentos = 50%;

b) Entrevista de selecção = 30%;

c) Análise curricular = 20%.

13. Condições de preferência

Em caso de igualdade de classificação, os candidatos serão ordenados de acordo com as condições de preferência previstas nos n.os 1 e 2 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», vigente.

14. 公佈名單及考核的安排

投考人初步名單、投考人最後名單、各甄選方法的考核地點、日期及時間、知識考試（實踐考試）成績名單及最後成績名單，張貼於澳門南灣大馬路中華廣場八樓A座之懲教管理局服務諮詢中心並上載於公職開考網頁http://concurso-uni.safp.gov.mo/及懲教管理局網頁http://www.dsc.gov.mo/。

15. 考試範圍

15.1. 職業安全知識；

15.2. 製衣工場範疇及各項設備之相關知識；

15.3. 根據規定縫紉衣服；

15.4. 對縫紉布藝品的認識 。

投考人在考試期間，不得查閱任何資料或文件，亦不得使用電子設備。

16. 適用法例

本開考受現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》、現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》及現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定規範。

17. 注意事項

投考人提供的資料僅作招聘之用，所有報考資料將按照第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定處理。

18. 典試委員會的組成

主席：懲教管理局首席顧問高級技術員　鄭彩紅（職務主管）

正選委員：懲教管理局首席特級行政技術助理員　吳光明

澳門生產力暨科技轉移中心工程師　容子華

候補委員：懲教管理局首席特級技術輔導員　葉燕蘭

懲教管理局一等技術輔導員　黃紫晴

二零二二年八月二日於懲教管理局

局長　程況明

（是項刊登費用為 $14,020.00）

14. Publicação das listas e organização das provas

As listas preliminar e final de candidatos, as informações sobre o local, data e hora da realização das provas em função dos métodos de selecção nas diversas fases, a lista classificativa das provas de conhecimentos (prova prática) e a lista classificativa final aprovada são afixadas no Centro de Atendimento e Informação da Direcção dos Serviços Correccionais, sito na Avenida da Praia Grande, China Plaza, 8.º andar «A», Macau, e colocadas na página electrónica dos concursos da função pública, em http://concurso-uni.safp.gov.mo/, bem como na página electrónica da DSC, em http://www.dsc.gov.mo/.

15. Programa das provas

15.1. Conhecimentos sobre a segurança profissional;

15.2. Conhecimentos relativos à área da oficina de alfaiataria e aos diferentes equipamentos;

15.3. Costurar roupas de acordo com as normas;

15.4. Conhecimentos em costura de tecidos.

Durante a prova, não é permitida a consulta de quaisquer informações ou documentos, bem como o uso de qualquer equipamento electrónico.

16. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos» vigente, da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos» vigente, e do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», vigente.

17. Observação

Os dados que o candidato apresente servem apenas para efeitos de recrutamento. Todos os dados da candidatura serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005 «Lei da Protecção de Dados Pessoais».

18. Composição do Júri

Presidente: Cheang Choi Hong, técnica superior assessora principal (chefia funcional) da Direcção dos Serviços Correccionais.

Vogais efectivos: Ng Kuong Meng, assistente técnico administrativo especialista principal da Direcção dos Serviços Correccionais; e

Iong Chi Wa, engenheiro do Centro de Produtividade e Transferência de Tecnologia de Macau.

Vogais suplentes: Ip In Lan, adjunta-técnica especialista principal da Direcção dos Serviços Correccionais; e

Wong Chi Cheng, adjunta-técnica de 1.ª classe da Direcção dos Serviços Correccionais.

Direcção dos Serviços Correccionais, aos 2 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Cheng Fong Meng.*

(Custo desta publicação $ 14 020,00)

教育及青年發展局

通告

根據經第2/2022號法律修改的第10/2017號法律《高等教育制度》第十五條，以及第18/2018號行政法規《高等教育規章》第二十二條第三款及第二十三條的規定，本人於二零二二年八月一日作出批示，現公佈以下已登記的高等教育課程：

課程名稱：酒店及旅遊智慧科技理學碩士學位課程

高等院校（及學術單位，如適用）名稱：澳門旅遊學院

課程所頒授的學位、文憑或證書：碩士學位

登記編號：IF-N13-MA1-2222Z-12

課程的基本資料：

——本課程經第40/2022號社會文化司司長批示核准。

——本課程的概況、學術與教學編排和學習計劃載於第40/2022號社會文化司司長批示及其附件。

二零二二年八月一日於教育及青年發展局

局長　龔志明

（是項刊登費用為 $1,541.00）

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E DE DESENVOLVIMENTO DA JUVENTUDE

Avisos

Torna-se público, nos termos e para efeitos do artigo 15.º da Lei n.º 10/2017 (Regime do ensino superior), alterada pela Lei n.º 2/2022, conjugado com o n.º 3 do artigo 22.º e com o artigo 23.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018 (Estatuto do ensino superior) que, por meu despacho de 1 de Agosto de 2022, foi registado o curso do ensino superior a seguir indicado:

Designação do curso: curso de mestrado em Ciências de Tecnologia Inteligente em Hotelaria e Turismo

Denominação da instituição do ensino superior (e a unidade académica, se aplicável): Instituto de Formação Turística de Macau

Grau, diploma ou certificado que o curso confere: Grau de mestre

N.º de registo: IF-N13-MA1-2222Z-12

Informação básica do curso:

— O curso foi aprovado pelo Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 40/2022.

— A breve caracterização, a organização científico-pedagógica e o plano de estudos do curso são os que constam do Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 40/2022 e dos seus anexos.

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, 1 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Kong Chi Meng.*

(Custo desta publicação $ 1 541,00)

根據經第2/2022號法律修改的第10/2017號法律《高等教育制度》第十五條，以及第18/2018號行政法規《高等教育規章》第二十二條第三款及第二十三條的規定，本人於二零二二年八月一日作出批示，現公佈以下已登記的高等教育課程：

課程名稱：酒店及旅遊智慧科技學士後文憑課程

高等院校（及學術單位，如適用）名稱：澳門旅遊學院

課程所頒授的學位、文憑或證書：文憑

登記編號：IF-N12-PA1-2222Z-11

課程的基本資料：

——本課程經第39/2022號社會文化司司長批示核准。

Torna-se público, nos termos e para efeitos do artigo 15.º da Lei n.º 10/2017 (Regime do ensino superior), alterada pela Lei n.º 2/2022, conjugado com o n.º 3 do artigo 22.º e com o artigo 23.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018 (Estatuto do ensino superior) que, por meu despacho de 1 de Agosto de 2022, foi registado o curso do ensino superior a seguir indicado:

Designação do curso: curso de diploma de pós-licenciatura de Tecnologia Inteligente em Hotelaria e Turismo

Denominação da instituição do ensino superior (e a unidade académica, se aplicável): Instituto de Formação Turística de Macau

Grau, diploma ou certificado que o curso confere: Diploma

N.º de registo: IF-N12-PA1-2222Z-11

Informação básica do curso:

— O curso foi aprovado pelo Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 39/2022.

——本課程的概況、學術與教學編排和學習計劃載於第39/2022號社會文化司司長批示及其附件。

二零二二年八月一日於教育及青年發展局

局長　龔志明

（是項刊登費用為 $1,417.00）

— A breve caracterização, a organização científico-pedagógica e o plano de estudos do curso são os que constam do Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 39/2022 e dos seus anexos.

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, 1 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Kong Chi Meng.*

(Custo desta publicação $ 1 417,00)

根據經第2/2022號法律修改的第10/2017號法律《高等教育制度》第十五條，以及第18/2018號行政法規《高等教育規章》第二十二條第三款及第二十三條的規定，本人於二零二二年八月二日作出批示，現公佈以下已登記的高等教育課程：

課程名稱：工商管理學士學位課程

高等院校（及學術單位，如適用）名稱：澳門大學——工商管理學院

課程所頒授的學位、文憑或證書：學士學位

登記編號：UM-A19-L41-9322J-14

課程的基本資料：

——根據經第14/2006號行政命令核准的《澳門大學章程》第三十六條第一款（五）項的規定，澳門大學教務委員會於二零二一年十一月十七日第二次會議決議修改刊登於二零二零年八月十九日第三十四期《澳門特別行政區公報》第二組的課程登記通告內，澳門大學工商管理學院工商管理學士學位課程的學術與教學編排和學習計劃。

——上述課程的新學術與教學編排和學習計劃載於本通告的附件一及附件二，並為本通告的組成部分。

——上述新的學術與教學編排和學習計劃適用於2022/2023學年起入學的學生。

二零二二年八月二日於教育及青年發展局

局長　龔志明

Torna-se público, nos termos e para efeitos do artigo 15.º da Lei n.º 10/2017 (Regime do ensino superior), alterada pela Lei n.º 2/2022, conjugado com o n.º 3 do artigo 22.º e com o artigo 23.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018 (Estatuto do ensino superior) que, por meu despacho de 2 de Agosto de 2022, foi registado o curso do ensino superior a seguir indicado:

Designação do curso: curso de licenciatura em Gestão de Empresas

Denominação da instituição do ensino superior (e a unidade académica, se aplicável): Universidade de Macau — Faculdade de Gestão de Empresas

Grau, diploma ou certificado que o curso confere: Grau de licenciado

N.º de registo: UM-A19-L41-9322J-14

Informação básica do curso:

— Nos termos do disposto na alínea 5) do n.º 1 do artigo 36.º dos Estatutos da Universidade de Macau, aprovados pela Ordem Executiva n.º 14/2006, o Senado da Universidade de Macau, na sua 2.ª sessão, realizada no dia 17 de Novembro de 2021, deliberou alterar a organização científico-pedagógica e o plano de estudos do curso de licenciatura em Gestão de Empresas, na Faculdade de Gestão de Empresas da Universidade de Macau, publicados no aviso do registo do curso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 34, II Série, de 19 de Agosto de 2020.

— A nova organização científico-pedagógica e o novo plano de estudos do curso referido, constam dos Anexos I e II ao presente aviso e dele fazem parte integrante.

— A nova organização científico-pedagógica e o novo plano de estudos referidos, aplicam-se aos estudantes que iniciem a frequência do curso no ano lectivo de 2022/2023.

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, aos 2 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Kong Chi Meng.*

附件一

工商管理學士學位課程
學術與教學編排

一、課程頒授的學位名稱：工商管理學士

ANEXO I

Organização científico-pedagógica do curso de licenciatura em Gestão de Empresas

1. Designação do grau académico atribuído do curso: Licenciatura em Gestão de Empresas

二、學術領域：工商管理

三、本課程設以下主修：

（一）商業經濟學

（二）企業財務監控

（三）環球商業管理

（四）人力資源管理

（五）市場學

四、課程一般期限：四學年

五、授課語言：英文

六、報讀條件：按照經第2/2022號法律修改的第10/2017號法律《高等教育制度》第二十五條的規定。

七、畢業要求：為完成本課程，學生須選讀附件二所載的任一學習計劃，並取得126學分。

附件二

工商管理學士學位課程
學習計劃

學習計劃一
（本學習計劃不設主修）

表一

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
第一學年			
微觀經濟學原理[1]	必修	135	3
宏觀經濟學原理[1]	"	135	3
組織的當代資訊系統[1]	"	135	3
商業管理原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	105	2
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	"	540	12
通識教育科目[2]	"	405	9

2. Área científica: Gestão de Empresas

3. O presente curso dispõe dos *majors* seguintes:

1) Economia Empresarial

2) Controlo Financeiro

3) Gestão Empresarial Global

4) Gestão de Recursos Humanos

5) *Marketing*

4. Duração normal do curso: Quatro anos lectivos

5. Língua(s) veicular(es): Inglês

6. Condições de candidatura: De acordo com o disposto no artigo 25.º da Lei n.º 10/2017 (Regime do ensino superior), alterada pela Lei n.º 2/2022.

7. Requisitos de graduação: Para concluir o presente curso, os estudantes devem optar por um dos planos de estudos constantes do anexo II e obter 126 unidades de crédito.

ANEXO II

Plano de estudos do curso de licenciatura em Gestão de Empresas

Plano de estudos I
(Este plano de estudos não dispõe *major*)

Quadro I

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
1.º Ano lectivo			
Princípios de Microeconomia [1]	Obrigatória	135	3
Princípios de Macroeconomia [1]	»	135	3
Sistemas de Informação Contemporâneos para Organizações [1]	»	135	3
Princípios de Gestão Empresarial [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	105	2
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3] / Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	»	540	12
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	405	9

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
第二學年			
財務會計原理[1]	必修	135	3
管理會計學I [1]	"	135	3
財務管理學[1]	"	135	3
商業智能和信息基礎[1]	"	135	3
統計與資料分析[1]	"	135	3
商業傳意[1]	"	135	3
組織行為[1]	"	135	3
市場學原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	45	1
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	"	135	3
通識教育科目[2]	"	135	3
第三學年			
計量決策分析[1]	必修	135	3
環球商業環境[1]	"	135	3
策略管理[1]	"	135	3
研究方法[1]	"	135	3
商業道德及企業社會責任[1]	"	135	3
選修科目[1,5]	"	405	9
通識教育科目[2]	"	270	6
第四學年			
專案品質管理[1]	必修	135	3
選修科目[1,5]	"	540	12
通識教育科目[2]	"	270	6

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
2.º Ano lectivo			
Princípios de Contabilidade Financeira [1]	Obrigatória	135	3
Contabilidade de Gestão I [1]	»	135	3
Gestão Financeira [1]	»	135	3
Fundamento de Inteligência e Informação Empresariais [1]	»	135	3
Estatística e Análise de Dados [1]	»	135	3
Comunicações Empresariais [1]	»	135	3
Comportamento Organizacional [1]	»	135	3
Princípios de *Marketing* [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	45	1
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3]/ /Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	135	3
3.º Ano lectivo			
Análise Quantitativa de Decisões [1]	Obrigatória	135	3
Ambiente Empresarial Global [1]	»	135	3
Gestão Estratégica [1]	»	135	3
Métodos de Investigação [1]	»	135	3
Ética Empresarial e Responsabilidade Social Corporativa [1]	»	135	3
Disciplinas Opcionais [1,5]	»	405	9
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	270	6
4.º Ano lectivo			
Gestão de Projectos e Qualidade [1]	Obrigatória	135	3
Disciplinas Opcionais [1,5]	»	540	12
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	270	6

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
自由選修科目[4]	必修	405	9
總學分			**126**

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

註：

1. 與本課程學術領域相應的學科單元 / 科目。相應的學科單元 / 科目總學分為75學分。

2. 有關科目表將於該大學網頁內公佈。

3. 修讀“語言與技能科目”及“自由選修科目”的要求將於該大學網頁內公佈。

4. 學生可選讀由所屬學院或該大學其他學術單位所提供的學科單元 / 科目作為“自由選修科目”。

5. 學生須修讀表二的選修學科單元 / 科目，以取得21學分。

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Disciplinas Opcionais Livres [4]	Obrigatória	405	9
Número total de unidades de crédito			**126**

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

Notas:

1. São as unidades curriculares/disciplinas que compõem a área científica do curso. O número total dos créditos das unidades curriculares/disciplinas que compõem a área científica do curso é 75 unidades de crédito.

2. É publicada na página electrónica da Universidade a respectiva lista de disciplinas.

3. São publicados na página electrónica da Universidade os requisitos para frequentar as «Disciplinas de Línguas e Outras Competências» e as «Disciplinas Opcionais Livres».

4. Os estudantes podem escolher as unidades curriculares/disciplinas ministradas pela faculdade a que pertencem, ou por outras unidades académicas da Universidade, para ser as «Disciplinas Opcionais Livres».

5. Os estudantes devem escolher as unidades curriculares/ disciplinas optativas do quadro II para obter 21 unidades de crédito.

表二

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
旅遊經濟學	選修	135	3
貨幣銀行學	"	135	3
休閒服務業應用經濟學	"	135	3
國際銀行學	"	135	3
零售中小企管理經濟學	"	135	3
合併與收購	"	135	3
國際金融與全球議題	"	135	3
組織改革及發展	"	135	3
質量管理	"	135	3
環球人力資源管理	"	135	3

Quadro II

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Economia do Turismo	Optativa	135	3
Moeda e Banca	»	135	3
Economia Aplicada às Indústrias do Lazer	»	135	3
Banca Internacional	»	135	3
Economia de Gestão para Pequenas e Médias Empresas na Área da Venda a Retalho	»	135	3
Fusões e Aquisições	»	135	3
Finanças Internacionais e Questões Globais	»	135	3
Mudança e Desenvolvimento Organizacionais	»	135	3
Gestão da Qualidade	»	135	3
Gestão Global de Recursos Humanos	»	135	3

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
亞洲企業	選修	135	3
跨文化商業溝通	"	135	3
創業管理	"	135	3
員工關係、安全及健康	"	135	3
人力資源管理策略	"	135	3
領導學	"	135	3
服務市場學	"	135	3
零售策略	"	135	3
顧客關係管理	"	135	3
品牌管理	"	135	3
休閒及生活品味營銷	"	135	3

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Empresas Asiáticas	Optativa	135	3
Comunicação Empresarial Intercultural	»	135	3
Gestão Empreendedora	»	135	3
Relação, Segurança e Saúde dos Trabalhadores	»	135	3
Gestão Estratégica de Recursos Humanos	»	135	3
Liderança	»	135	3
Marketing dos Serviços	»	135	3
Estratégias da Venda a Retalho	»	135	3
Gestão das Relações com Clientes	»	135	3
Gestão de Marcas	»	135	3
Marketing do Lazer e do Estilo de Vida	»	135	3

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

學習計劃二

（主修：商業經濟學）

表一

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
第一學年			
微觀經濟學原理[1]	必修	135	3
宏觀經濟學原理[1]	"	135	3
組織的當代資訊系統[1]	"	135	3
商業管理原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	105	2
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	"	540	12

Plano de estudos II

(*Major*: Economia Empresarial)

Quadro I

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
1.º Ano lectivo			
Princípios de Microeconomia [1]	Obrigatória	135	3
Princípios de Macroeconomia [1]	»	135	3
Sistemas de Informação Contemporâneos para Organizações [1]	»	135	3
Princípios de Gestão Empresarial [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	105	2
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3]/ /Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	»	540	12

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
通識教育科目[2]	必修	405	9
第二學年			
財務會計原理[1]	必修	135	3
管理會計學I[1]	"	135	3
財務管理學[1]	"	135	3
商業智能和信息基礎[1]	"	135	3
統計與資料分析[1]	"	135	3
商業傳意[1]	"	135	3
組織行為[1]	"	135	3
市場學原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	45	1
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	"	135	3
通識教育科目[2]	"	135	3
第三學年			
中級微觀經濟學[1]	必修	135	3
中級宏觀經濟學[1]	"	135	3
環球經濟議題及商業影響[1]	"	135	3
經濟指標分析[1]	"	135	3
計量經濟學導論[1]	"	135	3
計量決策分析[1]	"	135	3
策略管理[1]	"	135	3
商業道德及企業社會責任[1]	"	135	3

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Disciplinas da Educação Holística [2]	Obrigatória	405	9
2.º Ano lectivo			
Princípios de Contabilidade Financeira [1]	Obrigatória	135	3
Contabilidade de Gestão I [1]	»	135	3
Gestão Financeira [1]	»	135	3
Fundamento de Inteligência e Informação Empresariais [1]	»	135	3
Estatística e Análise de Dados [1]	»	135	3
Comunicações Empresariais [1]	»	135	3
Comportamento Organizacional [1]	»	135	3
Princípios de *Marketing* [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	45	1
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3]/ /Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	135	3
3.º Ano lectivo			
Microeconomia Intermédia [1]	Obrigatória	135	3
Macroeconomia Intermédia [1]	»	135	3
Questões Globais Económicas e Implicações Comerciais [1]	»	135	3
Análise dos Indicadores Económicos [1]	»	135	3
Introdução à Econometria [1]	»	135	3
Análise Quantitativa de Decisões [1]	»	135	3
Gestão Estratégica [1]	»	135	3
Ética Empresarial e Responsabilidade Social Corporativa [1]	»	135	3

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
通識教育科目[2]	必修	270	6
第四學年			
應用計量經濟學[1]	必修	135	3
發展經濟學[1]	"	135	3
投資專案的經濟分析[1]	"	135	3
選修科目[1,5]	"	270	6
通識教育科目[2]	"	270	6
自由選修科目[4]	"	405	9
總學分			**126**

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

註：

1. 組成課程主修（商業經濟學）的學科單元 / 科目。本課程主修（商業經濟學）的學科單元 / 科目總學分為75學分。

2. 有關科目表將於該大學網頁內公佈。

3. 修讀“語言與技能科目”及“自由選修科目”的要求將於該大學網頁內公佈。

4. 學生可選讀由所屬學院或該大學其他學術單位所提供的學科單元 / 科目作為“自由選修科目”。

5. 學生須修讀表二的選修學科單元 / 科目，以取得6學分，當中，A組及B組的學科單元 / 科目各佔3學分。

表二

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
A組			
公共經濟及財政學	選修	135	3

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Disciplinas da Educação Holística [2]	Obrigatória	270	6
4.º Ano lectivo			
Econometria Aplicada [1]	Obrigatória	135	3
Economia do Desenvolvimento [1]	»	135	3
Análise Económica dos Projectos de Investimento [1]	»	135	3
Disciplinas Opcionais [1,5]	»	270	6
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	270	6
Disciplinas Opcionais Livres [4]	»	405	9
Número total de unidades de crédito			**126**

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

Notas:

1. São as unidades curriculares / disciplinas que compõem o *major* (Economia Empresarial) do curso. O número total dos créditos das unidades curriculares / disciplinas que compõem o *major* (Economia Empresarial) do curso é 75 unidades de crédito.

2. É publicada na página electrónica da Universidade a respectiva lista de disciplinas.

3. São publicados na página electrónica da Universidade os requisitos para frequentar as «Disciplinas de Línguas e Outras Competências» e as «Disciplinas Opcionais Livres».

4. Os estudantes podem escolher as unidades curriculares/ /disciplinas ministradas pela faculdade a que pertencem, ou por outras unidades académicas da Universidade, para ser as «Disciplinas Opcionais Livres».

5. Os estudantes devem escolher as unidades curriculares/ /disciplinas optativas do quadro II para obter 6 unidades de crédito, das quais, as unidades curriculares / disciplinas do Grupo A e do Grupo B correspondem, em cada Grupo, a 3 unidades de crédito.

Quadro II

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Grupo A			
Economia e Finanças Públicas	Optativa	135	3

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
經濟學思想史	選修	135	3
金融經濟學	"	135	3
B組			
旅遊經濟學	選修	135	3
休閒服務業應用經濟學	"	135	3
零售中小企管理經濟學	"	135	3

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

學習計劃三

（主修：企業財務監控）

表一

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
第一學年			
微觀經濟學原理[1]	必修	135	3
宏觀經濟學原理[1]	"	135	3
組織的當代資訊系統[1]	"	135	3
商業管理原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	105	2
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	"	540	12
通識教育科目[2]	"	405	9
第二學年			
財務會計原理[1]	必修	135	3
管理會計學I[1]	"	135	3

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
História do Pensamento Económico	Optativa	135	3
Economia Financeira	»	135	3
Grupo B			
Economia do Turismo	Optativa	135	3
Economia Aplicada às Indústrias do Lazer	»	135	3
Economia de Gestão para Pequenas e Médias Empresas na Área da Venda a Retalho	»	135	3

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

Plano de estudos III

(*Major*: Controlo Financeiro)

Quadro I

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
1.º Ano lectivo			
Princípios de Microeconomia [1]	Obrigatória	135	3
Princípios de Macroeconomia [1]	»	135	3
Sistemas de Informação Contemporâneos para Organizações [1]	»	135	3
Princípios de Gestão Empresarial [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	105	2
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3]/ /Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	»	540	12
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	405	9
2.º Ano lectivo			
Princípios de Contabilidade Financeira [1]	Obrigatória	135	3
Contabilidade de Gestão I [1]	»	135	3

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
財務管理學[1]	必修	135	3
商業智能和信息基礎[1]	"	135	3
統計與資料分析[1]	"	135	3
商業傳意[1]	"	135	3
組織行為[1]	"	135	3
市場學原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	45	1
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	"	135	3
通識教育科目[2]	"	135	3
第三學年			
中級會計學[1]	必修	135	3
管理會計學II[1]	"	135	3
高級財務管理學[1]	"	135	3
金融學理論[1]	"	135	3
計量決策分析[1]	"	135	3
環球商業環境[1]	"	135	3
策略管理[1]	"	135	3
商業道德及企業社會責任[1]	"	135	3
通識教育科目[2]	"	270	6
第四學年			
財務報表分析[1]	必修	135	3
商業預測模型[1]	"	135	3

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Gestão Financeira [1]	Obrigatória	135	3
Fundamento de Inteligência e Informação Empresariais [1]	»	135	3
Estatística e Análise de Dados [1]	»	135	3
Comunicações Empresariais [1]	»	135	3
Comportamento Organizacional [1]	»	135	3
Princípios de *Marketing* [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	45	1
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3]/ /Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	135	3
3.º Ano lectivo			
Contabilidade Intermédia [1]	Obrigatória	135	3
Contabilidade de Gestão II [1]	»	135	3
Gestão Financeira Avançada [1]	»	135	3
Teoria das Finanças [1]	»	135	3
Análise Quantitativa de Decisões [1]	»	135	3
Ambiente Empresarial Global [1]	»	135	3
Gestão Estratégica [1]	»	135	3
Ética Empresarial e Responsabilidade Social Corporativa [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	270	6
4.º Ano lectivo			
Análise das Demonstrações Financeiras [1]	Obrigatória	135	3
Modelos de Previsão em Comércio [1]	»	135	3

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
專案品質管理[1]	必修	135	3
選修科目[1,5]	"	270	6
通識教育科目[2]	"	270	6
自由選修科目[4]	"	405	9
總學分			**126**

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

註：

1. 組成課程主修（企業財務監控）的學科單元 / 科目。本課程主修（企業財務監控）的學科單元 / 科目總學分為75學分。

2. 有關科目表將於該大學網頁內公佈。

3. 修讀“語言與技能科目”及“自由選修科目”的要求將於該大學網頁內公佈。

4. 學生可選讀由所屬學院或該大學其他學術單位所提供的學科單元 / 科目作為“自由選修科目”。

5. 學生須修讀表二的選修學科單元 / 科目，以取得6學分。

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Gestão de Projectos e Qualidade [1]	Obrigatória	135	3
Disciplinas Opcionais [1,5]	»	270	6
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	270	6
Disciplinas Opcionais Livres [4]	»	405	9
Número total de unidades de crédito			**126**

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

Notas:

1. São as unidades curriculares / disciplinas que compõem o *major* (Controlo Financeiro) do curso. O número total dos créditos das unidades curriculares / disciplinas que compõem o *major* (Controlo Financeiro) do curso é 75 unidades de crédito.

2. É publicada na página electrónica da Universidade a respectiva lista de disciplinas.

3. São publicados na página electrónica da Universidade os requisitos para frequentar as «Disciplinas de Línguas e Outras Competências» e as «Disciplinas Opcionais Livres».

4. Os estudantes podem escolher as unidades curriculares/ /disciplinas ministradas pela faculdade a que pertencem, ou por outras unidades académicas da Universidade, para ser as «Disciplinas Opcionais Livres».

5. Os estudantes devem escolher as unidades curriculares/ /disciplinas optativas do quadro II para obter 6 unidades de crédito.

表二

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
金融市場和機構	選修	135	3
國際金融與全球議題	"	135	3
營運管理	"	135	3
金融技術	"	135	3
環球人力資源管理	"	135	3

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

Quadro II

Unidades curriculares / /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Mercados e Instituições Financeiros	Optativa	135	3
Finanças Internacionais e Questões Globais	»	135	3
Gestão Operacional	»	135	3
Tecnologia Financeira	»	135	3
Gestão Global de Recursos Humanos	»	135	3

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

學習計劃四
（主修：環球商業管理）

表一

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
第一學年			
微觀經濟學原理[1]	必修	135	3
宏觀經濟學原理[1]	"	135	3
組織的當代資訊系統[1]	"	135	3
商業管理原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	105	2
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	"	540	12
通識教育科目[2]	"	405	9
第二學年			
財務會計原理[1]	必修	135	3
管理會計學I[1]	"	135	3
財務管理學[1]	"	135	3
商業智能和信息基礎[1]	"	135	3
統計與資料分析[1]	"	135	3
商業傳意[1]	"	135	3
組織行為[1]	"	135	3
市場學原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	45	1
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	"	135	3

Plano de estudos IV
(*Major*: Gestão Empresarial Global)

Quadro I

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
1.º Ano lectivo			
Princípios de Microeconomia [1]	Obrigatória	135	3
Princípios de Macroeconomia [1]	»	135	3
Sistemas de Informação Contemporâneos para Organizações [1]	»	135	3
Princípios de Gestão Empresarial [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	105	2
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3]/ /Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	»	540	12
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	405	9
2.º Ano lectivo			
Princípios de Contabilidade Financeira [1]	Obrigatória	135	3
Contabilidade de Gestão I [1]	»	135	3
Gestão Financeira [1]	»	135	3
Fundamento de Inteligência e Informação Empresariais [1]	»	135	3
Estatística e Análise de Dados [1]	»	135	3
Comunicações Empresariais [1]	»	135	3
Comportamento Organizacional [1]	»	135	3
Princípios de *Marketing* [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	45	1
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3]/ /Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	»	135	3

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
通識教育科目[2]	必修	135	3
第三學年			
計量決策分析[1]	必修	135	3
環球商業環境[1]	"	135	3
策略管理[1]	"	135	3
研究方法[1]	"	135	3
選修科目[1,5]	"	270	6
通識教育科目[2]	"	405	9
自由選修科目[4]	"	135	3
第四學年			
專案品質管理[1]	必修	135	3
國際管理[1]	"	135	3
競爭優勢[1]	"	135	3
商業道德及企業社會責任[1]	"	135	3
環球策略管理[1]	"	135	3
亞洲企業[1]	"	135	3
國際市場學[1]	"	135	3
通識教育科目[2]	"	135	3
自由選修科目[4]	"	270	6
總學分			**126**

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

註：

1. 組成課程主修（環球商業管理）的學科單元 / 科目。本課程主修（環球商業管理）的學科單元 / 科目總學分為75學分。

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Disciplinas da Educação Holística [2]	Obrigatória	135	3
3.º Ano lectivo			
Análise Quantitativa de Decisões [1]	Obrigatória	135	3
Ambiente Empresarial Global [1]	»	135	3
Gestão Estratégica [1]	»	135	3
Métodos de Investigação [1]	»	135	3
Disciplinas Opcionais [1,5]	»	270	6
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	405	9
Disciplinas Opcionais Livres [4]	»	135	3
4.º Ano lectivo			
Gestão de Projectos e Qualidade [1]	Obrigatória	135	3
Gestão Internacional [1]	»	135	3
Vantagem Competitiva [1]	»	135	3
Ética Empresarial e Responsabilidade Social Corporativa [1]	»	135	3
Gestão Estratégica Global [1]	»	135	3
Empresas Asiáticas [1]	»	135	3
Marketing Internacional [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	135	3
Disciplinas Opcionais Livres [4]	»	270	6
Número total de unidades de crédito			**126**

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

Notas:

1. São as unidades curriculares/ disciplinas que compõem o *major* (Gestão Empresarial Global) do curso. O número total dos créditos das unidades curriculares/ disciplinas que compõem o *major* (Gestão Empresarial Global) do curso é 75 unidades de crédito.

2. 有關科目表將於該大學網頁內公佈。

3. 修讀“語言與技能科目”及“自由選修科目”的要求將於該大學網頁內公佈。

4. 學生可選讀由所屬學院或該大學其他學術單位所提供的學科單元／科目作為“自由選修科目”。

5. 學生須修讀表二的選修學科單元／科目，以取得6學分。

表二

學科單元／科目	種類	學時*	學分
環球人力資源管理	選修	135	3
跨文化商業溝通	"	135	3
國外附屬公司管理	"	135	3
創業管理	"	135	3
創新管理	"	135	3

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

學習計劃五

（主修：人力資源管理）

表一

學科單元／科目	種類	學時*	學分
第一學年			
微觀經濟學原理[1]	必修	135	3
宏觀經濟學原理[1]	"	135	3
組織的當代資訊系統[1]	"	135	3
商業管理原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	105	2

2. É publicada na página electrónica da Universidade a respectiva lista de disciplinas.

3. São publicados na página electrónica da Universidade os requisitos para frequentar as «Disciplinas de Línguas e Outras Competências» e as «Disciplinas Opcionais Livres».

4. Os estudantes podem escolher as unidades curriculares/ /disciplinas ministradas pela faculdade a que pertencem, ou por outras unidades académicas da Universidade, para ser as «Disciplinas Opcionais Livres».

5. Os estudantes devem escolher as unidades curriculares/ /disciplinas optativas do quadro II para obter 6 unidades de crédito.

Quadro II

Unidades curriculares / /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Gestão Global de Recursos Humanos	Optativa	135	3
Comunicação Empresarial Intercultural	»	135	3
Gestão de Filiais Estrangeiras	»	135	3
Gestão Empreendedora	»	135	3
Gestão da Inovação	»	135	3

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

Plano de estudos V

(*Major*: Gestão de Recursos Humanos)

Quadro I

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
1.º Ano lectivo			
Princípios de Microeconomia [1]	Obrigatória	135	3
Princípios de Macroeconomia [1]	»	135	3
Sistemas de Informação Contemporâneos para Organizações [1]	»	135	3
Princípios de Gestão Empresarial [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	105	2

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	必修	540	12
通識教育科目[2]	"	405	9
第二學年			
財務會計原理[1]	必修	135	3
管理會計學I[1]	"	135	3
財務管理學[1]	"	135	3
商業智能和信息基礎[1]	"	135	3
統計與資料分析[1]	"	135	3
商業傳意[1]	"	135	3
組織行為[1]	"	135	3
市場學原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	45	1
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	"	135	3
通識教育科目[2]	"	135	3
第三學年			
計量決策分析[1]	必修	135	3
環球商業環境[1]	"	135	3
策略管理[1]	"	135	3
研究方法[1]	"	135	3
人力資源管理[1]	"	135	3
人力資源計劃及人員聘任[1]	"	135	3

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3]/ /Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	Obrigatória	540	12
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	405	9
2.º Ano lectivo			
Princípios de Contabilidade Financeira [1]	Obrigatória	135	3
Contabilidade de Gestão I [1]	»	135	3
Gestão Financeira [1]	»	135	3
Fundamento de Inteligência e Informação Empresariais [1]	»	135	3
Estatística e Análise de Dados [1]	»	135	3
Comunicações Empresariais [1]	»	135	3
Comportamento Organizacional [1]	»	135	3
Princípios de *Marketing* [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	45	1
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3]/ Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	135	3
3.º Ano lectivo			
Análise Quantitativa de Decisões [1]	Obrigatória	135	3
Ambiente Empresarial Global [1]	»	135	3
Gestão Estratégica [1]	»	135	3
Métodos de Investigação [1]	»	135	3
Gestão de Recursos Humanos [1]	»	135	3
Planeamento de Recursos Humanos e Recrutamento de Pessoal [1]	»	135	3

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
商業道德及企業社會責任[1]	必修	135	3
培訓及發展[1]	"	135	3
通識教育科目[2]	"	270	6
第四學年			
專案品質管理[1]	必修	135	3
績效及薪酬管理[1]	"	135	3
選修科目[1,5]	"	405	9
通識教育科目[2]	"	270	6
自由選修科目[4]	"	405	9
總學分			**126**

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

註：

1. 組成課程主修（人力資源管理）的學科單元 / 科目。本課程主修（人力資源管理）的學科單元 / 科目總學分為75學分。

2. 有關科目表將於該大學網頁內公佈。

3. 修讀“語言與技能科目”及“自由選修科目”的要求將於該大學網頁內公佈。

4. 學生可選讀由所屬學院或該大學其他學術單位所提供的學科單元 / 科目作為“自由選修科目”。

5. 學生須修讀表二的選修學科單元 / 科目，以取得9學分。

表二

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
會展及款客服務業的專業開拓	選修	135	3

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Ética Empresarial e Responsabilidade Social Corporativa [1]	Obrigatória	135	3
Formação e Desenvolvimento [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	270	6
4.º Ano lectivo			
Gestão de Projectos e Qualidade [1]	Obrigatória	135	3
Gestão do Desempenho e da Remuneração [1]	»	135	3
Disciplinas Opcionais [1,5]	»	405	9
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	270	6
Disciplinas Opcionais Livres [4]	»	405	9
Número total de unidades de crédito			**126**

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

Notas:

1. São as unidades curriculares / disciplinas que compõem o *major* (Gestão de Recursos Humanos) do curso. O número total dos créditos das unidades curriculares / disciplinas que compõem o *major* (Gestão de Recursos Humanos) do curso é 75 unidades de crédito.

2. É publicada na página electrónica da Universidade a respectiva lista de disciplinas.

3. São publicados na página electrónica da Universidade os requisitos para frequentar as «Disciplinas de Línguas e Outras Competências» e as «Disciplinas Opcionais Livres».

4. Os estudantes podem escolher as unidades curriculares/ /disciplinas ministradas pela faculdade a que pertencem, ou por outras unidades académicas da Universidade, para ser as «Disciplinas Opcionais Livres».

5. Os estudantes devem escolher as unidades curriculares/ /disciplinas optativas do quadro II para obter 9 unidades de crédito.

Quadro II

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Desenvolvimento Profissional nas Indústrias da Convenção e da Hospitalidade	Optativa	135	3

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
組織改革及發展	選修	135	3
質量管理	"	135	3
環球人力資源管理	"	135	3
跨文化商業溝通	"	135	3
員工關係、安全及健康	"	135	3
人力資源管理策略	"	135	3
當代人力資源管理議題	"	135	3
領導學	"	135	3

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Mudança e Desenvolvimento Organizacionais	Optativa	135	3
Gestão da Qualidade	»	135	3
Gestão Global de Recursos Humanos	»	135	3
Comunicação Empresarial Intercultural	»	135	3
Relação, Segurança e Saúde dos Trabalhadores	»	135	3
Gestão Estratégica de Recursos Humanos	»	135	3
Questões Contemporâneas sobre a Gestão de Recursos Humanos	»	135	3
Liderança	»	135	3

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

學習計劃六

（主修：市場學）

表一

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
第一學年			
微觀經濟學原理[1]	必修	135	3
宏觀經濟學原理[1]	"	135	3
組織的當代資訊系統[1]	"	135	3
商業管理原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	105	2
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	"	540	12
通識教育科目[2]	"	405	9

Plano de estudos VI

(*Major*: *Marketing*)

Quadro I

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
1.º Ano lectivo			
Princípios de Microeconomia [1]	Obrigatória	135	3
Princípios de Macroeconomia [1]	»	135	3
Sistemas de Informação Contemporâneos para Organizações [1]	»	135	3
Princípios de Gestão Empresarial [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	105	2
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3]/ /Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	»	540	12
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	405	9

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
第二學年			
財務會計原理[1]	必修	135	3
管理會計學I[1]	"	135	3
財務管理學[1]	"	135	3
商業智能和信息基礎[1]	"	135	3
統計與資料分析[1]	"	135	3
商業傳意[1]	"	135	3
組織行為[1]	"	135	3
市場學原理[1]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	45	1
語言與技能科目[2,3] / 自由選修科目[3,4]	"	135	3
通識教育科目[2]	"	135	3
第三學年			
計量決策分析[1]	必修	135	3
環球商業環境[1]	"	135	3
策略管理[1]	"	135	3
商業道德及企業社會責任[1]	"	135	3
消費者行為[1]	"	135	3
市場營銷研究[1]	"	135	3
國際市場學[1]	"	135	3
通識教育科目[2]	"	405	9

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
2.º Ano lectivo			
Princípios de Contabilidade Financeira [1]	Obrigatória	135	3
Contabilidade de Gestão I [1]	»	135	3
Gestão Financeira [1]	»	135	3
Fundamento de Inteligência e Informação Empresariais [1]	»	135	3
Estatística e Análise de Dados [1]	»	135	3
Comunicações Empresariais [1]	»	135	3
Comportamento Organizacional [1]	»	135	3
Princípios de *Marketing* [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária [2]	»	45	1
Disciplinas de Línguas e Outras Competências [2,3]/ /Disciplinas Opcionais Livres [3,4]	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	135	3
3.º Ano lectivo			
Análise Quantitativa de Decisões [1]	Obrigatória	135	3
Ambiente Empresarial Global [1]	»	135	3
Gestão Estratégica [1]	»	135	3
Ética Empresarial e Responsabilidade Social Corporativa [1]	»	135	3
Comportamento do Consumidor [1]	»	135	3
Investigação em *Marketing* [1]	»	135	3
Marketing Internacional [1]	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	405	9

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
第四學年			
專案品質管理[1]	必修	135	3
整合營銷傳播[1]	"	135	3
市場營銷策略[1]	"	135	3
選修科目[1,5]	"	405	9
通識教育科目[2]	"	135	3
自由選修科目[4]	"	405	9
總學分			**126**

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

註：

1. 組成課程主修（市場學）的學科單元 / 科目。本課程主修（市場學）的學科單元 / 科目總學分為75學分。

2. 有關科目表將於該大學網頁內公佈。

3. 修讀“語言與技能科目”及“自由選修科目”的要求將於該大學網頁內公佈。

4. 學生可選讀由所屬學院或該大學其他學術單位所提供的學科單元 / 科目作為“自由選修科目”。

5. 學生須修讀表二的選修學科單元 / 科目，以取得9學分。

表二

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
產業市場學	選修	135	3
服務市場學	"	135	3
零售策略	"	135	3
定價策略	"	135	3
顧客關係管理	"	135	3

Unidades curriculares/ /Disciplinas	**Tipo**	**Horas***	**Unidades de crédito**
4.º Ano lectivo			
Gestão de Projectos e Qualidade [1]	Obrigatória	135	3
Comunicações Integradas de *Marketing* [1]	»	135	3
Estratégias de *Marketing* [1]	»	135	3
Disciplinas Opcionais [1,5]	»	405	9
Disciplinas da Educação Holística [2]	»	135	3
Disciplinas Opcionais Livres [4]	»	405	9
Número total de unidades de crédito			**126**

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

Notas:

1. São as unidades curriculares / disciplinas que compõem o *major* (*Marketing*) do curso. O número total dos créditos das unidades curriculares/disciplinas que compõem o *major* (*Marketing*) do curso é 75 unidades de crédito.

2. É publicada na página electrónica da Universidade a respectiva lista de disciplinas.

3. São publicados na página electrónica da Universidade os requisitos para frequentar as «Disciplinas de Línguas e Outras Competências» e as «Disciplinas Opcionais Livres».

4. Os estudantes podem escolher as unidades curriculares/ /disciplinas ministradas pela faculdade a que pertencem, ou por outras unidades académicas da Universidade, para ser as «Disciplinas Opcionais Livres».

5. Os estudantes devem escolher as unidades curriculares/ /disciplinas optativas do quadro II para obter 9 unidades de crédito.

Quadro II

Unidades curriculares/ /Disciplinas	**Tipo**	**Horas***	**Unidades de crédito**
Marketing Business-to- -Business	Optativa	135	3
Marketing dos Serviços	»	135	3
Estratégias da Venda a Retalho	»	135	3
Estratégias de Fixação de Preços	»	135	3
Gestão das Relações com Clientes	»	135	3

學科單元 / 科目	種類	學時*	學分
數碼營銷	選修	135	3
品牌管理	"	135	3
市場學專題	"	135	3
營銷決策分析	"	135	3

* 每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

（是項刊登費用為 $44,959.00）

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Marketing Digital	Optativa	135	3
Gestão de Marcas	»	135	3
Tópicos Especiais em *Marketing*	»	135	3
Análise para Decisões de *Marketing*	»	135	3

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

(Custo desta publicação $ 44 959,00)

根據經第2/2022號法律修改的第10/2017號法律《高等教育制度》第十五條，以及第18/2018號行政法規《高等教育規章》第二十二條第三款及第二十三條的規定，本人於二零二二年八月二日作出批示，現公佈以下已登記的高等教育課程：

課程名稱：教育學士學位（小學教育）課程

高等院校（及學術單位，如適用）名稱：澳門大學——教育學院

課程所頒授的學位、文憑或證書：學士學位

登記編號：UM-A116-L13-9522H-13

課程的基本資料：

——根據經第14/2006號行政命令核准的《澳門大學章程》第十八條第一款（十一）項及第三十六條第一款（五）項的規定，澳門大學校董會於二零二零年十二月十五日第三次會議及教務委員會於二零二二年四月十三日第四次會議分別決議修改刊登於二零一九年八月七日第三十二期《澳門特別行政區公報》第二組的課程登記通告內，澳門大學教育學院教育學士學位（小學教育）課程的葡文名稱、學術與教學編排和學習計劃。

——上述課程的葡文名稱“curso de licenciatura em Ciências da Educação (Ensino Primário)”更改為“curso de licenciatura em Educação (Ensino Primário)”。

——上述課程的新學術與教學編排和學習計劃載於本通告的附件一及附件二，並為本通告的組成部分。

——上述新的學術與教學編排和學習計劃適用於2022/2023學年起入學的學生。

Torna-se público, nos termos e para efeitos do artigo 15.º da Lei n.º 10/2017 (Regime do ensino superior), alterada pela Lei n.º 2/2022, conjugado com o n.º 3 do artigo 22.º e com o artigo 23.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018 (Estatuto do ensino superior) que, por meu despacho de 2 de Agosto de 2022, foi registado o curso do ensino superior a seguir indicado:

Designação do curso: curso de licenciatura em Educação (Ensino Primário)

Denominação da instituição do ensino superior (e a unidade académica, se aplicável): Universidade de Macau — Faculdade de Educação

Grau, diploma ou certificado que o curso confere: Grau de licenciado

N.º de registo: UM-A116-L13-9522H-13

Informação básica do curso:

— Nos termos do disposto na alínea 11) do n.º 1 do artigo 18.º e na alínea 5) do n.º 1 do artigo 36.º dos Estatutos da Universidade de Macau, aprovados pela Ordem Executiva n.º 14/2006, o Conselho da Universidade de Macau, por deliberações tomadas na sua 3.ª sessão, realizada no dia 15 de Dezembro de 2020 e o Senado da Universidade de Macau, na sua 4.ª sessão, realizada no dia 13 de Abril de 2022, deliberaram respectivamente, alterar a designação em português, a organização científico-pedagógica e o plano de estudos do curso de licenciatura em Ciências da Educação (Ensino Primário), na Faculdade de Educação da Universidade de Macau, publicados no aviso do registo do curso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 32, II Série, de 7 de Agosto de 2019.

— A designação em português do curso referido «curso de licenciatura em Ciências da Educação (Ensino Primário)» passa a ser «curso de licenciatura em Educação (Ensino Primário)».

— A nova organização científico-pedagógica e o novo plano de estudos do curso referido, constam dos Anexos I e II ao presente aviso e dele fazem parte integrante.

— A nova organização científico-pedagógica e o novo plano de estudos referidos, aplicam-se aos estudantes que iniciem a frequência do curso no ano lectivo de 2022/2023.

二零二二年八月二日於教育及青年發展局

局長　龔志明

附件一

教育學士學位（小學教育）課程

學術與教學編排

一、課程頒授的學位名稱：教育學士

二、學術領域：教育學

三、主修：小學教育

四、課程一般期限：四學年

五、授課語言：中文為主，英文為輔

六、報讀條件：按照經第2/2022號法律修改的第10/2017號法律《高等教育制度》第二十五條的規定。

七、畢業要求：完成課程所需的學分為130學分。

附件二

教育學士學位（小學教育）課程

學習計劃

表一

學科單元/科目	種類	學時*	學分
第一學年			
教育學導論[1]	必修	135	3
課程與教學論[1]	"	135	3
選修科目[1,5]	"	135	3
社群教育科目[2]	"	105	2
語言與技能科目[2,3]/自由選修科目[3,4]	"	540	12
通識教育科目[2]	"	540	12
自由選修科目[4]	"	135	3
第二學年			
教育社會學[1]	必修	135	3

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, aos 2 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Kong Chi Meng.*

ANEXO I

Organização científico-pedagógica do curso de licenciatura em Educação (Ensino Primário)

1. Designação do grau académico atribuído do curso: Licenciatura em Educação

2. Área científica: Educação

3. *Major*: Ensino Primário

4. Duração normal do curso: Quatro anos lectivos

5. Língua(s) veicular(es): Chinês, complementado pelo Inglês.

6. Condições de candidatura: De acordo com o disposto no artigo 25.º da Lei n.º 10/2017 (Regime do ensino superior), alterada pela Lei n.º 2/2022.

7. Requisitos de graduação: O número de unidades de crédito necessário à conclusão do curso é de 130 unidades de crédito.

ANEXO II

Plano de estudos do curso de licenciatura em Educação (Ensino Primário)

Quadro I

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
1.º Ano lectivo			
Introdução à Educação[1]	Obrigatória	135	3
Teorias do Currículo e do Ensino[1]	»	135	3
Disciplinas Opcionais[1,5]	»	135	3
Disciplinas da Educação Comunitária[2]	»	105	2
Disciplinas de Línguas e Outras Competências[2,3]/Disciplinas Opcionais Livres[3,4]	»	540	12
Disciplinas da Educação Holística[2]	»	540	12
Disciplinas Opcionais Livres[4]	»	135	3
2.º Ano lectivo			
Sociologia da Educação[1]	Obrigatória	135	3

學科單元/科目	種類	學時*	學分
教育心理學[1]	必修	135	3
小學數學教學技巧與原則[1]	"	135	3
小學數學興趣、概念、核心思想發展[1]	"	135	3
兒童發展[1]	"	135	3
選修科目[1,5]	"	405	9
社群教育科目[2]	"	45	1
語言與技能科目[2,3]/自由選修科目[3,4]	"	135	3
通識教育科目[2]	"	270	6
自由選修科目[4]	"	270	6
第三學年			
資訊科技融入教學[1]	必修	135	3
特殊教育導論[1]	"	135	3
小學數學課程與教學實踐[1]	"	135	3
小學社會教學[1]	"	135	3
班級經營[1]	"	135	3
科學與科技教學[1]	"	135	3
教育見習（實習）[1]	"	45**	1
選修科目[1,5]	"	270	6
通識教育科目[2]	"	270	6
自由選修科目[4]	"	405	9

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Psicologia Educacional[1]	Obrigatória	135	3
Técnicas e Princípios de Ensino de Matemática no Ensino Primário[1]	»	135	3
Desenvolvimento do Interesse dos Conceitos e das Ideias Principais Matemáticos no Ensino Primário[1]	»	135	3
Desenvolvimento das Crianças[1]	»	135	3
Disciplinas Opcionais[1,5]	»	405	9
Disciplinas da Educação Comunitária[2]	»	45	1
Disciplinas de Línguas e Outras Competências[2,3]/Disciplinas Opcionais Livres[3,4]	»	135	3
Disciplinas da Educação Holística[2]	»	270	6
Disciplinas Opcionais Livres[4]	»	270	6
3.º Ano lectivo			
Integração de Tecnologias de Informação no Ensino e Aprendizagem[1]	Obrigatória	135	3
Introdução à Educação Especial[1]	»	135	3
Currículo e Ensino de Matemática no Ensino Primário[1]	»	135	3
Ensino de Estudos Sociais na Escola Primária[1]	»	135	3
Gestão da Turma[1]	»	135	3
Didáctica de Ciências e Tecnologia[1]	»	135	3
Prática Educacional (Estágio)[1]	»	45**	1
Disciplinas Opcionais[1,5]	»	270	6
Disciplinas da Educação Holística[2]	»	270	6
Disciplinas Opcionais Livres[4]	»	405	9

學科單元/科目	種類	學時*	學分
第四學年			
教師倫理與教師專業發展[1]	必修	135	3
學校諮商與輔導[1]	"	135	3
教學實習[1]	"	1560***	6
總學分			**130**

*每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

**教育見習（實習）學時包括至少20學時的教學實踐。

***教學實習學時包括至少90學時的教學實踐。

註：

1. 組成課程主修的學科單元/科目。本課程主修的學科單元/科目總學分為70學分。

2. 有關科目表將於該大學網頁內公佈。

3. 修讀“語言與技能科目”及“自由選修科目”的要求將於該大學網頁內公佈。

4. 學生可選讀由所屬學院或該大學其他學術單位所提供的學科單元/科目作為“自由選修科目”。

5. 學生須修讀表二的選修學科單元/科目，以取得18學分，當中，須於每組學科單元/科目分別取得3學分。

表二

學科單元/科目	種類	學時*	學分
A組			
體育I——兒童遊戲學習與基礎活動	選修	135	3
音樂技能I	"	135	3

Unidades curriculares/ /Disciplinas	**Tipo**	**Horas***	**Unidades de crédito**
4.º Ano lectivo			
Ética e Desenvolvimento Profissional dos Professores[1]	Obrigatória	135	3
Aconselhamento e Orientação aos Estudantes[1]	»	135	3
Estágio Pedagógico[1]	»	1560***	6
Número total de unidades de crédito			**130**

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

** As horas de Prática Educacional (Estágio) incluem, pelo menos, 20 horas de prática de ensino.

*** As horas de estágio incluem, pelo menos, 90 horas de prática de ensino.

Notas:

1. São as unidades curriculares/ disciplinas que compõem o *major* do curso. O número total dos créditos das unidades curriculares/ disciplinas que compõem o *major* do curso é 70 unidades de crédito.

2. É publicada na página electrónica da Universidade a respectiva lista de disciplinas.

3. São publicados na página electrónica da Universidade os requisitos para frequentar as «Disciplinas de Línguas e Outras Competências» e as «Disciplinas Opcionais Livres».

4. Os estudantes podem escolher as unidades curriculares/ disciplinas ministradas pela faculdade a que pertencem, ou por outras unidades académicas da Universidade, para ser as «Disciplinas Opcionais Livres».

5. Os estudantes devem escolher as unidades curriculares/ disciplinas optativas do quadro II para obter 18 unidades de crédito, das quais devem obter 3 unidades de crédito na unidade curricular/ disciplina de cada grupo respectivamente.

Quadro II

Unidades curriculares/ /Disciplinas	**Tipo**	**Horas***	**Unidades de crédito**
Grupo A			
Educação Física I — Aprendizagem através de Jogos e Exercícios de Movimento Fundamental para Crianças	Optativa	135	3
Competências Musicais I	»	135	3

學科單元/科目	種類	學時*	學分
視覺藝術I：探索與發現	選修	135	3
B組			
體育II——運動教育與青少年體育行為發展	選修	135	3
音樂技能II	"	135	3
視覺藝術II：理論與實踐	"	135	3
C組			
英語語法	選修	135	3
中文閱讀與寫作指導	"	135	3
D組			
英語語音	選修	135	3
詩文選讀與教學	"	135	3
E組			
小學中文課程與教材	選修	135	3
小學英語教學I	"	135	3
F組			
小學中文教學	選修	135	3
小學英語教學II	"	135	3

*每一學分的學時至少包含15小時的面授教學。

（是項刊登費用為 $11,733.00）

Unidades curriculares/ /Disciplinas	Tipo	Horas*	Unidades de crédito
Artes Visuais I: Exploração e Descoberta	Optativa	135	3
Grupo B			
Educação Física II — Educação Desportiva e Desenvolvimento dos Hábitos de Exercício Físico para Adolescentes	Optativa	135	3
Competências Musicais II	»	135	3
Artes Visuais II: Teoria e Prática	»	135	3
Grupo C			
Gramática da Língua Inglesa	Optativa	135	3
Leitura e Escrita Guiadas do Chinês	»	135	3
Grupo D			
Fonologia da Língua Inglesa	Optativa	135	3
Leitura Guiada e Didáctica da Poesia e Prosa Chinesas	»	135	3
Grupo E			
Currículo e Manuais da Língua Chinesa no Ensino Primário	Optativa	135	3
Ensino da Língua Inglesa na Escola Primária I	»	135	3
Grupo F			
Ensino da Língua Chinesa na Escola Primária	Optativa	135	3
Ensino da Língua Inglesa na Escola Primária II	»	135	3

* Cada unidade de crédito compreende, no mínimo, 15 horas de ensino presencial.

(Custo desta publicação $ 11 733,00)

體 育 局

公 告

第3/ID/2022號公開招標
「望廈體育中心的管理服務」

1. 按照七月六日第63/85/M號法令第十三條的規定，並根據社會文化司司長於二零二二年七月二十九日的批示，體育局現為二零二三年一月一日至二零二四年十二月三十一日期間望廈體育中心的管理服務，代表判給實體進行公開招標程序。

2. 投標人可於本招標公告刊登日起，於辦公時間上午九時至下午一時、下午二時三十分至五時三十分，前往位於澳門羅理基博士大馬路818號體育局總部接待處查閱卷宗或繳付澳門元伍佰圓正（$500.00）購買招標案卷複印本一（1）份。投標人亦可於體育局網頁（www.sport.gov.mo）“採購資訊”內免費下載。

3. 本公開招標的講解會將訂於二零二二年八月十五日（星期一）上午九時三十分在體育局總部會議室進行，會後隨即前往望廈體育中心進行視察。倘上述講解會日期及時間因颱風或不可抗力之原因導致體育局停止辦公，則上述講解會日期及時間順延至緊接之首個工作日的相同時間。

4. 在遞交投標書期限屆滿前，投標人應自行前往體育局總部，以了解有否附加說明之文件。

5. 遞交投標書的截止時間為二零二二年八月三十一日（星期三）中午十二時正，逾時的投標書不被接納。倘上述截標日期及時間因颱風或不可抗力之原因導致體育局停止辦公，則上述遞交投標書的截止日期及時間順延至緊接之首個工作日的相同時間。

6. 投標人須於該截止時間前將投標書交往體育局總部，且需同時向體育局總部財政財產處繳交澳門元肆拾柒萬圓正（$470,000.00）作為臨時擔保。投標人可以現金、以抬頭為“體育基金”的本票、支票或銀行擔保方式繳交，有關擔保需由獲許可合法在澳門特別行政區從事業務的銀行機構發出。

7. 開標將訂於二零二二年九月一日（星期四）上午九時三十分在體育局總部會議室進行。倘上述開標日期及時間因颱風或

INSTITUTO DO DESPORTO

Anúncios

Concurso Público n.º 3/ID/2022

«Serviços de Gestão do Centro Desportivo Mong-Há»

1. Nos termos previstos no artigo 13.º do Decreto-Lei n.º 63/85/ /M, de 6 de Julho, e em conformidade com o despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 29 de Julho de 2022, o Instituto do Desporto vem, em representação da entidade adjudicante, proceder à abertura do concurso público para a adjudicação dos serviços de gestão do Centro Desportivo Mong-Há entre 1 de Janeiro de 2023 e 31 de Dezembro de 2024.

2. A partir da data da publicação do presente anúncio, o concorrente pode dirigir-se ao balcão de atendimento da sede do Instituto do Desporto, sita na Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, n.º 818, em Macau, no horário de expediente, das 9,00 horas às 13,00 horas e das 14,30 horas às 17,30 horas, para consulta do processo do concurso ou para obtenção de cópia do processo, mediante o pagamento de $500,00 (quinhentas) patacas. Pode ainda ser feito o descarregamento gratuito de ficheiros pela *internet* na área de «*Informação relativa à aquisição*» da página electrónica do Instituto do Desporto: www.sport.gov.mo.

3. A sessão de esclarecimentos deste concurso público terá lugar no dia 15 de Agosto de 2022, segunda-feira, pelas 9,30 horas, no auditório da sede do Instituto do Desporto, a que se seguirá a deslocação para visita às instalações do Centro Desportivo Mong-Há. Em caso de encerramento do Instituto do Desporto na data e hora da sessão de esclarecimentos, por motivos de tufão ou por motivos de força maior, a data e a hora estabelecidas para a sessão de esclarecimentos são adiadas para a mesma hora do primeiro dia útil seguinte.

4. Os concorrentes devem comparecer na sede do Instituto do Desporto até à data limite para a apresentação das propostas para tomar conhecimento sobre eventuais esclarecimentos adicionais.

5. O prazo para a apresentação das propostas termina às 12,00 horas do dia 31 de Agosto de 2022, quarta-feira, não sendo admitidas propostas apresentadas fora do prazo. Em caso de encerramento do Instituto do Desporto na data e hora limites para a apresentação das propostas acima mencionadas, por motivos de tufão ou por motivos de força maior, a data e a hora limites estabelecidas para a apresentação das propostas são adiadas para a mesma hora do primeiro dia útil seguinte.

6. O concorrente deve apresentar a sua proposta dentro do prazo estabelecido, na sede do Instituto do Desporto, acompanhada de uma caução provisória no valor de $470 000,00 (quatrocentas e setenta mil) patacas, a ser prestada por depósito em numerário, em ordens de caixa, mediante cheque ou garantia bancária, emitidos por uma instituição bancária legalmente autorizada a exercer actividade na Região Administrativa Especial de Macau, à ordem do Fundo do Desporto e a entregar na Divisão Financeira e Patrimonial na sede do Instituto do Desporto.

7. O acto público do concurso terá lugar no dia 1 de Setembro de 2022, quinta-feira, pelas 9,30 horas, no auditório da sede do Instituto do Desporto. Em caso de encerramento do Institu-

不可抗力之原因導致體育局停止辦公，又或上述截止遞交投標書的日期及時間因颱風或不可抗力之原因順延，則開標日期及時間順延至緊接之首個工作日的相同時間。

8. 投標書自開標日起計連續九十（90）日內有效。

二零二二年八月五日於體育局

局長　潘永權

（是項刊登費用為 $3,069.00）

to do Desporto na data e hora para o acto público do concurso acima mencionadas, por motivos de tufão ou por motivos de força maior, ou em caso de adiamento na data e hora limites para a apresentação das propostas, por motivos de tufão ou por motivos de força maior, a data e a hora estabelecidas para o acto público do concurso são adiadas para a mesma hora do primeiro dia útil seguinte.

8. As propostas são válidas durante 90 (noventa) dias seguidos a contar da data da sua abertura.

Instituto do Desporto, aos 5 de Agosto de 2022.

O Presidente do Instituto, *Pun Weng Kun*.

(Custo desta publicação $ 3 069,00)

第4/ID/2022號公開招標
「體育局轄下的體育設施的草地及綠化帶護理服務」

1. 按照七月六日第63/85/M號法令第十三條的規定，並根據社會文化司司長於二零二二年八月二日的批示，體育局現為二零二三年一月十六日至二零二五年一月十五日期間體育局轄下的下列體育設施的草地及綠化帶護理服務，代表判給實體進行公開招標程序：

體育設施		
1	草地	蓮峰體育中心——足球場
2		奧林匹克體育中心——運動場的足球場及曲棍球場（熱身區及小型足球場）
3		奧林匹克體育中心——戶外天地（投擲區）
4		澳大運動場——足球場
5	綠化帶	蓮峰體育中心
6		澳大運動場
7		奧林匹克體育中心——運動場、戶外天地及三人籃球場
8		嘉模泳池
9		氹仔中央公園泳池
10		路環小型賽車場
11		巴坡沙體育中心
12		新花園泳池
13		黑沙水上活動中心
14		竹灣水上活動中心

Concurso Público n.º 4/ID/2022
«Serviços de tratamento de relvados e zonas verdes das instalações desportivas sob responsabilidade do Instituto do Desporto»

1. Nos termos previstos no artigo 13.º do Decreto-Lei n.º 63/85/M, de 6 de Julho, e em conformidade com o despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 2 de Agosto de 2022, o Instituto do Desporto vem, em representação da entidade adjudicante, proceder à abertura do concurso público para a adjudicação do serviço de tratamento de relvados e zonas verdes entre 16 de Janeiro de 2023 e 15 de Janeiro de 2025, nas seguintes instalações desportivas sob responsabilidade do Instituto do Desporto:

Instalações desportivas		
1	Relvados	Campo de futebol do Centro Desportivo Lin Fong
2		Campo de futebol do Estádio e Campo de Hóquei (zona de aquecimento e campo de futebol em miniatura) do Centro Desportivo Olímpico
3		Quintal Desportivo (zona de lançamento) do Centro Desportivo Olímpico
4		Campo de futebol do Estádio da Universidade de Macau
5	Zonas verdes	Centro Desportivo Lin Fong
6		Estádio da Universidade de Macau
7		Estádio, Quintal Desportivo e Campo de Basquetebol de Três do Centro Desportivo Olímpico
8		Piscinas do Carmo
9		Piscina do Parque Central da Taipa
10		Kartódromo de Coloane
11		Centro Desportivo Tamagnini Barbosa
12		Piscina Estoril
13		Centro Náutico de Hác-Sá
14		Centro Náutico de Cheoc-Van

2. 投標人可於本招標公告刊登日起，於辦公時間上午九時至下午一時、下午二時三十分至五時三十分，前往位於澳門羅理基博士大馬路818號體育局總部接待處查閱卷宗或繳付澳門元伍佰圓正（$500.00）購買招標案卷複印本一（1）份。投標人亦可於體育局網頁（www.sport.gov.mo）“採購資訊”內免費下載。

3. 本公開招標的講解會將訂於二零二二年八月十五日（星期一）下午二時四十五分在體育局總部會議室進行，會後隨即前往相關體育設施進行視察。倘上述講解會日期及時間因颱風或不可抗力之原因導致體育局停止辦公，則上述講解會日期及時間順延至緊接之首個工作日的相同時間。

4. 在遞交投標書期限屆滿前，投標人應自行前往體育局總部，以了解有否附加說明之文件。

5. 遞交投標書的截止時間為二零二二年九月二日（星期五）中午十二時正，逾時的投標書不被接納。倘上述截標日期及時間因颱風或不可抗力之原因導致體育局停止辦公，則上述遞交投標書的截止日期及時間順延至緊接之首個工作日的相同時間。

6. 投標人須於該截止時間前將投標書交往體育局總部，且需同時向體育局總部財政財產處繳交澳門元貳拾壹萬肆仟圓正（$214,000.00）作為臨時擔保。投標人可以現金、以抬頭為“體育基金”的本票、支票或銀行擔保方式繳交，有關擔保需由獲許可合法在澳門特別行政區從事業務的銀行機構發出。

7. 開標將訂於二零二二年九月五日（星期一）上午九時三十分在體育局總部會議室進行。倘上述開標日期及時間因颱風或不可抗力之原因導致體育局停止辦公，又或上述截止遞交投標書的日期及時間因颱風或不可抗力之原因順延，則開標日期及時間順延至緊接之首個工作日的相同時間。

8. 投標書自開標日起計連續九十（90）日內有效。

二零二二年八月五日於體育局

局長　潘永權

（是項刊登費用為 $4,417.00）

2. A partir da data da publicação do presente anúncio, o concorrente pode dirigir-se ao balcão de atendimento da sede do Instituto do Desporto, sita na Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, n.º 818, em Macau, no horário de expediente, das 9,00 horas às 13,00 horas e das 14,30 horas às 17,30 horas, para consulta do processo do concurso ou para obtenção de cópia do processo, mediante o pagamento de $500,00 (quinhentas) patacas. Pode ainda ser feito o descarregamento gratuito dos ficheiros pela *internet* na área de «*Informação relativa à aquisição*» da página electrónica do Instituto do Desporto: www.sport.gov.mo.

3. A sessão de esclarecimentos do presente concurso público terá lugar no dia 15 de Agosto de 2022, segunda-feira, pelas 14,45 horas, no auditório da sede do Instituto do Desporto, a que se seguirá deslocação para visita às instalações desportivas. Em caso de encerramento do Instituto do Desporto na data e hora da sessão de esclarecimentos, por motivos de tufão ou por motivos de força maior, a data e a hora estabelecidas para a sessão de esclarecimentos são adiadas para a mesma hora do primeiro dia útil seguinte.

4. Os concorrentes devem comparecer na sede do Instituto do Desporto até à data limite para a apresentação das propostas para tomar conhecimento sobre eventuais esclarecimentos adicionais.

5. O prazo para a apresentação das propostas termina às 12,00 horas do dia 2 de Setembro de 2022, sexta-feira, não sendo admitidas propostas apresentadas fora do prazo. Em caso de encerramento do Instituto do Desporto na data e hora limites para a apresentação das propostas acima mencionadas, por motivos de tufão ou por motivos de força maior, a data e a hora limites estabelecidas para a apresentação das propostas são adiadas para a mesma hora do primeiro dia útil seguinte.

6. O concorrente deve apresentar a sua proposta dentro do prazo estabelecido, na sede do Instituto do Desporto, acompanhada de uma caução provisória no valor de $214 000,00 (duzentas e catorze mil) patacas, a ser prestada por depósito em numerário, em ordens de caixa, mediante cheque ou garantia bancária, emitidos por uma instituição bancária legalmente autorizada a exercer actividade na Região Administrativa Especial de Macau, à ordem do Fundo do Desporto e a entregar na Divisão Financeira e Patrimonial na sede do Instituto do Desporto.

7. O acto público do concurso terá lugar no dia 5 de Setembro de 2022, segunda-feira, pelas 9,30 horas, no auditório da sede do Instituto do Desporto. Em caso de encerramento do Instituto do Desporto na data e hora para o acto público do concurso acima mencionadas, por motivos de tufão ou por motivos de força maior, ou em caso de adiamento na data e hora limites para a apresentação das propostas, por motivos de tufão ou por motivos de força maior, a data e a hora estabelecidas para o acto público do concurso são adiadas para a mesma hora do primeiro dia útil seguinte.

8. As propostas são válidas durante 90 (noventa) dias seguidos a contar da data da sua abertura.

Instituto do Desporto, aos 5 de Agosto de 2022.

O Presidente do Instituto, *Pun Weng Kun*.

(Custo desta publicação $ 4 417,00)

衛 生 局

公 告

第15/P/22號公開招標——聯合內窺鏡中心設計和裝修承包工程

1. 招標實體：衛生局

2. 招標方式：公開招標

3. 施工地點：仁伯爵綜合醫院

4. 承攬工程目的：為仁伯爵綜合醫院聯合內窺鏡中心設計和裝修承包工程。

5. 最長總工期：360天（包括設計期、設備交貨期、設備安裝期及裝修工程施工期）。

6. 投標書的有效期：投標書的有效期為90天，由公開開標日起計，可按招標方案規定延期。

7. 承攬類型：以總額承攬。

8. 臨時擔保：澳門元伍拾叁萬玖仟肆佰元整（$539,400.00），以現金存款、法定銀行擔保或保險擔保之方式提供。

9. 確定擔保：判予工程總金額的5%（為擔保合同之履行，須從承攬人收到之每次部份支付中扣除5%，作為已提供之確定擔保之追加）。

10. 底價：不設底價。

11. 參加條件：在土地工務局有施工註冊的實體，以及在開標日期前已遞交註冊或續期申請的實體，而後者的接納將視乎其註冊或續期申請的批准。

任何自然人或法人，不論以獨立身份或以合作經營形式參與，均僅可提交一份投標書。公司及其常設代表處被視為同一實體，不論以獨立身份或與其他自然人或法人組成合作經營，均僅可提交一份投標書。

由自然人或法人組成的合作經營，其成員人數不得超過三（3）名，而各成員之間無須存有任何法定的合夥形式。

組成合作經營投標之實體不得再以個人名義或加入其他合作經營參與投標。

SERVIÇOS DE SAÚDE

Anúncio

Concurso Público n.º 15/P/22
Empreitada de Concepção e de Remodelação do Centro Endoscópico

1. Entidade que põe a obra a concurso: Serviços de Saúde.

2. Modalidade do concurso: concurso público.

3. Local de execução da obra: Centro Hospitalar Conde de São Januário.

4. Objecto da empreitada: empreitada de concepção e de remodelação do Centro Endoscópico do Centro Hospitalar Conde de São Januário.

5. Prazo máximo de execução: trezentos e sessenta (360) dias (incluindo a fase de projecto, a entrega de equipamentos, instalação e fase de construção do projecto de renovação).

6. Prazo de validade das propostas: o prazo de validade das propostas é de 90 (noventa) dias, a contar da data do acto público do concurso, prorrogável, nos termos previstos no programa do concurso.

7. Tipo de empreitada: por preço global.

8. Caução provisória: $ 539 400,00 (quinhentas e trinta e nove mil e quatrocentas patacas), a prestar mediante depósito em dinheiro, garantia bancária ou seguro-caução, aprovado nos termos legais.

9. Caução definitiva: 5% (cinco por cento) do preço total da adjudicação (das importâncias que o empreiteiro tiver a receber, em cada um dos pagamentos parciais são deduzidos 5% (cinco por cento) para garantia do contrato, para reforço da caução definitiva a prestar).

10. Preço base: não há.

11. Condições de admissão:

Serão admitidos como concorrentes as entidades inscritas na DSSCU para execução de obras, bem como as que à data do concurso tenham requerido a sua inscrição ou renovação, neste último caso a admissão é condicionada ao deferimento do pedido de inscrição ou renovação.

As pessoas, singulares ou colectivas, por si ou sob forma de consórcio, só podem submeter uma única proposta. As sociedades e as suas filiações são consideradas como sendo uma única entidade, devendo submeter apenas uma única proposta, por si ou sob forma de consórcio com outras pessoas.

As pessoas singulares ou colectivas que participam no consórcio, devem ter no máximo até três (3) membros, não sendo necessário existir entre os membros qualquer modalidade jurídica de associação.

As entidades que participam no consórcio não podem apresentar outra proposta em nome individual ou participar noutro consórcio.

倘若獲得判給，組成合作經營投標的自然人或法人必須於簽訂合同前，按照經八月三日第40/99/M號法令所核准的《商法典》第三編的規定，以對外合作經營之法定形式組成。

12. 交標地點、日期及時間：

地點：仁伯爵綜合醫院地下的衛生局文書科。

截止日期及時間：二零二二年九月二十六日（星期一）下午五時四十五分。

倘若因颱風或不可抗力的原因導致本局停止辦公，則遞交投標書的截止日期及時間順延至緊接之首個工作日的相同截標時間。

13. 公開開標地點、日期及時間：

地點：澳門水坑尾街258號百老匯中心3樓C座的會議室。

日期及時間：二零二二年九月二十七日（星期二）上午十時。

倘若因颱風或不可抗力的原因導致本局停止辦公，則開標日期順延至緊接的首個工作日及相同開標時間。

根據十一月八日第74/99/M號法令第八十條所預見的效力，及對所提交之投標書文件可能出現的疑問作出澄清，投標人或其代表應出席開標。

14. 實地視察：

有意投標者應於二零二二年八月十五日（星期一）上午十時，前往設施設備廳集合，以便實地視察是次招標之標的工程地點。

15. 查閱案卷及取得案卷副本的地點、時間及價格：

地點：澳門水坑尾街258號百老匯中心3樓C座衛生局物資供應管理處。

時間：於辦公日上午九時至下午一時及下午二時三十分至五時三十分。

價格：$140.00（澳門元壹佰肆拾元整），繳費地點：仁伯爵綜合醫院地下的衛生局司庫科。

Se for adjudicado, a pessoas singulares ou colectivas que participam no consórcio, antes da assinatura do contrato de adjudicação, são obrigados a proceder às formalidades, em modalidade de consórcio externo, nos termos das disposições referidas no Livro III do Código Comercial aprovado pelo Decreto n.º 40/99/M, de 3 de Agosto.

12. Local, dia e hora limite para entrega das propostas:

Local: Secção de Expediente Geral dos Serviços de Saúde, que se situa no r/c do Edifício do Centro Hospitalar Conde de São Januário;

Dia e hora limite: dia 26 de Setembro de 2022 (segunda-feira), até às 17,45 horas.

Em caso de encerramento dos Serviços Públicos da Região Administrativa Especial de Macau, em virtude de tempestade ou motivo de força maior, a data e a hora estabelecidas para a entrega de propostas, serão adiadas para o primeiro dia útil seguinte, à mesma hora.

13. Local, dia e hora do acto público:

Local: Rua do Campo, n.º 258, Edifício Broadway Center, 3.º andar C, Macau.

Dia e hora: dia 27 de Setembro de 2022 (terça-feira), pelas 10,00 horas.

Em caso de encerramento dos Serviços Públicos da Região Administrativa Especial de Macau, em virtude de tempestade ou motivo de força maior, a data e a hora estabelecidas para o acto público de abertura das propostas do concurso público, serão adiadas para a mesma hora do dia útil seguinte.

Os concorrentes ou seus representantes deverão estar presentes ao acto público de abertura de propostas para os efeitos previstos no artigo 80.º do Decreto-Lei n.º 74/99/M, de 8 de Novembro, e para esclarecer as eventuais dúvidas relativas aos documentos apresentados no concurso.

14. Visita às instalações:

Os concorrentes deverão comparecer na sessão de esclarecimentos no dia 15 de Agosto de 2022 (segunda-feira), às 10,00 horas, no Departamento de Instalações e Equipamentos do Centro Hospitalar Conde de São Januário.

15. Local, hora e preço para consulta do processo e obtenção da cópia:

Local: Divisão de Aprovisionamento e Economato dos Serviços de Saúde, sita na Rua do Campo, n.º 258, Edifício Broadway Center, 3.º andar C, Macau.

Hora: horário de expediente (das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,30 horas).

Preço: $ 140,00 (cento e quarenta patacas), local de pagamento: Secção de Tesouraria dos Serviços de Saúde, que se situa no r/c do Edifício do Centro Hospitalar Conde de São Januário.

16. 評標標準及其所佔之比重：

A	總價格	45%
B	施工經驗	10%
	B1醫療工程經驗（5%）	
	B2施工隊伍架構及人員配置 ——施工隊伍架構（2%） ——主要工程人員施工經驗（3%）	
C	設計方案 ——工作動線（10%） ——空間的有效利用（10%） ——感染控制（10%）	30%
D	工作計劃	10%
	D1施工方案 ——施工工作計劃（3%） ——施工技術（2%）	
	D2工程進度表 ——工程進度（2%） ——工序安排（2%） ——可操作性（1%）	
E	總工期	5%

17. 附加的說明文件：由二零二二年八月十日（星期三）至截標日止，投標人應前往澳門水坑尾街258號百老匯中心3樓C座衛生局物資供應管理處，了解是否有附加的說明文件。

二零二二年八月四日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $6,739.00）

16. Critérios de apreciação de propostas e respectivos factores de ponderação:

A	Preço	45%
B	Experiência em execução das obras	10%
	B1 Experiência em obras de clínica médica (5%)	
	B2 Estrutura das equipas executoras da obra e alocação dos recursos humanos — Estrutura das equipas executoras da obra (2%) — Experiência em execução das obras do pessoal principal de engenharia (3%)	
C	Programa de concepção — Fluxo de trabalho (10%) — Utilização eficaz do espaço (10%) — Controle de infecção (10%)	30%
D	Programa de trabalhos	10%
	D1 Programa de execução da obra — Plano de trabalho (3%) — Técnicas a aplicar (2%)	
	D2 Cronograma de execução da obra — Progresso da obra (2%) — Fases da obra (2%) — Operabilidade (1%)	
E	Prazo global de execução da obra	5%

17. Junção de esclarecimentos:

Os concorrentes poderão comparecer na Divisão de Aprovisionamento e Economato dos Serviços de Saúde, sita na Rua do Campo, n.º 258, Edifício Broadway Center, 3.º andar C, Macau, a partir de 10 de Agosto de 2022 (quarta-feira), até à data limite para a entrega das propostas, a fim de tomar conhecimento de eventuais esclarecimentos adicionais.

Serviços de Saúde, aos 4 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 6 739,00)

通 告

（考試編號：01/IC-PAF/Cplas/2022）

按照本人於二零二二年八月二日的批示，下列人士被委任為唐雪仙醫生投考整形外科專科最後評核考試（根據第45/2021號行政法規第十六條第二款及經第24/2018號行政法規和第178/2019號行政長官批示修改的三月十五日第8/99/M號法令）的典試委員會成員：

典試委員會的組成：

主席：整形外科顧問醫生　房鋒俊醫生

Avisos

(Ref. da Prova n.º: 01/IC-PAF/Cplas/2022)

Por despacho do signatário, de 2 de Agosto de 2022, são nomeados os membros do júri para a realização do exame de avaliação final de graduação em cirurgia plástica da Dr.ª Tong Sut Sin (conforme o n.º 2 do artigo 16.º do Regulamento Administrativo n.º 45/2021 e o Decreto-Lei n.º 8/99/M, de 15 de Março, alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 24/2018 e Despacho do Chefe do Executivo n.º 178/2019):

O Júri terá a seguinte composição:

Presidente: Dr. Fang Fengjun, médico consultor de cirurgia plástica.

正選委員：整形外科主任醫生　彭蓬光醫生

整形外科顧問醫生　黎玄輝醫生

候補委員：整形外科顧問醫生　胡建智醫生

整形外科顧問醫生　李兆才醫生

考試方法：最後評核包括履歷考試、實踐考試及理論考試，上述三項考試均屬淘汰試。

評分制度：

1. 在各項考試之評分以0至20分表示，得分等於或高於9.5分方視為及格；

2. 在三項考試中之得分均等於或高於9.5分之投考人，視為在最後評核中及格；

3. 最後評核之評分係在各項考試之得分之算術平均數之結果，取小數點後一個位。

考試日期：二零二二年九月六日及七日

考試地點：仁伯爵綜合醫院C1層遠程醫療會診中心會議室及整形外科

考試時間及須知：考試時間表及須知已張貼在澳門醫學專科學院秘書處（位於澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心19樓）及上載於澳門醫學專科學院網頁（https://www.am.gov.mo）。

二零二二年八月四日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $2,561.00）

Vogais efectivos: Dr. Pang Fong Kuong, chefe de serviço de cirurgia plástica; e

Dr. Lai Yun Fee, médico consultor de cirurgia plástica.

Vogais suplentes: Dr. Wu Kin Chi, médico consultor de cirurgia plástica; e

Dr. José Manuel Barreto Duarte Esteves, médico consultor de cirurgia plástica.

Métodos de prova: A avaliação final consta de uma prova curricular, uma prova prática e uma prova teórica, as três provas previstas são eliminatórias.

Sistema de classificação:

1. Os resultados obtidos em cada uma das provas acima referidas são indicados sob a forma de classificação, na escala de 0 a 20 valores; se a classificação obtida for igual ou superior a 9,5 valores é considerado aprovado;

2. É aprovado na avaliação final o candidato que em cada uma das três provas obtenha uma classificação igual ou superior a 9,5 valores;

3. A classificação da avaliação final é o resultado da média aritmética das classificações obtidas nas provas curricular, prática e teórica, sendo este valor arredondado às décimas.

Data da prova: 6 e 7 de Setembro de 2022

Local da prova: Sala de reunião do Centro de Telemedicina na C1 e Serviço de Cirurgia Plástica do Centro Hospitalar Conde de S. Januário dos Serviços de Saúde

Hora da prova e observações: o horário da prova e as observações encontram-se afixados na secretaria da Academia Médica de Macau, situada no 19.º andar do Edifício Hotline, na Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.os 335-341, Macau, e disponível no *website* destes Serviços (https://www.am.gov.mo).

Serviços de Saúde, aos 4 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 2 561,00)

（開考編號：00821/01-TS）

茲公佈，為填補衛生局高級技術員職程第一職階二等高級技術員（土木工程範疇）編制內一個職缺及以行政任用合同制度填補三個職缺，以及填補開考有效期屆滿前出現的職缺，經二零二一年六月九日第二十三期《澳門特別行政區公報》第二組刊登進行統一管理制度的專業或職務能力評估對外開考通告。本局定於二零二二年八月二十二日至二十三日舉行甄選面試，每名投

(Ref. do Concurso n.º 00821/01-TS)

Torna-se público que, para os candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago do quadro, e de três lugares vagos, em regime de contrato administrativo de provimento, de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de engenharia civil, dos Serviços de Saúde, e dos que vierem a verificar-se nestes Serviços até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 23, II Série, de 9 de Junho de 2021, a entrevista de selecção, com a duração de entrevista é de cerca de 15 minutos para cada candidato, terá lugar de 22 a 23 de Agosto de 2022, e será realizada na Sala

考人的面試時間約為十五分鐘，地點為澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場2樓澳門醫學專科學院會議室。

參加甄選面試的准考人的日期及時間安排等詳細資料以及與准考人有關的其他重要資訊，已張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）。准考人可於辦公時間（週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分）到上述地點查閱，亦可在本局網頁（http://www.ssm.gov.mo/）及行政公職局網頁（http://www.safp.gov.mo/）查閱。

二零二二年八月五日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $1,541.00）

de Reunião da Academia Médica de Macau da Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.os 411-417, Edifício Dynasty Plaza, 2.º andar, Macau.

Informação mais detalhada sobre a data e hora a que cada candidato se deve apresentar para a realização da entrevista de selecção, bem como outras informações de interesse dos candidatos encontram-se afixadas na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, sita no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, Macau, podendo ser consultadas no local indicado dentro do horário de expediente (segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), bem como nas páginas electrónicas dos Serviços de Saúde em http://www.ssm.gov.mo/, e da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública em http://www.safp.gov.mo/.

Serviços de Saúde, aos 5 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 1 541,00)

（開考編號：00422/02-MA.NEF）

按照社會文化司司長二零二二年七月六日的批示，根據經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定，本局現以考核方式進行普通對外開考，以填補衛生局人員編制內醫生職程醫院職務範疇（腎科）第一職階主治醫生兩個職缺。

1. 開考類別及有效期

本普通對外開考以考核方式進行。

本開考的有效期於所述職位被填補後終止。

2. 職務範疇的從業方式

醫院職務範疇的醫生——在專科醫療衛生範疇內工作，藉參與跨專業小組及與社區醫療衛生範疇緊密合作，提供醫療、研究及教學的服務，尤其包括：

2.1 向住院病人提供屬其專科範疇的醫療服務，並在有需要時要求其他專科範疇提供協助；

(Ref. do Concurso n.º 00422/02-MA.NEF)

Faz-se público que, por despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 6 de Julho de 2022, e nos termos definidos na Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, na Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, no Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica», no Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e aplicando-se, subsidiariamente, o Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, se encontra aberto o concurso comum, externo, de prestação de provas, para o preenchimento de dois lugares vagos do quadro do pessoal, de médico assistente, 1.º escalão, área funcional hospitalar (Nefrologia), da carreira médica dos Serviços de Saúde:

1. Tipo de concurso e validade

Trata-se de um concurso comum, externo, de prestação de provas.

O prazo de validade esgota-se com o preenchimento dos lugares posto a concurso.

2. Formas de exercício da área funcional

Médico da área funcional hospitalar — prestação de serviços de assistência, investigação e ensino na área de cuidados de saúde diferenciados, aproveitando a participação em equipas multidisciplinares e em estreita cooperação com a área de cuidados de saúde comunitários, em especial:

2.1. Prestar serviços médicos da sua especialidade aos doentes internados e solicitar apoio a outras especialidades, quando necessário;

2.2 執行專科門診及急診的醫療工作，包括診斷、開立治療處方、決定病人住院或出院；

2.3 就每一個案按本身的診斷作出醫療上的決定；

2.4 為住院病人制訂專科治療計劃，並協調相關的執行工作；

2.5 與護理人員合作，為病人提供適切的醫院護理服務；

2.6 撰寫醫療病歷、紀錄及報告；

2.7 負責及跟進病人在不同專科之間的轉診工作；

2.8 在有需要時，負責及跟進病人在公立醫院網絡以外的轉診工作；

2.9 負責醫院各專科之間的溝通及合作，必要時提供綜合的專科醫療及護理計劃；

2.10 參與教學及學術研究計劃；

2.11 指導實習醫生的培訓；

2.12 對本職務範疇的規劃、組織及管理提供技術協助；

2.13 促進本職務範疇與其他職務範疇之間工作的配合。

3. 職務內容

主治醫生的職務尤其包括：

3.1 提供醫療服務；

3.2 參加醫療小組或急診小組；

3.3 協助培訓活動；

3.4 收集及整理醫療及流行病學資料；

3.5 協助進行改善醫療服務的研究工作；

3.6 與衛生當局及其他當局合作；

3.7 參與促進不同層面的醫療服務之間互相配合的工作；

3.8 履行其他交由其執行的職務；

3.9 提供專科醫療服務；

3.10 當被指定時，加入開考的典試委員會；

3.11 當被指定時，擔任教學職務；

3.12 參與及協助開展科研計劃；

2.2. Praticar actos médicos nas actividades de consulta externa diferenciada e de urgência, compreendendo o diagnóstico, a prescrição da terapêutica a instituir e a determinação do internamento ou a alta hospitalar;

2.3. Decidir da intervenção médica que, em seu diagnóstico, se imponha em cada caso;

2.4. Elaborar planos de terapêutica especializados para doentes internados e coordenar os respectivos trabalhos de execução;

2.5. Prestar cuidados hospitalares adequados a doentes, em cooperação com o pessoal de enfermagem;

2.6. Elaborar processos, registos e relatórios médicos;

2.7. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes entre as diferentes especialidades;

2.8. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes fora da rede hospitalar pública, se necessário;

2.9. Assegurar a comunicação e cooperação entre especialidades hospitalares, proporcionar planos de assistência médica e de enfermagem especializados e interdisciplinares, sempre que necessário;

2.10. Participar em projectos de ensino e investigação científica;

2.11. Orientar a formação de médicos internos;

2.12. Prestar apoio técnico ao planeamento, organização e gestão desta área funcional;

2.13. Promover a articulação das actividades desta área funcional com as outras áreas funcionais.

3. Conteúdo funcional

Ao médico assistente são atribuídas, nomeadamente, as seguintes funções:

3.1. Prestar serviços médicos;

3.2. Participar em equipas médicas ou de urgência;

3.3. Colaborar em acções de formação;

3.4. Recolher e tratar a informação médica e epidemiológica;

3.5. Colaborar em trabalhos de investigação, visando a melhoria dos serviços médicos;

3.6. Cooperar com as autoridades sanitárias e outras;

3.7. Participar em acções que visem a articulação entre os diferentes níveis de serviços médicos;

3.8. Exercer as demais funções que lhe forem cometidas;

3.9. Prestar serviços médicos diferenciados;

3.10. Participar em júris de concursos, quando designado;

3.11. Desempenhar funções docentes, quando designado;

3.12. Participar e colaborar no desenvolvimento de projectos de investigação científica;

3.13 協助普通科醫生的專業發展；

3.14 輔助顧問醫生及主任醫生；

3.15 參與所屬部門的管理；

3.16 在跨專業小組內負責相關職務範疇的工作，包括有關社區健康診斷及其後相應的衛生及醫療介入方面的事宜。

4. 薪俸、權利及福利

第一職階主治醫生的薪俸點為經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》附件表一所載的740點，並享有公職一般制度及醫生職程制度所規定的權利及福利。

5. 報考條件

凡於報考期限屆滿前（2022年9月7日前）具備醫學學士學位學歷且已根據第18/2020號法律的規定取得資格認可證書和合格完成腎科專業範疇專科醫學培訓或獲適當認可具等同效力的培訓者，並符合現行法律規定的擔任公職的一般要件，特別是：澳門特別行政區永久性居民、成年、具任職能力、身體健康及精神健全的人士，均可報考。

6. 報考方式及期限

6.1 報考期限為二十個工作日，自本通告在《澳門特別行政區公報》公佈後緊接的第一個工作日起計（即2022年8月11日至9月7日）；

6.2 報考須以紙張方式提交經第133/2012號社會文化司司長批示第一款核准的《投考報名表》，並附同報考要件的證明文件，及支付金額為澳門元三百元的報考費；未支付報考費者，報考不獲接納，但經社會工作局適當證明在報考時正處於有經濟困難狀況的投考人，獲豁免支付報考費，並須於報考時作出聲明，由本局就經濟困難的狀況進行核實；

6.3 經投考人簽署的《投考報名表》須由投考人本人或由他人（無須提交授權書）在報考期限內的辦公時間（週一至週四，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時四十五分；週五，上

3.13. Colaborar no desenvolvimento profissional dos médicos gerais;

3.14. Coadjuvar os médicos consultores e os chefes de serviço;

3.15. Participar na gestão do serviço onde estiver integrado;

3.16. Responsabilizar-se pela respectiva área funcional, nas equipas multidisciplinares, incluindo as matérias relativas ao diagnóstico da saúde da comunidade e à prossecução de intervenções sanitárias e médicas.

4. Vencimento, direitos e regalias

O médico assistente, 1.º escalão, vence pelo índice 740 da tabela indiciária de vencimentos, constante do mapa 1 do Anexo da Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, e usufrui dos direitos e regalias previstos no regime geral da Função Pública e regime da carreira médica.

5. Condições de candidatura

Podem candidatar-se os indivíduos que possuam licenciatura em medicina, e tenham obtido a cédula de acreditação nos termos da Lei n.º 18/2020 e tenham concluído, com aproveitamento, a formação médica especializada, na área de especialidade de Nefrologia ou formação equivalente devidamente reconhecida, que satisfaçam os demais requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, nos termos da legislação em vigor, nomeadamente: ser residente permanente da Região Administrativa Especial de Macau; maioridade; capacidade profissional, aptidão física e mental, até ao termo do prazo da apresentação de candidaturas (até ao dia 7 de Setembro de 2022).

6. Formas e prazo de apresentação de candidaturas

6.1. O prazo para a apresentação de candidaturas é de vinte dias úteis, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* (11 de Agosto a 7 de Setembro de 2022);

6.2. A admissão ao concurso faz-se mediante a apresentação de requerimento, em formulário «Ficha de Inscrição em Concurso», aprovada pelo n.º 1 do Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 133/2012, em suporte de papel, acompanhado dos documentos comprovativos dos requisitos de candidatura, e o pagamento do montante de trezentas patacas como taxa de candidatura. Os candidatos que não efectuarem o pagamento da referida taxa não serão admitidos. Contudo, os candidatos que, no acto de apresentação da candidatura, se encontrem em situação de carência económica devidamente comprovada pelo Instituto de Acção Social, estão isentos de pagamento da taxa de candidatura, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura, a verificação da situação de carência económica é efectuada por estes Serviços de apresentação de candidaturas;

6.3. A «Ficha de Inscrição em Concurso», assinada pelo candidato, deve ser entregue, pessoalmente, pelo próprio ou por outrem, sem necessidade de procuração, dentro do prazo de apresentação de candidaturas e no horário de expediente

午九時至下午一時，下午二時三十分至五時三十分）到澳門若憲馬路衛生局文書科（位於仁伯爵綜合醫院內）提交，並支付報考費（接受以現金或以VISA、Master Card、銀聯、銀聯閃付、銀聯雲閃付、中銀手機銀行支付、澳門通及澳門錢包MPay進行支付）。

7. 報考須提交的文件

7.1 與公共部門無聯繫的投考人須提交：

a）有效的身份證明文件副本；

b）本通告所要求的學歷及專業資格的證明文件副本（可一併提交相關的曾修讀科目證明，以助審查准考資格）；

c）經投考人簽署之履歷一式三份（詳列在相關職務範疇內所執行職務的時間及方式、技術職能單位的主管職務、對實習醫生的指導及門診小組的參與，技術職能部門及單位的管理、組織及擔任主管的能力及才能，發表的著作及文章，醫療範疇職位的擔任，教學或研究工作及提高專業資格的其他資料。）（所遞交之履歷需經投考人簽署，否則視為沒有遞交）。

7.2 與公共部門有聯繫的投考人須提交：

第7.1點a）至c）項所指的文件以及由所屬部門發出的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本。

如第7.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件以及個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本已存於所屬部門的個人檔案，則無須提交，但須於報考時作出聲明。

7.3 第7.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件的副本，以及第7.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本，可以是普通副本或經認證的副本。

7.4 如投考人無提交第7.1點a）至c）項所指的文件，或倘要求的第7.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本，投考人應在臨時名單所指期限內補交所欠文件，否則被除名。

(segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,45 horas, sexta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,30 horas), na Secção de Expediente Geral dos Serviços de Saúde, sita no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e o pagamento da taxa de candidatura deve ser efectuado em numerário, VISA, Master Card, UnionPay, UnionPay QuickPass, UnionPay App, Pagamento por Mobile Banking do Banco da China de Macau, Macau Pass e MPay.

7. Documentos a apresentar na candidatura

7.1. Candidatos não vinculados aos serviços públicos:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas e da qualificação profissional exigidos no presente aviso (pode ser acompanhada de documentos comprovativos das disciplinas do curso para efeitos de aferição da habilitação do candidato para a admissão ao concurso);

c) Três exemplares do currículo assinados pelo candidato (donde constem, detalhadamente, o tempo e o modo das funções exercidas no âmbito da área funcional respectiva, a chefia de unidades técnico-funcionais, a orientação de internos e a participação em equipas ambulatórias, capacidade e aptidão para a gestão, organização e chefia de serviços e unidades técnico-funcionais, trabalhos e artigos publicados, desempenho de cargos na área médica, actividades docentes ou de investigação e outros elementos de valorização profissional) (os currículos devem necessariamente ser assinados pelo próprio candidato, sob pena de se considerarem como falta de entrega dos mesmos);

7.2. Candidatos vinculados aos serviços públicos:

Os candidatos vinculados aos serviços públicos devem apresentar os documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 7.1 e ainda a cópia do registo biográfico ou da certidão emitida pelo Serviço a que pertencem que permita comprovar a sua situação funcional.

Os candidatos vinculados aos serviços públicos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 7.1, bem como da cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura.

7.3. As cópias dos documentos referidos nas alíneas a), b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 7.1, e a cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos no ponto 7.2, podem ser simples ou autenticadas.

7.4. Na falta de apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 7.1, ou do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos no ponto 7.2 quando é exigido, o candidato deve apresentar os documentos em falta no prazo indicado na lista provisória, sob pena de exclusão.

7.5 上指的《投考報名表》可從印務局網頁下載或到印務局購買。

7.6 投考人應在報考申請書指明考試時擬使用中文或葡文作答。

7.7 如投考人於報考時所提交的第7.1點a）、b）和c）項及第7.2點所指的證明文件為普通副本，須於向部門提交組成任用卷宗所需文件的期間，提交該等文件的正本或經認證的副本。

7.8 作虛假聲明或提交虛假文件，會被除名或不獲任用，還導致按情況向主管實體舉報以提起紀律及刑事程序。

8. 甄選方法

a）第一項甄選方法——知識考試（筆試，時間為3小時），具淘汰性質；

b）第二項甄選方法——履歷分析。

若投考人缺席或放棄任何一項考試，即被除名。

9. 甄選方法的目的

知識考試——評核投考人在相關職務範疇情況下解決問題、行動及反應的能力；

履歷分析——包括投考人專業履歷的審查及討論的履歷分析旨在分析投考人擔任特定職務的資歷，尤其是專業及學術方面的能力，並參照須填補的空缺的一般及特別的職業特徵要求、專業歷程、所取得的經驗及進行了的培訓、所擔任的職務類別及取得的工作評核。

10. 評分制度

在各項甄選方法中取得的成績均以0分至10分表示。

在淘汰試或最後成績中得分低於5分者，均被淘汰。

有關開考的評分準則已張貼於衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）以供查閱。

11. 最後成績

最後成績是在各項甄選方法中得分的加權算術平均數，計算方法如下：

知識考試 = 50%；

7.5. O formulário acima referido, a «Ficha de Inscrição em Concurso», pode ser descarregada da página electrónica da Imprensa Oficial ou adquirida, mediante pagamento, na mesma.

7.6. No requerimento de admissão, o candidato deve indicar a língua, chinesa ou portuguesa, que irá utilizar nas provas.

7.7. Se o candidato tiver apresentado na candidatura cópia simples dos documentos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 7.1 e do ponto 7.2, deve entregar os originais ou cópias autenticadas dos referidos documentos durante o período de entrega dos documentos necessários à instrução do processo de provimento neste Serviço.

7.8. A falsa declaração ou a apresentação de documento falso implica, para além dos efeitos de exclusão ou de não provimento, a participação à entidade competente para processo disciplinar e penal, conforme os casos.

8. Métodos de selecção

a) 1.º método de selecção — Prova de conhecimentos (prova escrita, com a duração de três horas), com carácter eliminatório;

b) 2.º método de selecção — Análise curricular.

O candidato que falte ou desista de qualquer prova é automaticamente excluído.

9. Objectivos dos métodos de selecção

Provas de conhecimentos — destina-se a avaliar a capacidade do candidato para resolver problemas e actuar, assim como reagir, em situações do âmbito da respectiva área funcional;

Análise curricular — consiste na apreciação e discussão do currículo profissional do candidato, e visa analisar a sua qualificação para o desempenho de determinada função, atendendo-se, designadamente, à sua competência profissional e científica, tendo como referência o perfil de exigências profissionais, genéricas e específicas do lugar a ocupar, bem como o percurso profissional, a relevância da experiência adquirida e da formação realizada, o tipo de funções exercidas e a avaliação de desempenho obtida.

10. Sistema de classificação

Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 10.

Consideram-se excluídos os candidatos que nas provas eliminatórias ou na classificação final obtenham classificação inferior a 5 valores.

As grelhas classificativas para o concurso que se afixam na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, estão disponíveis para a devida consulta.

11. Classificação final

A classificação final resulta da média ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados da seguinte forma:

Prova de conhecimentos = 50%;

履歷分析 = 50%。

12. 優先條件

如投考人得分相同，則優先者依次為在與開考程序相關的職務範疇的實習醫生培訓的最後評核中，取得較高成績者；在與開考程序有關的職務範疇內，職級及職程中具較長年資者。採用前述所指準則後，如投考人得分仍然相同，則按照經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第一款及第二款規定的優先條件排序。

13. 公佈名單、公告及開考資訊

臨時名單、確定名單、各階段性成績名單及最後成績名單張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/，上述名單的張貼地點及查閱地點的公告亦會公佈於《澳門特別行政區公報》。

各甄選方法的考核地點、日期及時間，張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/。

14. 考試範圍

知識考試——筆試範圍包括以下內容：

腎科專科的醫學知識。

知識考試期間，投考人不得以任何方式（包括使用電子產品）查閱任何法規、書籍或參考資料。

15. 適用法例

本開考受經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》的規定，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定規範。

Análise curricular = 50%.

12. Condições de preferência

Em caso de igualdade de classificação dos candidatos têm preferência, sucessivamente, os que detenham melhor classificação obtida na avaliação final do internato médico da área funcional a que respeita o procedimento concursal, maior antiguidade na categoria, na carreira, da área funcional a que respeita o procedimento concursal. Se a situação de igualdade de classificação persistir após a aplicação dos critérios anteriormente referidos, aplicam-se os n.os 1 e 2 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

13. Publicitação das listas, anúncios e informações do concurso

As listas provisória, definitiva, lista classificativa de cada fase e lista classificativa final são afixadas na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizadas na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/, sendo publicados no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* os anúncios com indicação dos locais em que as mesmas se encontram afixadas e podem ser consultadas.

O local, data e hora da aplicação dos métodos de selecção são afixados na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizados na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/.

14. Programa das provas

A prova de conhecimentos — a prova escrita abrange o seguinte conteúdo:

Conhecimentos médicos no âmbito de Nefrologia.

Durante a prova de conhecimentos, é proibida a consulta de quaisquer legislações, livros ou informações de referência, através de qualquer forma, nomeadamente, o uso de produtos electrónicos.

15. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes da Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos» com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, e da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica», do Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e a aplicação complementar do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

16. 注意事項

投考人提供的資料僅作招聘之用，所有報考資料將按第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定處理。

17. 典試委員會的組成

主席：腎科顧問醫生　廖永賢

正選委員：腎科顧問醫生　張健

腎科顧問醫生　李超亮

候補委員：腎科顧問醫生　忻菁

內科顧問醫生　吳浩

二零二二年八月五日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $15,040.00）

16. Observação

Os dados que o candidato apresente servem apenas para efeitos de recrutamento. Todos os dados da candidatura serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005 «Lei da Protecção de Dados Pessoais».

17. Composição do júri

Presidente: Dr. Lio Weng In, médico consultor de Nefrologia.

Vogais efectivos: Dr. Cheung Kin, médico consultor de Nefrologia; e

Dr. Li Chiu Leong, médico consultor de Nefrologia.

Vogais suplentes: Dr.ª Xin Jing, médica consultora de Nefrologia; e

Dr. Ng Hou, médico consultor de Medicina Interna.

Serviços de Saúde, aos 5 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 15 040,00)

（開考編號：00222/02-MA.OTO）

按照社會文化司司長二零二二年七月六日的批示，根據經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》和第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定，本局現以考核方式進行普通對外開考，以填補衛生局醫生職程醫院職務範疇（耳鼻喉及頭頸外科）第一職階主治醫生編制內一個職缺及以行政任用合同制度填補一個職缺。

1. 開考類別及有效期

本普通對外開考以考核方式進行。

本開考的有效期於所述職位被填補後終止。

2. 職務範疇的從業方式

醫院職務範疇的醫生——在專科醫療衛生範疇內工作，藉

(Ref. do Concurso n.º 00222/02-MA.OTO)

Faz-se público que, por despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 6 de Julho de 2022, e nos termos definidos na Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, na Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, e na Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», no Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica», no Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e aplicando-se, subsidiariamente, o Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, se encontra aberto o concurso comum, externo, de prestação de provas, para o preenchimento de um lugar vago do quadro do pessoal, e de um lugar vago em regime de contrato administrativo de provimento, de médico assistente, 1.º escalão, área funcional hospitalar (Otorrinolaringologia e Cirurgia de Cabeça e Pescoço), da carreira médica dos Serviços de Saúde:

1. Tipo de concurso e validade

Trata-se de um concurso comum, externo, de prestação de provas.

O prazo de validade esgota-se com o preenchimento dos lugares posto a concurso.

2. Formas de exercício da área funcional

Médico da área funcional hospitalar — prestação de serviços de assistência, investigação e ensino na área de cuidados de

參與跨專業小組及與社區醫療衛生範疇緊密合作，提供醫療、研究及教學的服務，尤其包括：

2.1 向住院病人提供屬其專科範疇的醫療服務，並在有需要時要求其他專科範疇提供協助；

2.2 執行專科門診及急診的醫療工作，包括診斷、開立治療處方、決定病人住院或出院；

2.3 就每一個案按本身的診斷作出醫療上的決定；

2.4 為住院病人制訂專科治療計劃，並協調相關的執行工作；

2.5 與護理人員合作，為病人提供適切的醫院護理服務；

2.6 撰寫醫療病歷、紀錄及報告；

2.7 負責及跟進病人在不同專科之間的轉診工作；

2.8 在有需要時，負責及跟進病人在公立醫院網絡以外的轉診工作；

2.9 負責醫院各專科之間的溝通及合作，必要時提供綜合的專科醫療及護理計劃；

2.10 參與教學及學術研究計劃；

2.11 指導實習醫生的培訓；

2.12 對本職務範疇的規劃、組織及管理提供技術協助；

2.13 促進本職務範疇與其他職務範疇之間工作的配合。

3. 職務內容

主治醫生的職務尤其包括：

3.1 提供醫療服務；

3.2 參加醫療小組或急診小組；

3.3 協助培訓活動；

3.4 收集及整理醫療及流行病學資料；

3.5 協助進行改善醫療服務的研究工作；

3.6 與衛生當局及其他當局合作；

3.7 參與促進不同層面的醫療服務之間互相配合的工作；

3.8 履行其他交由其執行的職務；

saúde diferenciados, aproveitando a participação em equipas multidisciplinares e em estreita cooperação com a área de cuidados de saúde comunitários, em especial:

2.1. Prestar serviços médicos da sua especialidade aos doentes internados e solicitar apoio a outras especialidades, quando necessário;

2.2. Praticar actos médicos nas actividades de consulta externa diferenciada e de urgência, compreendendo o diagnóstico, a prescrição da terapêutica a instituir e a determinação do internamento ou a alta hospitalar;

2.3. Decidir da intervenção médica que, em seu diagnóstico, se imponha em cada caso;

2.4. Elaborar planos de terapêutica especializados para doentes internados e coordenar os respectivos trabalhos de execução;

2.5. Prestar cuidados hospitalares adequados a doentes, em cooperação com o pessoal de enfermagem;

2.6. Elaborar processos, registos e relatórios médicos;

2.7. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes entre as diferentes especialidades;

2.8. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes fora da rede hospitalar pública, se necessário;

2.9. Assegurar a comunicação e cooperação entre especialidades hospitalares, proporcionar planos de assistência médica e de enfermagem especializados e interdisciplinares, sempre que necessário;

2.10. Participar em projectos de ensino e investigação científica;

2.11. Orientar a formação de médicos internos;

2.12. Prestar apoio técnico ao planeamento, organização e gestão desta área funcional;

2.13. Promover a articulação das actividades desta área funcional com as outras áreas funcionais.

3. Conteúdo funcional

Ao médico assistente são atribuídas, nomeadamente, as seguintes funções:

3.1. Prestar serviços médicos;

3.2. Participar em equipas médicas ou de urgência;

3.3. Colaborar em acções de formação;

3.4. Recolher e tratar a informação médica e epidemiológica;

3.5. Colaborar em trabalhos de investigação, visando a melhoria dos serviços médicos;

3.6. Cooperar com as autoridades sanitárias e outras;

3.7. Participar em acções que visem a articulação entre os diferentes níveis de serviços médicos;

3.8. Exercer as demais funções que lhe forem cometidas;

3.9 提供專科醫療服務；

3.10 當被指定時，加入開考的典試委員會；

3.11 當被指定時，擔任教學職務；

3.12 參與及協助開展科研計劃；

3.13 協助普通科醫生的專業發展；

3.14 輔助顧問醫生及主任醫生；

3.15 參與所屬部門的管理；

3.16 在跨專業小組內負責相關職務範疇的工作，包括有關社區健康診斷及其後相應的衛生及醫療介入方面的事宜。

4. 薪俸、權利及福利

第一職階主治醫生的薪俸點為經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》附件表一所載的740點，並享有公職一般制度及醫生職程制度所規定的權利及福利。

5. 任用方式

5.1. 填補醫生職程醫院職務範疇（耳鼻喉及頭頸外科）第一職階主治醫生編制內一個職缺，及以行政任用合同制度填補醫生職程醫院職務範疇（耳鼻喉及頭頸外科）第一職階主治醫生一個職缺。

5.2. 以行政任用合同方式聘用，根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第五條規定，試用期為期六個月。

6. 報考條件

凡於報考期限屆滿前（2022年9月7日前）具備醫學學士學位學歷且已根據第18/2020號法律的規定取得資格認可證書和合格完成耳鼻喉科/耳鼻喉及頭頸外科專業範疇專科醫學培訓或獲適當認可具等同效力的培訓者，並符合現行法律規定的擔任公職的一般要件，特別是：澳門特別行政區永久性居民、成年、具任職能力、身體健康及精神健全的人士，均可報考。

7. 報考方式及期限

7.1 報考期限為二十個工作日，自本通告在《澳門特別行政區公報》公佈後緊接的第一個工作日起計（即2022年8月11日至9月7日）；

3.9. Prestar serviços médicos diferenciados;

3.10. Participar em júris de concursos, quando designado;

3.11. Desempenhar funções docentes, quando designado;

3.12. Participar e colaborar no desenvolvimento de projectos de investigação científica;

3.13. Colaborar no desenvolvimento profissional dos médicos gerais;

3.14. Coadjuvar os médicos consultores e os chefes de serviço;

3.15. Participar na gestão do serviço onde estiver integrado;

3.16. Responsabilizar-se pela respectiva área funcional, nas equipas multidisciplinares, incluindo as matérias relativas ao diagnóstico da saúde da comunidade e à prossecução de intervenções sanitárias e médicas.

4. Vencimento, direitos e regalias

O médico assistente, 1.º escalão, vence pelo índice 740 da tabela indiciária de vencimentos, constante do mapa 1 do Anexo da Lei n.º 10/2010 « Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, e usufrui dos direitos e regalias previstos no regime geral da Função Pública e regime da carreira médica.

5. Forma de provimento

5.1 Para o preenchimento de um lugar vago do quadro do pessoal, e de um lugar vago em regime de contrato administrativo de provimento, de médico assistente, 1.º escalão, área funcional hospitalar (Otorrinolaringologia e Cirurgia de Cabeça e Pescoço), da carreira médica;

5.2 A contratação é feita mediante contrato administrativo de provimento, precedido de seis meses de período experimental, nos termos do artigo 5.º da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021.

6. Condições de candidatura

Podem candidatar-se os indivíduos que possuam licenciatura em medicina, e tenham obtido a cédula de acreditação nos termos da Lei n.º 18/2020 e tenham concluído, com aproveitamento, a formação médica especializada, na área de especialidade de Otorrinolaringologia/Otorrinolaringologia e Cirurgia de Cabeça e Pescoço ou formação equivalente devidamente reconhecida, que satisfaçam os demais requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, nos termos da legislação em vigor, nomeadamente: ser residente permanente da Região Administrativa Especial de Macau; maioridade; capacidade profissional, aptidão física e mental, até ao termo do prazo da apresentação de candidaturas (até ao dia 7 de Setembro de 2022).

7. Formas e prazo de apresentação de candidaturas

7.1. O prazo para a apresentação de candidaturas é de vinte dias úteis, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* (11 de Agosto a 7 de Setembro de 2022);

7.2 報考須以紙張方式提交經第133/2012號社會文化司司長批示第一款核准的《投考報名表》，並附同報考要件的證明文件；及支付金額為澳門元三百元的報考費；未支付報考費者，報考不獲接納，但經社會工作局適當證明在報考時正處於有經濟困難狀況的投考人，獲豁免支付報考費，並須於報考時作出聲明，由本局就經濟困難的狀況進行核實；

7.3 經投考人簽署的《投考報名表》須由投考人本人或由他人（無須提交授權書）在報考期限內的辦公時間（週一至週四，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時四十五分；週五，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時三十分）到澳門若憲馬路衛生局文書科（位於仁伯爵綜合醫院內）提交，並支付報考費（接受以現金或以VISA、Master Card、銀聯、銀聯閃付、銀聯雲閃付、中銀手機銀行支付、澳門通及澳門錢包MPay進行支付）。

8. 報考須提交的文件

8.1 與公共部門無聯繫的投考人須提交：

a）有效的身份證明文件副本；

b）本通告所要求的學歷及專業資格的證明文件副本（可一併提交相關的曾修讀科目證明，以助審查准考資格）；

c）經投考人簽署之履歷一式三份（詳列在相關職務範疇內所執行職務的時間及方式、技術職能單位的主管職務、對實習醫生的指導及門診小組的參與，技術職能部門及單位的管理、組織及擔任主管的能力及才能，發表的著作及文章，醫療範疇職位的擔任，教學或研究工作及提高專業資格的其他資料。）（所遞交之履歷需經投考人簽署，否則視為沒有遞交）。

8.2 與公共部門有聯繫的投考人須提交：

第8.1點a）至c）項所指的文件以及由所屬部門發出的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本。

7.2. A admissão ao concurso faz-se mediante a apresentação de requerimento, em formulário «Ficha de Inscrição em Concurso», aprovada pelo n.º 1 do Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 133/2012, em suporte de papel, acompanhado dos documentos comprovativos dos requisitos de candidatura, e o pagamento do montante de trezentas patacas como taxa de candidatura. Os candidatos que não efectuarem o pagamento da referida taxa não serão admitidos. Contudo, os candidatos que, no acto de apresentação da candidatura, se encontrem em situação de carência económica devidamente comprovada pelo Instituto de Acção Social, estão isentos de pagamento da taxa de candidatura, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura, a verificação da situação de carência económica é efectuada por estes Serviços de apresentação de candidaturas;

7.3. A «Ficha de Inscrição em Concurso», assinada pelo candidato, deve ser entregue, pessoalmente, pelo próprio ou por outrem, sem necessidade de procuração, dentro do prazo de apresentação de candidaturas e no horário de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,45 horas, sexta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,30 horas), na Secção de Expediente Geral dos Serviços de Saúde, sita no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e o pagamento da taxa de candidatura deve ser efectuado em numerário, VISA, Master Card, UnionPay, UnionPay QuickPass, UnionPay App, Pagamento por Mobile Banking do Banco da China de Macau, Macau Pass e MPay.

8. Documentos a apresentar na candidatura

8.1. Candidatos não vinculados aos serviços públicos:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas e da qualificação profissional exigidos no presente aviso (pode ser acompanhada de documentos comprovativos das disciplinas do curso para efeitos de aferição da habilitação do candidato para a admissão ao concurso);

c) Três exemplares do currículo assinados pelo candidato (donde constem, detalhadamente, o tempo e o modo das funções exercidas no âmbito da área funcional respectiva, a chefia de unidades técnico-funcionais, a orientação de internos e a participação em equipas ambulatórias, capacidade e aptidão para a gestão, organização e chefia de serviços e unidades técnico-funcionais, trabalhos e artigos publicados, desempenho de cargos na área médica, actividades docentes ou de investigação e outros elementos de valorização profissional) (os currículos devem necessariamente ser assinados pelo próprio candidato, sob pena de se considerarem como falta de entrega dos mesmos);

8.2. Candidatos vinculados aos serviços públicos:

Os candidatos vinculados aos serviços públicos devem apresentar os documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 8.1 e ainda a cópia do registo biográfico ou da certidão emitida pelo Serviço a que pertencem que permita comprovar a sua situação funcional.

如第8.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件以及個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本已存於所屬部門的個人檔案，則無須提交，但須於報考時作出聲明。

8.3 第8.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件的副本，以及第8.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本，可以是普通副本或經認證的副本。

8.4 如投考人無提交第8.1點a）至c）項所指的文件，或倘要求的第8.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本，投考人應在臨時名單所指期限內補交所欠文件，否則被除名。

8.5 上指的《投考報名表》可從印務局網頁下載或到印務局購買。

8.6 投考人應在報考申請書指明考試時擬使用中文或葡文作答。

8.7 如投考人於報考時所提交的第8.1點a）、b）和c）項及第8.2點所指的證明文件為普通副本，須於向部門提交組成任用卷宗所需文件的期間，提交該等文件的正本或經認證的副本。

8.8 作虛假聲明或提交虛假文件，會被除名或不獲任用，還導致按情況向主管實體舉報以提起紀律及刑事程序。

9. 甄選方法

a）第一項甄選方法——知識考試（筆試，時間為3小時），具淘汰性質；

b）第二項甄選方法——履歷分析。

若投考人缺席或放棄任何一項考試，即被除名。

10. 甄選方法的目的

知識考試——評核投考人在相關職務範疇情況下解決問題、行動及反應的能力；

履歷分析——包括投考人專業履歷的審查及討論的履歷分析旨在分析投考人擔任特定職務的資歷，尤其是專業及學術方面的能力，並參照須填補的空缺的一般及特別的職業特徵要求、

Os candidatos vinculados aos serviços públicos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 8.1, bem como da cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura.

8.3. As cópias dos documentos referidos nas alíneas a), b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 8.1, e a cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos no ponto 8.2, podem ser simples ou autenticadas.

8.4. Na falta de apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 8.1, ou do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos no ponto 8.2 quando é exigido, o candidato deve apresentar os documentos em falta no prazo indicado na lista provisória, sob pena de exclusão.

8.5. O formulário acima referido, a «Ficha de Inscrição em Concurso», pode ser descarregada da página electrónica da Imprensa Oficial ou adquirida, mediante pagamento, na mesma.

8.6. No requerimento de admissão, o candidato deve indicar a língua, chinesa ou portuguesa, que irá utilizar nas provas.

8.7. Se o candidato tiver apresentado na candidatura cópia simples dos documentos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 8.1 e do ponto 8.2, deve entregar os originais ou cópias autenticadas dos referidos documentos durante o período de entrega dos documentos necessários à instrução do processo de provimento neste Serviço.

8.8. A falsa declaração ou a apresentação de documento falso implica, para além dos efeitos de exclusão ou de não provimento, a participação à entidade competente para processo disciplinar e penal, conforme os casos.

9. Métodos de selecção

a) 1.º método de selecção — Prova de conhecimentos (prova escrita, com a duração de três horas), com carácter eliminatório;

b) 2.º método de selecção — Análise curricular.

O candidato que falte ou desista de qualquer prova é automaticamente excluído.

10. Objectivos dos métodos de selecção

Provas de conhecimentos — destina-se a avaliar a capacidade do candidato para resolver problemas e actuar, assim como reagir, em situações do âmbito da respectiva área funcional;

Análise curricular — consiste na apreciação e discussão do currículo profissional do candidato, e visa analisar a sua qualificação para o desempenho de determinada função, atendendo-se, designadamente, à sua competência profissional e científica, tendo como referência o perfil de exigências profissionais, genéricas e específicas do lugar a ocupar, bem como o percurso

專業歷程、所取得的經驗及進行了的培訓、所擔任的職務類別及取得的工作評核。

11. 評分制度

在各項甄選方法中取得的成績均以0分至10分表示。

在淘汰試或最後成績中得分低於5分者，均被淘汰。

有關開考的評分準則已張貼於衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）以供查閱。

12. 最後成績

最後成績是在各項甄選方法中得分的加權算術平均數，計算方法如下：

知識考試 = 50%；

履歷分析 = 50%。

13. 優先條件

如投考人得分相同，則優先者依次為在與開考程序相關的職務範疇的實習醫生培訓的最後評核中，取得較高成績者；在與開考程序有關的職務範疇內，職級及職程中具較長年資者。採用前述所指準則後，如投考人得分仍然相同，則按照經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第一款及第二款規定的優先條件排序。

14. 任用次序

根據經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十九條第一款及第二款規定，合格的投考人按最後成績名單的名次順序任用。任用次序如下：

（1）以編制內職位的任用方式填補職位；

（2）以行政任用合同的任用方式填補職位。

15. 公佈名單、公告及開考資訊

臨時名單、確定名單、各階段性成績名單及最後成績名單張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並

profissional, a relevância da experiência adquirida e da formação realizada, o tipo de funções exercidas e a avaliação de desempenho obtida.

11. Sistema de classificação

Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 10.

Consideram-se excluídos os candidatos que nas provas eliminatórias ou na classificação final obtenham classificação inferior a 5 valores.

As grelhas classificativas para o concurso que se afixam na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, estão disponíveis para a devida consulta.

12. Classificação final

A classificação final resulta da média ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados da seguinte forma:

Prova de conhecimentos = 50%;

Análise curricular = 50%.

13. Condições de preferência

Em caso de igualdade de classificação dos candidatos têm preferência, sucessivamente, os que detenham melhor classificação obtida na avaliação final do internato médico da área funcional a que respeita o procedimento concursal, maior antiguidade na categoria, na carreira, da área funcional a que respeita o procedimento concursal. Se a situação de igualdade de classificação persistir após a aplicação dos critérios anteriormente referidos, aplicam-se os n.os 1 e 2 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos» republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

14. Ordem de provimento

Nos termos dos n.os 1 e 2 do artigo 39.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção, e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos servicos públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, os candidatos aprovados são providos nos lugares segundo a ordenação da lista classificativa final. O provimento faz-se de acordo com a seguinte ordem:

1) Lugares a preencher por provimento em lugar do quadro;

2) Lugares a preencher por provimento em contrato administrativo de provimento.

15. Publicitação das listas, anúncios e informações do concurso

As listas provisória, definitiva, lista classificativa de cada fase e lista classificativa final são afixadas na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde (situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário), na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizadas na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/, sendo publicados no *Boletim Ofi-*

上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/，上述名單的張貼地點及查閱地點的公告亦會公佈於《澳門特別行政區公報》。

各甄選方法的考核地點、日期及時間，張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/。

16. 考試範圍

知識考試——筆試範圍包括以下內容：

耳鼻喉及頭頸外科專科的醫學知識。

知識考試期間，投考人不得以任何方式（包括使用電子產品）查閱任何法規、書籍或參考資料。

17. 適用法例

本開考受經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》和第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》的規定，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定規範。

18. 注意事項

投考人提供的資料僅作招聘之用，所有報考資料將按第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定處理。

19. 典試委員會的組成

主席：耳鼻喉及頭頸外科顧問醫生　白琪文

正選委員：耳鼻喉及頭頸外科顧問醫生　岑雲鵬

耳鼻喉及頭頸外科顧問醫生　莫天石

候補委員：耳鼻喉及頭頸外科顧問醫生　陳新野

耳鼻喉及頭頸外科顧問醫生　王先忠

二零二二年八月五日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $16,421.00）

cial da Região Administrativa Especial de Macau os anúncios com indicação dos locais em que as mesmas se encontram afixadas e podem ser consultadas.

O local, data e hora da aplicação dos métodos de selecção são afixados na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde (situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário), na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizados na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/.

16. Programa das provas

A prova de conhecimentos — a prova escrita abrange o seguinte conteúdo:

Conhecimentos médicos no âmbito de Otorrinolaringologia e Cirurgia de Cabeça e Pescoço.

Durante a prova de conhecimentos, é proibida a consulta de quaisquer legislações, livros ou informações de referência, através de qualquer forma, nomeadamente, o uso de produtos electrónicos.

17. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes da Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos» com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, e da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica», do Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e a aplicação complementar do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

18. Observação

Os dados que o candidato apresente servem apenas para efeitos de recrutamento. Todos os dados da candidatura serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005 «Lei da Protecção de Dados Pessoais».

19. Composição do júri

Presidente: Dr. Pai Ki Man, médico consultor de Otorrinolaringologia e Cirurgia de Cabeça e Pescoço.

Vogais efectivos: Dr. Sam Wan Pang, médico consultor de Otorrinolaringologia e Cirurgia de Cabeça e Pescoço; e

Dr. Mok Tin Seak, médico consultor de Otorrinolaringologia e Cirurgia de Cabeça e Pescoço.

Vogais suplentes: Dr. Chen Xinye, médico consultor de Otorrinolaringologia e Cirurgia de Cabeça e Pescoço; e

Dr. Wang Xianzhong, médico assistente de Otorrinolaringologia e Cirurgia de Cabeça e Pescoço.

Serviços de Saúde, aos 5 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 16 421,00)

（開考編號：00622/02-MA.OFTAL）

按照社會文化司司長二零二二年七月一日的批示，根據經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》和第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定，本局現以考核方式進行普通對外開考，以行政任用合同制度填補衛生局醫生職程醫院職務範疇（眼科）第一職階主治醫生一個職缺。

1. 開考類別及有效期

本普通對外開考以考核方式進行。

本開考的有效期於所述職位被填補後終止。

2. 職務範疇的從業方式

醫院職務範疇的醫生——在專科醫療衛生範疇內工作，藉參與跨專業小組及與社區醫療衛生範疇緊密合作，提供醫療、研究及教學的服務，尤其包括：

2.1 向住院病人提供屬其專科範疇的醫療服務，並在有需要時要求其他專科範疇提供協助；

2.2 執行專科門診及急診的醫療工作，包括診斷、開立治療處方、決定病人住院或出院；

2.3 就每一個案按本身的診斷作出醫療上的決定；

2.4 為住院病人制訂專科治療計劃，並協調相關的執行工作；

2.5 與護理人員合作，為病人提供適切的醫院護理服務；

2.6 撰寫醫療病歷、紀錄及報告；

2.7 負責及跟進病人在不同專科之間的轉診工作；

2.8 在有需要時，負責及跟進病人在公立醫院網絡以外的轉診工作；

(Ref. do Concurso n.º 00622/02-MA.OFTAL)

Faz-se público que, por despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 1 de Julho de 2022, e nos termos definidos na Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, na Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, e na Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», no Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica», no Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e aplicando-se, subsidiariamente, o Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, se encontra aberto o concurso comum, externo, de prestação de provas, para o preenchimento de um lugar vago em regime de contrato administrativo de provimento, de médico assistente, 1.º escalão, área funcional hospitalar (Oftalmologia), da carreira médica dos Serviços de Saúde:

1. Tipo de concurso e validade

Trata-se de um concurso comum, externo, de prestação de provas.

O prazo de validade esgota-se com o preenchimento do lugar posto a concurso.

2. Formas de exercício da área funcional

Médico da área funcional hospitalar — prestação de serviços de assistência, investigação e ensino na área de cuidados de saúde diferenciados, aproveitando a participação em equipas multidisciplinares e em estreita cooperação com a área de cuidados de saúde comunitários, em especial:

2.1. Prestar serviços médicos da sua especialidade aos doentes internados e solicitar apoio a outras especialidades, quando necessário;

2.2. Praticar actos médicos nas actividades de consulta externa diferenciada e de urgência, compreendendo o diagnóstico, a prescrição da terapêutica a instituir e a determinação do internamento ou a alta hospitalar;

2.3. Decidir da intervenção médica que, em seu diagnóstico, se imponha em cada caso;

2.4. Elaborar planos de terapêutica especializados para doentes internados e coordenar os respectivos trabalhos de execução;

2.5. Prestar cuidados hospitalares adequados a doentes, em cooperação com o pessoal de enfermagem;

2.6. Elaborar processos, registos e relatórios médicos;

2.7. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes entre as diferentes especialidades;

2.8. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes fora da rede hospitalar pública, se necessário;

2.9 負責醫院各專科之間的溝通及合作，必要時提供綜合的專科醫療及護理計劃；

2.10 參與教學及學術研究計劃；

2.11 指導實習醫生的培訓；

2.12 對本職務範疇的規劃、組織及管理提供技術協助；

2.13 促進本職務範疇與其他職務範疇之間工作的配合。

3. 職務內容

主治醫生的職務尤其包括：

3.1 提供醫療服務；

3.2 參加醫療小組或急診小組；

3.3 協助培訓活動；

3.4 收集及整理醫療及流行病學資料；

3.5 協助進行改善醫療服務的研究工作；

3.6 與衛生當局及其他當局合作；

3.7 參與促進不同層面的醫療服務之間互相配合的工作；

3.8 履行其他交由其執行的職務；

3.9 提供專科醫療服務；

3.10 當被指定時，加入開考的典試委員會；

3.11 當被指定時，擔任教學職務；

3.12 參與及協助開展科研計劃；

3.13 協助普通科醫生的專業發展；

3.14 輔助顧問醫生及主任醫生；

3.15 參與所屬部門的管理；

3.16 在跨專業小組內負責相關職務範疇的工作，包括有關社區健康診斷及其後相應的衛生及醫療介入方面的事宜。

4. 薪俸、權利及福利

第一職階主治醫生的薪俸點為經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》附件表一所載的740點，並享有公職一般制度及醫生職程制度所規定的權利及福利。

2.9. Assegurar a comunicação e cooperação entre especialidades hospitalares, proporcionar planos de assistência médica e de enfermagem especializados e interdisciplinares, sempre que necessário;

2.10. Participar em projectos de ensino e investigação científica;

2.11. Orientar a formação de médicos internos;

2.12. Prestar apoio técnico ao planeamento, organização e gestão desta área funcional;

2.13. Promover a articulação das actividades desta área funcional com as outras áreas funcionais.

3. Conteúdo funcional

Ao médico assistente são atribuídas, nomeadamente, as seguintes funções:

3.1. Prestar serviços médicos;

3.2. Participar em equipas médicas ou de urgência;

3.3. Colaborar em acções de formação;

3.4. Recolher e tratar a informação médica e epidemiológica;

3.5. Colaborar em trabalhos de investigação, visando a melhoria dos serviços médicos;

3.6. Cooperar com as autoridades sanitárias e outras;

3.7. Participar em acções que visem a articulação entre os diferentes níveis de serviços médicos;

3.8. Exercer as demais funções que lhe forem cometidas;

3.9. Prestar serviços médicos diferenciados;

3.10. Participar em júris de concursos, quando designado;

3.11. Desempenhar funções docentes, quando designado;

3.12. Participar e colaborar no desenvolvimento de projectos de investigação científica;

3.13. Colaborar no desenvolvimento profissional dos médicos gerais;

3.14. Coadjuvar os médicos consultores e os chefes de serviço;

3.15. Participar na gestão do serviço onde estiver integrado;

3.16. Responsabilizar-se pela respectiva área funcional, nas equipas multidisciplinares, incluindo as matérias relativas ao diagnóstico da saúde da comunidade e à prossecução de intervenções sanitárias e médicas.

4. Vencimento, direitos e regalias

O médico assistente, 1.º escalão, vence pelo índice 740 da tabela indiciária de vencimentos, constante do mapa 1 do Anexo da Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, e usufrui dos direitos e regalias previstos no regime geral da Função Pública e regime da carreira médica.

5. 任用方式

以行政任用合同方式聘用，根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第五條規定，試用期為期六個月。

6. 報考條件

凡於報考期限屆滿前（2022年9月7日前）具備醫學學士學位學歷且已根據第18/2020號法律的規定取得資格認可證書和合格完成眼科專業範疇專科醫學培訓或獲適當認可具等同效力的培訓者，並符合現行法律規定的擔任公職的一般要件，特別是：澳門特別行政區永久性居民、成年、具任職能力、身體健康及精神健全的人士，均可報考。

7. 報考方式及期限

7.1 報考期限為二十個工作日，自本通告在《澳門特別行政區公報》公佈後緊接的第一個工作日起計（即2022年8月11日至9月7日）；

7.2 報考須以紙張方式提交經第133/2012號社會文化司司長批示第一款核准的《投考報名表》，並附同報考要件的證明文件，及支付金額為澳門元三百元的報考費；未支付報考費者，報考不獲接納，但經社會工作局適當證明在報考時正處於有經濟困難狀況的投考人，獲豁免支付報考費，並須於報考時作出聲明，由本局就經濟困難的狀況進行核實；

7.3 經投考人簽署的《投考報名表》須由投考人本人或由他人（無須提交授權書）在報考期限內的辦公時間（週一至週四，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時四十五分；週五，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時三十分）到澳門若憲馬路衛生局文書科（位於仁伯爵綜合醫院內）提交，並支付報考費（接受以現金或以VISA、Master Card、銀聯、銀聯閃付、銀聯雲閃付、中銀手機銀行支付、澳門通及澳門錢包MPay進行支付）。

8. 報考須提交的文件

8.1 與公共部門無聯繫的投考人須提交：

a）有效的身份證明文件副本；

5. Forma de provimento

A contratação é feita mediante contrato administrativo de provimento, precedido de seis meses de período experimental, nos termos do artigo 5.º da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021.

6. Condições de candidatura

Podem candidatar-se os indivíduos que possuam licenciatura em medicina, e tenham obtido a cédula de acreditação nos termos da Lei n.º 18/2020 e tenham concluído, com aproveitamento, a formação médica especializada, na área de especialidade de Oftalmologia ou formação equivalente devidamente reconhecida, que satisfaçam os demais requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, nos termos da legislação em vigor, nomeadamente: ser residente permanente da Região Administrativa Especial de Macau; maioridade; capacidade profissional, aptidão física e mental, até ao termo do prazo da apresentação de candidaturas (até ao dia 7 de Setembro de 2022).

7. Formas e prazo de apresentação de candidaturas

7.1. O prazo para a apresentação de candidaturas é de vinte dias úteis, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* (11 de Agosto a 7 de Setembro de 2022);

7.2. A admissão ao concurso faz-se mediante a apresentação de requerimento, em formulário «Ficha de Inscrição em Concurso», aprovada pelo n.º 1 do Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 133/2012, em suporte de papel, acompanhado dos documentos comprovativos dos requisitos de candidatura, e o pagamento do montante de trezentas patacas como taxa de candidatura. Os candidatos que não efectuarem o pagamento da referida taxa não serão admitidos. Contudo, os candidatos que, no acto de apresentação da candidatura, se encontrem em situação de carência económica devidamente comprovada pelo Instituto de Acção Social, estão isentos de pagamento da taxa de candidatura, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura, a verificação da situação de carência económica é efectuada por estes Serviços de apresentação de candidaturas;

7.3. A «Ficha de Inscrição em Concurso», assinada pelo candidato, deve ser entregue, pessoalmente, pelo próprio ou por outrem, sem necessidade de procuração, dentro do prazo de apresentação de candidaturas e no horário de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,45 horas, sexta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,30 horas), na Secção de Expediente Geral dos Serviços de Saúde, sita no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e o pagamento da taxa de candidatura deve ser efectuado em numerário, VISA, Master Card, UnionPay, UnionPay QuickPass, UnionPay App, Pagamento por Mobile Banking do Banco da China de Macau, Macau Pass e MPay.

8. Documentos a apresentar na candidatura

8.1. Candidatos não vinculados aos serviços públicos:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b）本通告所要求的學歷及專業資格的證明文件副本（可一併提交相關的曾修讀科目證明，以助審查准考資格）；

c）經投考人簽署之履歷一式三份（詳列在相關職務範疇內所執行職務的時間及方式、技術職能單位的主管職務、對實習醫生的指導及門診小組的參與，技術職能部門及單位的管理、組織及擔任主管的能力及才能，發表的著作及文章，醫療範疇職位的擔任，教學或研究工作及提高專業資格的其他資料。）（所遞交之履歷需經投考人簽署，否則視為沒有遞交）。

8.2 與公共部門有聯繫的投考人須提交：

第8.1點a）至c）項所指的文件以及由所屬部門發出的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本。

如第8.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件以及個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本已存於所屬部門的個人檔案，則無須提交，但須於報考時作出聲明。

8.3 第8.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件的副本，以及第8.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本，可以是普通副本或經認證的副本。

8.4 如投考人無提交第8.1點a）至c）項所指的文件，或倘要求的第8.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本，投考人應在臨時名單所指期限內補交所欠文件，否則被除名。

8.5 上指的《投考報名表》可從印務局網頁下載或到印務局購買。

8.6 投考人應在報考申請書指明考試時擬使用中文或葡文作答。

8.7 如投考人於報考時所提交的第8.1點a）、b）和c）項及第8.2點所指的證明文件為普通副本，須於向部門提交組成任用卷宗所需文件的期間，提交該等文件的正本或經認證的副本。

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas e da qualificação profissional exigidos no presente aviso (pode ser acompanhada de documentos comprovativos das disciplinas do curso para efeitos de aferição da habilitação do candidato para a admissão ao concurso);

c) Três exemplares do currículo assinados pelo candidato (donde constem, detalhadamente, o tempo e o modo das funções exercidas no âmbito da área funcional respectiva, a chefia de unidades técnico-funcionais, a orientação de internos e a participação em equipas ambulatórias, capacidade e aptidão para a gestão, organização e chefia de serviços e unidades técnico-funcionais, trabalhos e artigos publicados, desempenho de cargos na área médica, actividades docentes ou de investigação e outros elementos de valorização profissional) (os currículos devem necessariamente ser assinados pelo próprio candidato, sob pena de se considerarem como falta de entrega dos mesmos);

8.2. Candidatos vinculados aos serviços públicos:

Os candidatos vinculados aos serviços públicos devem apresentar os documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 8.1 e ainda a cópia do registo biográfico ou da certidão emitida pelo Serviço a que pertencem que permita comprovar a sua situação funcional.

Os candidatos vinculados aos serviços públicos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 8.1, bem como da cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura.

8.3. As cópias dos documentos referidos nas alíneas a), b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 8.1, e a cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos no ponto 8.2, podem ser simples ou autenticadas.

8.4. Na falta de apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 8.1, ou do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos no ponto 8.2 quando é exigido, o candidato deve apresentar os documentos em falta no prazo indicado na lista provisória, sob pena de exclusão.

8.5. O formulário acima referido, a «Ficha de Inscrição em Concurso», pode ser descarregada da página electrónica da Imprensa Oficial ou adquirida, mediante pagamento, na mesma.

8.6. No requerimento de admissão, o candidato deve indicar a língua, chinesa ou portuguesa, que irá utilizar nas provas.

8.7. Se o candidato tiver apresentado na candidatura cópia simples dos documentos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 8.1 e do ponto 8.2, deve entregar os originais ou cópias autenticadas dos referidos documentos durante o período de entrega dos documentos necessários à instrução do processo de provimento neste Serviço.

8.8 作虛假聲明或提交虛假文件，會被除名或不獲任用，還導致按情況向主管實體舉報以提起紀律及刑事程序。

9. 甄選方法

a）第一項甄選方法——知識考試（筆試，時間為3小時），具淘汰性質；

b）第二項甄選方法——履歷分析。

若投考人缺席或放棄任何一項考試，即被除名。

10. 甄選方法的目的

知識考試——評核投考人在相關職務範疇情況下解決問題、行動及反應的能力；

履歷分析——包括投考人專業履歷的審查及討論的履歷分析旨在分析投考人擔任特定職務的資歷，尤其是專業及學術方面的能力，並參照須填補的空缺的一般及特別的職業特徵要求、專業歷程、所取得的經驗及進行了的培訓、所擔任的職務類別及取得的工作評核。

11. 評分制度

在各項甄選方法中取得的成績均以0分至10分表示。

在淘汰試或最後成績中得分低於5分者，均被淘汰。

有關開考的評分準則已張貼於衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）以供查閱。

12. 最後成績

最後成績是在各項甄選方法中得分的加權算術平均數，計算方法如下：

知識考試 = 50%；

履歷分析 = 50%。

13. 優先條件

如投考人得分相同，則優先者依次為在與開考程序相關的職務範疇的實習醫生培訓的最後評核中，取得較高成績者；在與開考程序有關的職務範疇內，職級及職程中具較長年資者。採用前述所指準則後，如投考人得分仍然相同，則按照經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務

8.8. A falsa declaração ou a apresentação de documento falso implica, para além dos efeitos de exclusão ou de não provimento, a participação à entidade competente para processo disciplinar e penal, conforme os casos.

9. Métodos de selecção

a) 1.º método de selecção — Prova de conhecimentos (prova escrita, com a duração de três horas), com carácter eliminatório;

b) 2.º método de selecção — Análise curricular.

O candidato que falte ou desista de qualquer prova é automaticamente excluído.

10. Objectivos dos métodos de selecção

Provas de conhecimentos — destina-se a avaliar a capacidade do candidato para resolver problemas e actuar, assim como reagir, em situações do âmbito da respectiva área funcional;

Análise curricular — consiste na apreciação e discussão do currículo profissional do candidato, e visa analisar a sua qualificação para o desempenho de determinada função, atendendo-se, designadamente, à sua competência profissional e científica, tendo como referência o perfil de exigências profissionais, genéricas e específicas do lugar a ocupar, bem como o percurso profissional, a relevância da experiência adquirida e da formação realizada, o tipo de funções exercidas e a avaliação de desempenho obtida.

11. Sistema de classificação

Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 10.

Consideram-se excluídos os candidatos que nas provas eliminatórias ou na classificação final obtenham classificação inferior a 5 valores.

As grelhas classificativas para o concurso que se afixam na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, estão disponíveis para a devida consulta.

12. Classificação final

A classificação final resulta da média ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados da seguinte forma:

Prova de conhecimentos = 50%;

Análise curricular = 50%.

13. Condições de preferência

Em caso de igualdade de classificação dos candidatos têm preferência, sucessivamente, os que detenham melhor classificação obtida na avaliação final do internato médico da área funcional a que respeita o procedimento concursal, maior antiguidade na categoria, na carreira, da área funcional a que respeita o procedimento concursal. Se a situação de igualdade de classificação persistir após a aplicação dos critérios anteriormente referidos, aplicam-se os n.os 1 e 2 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e

人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第一款及第二款規定的優先條件排序。

14. 公佈名單、公告及開考資訊

臨時名單、確定名單、各階段性成績名單及最後成績名單張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/，上述名單的張貼地點及查閱地點的公告亦會公佈於《澳門特別行政區公報》。

各甄選方法的考核地點、日期及時間，張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/。

15. 考試範圍

知識考試——筆試範圍包括以下內容：

眼科專科的醫學知識。

知識考試期間，投考人不得以任何方式（包括使用電子產品）查閱任何法規、書籍或參考資料。

16. 適用法例

本開考受經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》和第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》的規定，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定規範。

17. 注意事項

投考人提供的資料僅作招聘之用，所有報考資料將按第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定處理。

18. 典試委員會的組成

主席：眼科顧問醫生　梁珍

formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos» republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

14. Publicitação das listas, anúncios e informações do concurso

As listas provisória, definitiva, lista classificativa de cada fase e lista classificativa final são afixadas na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizadas na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/, sendo publicados no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* os anúncios com indicação dos locais em que as mesmas se encontram afixadas e podem ser consultadas.

O local, data e hora da aplicação dos métodos de selecção são afixados na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizados na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/.

15. Programa das provas

A prova de conhecimentos — a prova escrita abrange o seguinte conteúdo:

Conhecimentos médicos no âmbito de Oftalmologia.

Durante a prova de conhecimentos, é proibida a consulta de quaisquer legislações, livros ou informações de referência, através de qualquer forma, nomeadamente, o uso de produtos electrónicos.

16. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes da Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos» com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, e da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica», do Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e a aplicação complementar do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

17. Observação

Os dados que o candidato apresente servem apenas para efeitos de recrutamento. Todos os dados da candidatura serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005 «Lei da Protecção de Dados Pessoais».

18. Composição do júri

Presidente: Dr.ª Leong Chan, médica consultora de Oftalmologia.

正選委員：眼科顧問醫生　張翼飛

眼科顧問醫生　毛進

候補委員：眼科顧問醫生　金宏

眼科顧問醫生　孫莉

二零二二年八月五日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $15,469.00）

Vogais efectivos: Dr. Zhang Yifei, médico consultor de Oftalmologia; e

Dr. Mao Jin, médico consultor de Oftalmologia.

Vogais suplentes: Dr. Jin Hong, médico consultor de Oftalmologia; e

Dr.ª Sun Li, médica consultora de Oftalmologia.

Serviços de Saúde, aos 5 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 15 469,00)

（開考編號：00522/02-MA.GAS）

按照社會文化司司長二零二二年七月一日的批示，根據經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定，本局現以考核方式進行普通對外開考，以填補衛生局人員編制內醫生職程醫院職務範疇（胃腸科）第一職階主治醫生兩個職缺。

1. 開考類別及有效期

本普通對外開考以考核方式進行。

本開考的有效期於所述職位被填補後終止。

2. 職務範疇的從業方式

醫院職務範疇的醫生——在專科醫療衛生範疇內工作，藉參與跨專業小組及與社區醫療衛生範疇緊密合作，提供醫療、研究及教學的服務，尤其包括：

2.1 向住院病人提供屬其專科範疇的醫療服務，並在有需要時要求其他專科範疇提供協助；

2.2 執行專科門診及急診的醫療工作，包括診斷、開立治療處方、決定病人住院或出院；

2.3 就每一個案按本身的診斷作出醫療上的決定；

(Ref. do Concurso n.º 00522/02-MA.GAS)

Faz-se público que, por despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 1 de Julho de 2022, e nos termos definidos na Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, na Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, no Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica», no Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e aplicando-se, subsidiariamente, o Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, se encontra aberto o concurso comum, externo, de prestação de provas, para o preenchimento de dois lugares vagos do quadro do pessoal, de médico assistente, 1.º escalão, área funcional hospitalar (Gastrenterologia), da carreira médica dos Serviços de Saúde:

1. Tipo de concurso e validade

Trata-se de um concurso comum, externo, de prestação de provas.

O prazo de validade esgota-se com o preenchimento dos lugares posto a concurso.

2. Formas de exercício da área funcional

Médico da área funcional hospitalar — prestação de serviços de assistência, investigação e ensino na área de cuidados de saúde diferenciados, aproveitando a participação em equipas multidisciplinares e em estreita cooperação com a área de cuidados de saúde comunitários, em especial:

2.1. Prestar serviços médicos da sua especialidade aos doentes internados e solicitar apoio a outras especialidades, quando necessário;

2.2. Praticar actos médicos nas actividades de consulta externa diferenciada e de urgência, compreendendo o diagnóstico, a prescrição da terapêutica a instituir e a determinação do internamento ou a alta hospitalar;

2.3. Decidir da intervenção médica que, em seu diagnóstico, se imponha em cada caso;

2.4 為住院病人制訂專科治療計劃，並協調相關的執行工作；

2.5 與護理人員合作，為病人提供適切的醫院護理服務；

2.6 撰寫醫療病歷、紀錄及報告；

2.7 負責及跟進病人在不同專科之間的轉診工作；

2.8 在有需要時，負責及跟進病人在公立醫院網絡以外的轉診工作；

2.9 負責醫院各專科之間的溝通及合作，必要時提供綜合的專科醫療及護理計劃；

2.10 參與教學及學術研究計劃；

2.11 指導實習醫生的培訓；

2.12 對本職務範疇的規劃、組織及管理提供技術協助；

2.13 促進本職務範疇與其他職務範疇之間工作的配合。

3. 職務內容

主治醫生的職務尤其包括：

3.1 提供醫療服務；

3.2 參加醫療小組或急診小組；

3.3 協助培訓活動；

3.4 收集及整理醫療及流行病學資料；

3.5 協助進行改善醫療服務的研究工作；

3.6 與衛生當局及其他當局合作；

3.7 參與促進不同層面的醫療服務之間互相配合的工作；

3.8 履行其他交由其執行的職務；

3.9 提供專科醫療服務；

3.10 當被指定時，加入開考的典試委員會；

3.11 當被指定時，擔任教學職務；

3.12 參與及協助開展科研計劃；

3.13 協助普通科醫生的專業發展；

3.14 輔助顧問醫生及主任醫生；

2.4. Elaborar planos de terapêutica especializados para doentes internados e coordenar os respectivos trabalhos de execução;

2.5. Prestar cuidados hospitalares adequados a doentes, em cooperação com o pessoal de enfermagem;

2.6. Elaborar processos, registos e relatórios médicos;

2.7. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes entre as diferentes especialidades;

2.8. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes fora da rede hospitalar pública, se necessário;

2.9. Assegurar a comunicação e cooperação entre especialidades hospitalares, proporcionar planos de assistência médica e de enfermagem especializados e interdisciplinares, sempre que necessário;

2.10. Participar em projectos de ensino e investigação científica;

2.11. Orientar a formação de médicos internos;

2.12. Prestar apoio técnico ao planeamento, organização e gestão desta área funcional;

2.13. Promover a articulação das actividades desta área funcional com as outras áreas funcionais.

3. Conteúdo funcional

Ao médico assistente são atribuídas, nomeadamente, as seguintes funções:

3.1. Prestar serviços médicos;

3.2. Participar em equipas médicas ou de urgência;

3.3. Colaborar em acções de formação;

3.4. Recolher e tratar a informação médica e epidemiológica;

3.5. Colaborar em trabalhos de investigação, visando a melhoria dos serviços médicos;

3.6. Cooperar com as autoridades sanitárias e outras;

3.7. Participar em acções que visem a articulação entre os diferentes níveis de serviços médicos;

3.8. Exercer as demais funções que lhe forem cometidas;

3.9. Prestar serviços médicos diferenciados;

3.10. Participar em júris de concursos, quando designado;

3.11. Desempenhar funções docentes, quando designado;

3.12. Participar e colaborar no desenvolvimento de projectos de investigação científica;

3.13. Colaborar no desenvolvimento profissional dos médicos gerais;

3.14. Coadjuvar os médicos consultores e os chefes de serviço;

3.15 參與所屬部門的管理；

3.16 在跨專業小組內負責相關職務範疇的工作，包括有關社區健康診斷及其後相應的衛生及醫療介入方面的事宜。

4. 薪俸、權利及福利

第一職階主治醫生的薪俸點為經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》附件表一所載的740點，並享有公職一般制度及醫生職程制度所規定的權利及福利。

5. 報考條件

凡於報考期限屆滿前（2022年9月7日前）具備醫學學士學位學歷且已根據第18/2020號法律的規定取得資格認可證書和合格完成胃腸科專業範疇專科醫學培訓或獲適當認可具等同效力的培訓者，並符合現行法律規定的擔任公職的一般要件，特別是：澳門特別行政區永久性居民、成年、具任職能力、身體健康及精神健全的人士，均可報考。

6. 報考方式及期限

6.1 報考期限為二十個工作日，自本通告在《澳門特別行政區公報》公佈後緊接的第一個工作日起計（即2022年8月11日至9月7日）；

6.2 報考須以紙張方式提交經第133/2012號社會文化司司長批示第一款核准的《投考報名表》，並附同報考要件的證明文件，及支付金額為澳門元三百元的報考費；未支付報考費者，報考不獲接納，但經社會工作局適當證明在報考時正處於有經濟困難狀況的投考人，獲豁免支付報考費，並須於報考時作出聲明，由本局就經濟困難的狀況進行核實。

6.3 經投考人簽署的《投考報名表》須由投考人本人或由他人（無須提交授權書）在報考期限內的辦公時間（週一至週四，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時四十五分；週五，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時三十分）到澳門若憲馬路衛生局文書科（位於仁伯爵綜合醫院內）提交，並支付報考費（接受以現金或以VISA、Master Card、銀聯、銀聯閃付、銀

3.15. Participar na gestão do serviço onde estiver integrado;

3.16. Responsabilizar-se pela respectiva área funcional, nas equipas multidisciplinares, incluindo as matérias relativas ao diagnóstico da saúde da comunidade e à prossecução de intervenções sanitárias e médicas.

4. Vencimento, direitos e regalias

O médico assistente, 1.º escalão, vence pelo índice 740 da tabela indiciária de vencimentos, constante do mapa 1 do Anexo da Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, e usufrui dos direitos e regalias previstos no regime geral da Função Pública e regime da carreira médica

5. Condições de candidatura

Podem candidatar-se os indivíduos que possuam licenciatura em medicina, e tenham obtido a cédula de acreditação nos termos da Lei n.º 18/2020 e tenham concluído, com aproveitamento, a formação médica especializada, na área de especialidade de Gastroenterologia ou formação equivalente devidamente reconhecida, que satisfaçam os demais requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, nos termos da legislação em vigor, nomeadamente: ser residente permanente da Região Administrativa Especial de Macau; maioridade; capacidade profissional, aptidão física e mental, até ao termo do prazo da apresentação de candidaturas (até ao dia 7 de Setembro 2022).

6. Formas e prazo de apresentação de candidaturas

6.1. O prazo para a apresentação de candidaturas é de vinte dias úteis, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* (11 de Agosto a 7 de Setembro de 2022);

6.2. A admissão ao concurso faz-se mediante a apresentação de requerimento, em formulário «Ficha de Inscrição em Concurso», aprovada pelo n.º 1 do Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 133/2012, em suporte de papel, acompanhado dos documentos comprovativos dos requisitos de candidatura, e o pagamento do montante de trezentas patacas como taxa de candidatura. Os candidatos que não efectuarem o pagamento da referida taxa não serão admitidos. Contudo, os candidatos que, no acto de apresentação da candidatura, se encontrem em situação de carência económica devidamente comprovada pelo Instituto de Acção Social, estão isentos de pagamento da taxa de candidatura, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura, a verificação da situação de carência económica é efectuada por estes Serviços de apresentação de candidaturas;

6.3. A «Ficha de Inscrição em Concurso», assinada pelo candidato, deve ser entregue, pessoalmente, pelo próprio ou por outrem, sem necessidade de procuração, dentro do prazo de apresentação de candidaturas e no horário de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,45 horas, sexta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,30 horas), na Secção de Expediente Geral dos Serviços de Saúde, sita no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e o pagamento da taxa de candidatura deve ser efectuado em numerário, VISA, Master Card, UnionPay, UnionPay QuickPass,

聯雲閃付、中銀手機銀行支付、澳門通及澳門錢包MPay進行支付）。

7. 報考須提交的文件

7.1 與公共部門無聯繫的投考人須提交：

a）有效的身份證明文件副本；

b）本通告所要求的學歷及專業資格的證明文件副本（可一併提交相關的曾修讀科目證明，以助審查准考資格）；

c）經投考人簽署之履歷一式三份（詳列在相關職務範疇內所執行職務的時間及方式、技術職能單位的主管職務、對實習醫生的指導及門診小組的參與，技術職能部門及單位的管理、組織及擔任主管的能力及才能，發表的著作及文章，醫療範疇職位的擔任，教學或研究工作及提高專業資格的其他資料。）（所遞交之履歷需經投考人簽署，否則視為沒有遞交）。

7.2 與公共部門有聯繫的投考人須提交：

第7.1點a）至c）項所指的文件以及由所屬部門發出的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本。

如第7.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件以及個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本已存於所屬部門的個人檔案，則無須提交，但須於報考時作出聲明。

7.3 第7.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件的副本，以及第7.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本，可以是普通副本或經認證的副本。

7.4 如投考人無提交第7.1點a）至c）項所指的文件，或倘要求的第7.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本，投考人應在臨時名單所指期限內補交所欠文件，否則被除名。

7.5 上指的《投考報名表》可從印務局網頁下載或到印務局購買。

7.6 投考人應在報考申請書指明考試時擬使用中文或葡文作答。

UnionPay App, Pagamento por Mobile Banking do Banco da China de Macau, Macau Pass e MPay.

7. Documentos a apresentar na candidatura

7.1. Candidatos não vinculados aos serviços públicos:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas e da qualificação profissional exigidos no presente aviso (pode ser acompanhada de documentos comprovativos das disciplinas do curso para efeitos de aferição da habilitação do candidato para a admissão ao concurso);

c) Três exemplares do currículo assinados pelo candidato (donde constem, detalhadamente, o tempo e o modo das funções exercidas no âmbito da área funcional respectiva, a chefia de unidades técnico-funcionais, a orientação de internos e a participação em equipas ambulatórias, capacidade e aptidão para a gestão, organização e chefia de serviços e unidades técnico-funcionais, trabalhos e artigos publicados, desempenho de cargos na área médica, actividades docentes ou de investigação e outros elementos de valorização profissional) (os currículos devem necessariamente ser assinados pelo próprio candidato, sob pena de se considerarem como falta de entrega dos mesmos);

7.2. Candidatos vinculados aos serviços públicos:

Os candidatos vinculados aos serviços públicos devem apresentar os documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 7.1 e ainda a cópia do registo biográfico ou da certidão emitida pelo serviço a que pertencem que permita comprovar a sua situação funcional.

Os candidatos vinculados aos serviços públicos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 7.1, bem como da cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura.

7.3. As cópias dos documentos referidos nas alíneas a), b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 7.1, e a cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos no ponto 7.2, podem ser simples ou autenticadas.

7.4. Na falta de apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 7.1, ou do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos no ponto 7.2 quando é exigido, o candidato deve apresentar os documentos em falta no prazo indicado na lista provisória, sob pena de exclusão.

7.5. O formulário acima referido, a «Ficha de Inscrição em Concurso», pode ser descarregada da página electrónica da Imprensa Oficial ou adquirida, mediante pagamento, na mesma.

7.6. No requerimento de admissão, o candidato deve indicar a língua, chinesa ou portuguesa, que irá utilizar nas provas.

7.7 如投考人於報考時所提交的第7.1點a）、b）和c）項及第7.2點所指的證明文件為普通副本，須於向部門提交組成任用卷宗所需文件的期間，提交該等文件的正本或經認證的副本。

7.8 作虛假聲明或提交虛假文件，會被除名或不獲任用，還導致按情況向主管實體舉報以提起紀律及刑事程序。

8. 甄選方法

a）第一項甄選方法——知識考試（筆試，時間為3小時），具淘汰性質；

b）第二項甄選方法——履歷分析。

若投考人缺席或放棄任何一項考試，即被除名。

9. 甄選方法的目的

知識考試——評核投考人在相關職務範疇情況下解決問題、行動及反應的能力；

履歷分析——包括投考人專業履歷的審查及討論的履歷分析旨在分析投考人擔任特定職務的資歷，尤其是專業及學術方面的能力，並參照須填補的空缺的一般及特別的職業特徵要求、專業歷程、所取得的經驗及進行了的培訓、所擔任的職務類別及取得的工作評核。

10. 評分制度

在各項甄選方法中取得的成績均以0分至10分表示。

在淘汰試或最後成績中得分低於5分者，均被淘汰。

有關開考的評分準則已張貼於衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）以供查閱。

11. 最後成績

最後成績是在各項甄選方法中得分的加權算術平均數，計算方法如下：

知識考試 = 50%；

履歷分析 = 50%。

12. 優先條件

如投考人得分相同，則優先者依次為在與開考程序相關的職務範疇的實習醫生培訓的最後評核中，取得較高成績者；在與

7.7. Se o candidato tiver apresentado na candidatura cópia simples dos documentos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 7.1 e do ponto 7.2, deve entregar os originais ou cópias autenticadas dos referidos documentos durante o período de entrega dos documentos necessários à instrução do processo de provimento neste Serviço.

7.8. A falsa declaração ou a apresentação de documento falso implica, para além dos efeitos de exclusão ou de não provimento, a participação à entidade competente para processo disciplinar e penal, conforme os casos.

8. Métodos de selecção

a) 1.º método de selecção — Prova de conhecimentos (prova escrita, com a duração de três horas), com carácter eliminatório;

b) 2.º método de selecção — Análise curricular.

O candidato que falte ou desista de qualquer prova é automaticamente excluído.

9. Objectivos dos métodos de selecção

Provas de conhecimentos — destina-se a avaliar a capacidade do candidato para resolver problemas e actuar, assim como reagir, em situações do âmbito da respectiva área funcional;

Análise curricular — consiste na apreciação e discussão do currículo profissional do candidato, e visa analisar a sua qualificação para o desempenho de determinada função, atendendo-se, designadamente, à sua competência profissional e científica, tendo como referência o perfil de exigências profissionais, genéricas e específicas do lugar a ocupar, bem como o percurso profissional, a relevância da experiência adquirida e da formação realizada, o tipo de funções exercidas e a avaliação de desempenho obtida.

10. Sistema de classificação

Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 10.

Consideram-se excluídos os candidatos que nas provas eliminatórias ou na classificação final obtenham classificação inferior a 5 valores.

As grelhas classificativas para o concurso que se afixam na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde (situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário), estão disponíveis para a devida consulta.

11. Classificação final

A classificação final resulta da média ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados da seguinte forma:

Prova de conhecimentos = 50%;

Análise curricular = 50%.

12. Condições de preferência

Em caso de igualdade de classificação dos candidatos têm preferência, sucessivamente, os que detenham melhor classificação obtida na avaliação final do internato médico da área

開考程序有關的職務範疇內，職級及職程中具較長年資者。採用前述所指準則後，如投考人得分仍然相同，則按照經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第一款及第二款規定的優先條件排序。

13. 公佈名單、公告及開考資訊

臨時名單、確定名單、各階段性成績名單及最後成績名單張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/，上述名單的張貼地點及查閱地點的公告亦會公佈於《澳門特別行政區公報》。

各甄選方法的考核地點、日期及時間，張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/。

14. 考試範圍

知識考試——筆試範圍包括以下內容：

胃腸科專科的醫學知識。

知識考試期間，投考人不得以任何方式（包括使用電子產品）查閱任何法規、書籍或參考資料。

15. 適用法例

本開考受經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》的規定，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定規範。

16. 注意事項

投考人提供的資料僅作招聘之用，所有報考資料將按第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定處理。

funcional a que respeita o procedimento concursal, maior antiguidade na categoria, na carreira, da área funcional a que respeita o procedimento concursal. Se a situação de igualdade de classificação persistir após a aplicação dos critérios anteriormente referidos, aplicam-se os n.os 1 e 2 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos» republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

13. Publicitação das listas, anúncios e informações do concurso

As listas provisória, definitiva, lista classificativa de cada fase e lista classificativa final são afixadas na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizadas na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/, sendo publicados no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* os anúncios com indicação dos locais em que as mesmas se encontram afixadas e podem ser consultadas.

O local, data e hora da aplicação dos métodos de selecção são afixados na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizados na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/.

14. Programa das provas

A prova de conhecimentos — a prova escrita abrange o seguinte conteúdo:

Conhecimentos médicos no âmbito de Gastrenterologia.

Durante a prova de conhecimentos, é proibida a consulta de quaisquer legislações, livros ou informações de referência, através de qualquer forma, nomeadamente, o uso de produtos electrónicos.

15. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes da Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos» com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica», do Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e a aplicação complementar do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

16. Observação

Os dados que o candidato apresente servem apenas para efeitos de recrutamento. Todos os dados da candidatura serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005 «Lei da Protecção de Dados Pessoais».

17. 典試委員會的組成

主席：胃腸科顧問醫生　伍家驥

正選委員：胃腸科顧問醫生　陳海雄

胃腸科主治醫生　梁棋

候補委員：胃腸科顧問醫生　馬仕華

內科顧問醫生　吳浩

二零二二年八月五日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $15,130.00）

17. Composição do júri

Presidente: Dr. Ng Ka Kei, médico consultor de Gastrenterologia.

Vogais efectivos: Dr. Chan Hoi Hung, médico consultor de Gastrenterologia; e

Dr. Leung Ki, médico assistente de Gastrenterologia.

Vogais suplentes: Dr. Shee Va, médico consultor de Gastrenterologia; e

Dr. Ng Hou, médico consultor de medicina interna.

Serviços de Saúde, aos 5 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 15 130,00)

（開考編號：00722/02-MA.ANES）

按照社會文化司司長二零二二年七月六日的批示，根據經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》和第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定，本局現以考核方式進行普通對外開考，以行政任用合同制度填補衛生局醫生職程醫院職務範疇（麻醉科）第一職階主治醫生一個職缺。

1. 開考類別及有效期

本普通對外開考以考核方式進行。

本開考的有效期於所述職位被填補後終止。

2. 職務範疇的從業方式

醫院職務範疇的醫生——在專科醫療衛生範疇內工作，藉參與跨專業小組及與社區醫療衛生範疇緊密合作，提供醫療、研究及教學的服務，尤其包括：

2.1 向住院病人提供屬其專科範疇的醫療服務，並在有需要時要求其他專科範疇提供協助；

(Ref. do Concurso n.º 00722/02-MA.ANES)

Faz-se público que, por despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 6 de Julho de 2022, e nos termos definidos na Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, na Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, e na Lei nn.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», no Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica», no Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e aplicando-se, subsidiariamente, o Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, se encontra aberto o concurso comum, externo, de prestação de provas, para o preenchimento de um lugar vago, em regime de contrato administrativo de provimento, de médico assistente, 1.º escalão, área funcional hospitalar (Anestesiologia), da carreira médica dos Serviços de Saúde:

1. Tipo de concurso e validade

Trata-se de um concurso comum, externo, de prestação de provas.

O prazo de validade esgota-se com o preenchimento do lugar posto a concurso.

2. Formas de exercício da área funcional

Médico da área funcional hospitalar — prestação de serviços de assistência, investigação e ensino na área de cuidados de saúde diferenciados, aproveitando a participação em equipas multidisciplinares e em estreita cooperação com a área de cuidados de saúde comunitários, em especial:

2.1. Prestar serviços médicos da sua especialidade aos doentes internados e solicitar apoio a outras especialidades, quando necessário;

2.2 執行專科門診及急診的醫療工作，包括診斷、開立治療處方、決定病人住院或出院；

2.3 就每一個案按本身的診斷作出醫療上的決定；

2.4 為住院病人制訂專科治療計劃，並協調相關的執行工作；

2.5 與護理人員合作，為病人提供適切的醫院護理服務；

2.6 撰寫醫療病歷、紀錄及報告；

2.7 負責及跟進病人在不同專科之間的轉診工作；

2.8 在有需要時，負責及跟進病人在公立醫院網絡以外的轉診工作；

2.9 負責醫院各專科之間的溝通及合作，必要時提供綜合的專科醫療及護理計劃；

2.10 參與教學及學術研究計劃；

2.11 指導實習醫生的培訓；

2.12 對本職務範疇的規劃、組織及管理提供技術協助；

2.13 促進本職務範疇與其他職務範疇之間工作的配合。

3. 職務內容

主治醫生的職務尤其包括：

3.1 提供醫療服務；

3.2 參加醫療小組或急診小組；

3.3 協助培訓活動；

3.4 收集及整理醫療及流行病學資料；

3.5 協助進行改善醫療服務的研究工作；

3.6 與衛生當局及其他當局合作；

3.7 參與促進不同層面的醫療服務之間互相配合的工作；

3.8 履行其他交由其執行的職務；

3.9 提供專科醫療服務；

3.10 當被指定時，加入開考的典試委員會；

3.11 當被指定時，擔任教學職務；

3.12 參與及協助開展科研計劃；

2.2. Praticar actos médicos nas actividades de consulta externa diferenciada e de urgência, compreendendo o diagnóstico, a prescrição da terapêutica a instituir e a determinação do internamento ou a alta hospitalar;

2.3. Decidir da intervenção médica que, em seu diagnóstico, se imponha em cada caso;

2.4. Elaborar planos de terapêutica especializados para doentes internados e coordenar os respectivos trabalhos de execução;

2.5. Prestar cuidados hospitalares adequados a doentes, em cooperação com o pessoal de enfermagem;

2.6. Elaborar processos, registos e relatórios médicos;

2.7. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes entre as diferentes especialidades;

2.8. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes fora da rede hospitalar pública, se necessário;

2.9. Assegurar a comunicação e cooperação entre especialidades hospitalares, proporcionar planos de assistência médica e de enfermagem especializados e interdisciplinares, sempre que necessário;

2.10. Participar em projectos de ensino e investigação científica;

2.11. Orientar a formação de médicos internos;

2.12. Prestar apoio técnico ao planeamento, organização e gestão desta área funcional;

2.13. Promover a articulação das actividades desta área funcional com as outras áreas funcionais.

3. Conteúdo funcional

Ao médico assistente são atribuídas, nomeadamente, as seguintes funções:

3.1. Prestar serviços médicos;

3.2. Participar em equipas médicas ou de urgência;

3.3. Colaborar em acções de formação;

3.4. Recolher e tratar a informação médica e epidemiológica;

3.5. Colaborar em trabalhos de investigação, visando a melhoria dos serviços médicos;

3.6. Cooperar com as autoridades sanitárias e outras;

3.7. Participar em acções que visem a articulação entre os diferentes níveis de serviços médicos;

3.8. Exercer as demais funções que lhe forem cometidas;

3.9. Prestar serviços médicos diferenciados;

3.10. Participar em júris de concursos, quando designado;

3.11. Desempenhar funções docentes, quando designado;

3.12. Participar e colaborar no desenvolvimento de projectos de investigação científica;

3.13 協助普通科醫生的專業發展；

3.14 輔助顧問醫生及主任醫生；

3.15 參與所屬部門的管理；

3.16 在跨專業小組內負責相關職務範疇的工作，包括有關社區健康診斷及其後相應的衛生及醫療介入方面的事宜。

4. 薪俸、權利及福利

第一職階主治醫生的薪俸點為經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》附件表一所載的740點，並享有公職一般制度及醫生職程制度所規定的權利及福利。

5. 任用方式

以行政任用合同方式聘用，根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第五條規定，試用期為期六個月。

6. 報考條件

凡於報考期限屆滿前（2022年9月7日前）具備醫學學士學位學歷且已根據第18/2020號法律的規定取得資格認可證書和合格完成麻醉科專業範疇專科醫學培訓或獲適當認可具等同效力的培訓者，並符合現行法律規定的擔任公職的一般要件，特別是：澳門特別行政區永久性居民、成年、具任職能力、身體健康及精神健全的人士，均可報考。

7. 報考方式及期限

7.1 報考期限為二十個工作日，自本通告在《澳門特別行政區公報》公佈後緊接的第一個工作日起計（即2022年8月11日至9月7日）；

7.2 報考須以紙張方式提交經第133/2012號社會文化司司長批示第一款核准的《投考報名表》，並附同報考要件的證明文件，及支付金額為澳門元三百元的報考費；未支付報考費者，報考不獲接納，但經社會工作局適當證明在報考時正處於有經濟困難狀況的投考人，獲豁免支付報考費，並須於報考時作出聲明，由本局就經濟困難的狀況進行核實。

3.13. Colaborar no desenvolvimento profissional dos médicos gerais;

3.14. Coadjuvar os médicos consultores e os chefes de serviço;

3.15. Participar na gestão do serviço onde estiver integrado;

3.16. Responsabilizar-se pela respectiva área funcional, nas equipas multidisciplinares, incluindo as matérias relativas ao diagnóstico da saúde da comunidade e à prossecução de intervenções sanitárias e médicas.

4. Vencimento, direitos e regalias

O médico assistente, 1.º escalão, vence pelo índice 740 da tabela indiciária de vencimentos, constante do mapa 1 do Anexo da Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, e usufrui dos direitos e regalias previstos no regime geral da Função Pública e regime da carreira médica.

5. Forma de provimento

A contratação é feita mediante contrato administrativo de provimento, precedido de seis meses de período experimental, nos termos do artigo 5.º da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021.

6. Condições de candidatura

Podem candidatar-se os indivíduos que possuam licenciatura em medicina, e tenham obtido a cédula de acreditação nos termos da Lei n.º 18/2020 e tenham concluído, com aproveitamento, a formação médica especializada, na área de especialidade de Anestesiologia ou formação equivalente devidamente reconhecida, que satisfaçam os demais requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, nos termos da legislação em vigor, nomeadamente: ser residente permanente da Região Administrativa Especial de Macau; maioridade; capacidade profissional, aptidão física e mental, até ao termo do prazo da apresentação de candidaturas (até ao dia 7 de Setembro de 2022).

7. Formas e prazo de apresentação de candidaturas

7.1. O prazo para a apresentação de candidaturas é de vinte dias úteis, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* (11 de Agosto a 7 de Setembro de 2022);

7.2. A admissão ao concurso faz-se mediante a apresentação de requerimento, em formulário «Ficha de Inscrição em Concurso», aprovada pelo n.º 1 do Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 133/2012, em suporte de papel, acompanhado dos documentos comprovativos dos requisitos de candidatura, e o pagamento do montante de trezentas patacas como taxa de candidatura. Os candidatos que não efectuarem o pagamento da referida taxa não serão admitidos. Contudo, os candidatos que, no acto de apresentação da candidatura, se encontrem em situação de carência económica devidamente comprovada pelo Instituto de Acção Social, estão isentos de pagamento da taxa de candidatura, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura, a verificação da situação de carência económica é efectuada por estes Serviços de apresentação de candidaturas;

7.3 經投考人簽署的《投考報名表》須由投考人本人或由他人（無須提交授權書）在報考期限內的辦公時間（週一至週四，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時四十五分；週五，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時三十分）到澳門若憲馬路衛生局文書科（位於仁伯爵綜合醫院內）提交，並支付報考費（接受以現金或以VISA、Master Card、銀聯、銀聯閃付、銀聯雲閃付、中銀手機銀行支付、澳門通及澳門錢包MPay進行支付）。

8. 報考須提交的文件

8.1 與公共部門無聯繫的投考人須提交：

a）有效的身份證明文件副本；

b）本通告所要求的學歷及專業資格的證明文件副本（可一併提交相關的曾修讀科目證明，以助審查准考資格）；

c）經投考人簽署之履歷一式三份（詳列在相關職務範疇內所執行職務的時間及方式、技術職能單位的主管職務、對實習醫生的指導及門診小組的參與，技術職能部門及單位的管理、組織及擔任主管的能力及才能，發表的著作及文章，醫療範疇職位的擔任，教學或研究工作及提高專業資格的其他資料。）（所遞交之履歷需經投考人簽署，否則視為沒有遞交）。

8.2 與公共部門有聯繫的投考人須提交：

第8.1點a）至c）項所指的文件以及由所屬部門發出的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本。

如第8.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件以及個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本已存於所屬部門的個人檔案，則無須提交，但須於報考時作出聲明。

8.3 第8.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件的副本，以及第8.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本，可以是普通副本或經認證的副本。

8.4 如投考人無提交第8.1點a）至c）項所指的文件，或倘要求的第8.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明

7.3. A «Ficha de Inscrição em Concurso», assinada pelo candidato, deve ser entregue, pessoalmente, pelo próprio ou por outrem, sem necessidade de procuração, dentro do prazo de apresentação de candidaturas e no horário de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,45 horas, sexta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,30 horas), na Secção de Expediente Geral dos Serviços de Saúde, sita no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e o pagamento da taxa de candidatura deve ser efectuado em numerário, VISA, Master Card, UnionPay, UnionPay QuickPass, UnionPay App, Pagamento por Mobile Banking do Banco da China de Macau, Macau Pass e MPay.

8. Documentos a apresentar na candidatura

8.1. Candidatos não vinculados aos serviços públicos:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas e da qualificação profissional exigidos no presente aviso (pode ser acompanhada de documentos comprovativos das disciplinas do curso para efeitos de aferição da habilitação do candidato para a admissão ao concurso);

c) Três exemplares do currículo assinados pelo candidato (donde constem, detalhadamente, o tempo e o modo das funções exercidas no âmbito da área funcional respectiva, a chefia de unidades técnico-funcionais, a orientação de internos e a participação em equipas ambulatórias, capacidade e aptidão para a gestão, organização e chefia de serviços e unidades técnico-funcionais, trabalhos e artigos publicados, desempenho de cargos na área médica, actividades docentes ou de investigação e outros elementos de valorização profissional) (os currículos devem necessariamente ser assinados pelo próprio candidato, sob pena de se considerarem como falta de entrega dos mesmos);

8.2. Candidatos vinculados aos serviços públicos:

Os candidatos vinculados aos serviços públicos devem apresentar os documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 8.1 e ainda a cópia do registo biográfico ou da certidão emitida pelo Serviço a que pertencem que permita comprovar a sua situação funcional.

Os candidatos vinculados aos serviços públicos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 8.1, bem como da cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura.

8.3. As cópias dos documentos referidos nas alíneas a), b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 8.1, e a cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos no ponto 8.2, podem ser simples ou autenticadas.

8.4. Na falta de apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 8.1, ou do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos

的副本，投考人應在臨時名單所指期限內補交所欠文件，否則被除名。

8.5 上指的《投考報名表》可從印務局網頁下載或到印務局購買。

8.6 投考人應在報考申請書指明考試時擬使用中文或葡文作答。

8.7 如投考人於報考時所提交的第8.1點a）、b）和c）項及第8.2點所指的證明文件為普通副本，須於向部門提交組成任用卷宗所需文件的期間，提交該等文件的正本或經認證的副本。

8.8 作虛假聲明或提交虛假文件，會被除名或不獲任用，還導致按情況向主管實體舉報以提起紀律及刑事程序。

9. 甄選方法

a）第一項甄選方法——知識考試（筆試，時間為3小時），具淘汰性質；

b）第二項甄選方法——履歷分析。

若投考人缺席或放棄任何一項考試，即被除名。

10. 甄選方法的目的

知識考試——評核投考人在相關職務範疇情況下解決問題、行動及反應的能力；

履歷分析——包括投考人專業履歷的審查及討論的履歷分析旨在分析投考人擔任特定職務的資歷，尤其是專業及學術方面的能力，並參照須填補的空缺的一般及特別的職業特徵要求、專業歷程、所取得的經驗及進行了的培訓、所擔任的職務類別及取得的工作評核。

11. 評分制度

在各項甄選方法中取得的成績均以0分至10分表示。

在淘汰試或最後成績中得分低於5分者，均被淘汰。

有關開考的評分準則已張貼於衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）以供查閱。

no ponto 8.2 quando é exigido, o candidato deve apresentar os documentos em falta no prazo indicado na lista provisória, sob pena de exclusão.

8.5. O formulário acima referido, a «Ficha de Inscrição em Concurso», pode ser descarregada da página electrónica da Imprensa Oficial ou adquirida, mediante pagamento, na mesma.

8.6. No requerimento de admissão, o candidato deve indicar a língua, chinesa ou portuguesa, que irá utilizar nas provas.

8.7. Se o candidato tiver apresentado na candidatura cópia simples dos documentos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 8.1 e do ponto 8.2, deve entregar os originais ou cópias autenticadas dos referidos documentos durante o período de entrega dos documentos necessários à instrução do processo de provimento neste Serviço.

8.8. A falsa declaração ou a apresentação de documento falso implica, para além dos efeitos de exclusão ou de não provimento, a participação à entidade competente para processo disciplinar e penal, conforme os casos.

9. Métodos de selecção

a) 1.º método de selecção — Prova de conhecimentos (prova escrita, com a duração de três horas), com carácter eliminatório;

b) 2.º método de selecção — Análise curricular.

O candidato que falte ou desista de qualquer prova é automaticamente excluído.

10. Objectivos dos métodos de selecção

Provas de conhecimentos — destina-se a avaliar a capacidade do candidato para resolver problemas e actuar, assim como reagir, em situações do âmbito da respectiva área funcional;

Análise curricular — consiste na apreciação e discussão do currículo profissional do candidato, e visa analisar a sua qualificação para o desempenho de determinada função, atendendo-se, designadamente, à sua competência profissional e científica, tendo como referência o perfil de exigências profissionais, genéricas e específicas do lugar a ocupar, bem como o percurso profissional, a relevância da experiência adquirida e da formação realizada, o tipo de funções exercidas e a avaliação de desempenho obtida.

11. Sistema de classificação

Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 10.

Consideram-se excluídos os candidatos que nas provas eliminatórias ou na classificação final obtenham classificação inferior a 5 valores.

As grelhas classificativas para o concurso que se afixam na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, estão disponíveis para a devida consulta.

12. 最後成績

最後成績是在各項甄選方法中得分的加權算術平均數，計算方法如下：

知識考試 = 50%；

履歷分析 = 50%。

13. 優先條件

如投考人得分相同，則優先者依次為在與開考程序相關的職務範疇的實習醫生培訓的最後評核中，取得較高成績者；在與開考程序有關的職務範疇內，職級及職程中具較長年資者。採用前述所指準則後，如投考人得分仍然相同，則按照經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第一款及第二款規定的優先條件排序。

14. 公佈名單、公告及開考資訊

臨時名單、確定名單、各階段性成績名單及最後成績名單張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/，上述名單的張貼地點及查閱地點的公告亦會公佈於《澳門特別行政區公報》。

各甄選方法的考核地點、日期及時間，張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/。

15. 考試範圍

知識考試——筆試範圍包括以下內容：

麻醉科專科的醫學知識。

知識考試期間，投考人不得以任何方式（包括使用電子產品）查閱任何法規、書籍或參考資料。

16. 適用法例

本開考受經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》和第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第

12. Classificação final

A classificação final resulta da média ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados da seguinte forma:

Prova de conhecimentos = 50%;

Análise curricular = 50%.

13. Condições de preferência

Em caso de igualdade de classificação dos candidatos têm preferência, sucessivamente, os que detenham melhor classificação obtida na avaliação final do internato médico da área funcional a que respeita o procedimento concursal, maior antiguidade na categoria, na carreira, da área funcional a que respeita o procedimento concursal. Se a situação de igualdade de classificação persistir após a aplicação dos critérios anteriormente referidos, aplicam-se os n.os 1 e 2 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos» republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

14. Publicitação das listas, anúncios e informações do concurso

As listas provisória, definitiva, lista classificativa de cada fase e lista classificativa final são afixadas na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizadas na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/, sendo publicados no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* os anúncios com indicação dos locais em que as mesmas se encontram afixadas e podem ser consultadas.

O local, data e hora da aplicação dos métodos de selecção são afixados na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizados na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/.

15. Programa das provas

A prova de conhecimentos — a prova escrita abrange o seguinte conteúdo:

Conhecimentos médicos no âmbito de Anestesiologia.

Durante a prova de conhecimentos, é proibida a consulta de quaisquer legislações, livros ou informações de referência, através de qualquer forma, nomeadamente, o uso de produtos electrónicos.

16. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes da Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos» com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, e da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento

17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》的規定，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定規範。

17. 注意事項

投考人提供的資料僅作招聘之用，所有報考資料將按第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定處理。

18. 典試委員會的組成

主席：麻醉科主任醫生　梁暉

正選委員：麻醉科主任醫生　李紅冰

麻醉科顧問醫生　林淑玲

候補委員：麻醉科顧問醫生　陳思偉

麻醉科顧問醫生　梁英華

二零二二年八月五日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $15,516.00）

do Procedimento Concursal da Carreira Médica», do Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e a aplicação complementar do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

17. Observação

Os dados que o candidato apresente servem apenas para efeitos de recrutamento. Todos os dados da candidatura serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005 «Lei da Protecção de Dados Pessoais».

18. Composição do júri

Presidente: Dr. Leong Fai, chefe de serviço de Anestesiologia.

Vogais efectivas: Dr.ª Li Hung Ping, chefe de serviço de Anestesiologia; e

Dr.ª Lam Sok Leng , médica consultora de Anestesiologia.

Vogais suplentes: Dr. Chan Si Wai, médico consultor de Anestesiologia; e

Dr. Leong Ieng Wa, médico consultor de Anestesiologia.

Serviços de Saúde, aos 5 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 15 516,00)

（開考編號：00922/02-MA.HEMA）

按照社會文化司司長二零二二年七月六日的批示，根據經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》和第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定，本局現以考核方式進行普通對外開考，以行政任用合同制度填補衛生局醫生職程醫院職務範疇（血液科）第一職階主治醫生兩個職缺。

1. 開考類別及有效期

本普通對外開考以考核方式進行。

(Ref. do Concurso n.º 00922/02-MA.HEMA)

Faz-se público que, por despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 6 de Julho de 2022, e nos termos definidos na Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, na Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, e na Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», no Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica», no Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e aplicando-se, subsidiariamente, o Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, se encontra aberto o concurso comum, externo, de prestação de provas, para o preenchimento de dois lugares vagos em regime de contrato administrativo de provimento, de médico assistente, 1.º escalão, área funcional hospitalar (Hematologia), da carreira médica dos Serviços de Saúde:

1. Tipo de concurso e validade

Trata-se de um concurso comum, externo, de prestação de provas.

本開考的有效期於所述職位被填補後終止。

2. 職務範疇的從業方式

醫院職務範疇的醫生——在專科醫療衛生範疇內工作，藉參與跨專業小組及與社區醫療衛生範疇緊密合作，提供醫療、研究及教學的服務，尤其包括：

2.1 向住院病人提供屬其專科範疇的醫療服務，並在有需要時要求其他專科範疇提供協助；

2.2 執行專科門診及急診的醫療工作，包括診斷、開立治療處方、決定病人住院或出院；

2.3 就每一個案按本身的診斷作出醫療上的決定；

2.4 為住院病人制訂專科治療計劃，並協調相關的執行工作；

2.5 與護理人員合作，為病人提供適切的醫院護理服務；

2.6 撰寫醫療病歷、紀錄及報告；

2.7 負責及跟進病人在不同專科之間的轉診工作；

2.8 在有需要時，負責及跟進病人在公立醫院網絡以外的轉診工作；

2.9 負責醫院各專科之間的溝通及合作，必要時提供綜合的專科醫療及護理計劃；

2.10 參與教學及學術研究計劃；

2.11 指導實習醫生的培訓；

2.12 對本職務範疇的規劃、組織及管理提供技術協助；

2.13 促進本職務範疇與其他職務範疇之間工作的配合。

3. 職務內容

主治醫生的職務尤其包括：

3.1 提供醫療服務；

3.2 參加醫療小組或急診小組；

3.3 協助培訓活動；

3.4 收集及整理醫療及流行病學資料；

3.5 協助進行改善醫療服務的研究工作；

3.6 與衛生當局及其他當局合作；

O prazo de validade esgota-se com o preenchimento dos lugares posto a concurso.

2. Formas de exercício da área funcional

Médico da área funcional hospitalar — prestação de serviços de assistência, investigação e ensino na área de cuidados de saúde diferenciados, aproveitando a participação em equipas multidisciplinares e em estreita cooperação com a área de cuidados de saúde comunitários, em especial:

2.1. Prestar serviços médicos da sua especialidade aos doentes internados e solicitar apoio a outras especialidades, quando necessário;

2.2. Praticar actos médicos nas actividades de consulta externa diferenciada e de urgência, compreendendo o diagnóstico, a prescrição da terapêutica a instituir e a determinação do internamento ou a alta hospitalar;

2.3. Decidir da intervenção médica que, em seu diagnóstico, se imponha em cada caso;

2.4. Elaborar planos de terapêutica especializados para doentes internados e coordenar os respectivos trabalhos de execução;

2.5. Prestar cuidados hospitalares adequados a doentes, em cooperação com o pessoal de enfermagem;

2.6. Elaborar processos, registos e relatórios médicos;

2.7. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes entre as diferentes especialidades;

2.8. Assegurar e acompanhar o encaminhamento de doentes fora da rede hospitalar pública, se necessário;

2.9. Assegurar a comunicação e cooperação entre especialidades hospitalares, proporcionar planos de assistência médica e de enfermagem especializados e interdisciplinares, sempre que necessário;

2.10. Participar em projectos de ensino e investigação científica;

2.11. Orientar a formação de médicos internos;

2.12. Prestar apoio técnico ao planeamento, organização e gestão desta área funcional;

2.13. Promover a articulação das actividades desta área funcional com as outras áreas funcionais.

3. Conteúdo funcional

Ao médico assistente são atribuídas, nomeadamente, as seguintes funções:

3.1. Prestar serviços médicos;

3.2. Participar em equipas médicas ou de urgência;

3.3. Colaborar em acções de formação;

3.4. Recolher e tratar a informação médica e epidemiológica;

3.5. Colaborar em trabalhos de investigação, visando a melhoria dos serviços médicos;

3.6. Cooperar com as autoridades sanitárias e outras;

3.7 參與促進不同層面的醫療服務之間互相配合的工作；

3.8 履行其他交由其執行的職務；

3.9 提供專科醫療服務；

3.10 當被指定時，加入開考的典試委員會；

3.11 當被指定時，擔任教學職務；

3.12 參與及協助開展科研計劃；

3.13 協助普通科醫生的專業發展；

3.14 輔助顧問醫生及主任醫生；

3.15 參與所屬部門的管理；

3.16 在跨專業小組內負責相關職務範疇的工作，包括有關社區健康診斷及其後相應的衛生及醫療介入方面的事宜。

4. 薪俸、權利及福利

第一職階主治醫生的薪俸點為經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》附件表一所載的740點，並享有公職一般制度及醫生職程制度所規定的權利及福利。

5. 任用方式

以行政任用合同方式聘用，根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第五條規定，試用期為期六個月。

6. 報考條件

凡於報考期限屆滿前（2022年9月7日前）具備醫學學士學位學歷且已根據第18/2020號法律的規定取得資格認可證書和合格完成血液科專業範疇專科醫學培訓或獲適當認可具等同效力的培訓者，並符合現行法律規定的擔任公職的一般要件，特別是：澳門特別行政區永久性居民、成年、具任職能力、身體健康及精神健全的人士，均可報考。

7. 報考方式及期限

7.1 報考期限為二十個工作日，自本通告在《澳門特別行政區公報》公佈後緊接的第一個工作日起計（即2022年8月11日至9月7日）；

3.7. Participar em acções que visem a articulação entre os diferentes níveis de serviços médicos;

3.8. Exercer as demais funções que lhe forem cometidas;

3.9. Prestar serviços médicos diferenciados;

3.10. Participar em júris de concursos, quando designado;

3.11. Desempenhar funções docentes, quando designado;

3.12. Participar e colaborar no desenvolvimento de projectos de investigação científica;

3.13. Colaborar no desenvolvimento profissional dos médicos gerais;

3.14. Coadjuvar os médicos consultores e os chefes de serviço;

3.15. Participar na gestão do serviço onde estiver integrado;

3.16. Responsabilizar-se pela respectiva área funcional, nas equipas multidisciplinares, incluindo as matérias relativas ao diagnóstico da saúde da comunidade e à prossecução de intervenções sanitárias e médicas.

4. Vencimento, direitos e regalias

O médico assistente, 1.º escalão, vence pelo índice 740 da tabela indiciária de vencimentos, constante do mapa 1 do Anexo da Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, e usufrui dos direitos e regalias previstos no regime geral da Função Pública e regime da carreira médica.

5. Forma de provimento

A contratação é feita mediante contrato administrativo de provimento, precedido de seis meses de período experimental, nos termos do artigo 5.º da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021.

6. Condições de candidatura

Podem candidatar-se os indivíduos que possuam licenciatura em medicina, e tenham obtido a cédula de acreditação nos termos da Lei n.º 18/2020 e tenham concluído, com aproveitamento, a formação médica especializada, na área de especialidade de Hematologia ou formação equivalente devidamente reconhecida, que satisfaçam os demais requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, nos termos da legislação em vigor, nomeadamente: ser residente permanente da Região Administrativa Especial de Macau; maioridade; capacidade profissional, aptidão física e mental, até ao termo do prazo da apresentação de candidaturas (até ao dia 7 de Setembro de 2022).

7. Formas e prazo de apresentação de candidaturas

7.1. O prazo para a apresentação de candidaturas é de vinte dias úteis, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* (11 de Agosto a 7 de Setembro de 2022);

7.2 報考須以紙張方式提交經第133/2012號社會文化司司長批示第一款核准的《投考報名表》，並附同報考要件的證明文件，及支付金額為澳門元三百元的報考費；未支付報考費者，報考不獲接納，但經社會工作局適當證明在報考時正處於有經濟困難狀況的投考人，獲豁免支付報考費，並須於報考時作出聲明，由本局就經濟困難的狀況進行核實。

7.3 經投考人簽署的《投考報名表》須由投考人本人或由他人（無須提交授權書）在報考期限內的辦公時間（週一至週四，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時四十五分；週五，上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時三十分）到澳門若憲馬路衛生局文書科（位於仁伯爵綜合醫院內）提交，並支付報考費（接受以現金或以VISA、Master Card、銀聯、銀聯閃付、銀聯雲閃付、中銀手機銀行支付、澳門通及澳門錢包MPay進行支付）。

8. 報考須提交的文件

8.1 與公共部門無聯繫的投考人須提交：

a）有效的身份證明文件副本；

b）本通告所要求的學歷及專業資格的證明文件副本（可一併提交相關的曾修讀科目證明，以助審查准考資格）；

c）經投考人簽署之履歷一式三份（詳列在相關職務範疇內所執行職務的時間及方式、技術職能單位的主管職務、對實習醫生的指導及門診小組的參與，技術職能部門及單位的管理、組織及擔任主管的能力及才能，發表的著作及文章，醫療範疇職位的擔任，教學或研究工作及提高專業資格的其他資料。）（所遞交之履歷需經投考人簽署，否則視為沒有遞交）。

8.2 與公共部門有聯繫的投考人須提交：

第8.1點a）至c）項所指的文件以及由所屬部門發出的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本。

7.2. A admissão ao concurso faz-se mediante a apresentação de requerimento, em formulário «Ficha de Inscrição em Concurso», aprovada pelo n.º 1 do Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 133/2012, em suporte de papel, acompanhado dos documentos comprovativos dos requisitos de candidatura, e o pagamento do montante de trezentas patacas como taxa de candidatura. Os candidatos que não efectuarem o pagamento da referida taxa não serão admitidos. Contudo, os candidatos que, no acto de apresentação da candidatura, se encontrem em situação de carência económica devidamente comprovada pelo Instituto de Acção Social, estão isentos de pagamento da taxa de candidatura, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura, a verificação da situação de carência económica é efectuada por estes Serviços de apresentação de candidaturas;

7.3. A «Ficha de Inscrição em Concurso», assinada pelo candidato, deve ser entregue, pessoalmente, pelo próprio ou por outrem, sem necessidade de procuração, dentro do prazo de apresentação de candidaturas e no horário de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,45 horas, sexta-feira entre as 9,00 e as 13,00 e entre as 14,30 e as 17,30 horas), na Secção de Expediente Geral dos Serviços de Saúde, sita no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e o pagamento da taxa de candidatura deve ser efectuado em numerário, VISA, Master Card, UnionPay, UnionPay QuickPass, UnionPay App, Pagamento por Mobile Banking do Banco da China de Macau, Macau Pass e MPay.

8. Documentos a apresentar na candidatura

8.1. Candidatos não vinculados aos serviços públicos:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas e da qualificação profissional exigidos no presente aviso (pode ser acompanhada de documentos comprovativos das disciplinas do curso para efeitos de aferição da habilitação do candidato para a admissão ao concurso);

c) Três exemplares do currículo assinados pelo candidato (donde constem, detalhadamente, o tempo e o modo das funções exercidas no âmbito da área funcional respectiva, a chefia de unidades técnico-funcionais, a orientação de internos e a participação em equipas ambulatórias, capacidade e aptidão para a gestão, organização e chefia de serviços e unidades técnico-funcionais, trabalhos e artigos publicados, desempenho de cargos na área médica, actividades docentes ou de investigação e outros elementos de valorização profissional) (os currículos devem necessariamente ser assinados pelo próprio candidato, sob pena de se considerarem como falta de entrega dos mesmos);

8.2. Candidatos vinculados aos serviços públicos:

Os candidatos vinculados aos serviços públicos devem apresentar os documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 8.1 e ainda a cópia do registo biográfico ou da certidão emitida pelo Serviço a que pertencem que permita comprovar a sua situação funcional.

如第8.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件以及個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本已存於所屬部門的個人檔案，則無須提交，但須於報考時作出聲明。

8.3 第8.1點a）及b）項和c）項所指的證明文件的副本，以及第8.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本，可以是普通副本或經認證的副本。

8.4 如投考人無提交第8.1點a）至c）項所指的文件，或倘要求的第8.2點所指的個人資料紀錄或能證明其職務狀況的證明的副本，投考人應在臨時名單所指期限內補交所欠文件，否則被除名。

8.5 上指的《投考報名表》可從印務局網頁下載或到印務局購買。

8.6 投考人應在報考申請書指明考試時擬使用中文或葡文作答。

8.7 如投考人於報考時所提交的第8.1點a）、b）和c）項及第8.2點所指的證明文件為普通副本，須於向部門提交組成任用卷宗所需文件的期間，提交該等文件的正本或經認證的副本。

8.8 作虛假聲明或提交虛假文件，會被除名或不獲任用，還導致按情況向主管實體舉報以提起紀律及刑事程序。

9. 甄選方法

a）第一項甄選方法——知識考試（筆試，時間為3小時），具淘汰性質；

b）第二項甄選方法——履歷分析。

若投考人缺席或放棄任何一項考試，即被除名。

10. 甄選方法的目的

知識考試——評核投考人在相關職務範疇情況下解決問題、行動及反應的能力；

履歷分析——包括投考人專業履歷的審查及討論的履歷分析旨在分析投考人擔任特定職務的資歷，尤其是專業及學術方面的能力，並參照須填補的空缺的一般及特別的職業特徵要求、專業歷程、所取得的經驗及進行了的培訓、所擔任的職務類別及取得的工作評核。

Os candidatos vinculados aos serviços públicos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 8.1, bem como da cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura.

8.3. As cópias dos documentos referidos nas alíneas a), b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 8.1, e a cópia do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos no ponto 8.2, podem ser simples ou autenticadas.

8.4. Na falta de apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) a c) do ponto 8.1, ou do registo biográfico ou da certidão que permita comprovar a sua situação funcional referidos no ponto 8.2 quando é exigido, o candidato deve apresentar os documentos em falta no prazo indicado na lista provisória, sob pena de exclusão.

8.5. O formulário acima referido, a «Ficha de Inscrição em Concurso», pode ser descarregada da página electrónica da Imprensa Oficial ou adquirida, mediante pagamento, na mesma.

8.6. No requerimento de admissão, o candidato deve indicar a língua, chinesa ou portuguesa, que irá utilizar nas provas.

8.7. Se o candidato tiver apresentado na candidatura cópia simples dos documentos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 8.1 e do ponto 8.2, deve entregar os originais ou cópias autenticadas dos referidos documentos durante o período de entrega dos documentos necessários à instrução do processo de provimento neste Serviço.

8.8. A falsa declaração ou a apresentação de documento falso implica, para além dos efeitos de exclusão ou de não provimento, a participação à entidade competente para processo disciplinar e penal, conforme os casos.

9. Métodos de selecção

a) 1.º método de selecção — Prova de conhecimentos (prova escrita, com a duração de três horas), com carácter eliminatório;

b) 2.º método de selecção — Análise curricular.

O candidato que falte ou desista de qualquer prova é automaticamente excluído.

10. Objectivos dos métodos de selecção

Provas de conhecimentos — destina-se a avaliar a capacidade do candidato para resolver problemas e actuar, assim como reagir, em situações do âmbito da respectiva área funcional;

Análise curricular — consiste na apreciação e discussão do currículo profissional do candidato, e visa analisar a sua qualificação para o desempenho de determinada função, atendendo-se, designadamente, à sua competência profissional e científica, tendo como referência o perfil de exigências profissionais, genéricas e específicas do lugar a ocupar, bem como o percurso profissional, a relevância da experiência adquirida e da formação realizada, o tipo de funções exercidas e a avaliação de desempenho obtida.

11. 評分制度

在各項甄選方法中取得的成績均以0分至10分表示。

在淘汰試或最後成績中得分低於5分者，均被淘汰。

有關開考的評分準則已張貼於衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）以供查閱。

12. 最後成績

最後成績是在各項甄選方法中得分的加權算術平均數，計算方法如下：

知識考試 = 50%；

履歷分析 = 50%。

13. 優先條件

如投考人得分相同，則優先者依次為在與開考程序相關的職務範疇的實習醫生培訓的最後評核中，取得較高成績者；在與開考程序有關的職務範疇內，職級及職程中具較長年資者。採用前述所指準則後，如投考人得分仍然相同，則按照經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第一款及第二款規定的優先條件排序。

14. 公佈名單、公告及開考資訊

臨時名單、確定名單、各階段性成績名單及最後成績名單張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/，上述名單的張貼地點及查閱地點的公告亦會公佈於《澳門特別行政區公報》。

各甄選方法的考核地點、日期及時間，張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並上載於衛生局網頁http://www.ssm.gov.mo/。

15. 考試範圍

知識考試——筆試範圍包括以下內容：

血液科專科的醫學知識。

11. Sistema de classificação

Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 10.

Consideram-se excluídos os candidatos que nas provas eliminatórias ou na classificação final obtenham classificação inferior a 5 valores.

As grelhas classificativas para o concurso que se afixam na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, estão disponíveis para a devida consulta.

12. Classificação final

A classificação final resulta da média ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados da seguinte forma:

Prova de conhecimentos = 50%;

Análise curricular = 50%.

13. Condições de preferência

Em caso de igualdade de classificação dos candidatos têm preferência, sucessivamente, os que detenham melhor classificação obtida na avaliação final do internato médico da área funcional a que respeita o procedimento concursal, maior antiguidade na categoria, na carreira, da área funcional a que respeita o procedimento concursal. Se a situação de igualdade de classificação persistir após a aplicação dos critérios anteriormente referidos, aplicam-se os n.os 1 e 2 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos» republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

14. Publicitação das listas, anúncios e informações do concurso

As listas provisória, definitiva, lista classificativa de cada fase e lista classificativa final são afixadas na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizadas na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/, sendo publicados no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* os anúncios com indicação dos locais em que as mesmas se encontram afixadas e podem ser consultadas.

O local, data e hora da aplicação dos métodos de selecção são afixados na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, em Macau, e disponibilizados na página electrónica dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/.

15. Programa das provas

A prova de conhecimentos — a prova escrita abrange o seguinte conteúdo:

Conhecimentos médicos no âmbito de Hematologia.

知識考試期間，投考人不得以任何方式（包括使用電子產品）查閱任何法規、書籍或參考資料。

16. 適用法例

本開考受經第18/2020號法律修改的第10/2010號法律《醫生職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》和第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》、第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》、第17/2012號行政法規《醫生職程職務範疇的從業方式》的規定，以及補充適用經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定規範。

17. 注意事項

投考人提供的資料僅作招聘之用，所有報考資料將按第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定處理。

18. 典試委員會的組成

主席：血液科顧問醫生　黃立正

正選委員：血液科顧問醫生　馮少明

血液科顧問醫生　翁家紅

候補委員：血液科主任醫生　Tavares Lopes, David

血液科主任醫生　余明生

二零二二年八月五日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $15,436.00）

Durante a prova de conhecimentos, é proibida a consulta de quaisquer legislações, livros ou informações de referência, através de qualquer forma, nomeadamente, o uso de produtos electrónicos.

16. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes da Lei n.º 10/2010 «Regime da carreira médica», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 18/2020, da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos» com as alterações introduzidas pela Lei n.º 2/2021, e da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 «Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica», do Regulamento Administrativo n.º 17/2012 «Formas de exercício das áreas funcionais da carreira médica», e a aplicação complementar do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021.

17. Observação

Os dados que o candidato apresente servem apenas para efeitos de recrutamento. Todos os dados da candidatura serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005 «Lei da Protecção de Dados Pessoais».

18. Composição do júri

Presidente: Dr. Wong Lap Cheng, médico consultor de Hematologia.

Vogais efectivos: Dr. Fung Siu Ming, médico consultor de Hematologia; e

Dr.ª Yung Ka Hung, médica consultora de Hematologia.

Vogais suplentes: Dr. Tavares Lopes, David, chefe de serviço de Hematologia; e

Dr. Yu Ming Sheng, chefe de serviço de Hematologia.

Serviços de Saúde, aos 5 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 15 436,00)

社 會 工 作 局

通 告

茲公佈，為填補社會工作局一般行政技術輔助範疇技術輔導員職程第一職階二等技術輔導員編制內兩個職缺及行政任用合同制度一個職缺，以及填補開考有效期屆滿前在本局出現的職缺，經二零二一年六月九日第二十三期《澳門特別行政區公報》

INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL

Aviso

Torna-se público que, para os candidatos admitidos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de dois lugares vagos do quadro e um lugar vago em regime de contrato administrativo de provimento, de adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de adjunto-técnico, área de apoio técnico-administrativo geral, do Instituto de

第二組刊登以對外開考進行統一管理制度的專業或職務能力評估開考通告。本局定於二零二二年八月二十五日至三十一日為參加專業或職務能力評估對外開考的准考人舉行甄選面試，時間為十五分鐘，考試地點為澳門西墳馬路六號社會工作局總部。

參加甄選面試的准考人的日期及時間安排等詳細資料及與准考人有關的其他重要資訊，將張貼於澳門西墳馬路六號社會工作局總部告示板（查閱時間：週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分），並上載於本局網頁（http://www.ias.gov.mo/）及公職開考/統一管理制度網頁（https://concurso-uni.safp.gov.mo/）。

二零二二年八月四日於社會工作局

局長　韓衛

（是項刊登費用為 $1,541.00）

Acção Social, e dos que vierem a verificar-se neste Instituto, até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 23, II Série, de 9 de Junho de 2021, a entrevista de selecção terá a duração de 15 minutos e será realizada nos dias 25 a 31 de Agosto de 2022, na sede do Instituto de Acção Social, sita na Estrada do Cemitério, n.º 6, Macau.

Informação mais detalhada sobre a data e hora a que cada candidato se deve apresentar para a realização da entrevista de selecção, bem como outras informações de interesse dos candidatos, serão afixadas no quadro de anúncios da sede do Instituto de Acção Social, sita na Estrada do Cemitério, n.º 6, Macau (horário de consulta: de segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), e disponibilizadas nas páginas electrónicas deste Instituto (http://www.ias.gov.mo/) e na página electrónica dos concursos da função pública/regime de gestão uniformizada (http://concurso-uni.safp.gov.mo/).

Instituto de Acção Social, aos 4 de Agosto de 2022.

O Presidente do Instituto, *Hon Wai*.

(Custo desta publicação $ 1 541,00)

土 地 工 務 局

通 告

第08/DIR/2022號批示

本人按照第15/2009號法律第十條、第14/2022號行政法規第四條第（六）款及第26/2009號行政法規第二十二條和第二十三條的規定，作出決定如下：

一. 授予土地管理廳廳長陸嘉俊或當其不在或因故不能視事時之代任人以下權限：

（一）批閱有關組織附屬單位所需物料的申請；

（二）對人員在日常辦公時間開始後遲到之合理解釋作出批示；

（三）批准人員在每天上午或下午必須工作的時間內臨時離開工作崗位；

（四）驗證屬該組織附屬單位負責的財貨及服務之取得案卷的單據是否符合付款條件；

（五）根據法律規定對因個人原因提出的轉移假期申請作出決定；

（六）批准人員享受年假、提前享受年假或修改年假表的申請，以及批准人員的合理缺勤；

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS E CONSTRUÇÃO URBANA

Aviso

Despacho n.º 08/DIR/2022

Ao abrigo do disposto no artigo 10.º da Lei n.º 15/2009, n.º 6 do artigo 4.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2022, e nos artigos 22.º e 23.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, determino:

1. São delegadas no chefe do Departamento de Gestão de Solos, Lok Ka Chon, ou em quem o substitua nas suas ausências ou impedimentos, as seguintes competências:

1) Visar as requisições de material destinado à respectiva subunidade orgânica;

2) Despachar as justificações de atrasos relativamente à hora do início dos períodos diários de trabalho;

3) Autorizar ausências temporárias do local de trabalho durante parte dos períodos diários de presença obrigatória no serviço, da manhã ou da tarde;

4) Verificar se se encontram em condições de pagamento as facturas relativas a processos de aquisição de bens e serviços que corram pela subunidade orgânica;

5) Decidir, nos termos legais, sobre os pedidos de transferência de férias por motivos pessoais;

6) Autorizar o gozo de férias, a respectiva antecipação ou a alteração do mapa de férias a pedido do trabalhador, bem como a justificação de faltas;

（七）計算以租賃制度批出的確定性批給的土地續期而應付的特別稅捐金額並通知財政局及物業登記局有關事宜；

（八）發出屬於該廳執行程序範疇內的證明書；

（九）簽署上級批示的通知公函，以及由該組織附屬單位負責的案卷進行程序及執行有關決定所需的文件。

二. 簽署公函之授權，在任何情況下均不包括須寄往行政長官辦公室、各司長辦公室、法院、檢察院及保安部隊之公函，亦不包括在本局職責範圍內須送交澳門特別行政區以外各部門的文書。

三. 所有簽署須按以下格式進行：

局長

由.....長代行

姓名

四. 本授予之權限不妨礙收回權及監管權的行使。

五. 對行使本批示授予的權限而作出的其他行為，得向授權人提起必要訴願。

六. 自二零二二年七月二十日起，由上述廳長在本授權範圍內所作的行為，均予以追認。

七. 本批示自公佈日起生效。

二零二二年八月二日於土地工務局

局長　黎永亮

（是項刊登費用為 $3,354.00）

7) Calcular o montante de contribuição especial devida pela renovação de concessões definitivas de arrendamento de terreno e comunicar o mesmo à Direcção dos Serviços de Finanças e à Conservatória do Registo Predial;

8) Emitir as certidões no âmbito dos procedimentos que decorrem pelo departamento;

9) Assinar os ofícios que comunicam despachos superiores, bem como o expediente necessário à mera instrução dos procedimentos cuja tramitação decorra na subunidade orgânica e à execução das respectivas decisões.

2. A delegação de assinatura de ofícios não abrange, em caso algum, a daqueles que devam ser endereçados aos Gabinetes do Chefe do Executivo e dos Secretários, aos Tribunais e Ministério Público e às Forças de Segurança, nem a expediente dirigido a serviços exteriores à Região Administrativa Especial de Macau, no âmbito das atribuições da DSSCU.

3. Todas as assinaturas devem ser precedidas do seguinte modelo:

Pelo Director dos Serviços

O Chefe do .....

Nome

4. A presente delegação de competências é feita sem prejuízo dos poderes de avocação e superintendência.

5. Dos demais actos praticados no uso dos poderes delegados conferidos pelo presente despacho, cabe recurso hierárquico necessário para o delegante.

6. São ratificados os actos praticados pelo chefe de departamento, anteriormente identificado, no âmbito das competências ora delegadas, a partir de 20 de Julho de 2022.

7. O presente despacho produz efeitos a partir da data da sua publicação.

Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana, aos 2 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, *Lai Weng Leong.*

(Custo desta publicação $ 3 354,00)

公 共 建 設 局

通 告

茲特通告，有關公佈於二零二二年七月十三日第二十八期《澳門特別行政區公報》第二組及二零二二年七月二十七日第三十期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區A5地段公共

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE OBRAS PÚBLICAS

Avisos

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de concepção e construção de habitação pública no lote A5 da Nova Zona de Aterro A», publicado nos *Boletins Oficiais da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 28, II Série, de 13 de

房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體因應需要，作出補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二二年八月四日於公共建設局

代局長　沈榮臻

（是項刊登費用為 $1,144.00）

Julho de 2022, e n.º 30, II Série, de 27 de Julho de 2022, foi feita aclaração complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e junta ao processo do concurso.

A referida aclaração complementar encontra-se disponível para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 4 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, substituto, *Sam Weng Chon*.

(Custo desta publicação $ 1 144,00)

茲特通告，有關公佈於二零二二年七月十三日第二十八期《澳門特別行政區公報》第二組及二零二二年七月二十七日第三十期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區A6地段公共房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體因應需要，作出解答及補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的解答及補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二二年八月四日於公共建設局

代局長　沈榮臻

（是項刊登費用為 $986.00）

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de concepção e construção de habitação pública no lote A6 da Nova Zona de Aterro A», publicado nos *Boletins Oficiais da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 28, II Série, de 13 de Julho de 2022, e n.º 30, II Série, de 27 de Julho de 2022, foram prestados esclarecimentos e foi feita aclaração complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e juntos ao processo do concurso.

Os referidos esclarecimentos e aclaração complementar encontram-se disponíveis para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 4 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, substituto, *Sam Weng Chon*.

(Custo desta publicação $ 986,00)

茲特通告，有關公佈於二零二二年七月十三日第二十八期《澳門特別行政區公報》第二組及二零二二年七月二十七日第三十期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區A10地段公共房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體因應需要，作出解答及補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的解答及補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二二年八月四日於公共建設局

代局長　沈榮臻

（是項刊登費用為 $952.00）

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de concepção e construção de habitação pública no lote A10 da Nova Zona de Aterro A», publicado nos *Boletins Oficiais da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 28, II Série, de 13 de Julho de 2022, e n.º 30, II Série, de 27 de Julho de 2022, foram prestados esclarecimentos e foi feita aclaração complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e juntos ao processo do concurso.

Os referidos esclarecimentos e aclaração complementar encontram-se disponíveis para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 4 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, substituto, *Sam Weng Chon*.

(Custo desta publicação $ 952,00)

茲特通告，有關公佈於二零二二年七月十三日第二十八期《澳門特別行政區公報》第二組及二零二二年七月二十七日第三十期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區A11地段公共房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體因應需要，作出解答及補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的解答及補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二二年八月四日於公共建設局

代局長　沈榮臻

（是項刊登費用為 $872.00）

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de concepção e construção de habitação pública no lote A11 da Nova Zona de Aterro A», publicado nos *Boletins Oficiais da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 28, II Série, de 13 de Julho de 2022, e n.º 30, II Série, de 27 de Julho de 2022, foram prestados esclarecimentos e foi feita aclaração complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e juntos ao processo do concurso.

Os referidos esclarecimentos e aclaração complementar encontram-se disponíveis para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 4 de Agosto de 2022.

O Director dos Serviços, substituto, *Sam Weng Chon*.

(Custo desta publicação $ 872,00)

公證署公告及其他公告 ANÚNCIOS NOTARIAIS E OUTROS

第一公證署

證明

澳門天體探索學會

為着公佈之目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零二二年七月二十九日，存放於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組2號129/2022。

澳門天體探索學會
章程

第一章
名稱、會址和宗旨

第一條
名稱

本會中文名稱為“澳門天體探索學會”；葡文名稱為“Sociedade da Astronômico Exploração de Macau”，葡文簡稱為“SDAEM”；英文名稱為“Macau Astronomical Exploration Society”，英文簡稱為“MAES”〈以下簡稱本會〉。

第二條
會址

本會會址設於澳門氹仔大連街352號威翠花園21樓P座。經會員大會決議，本會會址可遷往本澳任何地方。

第三條
宗旨

本會為一非牟利社團，宗旨為：

1. 提供平臺給予本澳青年互相交流，探討天體知識；

2. 於本澳普及天體知識和探索星座及宇宙；

3. 並促進本澳天體教育事業，培養對天體探索的興趣和推動天體探索文化；

4. 開展與其他天體探索團體交流活動，加強學術及文化研究。

第二章
會員的權利和義務

第四條
入會資格及手續

1. 凡對天體宇宙探索有興趣並願意接受本會章程者皆可申請成為會員；

2. 填報入會申請表；

3. 繳交會費，經理事會確認。

第五條
會員的權利

1. 在會員大會上有討論權、投票權、選舉權及被選舉權；

2. 有參選及被票選擔任會務工作的權利；

3. 參與由本會所舉辦之任何活動的權利；

4. 對會務作出批評及提出建議的權利；

5. 退出本會的權利；

6. 除經會員本人允准外，個人資料不得作非本會活動之用。

第六條
會員的義務

1. 遵守會章；

2. 服從經由會員大會或理事會通過之決議；

3. 發展本會之宗旨，維護本會之利益，不得作出有損本會聲譽之任何活動；

4. 出席會員大會或所屬小組會議；

5. 在未獲得理事會決議同意下，不得以本會之名義組織任何活動。

第三章
違規

第七條
違規處理

當發現會員有作出違規行為之事實，理事會得因應違規情況作出下列處罰：

1. 輕微違規——發出警告信；

2. 一般違規——停止參與會員活動一段時間；

3. 嚴重違規——開除會籍。

具有下列四種情況之一者，視為嚴重違規：

1. 被法庭判決違反刑事法律；

2. 嚴重違反本會章程；

3. 多次違反會員大會或理事會之決議；

4. 不履行繳交會費義務超過兩年。

第四章
組織架構

第八條
會員大會

1. 會員大會為本會的最高權力機關，負責制定或修改本會章程，討論及決議本會之發展方針和政策；

2. 會員大會設一主席團，主席團設主席、副主席及秘書各一名，通過會員大會選舉產生，每屆任期三年，得連選連任。主席團主席負責主持會員大會的工作，副主席協助主席工作，並在其缺席或不能履行職務時替代之；秘書則負責協助有關工作及撰寫會議記錄；

3. 具有審議理事會及監事會之工作報告及財政報告、選舉或罷免理事會及監事會之成員的權力；

4. 會員大會每年至少開會一次；大會之召集須最少提前八日以掛號信方式為之，或最少提前八日透過簽收之方式而為之；召集書內應指出會議之日期、時間、地點及議程；出席會員大會之法定人數為多於全體會員人數之二分之一，達法定人數後始得召開；若第一次召開無法達到要求之法定人數，得於一小時後作第二次召集，而第二次召集後無論是否達到法定人數，可召開會議；

5. 會員大會可由理事會建議、或由應不少於三分之一會員的聯名要求之下得特別召開；

6.會員大會上議案需由出席會員大會之絕對多數會員投票贊成下，議案方能通過生效；

7. 修改會章、罷免當屆理事會或監事會之成員、推翻以往會員大會之決議，均須獲出席會員四分之三之贊同票；

8. 解散法人或延長法人存續期之決議，須獲全體社員四分之三之贊同票；

9. 主席或由主席授權之正、副理事長或副主席的任一人可為本會的對外代表。

第九條

理事會

1. 理事會為本會的執行機關，處理日常會務；

2. 理事會由五名或以上單數理事所組成，通過會員大會選舉產生；

3. 理事會直接向會員大會負責；在會員大會閉會期間，理事會執行會員大會的決議，並可根據會員大會制定的方針，以及理事會的決議，開展各項會務活動；

4. 理事會設理事長一名、副理事長一名、秘書長一名、財務長一名及理事若干名，經理事會成員互選產生；

5. 根據會務發展需要，經理事會決議理事會可設立不同職能部門，各部門負責人經理事會成員互選產生；

6. 理事會每屆任期三年，得連選連任；

7. 理事會每個月應開會一次，由理事長召集之，須有過半數成員出席方為有效；若因故未能出席者，可通過書面授權方式由其他理事會成員代為行使其職能；決議須獲出席會議的理事會成員的絕對多數贊成票，方能通過；

8. 除理事長，或由理事長授權外，任何會員不得以本會名義對外發表意見；

9. 經理事會通過，本會可聘請對本會有傑出貢獻者或本澳知名人士，擔任本會名譽顧問或顧問。

第十條

監事會

1. 監事會為本會的監察機關，直接向會員大會負責；

2. 負責監察理事會會務工作及其財務運用，並需向會員大會提交監察報告；

3. 監事會由三名或以上單數成員所組成，通過會員大會選舉產生；設監事長一名、副監事長一名及監事若干名，經監事會成員互選產生；

4. 監事會每屆任期三年，可連選連任；

5. 監事會就其監察活動編制年度報告，履行法律及章程所載之權利及義務；

6. 監事會得要求理事會提供必要或適當之資源及方法，以履行其職務；

7. 監事會成員不得以本會名義對外發表意見。

第五章

經費

第十一條

經費

一、本會經費來源：

1. 會費；

2. 政府或其他機構資助；

3. 本會舉辦之活動，如有需要時，經理事會決議通過，可向本會會員、社會人士等籌集之；

4. 本會可接受不附帶任何條件的捐獻；

5. 未得理事會批准及同意，任何人不得以本會的名義向別人要求捐助。

第十二條

（會費）

一、會費的額度和交納方法由理事會規定；

二、本會對於已繳交的會費及捐款在任何情況下均不退還；

三、本會經費需用於本章程規定的目標，不得在會員中分配。

第六章

附則

第十三條

會徽

以下為本會之會徽，能對外用作代表本會之宣傳之用。

二零二二年七月二十九日於第一公證署

公證員　梁潔歡

（是項刊登費用為 $3,982.00）

(Custo desta publicação $ 3 982,00)

第 一 公 證 署

證 明

拾捌藝術團

為着公佈之目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零二二年八月二日，存放於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組3號131/2022。

拾捌藝術團

章程

第一章

總則

第一條

名稱

本會中文名稱為“拾捌藝術團”，葡文名稱為“Trupe de Arte de Dezoito”，以下簡稱為本會。

第二條

宗旨

本會為非牟利組織，宗旨為以培養及發揚藝術文化，推動澳門的藝術發展，為本澳不同年齡的兒童及青年提供多方面的藝術學習及發展平台，如舞蹈、音樂、戲劇、繪畫等。組織及培養不同方面的人才參與藝術交流及相關活動，務求提升其自我修養及藝術品味。

第三條

會址

本會會址設於澳門看台街信託花園銀城閣12樓A，經會員大會決議，本會會址可遷往本澳任何地方。

第二章

會員

第四條

會員資格

凡贊成本會宗旨及認同本會章程者，均可申請成為會員。經本會理事會批准後，便可成為會員。

第五條

會員權利及義務

（一）會員享有本會舉辦一切活動和福利的權利，十八歲或以上的會員享有選舉權及被選舉權。

（二）會員有遵守本會章程和決議，以及繳交會費的義務。

（三）凡違反會員義務者，經理事會通過得取消其會員資格。

第三章

組織及架構

第六條

架構

本會組織架構為會員大會、理事會及監事會。

第七條

會員大會

（一）本會最高權力機關為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席團、理事會及監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

（二）會員大會設一主席團，主席團由主席、副主席及秘書各一名組成。每屆任期為三年，可連選連任。

（三）會員大會會議每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集，通知書內須註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

（四）修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第八條

理事會

（一）理事會為本會的行政管理機關，負責執行會員大會決議和管理法人。

（二）理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長一名、常務副理事長、副理事長、常務理事及理事若干名。每屆任期三年，可連選連任。

（三）理事會會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條

監事會

（一）監事會為本會的監察機關，負責監察理事會的日常會務運作和財政收支。

（二）監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長一名、副監事長及監事若干名。每屆任期三年，可連選連任。

（三）監事會會議每三個月召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第十條

經費

本會經費源於會員會費及各界人士贊助，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

二零二二年八月二日於第一公證署

公證員　梁潔歡

（是項刊登費用為 $1,958.00）

(Custo desta publicação $ 1 958,00)

私 人 公 證 員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

澳門中國文化發展國際交流協會

Certifico, para efeitos de publicação no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau,* que foi constituída a Associação com a denominação acima referida, conforme consta do documento assinado em 16 de Junho de 2022, arquivado neste Cartório sob o n.º 07/2022, no maço a que se refere a alínea f) do n.º 2 do artigo 45.º do Código do Notariado.

澳門中國文化發展國際交流協會

章程

第一章

總則

第一條

名稱、存續期間及性質

1. 本社團採用中文名稱為“澳門中國文化發展國際交流協會”，社團可無限期地於澳門特別行政區開展一切活動，其所開展之一切活動遵守此章程，適用澳門特別行政區之法律法規。

2. 本社團是受私法領域管轄的法人，具非牟利、公民化及社會性性質。

第二條

社團住所

社團住所位於澳門皇朝廣場建興龍廣場9樓C座。

第三條

宗旨

一、本社團為非牟利機構；

二、保護與傳承中國傳統文化，推廣促進中國文化發展；

三、推進中國文化教育與普及；

四、促進中西與兩岸四地的文化及其相關交流；

五、培養澳門本土的文化及其相關人才；

六、加強澳門與外地相關團體的聯繫和交流；

七、開展中國文化與國際文化學術交流與研究；

八、關心社群，參與澳門各項公益與社會活動。

第二章

會員

第四條

會員之申請

凡從事文化、藝術相關工作之人士，及由最少一位會員推薦（創會會員除外），均可申請成為會員。

第五條

會員資格之審核

所有入會申請須經理事會審核通過，惟創會會員除外。

第六條

會員之權利

一、參與會員大會會議；

二、有選舉權與被選舉權；

三、參與本會舉辦之各項活動。

第七條

會員之義務

一、遵守本社團章程及會員大會之決議；

二、協助本社團發展並提高本會聲譽。

第三章
組織架構

第八條
社團機關

本社團設立下列架構，成員任期三年，可連選連任：

一、會員大會；

二、理事會；

三、監事會。

第九條
會員大會的組成、權限及運作

一、會員大會屬本社團最高權力機構，設立會長一名、副會長若干名，成員必須為單數，由會員大會協商推選產生，任期為三年，可連選連任。

二、會員大會的權限：

a）通過、修改及解釋本社團章程；

b）選舉及罷免理事會及監事會各級成員；

c）訂定本社團工作方針；

d）審議及通過理事會提交之年度工作，財務報告及次年度工作計劃；

e）審議及通過監事會提交之工作報告及相關意見書。

三、會員大會的運作：

a）會員大會每年舉行平常會議一次，由主席主持，會員大會由理事會進行召集，大會之召集至少提前八日以掛號信或郵件或其他簽收形式通知，召集書內應指出會議之日期、時間、地點及議程。應理事會提議，亦可召開特別會議。

b）會員大會須在至少半數會員出席之情況方可作議決；倘若在原召集會議時間出席會員人數不足半數，則於半小時後於原召集會議地點進行第二次召集會議，屆時不論出席人數均可作議決，但法律另有規定者除外。

c）修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三或以上的贊同票；如解散社團，須獲全體會員四分之三的贊同票。

四、會長負責主持會員大會，對外代表本會，並負責協調本會工作。會長可出席理事會會議及監事會會議，有發言權。

五、會員大會須在至少半數會員出席之情況方可作議決；倘若在原召集會議時間出席會員人數不足半數，則於半小時後於原召集會議地點進行第二次召集會議，屆時不論出席人數均可作議決，但法律另有規定者除外。

六、除法律另有規定外，會員大會的決議均須以出席會員的多數票通過。

第十條
理事會

一、理事會為本會行政管理機關及執行機構，由理事會負責日常會務運作。

二、理事會由理事長一名，副理事長若干名，秘書一名，理事若干名組成，其成員總數必須為單數。

三、理事會成員由會員大會選出，任期為三年，可連選連任。每位理事會成員均有投票權，決議以多數票作出。

四、理事會負責執行會員大會決議及日常具體會務工作，於每年會員大會上作會務報告、財務報告、批核入會申請及協同監事會進行換屆選舉工作。

五、理事長負責召開會議，若理事長缺席或因故不能執行職務時，由副理事長代為召集，會議須有過半數成員出席，方可進行議決，倘若在原召集會議時間出席會員人數不足半數，則於半小時後於原召集會議地點進行第二次召集會議，屆時不論出席人數均可作議決，但法律另有規定者除外。

第十一條
理事會之權限

理事會有以下職權：

a）為實現本會宗旨而採取一切必要或便利之行為；

b）在法庭內外代表本會；

c）為本會籌集資金、訂立及收取會費；

d）執行本會會員大會的各項決議；

e）管理本會的資產；

f）指導和組織本會的一切活動；

g）制定本會內部規章。

第十二條
社團行為之有效性

本會之行為受理事長簽名約束，或者在理事長因故缺席時，由一名副理事長和一名理事會成員共同簽名。

第十三條
理事會之會議

一、理事會每月舉行一次常會，會議日期和時間由其成員當選後召開之第一次常會確定。

二、理事長負責召開會議，會議須有過半數成員出席，方可進行議決。

三、在必要情況下，應理事會要求，亦得召開特別會議。

第十四條
監事會的組成及職權

一、監事會為本會監察機構。監事會負責監察理事會日常會務運作，查核本會之財務及向會員大會作監察報告，並協同理事會進行換屆選舉工作。

二、監事會設監事長一名，副監事長若干名，監事若干名，成員必須為單數。

三、監事會成員由會員大會選出，任期為三年，可連選連任。

第十五條
監事會之職權

一、對每年由理事會提交之年度工作及財務報告向會員大會提交意見書；

二、監察理事會對會員大會決議的執行；

三、監督各項會務工作的進行。

第十六條
任職期限

本會機關成員每屆任期三年，可以連任一次或多次。

第十七條
投票

如理事會、執行委員會和監事會的票數相同，理事長有權投具決定性一票。

第四章
經費

第十八條
經費來源

一、政府的資助、社團及各界人士的贊助和捐贈；

二、本會開展各項活動的各種收入。

第十九條

社團行為之有效性

本會一切責任之承擔，包括法庭內外，由會長一人簽署或理事長及監事長二人聯名簽署，加蓋本會公章，方為有效。

第二十條

附則

本章程所未規範事宜，概依澳門現行法律執行，在不抵觸法律規定情況下，可由會員大會進行解釋和議決。

Cartório Privado, em Macau, aos 16 de Junho de 2022. — O Notário, *H. Miguel de Senna Fernandes.*

（是項刊登費用為 $4,096.00）
(Custo desta publicação $ 4 096,00)

私 人 公 證 員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

鳴詩音樂學會（澳門）

為着公佈之目的，茲證明，透過二零二二年七月二十九日簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。根據《公證法典》第四十五條第二款f項的規定，該社團的設立文件和章程已存檔於本署“設立社團之經認證文書及創立財團之經認證文書之檔案組”第MAF-1號檔案組第10號文件內。

鳴詩音樂學會（澳門）
章程

第一章
總則

第一條

名稱

本會中文名稱為“鳴詩音樂學會（澳門）”，中文簡稱為“鳴詩音樂學會”。

第二條

宗旨

本會為非牟利團體。宗旨為：

（一）參與社會公益活動、服務社群，積極推動培養澳門本地音樂人才，發展澳門古典音樂文化及促進文化藝術交流，並致力發展文化產業。

（二）促進澳門與其他地區文化藝術交流，提高專業學術水平及本地音樂教師的專業素養，以致推動本澳音樂文化的發展，特別是青少年對音樂的愛好與認識，並培養幼兒音樂啟蒙教育。

（三）定期舉辦不同的音樂活動，包括音樂表演、音樂會、音樂排練、音樂課程和工作坊等，為本澳青少年提供不同音樂表演的機會。

第三條

會址

本會會址設於澳門宋玉生廣場249-263號中土大廈11樓J座。

第二章
會員

第四條

會員資格

凡贊成本會宗旨及認同本會章程者，均可申請為本會會員。經本會理事會批准後，便可成為會員。

第五條

會員權利及義務

（一）會員有選舉權及被選舉權，享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

（二）會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章
組織機構

第六條

機構

本會組織機構包括會員大會、理事會、監事會。

第七條

會員大會

（一）本會最高權力機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席、副主席、秘書和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

（二）會員大會設主席一名、副主席一名及秘書一名。每屆任期為三年，可連選連任。

（三）會員大會每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集；通知書內須註明會議之日期、時間、地點和議程；如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

（四）修改本會章程的決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第八條

理事會

（一）本會執行機構為理事會，負責執行會員大會決議和日常具體會務。

（二）理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長、副理事長及理事各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

（三）理事會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條

監事會

（一）本會監察機構為監事會，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

（二）監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長、副監事長及監事各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

（三）監事會議每三個月召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第四章
附則

第十條

經費

本會經費源於會員會費及各界人士贊助，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

二零二二年七月二十九日於澳門

私人公證員　陳華強Chan Wa Keong

（是項刊登費用為 $2,050.00）
(Custo desta publicação $ 2 050,00)

第 一 公 證 署

證 明

聖若瑟大學校友會

為着公佈之目的，茲證明上述社團的修改章程文本自二零二二年八月二日，存放於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組2號130/2022。

聖若瑟大學校友會

修改章程

第三條

會址

會址設於澳門青洲河邊馬路14-17號；經會員大會決議，本會會址可遷至本澳任何地方。

第十一條第二款

本會架構成員的任期為三年，由本會行政年度開始日起計，組織架構的成員可連選連任。

第三十條

會旗及會徽

本會得使用會旗及會徽，會旗式樣由理事會訂定。會徽式樣載於本章程附件一，且為本章程的組成部份。

附件一

（第三十條所指者）

式樣

二零二二年八月二日於第一公證署

公證員　梁潔歡

（是項刊登費用為 $670.00）

(Custo desta publicação $ 670,00)

第 一 公 證 署

證 明

澳門餐飲行業協會

為着公佈之目的，茲證明上述社團的修改章程文本自二零二二年八月三日，存放於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組3號132/2022。

澳門餐飲行業協會

修改章程

第一章

總則

第一條

本會名稱

本會中文名稱為“澳門餐飲行業協會”，中文簡稱為“餐協”；英文名稱為“Macao Catering Industry Association”。

第三條

會址

本會的會址設在澳門友誼大馬路201號新建業商業中心13樓GH，在需要時可遷往本澳其他地方。

第七章

會徽

第十六條

會徽

二零二二年八月三日於第一公證署

公證員　梁潔歡

（是項刊登費用為 $709.00）

(Custo desta publicação $ 709,00)

私 人 公 證 員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

金屬24健身會

為公佈的目的，茲證明上述社團於二零二二年七月二十八日簽署修改章程，其修改文件和章程已存檔於本私人公證署5/2022-A號“社團及財團存檔文件檔案組”編號2，有關章程之修改文本內容載於附件。

金屬24健身會之修改章程

第一章

總則

第五條

會員權利及義務

（一）［保留］

（二）［保留］

（三）損害本會聲譽及權益或基於其他合理之原因而障礙會務之發展，視乎情節輕重理事會得給予勸告、警告或經會員大會決議處以開除會籍等處分。

第三章

組織架構

第七條

會員大會

（一）［保留］

（二）［保留］

（三）會員大會每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集，通知書內需註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會，而特別會員大會可在會員大會主席、理事會、監事會或不少於總數五分之一的會員以正當目的提出要求時召開。第一次召集時，過半數會員出席方可議決；第一次召集的時間已屆滿，如法定人數不足，則於半小時後視為第二次召集，屆時任何決議以出席會員之絕對多數票通過，但法律規定特定多數者除外。

（四）［保留］

（五）［保留］

二零二二年七月二十八日於澳門

私人公證員　鄺玉球

（是項刊登費用為 $893.00）

(Custo desta publicação $ 893,00)

私 人 公 證 員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

澳門金屬工房健身會

為公佈的目的，茲證明上述社團於二零二二年七月二十八日簽署修改章程，其修改文件和章程已存檔於本私人公證署5/2022-A號“社團及財團存檔文件檔案組”編號3，有關章程之修改文本內容載於附件。

澳門金屬工房健身會之修改章程

第一章

總則

第五條

會員權利及義務

（一）[保留]

（二）[保留]

（三）損害本會聲譽及權益或基於其他合理之原因而障礙會務之發展，視乎情節輕重理事會得給予勸告、警告或經會員大會決議處以開除會籍等處分。

第三章

組織架構

第七條

會員大會

（一）[保留]

（二）[保留]

（三）會員大會每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集，通知書內需註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會，而特別會員大會可在會員大會主席、理事會、監事會或不少於總數五分之一的會員以正當目的提出要求時召開。第一次召集時，過半數會員出席方可議決；第一次召集的時間已屆滿，如法定人數不足，則於半小時後視為第二次召集，屆時任何決議以出席會員之絕對多數票通過，但法律規定特定多數者除外。

（四）[保留]

（五）[保留]

二零二二年七月二十八日於澳門

私人公證員　鄺玉球

（是項刊登費用為 $880.00）
(Custo desta publicação $ 880,00)

私 人 公 證 員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

Associação de Tradição de Antigo Macau

Certifico, para efeitos de publicação, que foi depositada neste Cartório, em 3 de Agosto de 2022, sob o n.º 1, a fls. 1, do maço de documentos autenticados de constituição de associações e de instituição de fundações e suas alterações, referente ao ano de 2022, a declaração, com termo de autenticação, de alteração parcial dos estatutos da «Associação de Tradição de Antigo Macau», em chinês, "傳統老澳門協會" e, em inglês, «Old Macau Tradition Association», com sede em Macau, na Taipa, na Rua das Virtudes, n.º 18, Hei Loi Tang Plaza, r/c «E», com o seguinte teor:

第二條

會址

會址設於氹仔德行街18號喜來登廣場地下E。

Está conforme.

Cartório Privado, em Macau, aos 4 de Agosto de 2022. — O Notário, *Rui Sousa*.

（是項刊登費用為 $538.00）
(Custo desta publicação $ 538,00)

郵政儲金局
CAIXA ECONÓMICA POSTAL
澳門郵電 CTT

試算表於二零二二年六月三十日

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

賬戶名稱 DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	*餘額 SALDOS*	
	借方 DEVEDORES	*貸方 CREDORES*
現金 Caixa		
- 澳門元 Patacas	1,875,196.90	
- 外幣 Moedas externas	1,978,994.20	
AMCM 存款 Depósitos na AMCM		
- 澳門元 Patacas	66,735,105.24	
應收賬項 Valores a cobrar		
在本地之其他信用機構活期存款 Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	53,725,259.82	
放款 Crédito concedido	175,255,081.60	
在本澳信用機構拆放 Aplicações em instituições de crédito no Território	1,258,204,526.80	
股票、 債券及股權 Acções, obrigações e quotas	76,960,000.00	
債務人 Devedores	182,039.40	
其他投資 Outras aplicações	76,500,000.00	
活期存款 Depósitos à ordem		
- 澳門元 Patacas		53,798,779.62
定期存款 Depósitos a prazo		
- 澳門元 Patacas		589,802,918.63
公共機構存款 Depósitos do Sector Público		276,559,411.23
債權人 Credores		1,085,545.65
不動產 Imóveis		
內部及調整賬 Contas internas e de regularização	5,097,099.04	19,453,584.16
各項風險備用金 Provisões para riscos diversos		3,024,433.88
股本 Capital		546,344,668.04
法定儲備 Reserva Legal		135,401,365.74
其他儲備 Outra Reserva		77,754,927.44
總支出 Custos por natureza	18,091,165.28	
總收入 Proveitos por natureza		31,378,833.89
保證及擔保付款 (借方) Devedores por garantias e avales prestados	3,000,000.00	
保證及擔保付款 Garantias e avales prestados		3,000,000.00
總額 TOTAIS	1,737,604,468.28	1,737,604,468.28

行政委員會

A Comissão Administrativa,

劉惠明、葉頌華、譚韻儀、李貝濤

Lau Wai Meng, Ip Chong Wa, Tam Van Iu,
Pedro Miguel Rodrigues Cardoso das Neves

會計主任

A Chefe da Contabilidade,

林慧珊

Lam Wai San

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

光大證券投資服務（香港）有限公司——澳門分行

試算表於二零二二年六月三十日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
銀行結存	3,983,537.81	
應收賬款	9,091,383.11	
預付款項、按金及其他應收款項	275,203.13	
總公司之欠款	70,551,090.76	-
關連公司之欠款		
固定資產		
其他資產		
銀行透支		
銀行貸款		
應付賬款		6,967,867.29
其他應付款項及應計負債		736,206.09
結欠總公司之款項		3,000,000.00
結欠關連公司之款項		-
稅項		317,204.00
股本		
儲備		
保留溢利/(損失)		71,079,502.31
總收入		8,664,789.32
總支出	6,864,354.20	
總額	90,765,569.01	90,765,569.01

澳門分行主管　　分行部　高級副總裁

歐陽彩珍　　江紹田

（是項刊登費用為 $1,240.00）

(Custo desta publicação $ 1 240,00)

永豐商業銀行股份有限公司

澳門分行

試算表於二零二二年六月三十日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
- 澳門元	876,751.90	
- 外幣	5,177,660.80	
AMCM存款		
- 澳門元	35,768,677.92	
- 外幣	-	
應收帳項	-	
在本地之其他信用機構活期存款	952,894.45	
在外地之其他信用機構活期存款	96,497,843.30	
金, 銀	-	
其他流動資產	-	
放款	5,314,577,453.75	
在本澳信用機構拆放	-	
在外地信用機構之通知及定期存款	1,618,802,018.60	
股票, 債券及股權	117,000,000.00	
承銷資金投資	-	
債務人	-	
其他投資	-	
活期存款		
- 澳門元		20,835,197.83
- 外幣		914,364,394.25
通知存款		
- 澳門元		-
- 外幣		-
定期存款		
- 澳門幣		29,925,243.73
- 外幣		519,269,621.10
公共機構存款		-
本地信用機構資金		11,980,001.11
其他本地機構資金		-
外幣借款		4,920,266,440.00
債券借款		-
承銷資金債權人		-
應付支票及票據		-
債權人		-
各項負債		-
財務投資	-	
不動產	-	
設備	1,532,214.92	
遞延費用	-	
開辦費用	-	
未完成不動產	-	
其他固定資產	-	
內部及調整帳	16,125,877.18	38,075,847.04
各項風險備用金		16,927,625.88
股本		50,000,000.00
法定儲備		-
自定儲備		-
其他儲備		62,491,934.37
歷年營業結果		569,382,219.78
總收入		101,345,609.81
總支出	47,552,742.08	
代客保管帳	-	
代收帳	108,436,137.33	
抵押帳	3,927,155,974.93	
保證及擔保付款(借方)	918,464.71	
信用狀(借方)	28,781,561.33	
代客保管帳(貸方)		-
代收帳(貸方)		108,436,137.33
抵押帳(貸方)		3,927,155,974.93
保證及擔保付款		918,464.71
信用狀		28,781,561.33
其他備查帳	1,260,007,826.79	1,260,007,826.79
總額	12,580,164,099.99	12,580,164,099.99

分行經理 會計主任

陳智欽 羅美玉

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

廣發銀行股份有限公司澳門分行

試算表於二零二二年六月三十日

賬戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金	-	-
- 澳門元	101,923,214.10	-
- 外幣	169,724,840.70	-
AMCM 存款	-	-
- 澳門元	794,568,276.43	-
- 外幣	-	-
應收賬款	-	-
在本地之其他信用機構活期存款	205,301,007.70	-
在外地之其他信用機構活期存款	728,097,938.66	-
金、銀	-	-
其它流動資產	-	-
放款	25,236,674,405.17	-
在本澳信用機構之拆放	566,500,000.00	-
在外地信用機構之通知及定期存款	11,252,279,574.46	-
股票、債券及股權	11,071,492,097.56	-
承銷資金投資		-
債務人	28,257,298.26	-
其他投資	-	-
活期存款	-	-
- 澳門元	-	1, 356, 477, 765. 70
- 外幣	-	2, 452, 014, 613. 64
通知存款	-	-
- 澳門元	-	-
- 外幣	-	-
定期存款	-	-
- 澳門元	-	1, 977, 442, 466. 44
- 外幣	-	22, 249, 806, 691. 06
公共機構存款	-	3, 668, 982, 456. 30
本地信用機構資金	-	621, 750, 000. 00
其它本地機構資金	-	-
外幣借款	-	16, 390, 364, 545. 22
債券借款	-	-
承銷資金債權人	-	-
應付支票及票據	-	4, 633, 560. 88
債權人	-	24, 333, 626. 21
各項負債	-	2, 691, 276. 27
財務投資	-	-
不動產	30,007,599.12	-
設備	7,353,369.10	-
遞延費用	-	-
開辦費用	-	-
未完成不動產	-	-
其他固定資產	-	-
內部及調整帳	605,785,080.66	494, 757, 816. 12
各項風險備用金	-	-
股本	-	-
法定儲備	-	-
自定儲備	-	-
其他儲備	-	458, 692, 021. 74
歷年營業結果	-	927, 548, 035. 90
總支出	443,221,009.38	-
總收入	-	611, 690, 835. 83
代客保管賬	-	-
代收賬	1,020,825.41	-
抵押賬	15,874,475,324.58	-
保證及擔保付款（借方）	5,295,726,466.39	-
信用狀（借方）	4,268,035.20	-
代客保管賬（貸方）	-	-
代收賬（貸方）	-	1, 020, 825. 41
抵押賬（貸方）	-	15, 874, 475, 324. 58
保證及擔保付款	-	5, 295, 726, 466. 39
信用狀	-	4, 268, 035. 20
其他備查賬	2,217,459,624.04	2, 217, 459, 624. 04
總額	74,634,135,986.93	74,634,135,986.93

副行長 會計主管

黃強 庄哲

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

中國農業銀行股份有限公司澳門分行

試算表於二零二二年六月三十日

澳門元

賬戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
- 澳門元		
- 外幣		
AMCM 存款		
- 澳門元	372,306,518	
- 外幣		
應收賬款		
在本地之其他信用機構活期存款	23,346,974	
在外地之其他信用機構活期存款	744,650,401	
金、銀		
其它流動資產		
放款	36,773,710,179	
在本澳信用機構之拆放	6,294,728,000	
在外地信用機構之通知及定期存款	30,423,093,154	
股票、債券及股權	17,756,215,223	
承銷資金投資		
債務人		
其他投資		
活期存款		
- 澳門元		15,545,285
- 外幣		20,977,788
通知存款		
- 澳門元		
- 外幣		
定期存款		
- 澳門元		108,334,670
- 外幣		-
公共機構存款		-
本地信用機構資金		5,983,870,705
其它本地機構資金		
外幣借款		54,326,161,105
債券借款		30,996,704,307
承銷資金債權人		
應付支票及票據		
債權人		
各項負債		15,679,937
財務投資		
不動產		
設備	2,513,610	
遞延費用		
開辦費用		
未完成不動產		
其他固定資產	8,621,771	
內部及調整帳	829,164,400	622,233,777
各項風險備用金		789,325,651
股本		403,320,000
法定儲備		
自定儲備		
其他儲備		9,200,468
歷年營業結果		180,724,757
總收入		814,741,568
總支出	1,058,469,788	
代客保管賬		
代收賬		
抵押賬	324,384,912	
保證及擔保付款 (借方)	4,800,000	
信用狀 (借方)		
代客保管賬 (貸方)		
代收賬 (貸方)		
抵押賬 (貸方)		324,384,912
保證及擔保付款		4,800,000
信用狀		
其他備查賬	21,560,100,200	21,560,100,200
總額	**116,176,105,130**	**116,176,105,130**

總經理 會計主管

林銳杰 周訓娥代

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

BANCO COMERCIAL PORTUGUÊS, S.A.
SUCURSAL DE MACAU

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

CÓDIGO DAS CONTAS	DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
		DEVEDORES	CREDORES
10	CAIXA		
101	- PATACAS	275,904.20	
102+103	- MOEDAS EXTERNAS	234,728.66	
11	DEPÓSITOS NA AMCM		
111	- PATACAS	84,342,845.39	
112	- MOEDAS EXTERNAS	-	
12	VALORES A COBRAR	-	
13	DEPÓSITOS À ORDEM NOUTRAS INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	46,843,153.68	
14	DEPÓSITOS À ORDEM NO EXTERIOR	264,030,898.72	
15	OURO E PRATA		
16	OUTROS VALORES		
20	CRÉDITO CONCEDIDO	7,946,627,687.88	
21	APLICAÇÕES EM INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	-	
22	DEPOSITOS COM PRÉ-AVISO E A PRAZO NO EXTERIOR	5,129,750,620.00	
23	ACCÕES, OBRIGAÇÕES E QUOTAS	-	
24	APLICAÇÕES DE RECURSOS CONSIGNADOS		
28	DEVEDORES	225,826.27	
29	OUTRAS APLICAÇÕES	95,124,380.15	
	DEPÓSITOS À ORDEM		
301	- PATACAS		51,854,930.32
311	- MOEDAS EXTERNAS		901,314,374.96
	DEPÓSITOS COM PRÉ-AVISO		
302	- PATACAS		
312	- MOEDAS EXTERNAS		
	DEPÓSITOS A PRAZO		
303	- PATACAS		27,990,005.22
313	- MOEDAS EXTERNAS		2,634,547,290.77
30+31	DEPÓSITOS DO SECTOR PÚBLICO		340,235,690.54
32	RECURSOS DE INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO		-
33	RECURSOS DE OUTRAS ENTIDADES LOCAIS		
34	EMPRÉSTIMOS EM MOEDAS EXTERNAS		9,373,472,247.39
35	EMPRÉSTIMOS POR OBRIGAÇÕES		
36	CREDORES POR RECURSOS CONSIGNADOS		
37	CHEQUES E ORDENS A PAGAR		37,253,234.77
38	CREDORES		3,540,530.22
39	EXIGIBILIDADES DIVERSAS		22,813,825.79
40	PARTICIPAÇÕES FINANCEIRAS		
41	IMÓVEIS		
42	EQUIPAMENTO	3,404,411.63	
43	CUSTOS PLURIENAIS		
44	DESPESAS DE INSTALAÇÃO		
45	IMOBILIZAÇÕES EM CURSO	918,037.47	
49	OUTROS VALORES IMOBILIZADOS	433,550.84	
50-59	CONTAS INTERNAS E DE REGULARIZAÇÃO	66,405,079.68	84,562,198.43
62	PROVISÕES PARA RISCOS DIVERSOS		89,061,771.95
60	CAPITAL		
611	RESERVA LEGAL		
613	RESERVA ESTATUTÁRIA		
612-619	OUTRAS RESERVAS		27,219,415.70
63	RESULTADOS TRANSITADOS DE EXERCÍCIOS ANTERIORES		3,000,000.00
7	CUSTOS POR NATUREZA	115,478,664.09	
8	PROVEITOS POR NATUREZA		157,230,272.60
90	VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO	3,293,636,536.07	
91	VALORES RECEBIDOS PARA COBRANCA		
92	VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO	7,416,325,510.86	
93	DEVEDORES POR GARANTIAS E AVALES PRESTADOS		
94	DEVDORES POR CRÉDITOS ABERTOS		
90	CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO		
91	CREDORES POR VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA		
92	CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO		
93	GARANTIAS E AVALES PRESTADOS	36,479,749.01	
94	CRÉDITOS ABERTOS	1,376,352.80	
95-99	OUTRAS CONTAS EXTRAPATRIMONIAIS	10,557,663,111.95	21,305,481,260.69
	TOTAIS	35,059,577,049.35	35,059,577,049.35

A Directora Geral Adjunta
Chan Fong Mei

O Director Geral Adjunto
Leung Chi Wai

（是項刊登費用為 $2,480.00）
(Custo desta publicação $ 2 480,00)

華僑永亨銀行股份有限公司
試算表於二零二二年六月三十日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
一澳門元	157,534,976	
一外幣	458,163,822	
AMCM 存款		
一澳門元	523,422,450	
一外幣		
應收帳項	109,555,044	
在本地之其他信用機構活期存款	25,828,260	
在外地之其他信用機構活期存款	274,765,033	
金、銀		
其他流動資產		
放款	21,166,623,388	
在本澳信用機構拆放	3,240,000,000	
在外地信用機構之通知及定期存款	643,550,536	
股票、債券及股權	5,635,584,799	
承銷資金投資		
債務人	2,808,003	
其他投資		
活期存款		
一澳門元		7,166,734,847
一外幣		7,679,815,945
通知存款		
一澳門元		
一外幣		
定期存款		
一澳門元		2,007,553,939
一外幣		4,278,489,195
公共機構存款		2,585,574,839
本地信用機構資金		200,000,000
其他本地機構資金		
外幣借款		3,325,237,102
債券借款		
承銷資金債權人		
應付支票及票據		18,714,876
債權人		8,633,505
各項負債		38,350,451
財務投資	96,174,369	
不動產	580,694,092	
設備	26,418,501	
遞延費用		
開辦費用		
未完成不動產		
其他固定資產		
內部及調整帳	157,601,405	428,504,977
各項風險備用金		47,372,833
股本		120,000,000
法定儲備		120,000,000
自定儲備		
其他儲備		1,726,575,754
歷年營業結果		3,203,090,378
總收入		408,250,464
總支出	264,174,427	
代客保管帳	11,186,477,561	
代收帳	9,602,826	
抵押帳	36,109,448,943	
保證及擔保付款(借方)	100,953,126	
信用狀(借方)	41,804,854	
代客保管帳(貸方)		11,186,477,561
代收帳(貸方)		9,602,826
抵押帳(貸方)		36,109,448,943
保證及擔保付款		100,953,126
信用狀		41,804,854
其他備查帳	6,172,636,066	6,172,636,066
總額	86,983,822,481	86,983,822,481

總經理
張建洪

財務總監
曾廣賢

（是項刊登費用為 $2,480.00）
(Custo desta publicação $ 2 480,00)

CHINA CITIC BANK INTERNATIONAL LIMITED MACAU BRANCH

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
• Patacas		
• Moedas externas		
Depósitos na A.M.C.M.		
• Patacas	88,393,132.42	
• Moedas externas		
Valores a cobrar		
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	1,102,900.80	
Depósitos à ordem no exterior	11,253,560.81	
Ouro e prata		
Outros valores		
Crédito concedido	1,999,762,207.22	
Aplicações em instituições de crédito no Território	60,000,000.00	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	828,120,000.00	
Acções, obrigações e quotas		
Aplicações de recursos consignados		
Devedores		
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
• Patacas		2,917,145.06
• Moedas externas		127,898,788.96
Depósitos com pré-aviso		
• Patacas		
• Moedas externas		
Depósitos a prazo		
• Patacas		
• Moedas externas		2,113,909,463.28
Depósitos do sector público		
Recursos de instituições de crédito no Território		55,000,000.00
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		537,037,307.77
Empréstimos por obrigações		
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		274,978.64
Credores		585,451.20
Exigibilidades diversas		
Participações financeiras		
Imóveis		
Equipamento	3,049,688.99	
Custos plurienais		
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados	6,830,057.43	
Contas internas e de regularização	6,652,428.50	26,979,731.44
Provisões para riscos diversos		11,036,289.49
Capital		50,000,000.00
Reserva legal		11,128,554.58
Reserva estatutária		
Outras reservas		
Resultados transitados de exercícios anteriores		63,492,621.45
Custos por natureza	23,167,046.98	
Proveitos por natureza		28,070,691.28
Valores recebidos em depósito		
Valores recebidos para cobrança		
Valores recebidos em caução	557,433,032.54	
Devedores por garantias e avales prestados	58,120,840.00	
Devedores por créditos abertos		
Credores por valores recebidos em depósito		
Credores por valores recebidos para cobrança		
Credores por valores recebidos em caução		557,433,032.54
Garantias e avales prestados		58,120,840.00
Créditos abertos		
Outras contas extrapatrimoniais		
TOTAIS	3,643,884,895.69	3,643,884,895.69

Director da Sucursal, Sucursal de Macau,
Felix Xia

O Chefe da Contabilidade,
Sio Mei Ngan

（是項刊登費用為 $2,480.00）
(Custo desta publicação $ 2 480,00)

CITIBANK N.A. MACAU

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

	Designação das contas	Saldos	
		Devedores	Credores
現金	Caixa		
	- Patacas	-	
	- Moedas externas	-	
AMCM存款	Depósitos NA AMCM		
	- Patacas	474,583,680	
	- Moedas externas	-	
應收賬項	Valores a cobrar	-	
在本地之其他信用機構活期存款	Depósitos á ordem noutras instituições de crédito no Território	234,138,669	
在外地之其他信用機構活期存款	Depósitos á ordem no exterior	3,230,041,761	
金，銀	Ouro e prata	-	
其他流動資產	Outros valores	-	
放款	Crédito concedido	719,455,000	
在本澳信用機構拆放	Aplicações em instituições de crédito no Território	399,874,706	
在外地信用機構之通知及定期存款	Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	-	
股票，債券及股權	Acções, obrigações e quotas	-	
承銷資金投資	Aplicações de recursos consignados	-	
債務人	Devedores	5,741,160	
其他投資	Outras aplicações	-	
活期存款	Depósitos á ordem		
	- Patacas		425,655,403
	- Moedas externas		2,758,862,555
通知存款	Depósitos com pré-aviso		
	- Patacas		-
	- Moedas externas		-
定期存款	Depósitos a prazo		
	- Patacas		160,000,000
	- Moedas externas		-
公共機構存款	Depósitos do sector publico		-
本地信用機構資金	Recursos de instituições de crédito no Território		-
其他本地機構資金	Recursos de outras entidades locais		-
外幣借款	Empréstimos em moedas externas		1,256,092,557
債券借款	Empréstimos por obrigações		-
承銷資金債權人	Credores por recursos consignados		-
應付支票及票據	Cheques e ordens a pagar		29,320,512
債權人	Credores		216,563,242
各項負債	Exigibilidades diversos		263,158
財務投資	Participações financeiras	-	
不動產	Imóveis	-	
設備	Equipamento	6,352	
遞延費用	Custos plurienais	-	
開辦費用	Despesas de instalação	119,613	
未完成不動產	Imobilizações em curso	-	
其他固定資產	Outros valores imobilizados	-	
內部及調整賬	Contas internas e de regularização	4,619,359	6,739,169
各項風險備用金	Provisões para riscos diversos		580,449
股本	Capital		-
法定儲備	Reserva legal		-
自定儲備	Reserva estatutária		-
其他儲備	Outras reservas		7,362,289
歷年營業結果	Resultados transitados de exercicios anteriores		206,474,349
成本	Custos por natureza	5,914,508	
收益	Proveitos por natureza		6,581,125
代客保管賬	Valores recebidos em depósito	-	
代收賬	Valores recebidos para cobrança	-	
抵押賬	Valores recebidos em caução	1,117,379,819	
	Devedores por garantias e avales prestados	34,724,342	
	Devedores por créditos abertos	1,295,611	
	Credores por valores recebidos em depósito		-
	Credores por valores recebidos para cobrança		-
	Credores por valores recebidos em caução		1,117,379,819
保證及擔保付款	Garantias e avales prestados		34,724,342
信用狀	Créditos abertos		1,295,611
其他備查賬	Outras contas extrapatrimoniais	392,203,077	392,203,077
	TOTAIS	6,620,097,657	6,620,097,657

O Gerente da Sucursal de Macau,
Gavin Yu

A Chefe da Contabilidade,
Carol Tam

（是項刊登費用為 $2,480.00）
(Custo desta publicação $ 2 480,00)

HANG SENG BANK LIMITED
SUCURSAL DE MACAU

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

BALANCETE DO RAZAO EM 30 DE JUNHO DE 2022	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
CAIXA		
PATACAS	3,394,860.40	
MOEDAS EXTERNAS	15,134,817.84	
DEPÓSITOS NA AMCM		
PATACAS	278,904,822.80	
MOEDAS EXTERNAS		
VALORES A COBRAR	72,416.63	
DEPÓSITOS À ORDEM NOUTRAS INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	2,678,840,400.91	
DEPÓSITOS À ORDEM NO EXTERIOR	133,638,062.27	
OURO E PRATA		
OUTROS VALORES		
CRÉDITO CONCEDIDO	14,543,607,518.86	
APLICAÇÕES EM INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	-	
DEPÓSITOS COM PRÉ-AVISO E A PRAZO NO EXTERIOR	1,364,059,556.15	
ACÇÕES, OBRIGAÇÕES E QUOTAS		
APLICAÇÕES DE RECURSOS CONSIGNADOS		
DEVEDORES		
OUTRAS APLICAÇÕES		
DEPÓSITOS À ORDEM		
PATACAS		190,829,470.01
MOEDAS EXTERNAS		714,310,423.20
DEPÓSITOS COM PRÉ-AVISO		
PATACAS		
MOEDAS EXTERNAS		
DEPÓSITOS A PRAZO		
PATACAS		2,860,072.50
MOEDAS EXTERNAS		559,448,536.96
DEPÓSITOS DO SECTOR PUBLICO		
RECURSOS DE INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO		
RECURSOS DE OUTRAS ENTIDADES LOCAIS		
EMPRÉSTIMOS EM MOEDAS EXTERNAS		15,806,994,833.82
EMPRÉSTIMOS POR OBRIGAÇÕES		
CREDORES POR RECURSOS CONSIGNADOS		
CHEQUES E ORDENS A PAGAR		834,679.05
CREDORES		
EXIGIBILIDADES DIVERSAS		
PARTICIPAÇÕES FINANCEIRAS		
IMÓVEIS		
EQUIPAMENTO	4,134,752.93	
CUSTOS PLURIENAIS		
DESPESAS DE INSTALAÇÃO		
IMOBILIZAÇÕES EM CURSO		
OUTROS VALORES IMOBILIZADOS	15,371,492.82	
CONTAS INTERNAS E DE REGULARIZAÇÃO	23,199,629.00	59,222,241.19
PROVISÕES PARA RISCOS DIVERSOS		34,442,491.69
CAPITAL		52,300,000.00
RESERVA LEGAL		-
RESERVA ESTATUTÁRIA		
OUTRAS RESERVAS		269,060,880.28
RESERVA DA REAVALIAÇÃO		-
RESULTADOS TRANSITADOS DE EXERCÍCIOS ANTERIORES		1,296,182,172.60
CUSTOS POR NATUREZA	62,944,031.55	
PROVEITOS POR NATUREZA		136,816,560.86
VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO		
VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA	166,036,050.31	
VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO	20,116,721,428.81	
DEVEDORES POR GARANTIAS E AVALES PRESTADOS	827,078,409.38	
DEVEDORES POR CRÉDITOS ABERTOS	448,779,815.94	
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO		
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA		166,036,050.31
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO		20,116,721,428.81
GARANTIAS E AVALES PRESTADOS		827,078,409.38
CRÉDITOS ABERTOS		448,779,815.94
OUTRAS CONTAS EXTRAPATRIMONIAIS	4,314,662,416.87	4,314,662,416.87
TOTAIS	44,996,580,483.47	44,996,580,483.47

O Gerente da Sucursal de Macau
Isidorus Fong

O Chefe da Contabilidade
Jeffrey Ng

（是項刊登費用為 $2,480.00）
(Custo desta publicação $ 2 480,00)

澳門通股份有限公司

試算表於二零二二年六月三十日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
-澳門元	889,602.50	
-外幣		
AMCM存款		
-澳門元		
-外幣		
應收帳項		
在本地之其他信用機構活期存款	845,513,167.62	
在外地之其他信用機構活期存款	693,194.08	
金.銀		
其他流動資產	3,835,313.35	
放款		
在本澳信用機構拆放	1,448,353,929.12	
在外地信用機構之通知及定期存款		
股票,債券及設備		
承銷資金投資		
債務人	784,814,301.89	
其他投資		
活期存款		
-澳門元		1,781,359,646.09
-外幣		89,164.28
通知存款		
-澳門元		
-外幣		
定期存款		
-澳門元		
-外幣		
公共機構存款		
本地信用機構資金		
其他本地機構資金		
外幣借款		
債券借款		
承銷資金債權人		
應付支票及票據		
債權人		15,707,664.00
各項負債		1,227,985,260.63
財務投資		
不動產		
設備	48,199,546.14	
遞延費用	0.00	
開辦費用		
未完成不動產		
其他固定資產	0.00	
內部及調整帳	7,094,363.81	13,805,156.80
各項風險備用金		
股本		100,000,000.00
法定儲備		11,100,000.00
自定儲備		0.00
其他儲備		
歷年營業結果		20,168,024.58
總收入		115,703,772.30
總支出	146,525,270.17	
代客保管帳(借方)		
代收帳		
抵押帳		
保證及擔保付款(借方)		
信用狀(借方)		
代客保管帳(貸方)		
代收帳(貸方)		
抵押帳(貸方)		
保證及擔保付款		
信用狀		
其他備查帳		
總額	3,285,918,688.68	3,285,918,688.68

董事 會計主管

羅嘉雯 黃偉岸

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited
Sucursal de Macau

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

Designação das contas	Saldos	
	Devedores	Credores
Caixa		
• Patacas	109,697,978.80	0.00
• Moedas externas	130,743,755.75	0.00
Depósitos na AMCM		
• Patacas	379,029,535.98	0.00
• Moedas externas	0.00	0.00
Valores a cobrar	0.00	0.00
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	83,483,287.64	0.00
Depósitos à ordem no exterior	442,840,036.30	0.00
Ouro e prata	0.00	0.00
Outros valores	0.00	0.00
Crédito concedido	17,509,774,543.86	0.00
Aplicações em instituições de crédito no Território	3,135,004,000.00	0.00
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	1,884,994,474.28	0.00
Acções, obrigações e quotas	0.00	0.00
Aplicações de recursos consignados	0.00	0.00
Devedores	30,637,440.21	0.00
Outras aplicações	0.00	0.00
Depósitos à ordem		
• Patacas	0.00	4,320,103,939.05
• Moedas externas	0.00	7,388,097,959.44
Depósitos com pré-aviso		
• Patacas	0.00	0.00
• Moedas externas	0.00	0.00
Depósitos a prazo		
• Patacas	0.00	222,620,382.05
• Moedas externas	0.00	2,735,177,843.62
Depósitos do sector público	0.00	0.00
Recursos de instituições de crédito no Território	0.00	6,727,492.06
Recursos de outras entidades locais	0.00	0.00
Empréstimos em moedas externas	0.00	8,361,708,796.51
Empréstimos por obrigações	0.00	0.00
Credores por recursos consignados	0.00	0.00
Cheques e ordens a pagar	0.00	83,927,361.31
Credores	0.00	0.00
Exigibilidades diversas	0.00	45,328,120.19
Participações financeiras	250,000.00	0.00
Imóveis	97,518,565.58	0.00
Equipamento	17,220,992.48	0.00
Custos plurienais	0.00	0.00
Despesas de instalação	0.00	0.00
Imobilizações em curso	0.00	0.00
Outros valores imobilizados	0.00	0.00
Contas internas e de regularização	180,360,696.05	231,692,189.41
Provisões para riscos diversos	0.00	9,708,995.26
Capital	0.00	0.00
Reserva legal	0.00	0.00
Reserva estatutária	0.00	0.00
Outras reservas	0.00	420,808,802.35
Resultados transitados de exercícios anteriores	0.00	0.00
Custos por natureza	94,269,174.76	0.00
Proveitos por natureza	0.00	269,922,600.44
Valores recebidos em depósito	0.00	0.00
Valores recebidos para cobrança	1,841,011,737.77	0.00
Valores recebidos em caução	93,470,302,000.00	0.00
Devedores por garantias e avales prestados	2,558,145,660.06	0.00
Devedores por créditos abertos	2,747,936,622.89	0.00
Credores por valores recebidos em depósito	0.00	0.00
Credores por valores recebidos para cobrança	0.00	1,841,011,737.77
Credores por valores recebidos em caução	0.00	93,470,302,000.00
Garantias e avales prestados	0.00	2,558,145,660.06
Créditos abertos	0.00	2,747,936,622.89
Outras contas extrapatrimoniais	15,741,906,866.39	15,741,906,866.39
Totais	140,455,127,368.80	140,455,127,368.80

Financial Controller, Macau
Tam Pui Si

Chief Executive Officer, Macau
Wang Yibo

（是項刊登費用為 $2,480.00）
(Custo desta publicação $ 2 480,00)

星展銀行（香港）有限公司
澳門分行

試算表於二零二二年六月三十日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
- 澳門元	12,263,777.80	
- 外幣	33,064,280.77	
AMCM 存款		
- 澳門元	178,018,748.79	
- 外幣		
應收賬項		
在本地之其他信用機構活期存款	100,806,744.04	
在外地之其他信用機構活期存款	944,596,972.30	
金、銀		
其他流動資產		
放款	851,407,913.67	
在本澳信用機構拆放	340,000,000.00	
在外地信用機構之通知及定期存款		
股票、 債券及股權		
承銷資金投資		
債務人		
其他投資		
活期存款		
- 澳門元		259,473,857.56
- 外幣		1,244,427,829.53
通知存款		
- 澳門元		
- 外幣		85,413.81
定期存款		
- 澳門元		74,431,818.51
- 外幣		422,470,829.87
公共機構存款		
本地信用機構資金		27,550,107.14
其他本地機構資金		
外幣借款		392,323,085.78
債券借款		
承銷資金債權人		
應付支票及票據		21,745,928.21
債權人		
各項負債		286,358,385.26
財務投資		
不動產		
設備	68,342.07	
遞延費用		
開辦費用	114,735.04	
未完成不動產		
其他固定資產	184,936.51	
內部及調整賬	288,882,958.24	6,706,285.50
各項風險備用金		2,436,824.84
股本		
法定儲備		
自定儲備		
其他儲備		9,128,030.21
歷年營業結果		(135,171.20)
總收入		26,310,236.69
總支出	23,904,052.48	
代客保管賬		
代收帳	19,387,788.36	
抵押賬	7,854,181,018.35	
保證及擔保付款〔借方〕	12,554,948.34	
信用狀〔借方〕	401,800,066.22	
代客保管帳〔貸方〕		
代收帳〔貸方〕		19,387,788.36
抵押帳〔貸方〕		7,854,181,018.35
保證及擔保付款		12,554,948.34
信用狀		401,800,066.22
其他備查賬	1,781,451,201.46	1,781,451,201.46
總額	12,842,688,484.44	12,842,688,484.44

銀行代表　　財務主管

馮國增　　黃慧敏

（是項刊登費用為 $2,480.00）
(Custo desta publicação $ 2 480,00)

海通國際證券有限公司（澳門分行）

試算表於二零二二年六月三十日

澳門元

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金	4,069.97	-
銀行結存	34,846,221.33	-
應收賬款	-	-
預付款項、按金及其他應收款項	87,606.75	-
總公司之欠款	23,316,986.46	-
關連公司之欠款	-	-
固定資產	-	-
財務資產-租賃	-	-
財務負債-租賃	-	-
其他資產	-	-
銀行透支	-	-
銀行貸款	-	-
應付賬款	-	-
其他應付款項及應計負債	-	137,499.98
結欠總公司之款項	-	-
結欠關連公司之款項	-	-
應付稅項	-	172,851.00
股本	-	-
儲備	-	-
保留溢利/(損失)	-	58,687,170.00
總收入	-	1,041,273.11
總支出	1,783,909.58	-
總額	60,038,794.09	60,038,794.09

分行經理 財務主管

周德榮 陸偉賢

（是項刊登費用為 $1,240.00）

(Custo desta publicação $ 1 240,00)

立橋銀行股份有限公司

試算表

於二零二二年六月三十日

	帳戶名稱	餘額	
		借方	貸方
10	現金		
101	- 澳門元	20,668,644.40	
102 + 103	- 外幣	43,114,354.29	
11	AMCM 存款		
111	- 澳門元	209,997,171.51	
112	- 外幣		
12	應收帳項	5,186,828.00	
13	在本地之其他信用機構活期存款	152,092,851.28	
14	在外地之其他信用機構活期存款	134,228,057.52	
15	金、銀		
16	其他流動資產	95,081.27	
20	放款	7,449,508,787.54	
21	在本澳信用機構拆放	4,611,046,646.66	
22	在外地信用機構之通知及定期存款	1,170,491,200.00	
23	股票、債券及股權	1,085,505,168.09	
24	承銷資金投資		
28	債務人	23,688,601.45	
29	其他投資	270,000,000.00	
	活期存款		
301	- 澳門元		173,116,647.92
311	- 外幣		770,416,340.22
	通知存款		
302	- 澳門元		
312	- 外幣		
	定期存款		
303	- 澳門元		1,256,352,090.14
313	- 外幣		7,455,322,469.62
30 + 31	公共機構存款		2,609,690,998.01
32	本地信用機構資金		
33	其他本地機構資金		223,622,848.46
34	外幣借款		1,041,994.88
35	債券借款		
36	承銷資金債權人		
37	應付支票及票據		1,858,442.29
38	債權人		26,479,711.06
39	各項負債		916,223.98
40	財務投資	2,550,410.00	
41	不動產		
42	設備	10,406,960.41	
43	遞延費用	45,509,971.71	
44	開辦費用	21,304,453.70	
45	未完成不動產	13,600,273.71	
49	其他固定資產		
50+59	內部及調整帳	132,491,774.37	147,377,279.46
62	各項風險備用金		21,715,670.77
60	股本		2,200,000,000.00
611	法定儲備		103,384,637.60
613	自定儲備		
612 + 619	其他儲備		20,153,025.15
63	歷年營業結果		292,264,327.01
7	總支出	195,050,574.19	
8	總收入		292,825,103.53
90	代客保管帳		
91	代收帳		
92	抵押帳	30,977,896,833.26	
93	保證及擔保付款（借方）	46,491,235.43	
94	信用狀（借方）	5,945,614.65	
90	代客保管帳（貸方）		
91	代收帳（貸方）		
92	抵押帳（貸方）		30,977,896,833.26
93	保證及擔保付款		46,491,235.43
94	信用狀		5,945,614.65
95+99	其他備查帳	509,846,621.00	509,846,621.00
	總額	47,136,718,114.44	47,136,718,114.44

首席執行官　　執行董事

鍾兆輝　　黃瑞升

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

CHONG HING BANK LTD., MACAU BRANCH

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

DESIGNAÇÃO DAS RUBRICAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
- Patacas	6,147,604.30	
- Moedas externas	9,881,399.79	
Depósitos na Autoridade Monetária e Cambial de Macau		
- Patacas	104,460,582.54	
- Moedas externas		
Valores a cobrar		
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	188,920,417.45	
Depósitos à ordem no exterior	56,039,295.68	-
Ouro e prata		
Outros valores		
Crédito concedido	3,969,977,400.75	
Aplicações em instituições de Crédito no Território	140,000,000.00	
Depósitos com pré-aviso a prazo no exterior	-	
Acções, obrigações e quotas		
Aplicações de recursos consignados		
Devedores		
Outras aplicações	-	
Depósitos à ordem		
- Patacas		62,677,196.57
- Moedas externas		70,013,400.07
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas		186,744,017.92
- Moedas externas		341,784,916.31
Depósitos do Sector Público		
Recursos de instituições de Crédito no Território		
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		3,325,606,800.08
Empréstimos por obrigações		
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		234,370.11
Credores		170,804.55
Exigibilidades diversas		14,316,499.36
Participações financeiras		
Imóveis	1,167,263.31	
Equipamento	72,793.97	
Custos plurienais	153,875.80	
Despesas de instalação	-	
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados	-	
Contas internas e de regularização	5,112,340.47	31,329,701.74
Provisões para riscos diversos		91,767,140.40
Capital		
Reserva legal		
Reserva estatutária		
Outras reservas		32,437,626.38
Resultados transitados de exercícios anteriores		273,638,796.36
Custos por natureza	723,792.44	
Proveitos por natureza		51,935,496.65
Valores recebidos em depósito		
Valores recebidos para cobrança	-	
Valores recebidos em caução	16,858,415,299.80	
Devedores por garantias e avales prestados	-	
Devedores por Créditos abertos	-	
Credores por valores recebidos em depósito		
Credores por valores recebidos para cobrança		-
Credores por valores recebidos em caução		16,858,415,299.80
Garantias e avales prestados		-
Créditos abertos		-
Outras contas extrapatrimoniais	603,724,588.31	603,724,588.31
TOTAIS.....	21,944,796,654.61	21,944,796,654.61

O Administrador,
Chen Guo Ping

O Chefe da Contabilidade,
Chan Koc Kan

（是項刊登費用為 $2,480.00）
(Custo desta publicação $ 2 480,00)

中國建設銀行澳門分行

試算表於二零二二年六月三十日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
- 澳幣	83,023,868.40	
- 外幣	90,154,512.46	
AMCM存款		
- 澳幣	641,837,290.82	
- 外幣		
應收賬項	200,899,799.36	
在本地之其他信用機構活期存款	248,058,982.97	
在外地之其他信用機構活期存款	769,707,479.27	
金, 銀		
其他流動資產		
放款	140,923,776,104.36	
在本澳信用機構拆放	-	
在外地信用機構之通知及定期存款	4,284,202,000.00	
股票, 債券及股權	16,318,885,798.15	
承銷資金投資		
債務人	-	
其他投資		
活期存款		
- 澳幣		733,230,138.19
- 外幣		2,519,018,541.91
通知存款		
- 澳幣		-
- 外幣		-
定期存款		
- 澳幣		375,741,639.83
- 外幣		3,855,928,078.46
公共機構存款		12,755,234,171.86
本地信用機構資金		8,999,394,075.79
其他本地機構資金		
外幣借款		98,188,402,460.51
債券借款		32,164,043,500.00
承銷資金債權人		
應付支票及票據		8,064,949.79
債權人		-
各項負債		621,054,801.23
財務投資	-	
不動產	7,258,711.11	
設備	6,844,141.33	
遞延費用	5,908,176.44	
開辦費用		
未完成不動產		
其他固定資產		
內部及調整賬	3,120,750,449.77	2,392,655,324.82
各項風險備用金		857,241,693.58
股本		800,000,000.00
法定儲備		
自定儲備		
其他儲備		219,417,880.72
歷年營業結果		2,122,706,631.88
總支出	2,016,069,132.05	
總收入		2,105,242,557.92
代客保管帳		
代收帳		
抵押賬	268,881,725,743.59	
保證及擔保付款(借方)	50,918,887.69	
信用狀(借方)	153,323,089.63	
代客保管帳(貸方)		
代收帳(貸方)		
抵押賬 (貸方)		268,881,725,743.59
保證及擔保付款		50,918,887.69
信用狀		153,323,089.63
其他備查賬	206,702,953,208.19	206,702,953,208.19
總額	644,506,297,375.59	644,506,297,375.59

總經理 會計主管

黃霞 刘琳

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

STANDARD CHARTERED BANK, MACAU BRANCH

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

		SALDOS	
DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	Index	DEVEDORES	CREDORES
CAIXA	1	-	-
. PATACAS	2	-	-
. MOEDAS EXTERNAS	3	-	-
DEPÓSITOS NA A.M.C.M.	4	-	-
. PATACAS	5	528,843,196.38	-
. MOEDAS EXTERNAS	6	-	-
VALORES A COBRAR	7	-	-
DEPÓSITOS À ORDEM NOUTRAS INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	8	575,521,285.31	-
DEPÓSITOS À ORDEM NO EXTERIOR	9	376,405,422.46	-
OURO E PRATA	10	-	-
OUTROS VALORES	11	422,643.19	-
CRÉDITO CONCEDIDO	12	2,517,639,888.25	-
APLICAÇÕES EM INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	13	-	-
DEPÓSITOS COM PRÉ-AVISO E A PRAZO NO EXTERIOR	14	101,042,500.00	-
ACÇÕES, OBRIGAÇÕES E QUOTAS	15	-	-
APLICAÇÕES DE RECURSOS CONSIGNADOS	16	-	-
DEVEDORES	17	-	-
OUTRAS APLICAÇÕES	18	-	-
DEPÓSITOS À ORDEM	19	-	-
. PATACAS	20	-	343,040,719.64
. MOEDAS EXTERNAS	21	-	559,958,456.93
DEPÓSITOS COM PRÉ-AVISO	22	-	-
. PATACAS	23	-	-
. MOEDAS EXTERNAS	24	-	-
DEPÓSITOS A PRAZO	25	-	-
. PATACAS	26	-	7,620,000.00
. MOEDAS EXTERNAS	27	-	17,405,597.22
DEPÓSITOS DO SECTOR PÚBLICO	28	-	-
RECURSOS DE INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	29	-	-
RECURSOS DE OUTRAS ENTIDADES LOCAIS	30	-	-
EMPRÉSTIMOS EM MOEDAS EXTERNAS	31	-	3,122,814,533.95
EMPRÉSTIMOS POR OBRIGAÇÕES	32	-	-
CREDORES POR RECURSOS CONSIGNADOS	33	-	-
CHEQUES E ORDENS A PAGAR	34	-	28,864.00
CREDORES	35	-	-
EXIGIBILIDADES DIVERSAS	36	-	14,661,651.00
PARTICIPAÇÕES FINANCEIRAS	37	-	-
IMÓVEIS	38	-	-
EQUIPAMENTO	39	-	-
CUSTOS PLURIENAIS	40	-	-
DESPESAS DE INSTALAÇÃO	41	-	-
IMOBILIZAÇÕES EM CURSO	42	-	-
OUTROS VALORES IMOBILIZADOS	43	-	-
CONTAS INTERNAS E DE REGULARIZAÇÃO	44	1,240,448.85	5,000,760.29
PROVISÕES PARA RISCOS DIVERSOS	45	-	-
CAPITAL	46	-	-
RESERVA LEGAL	47	-	-
RESERVA ESTATUTÁRIA	48	-	-
RESERVA DA REAVALIAÇÃO	64	-	(85.98)
OUTRAS RESERVAS	49	-	25,947,866.09
RESULTADOS TRANSITADOS DE EXERCÍCIOS ANTERIORES	50	-	(953,276.43)
LUCROS RELATIVOS A EXERCÍCIO ANTERIORES	65	-	-
PERDAS RELATIVAS A EXERCÍCIOS ANTERIORES	66	-	-
CUSTOS POR NATUREZA	51	15,972,473.01	-
PROVEITOS POR NATUREZA	52	-	21,562,770.74
VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO	53	-	-
VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA	54	-	-
VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO	55	-	-
DEVEDORES POR GARANTIAS E AVALES PRESTADAS	56	26,003,665.12	-
DEVEDORES POR CRÉDITOS ABERTOS	57	356,204,257.25	-
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO	58	-	
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA	59	-	
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO	60	-	-
GARANTIAS E AVALES PRESTADAS	61	-	26,003,665.12
CRÉDITOS ABERTOS	62	-	356,204,257.25
OUTRAS CONTAS EXTRAPATRIMONIAIS	63	2,488,557,996.03	2,488,557,996.03
TOTAIS		**6,987,853,775.85**	**6,987,853,775.85**

A Gerente-Geral,
Candy Vu

A Chefe da Contabilidade,
Alice Leung

（是項刊登費用為 $2,480.00）
(Custo desta publicação $ 2 480,00)

澳門商業銀行股份有限公司

試算表於二零二二年六月三十日

澳門元

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
-澳門元	111,286,550.50	
-外幣	232,434,414.71	
AMCM存款		
-澳門元	641,740,453.60	
-外幣		
應收帳項	3,841,820.71	
在本地之其他信用機構活期存款	80,371,842.55	
在外地之其他信用機構活期存款	368,846,155.61	
金、銀		
其他流動資產		
放款	14,275,796,043.09	
在本澳信用機構拆放	1,065,000,000.00	
在外地信用機構之通知及定期存款	3,557,066,310.51	
股票、債券及股權	1,352,768,807.35	
承銷資金投資		
債務人		
其他投資	1,500,000.00	
活期存款		
-澳門元		4,931,535,407.77
-外幣		2,449,960,172.70
通知存款		
-澳門元		
-外幣		
定期存款		
-澳門元		4,759,315,314.58
-外幣		6,311,293,940.71
公共機構存款		1,238,200,941.48
本地信用機構資金		4,095.09
其他本地機構資金		
外幣借款		24,250,200.00
債券借款		
承銷資金債權人		
應付支票及票據		26,586,898.59
債權人		658,939.40
各項負債		2,228,298.70
財務投資	38,282,248.14	
不動產	165,397,579.65	
設備	11,504,719.39	
遞延費用	2,026,979.71	
開辦費用	17,256,510.54	
未完成不動產	3,143,555.27	
其他固定資產	2,281,001.27	
內部及調整帳	106,374,128.43	192,327,357.36
各項風險備用金		30,110,579.20
股本		225,000,000.00
法定儲備		225,000,000.00
自定儲備		50,000,000.00
其他儲備		1,563,109,681.37
歷年營業結果		
總收入		263,645,258.64
總支出	256,307,964.57	
代客保管帳	2,533,015,844.11	
代收帳	4,334,131.94	
抵押帳	32,265,013,078.41	
保證及擔保付款 (借方)	285,842,895.55	
信用狀 (借方)	17,336,183.12	
代客保管帳 (貸方)		2,533,015,844.11
代收帳 (貸方)		4,334,131.94
抵押帳 (貸方)		32,265,013,078.41
保證及擔保付款		285,842,895.55
信用狀		17,336,183.12
其他備查帳	21,901,438,810.15	21,901,438,810.15
總額	79,300,208,028.88	79,300,208,028.88

首席財務官 行政總裁

黃捷君 劉伯雄

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

BANCO DA CHINA, LIMITADA SUCURSAL DE MACAU

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
. Patacas	$1,157,166,964.60	
. Moedas externas	3,252,178,939.95	
Depósitos na AMCM		
. Patacas	14,020,271,016.69	
. Moedas externas		
Certificados de dívida do Governo de Macau	11,721,910,548.71	
Valores a cobrar	137,756,859.86	
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	571,989,586.67	
Depósitos à ordem no exterior	57,271,720,865.04	
Ouro e prata		
Outros valores		
Crédito concedido	456,172,472,666.34	
Aplicações em instituições de crédito no Território	53,256,824,037.62	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	195,035,191,180.29	
Acções obrigações e quotas	54,830,896,260.20	
Aplicações de recursos consignados		
Devedores	3,147,617,760.92	
Outras aplicações	15,502,736,333.80	
Notas em circulação		$11,833,925,610.00
Depósitos à ordem		
. Patacas		63,313,080,515.70
. Moedas externas		92,761,956,483.80
Depósitos com pré-aviso		
. Patacas		
. Moedas externas		
Depósitos a prazo		
. Patacas		19,641,217,533.23
. Moedas externas		293,032,576,824.23
Depósitos do sector público		103,301,834,632.60
Recursos de instituições de crédito no Território		34,559,221,998.41
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		214,248,402,902.44
Empréstimos por obrigações		24,762,975,302.95
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		2,069,420,247.38
Credores		2,415,138,878.20
Exigibilidades diversas		136,096.00
Participações financeiras	80,119,369.67	
Imóveis	478,717,833.71	
Equipamento	240,049,022.84	
Custos plurienais	43,180,164.92	
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso	76,352,196.12	
Outros valores imobilizados	90,000.00	
Contas internas e de regularização	7,605,063,365.87	7,007,767,669.14
Provisões para riscos diversos		4,102,169,267.03
Fundo de maneio		1,032,600,000.00
Provisão para Fundo de reforma		
Reserva da reavalização		(3,743,860,352.57)
Reserva estatutária		
Outras reservas		1,447,731,938.97
Resultados transitados de exercícios anteriores		1,113,378,134.98
Custos por natureza	6,687,570,767.90	
Proveitos por natureza		8,390,202,059.23
Valores recebidos em depósito	99,163,540,348.45	
Valores recebidos para cobrança	22,780,184.80	
Valores recebidos em caução	379,039,218,662.09	
Devedores por garantias e avales prestados	32,009,667,872.81	
Devedores por créditos abertos	320,410,225.21	
Credores por valores recebidos em depósito		99,163,540,348.45
Credores por valores recebidos para cobrança		22,780,184.80
Credores por valores recebidos em caução		379,039,218,662.09
Garantias e avales prestados		32,009,667,872.81
Créditos abertos		320,410,225.21
Outras contas extrapatrimoniais	642,601,493,917.79	642,601,493,917.79
TOTAIS	2,034,446,986,952.87	2,034,446,986,952.87

O Administrador,

Ip Sio kai

O Chefe da Contabilidade,

Jiang Lu

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

HAITONG BANK, SUCURSAL DE MACAU

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

Designação	Saldos	
	Devedores	Credores
Caixa		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos na AMCM		
- Patacas	90,000.00	
- Moedas externas		
Valores a cobrar		
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	7,006,730.67	
Depósitos à ordem no exterior	33,792,188.64	
Ouro e prata		
Outros valores	9,707,572.55	
Crédito concedido		
Aplicações em instituições de crédito no Território		
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior		
Acções, obrigações e quotas		
Aplicações de recursos consignados		
Devedores		
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas	50,000,000.00	
- Moedas externas		
Depósitos do sector público		
Recursos de instituições de crédito no Território		
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		
Empréstimos por obrigações		
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		4,300.00
Credores		
Exigibilidades diversas		6,480,722.77
Participações financeiras		
Imóveis	6,821,716.90	341,085.87
Equipamento	9,228,327.87	1,002,164.75
Custos plurienais		
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados	149,634.28	24,939.05
Contas internas e de regularização	126,575.34	69,450,254.06
Provisões para riscos diversos		309,608.37
Capital		
Reserva legal		
Reserva estatutária		
Outras reservas		10,227,916.84
Resultados transitados de exercícios anteriores		
Custos por natureza	15,741,881.11	
Proveitos por natureza		44,823,635.65
Valores recebidos em depósito		
Valores recebidos para cobrança		
Valores recebidos em caução		
Devedores por garantias e avales prestados		
Devedores por créditos abertos		
Credores por valores recebidos em depósito		
Credores por valores recebidos para cobrança		
Credores por valores recebidos em caução		
Garantias e avales prestados		
Créditos abertos		
Outras contas extrapatrimoniais		
TOTAIS	**132,664,627.36**	**132,664,627.36**

O Gerente-Geral,

Lu, Xiao Li

A Gestora Financeira,

Wong Lai Kai

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

澳門國際銀行股份有限公司

試算表

於二零二二年六月三十日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
— 澳門元	203,101,644.50	
— 外幣	364,445,217.24	
AMCM 存款		
— 澳門元	2,136,728,183.52	
— 外幣	0.00	
應收帳項	27,853,456.27	
在本地之其他信用機構活期存款	441,204,175.60	
在外地之其他信用機構活期存款	9,884,150,991.82	
金、銀	0.00	
其他流動資產	255,353.47	
放款	137,697,290,078.74	
在本澳信用機構拆放	5,000,000.00	
在外地信用機構之通知及定期存款	913,990,035.95	
股票、債券及股權	73,723,280,662.99	
承銷資金投資	0.00	
債務人	1,467,420,509.96	
其他投資	9,895,236,277.66	
活期存款		
— 澳門元		6,788,331,374.39
— 外幣		20,044,361,860.14
通知存款		
— 澳門元		1,290,093.37
— 外幣		138,632,279.31
定期存款		
— 澳門元		11,800,094,780.03
— 外幣		116,216,515,680.29
公共機構存款		25,905,822,186.79
本地信用機構資金		7,819,446,816.71
其他本地機構資金		0.00
外幣借款		24,859,811,445.00
債券借款		10,118,740,400.60
承銷資金債權人		0.00
應付支票及票據		45,092,800.72
債權人		1,140,646,858.70
各項負債		46,022,466.91
財務投資	5,867,299.70	
不動產	440,911,593.72	
設備	32,797,460.30	
遞延費用	0.00	
開辦費用	25,058,376.17	
未完成不動產	824,740.81	
其他固定資產	2,553,021.78	
內部及調整帳	3,929,869,275.42	2,049,461,248.45
各項風險備用金		2,127,003,324.57
股本		2,610,000,000.00
法定儲備		1,980,058,286.43
自定儲備		0.00
其他儲備		5,677,196,553.72
歷年營業結果		762,984,803.59
總收入		3,836,956,790.28
總支出	2,770,631,694.38	
代客保管帳	0.00	
代收帳	0.00	
抵押帳	137,585,635,047.77	
保證及擔保付款（借方）	1,686,682,760.11	
信用狀（借方）	1,491,235,223.24	
代客保管帳（貸方）		0.00
代收帳（貸方）		0.00
抵押帳（貸方）		137,585,635,047.77
保證及擔保付款		1,686,682,760.11
信用狀		1,491,235,223.24
其他備查帳	124,212,504,103.15	124,212,504,103.15
總額	508,944,527,184.27	508,944,527,184.27

總經理 副總經理

焦雲迪 陳偉成

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

螞蟻銀行（澳門）股份有限公司

試算表於二零二二年六月三十日

賬戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金	-	-
- 澳門元	-	-
- 外幣	-	-
AMCM 存款	-	-
- 澳門元	27,850,288.00	-
- 外幣	-	-
應收賬款	-	-
在本地之其他信用機構活期存款	116,184,463.00	-
在外地之其他信用機構活期存款	25,702,926.00	-
金、銀	-	-
其它流動資產	-	-
放款	150,104,590.00	-
在本澳信用機構之拆放	-	-
在外地信用機構之通知及定期存款	-	-
股票、債券及股權	-	-
承銷資金投資	-	-
債務人	-	-
其他投資	-	-
活期存款	-	-
- 澳門元	-	47,740,870.00
- 外幣	-	12,748,484.00
通知存款	-	-
- 澳門元	-	-
- 外幣	-	-
定期存款	-	-
- 澳門元	-	-
- 外幣	-	-
公共機構存款	-	-
本地信用機構資金	-	-
其它本地機構資金	-	-
外幣借款	-	-
債券借款	-	-
承銷資金債權人	-	-
應付支票及票據	-	-
償權人	-	-
各項負債	-	20,550,989.00
財務投資	-	-
不動產	-	-
設備	166,968.00	-
遞延費用	1,054,268.00	-
開辦費用	-	-
未完成不動產	-	-
其他固定資產	-	-
內部及調整帳	40,553,057.00	-
各項風險備用金	-	1,848,479.00
股本	-	400,000,000.00
法定儲備	-	-
自定儲備	-	-
其他儲備	-	23,267,803.00
歷年營業結果	-	-129,714,800.00
總支出	38,714,995.00	-
總收入	-	23,889,730.00
代客保管賬	-	-
代收賬	-	-
抵押賬	-	-
保證及擔保付款（借方）	2,500,000.00	-
信用狀（借方）	-	-
代客保管賬（貸方）	-	-
代收賬（貸方）	-	-
抵押賬（貸方）	-	-
保證及擔保付款	-	2,500,000.00
信用狀	-	-
其他備查賬	68,981,239.00	68,981,239.00
總額	471,812,794.00	471,812,794.00

副行長　　財務主管

張宇　　葉嘉榮

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

SOCIEDADE FINANCEIRA ICBC (MACAU) CAPITAL, S.A.

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos na A.M.C.M.		
- Patacas		
- Moedas externas		
Valores a cobrar		
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	15,115,357.53	
Depósitos à ordem no exterior		
Ouro e prata		
Outros Valores	99,086.00	
Crédito concedido		
Aplicações em instituições de crédito no Território	26,827,380.00	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior		
Acções, obrigações e quotas	128,995,116.68	
Aplicações de recursos consignados		
Devedores	4,283,274.91	
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos do sector público		
Recursos de instituições de crédito no Território		
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		
Empréstimos por obrigações		
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		
Credores		4,231,556.39
Exigibilidades diversas		
Participações financeiras		
Imóveis		
Equipamento	5,117.11	
Custos plurienais		
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados	9,412.82	
Contas internas e de regularização	1,373,864.49	2,857,927.87
Provisões para riscos diversos		24,441.00
Captial		50,000,000.00
Reserva legal		23,548,400.00
Reserva estatutária		
Outras reservas		(4,462,444.24)
Resultados transitados de exercícios anteriores		92,985,692.97
Custos por natureza	4,162,812.30	
Proveitos por natureza		11,685,847.85
Valores recebidos em depósito		
Valores recebidos para cobrança		
Valores recebidos em caução		
Devedores por garantias e avales prestadas		
Devedores por créditos abertos		
Credores por valores recebidos em depósito		
Credores por valores recebidos para cobrança		
Credores por valores recebidos em caução		
Garantias e avales prestadas		
Créditos abertos		
Outras contas extrapatrimoniais		
TOTAIS	180,871,421.84	180,871,421.84

O Presidente do Conselho de Administração,

Niu Jianjun

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

BANCO INDUSTRIAL E COMERCIAL DA CHINA, S.A., SUCURSAL DE MACAU

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos na A.M.C.M.		
- Patacas	826,116,165.87	
- Moedas externas		
Valores a cobrar		
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	5,562,437,344.87	
Depósitos à ordem no exterior	3,435,637,870.29	
Ouro e prata		
Outros Valores	498,931,462.97	
Crédito concedido	25,469,046,368.17	
Aplicações em instituições de crédito no Território	35,469,494,000.00	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	30,609,063,879.84	
Acções, obrigações e quotas	16,644,913,048.66	
Aplicações de recursos consignados		
Devedores	7,600.00	
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
- Patacas		
- Moedas externas		416,812.72
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos do sector público		3,486,785,306.44
Recursos de instituições de crédito no Território		29,160,197,000.00
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		80,649,145,072.21
Empréstimos por obrigações		4,093,736,826.93
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		
Credores		37,551,369.02
Exigibilidades diversas		498,780,052.81
Participações financeiras		
Imóveis		
Equipamento		
Custos plurienais		
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados		
Contas internas e de regularização	268,720,021.78	377,734,046.12
Provisões para riscos diversos		65,770,632.70
Fundo de Maneio		404,170,000.00
Reserva legal		
Reserva estatutária		
Outras reservas		31,272,988.71
Resultados transitados de exercícios anteriores	44,278,071.28	
Custos por natureza	477,441,014.63	
Proveitos por natureza		500,526,740.70
Valores recebidos em depósito		
Valores recebidos para cobrança		
Valores recebidos em caução	19,319,296,128.19	
Devedores por garantias e avales prestadas	63,827,587.33	
Devedores por créditos abertos		
Credores por valores recebidos em depósito		
Credores por valores recebidos para cobrança		
Credores por valores recebidos em caução		19,319,296,128.19
Garantias e avales prestadas		63,827,587.33
Créditos abertos		
Outras contas extrapatrimoniais	12,670,180,581.66	12,670,180,581.66
TOTAIS	151,359,391,145.54	151,359,391,145.54

A Gerente Geral da Sucursal,

Lin Zi

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

BANCO INDUSTRIAL E COMERCIAL DA CHINA (MACAU), S.A. GROUP

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
- Patacas	623,025,697.10	
- Moedas externas	1,530,783,456.27	
Depósitos na A.M.C.M.		
- Patacas	5,688,909,428.29	
- Moedas externas		
Valores a cobrar	16,656,355.45	
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	844,416,784.70	
Depósitos à ordem no exterior	41,403,225,201.00	
Ouro e prata		
Outros Valores	1,145,078,423.28	
Crédito concedido	223,028,754,427.37	
Aplicações em instituições de crédito no Território	41,799,574,439.84	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	39,667,034,455.00	
Acções, obrigações e quotas	92,715,131,576.78	
Aplicações de recursos consignados		
Devedores	1,934,901,220.47	
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
- Patacas		19,855,922,768.59
- Moedas externas		34,204,042,227.22
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas		27,069,352,341.86
- Moedas externas		137,755,999,574.70
Depósitos do sector público		45,351,050,115.87
Recursos de instituições de crédito no Território		38,456,610,000.00
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		98,066,548,586.00
Empréstimos por obrigações		12,293,215,354.00
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		214,311,520.57
Credores		2,672,240,664.94
Exigibilidades diversas		1,020,710,955.74
Participações financeiras		
Imóveis	167,991,002.81	
Equipamento	59,307,010.75	
Custos plurienais		
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados	111,380,538.85	
Contas internas e de regularização	2,087,494,704.69	2,154,460,003.03
Provisões para riscos diversos		3,162,084,112.62
Captial		588,920,000.00
Reserva legal		640,903,300.00
Reserva estatutária		
Outras reservas		6,350,829,112.00
Resultados transitados de exercícios anteriores		21,348,245,634.00
Custos por natureza	3,030,574,196.49	
Proveitos por natureza		4,648,792,648.00
Valores recebidos em depósito	101,444,559,000.00	
Valores recebidos para cobrança	1,286,260,303.11	
Valores recebidos em caução	490,888,940,000.00	
Devedores por garantias e avales prestadas	12,130,745,004.83	
Devedores por créditos abertos	631,801,897.36	
Credores por valores recebidos em depósito		101,444,559,000.00
Credores por valores recebidos para cobrança		1,286,260,303.11
Credores por valores recebidos em caução		490,888,940,000.00
Garantias e avales prestadas		12,130,745,004.83
Créditos abertos		631,801,897.36
Outras contas extrapatrimoniais	208,476,664,468.50	208,476,664,468.50
TOTAIS	1,270,713,209,592.94	1,270,713,209,592.94

Vice-Presidente, Director-Geral e Administrador Executivo,

Niu Jianjun

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

BANCO INDUSTRIAL E COMERCIAL DA CHINA (MACAU), S.A.

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
- Patacas	623,025,697.10	
- Moedas externas	1,530,783,456.27	
Depósitos na A.M.C.M.		
- Patacas	5,688,909,428.29	
- Moedas externas		
Valores a cobrar	16,656,355.45	
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	844,278,874.08	
Depósitos à ordem no exterior	41,403,196,000.00	
Ouro e prata		
Outros Valores	1,144,758,289.92	
Crédito concedido	223,028,754,427.37	
Aplicações em instituições de crédito no Território	41,766,306,000.00	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	39,667,034,455.00	
Acções, obrigações e quotas	92,666,126,730.97	
Aplicações de recursos consignados		
Devedores	1,972,564,719.27	
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
- Patacas		19,930,767,220.96
- Moedas externas		34,225,572,445.43
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas		27,213,308,341.86
- Moedas externas		137,804,452,672.13
Depósitos do sector público		45,351,050,115.87
Recursos de instituições de crédito no Território		38,456,610,000.00
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		98,066,548,586.00
Empréstimos por obrigações		12,293,215,354.00
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		214,311,520.57
Credores		2,596,616,125.48
Exigibilidades diversas		1,020,710,955.74
Participações financeiras		
Imóveis	118,093,217.54	
Equipamento	59,287,314.61	
Custos plurienais		
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados	111,323,358.47	
Contas internas e de regularização	2,084,230,000.00	2,143,613,184.81
Provisões para riscos diversos		3,162,047,568.53
Captial		588,920,000.00
Reserva legal		588,920,000.00
Reserva estatutária		
Outras reservas		6,355,291,557.00
Resultados transitados de exercícios anteriores		21,120,511,442.00
Custos por natureza	3,018,550,721.11	
Proveitos por natureza		4,611,411,955.06
Valores recebidos em depósito	101,444,559,000.00	
Valores recebidos para cobrança	1,286,260,303.11	
Valores recebidos em caução	490,888,940,000.00	
Devedores por garantias e avales prestadas	12,130,745,004.83	
Devedores por créditos abertos	631,801,897.36	
Credores por valores recebidos em depósito		101,444,559,000.00
Credores por valores recebidos para cobrança		1,286,260,303.11
Credores por valores recebidos em caução		490,888,940,000.00
Garantias e avales prestadas		12,130,745,004.83
Créditos abertos		631,801,897.36
Outras contas extrapatrimoniais	208,476,664,468.50	208,476,664,468.50
TOTAIS	1,270,602,849,719.24	1,270,602,849,719.24

Vice-Presidente, Director-Geral e Administrador Executivo,

Niu Jianjun

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

BANCO NACIONAL ULTRAMARINO, S.A.

Balancete do razão em 30 de Junho de 2022

Patacas

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
CAIXA - PATACAS	383,784,759.30	0.00
CAIXA - MOEDAS EXTERNAS	1,277,818,800.92	0.00
DEPÓSITOS NA AMCM - PATACAS	708,816,015.84	0.00
DEPÓSITOS NA AMCM - MOEDAS EXTERNAS	0.00	0.00
CERTIFICADOS DE DÍVIDA DO GOVERNO DE MACAU	11,673,495,876.45	0.00
VALORES A COBRAR	5,730,835.27	0.00
DEPÓSITOS À ORDEM NOUTRAS INST. CRÉDITO NO TERRITÓRIO	896,352,758.57	0.00
DEPÓSITOS À ORDEM NO EXTERIOR	365,744,852.51	0.00
OURO E PRATA	0.00	0.00
OUTROS VALORES	2,306,667.82	0.00
CRÉDITO CONCEDIDO	25,690,685,394.60	239,421,731.00
APLICAÇÕES EM INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	5,260,150,000.00	0.00
DEPÓSITOS COM PRÉ-AVISO E A PRAZO NO EXTERIOR	4,048,004,736.71	0.00
ACÇÕES, OBRIGAÇÕES E QUOTAS	3,882,227,544.49	66,301,316.00
APLICAÇÕES DE RECURSOS CONSIGNADOS	0.00	0.00
DEVEDORES	113,474,172.16	0.00
OUTRAS APLICAÇÕES	0.00	0.00
NOTAS EM CIRCULAÇÃO	0.00	11,645,998,800.00
DEPÓSITOS À ORDEM - PATACAS	0.00	15,615,514,780.32
DEPÓSITOS À ORDEM - MOEDAS EXTERNAS	0.00	6,582,203,480.72
DEPÓSITOS COM PRÉ - AVISO - PATACAS	0.00	0.00
DEPÓSITOS COM PRÉ - AVISO - MOEDAS EXTERNAS	0.00	0.00
DEPÓSITOS A PRAZO - PATACAS	0.00	1,980,219,714.83
DEPÓSITOS A PRAZO - MOEDAS EXTERNAS	0.00	3,726,368,865.76
DEPÓSITOS DO SECTOR PÚBLICO	0.00	7,937,853,495.19
RECURSOS DE INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	0.00	369,322,148.50
RECURSOS DE OUTRAS ENTIDADES LOCAIS	0.00	0.00
EMPRÉSTIMOS EM MOEDAS EXTERNAS	0.00	133,092,003.70
EMPRÉSTIMOS POR OBRIGAÇÕES	0.00	0.00
CREDORES POR RECURSOS CONSIGNADOS	0.00	0.00
CHEQUES E ORDENS A PAGAR	0.00	60,715,108.34
CREDORES	0.00	15,297,636.97
EXIGIBILIDADES DIVERSOS	0.00	147,646,658.44
PARTICIPAÇÕES FINANCEIRAS	75,638,067.06	0.00
IMÓVEIS	2,017,581,799.65	146,431,341.62
EQUIPAMENTO	184,105,202.63	151,732,423.12
CUSTOS PLURIENAIS	146,521,754.41	122,847,971.34
DESPESAS DE INSTALAÇÃO	0.00	0.00
IMOBILIZAÇÕES EM CURSO	0.00	0.00
OUTROS VALORES IMOBILIZADOS	1,833,732.65	0.00
CONTAS INTERNAS E DE REGULARIZAÇÃO	171,632,106.89	308,431,658.65
PROVISÕES PARA RISCOS DIVERSOS	0.00	0.00
CAPITAL	0.00	2,000,000,000.00
RESERVA LEGAL	0.00	1,181,983,799.81
RESERVA ESTATUTÁRIA	0.00	310,218,868.74
OUTRAS RESERVAS	0.00	3,768,863,997.99
RESULTADOS TRANSITADOS DE EXERCÍCIOS ANTERIORES	0.00	267,357,162.34
CUSTOS POR NATUREZA	480,664,700.18	0.00
PROVEITOS POR NATUREZA	0.00	608,746,814.73
VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO	2,975,847,993.47	0.00
VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA	0.00	0.00
VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO	197,263,772,517.31	0.00
GARANTIAS E AVALES PRESTADOS	0.00	2,285,806,178.43
CRÉDITOS ABERTOS	0.00	16,586,025.64
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO	0.00	2,975,847,993.47
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA	0.00	0.00
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO	0.00	197,263,772,517.31
DEVEDORES POR GARANTIAS E AVALES PRESTADOS	2,285,806,178.43	0.00
DEVEDORES POR CRÉDITOS ABERTOS	16,586,025.64	0.00
TESOURO PÚBLICO - CONTA CORRENTE	2,072,212,444.42	0.00
VALORES EM CONTA COM O TESOURO PÚBLICO	0.00	2,072,212,444.42
OUTRAS CONTAS EXTRAPATRIMONIAIS	17,230,122,960.81	17,230,122,960.81
TOTAIS	279,230,917,898.19	279,230,917,898.19

O Chefe da Contabilidade,

Evan Cheang

Membro da Comissão Executiva,

Vítor Fernando Guerreiro do Rosário

（是項刊登費用為 $2,480.00）

(Custo desta publicação $ 2 480,00)

南光實業有限公司

資產負債表

於二〇二一年十二月三十一日止年度結算

(所有金額以澳門幣MOP顯示)

	MOP
流動資產	
現金及銀行存款	12, 338, 827
應收賬款	6, 228, 582
預付款項	5, 357, 170
其他應收款及關聯方往來	1, 592, 518, 036
	1, 616, 442, 615
非流動資產	
可供出售金融資產	116, 675, 135
長期投資	8, 024, 446
投資性房地產	802, 979, 470
固定資產淨值	31, 460, 015
在建工程	2, 479, 597
無形資產淨值	70, 526
	961, 689, 189
資產總額	2, 578, 131, 804
股東權益	
註冊股本	1, 000, 000
法定儲備	500, 000
盈虧滾存	849, 976, 172
其他綜合收益/(損失)	129, 315
股東權益	851, 605, 487
流動負債	
應付賬款	-
預收款項	8, 468, 156
應付費用	5, 310, 881
應付稅款	17, 049, 665
其他應付款及關聯方往來	1, 046, 797, 615
	1, 077, 626, 317
非流動負債	
長期借款	648, 900, 000
	648, 900, 000
負債總額	1, 726, 526, 317
股東權益及負債	2, 578, 131, 804

摘要財務報表之獨立核數師報告

致　南光實業有限公司全體股東：

（於澳門註冊成立之有限公司）

本執業會計師已按照澳門特別行政區頒布的《一般審計準則》和《一般審計實務準則》審核了南光實業有限公司截至二零二一年十二月三十一日止年度財務報表，並於二零二二年六月八日就該財務報表發表了無保留意見的審計報告。

我們認為，摘要財務報表在所有重要方面均與上述經審核的財務報表相符。

為更全面了解該公司於二零二一年十二月三十一日的財政狀況，摘要財務報表應與上述經審核財務報表一併參閱。

梁煥秋
執業會計師
二零二二年六月八日，於澳門

業務管理報告

我司與澳門特別行政區簽署了「港珠澳大橋澳門邊檢大樓商用空間管理及經營批給」公證合同，在大樓內從事商用空間的管理、經營及招商服務，履行管理大樓商用空間的責任和義務。

截止2021年12月31日我司共開展10次公開招商，期間第十次招商僅1間公司投標，受疫情影響，其中4次公開招商無人投標，截至目前累計招商25間公司（含營運空間），分別位於大樓地面層（旅行社、免稅店、找換店、便利店、自助飲料/食品售賣機、自助櫃員機1台）；大樓地面上層（自助食品售賣機、美食廣場）；大樓一樓（手信店、免稅店、自助食品/飲料售賣機、自助櫃員機2台）。

自2020年初疫情爆發至今，澳門整體經濟環境受創嚴重，隨著內地與澳門政府倡導，接種新冠疫苗的人員越來越多，但由於疫苗並未起到完全的免疫作用，以及受疫情影響出入境措施，港珠澳大橋澳門邊檢大樓旅客數量相較疫情前流失依然慘重，商用空間經營環境幾乎處於停滯狀態，2021年內所展開的招商僅收到1份投標。十一黃金周前因本澳出現確診病例，2021年9月25日午夜0時至10月15日中午12時本澳進入「即時預防狀態」，出入境措施收緊嚴重，客流量急劇減少，幸得澳門特區政府體恤中小企困難並給予扶持，促使駐商用空間的中小企得以勉强維持經營。但苦於疫情所造成的衝擊極大，經港珠澳大橋澳門邊檢大樓的旅客數量相較之前依然下滑嚴重，無法為商戶提供一個正常經營的環境，部分商戶只能被迫停業或是離場，對我司運營亦造成極大影響。而批給期限逐漸縮短，對潛在投標者的投標意欲減退，當中影響最嚴重的是餐飲行業，因其所需的回報期較長，故未來難以滿足口岸的最低商舖要求。

過去一年中，商用空間內無發生任何事故，為確保疫情期間商用空間環境衛生安全，我司嚴格按照衛生局指引對商用空間進行消毒，並要求商戶每日爲其工作人員測量體溫、查看大樓之“場所二維碼”並記錄，對商戶違規裝修或造成商用空間損壞的行爲及時制止並按照相關部門要求修復完善；於重要節日前完成商用空間節日氛圍佈置、同時為烘托節日氣氛，在新年期間我司安排銷售賀年禮盒/年糕等；引進中國傳統文化藝術展之藝文薈澳；完成商用空間中旅游諮詢服務櫃檯、免費充電設施及兒童天地等便民服務設施的佈置。

新冠疫情對本澳的經濟影響仍在持續，我司將持續加大宣傳力度、提供優惠方案以及引入更多元化的產業進駐大樓，以吸引澳門市民及遊澳旅客，希望得到政府的大力支持下，爭取於2022年滿足經營商用空間基本要求數量和人員配置，不斷優化商用空間的消費體驗和服務質量。

二零二二年六月十五日於澳門
南光實業有限公司

（是項刊登費用為 $4,340.00）
(Custo desta publicação $ 4 340,00)